





•

928 929

منتقيات أدباء العرب

في الأعصر العباسية

verted by Tiff Combine - (no stamps are applied by registered version)

بطرالبئيتايي

مُننفات أوبا والعرب أوبا والعرب أوبا والعرب العرب العر

طبعة جديدة منقحة ، مشروحة ، مفهرسة

ì

دار ن<u>ظ</u>یرعهبود جَمِيْهِ الدُّخِقوقِ يَحَيِّفُوطَة لد*ارنظ يُحِ*بِّودِ

ص : ١٨٠٨/ ١١ تلفوب: ١٧٧٢٣٩_ ١٢٤٢١٤

آلعصر العباسي الاول

```
بشار بن برد (۱۲۰–۱۲۸ م و ۹۳–۱۹۸ ه)

ابو العتاهية ( ۹۶۷–۱۲۸ م و ۱۳۰–۱۲۸ ه)

ابو نواس ( ۹۳۷–۱۸۹ م و ۱۶۰–۱۹۹ ه(؟))

ابو تمام ( ۸۸۷–۱۶۵ م و ۱۷۲ – ۱۳۲ ه(؟))

دعبل ( ۹۳۰–۱۶۸ م و ۱۶۸ – ۲۶۲ ه )

ابن المقفع ( ۹۲۷–۱۹۸ م و ۱۶۸ – ۲۶۲ ه )
```

onverted by Tiff Combine - (no stamps are applied by registered version)

.

·

بشار بن بدد

الهجاء

هجاء أبي جعفر المنصور

كان بشار مبعداً عن البصرة عندما ثار فيها إبراهيم بن عبد الله العلوي يريد الحلافة لأخيه محمد الثائر في المدينة ، فأرسل الشاعر إلى إبراهيم بهذه القصيدة من الكوفة يهجو بها أبا جعفر المنصور ويحرض على قتله ويضم إلى ذلك أبياتاً يمدح بها الثائر ويشير عليه :

ولا سالم ، عمّا قليل ، بسالم ويتصرّعه في المأزق المتكلحيم المعظيم ، ولم تسمّع بفتك الاعاجيم وأمسى أبو العبّاس أحلام نائيم المعبّ ، ولا جري النبّحوس الأشائيم وجوه المنايا حاسرات العتمائيم وردن كلوحا ، باديات الشّكائيم وردن كلوحا ، باديات الشّكائيم

أبا جَعَفْرِ ! ما طول محيش بدائيم ؟ على المكلك الجنسار يتقتحيم الرّدى ، كأنتك لم تسمع بقتل مُتوَج تقسم تقسم متوفيهم ، تقسم كيدة وقد كان لا يتخشى انقلاب مكيدة مفيما على اللّذات ، حتى بدّت له وقد ترد الايتام غرّا ، وربّما

١. المأزق : المضيق . المتلاحم : المتلاصق بالمتحاربين .

٢ تقسم : قطع . رهطه : قومُه . أبو العباس : كنية الوليد بن يزيد . مات مقتولا متهماً بالكفر والمجون.

٣ الأشائم : جمع الأشأم أي الكثير الشؤم .

[؛] حاسر ات العماَّتُم : كاشفات الرؤوس . كناية عن وقوع الشر .

ه غراً : بيضاً مشرقة ، من غرة الحواد . كلوحاً أي كالحة : عابسة مكشرة بادية الأسنان. الشكائم: جمع الشكيمة وهي حديدة اللجام المعترضة في فم الفرس . شبه الأيام بالحيول العابسة البادية الشكائم لتكشيرها ، وهي في حالة الضيق والشدة .

وكان ، ليما أجرمت ، نزر الجرافيم الاستقى أشباه تلك النقافيم المتعري مطاه لليوث الضراغيم الملك ، فعاذوا بالسيوف الصوارم الملك ، فعاذوا بالسيوف الصوارم وضائيم وضائيم وضائيم وما زلت مرووسا خبيث المطاعم عندا أريحية عاشقاً للمتكارم المحارأ، ومن يتهديك مثل ابن فاطم المحارأ، ومن يتهديك مثل ابن فاطم المحكون ظلاماً للعدو المزاحيم : يتكون ظلاماً للعدو المزاحيم عازم المؤون قصيح أو نصيحة حازم المؤون المؤون المقوادم أ

ومتروان قد دارت على راسه الرحى ، فأصبتحت تتجري سادراً في طريقهم ، تتجردت للإسلام تتعفو طريقه ، فما زلت ، حتى استنصر الدين أهله ورم وزراً ينجيك يا ابن سلامة ، فرم وزراً ينجيك يا ابن سلامة ، لحسا الله قوماً رأسوك عليهم ، أقول لبستام ، عليه جلالة ، من الفاطميين الدعاة إلى الهسدى سراج لعين المستضيء ، وتارة ولا تجعل الشورى عليك غضاضة ، فاستعن ولا تجعل الشورى عليك غضاضة ،

١ مروان بن محمد : آخر خلفاء بني أمية . قتله أبو العباس السفاح في مصر . الرحى : الطاحون ويكنى
 بها عن شدة الحرب وحومة الموت فيها .

٢ سادراً : غير مبال و لا يهم بما يصنع . النقائم : جمع النقيمة وهي الانتقام .

٣ تعفو: تمحو. مطاه: ظهره. الليوث: الأسود. الضراغم جمع الضرغام وهو الأسدأو صفة له.
 يقول: أخذت تمحو طريق الإسلام، وتجعل ظهره مركباً لأعدائه.

[؛] فما زلت : أي فما زلت تفعل ذلك . استنصر الدين أهله : أي أن الدين دعا العلويين أهل البيت إلى نصرته . عادوا : لادوا واعتصموا . الصوارم : السيوف القواطع .

ه الوزر: الملجأ. سلامة: أم المنصور. وقد جعل بشار موضعها يا ابن وشيكة؛ وهي أم أبي مسلم الحراساني، عندما قلب القصيدة وحولها إلى مدح المنصور وهجاء أبي مسلم. مضيم وضائم: مظلوم وظالم. أي من مظلوم قهرته أو ظالم يقهرك.

٦ الاريحي : من يرتاح إلى صنع المعروف .

٧ فاطم : أصله فاطمة وهي بنت النبي ، فرحمه محذف تاء التأنيث ، والترخيم في غير النداء جائز
 الفرورة . وهذا البيت حذفه الشاعر من القصيدة عندما أظهرها في عهد المنصور .

٨ إذا بلغ الرأي المشورة : أي إذا احتاج إليها . حازم : الذي يحسن ضبط أمره .

٩ غضاضة: نقصاً من القدر. الحوافي: الريش الصغار التي في جناح الطائر بعد القوادم، مفردها الخافية. -

وما خيرُ سين لم يُؤيَّدُ بقائم ا وإن كنتَ أدنكي ، لم تَفُزُ بالعَزائم ٢ ولا تُشهد الشّوري امرأً غيرَ كاتم ٣ شَبَا الحَرب خيرٌ من قَبُول المَظالم أ ولا تبائغُ العليا بغير المكارم" أريب ، ولا جَلَنَّى العَمَى مثلُ عاليم ٧

وما خَيرُ كَـفِّ أمسكَ الغُلُّ أُختَـها ، إذا كنت فرداً، هرّك النّاسُ مُقبلاً؟ فَأَدْنَ ، على القُنُربَى، المُقرِّبَ نفسَه، وحاربٌ ، إذا لم تُعطَ إلا ظُلامَةً ، وخَـلِّ الهُوَيِنا للضّعيف ، ولا تَـكُن ْ نَـوُوماً ، فإن ّ الحَـزَمَ ليسَ بنائـم ْ فإنتك لا تستطرد الحمة بالمدي ، فما قَرَعَ الأقسوامَ مثلُ مُشَيِّع

هجاء المهدي

قطع المهدي صلاته عن بشار فقال بهجوه ، ويستفزه على وزيره يعقوب بن داود لأنه أبـى التوسط له عنده ، و يحرض بني أمية على استرجاع ملكهم :

بَـنِّي أُمِّيَّةً ! هُبُتُّوا طالَ نومُكُمُ ! إنَّ الخِلَيفَةَ يَعقوبُ بنُ داود ضاعتْ خيلافتُكُمُ ، يا قومُ ، فالتمسوا خليفَة الله بينَ الزّق والعُسود

القوادم : عشر ريشات في مقدم جناح الطائر وهي كبار الريش ، مفردها القادمة . يقول : لا تحسب ان في الشوري نقصاً من قدرك . فأنت وان كنت أعلى قدراً ، واجزم رأياً من كل من تشاوره من الناس ، فالكبير يستفيد من الصغير ويتقوى به كما تتقوى الريش الكبار في الطيران باستنادها إلى

١ الغل : الحديدة التي نجمع بين يد الأسير وعنقه وتسمى الجامعة . قائم السيف : مقبضه . يقول : الكف الواحدة ضعيفة إذا لم تستند إلى أحتها . والسيف القاطع قليل النفع إذا لم يستند إلى مقبضه .

٧ هرك : كره ناحيتك ، أو نبحك واعتدى عليك . الأدنى : الساقط الضعيف . العزائم : جمع العزيمة وهي الثبات والصبر والحلد .

٣ يقول : أدن من يقرب نفسه إليك ، مع ما لديك من ذوي القربى .

٤ الشبا : جمع الشباة وهي حد كل شيء .

ه الهوينا : التؤدة والرفق .

٦ تستطرد الهم : تطلب طرده . المي : جمع المنية وهي ما يتمناه الإنسان ، أي لا يطرد الهم بالتمنيات .

٧ قرع : غلب . المشيع : الشجاع . الأريب : الماهر . جلي : كشف . العمي : الجهل .

هجاء واصل بن عطاء

كان و اصل بن عطاء شيخ المعتز لة يحرض الناس على بشار لما بلغه من إلحاده . فقال فيه :

مَا لِي أَشَايِعُ غَزَّالاً ، له مُنتُق كَنِيقَنِقِ الدَّوِّ : إِنْ وَلَتَى وَإِنْ مَثَلَاً عُنْقَ الزَّرَافَةِ ! مَا بَالِي وَبِالسُّكُمُ ، أَتُسْكَفِيرُونَ رِجَالاً كَفَرُوا رَجُلاً؟ عُنْقَ الزَّرَافَةِ ! مَا بَالِي وَبِالسُّكُمُ ، أَتُسْكَفِيرُونَ رِجَالاً كَفَرُوا رَجُلاً؟

هجاء حماد عجرد

التحم الهجاء بين بشار وحماد عجرد نحواً من خمس عشرة سنة حتى مات حماد . فمن قوله فيه ير ميه بالزندقة :

يا ابن َ نِهِ يَّا ! رأس علي تقيل ، واحتيمال الرّأسين خطب جليل ٣ أُدع عَيْري إلى عيادة الانتي ن ، فإنتي بواحيد مشغنول من أدع عيادة الله الله م جيهاراً ، وذاك منى قليل !

١ أشايع : أوالي . غزالا : لقب واصل بن عطاء سبي به لكثرة جلوسه في سوق الغزالين . النقنق : الظليم وهو ذكر النعام . الدو : الفلاة . وكان واصل طويل العنق ، وقوله : ان ولى وان مثلا أي إن أدبر أو أقبل .

٢ ما بالي وبالكم : أي ما شأني وشأنكم واحد . وقوله أتكفرون رجالا ، خطاب لواصل الذي كان
 يكفر الحوارج لتكفيرهم علي بن أبي طالب .

٣ نهيا : اسم أم حماد . يقول : إن رأسه ثقيل عليه فكيف يحتمل رأسين . قال حماد : « يغيظني منه تجاهله بالزندقة ، فيوهم الناس أن الزنادقة تعبد رأساً ليظن الجهال أنه لا يعرفها . لأن هذا قول تقوله العامة لا حقيقة له . وهو ، والله ، أعلم بالزندقة من ماني . »

٤ عبادة الاثنين : يريد بها الثنوية أو مذهب المانوية منسوباً إلى مؤسسه ماني . وهو مذهب فارسي جاء مصدقاً لما بين يديه من المذهب الزرادشي ، متفقاً معه على أن في الكون إلحين اثنين أحدهما إله النور والحير وهو النهار والثاني إله الفلام والشر وهو الليل . وهنا يبين الشاعر حقيقة الزندقة المانوية بعد ان أدخل عليها في البيت السابق مزاعم العامة ليظهر بهذا الحلط المقصود جهله لها ، وبراءته مها . ثم يقول بأنه مشغول بعبادة إله واحد .

فاخر الاعراب

تعرض أعرابي لبشار ، فأنكر عليه قول الشعر لأنه مولى . فسكت بشار هنيهة ثم أنشأ يهجوه ويهجو الأعراب معه ، ويفاخر بفارسيته :

ولا آبتي على متولتي وجارا وعَنهُ ، حينَ تأذَنُ بالفَحار : ٢ ونادَمتَ الكيرامَ على العُقارِ٣ بني الأحرار، حَسبُكُ من خَسارً! شركت الكلب في وَلْغ الإطار ْ تُريغُ بخُطبَة كَسْرَ المَوالي ، وينُسيكَ المَكارمَ صَيدُ فارْ ولم تُعقل بدرّاج الدّيار٧ وترعمَى الضّأن بالبكد القفار^

خَلَيْلِي ، لا أَنَامُ عَلَى اقْتِسَارِ ، سأخبر فاخر الأعراب عنتي أحينَ كُسيتَ بعدَ العُري خَزَاً ، تُفاخِرُ ، يا ابنَ راعيَة وراع ٍ ، وكُنْتَ إذا ظَمَنْتَ إلى قَرَاحٍ ، وتَغَدُّو للقَنسافـٰذ تَلدَّريها ، وتَتَشَـحُ الشِّمالَ للابسيها ،

١ اقتسار : ضيم وقهر . لا آبى : لا أمتنع . المولى : هنا بمعى الحليف والصديق .

٧ عنى وعنه : أي عن أصلي وأصله . وقوله : حين تأذن بالفخار : خطاب لحليله مجزأة بن ثور السدوسي، وكان بشار عنده حين تعرض له الأعرابي .

٣ خزاً : أي ثوباً من حرير أو حرير وصوف . العقار : الشراب .

إلى الأحرار : أي الفرس ، والشاعر منهم . الحسار : الضلال .

ه القراح : الماء الحالص . الولغ : أن يدخل الكلب لسانه في الماء ليشرب . الإطار : من معانيه ، ما حول البيت . ومن هذه المادة : المأطور ، وهي البئر بجانبها بئر أخرى . والماء في السهل يطوى بالشجر مخافة الانهيار . فيكون المعنى أن الكلب يلغ في المياه الراكدة حولَ البيوت ، ويشركه الأعرابي فيها .

٣ تريغ : تريد وتطلب . أي تريد كسر الموالي بكلمة تقولها . وينسيك المكارم : أي اشتغالك بالأمور الحقرة كصيد الفار ينسيك المكارم وأهلها ، فتنكر فضل الموالي .

٧ تدريها : تتخفى لها لتصيدها . ولم تعقل : بمعنى لم تعتقل وتتعدى بنفسها لا بالباء . كما أنه لا يصح الاعتقال للقنافذ إلا مع التوسع . ولعلها لم تقفل أي لم ترجع . الدراج : القنفذ . يقول : تغذو لصيد القنافذ ولم ترجع بواحد منها يدرج حول الديار لأنك لا تحسن إلا صيد الفار .

٨ الشمال : جمع الشملة وهي كسآء يلتف فيه . ويقال اتشح بالثوب مع التعدية بالباء . ولعلها : تنتسج بمعنى تنسج كما نبه على ذلك شارح الأغاني (نشر دار الكتب المصرية). البلد: كل قطعة من الأرض -

مُقامِلُكُ بِيَنْنَا دَنْسَ عُلْيِنا ، فليتلك غائب في حَرّ نارِ وفَتَخرُكَ ، بَينَ خينزيرِ وكَلَبٍ ، على ميثلي من الحكاث الكُبارا

هجاء بي زيد

قال صاحب الأغاني : وقف رجل من بني زيد شريف على بشار فقال له : يما بشار قد أفسدت علينا موالينا ، تدعوهم إلى الانتفاء منا ، وترغبهم في الرجوع إلى أصولهم وترك الولاء . وأنت غير ذاكي الفرع، ولا معروف الأصل . فقال بشار : والله لأصلي أكرم من الذهب ، ولفرعي أذكي من عمل الأبرار . وما في الأرض كلب يود أن نسبك له بنسبه . وموعدك غداً بالمربد . فرجع الرجل إلى منز له وهو يتوهم أن بشاراً يحضر معه المربد ليفاخره . فخرج من الغد يريد المربد فإذا رجل يَنشد في هجائه ، فسأل عمن قال هذا ، فقيل له : هذا لبشار فيك . فرجع إلى منز له من فوره ، ولم يدخل المربد حتى مات :

بَلَوَتُ بَدِي زَيدٍ ، فَمَا في كِبارِهِم * حُلُوم * ، ولا في الأصغرين مُطلَهَرٌ ٢ فأبلِيغُ بِسَنِي زَيدٍ ، وقُلُ لسَراتِهم ، وإن لم يكنُن فيهم سَراة تُوَقَّرُ : ٣ لأمَّكُمُ الوَيلاتُ ! إِنَّ قَصَائِدي صَوَاعِينٌ ، منها مُنجِد " ومُغَوَّرُ ۖ ا ولا يُؤثرُونَ الْحَيْرَ ، والْحَيْرُ يُؤثَّرُهُ فعد تُهُمُ من عدة النّاس أكثرُ ٦ أطافُوا به ، والغَمَيُّ للغَمَّ أَصُورُ٧

أَجَدَ هُمُ ، لا يَتَقُونَ دَنيَّةً ، يَكُفُنُونَ أَبِنَاءَ الزَّنَا في عَدَادَ هِيم ۚ ، إذا ما رأوا مَن ْ دأْبُهُ مثلُ دأبهم ْ ،

منحصرة عامرة أو غامرة . ويقال: بلد قفار على توهم الجمع لسعته . يعير الشاعر الأعرابي بصناعة النسج على طريقة العرب في التعيير بالصناعات . يقول له : تنسج الثياب للابسيها وأنت عار .

١ الكبار: العظيم الكبر.

۲ بلوت : جربت . حلوم : عقول .

٣ السراة : الأشراف .

[£] المنجد : من يأتي النجد وهو الأرض المرتفعة . المغور : من يأتي الغور وهو الأرض المنخفضة . يقول: ان قصائده كالصواعق تنقض على كل الأرض أعاليها ووهادها .

ه أجدهم : يستحلفهم بحظهم . وهي منصوبة على المصدرية . وتكسر الحيم فيكون الاستحلاف محقيقة الشخص . وألجد بالكسر ضد الهزل .

٦ يلفون : يجمعون .

٧ الدأب : العادة والشأن . الني : الضلال . اصور : أميل ، من صار يصور : أي مال بوجهه إليه .

لَمَا عَرَفَتَهُمْ أُمُّهُمُ حِينَ تَنظُرُ اللَّهُمُ فَاللَّهُمُ مِنْ تَنظُرُ اللَّهُمُ مِنْ مَنظُرُ اللَّهُم مِنفخر المُناديلُ أبوابِ السّماواتِ تَزْهَرُ اللَّهُ مَرُ اللّهُ وَرَدِيرُ حَجَدًام عَداً تَتَكَدَسَرُ المُناواتِ مَنْ كَسَرُ اللّهُ الللّهُ اللّهُ اللللّهُ اللّهُ اللللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ الللّهُ اللّهُ اللّهُ الللّهُ الللّهُ اللّهُ الللللّهُ اللللّهُ اللّهُ اللّهُ اللللللّهُ الللللللّهُ اللّهُ الللللّهُ اللللل

ولو فارَقُوا مَنْ فيهيمُ مِن دَعارَةٍ ، لقَد فخروا بالمُلحقينَ عَشيّةً ، يُريدونَ مَسعاتي ، ودونَ ليقائيها فقُلُ في بني زَيدٍ ، كما قالَ مُعرِبٌ :

المدح

مدح سليمان بن هشام

قصد بشار إلى حران نحو سنة ٤٤٧ م واقداً على سليمان بن هشام بن عبد الملك من أمراء بني أمية ومدحه بهذه القصيدة :

وما شَعَرَتْ أَنَّ النَّوَى سَوفَ تَشْعَبُ عَجيباً ، وما تُنخفي بزينبَ أعجبُ وأجفسانُ عَينيها تَجودُ وتَسكُبُ :

نأتْكَ على طُول ِ التّجاوُرِ زَينَبُ ، يرَى النّاسُ ما تَلقى بزَينَبَ، إذ نأتْ ،

وقائيلَةً لي حينَ جلَّدٌ رَحيلُنا ،

ب يقول : لو فارقوا من اجتفع إليهم من أبناء الدعارة لما عرفت المرأة الزيدية أولادها من أبناء الزنا
 لاختلاط بعضهم ببعض .

٧ الملحقين : أي الذين استلحقوهم من أو لاد الزنا أي ضموهم إليهم .

المسماة : المكرمة والمعلاة في أنواع المجد والجود لأن الكريم يسعى فيها كأنها من مكاسبه . تزهر :
 تتلألأ . يقول : يريدون الوصول إلى مرتبتي في المجد ، وهي فوق النجوم الزاهرة .

٤ المعرب: المفصح الذي لا يتقي أحداً في كلامه . الحجام: محترف الحجامة وهي أن يشرط الجلد بالمشراط ثم يلقى في المحجمة أي قارورة الحجام ، قرطاس ملتهب أو قطن ونحوه . ويلزم بها مكان الشرط فتجلب الدم بقوة الامتصاص .

ه تشعب : تفرق أي تفرق بيننا .

وذلك شأو عن هقواها منغر ب الحكيفة مندهب المحكور علافي ، ووجناء ذعليب وكور علافي ، ووجناء ذعليب المنات الصوى منها ركوب ومصعب ومنصعب المرودك ، والرحال من جاء يتضرب سلكيمان من سير الهواجر تعقيب المسكيمان من سير الهواجر تعقيب كوكت كوكت فيهن كوكت كوكت فيهن تصبت فيهن كوكت المسكرف إلا عن دياء تصبت المسترا

«أغاد إلى حَرّان في غير شيعة ؟ » فقيلت لها : كلفتني طلب الغنى ، سيدكفي فتى ، من سعيه حد سيفه ، الذا استوغرت دار عليه ، رمى بها فعد ي إلى يوم ارتبحلت ، وسائلي لعكك أن تستيقني أن زورتي أغر هيشامي القناة ، إذا انتمى ، وما قصدت يوما مدحلين خيله ،

١ الشأو : الغاية . مغرب : يعيد .

٢ يريد أن طالب المعروف ليس له طريق يسلكها بعد طريق الممدوح .

٣ من سعيه : أي في طلب المجد و المكاسب . الكور : الرحل . علافي : نسبة إلى علاف بن طوار . يزعم العرب أنه أول من صنع الرحال . وجناء : ناقة عظيمة الوجنتين ، أو صلبة قوية ، من الوجين وهو الصعب من الأرض . ذعلب : سريعة . يقول : ان الممدوح سيكفي قاصده ، أي الشاعر . وهذا الشاعر يستحق أن يكفى لأنه فتى شجاع مغامر لا يقيم على ضيم . وله من مساعيه إلى النجاح حد سيفه ، واسفاره على ناقة قوية سريعة يعلو ظهرها كور أصيل .

٤ استوغرت: حميت واشتد حرها. يريد أنها ضاقت به. رمى بها: أي بناقته. الصوى: جمع صوة وهي حجارة تكون علامة في الطريق يهتدى بها. وما غلظ وارتفع من الأرض. والمراد من بناتها حجارتها الصغيرة أو طرقها. الركوب: الناقة المذللة للراكب. والمصعب: البعير الذي لم يذلل بالركوب. والمراد ما سهل أو صعب قطعه من الطرق.

الزور: الزائر. يضرب: يقال ضرب في الأرض خرج يطلب الرزق، وأسرع. يقول لها: عدى
 مدة غيابي إلى اليوم الذي ارتحلت فيه، ثم سائلي عن زائرك تجديه عائداً إليك، فإن الرحال من يرجع
 مسرعاً كاسباً. وقوله: برورك: يريد به نفسه. والباء بمعنى عن.

٦ الهواجر : شدة الحر مفردها الهاجرة . تعقب : تأتي بعاقبة حسنة ، أي يكون له بها عوض وبدل من تعبه وسيرٍ ، في الهواجر .

٧ القناة : أي القامة والمخبر .

٨ محلين : جمع المحل وهو العدو الذي ليس له عندك حرمة عهد و لا ذمة ، وضده المحرم . قال زهير :
 وكم بالقنان من محل ومحرم .

مدح حالد بن برمك

كان خالد البرمكي وزيراً للسفاح ثم للمنصور . فلما تغلب الأكراد على بلاد فارس انتدبه المنصور واليًّا عليها سنة ه٧٥ م (١٣٨ هـ) فوقد عليه بشار وأنشده مادحًا :

> لَعَمَري! لقد أجدى علي ّ ابن ُ بَرَ مَك ِ ، إذا جيئتيهُ للحَمدِ ، أشرَقَ وَجهلُهُ لمَهُ نعمَ في القوم لا يستمَثيبها مُفيدٌ ومتلافٌ ، سَبيلُ تُراثه ، لَمَسَتُ بِكُفِّي كُفَّه أَبْتَغِي الغِّنِي ، فلا أنا منسه منسا أفاد ذوو الغني أخاله ، إن الحمد يبقى الأهله **ف**أطعيم ْ وكنُل ْ مين عارة ِ مُستَرَدّة ٍ ، ِ

وما كلُّ مَن كانَ الغنى عندَه يُنجدي حللبتُ بشعري راحتيه ، فدرّتنا ستماحاً ، كما درّ السّحابُ مع الرّعد إليك ، وأعطاك الكترامية بالحيمد ا جَزَاءً ، وكُمَيلَ التَّاجِرِ المُلدَّ بالمُدِّ إذا ما غَلَدا أو راحَ ، كالجَزْرِ والمُلدُّ" ولم أدر أنَّ الحُودَ من كَفَّه يُعدِي أَفْهَدَتُ ، وأعداني فأتلَّفتُ ما عندي ً جَمَالاً ، ولا تَبقَى الكُنْوزُ على الكَدّ ولا تُبقيها ، إنَّ العَوارِيَ للرَّدَّ ٥

مدح المهدي

وقائيليَّة : إنَّ العِيسالَ مُعَوِّلٌ عليكَ ، فلا تَقَعُد ، وأنتَ مُضيعُ " فقلتُ لها: كُفتي! سيتكفيك وافيدٌ أشَمَ ، لأبوابِ المُلوكِ قَرُوعُ

١ بالحمد : الباء ياء البدل أي بدلا من الحمد .

٢ يستثيبها : يستر جعها . أي لا يطلب عليها جزاء أو مدحاً كالتاجر الذي يبيع مبادلا كيل مد بمد .

٣ مفيد : مستفيد . التراث : ما يخلفه الرجل لورثته . يريد أن ماله الذي هو إرث أولاده من بعده ، معرض أبداً للزيادة والنقصان .

إفاد : استفاد وكسب .

ه العارة : مفرد العواري وهي ما يتداو له الناس بيهم . والمال عارة لأنه متداول .

٦ مضيع : اسم فاعل من أضاع . يقول : لا تقعد عن طلب الرزق فتكون قد أضعت عيالك . وقد عولوا عليك إذ لا كاسب لهم غيرك .

على اللاّل ، في دار الهنوان ، رتوع الني مسلك البيعمكلات وسيع النيعمكلات وسيع النيعمكلات وسيع النيعمكلات وسيع المتحدي ، وجنود الطالبين سريع المتحدي ، ما لي غير هن شقيع المركبيت ، وحسبي منتصل وقطيع وقطيع المركبيت ، وحسبي منتصل وقطيع المركبيت ، وحسبي منتصل وقطيع المركبين ، حين يتبوع المسامنة ذو الشبلين حين يتجوع السامنة ذو الشبلين حين يتجوع المساعدين قروع المحديد ، وقيع وأبيت من ماء الحديد ، وقيع وأبيت من ماء الحديد ، وقيع وأبيت خرائين من ماء الحديد ، وقيع وأبيت خرائين من ماء الحديد ، وقيع وأبيت المتحديد ، وقيع وأبيت المتحديد ، وقيع والمتحديد ، والمتحديد ، وقيع والمتحديد ، وقيع والمتحديد ، وقيع والمتحديد ، وقيع والمتحديد ، وا

وما أنا راض بالهتوان ، إذا احتبتى إذا الأمرُ لم يُقبيل علي بوجهيه ، وزُرتُ هُماماً ، يُصبحُ القومُ حوله ولمّا التنقينا سابق الحمد جُودُه ، وأملاك صدق ألبستني طيرازهم الذا حاجة ألقت علي بتعاعمها ، يُردن امرأ قد شذّب الحمدُ مالله ، يُردن امرأ قد شذّب الحمدُ مالله ، وغيران من دون النساء ، كأنه على جنبات الدّست منه ممهابة ، على جنبات الدّست منه ممهابة ، يشعن الوغى عن وجهيه صدق نجدة ، وإذا خرزن المال البخيل ، فإنها

١ احتبى : قعد عاقداً حبوته أي معتمداً يديه أو سيفه على ركبتيه . و المراد هنا أنه عاقد حبوته على الذل ،
 ذاك الذي يرتم في دار الهوان .

٢ اليعملات : جمع اليعملة وهي الناقة التي يعمل عليها في الأسفار .

٣ الطالبين: أي طالبي الحمد.

[؛] أملاك خُمدق : أي مُلوك شيمتهم الصدق في القول والفعل . الطراز : الثوب الملوكي . يقول : إن قصائده ألبسته ما يخلمون عليه من الحلل الملوكية .

ه بعاعها: ثقلها.ركبت: أي ركبت إبلي السفر في طلبها.المنصل: السيف. القطيع: السوط يسوق به مطيته .

٢ يردن : الضمير يعود إلى الإبل المحذوفة . شذب الحمد ماله : أي فرقه . الباع : قدر مد اليدين ،
 والشرف والكرم . يبوع : يمد باعه ، ويبسط يده بالمال والهبات .

اسامة : معرفة علم للأسد . كان المهدي شديد الغيرة على النساء . يقول : إنه غيور يغضب النساء كالأسد
 إذا جاع وعنده و لدان يحرص عليهما أن لا يجوعا معه .

٨ الدست : صدر المجلس . العبل : الضخم من كل شيء . قروع : من قرعه أي غلبه .

٩ يشق الوغى : يريد أنه يشق حومة الحرب ، ويكشف شدتها عن وجهه بصدق نجدته وسيفه المرهف .
 الوقيع : الرقيق المحد .

١٠ الحطية : الرماح . والمراد انه يجود بالمال ويحرص على السلاح .

وبِيضٌ بها مِسكُ مكانَ بَنانِهِ، ولكِنتها ريحُ الدّماءِ تَضوعُ ا تَروحُ بأرزاقٍ ، وتَغدو بغارَةٍ ، فأنتَ ذُعسافٌ مَرّةً ورَبيعٌ ا

الغز ل

لم يطل ليلي

ونتفى عني الكترى طيف ألتم خرجت بالصمت عن لا ونعتم ألتم أنسني ، يا عبد ، من لحم ودم أنسني ، يا عبد ، من لحم المرات عليه ، لانهدم أنسان موضع الحاتم ، من أهل الذهم أنسان

لم يَطُلُ لَيلي ، ولكن لم أنسَم ، وإذا قُلتُ لها : جُودي لينا ، نفسي يا عبد عني ، واعلمي إن في بُردي جسماً ناحيلاً ، خسَمَ الحب لها في عُنُقي ،

۱ تضوع : تفوح .

٢ الذعاف : السم السريع القتل . وقوله تروح بأرزاق : أي تعود سيوفه مساء من الحرب بالغنائم لأمته ،
 و تغدو في الصباح بغارة على الأعداء .

٣ خرجت بالصمت عن لا ونعم : أي لم تجب بلا و لا بنعم .

٤ نفسي : فرجي .

ه بردي: ثوبي.

أهل الذمم : في الدول الإسلامية كالنصارى واليهود وكانوا يعلقون في أعناقهم خواتم من الرصاص ،
 ليدلوا بها على ما لهم عند الدولة من عهد . فالشاعر يقول هنا إن حبها ملازم له ملازمة الحاتم لأهل الذمة ،
 و يخضع عنقه لحم هذا الحب خضوع أعناقهم لحاتم العهد .

الأذن العاشقة

يا قَوَمُ ، أَذَنِي لبَسَعْضِ الحَيِّ عاشِقَةٌ ، والأُذَنُ تَعَشَّقُ قَبَلَ العَيْنِ أَحِيانَا قَالُوا : بِمَن لا ترَى تَهَذِي؟ فقلتُ لهم : الأُذَنُ كالعَيْنِ تُوفِي القَلَبَ ما كانيًا هَلَ مِن دَواءٍ لَمَشْغُوفٍ بجارِيَةٍ ، يَلْقَى بلُقيانِها رَوحاً ورَيْحانَا ؟ الله مِن دَواءٍ لَمَشْغُوفٍ بجارِيَةٍ ، يَلْقَى بلُقيانِها رَوحاً ورَيْحانَا ؟ الله عَن دَواءٍ لَمَشْغُوفٍ الجارِيَةِ ، يَلْقَى بلُقيانِها رَوحاً ورَيْحانَا ؟ الله عَن دَواءٍ لَمَشْغُوفٍ الجارِيَةِ ، يَلْقَى بلُقيانِها رَوحاً ورَيْحانَا ؟ الله عَن الله عَنْ اللهُ عَنْ الله ع

يا رحمة الله حلتي !

قال هذه الأبيات في جارية اسمها رحمة الله : يا أطيسَبَ النّاسِ ريقاً غيرَ مُنختبَسَرٍ، قد زُرتِنا مَرّةً في العامِ واحدةً، يا رَحمة اللهِ ، حُلتي في مَنازِلِنا ،

لولا شهادة أطراف المساويك تنسي ، ولا تتجعليها بتيضة الديك حسبي برائحة الفردوس من فيك

صفة حسناء

يا لَيلَتِي تَزدادُ نُسُكراً ، من حُبِّ مَن أَحبَبَتُ بِكُوا حَوراءُ إِن نظرَتْ إليْ كَ، سَقَتَكُ بِالعينينِ خَمراً وَكَأْنَ رَجِعَ حَديثِها قَطَعُ الرَّياضِ ، كُسينَ زَهراً وكأنّ رَجِعَ حَديثِها قَطعُ الرَّياضِ ، كُسينَ زَهراً و

١ توفي : تبلغ .

٢ الروح : الراحة والسرور .

٣ على أعتقاد العامة أن الديك يبيض مرة في السنة .

الحوراء : أي حوراء العينين ، من الحور وهو شدة البياض والسواد في العين مع استدارة الحدقة ورقة الحفون .

ه يقول : إن حديثها جميل فيه ألوان متنوعة كأزهار الرياض .

هاروت ، يَنفُثُ فيه سحراً هِ ثِيابَها ذَهباً وعطراً بِ مِنفا، ووافق منك فيطراً أو بين ذاك أجلَ أمراً المستكاة من أحببت حيراً فشرت في الأحزان نشراً المحتشراً، وتحت الموت عشراً الموت عشرا

وكأن تحت لسانها وتتخال ما جمعت علي علي وكأنها بسرد الشرا جينية السية ، وكفاك أني لم أحيط إلا مقالة زائر ، مشالة زائر ، مشخشعا نحت الهوى

مجلس غناء

وذاتِ دَل ۗ كأن البَدرَ صورَتُها ، « إن العُيونَ التي في طَرفِها حَوَرٌ فقلتُ : أحسَنت يا سُؤلي ويا أملَى ،

باتت تُعَنّي عميد القلب سكرانا: ^ قتلننا ، ثم لم يُحيين قتلانا » فأسمعيني ، جرزاك الله إحسانا :

١ هاروت : أحد ملكي السحر ، والثاني ماروت . تقول الأسطورة إن الله غضب عليهما فحبسهما في بابل فهما معلقان بشمورهما في بتر يأتيها طلاب السحر فيتعلمون منهما . يقول الشاعر : إن حديث هذه الفتاة يسحر سامعه فكأن هاروت محبوس تحت لسانها ينفث السحر كلما تكلمت .

٧ يقول : تحسب جسمها الذي جمعت عليه ثيابها مجبولا من ذهب وعطر لا من طين وماء .

٣ ووافق منك فطراً : أي بعد صوم وعطش .

٤ يقول : فيها من الحن السحر . وفيها من الإنس الشكل والحسم . أو هي شيء بين الحن والإنس أعظم أمراً منهما لأنها محلوقة من ذهب وعطر .

ه الشكاة : المرض . الخبر ، بالكسر والضم : العلم بالشيء . وكانت هذه الفتاة قد وعدت بشاراً بالزيارة فأخلفت وعدها . فأرسل يعاتبها فاعتذرت بمرضها . فهو يستعظم عدم معرفته بذلك .

٦ إلا مقالة زائر : أي الذي جاء بخبر مرضها .

٧ يقول : تركتني مقالة الزائر متخشعاً تحت الهوى عشر مرات ومثلها تحت الموت . والعرب تستعمل عدد العشرة لأنه تمام العقد الأول . ويعبرون به عن الكثرة . ومن ذلك قولهم : قلب أعشار أي مكسر على عشر قطم .

٨ عميد القلب : مريضه من العشق .

وحَبَّذَا سَاكُنُ الرِّيَّانِ مَن كَانِيًّا ﴾ هذا ، لن كان صَبّ القلب حَيرانا : والأُذن تعشق قبل العين أحيانا » أضرَمت في القلب والأحشاء نيرانا فأسمعيني صَوتًا مُطربًا هَزَجًا ، يَزيدُ صَبًّا مُحبًّا ، فيك أشجاننا: أو كنتُ من قُمضُب الرَّيحان رَيحانيًا ا ونَـَحنُ في خلوَة ، مُثلَّتُ إنسانيًا ّ تشدو به ، ثم لا تُخفيه كتمانا : لأكثر الخلق لي في الحِبّ عصيانا » فهات ، إنَّك بالإحسان أولانكا أعدر ثُن لي ، قبل أن ألقاك ، أكفانا يُنذكى السّرورَ، ويُبكى العينَ ألوانيًا: " واللهُ يَقتُلُ أهلَ الغَدر أحياناً ،

« يا حَبَّذا جَبَّلُ الرِّيَّانِ مِن جَبَّلِ ، قالتْ: فهلاّ ، فدتكَ النَّفسُ ، أحسنُ من « يا قومُ أُذني لبَعضِ الحيّ عاشقـَةٌ ، فقلتُ: أحسنت، أنت الشمس طالعة ، يا لَيَتَنَّى كُنتُ تُفَاحاً مُفَلَّجَــةً ، حتى إذا وَجَلَدَتُ ريحي فأعجَبَهَا ، فحرَّ كَتُّ عُنُودَها ، ثُمَّ انشَنَتْ طرَبًّا، « أُصبّحتُ أُطوَعَ خَلَقِ اللهِ كُلَّهِيمُ ، فَقُلُتُ : أَطْرَبَتْنَا ، يَا زَيْنَ مَنْجَلْسَنَا ، لُو كَنْتُ أَعْلَمُ أَنَّ الحُبُّ يَنْقَتُلُسِي ، فَعْنَنْتَ الشَّرْبِ صَوْتًا مُؤْنِفًا رَمَلًا ، « لا يَنْقَتُلُ اللهُ مَن دامَتْ مَوَدَّتُهُ ،

توك الغزل

يا مَنظَرًا حَسَناً رأيتُه ، مِن وَجه ِ جاريَة فدَيتُه ْ بَعَشَتْ إِلَى تَسُومُنِي بُرُدَ الشَّبَابِ، وقد طَوَيَتُهُ الْ

١ قوله : تفاحاً مفلجة : على اعتبار أنه شبه جمع لتفاحة . مفلجة : مشققة حيث تكون رائعتها أسطع نفحاً .

۲ ریحی : رائحتی .

٣ الرمل: ضرب من الأغاني.

٤ تسومني : تطلب منى الشراء . والمراد أنها تطلب منه أن يبادلها الحب .

ما إن عَدرت ، ولا نويشه عرض البكاء ، وما ابتغيته وإذا أبنى شيئاً أبيته المني في المنيئاً أبيته واذا أبنى على ، وما بكيته والمحتبية والته م عن النسيب ، وما عصيته عمداً ، ولا وأياً وأيته وإذا غلا على مني ، شريته وإذا نأى عني ، نأيته وإذا المنا كرت ، وأين بيته والمنا وأين بيته والمنا المنا كرت ، وأين بيته والمنا المنا كرن وأين بيته والمنا المنا كرن وأين بيته والمنا المنا كرن وأين بيته والمنا كرن وأين بيته والمنا كرن والمنا كرن وأين بيته والمنا كرن كرن كرن والمنا كرن والمنا كرن والمنا كرن والمنا كرن كرن والمنا كرن

والله ربّ مُحمّد ، وربّما أمسكت عنك ، وربّما إنّ الحكيفة قد أبنى ، ومخصّب رخص البنسا قام الحكيفة دونه ، ونها فام الحكيفة دونه ، الحكيفة المكيك الهمساني المكيك الهمساني المكيك الهمساني فلم أضيع وأنا المُطيل على العسدا ، أضفي الحكيل ، إذا دكا ، ويتشوقني بيت الحبي الحبي

١ ومخضب: على تذكير المؤنث. البنان: الأصابع واحدتها بنانة. وقوله: بكى على وما بكيته: جعل
 النساء يجزعن لبعده، ويتلهفن على أوقاته. وهو لا يبكي ولا يجزع بل يحمد الصبر في طاعة الحليفة.

٢ قليته : أبغضته .

٣ وأياً وأيته : وعداً وعدته .

٤ العلق: الشيء النفيس.

الفخر والحماسة

رويد تصاهل!

هاجم الضحاك بن قيس الشيباني فقيه الحوارج ورئيسهم الكوفة سنة ٧٤٥ م (١٢٨ ه) فاستولى عليها وبايعه الناس على الحلافة . ثم عاد إلى الموصل . فبعث الحليفة الأموي مروان بن محمد ابنه عبد الله لمحاربته ورده عن الحزيرة ، فالتقاه الضحاك بنصيبين ، وضيق عليه الحصار . فأسرع مروان لنجدة ولده ومعه قائده يزيد بن عمر بن هبيرة الفزاري. فحصلت بين الفريقين موقعة قتل فيها الضحاك . ثم ولى مروان قائده ابن هبيرة على العوارج حتى أجلاهم . وكان بشار ينتمي إلى بني عقيل بالولاء وعقيل وفرارة من قيس عيلان ، أنشده بشار هذه القصيدة مفاخراً بالقيسية وانتصاراتها مهدداً الضحاك مثيراً الحماسة في صدور الرجال :

وأزرَى به ألا ينزالَ يُعاتبِهُ اللهُ ولا سَلُوةَ المُتَحزونِ ، شطّتْ حَبَاثبُهُ ٢ وما كلّ حينٍ يتبَعَ القلب صاحبُهُ

جَفَا وُدَّهُ ، فازورَّ ، أو مَلَ صاحبُهُ ، خَلَيْلِ ، لا تَستكثرِا لَوعة الهَوى ، فقد رابَّني قلبي يُكلّفُني الصِّبا ،

صديقك ، لم تكلق الذي لا تُعاتبِهُ " مُقارِفُ ذَنْبٍ مَرَّةً ، ومُجانبِهُ " ظَمَّت، وأيُّ النّاسِ تَصفو مَشارِبُهُ " كَفَى المَرَّ نُبُلاً أَنْ تُعَدِّ مَعايبُهُ إذا كنت في كل الأمور مُعاتباً فعيش واحداً ، أو صيل أخاك ، فإنه ُ إذا أنت لم تشرَب مراراً على القسدى ومن ذا الذي تُرضي ستجاياه ُ كُلُها ،

الضمير في وده يعود للشاعر . صاحبه : فاعل جفا و ازور و مل . الضمير في به : يعود للشاعر المتغزل .
 ٢ شطت : بعدت .

۳ مقارف ذنب : مرتکبه .

٤ القذى : ما يقع في الماء فيكدر صفاءه .

كأن المتنايا في المقام تتناسبه الموسم المتنابه المتنافية المتنافي

يتخافُ المنايا أن ترحلت صاحبي ، فقلت له : إن العراق مقامه والمنتي عيلان ، إن فعالهم والالقي بني عيلان ، إن فعالهم والال الألى شقوا العمي بسيوفهم وأولاك الألى شقوا العمي بسيوفهم والموران ، ومن دونه الشجا ، وما دونه الشجا ، أحكت به أم المنايا بناتها وأرعن ، يغشى الشمس لون حديده ، وتعتم الارض الفضاء ، إذا غدا وكينا له جهرا بكل مشقي ،

١ تناسبه : تكون نسيبة له أي قريبة فلا يخشى شرها

٢ الجنائب : جمع الجنوب ، وهي الريح الجنوبية .

٣ الفعال بالفتح : الفعل الحسن والكرم .

أو لاك : أو لئك . العمى : الضلال و الحهل .

ه رويد : قال الليث : « إذا أردت برويداً الهديد نصبتها بلا تنوين . » وأنشد بيت بشار . كأنك : تفيد هنا التقريب لا التشبيه . أي قرب أن يقوم نادبه . والكاف حرف خطاب . الضحاك اسم كأن و الباء فيه زائدة . وجملة قام نادبه خبر كأن .

٦ وسام لمروان : أي طامح إلى الحلافة مكان مروان . الشجا : الهم والحزن والنصة . غواربه : أمواجه .

٧ أم المنايا : يريد بها أعظمها هولا . بناتها : ويلاتها .

٨ الأرعن: الجيش الطويل الجرار. يغشى: يغطي ويحجب. لون جديده: أي اسوداده من صدا الحديد.
 تحبس أبصار الكماة كتائبه: أي من الدهشة والارتباع.

٩ المناكب : جمع منكب وهي هنا الجوانب .

١٠ المثقف : صفة الرمح من ثقف الرمح قومه . الأبيض : صفة السيف . تستسقي : تطلب سقياً .
 المضارب : جمع مضرب وهو حد السيف . وقد جعل السيف الواحد عدة مضارب على اعتبار أن كل جزء من حده مضرب .

وراقبنا في ظاهر ، لا نراقبه الم وبالشوك ، والحنطي حمراً شعالبه الم تطالعنا ، والطل لم يتجر ذائبه الم وتدرك متالبه المحتى الفرار متالبه المنوب متالبه المنوب الموت ، حقاق علينا سبائبه المتول ، ومثل لاذ بالبحر هاربه المسيوف نعاتبه المسيوف نعاتبه المسيوف نعاتبه المحمد

وكُنّا ، إذا دَبّ العدو للسخطينا ، وحيش كجنح اللّيل ، يزحف بالحصى، غمد ونا له ، والشّمس في خيدر أمّها، بضرب يتذوق الموت من ذاق طعمه كأن منار النقع ، فوق رووسينا ، بعَننا لمهم موت الفنجاءة ، إنّنا فراحوا : فريق في الإسار ، ومثله إذا الملك الجبّار صعر خمد و أو

١ دب : جاء في خفية . ظاهر : المكان المشرف من الأرض . يقول : إذا جاءنا العدو خفية ليثير غضبنا عليه وأخذ ير اقبنا من مكان عال ، منتظراً غفلتنا ، فنحن لا نر اقبه بل نسير إليه جهراً .

٢ جنح الليل : طائفة وقطعة منه . ويشبه به الجيش في اسوداد حديده وتلملمه . الحصى : العدد الكثير . الشوك: السلاح الحاد. الحطي: أي القنا الحطي منسوب إلى الحط وهو مرفأ للسفن في البحرين تباع فيه الرماح.الثعالب: جمع ثعلب وهو طرف الرمح الداخل في السنان. يصف ضخامة جيش العدو وسلاحه .

حدر أمها : خباؤها . والحدر : ظلمة الليل . تطالمنا : تديم إلينا النظر . الطل : الندى . يقول : غدونا إلى هذا الجيش عند ذرور قرن الشمس إذ كانت لم تزل مستترة في خباء أمها . جعلها مخدرة ولما أم . والندى لم يبرح منعقداً على الأوراق غير ذائب من حرارة الشمس .

٤ المثالب: جمع مثلبة وهي العيب والنقيصة . أي من يهرب يدركه العيب والعار .

ه مثار : اسم مفعول من آثار الغبار . النقع : الغبار . تهاوى : على حذف إحدى التائين ، واصله تهاوى : أي يتساقط بعضها إثر بعض . يقول : كأن الغبار المرتفع فوق رؤوسنا ، وكأن أسيافنا اللامعة في تساقطها على رؤوس الأعداء ليل تتساقط كواكبه . وهذا البيت يستشهد به على التشبيه الحسي الذي طرفاه مركبان . ووجه الشبه الحيئة الحاصلة من هوي أجرام مشرقة مستطيلة متفرقة في جوانب شيء مظلم . فوجه الشبه مركب وكذا طرفاه .

٢ خفاق : متحرك من خفقت الراية إذا تحركت . وهو مبتدأ لم يعتمد فيه على نفي أو استفهام . السبائب :
 جمع سبيبة ، وهي شقة رقيقة من الكتان . والمراد هنا الرايات . والسبائب فاعل خفاق سد مسد الحبر .

٧ فريق : خبر لمبتدأ محدوف تقديره وهم ، والجملة حالية من الواو . الإسار : الأسر . لاذ: اعتصم وعاذ . وفي هذا البيت صورة من البديع المعنوي تعرف بالتقسيم . وهي أن يذكر متعدد ثم يضاف الى كل فرد من افراده ما له على التعيين .

٨ صعر حده : اماله كبرأ وغطرسة .

غضبة مضرية

إذا ما غَـضِبنـا غَـضبَـة مُـضّرِيّة ، هـتكنا حيجابَ الشّمس ، أو تُسمطرَ الدُّما ا خَلَقْنَا سَمَاءً فُوقَنَسًا بنُجُومِهِمًا سُيُوفًا ، ونَقَعًا يَقَبِضُ الطُّرفَ، أقتَمَا ا وإنَّا لَقَوَمٌ مَا تَزَالُ جِيسَادُنَا تُسَاوِرُ مَلَكًا ، أَو تُنَاصِبُ مَغَنَمًا " إذا ما أعرنا سيَّداً من قبيلتة ذرى منبسَر ، صلَّى علينا وستلَّما ا

آراؤه وعقائده

الحبرية

هُواي، ولو خُيرتُ كنتُ اللَّهٰذَّبَا أُريدُ فلا أُعطى ، وأُعطى ولم أُرد ، وقصر علمي أن أنال المُغيّبا فأصرَفُ عنقصدي، وعلمي مُقصِّرٌ، وأمسى ، وما أعقبتُ إلا التَّعتجبَّا

طُبعتُ على ما في غَيرَ مُخيَرَ

١ حجاب الشمس: شعاعها. هتكنا: فضحنا. أو: بمعنى إلى أن أو حتى. يقول: إذا ما غضبنا غضبة شريفة عرف بها أهل مضر ، سللنا سيوفنا للقتال فقضحنا بلمعانها لمعان أشعة الشمس لأنها أشد بريقاً من الشمس . وتظل الشمس مفضوحة في نورها إلى أن تمطر دماء أعدائنا ، فتكتسي بها سيوفنا ، فيذهب لمعانها . و في هذا البيت إيجاز حذف لا يظهر فيه المعنى إلا بشرح مسهب .

٧ نقعاً : غباراً . يقبض : ضد يبسط . الطرف : البصر . أقتم : أسود .

٣ تساور : تواثب . تناصب : تقاوم .

[؛] يقول : نحن أصحاب المنابر ، وهي ملك لنا ؛ فإذا أعرنا سيد قبيلة منبراً ليخطب عليه ، بدأ بالصلاة والسلام على محمد وآله ، ومحمد من مضر فكأنه صلى وسلم على مضر كلها . والشاعر ينتسب إلى بني عقيل بالولاء ، وعقيل من بني عامر ، وعامر قيسية مضرية .

البعث والحساب

كيف يبكي لمحبس في طلول ، إن في البيعث والحساب لتشعلاً

مَن سيُفضي خَبَس يوم طويل ٍ عن وُقُوف برسم دار مُحيل ٍ ٢

مجوسيتة

إبليس ُ أفضَل ُ من أبيكُم ْ آدَم ، ألنّارُ عُنصُرُه ُ ، وآدم ُ طينيَة ٌ ،

فتَبَصَّروا ، يا مَعشرَ الفُجَّارِ والطّينُ لا يَسمنُو سموَّ النّارِ

صبر وأمل

خليلي"، إن العُسر سوف يُفيق، ذراني أشب هممي براح، فإنتي وما كنت إلا كالزمان، إذا صحا أدماء ، لا أسطيع في قبلة الثرى خدي من يدي ما قل"، إن زماننا

وإن يَساراً في غَدَ لَحَلَيقُ " أرى الدّهرَ فيه فَرجة ومَضيقُ ا صَحوتُ ، وإن ماق الزّمانُ ، أموق و خُرُوزاً ووَشياً ، والقليلُ مَتحيق و شموس "، ومعروفُ الرّجال رقيقُ

المحبس: اسم مكان من الحبس أي الوقف ويريد به حبس الإبل على الطلول الدوارس للبكاء على الأحبة.
 سيفضي: سيصير. حبس يوم طويل: أي عذاب الآخرة.

٢ محيل : من أحال الشيء أتت عليه أحوال أو تغير من حال إلى حال .

٣ يفيق : يأتي بالخصب بعد الضيق .

[؛] أشب همي : أي أخلطه .

ه ماق : حمق .

٩ أدماء : اسم امرأة . الثرى : الحير والني . الحزوز ، جمع الحز : ثياب من صوف وحرير أو من حرير وحده . الوثي : الثياب المنقوشة التي خلط فيها لون بلون . محيق : لا خير فيه ، وهي فعيل . معنى المقمول من محقه الله أي أذهب خيره و بركته .

ولا يتشتكي بتُخلاً علي رَفيقُ إذا لم يتنلُ منهُ أخٌ وصَديقُ تيمَّمتُ أخرى ، ما علي تنضيقُ ا له في التقى ، أو في المتحامد سوقُ ولكن أخلاق الرجال تنضيق ا

لقد كنتُ لا أرضَى بأدنَى معيشة ، خليلي ، إن المال ليس بنافع ، وكنتُ إذا ضافت علي مَحلّة ، وما خابَ بينَ الله والنّاس عاميل ، ولا ضاق فضل الله عن مُتَعفّف،

١ تيممت : توخيت وقصدت .

٧ متعفف : أي عن السؤال وبذل ماء الوجه .

ابو العناهية

الزهد والحكم

انه واحد

وأيُّ بَسْنِي آدَم خاليدُ ؟ وبندوهم كان مين رَبّهيم ، وكل الى رَبّه عسائد فيا عَجَبًا! كيفَ يُعصَى الإلَ مُ ، أم كيفَ يجحدُه الجاحدُ ؟ تَدُلُ على أُنّهُ واحدُ

ألا ! إنسا كلنا بائد ، وفي كلّ شيءٍ له ُ آيـَة ٌ ،

وخذ ما انت محتاج اليه

أرى الدُّنيا ، لمن هي في يكديه ، عنداباً كُلُّما كَشُرَتُ لَدَّيه ي تُنهيينُ المُنكرِمينَ لها بصُغرِ ، وتُسكرِمُ كلَّ مَن هانتَ عليه

إذا استَغنيتَ عَن شيءٍ فدَّعْهُ ، وخُدُهْ ما أنتَ مُتحتاجٌ إليهِ

لدوا للموت

فكُلِّكُم يتصير للى تبابِ ١١

ليدوا للمتوت وابنُوا للخَرَابِ ،

١ التباب : الهلاك .

أَلَا يَا مَوَتُ ! لِمَ أَرَ مَنْكَ بُدُا ۚ ، ﴿ أَتَيَتَ ، وَمَا تُحَيِّفُ وَمَا تُحَايِيا ﴿ كأنتك قد هم على مشيبي، كما هم المشيب على شبابي

خانك الطرف

خانكُ الطُّرفُ الطُّموحُ، أينها القَّلَبُ الجَموحُ! لدَّوَاعِي الْحَسَيرِ والشَّ برَّ ، دُنْسُوٌ ونُزُوحُ هل لمَطلوب بذَنب ، تَوبَةٌ منه ُ نَصوحُ ٢٠ كيفَ إصلاحُ قُلُوبِ ، إنَّمـا هن قُرُوحُ ؟ أحسَنَ اللهُ بنا ، إ نَّ الحَطايا لا تَفُوحُ فإذا المستورُ منسًا ، بين تُوبيه فُضُوحُ كَمَ رأينا مِن عَزيزٍ ، طُويتَ منهُ الكُشُوحُ٣ صاحَ منه ُ برَحيلِ ، صائحُ الدّهرِ الصَّدُّوحُ موتُ بعض ِالنَّاسِ، في الأر ض ِ ، على قوم ٍ فُتُنُوحُ سيتصيرُ المرءُ ، يوماً ، جَسَداً ما فيه رُوحُ بَينَ عَينني كلّ حَيٍّ ، عَلَمُ المَوت يلُوحُ كُلُّنَا فِي غَمْلَةً ، وال موتُ يَغدو ويرُوحُ لبَسني الدَّنيا ، مِنَ الدَّنْ يا ، غَبُسُوقٌ وصَبُّوحُ ، رُحنَ في الوَشي ، وأصبَح نَ عليهين المُسوحُ كُلُّ نَطَّاحٍ ، منَ الدَّهُ و ، لنَهُ يومٌ نَطُوحُ

١ تحيف : تجور . وما تحابي : لا تميل الى احد منحرفاً عن العدل .

۲ نصوح : صادقة .

٣ الكشوح ، جمع الكشح : وهو ما بين السرة ووسط الظهر .

الغبوق : شراب المساء . الصبوح : شراب الصباح .

نُحُ على نَفسك ، يا مس كين ، إن كُنتَ تَنُوحُ لَتَمُوتَنَّ ، وإنْ عُدُ حَرَّتَ ، مَا عُمُرَّ نُوحُ !

من ملك الى ملك

دارَتْ نجومُ السّماءِ في الفّلكُ ما اختَـلَـفَ اللَّـيلُ والنَّـهارُ ، ولا قد انقضَى مُلكُهُ ، إلى ملك إلاَّ لنَـقل السُّلطان عَـن ملك ،

الهي لا تعذبي

إلهي ! لا تُعَدَّبْني ، فإنَّى فَمَا لِي حِيلَةً ، إلا رَجائي وكم من زَلَّة لي في الحَطايا ، إذا فكترت في ندّمي عليها ، أُجَنُّ بزَهرَة الدُّنيا جُنُونًا ، ولو أنَّى صَدَّقتُ الزُّهدَ عَنها ، يَظُنُ النَّاسُ بي خَيْراً ، وإنَّى

مُقرُّ بالذي قد كان منى! لعفوك ، إن عفوت ، وحُسن ُ ظَنَّتي وأنتَ علي ذو فيَضل وميَن ۗ عضّضتُ أناملي ، وقَرَعتُ سنتي! وأقطعُ طولَ عُمري بالتّمنّي قلبت الأهلها ظهر المجننا لَشَرُّ الْحَلَق ، إن لم تَعَفُّ عَنَّى

تحليل الكسب

ولا تَدَعُ مُسَكَسِباً حَلالاً تكونُ منهُ على بَيْسان فالمالُ من حيلته قيوامٌ للعيرض والوَّجه واللَّسان والفَقَرُ ذُلُ عَلَيهِ بابٌ مِفْتَاحُهُ العَمَجزُ والتَّواني

١ المجن : الترس وكل ما وقى من السلاح . قلب له ظهر المجن: اي تحول عن الصداقة الى العداوة .

ذم الفقر

يُسكرَمُ المَرءُ، وإن أم لمتى أقصاه بَنْثُوهُ ١ لو رأى النَّاسُ نَبَيًّا سائلًا ما وَصَلُّوهُ ا لا تَرَاني آخِرَ الدّهـُ ر بتَسآل أفُّوهُ ٢ أنت مااستَغنيت عن صاحبك الدهر أخوه أ فإذا احتجبت إليه ساعة متجلك فنوه

ذم جمع المال

لا تُنَمضٍ مَنْدَمُوماً وتُنَبُّرُكُهُ ۗ

· ماذا تُومّلُ، لا أبا لك ، في مال ِ تموتُ وأنتَ تُمسيكُهُ ُ * ما لم تكنُن الك فيه منفعة " مما ملكك فلست تملكه " - أَنْفُقُ ، فإنَّ اللهَ يُخلُّفُهُ ،

وقفة على القبور

أَأْخَىَّ لم يَقلُ المَنيَّةَ إذْ أَتَت أَأْخَىٌّ لم تُغن التّمائم عَنك ما أَأْخَيٌّ ، كيفَ وَجدتَ مَسَ خُشُونَةِ ال

يا متعشرَ الأمواتِ ، يا ضيفانَ تُر بِ الأرضِ كَيفَ وَجَدَتُمُ طَعمَ الشّرَى أهل القُبُورِ مَحا التّرابُ وُجوهـكُم في أهل القُبُورِ تَغَيّرَتُ تلك الحيليي ما كان أطعمك الطبيب وما سقتي قد كُنتُ أحدَرُهُ عليكَ ولا الرُّقَيُّ مأوى وكيف وجدت ضيق المُتكا

١ املق : افتقر و احتاج .

٢ آخر الدهر : ابد الدهر .

٣ مجك : لفظك وبصقك .

[؛] التمائم : جمع التميمة وهي العوذة تعلق في العنق ليتوقى بها مس الجن . الرقى ، جمع الرقية: العوذة التي ينفث فيها الرقاء لاستجلاب النفع أو الضرر في زعمهم .

ابو نواس

الخمر

شهر في خمارة

و فتيان صدق ، قد صرَفتٌ مطيَّهم ۗ فلمَّا حكمَى الزُّنَّارُ أن ليس مُسلماً، فقُلنا : على دينِ المَسيحِ بنِ مَريمٍ ، ولكن يَمهوديُّ ، يُحبُّكَ ظاهراً ، فقلتُ له: ما الإسمُ ؟ قال: سَـمَـوءَ ل "، وما شَرَقتني كُنيَّة عَرَبيَّــة ، ولكنَّها خَفَتْ وقلَّتْ حروفُها ،

إلى بيت خميّار ، نزلنا به ظهرًا ظَنَسَنَّا به خَيَراً ، فظنَن بنا شَرَّاا فأعرَضَ مُنزورًا ، وقال لنا هُمجرًا٢ ويُضمرُ في المُسكنون منه لك الغَمدرا ولكنتني أكنتي بعتمرو ولا عتمراا ولا أكسَبَتني لا ثناءً ، ولا فَمَخْرَا ا وليست كأخرى ، إنّما جُعلت وقرآ

١ الزنار : خيط دقيق كان أهل الذمة من النصارى واليهود والمجوس يتزيرون به في البلاد الإسلامية ليعرفوا من المسلمين . وقوله : ظننا به خيراً : لأن الحمارة التي يديرها المسلم سراً تكون معرضة لأنظار رجال الشرطة وتنقيبهم . وقوله : فظن بنا شرآ ، لأنهم نزلوا به ظهراً على أمين الناس ورجال الشرطة .

٢ مزوراً : منحرفاً . هجراً : كلاماً قبيحاً .

٣ قوله : ولا عمرا أي ليس له ولد اسمه عمرو ولكنه يكني به .

٤ هنا شعوبية أبنى تواس في فم الخذار .

ه كأخرى : أي لفظة سموءل . الوقر : ثقل في الأذن . يريد أن لفظة سموءل كثيرة الحروف ثقيلة على السمع بخلاف لفظة عمرو .

فقُلْتُ لهُ عُجباً بظرفِ لسانِهِ : فأدبر كالمُزُور ، يتقسمُ طَرَفَهُ وقال: لعَمري، لوأحطتم بوصفيها ، فجاء بها زيتية ذهبية . خرجنا على أن المُقام تكلائة ، عصابة سوء ، لا ترى الدهر مثلهم إذا ما دنا وقت الصلاة ، رأيتهم

أجلت أبا عمرو ، فجود لنا الحسرا لأرجلينا شطرا ، وأوجهينا شطرا للرجلينا شطرا ، كن سنوسيعكم عدرا اللهمناكم ، لكن سنوسيعكم عدرا اللهمناكم ، لكن سنوسيعكم عدرا فللم نستطع دون السجود لها صبرا فطاب لنا ، حتى أقمنا بها شهرا الموات منهم لا بريئا ولا صفرا وإن كنت منهم لا بريئا ولا صفرا المحشونها ، حتى تفوتهم سكرا المحشونها ، حتى تفوتهم شكرا

في دير الأكبراح

دَع البساتين من آس وتُفسَّاح إعد ِلَ إلى نَفَر دَقت شُخوصُهُمُ لَ يُكرِّرُونَ نَواقيساً مُرْجَّعَتَةً لَا يَكرَّرُهُهُ، تَبعُدُ بسَمعِك عن صوت تكرَّهُهُ،

واعد ل ، هديت ، إلى دير الأكبراح من العبادة ، الا نيضو أشباح العلى الزّبور ، بإمساء وإصباح فلست تسمع فيه صوت فلل ح ٢

١ لو أحطم بوصفها : أي لو عرفتم خمرتنا وحسن صفاتها لكنا نلومكم إذ قلتم جود لنا الحمر ، ولكن سندركم لجهلكم إياها .

٢ طاب لنا : اي المقام . اقمنا بها : اي الخمارة .

٣ السوء بالفتح : الشر والفساد . الدهر : اي مدى الدهر . وقوله : وان كنت منهم لا بريئاً ولا صفراً ، خطاب لابن عصره اي لا يبرأ ولا يخلو ان يكون فيه شيء منهم .

٤ يحثونها : الضمير يعود للخمرة ويريد انهم يسرعون في شربها لكي تفوتهم الصلاة وهم في حالة السكو .

ه اعدل : ارجع . دير الأكبراح : دير حنة بظاهر الكوفة . الأكبراح : تصغير اكراح ، مفردها كرح وهي لفظة سريانية معناها الكوخ الصغير يكون حول الدير ويسكنه الراهب الذي لا قلاية له . ٣ النضو : الهزيل .

لاح : أراد به المؤذن الذي يقطعه عن شرابه إذا دعا حي على الفلاح . ولم ترد فلاح بهذا المعنى في
 كتب اللغمة .

إلاّ الدّراسَة للإنجيلِ عن كُتُبٍ ، يا طيبَهُ ! وعَتيقُ الرّاحِ تُحفَتُهُم ْ،

ذِكرُ المَسيحِ بإبْلاغٍ وإفصاح بكُلُّ نَوعٍ منَ الطّاساتِ رَحراحٍ ا

الخمرة والغفران

دع عنك لَمومي، فإن اللّوم إغراء، صَفراء ، لا تَنزِل ُ الأحزان ُساحتَها،

وداوني بالتتي كانتْ هيَ الدّاءُ٢ُ لو مسّتهُ سَرّاءُ

قامت بإبريقيها ، واللّيل مُعتكر ، فأرسلَت من فتم الإبريق صافية ، وقت عن الماء ، حتى ما يُلائمها فللو مزجت بها نُوراً ، لمَازَجَها ، دارَت على فيية دان الزّمان لهمم ، ليلك أبكي ، ولا أبكي لمنزلة ، حاشا لدررة آن تُبنى الحيام لهما ، فقل لمن يتدّعي في العيلم فلسلَفة : فقل لمن يتدّعي في العيلم فلسلَفة :

فلاح من وجهيها ، في البيت ، لألاء والمناتما أخذ ها بالعين إغفاء والمناقة ، وجفا عن شكلها الماء حتى تولد أنوار وأضواء فيما يصيبهم إلا بما شاؤوا كانت تتحل بها هيند وأسماء وأن تروح عليها الإبل والشاء وأساء حفيظت شيئاً، وغابت عنك أشياء !

١ يا طيبه : الضمير عائد إلى دير الأكبراح . رحراح : واسع . كانت الحانات تقام قرب الأديار فيقصدها عشاق الحمرة لجمال موقعها الطبيعي ؛ فيصفون الرهبان ، والحمرة معاً .

إغراء : أي إيلاع بالشيء وحض عليه . كان : زائدة بين اسم الموصول والصلة في قوله : بالتي
 كانت هي الداء .

الدرة: اللؤلؤة العظيمة. استعارها للخمر أو لكأسها، وأجراها مجرى اسم العلم، فمنعها من الصرف للعلمية والتأنيث.

٤ لا تحظر : لا تمنع . حرجاً : ضنيناً متشدداً في الدين . ازراء : تحقير ، أي منع العفو تحقير للدين .
 و الحطاب لإبر اهيم النظام شيخ المعتزلة .

، العيش سكرة بعد سكرة

ألا فاسقيني خَمراً، وقل لي: هي الحَمرُ! فعيشُ الفتى في سكرة بعد سكرة ، وما الغينُ إلا أن تراني صاحياً، فبُحْ باسم من أهوى، ودعني من الكينى، ولا خير في فتك بغير متجانسة ، بكُل أخي قصف كأن جبينهُ

ولا تسقيني سيراً، إذا أمكن الجنهر فإن طال هذا عنده ، قصر الدهم ولا الغيم إلا أن يتعتبعنني السكرا فلا خير في اللذات من دونيها سير ولا في مبحون ليس يتبعه كفرا

نشوتان

لا تبك ليلى، ولا تطرب إلى هيند ، كأساً إذا انحد رَت في حلق شاربها ، فالحمر ياقوتة ، والكأس لولوة ، تسقيك من طرفها خمراً ، ومن يدها لي نشوتان ، وللندمان واحدة ،

واشرَبْ على الورد من حمراء كالورد أ أجد ته حُمرتها في العين والحد" في كف جارية ممشوقة القد خمراً ، فما لك من سكرين من بدً شيء خصصت به ، من دونهم ، وحدي

١ يتعتعني : يحركني بعنف .

٢ الفتكُ : الحرأةُ والمضي في الأمور التي تدعو إليها النفس .

٣ بكل : أي مع كل . قصف : لهو . الأنجم الزهر : أي الحسان الوجوه . أو الكؤوس المتلألثة .

لا تطرب : لا تحزن ، والطرب خفة تأخذ الإنسان لشدة السرور أو الحزن . وقوله : واشرب على الورد : إشارة إلى الأزهار التي كانوا يفرشونها أمامهم على بساط المدام .

أجدته : أعطته . وقوله : كأساً ، مجاز مرسل قام به اسم المحل مكان الحال فيه .

٩ الندمان : المنادم على الشراب ، وقد يأتي جمعاً كما في هذا البيت . تنبيه : هذه الأبيات من البسيط في ضربه الثاني المقطوع وهو فعلن ، و لا يكون إلا مردفاً أي مسبوق الروي بحرف لين ، كقول المتنبي:
لا خيل عندك تهديها و لا مال ، فليسعد النطق إن لم تسعد الحال

وقد ورد هنا غير مردف شذوذاً .

قصة الأمم

نيمت عن ليلي ، ولم أنتم أ بخمار الشيب في الرَّحيم أ بعد ما جازت مدى الهرم أ وهي تيرب الدهر في القيد م أ بليسان ناطيق وفتم مم قصت قيصة الأمتم أ خليقت السيف والقلتم أ أخلوا اللذات من أمتم أ مثل فعل الصبح في الطلم

يا شقيق النفس من حكم، ،

السقيني البيكر التي اختمرت وثمت انصات الشباب لها ،

الهي لليوم الذي برزلت ،

المعتقت ، حتى لو اتتصلت المحتبت في القوم ماثيلة ،

المحتبت في القوم ماثيلة ،

الموتعتها بالميزاج يسد ،

وفي ندامي ، سادة وزُهُو ،

المعتمشت في مقاصلهم ،

المعلت في البيت ، إذ مرزجت ،

المعلت في البيت ، إذ مرزجت ،

١ حكم : قبيلة يمنية كان ينتسب إليها الشاعر بالولاء .

٢ البكر : أي الحمرة التي لم ترل بطيئتها . اختمرت الحمرة : أدركت وصار لها إزباد وغليان ، واختمرت أيضاً : لبست الحمار وهو النصيف يغطى به الرأس . يقول : هذه الحمرة شابت وهي في أول تكوينها .
 ويريد بالشيب ما ستر وجهها من الزبد في مدة إدراكها وغليانها .

٣ انصات : أقبل . يقول : إن هذه الخمرة أقبل لها شبابها بعدما هرمت أي عتقت . يريد بذلك أنها
 صفت وسكن إزبادها ، ففارقها الشيب .

[؛] بزلت الحمرة: ثقب دنها بالبزال وهو حديدة يفتح بها ترب الدهر: رفيقته كأنها ولدت معه. يقول: هذه الحمرة بقيت محتومة بطينتها معدة لليوم الذي بزل به دنها ليشرب منها الشاعر، وهي قديمة كالدهر.

ه احتبت : جلست عاقدة حبوتها كالشيوخ لتحدث عن الماضي , و الاحتباء هو أن يجمع الرجل بين ظهره وساقيه معتمداً يديه على ركبتيه ، ليصير كالمستند .

٦ المزاج : مزج الحمرة بالماء .

٧ الزهر : حركت الهاء بالضم للشعر ، مفردها أزهر وهو الأبيض والمشرق الوجه . من أمم : من قرب .

٨ السفر : المسافرون ووردت في الديوان : الصقر وهو تحريف . العلم : شيء ينصب في الطريق ليهتدي
 به المسافرون .

روحان في جسد

ما زِلتُ أستَلُّ روحَ الدَّنَّ في لَطَّف ، حتى انشَنْيَتُ ولي روحان ٍ في جَسَد ٍ،

وأستقى دَمَهُ من جوف متجروحٍ ا والدّن مُنطَرح جيسماً بلا رُوح

ثورة على القديم

عاج الشقيُّ على رَسم يُسائيلُهُ ، يتبكي على طلكل الماضين من أسد ، ومَن تَميمٌ ، ومَن قَيَسٌ ولفُّهُما؟ لا جَفَّ دَمَعُ الذي يَبكي على حَنجَرٍ ؛ كم بينَ ناعيت خمر في دَساكيرِها تَمْرَاهِ اللهِ على نُوْي ، ومُنتَضِد ُ على نُوْي ، ومُنتَضِد ُ ا دعٌ ذا، عَد متُكَ ، واشرَبها مُعَتَّقَةً ،

وعُبجتُ أسأل عن خمارة البلكد ٢ لا دَرّ دَرُّك ، قل لي: مَن بنو أسد ؟ ايس الأعاريبُ عند الله من آحد " ولا صَفَا قَلَبُ مَن يَصْبُو إِلَى وَتَسَدِ صَفَراءً ، تَفَرُقُ بِينَ الرَّوحِ والجَسَدِ "

المركب الوعر

أعـرْ شـعرَكَ الأطلالَ والمَـنزلَ القَـفرَا،

فقد طالماً أزرى به نعتُكُ الحمرا

١ الدن : وعاء كبير كالخابية . في لطف : في رفق . وقوله : دمه ، استعارة على تشبيه الحمرة الحارجة من الدن المثقوب بالبزال ، بالدم المنبعث من جوف مجروح .

٢ عاج : عطف على المكان .

٣ لفهما : حزبهما .

إلى النؤي : نهير يحفر حول الحيمة ليجري فيه ماء المطر ، ويصنع له حاجز لئلا يدخل الماء البيت . المنتضد : المقيم بالمكان ، ويريد به ساكنة الدار .

ه قوله : تفرق بين الروح والحسد ، على حد تعبير الفلاسفة في قولهم: النفوس المفارقة ، ويريدون بها الأرواح السماوية المنفصلة عن المادة . فخمرة أبي نواس كخمرة الصوفيين ، تبعد الروح مدة السكر عن حبس الجسد وآلامه .

دَعَانِي إلى وَصفِ الطَّلُولِ مُسُلَّطٌ ، فسَمعاً ، أميرَ المؤمنينَ ، وطاعـَة ،

يتضيقُ ذراعي أن أرُد لهُ أمرًا والله وعرًا وعرًا

آداب المنادمة

- ولستُ بقائل لنكيم صدق ،
- تَنَاوَلُهُا ، وإلاَّ لمْ أَذُ قُنْهَا ،
- ولكينتي أُديرُ الكأسَ عَـنهُ ،
- وأحبيسُها إلى أن يتشتّهيها ،
- ـ وإن° مَـد" الوِساد ّ لنـَوم ِ سُـكـرٍ ،
 - فذلك ما حييت ُ له ُ ، وإنتي

وقد أخذ الشراب بمقلتيه: فيأخده ا، وقد ثقلت عليه وأصرفها بغمزة حاجبيه وآخده ا برفق من يديه دنعت وسادتي أيضاً إليه أبر بمثله مين والديه

الغزل

حامل الهوى

حاميلُ الهوى تعيبُ ، يستخفِفُ الطرّبُ إن ْ بكنى يُحتَى لُهُ ، ليسَ ما به لعيبُ ٢

١ مسلط: يريد به الخليفة الأمين. يضيق ذراعي: يقال ضاق بالأمر ذرعه وذراعه: ضعفت طاقته ،
 ولم يجد من المكروه فيه مخلصاً.

٢ من المواضع التي تخرج فيها ليس عن وجه استعمالها هي أن تدخل على المبتدإ والحبر مرفوعين ، فيكون اسمها ضمير الشأن لتعظيم الشيء ، و الحملة بعدها في محل نصب خبر آ لها . مثال ذلك : ليس الأمر هين ، أو كقول أبي نواس هنا : ليس ما به لعب .

تَضحَكينَ لاهيةً ، والمُحبُّ يَنتَحيبُ تَعجَبينَ مِن سَقَمي ، صِحتي هي العَجَبُ كُلَّمَا انتَفَى سببَ منك ، جاء في سببَبُ

المغتسلة

نَضَتْ عَنَهَا القَسَمِيصَ لَصَبِّ مَاءٍ ، فَوَرَّدَ وَجُهَّهَا فَرَطُ الْحَيَاءُ الْ وقابلَت الهَواءَ ، وقد تَعَرَّتُ ، بمُعتَدل أرَقَّ مِنَ الهَواءِ ۗ إلى ماء معكر في إناءٍ" فلمَّا أَن قَضَتْ وطَرَّا ، وهمَّتْ على عبَّجَلِ إلى أخذِ الرَّداءِ فأسبكت الظلام على الضياء المالياء المال وظيَل الماءُ يتقطيرُ فوق ماء ٍ كأحسّن ما يكون ُ منَ النّساءِ

ومَـدَّتْ راحةً ، كالماء ، منها ، رأتْ شَخضَ الرّقيب على التّداني ، · فغابَ الصّبحُ منها تحتّ لـيل ، فسُبحانَ الإله ، وقــد بَرَاهِا

حب بین نارین

قال هذه الأبيات في دنانير جارية البر امكة :

صَلَيْتُ مِن حُبِّهَا نَارَيْنِ : واحدة " في وَجنَتَيَهَا ، وأُخرى بينَ أحشاثي فَمَا يُعَبِّرُ عَنِّي غَيْرَ إيماءِ وقد حَمَيتُ لساني أن أبينَ به ِ ،

١ نضت : خلعت .

٢ ممتدل : أي بقوام معتدل .

٣ راحة : كفاً .

ع الظلام : أي شعرها الأسود . قيلت هذه القصيدة في إحدى جواري القصر في خلافة الرشيد لا في خلافة الأمين إذ قص جواري القصر شعورهن متشبهات بالغلمان .

على الفراش، وما يتدرون ما دائي حُبتي ، متشيّت بلا شكّ على الماء يا وَيْحَ أَهْلِيَ أَبْلَى بَيْنَ أَعَيْنَنِهِمْ ، لوكان زُهدُك في الدّنياكزُهد ك في

يزيدك وجهه حسنآ

ن مين أزراره قمراً إذا ما زد ته نظراً تعطراً تعطراً تعطراً من في أجفانها الحوراً لله مين عنبر طرراً الله مين عنبر طرراً الله مين عنبر طرراً الله مين عنبر

كَأَنَّ ثِيابَهُ أَطْلَعُ الطَّعُ الطَّعُ الْحَافَ وَجَهُهُ حُسْناً ، لو بوجه سابري ، لو وعين خالط التفتيا وقد خطت حواضنه أ

١ سابري: رقيق ، وأصله الثوب الرقيق نسبة إلى سابور على غير قياس . وسابور كورة في بلاد الفرس .
 تصوب : تحدر . يقول : له وجه رقيق ريان بماء الصبا ، فلو تحدر هذا الماء لقطر قطراً لعظم فيضه ورونقه على وجهه .

٢ التفتير : انكسار الطرف وضعف الجفون . الحور : شدة سواد المقلة في شدة بياضها .

٣ الحواضن : جمع الحاضنة وهي الداية التي تقوم على الصغير في تربيته . العنبر : طيب وهو مادة بقامة الشمع الصغير ، إذا سحقت أو أحرقت البعثت منها رائحة ذكية . الطرر : جمع الطرة وهي الناصية .
 يقول : إن حواضنه تعنى بتزيينه فتجعل له من شعره طرراً مطيبة بالعنبر .

مدح الرشيد

حَيِّ الدّيارَ إذ الزّمانُ زَمانُ ، يا حَبِّذا سَفَوَانُ مِن مُتُرَبُّع ، وإذا مَرَرتَ على الدّيار مُسَلِّماً ، إنَّا نُسَبِّنا والمَناسبُ ظنَّةٌ ، لمَّا نزَعتُ عن الغَوايـَة والصِّبـا ، سَبطٌ مَشافرُها، دَقيقٌ خَطمُها، واحتازَها لـَون جَرَى في جِلدِها، وإلى أبي الأمناء هارون الذي

وإذ الشِّباكُ لَنَا خَوَّى ومَعَانُ ا ولرُبِّما جَمَعَ الهوى سَفَوانُ ٢ فلغير دار أميمة الهجران حتى رُميت بنا ، وأنت حَصان ٣ وخدَدَتْ بِيَ الشَّدَّنيَّةُ المذَّعانُ عُ وكأن سائر خلقها بنيسان م يَقَتَنُ ، كقرطاس الوليد ، هجان ٢٠ يتحيا، بصوب ستماثه، الحيوان ٧٠

١ الشباك : طريق حاج البصرة قريبة من سفوان . الحوى : الأرض اللينة . وقد وردت في الديوان حرى وهو تحريف ، لأن حرى لغة في حراء : جبل في مكة , وليس من جامع بينه وبين الشباك وسفوان وهما في البصرة. فاعتمدنا رواية ياقوت في معجم البلدان ، استشهد بشعر أبي. نواس في كلامه على الشباك . المعان : المنزل . يحيى الديار إذ كان الزمان مؤاتياً ، وإذ كان الشباك بأرضه اللينة منزلا له و للأحبة .

٧ سفوان : ماء على قدر مرحلة من باب المربد بالبصرة .

٣ نسب بالمرأة : شبب بها في الشعر . المناسب : جمع المنسبة وهي التشبيب بالمزأة . الظنة : اللَّهمة . رميت بنا : أتهمت بنا . حصان : متعففة مصونة .

[؛] نزعت : انتهيت عنه . الغواية : الضلال . الصبا : جهلة الفتوة . الشدنية : الناقة ، منسوبة إلى شدن وهو فحل ، أو موضع باليمن . مذعان : منقادة سلسة الرأس .

ه سبط : مسترسل . خطمها : مقدم أنفها وقمها .

٦ احتازها : جمعها وضمها . يقق : شديد البياض . هجان : ناقة كريمة بيضاء .

٧ أبني الأمناء : كنية هارون الرشيد والد محمد الأمين وعبد الله المأمون ، والقاسم المؤتمن . الصوب : مجيء السماء بالمطر . السماء : المطر ، ويريد بذلك جود الممدوح .

فكأنتما لم يتخلُ منهُ مكانُ الآ يُكلّمهُ بها اللّحظانُ الآ يُكلّمهُ بها اللّحظانُ عينٌ على ما غبّب الكيتمانُ ماتت لها الأحقادُ والأضغانُ تنببتُ ، بين نواهما ، الأقرانُ النبعملاتِ شعارُها الوحدانُ في الله ، رحالُ بها ، ظعّانُ وفي الله ، رحالُ بها ، ظعّانُ محن الحقيم ، وأطّت الأركانُ وحن الحقيم ، وأطّت الأركانُ وحن عدل السياسة ، حبه الأركانُ والسياسة ، حبه الأكنانُ والمناورة المنان المناسة المناسة الأكنانُ والمناسة المناسة الأكنانُ والمناسة المناسة ال

ملك تتصور في القالوب مثاله ، ما تنطوي عنه القالوب بفتجرة ، ما تنطوي عنه القالوب بفتجرة ، في طلل الاستنبائية ، وكأنه القالون ألقنا ائتيلاف مودة ، في كل عام غزوة ، ووفادة ، وفادة ، محج وغزو مات بينه ما الكري، يرمي بهن نياط كل تنوفة ، ينفرج الدنجي عن وجهه ، يصلى الهنجر بغرة متهدية ،

١ الفجرة: الكذب والعصيان والمخالفة. اللحظان: مصدر لحظ: نظر بمؤخر عينيه. أي يعرف ما في القلوب من نظره إلى أصحابها.

٢ لاستنبائه : لاستخباره . أي يظل يلحظ من يطوي الكذب والحلاف ، ليستخبر أمره .

الوفادة : الحج إلى البيت الحرام . تنبت : تنقطع . نواهما : قصدهما أي قصد الحج والغزو . الأقران :
 الحبال واحدها القرن . وقوله : تنبت الأقران : أي الصلة بينه وبين أهله .

٤ مات بينهما الكرى : أي عاف النوم من أجلهما . اليعملات : جمع اليعملة وهي الناقة التي يعمل عليها
 في الأسفار . الوخدان : إسراع النوق .

ه النياط : الفؤاد . التنوفة : الفلاة البعيدة الأطراف لا ماء فيها ولا أنيس . في الله : أي في سبيل الله حجاً ابيت الله الحرام . ظعان ، من ظعن : سار .

٣ الأقبال : أوائل الشيء مفردها القبل . أو هي جمع القبل : وهو ما استقبلك من الشيء . الصفا : من مشاعر مكة بلحف أبي قبيس . الحطيم : حجر الكعبة أو جداره . أطت : أنت حنيناً . الأركان : أي أركان الكعبة ، وهي الحجارة المكرمة كالركن الأسود ، والركن اليماني ، والركن الشامي ، والركن العراقي .

٧ لأغر : الحار متعلق بأطت . الأغر : الأبيض الوجه . العدل : العادل .

٨ يصلى : يقاسي الحر . الهجير : شدة الحر . الغرة : الوجه . مهدية : منسوبة إلى والده المهدي .
 أديمها : جلدها . الأكنان : جمع كن وهو البيت .

إن النقي مسكدة ، ومعان وللقلم التحقيق مسكدة ، ومعان المحقيقان المعقدة ، خفقان كالدهر ، فيه شراسة وليان حصر ، بلا ، منه فتم وليسان لا يستطيع بلوغه الإسكان

لكينه في الله مبتدل لله له ، الفضت منادكمة الدّماء سيوفه ، الفضت الدّماء سيوفه ، حتى الذي في الرّحم ، لم يك صورة ، حدّ رّ امرىء نصرت يداه على العدى متبرّج المعروف ، عرريض الندى ، المجود من كلتا يديه محرّك ،

مدح الخصيب

أتى أبو نواس مصر ومدح الحصيب بن عبد الحميد العجمي عامل الحراج فيها من قبل هارون الرشيد . فمن مدائحه هذه القصيدة التي يذكر فيها المواضع التي مر بها في طريقه من العراق إلى الفسطاط عاصمة مصر يومذاك :

غَيْورُ ، وميسورُ ما يرجى لديك عسيرُ " ي زوجة " ، فلا برحت ، دوني ، عليك ستورُ ، ي بينهم " ، ولا وصل ، الا أن يكون نشورُ و ك لازب ، ولا كل سلطان على قديرُ ا ي زاجي " ، فقد كيدت لا يتخفى على ضميرُ ا

أجارة بيتينا ، أبسُوك غيور ، فإن كُنت لا خِلماً ولا أنت زَوجة ، وجاورت قوماً ، لا تتزاور بينهم ، فما أنا بالمشغوف ضربة لازب ؛ فإنتي لطرف العين بالعين زاجي ،

[.]١ الأجفان : جمع الجفن وهو غمد السيف .

٢ متبرج : ظاهر الناس . عريض الندى : يتعرض الناس بالكرم . الحصر : البخيل بالشيء ، ومن
 يضيق بالكلام . يريد أن الممدوح يبخل ويضيق بقول لا لطالب معروفه .

٣ قوله : بيتينا ، على عادتهم في تثنية المفرد .

الحلم : الصديق و الصاحب .

ه النشور : يوم القيامة .

٦ ضربة لازب : أي شغفاً لازماً شديداً .

٧ يقول : إنه يرد بعينه الصادقة النظر كل عين مخاتلة يضمر صاحبها له شراً .

عُقَابٌ ، بأرساغ اليك ين ، نكورُ ا أزيغيب ، لم يتنبُت عليه شتكيرُ ا من الشمس ، قرن ، والضريب يتمورُ ا من الرّأس ، لم يتدخلُ عليه ذرورُ ا عزيزٌ علينا أن نراك تسيرُ ا بكى إن أسباب الغيى لكتيرُ جرت فجرى في جريهين عبيرُ : ا إلى بلك فيه الخصيب أميرُ ا فأي فتى ، بعد الخصيب ، نزورُ ا ويعلم أن الدّائرات تلورُ ا كما نظرت ، والريح ساكينة ، فا ، طوت ، ليلتين ، القوت عن ذي ضرورة ، فأوفت على علياء ، حين بدا لها ، لأوفت على علياء ، حين بدا لها ، لله لله طرفا في حجاجتي مغارة ، تقول التي من بتيتها خق مركبي : أما دون مصر الغني منتطلب ؟ أما دون مصر الغني منتطلب ؟ فقلت لها ، واستعجلتها بتوادر ، فقلت لها ، واستعجلتها بتوادر ، ذريني أكشر حاسديك برحلة إذا لم تنزر أرض الخصيب ركابنا ، فتي ، يتشري حسن الثناء بماليه ،

١ الأرساغ ، جمع الرسغ : المفصل ما بين الساعد والكف ، والساق والقدم . الندور : خروج العظم من موضعه . في هذا البيت تقديم وتأخير . ووجه الكلام : كما نظرت عقاب لها ندور بأرساغ اليدين . يشبه صدق نظره بصدق نظر العقاب وهي موصوفة عند العرب بحدة البصر . والظاهر أنه يشير إلى جوعها في خروج عظم يديها من موضعه .

٢ قوله : عن ذي ضرورة أي محتاج إلى غيره ليأتيه بالقوت . الأزينب : تصغير أزغب وهو الفرخ ذو الزغب أي الريش الدقيق اللين . الشكير : الريش أول نبته .

٣ قرن الشمس : أول شعاعها . الضريب : الثلج والجليد . يمور : يتحرك ليسيل ويجري .

٤ الحجاج : العظم الذي ينبت عليه الحاجب . المغارة : الكهف ، استعارها لعينها الغائرتين . ذرور . ما يذر من الدواء في العين ليشفيها من الرمد وغيره . يقول : إن هذه العقاب بقيت ليلتين لا تجد قوتاً لحا ولفرخها الصغير حتى إذا سكنت الريح ، ولاح شعاع الشمس ، وأخذ الحليد يذوب ، أشرفت من عل تقلب طرفها السليم الصادق النظر تبحث عن صيد لتنقض عليه .

ه خف : ارتحل مسرعاً . المركب : ما يركب في البحر أو البر وهنا يمعي المطية .

٣ بوادر : سوابق من الدمع . العبير : أخلاط من الطيب ، أي امتزج العبير بدممها .

٧ ذريني : دعيني . وقوله : أكثر حاسديك ، أي حينما يأتيها بالمال فتصبح غنية .

٨ الركاب : الإبل ، واحدتها راحلة .

الدائرات تدور : أي تتغير الأيام على الإنسان ، فلا يبقى له إلا الذكر الحسن إذا استطاع أن يكتسبه
 في أيام عزه و رخائه .

ولكن يتصيرُ الجُودُ حَيثُ يتصيرُ المَّودُ اللهِ اللهِ اللهِ المَّودُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ ويسيرُ خصيبية التصميم حين تسوُدُ المَافِ السيرُ فَاضِحُوا ، وكل في الوثاق أسيرُ للما خطوهُ ، عند القيام ، قصيرُ المؤمنين خبسيرُ فإن أن بدا في العارضين قتيرُ اللهُ وإما عليه بالكفاء تشيرُ وإما عليه بالكفاء تشيرُ واما عليه بالكفاء تشيرُ المحماجمها ، تحت الرّحال ، قبورُ المن من الصبح ، مفتوقُ الأديم ، شهيرُ المناع ، تغورُ المنتمس ، في عيني أباغ ، تغور أباغ ، تغر

فما جازة محبُود ، ولا حَل ونه ، الطلم تر عيني سود و المسلاد لحية ، وأطرق حيسات البيلاد لحية ، وأطرق حيسات البيلاد لحية ، المسموت لأهل الجور في حال أمنيهم ، إذا قام ، غنته على الساق حلية ، فمن يك أمسى جاهلا بمقالتي ، فمن يك أمسى جاهلا بمقالتي ، فما زلت توليه النصيحة يافعا ، إذا غاله أمر ، فإما كفيته ، كأنما إليك رَمَت بالقوم هوج ، كأنما رحكن بنا من عقرقوف ، وقد بكدا ، فما نجدت بالماء ، حتى رأيتها ،

[﴿] قُولُه : فما جازه جود ، ولا حل دونه ، أي ما عدا عنه جود ، ولا حل في غيره .

٢ التصميم : المضي في الأمر . تسور : تثب وتثور . كان أهل مصر قد شغبوا على الحصيب ، وشنعوا عليه لزيادة في أسعارهم . فشبههم أبو نواس في إفكهم وبهتانهم ، بحيات السحرة الذين كانوا عند فرعون ، وشبه الحصيب بعصا موسى التي انقلبت حية بأمر الله وتلقفت الحيات الكاذبة . وله مثل ذلك قصيدة مخاطب بها أهل مصر :

فإن يك باقي إفك فرعون فيكم ؟ فإن عصا موسى بكف خصيب

٣ حلية : أراد بها سيفه في غمد محلى بالذهب ، يرن على ساقه إذا قام يمشي ، فكأنه يغني له ، ويخطو معه خطواً قصيراً . يصف الممدوح بالرزانة ، لا يوسع الحطى في مشيه .

إ يافعاً: فتى راهق العشرين . و المراد : و أنت يافع . العارضين : جانبي الوجه . قتير : بياض الشيب .
 ه غاله الأمر : أخذه من حيث لا يدري . كفيته : قمت به دو نه . الكفاء : دفع الأمر .

٣ بالقوم: بالوافدين إلى الممدوح ومنهم الشاعر .هوج: جميع الهوجاء وهي الناقة المسرعة حتى كأن بها هوجاً.

عقرقوف : قرية من نواحي دجيل بينها وبين بغداد أربعة فراسخ . أديم الصبح : بياضه ، وقوله :
 مفتوق : أي منشق عن سواد الليل .

٨ نجدت بالماء : نضحت بالعرق . عين أباغ : مثلثة ، واد على طريق الفرات إلى الشام . وقوله : عيني أباغ ، على تثنية المفرد . روي عن أبي نواس أنه قال : جهدت على أن تقع في الشعر عين أباغ فامتنت على ، فقلت عيني أباغ ليستوي الشعر .

وقد حان من ديك الصباح زمير المورك وهن إلى رعن المدكمة مورك ها ، عند أهل الغوطتين ، ثوورت هل ، عند أهل الغوطتين ، ثوورت شطور ولم يتبق من أجراحهن شطور ينيره وهن عن البيت المقدس زورة وهن عن البيت المقدس زورة وفي الفرما من حاجهن شقور المحيد من منجيره على وكيها ، أن الا تزال ، منجيره وينيره وينيره وينيره وينيره وينيره

وغُمرُّنَ من ماءِ النُّقيبِ بشُربة ، ووافينَ إشراقاً كنائيسَ تكمر ، يُوميّن أهلَ الغُوطيّينِ ، كأنّما وأصبحن البلولان يرضّخن صخرها، وقاسين ليلا دون بيسان ، لم يتكد وأصبحن ، قد فوزن من نهر فطرس ، وأصبحن ، قد فوزن من نهر فطرس ، طواليب بالرُّكبان غزّة هاشم ، ولمّا أتسَ فُسطاط ميصر أجارها ، ولمن القوم بسّام ، كأن جبينه أ

١ غمرن : أسقين قليلا ، أو أسقين بالقدح لضيق الماه . النقيب ، تصغير النقب : الثقب وهو كما يظهر اسم موضع في طريق تدمر غير النقيب الذي ذكره ياقوت بين تبوك ومعان . الزمير : الغناه ؟ وأراد به صياح الديك .

٢ الرعن : أنف يتقدم الحبل . المدخن : جبل لم يذكره ياقوت . صور : جمع أصور وهو المائل
 إلى الشيء .

٣ يؤمن : يقصدن . الغوطتين : أراد بهما غوطة دمشق على تثثية المفرد . ثؤور : ثارات .

إلحولان : كانت يوبئذ من أعمال حوران ، وهي إلى الجنوب من إقليم البلان ، كثيرة القرى خصبة المراعي . يرضخن : يكسرن ، أي بوطء أخفافهن . وقوله : لم يبق من أجراحهن شطور : يريد أن الأنساع أي السيور التي تشد بها الأحمال ، أثرت في ظهور الإبل فجعلت فيها جراحاً اتسعت لطول السفر فتلاقت أجزاؤها .

ه بيسان : مدينة بالأردن عند الغور الشامي في الحنوب الشرقي من مرج ابن عامر . يقول : كان الليل طويلا لشدة ما لقيت به المطايا من العناء .

٢ فوزن : مضين ناجيات . نهر فطرس : أي بطرس ، موضع قرب الرملة من فلسطين . زور ، جمع
 أزور : وهو المائل عن الشيء والمنحرف عنه .

٧ غزة : جنوبي يافا من فلسطين . ويقال لها غزة هاشم لرواية تزعم أن هاشم بن عبد مناف القرشي ، والد جد النبي محمد، مدفون فيها . الفرما : مدينة على الساحل من ناحية مصر . حاجهن: أي حاجاتهن جمع حاجة . ويريد بذلك حاجتهن إلى الراحة. الشقور : جمع الشقر وهو الأمر اللاصق بالقلب المهم له .
٨ الفسطاط : عاصمة مصر قبل القاهرة ، بناها عمرو بن العاص . على ركبها : أي مع ركبها .

٩ من القوم : الجار متعلق بمجير .

زّها بالحنّصيب السّيفُ والرّمحُ في الوغي ، جواد"، إذا الأيدي كفَّفنَ عن النَّدي ، لَهُ سُلَفٌ في الأعجَّمينَ كَأُنَّهُم ، وإنَّى جَدَيرٌ ، إذ بَلَخَتُكَ ، بالْمُني ، فإن توليني منك الجَميل ، فأهلُه ،

وفي السَّلم يَنزهو مِنبَرٌ وسَريرُ ١ ومين دون عورات النساء غبورُ إذا استُوْذ نوا ، يومَ السَّلام ، بُدُورُ ٢ وأنت ، بما أمّلتُ منك ، جلّديرُ وإلاّ فإنّي عاذرٌ ، وشَـكُورُ

مدح الخليفة محمد الأمين

كان للأمين خمس من السفن المعروفة بالحراقات : إحداها على مثال الأسد ، والثانية على مثال العقاب ، و الثالثة على مثال الدلفين ، و الرابعة على مثال الفيل ، و الحامسة على مثال الحية . فركب ذات يوم في سفينة الأسد متنزهاً ، وركب أبو نواس معه ينادمه ؛ فقال في ذلك :

لم تُستختَّر لصاحب المحراب سَخَرَ اللهُ للأمين مَطايا ، فإذا ما ركابُهُ سرنَ بَرَّاً ، أُسَدَاً باسيطاً ذراعتيه يتعدو، لا يُعانيه باللَّجام ، ولا السُّو عجب النَّاسُ ، إذ رأوه، علىصُو سَبِّحوا، إذ رأوكَ سرتَ عليه، ذات ِزُورِ ، ومُنسِيرِ، وجَناحَيْدُ

سارَ في الماء راكباً ليثَ غابُ أهرَتَ الشَّدق ، كالحَ الأنيابِ ۗ ط ، ولا غَـمز رجله في الرّكاب رَة لَيَثُ ، يَمُرُرُّ مَرَّ السّحابِ كيفَ لو أبصَروكَ فوقَ العُنقاب ن تَشُقُ العُبَابَ بَعَدَ العُبَابِ

١ السرير : تخت الملك وعرشه .

٧ يقول : تشرق وجوههم كالبدور متهللة ، وهم يستقبلون الذين يدخلون للسلام .

٣ المحراب : موضع الإمام من المسجد ، وأراد بصاحب المحراب سليمان الحكيم لأنه بني الهيكل . وقوله : لم تسخر لصاحب المحراب : إشارة إلى ما يروى من أن الربح كانت مطية له ولأصحابه .

ځ رکابه : مطایاه .

ه أهرت الشدق : واسعه . كالح الأنياب : متكشر في عبوس .

٣ الزور : الصدر . المنسر : المنقار . العباب : تدفق المياه وكثرتها .

تُسبقُ الطّيرَ في السّماءِ ، إذا ما اس تَعجَلُوها ، بجَيئَة وذُهاب بارَكَ اللهُ للأمين . وأبقـا هُ . وأبقـَى لهُ رداءَ الشّباب مَلَيْكُ تَقَصُرُ المَدَائِحُ عَنَهُ . هاشميٌّ . مُووَفَّقٌ للصّوابِ ا

الهجاء

هجاء اليمانية

كان أبو نواس قد ادعى أنه من العدنانية ، فأخذ يتعصب لها ، وهجا هاشم بن حديج الكندي :

يا هاشيم بن حُديج ، ليس فَخرُ كُمُ ، بقتل صهر رَسول الله ، بالسَّد َد ٢ أدرَ جتُم أَ فِي إِهابِ العَيرِ جُنُتَتَه أَ . فبئس مَا قَلَد مَت أيديكُم لغلَد ٣ إن تَقَتُلُوا ابنَ أبي بَكرِ، فقد قتلَت ْ حُبجراً ، بدارة ملحوب ، بنو أسلد ا

وطرَّدوكُمُ اللهُ الأجبالِ من أجرَّا ، طرَّد َ النَّعامِ إذا ما تاه َ في البَّلَمَد ،

١ تقصر : تكف عاجزة .

٢ الصهر : هما بمعنى الحتن وهو من كان من قبل المرأة كالأب والأخ . والمراد بصهر الرسول محمد ابن أبى بكر أخو عائشة زوج النبى محمد ، وكان عامل علي بن أبي طالب على مضر ، قتله معاوية ابن حديج الكندي ، وقطع رأسه ، م أدرج الجثة في جلد حمار وأحرقها بالنار ، وبعث بالرأس إلى معاوية . قيل : وكان أول رأس طيف به في الإسلام سنة ٣٨ ﻫ (٦٥٨ م) .

٣ الإهاب : الحلد . العير : الحمار . وقوله : قدمت أيديكم لغد أي للآخرة .

[؛] حجر : والد امرىء القيس الشاعر ، ثارت به بنو أسد القبيلة العدنانية فقتلته وأزالت عنها ملك بني كندة . دارة ملحوب : اسم موضع .

ه أجأ : أحد جيلي بني طي ، وثانيهما سلمي . وطي : قبيلة يمانية . البلد : قطعة من الأرض عامرة أو غامرة .

وقد أصابَ شَراحيلاً أَبُو حَنَيْش ، وكل ميندينة قالت لجارتيها ، أَلْهَى امرأ القَيسِ تَشْبيبٌ بغانييَة ِ .

يوم الكُلابِ ، فَمَا دافَعَتُمُ بيلدِا ويومَ قُلْتُم ْ لزَيد ، وهوَ يَنَقتُلُمُكُم ْ قَتَلَ الكلاب: لقد أبرَحتَ من وَلَـد ٢ والدَّمعُ يَنهلُ ، من مَتْنتيومن وَحَد : عن ثأره ، وصفاتُ النَّوْي والوَّتَـد.

هجو العدنانية

وقال من قصيدة يهجو بها قبائل نزار العدقانية ويفخر بالقحطانية بعد انتسابه إلى اليمن :

واعرف لها الجنزل من متواهبها كان كنا الشطر من مناسبها خيرٌ مِنّا ، فافخّر ْ ، وسام بها ُ إلاّ التّجاراتُ من مَـكاسبِها جاءَتْ تجاراتُها بغالبها وهَتَلُكُ السِّترَ عن مَثَالبها ٩

أحبب قُرَيشاً لحُبُ أَحْمَدُ هَا ، إِنَّ قُرُيشًا ، إِذَا هِيَ انْتَسَبَّتْ ، فأُمُّ مُهديّ هاشيمٍ ، أُمُّ مُوسَى ال إن فاخرَتنا ، فلا افتحارَ لها وإنِّها ، إنَّ ذكرَتَ مَـكرُمُـة ۚ . واهجُ نِزاراً ، وأَفر جلدَتَها ،

١ شراحيل : كذا في الأصل، وهو في الأغاني والعقد الفريد شرحبيل أي شرحبيل بن الحارث الكندي قتله أبو حنش عصيم بن مالك التغلبي يوم الكلاب الأول . والكلاب : ماء بين الكوفة والبصرة .

٢ أبرحت من ولد : يقال : أبرحت فارساً ، وأبرحت كرماً أي فضلت وعظمت .

٣ الحزل : الكثير .

[؛] يقول : إن أم الحليفة المهدي منا أي قحطانية . وأم المهدي هي أروى بنت منصور الحميرية . وكانت تكني أم موسى . وقوله الحير : في معنى أفعل التفضيل .

ه افر : اقطع وشق . هتك الستر : شقه . مثالبها : معايبها ، واحدتها مثلبة .

هجاء الخصيب

خُبْزُ الْحَصِيبِ مُعَلَّقٌ بالكُنُوكَتِ ، يُحمَّى بكُلِّ مُثْقَنَّفِ ، ومُشَطَّبِ جعَــلَ الطّعــامَ على بَنيه مُحَرَّماً قُوتاً ، وحَلّلتَهُ لمَن ْ لم يَسغَبِ٢ فإذا هُمُ رَاوُوا الرَّغيفَ ، تَطَرَّبُوا طَرَبَ الصّيامِ إِلَى أَذَانِ المَغرِبِ

هجو الرقاشي

قُـُل ْ للرَّقاشيّ ، إذا جـئتـَه ُ : لأنَّـني أُكرِمُ عِرضي ، ولا إن تَهجُني ، تَهجُ فتَّى ماجداً ، والله ، لو كنتُ جَريراً ، لـَمـَا

او مت ، يا أحمون ، لم أهجُكا أُقرِنُهُ يَوماً إلى عيرضكا لا يَرفَعُ الطّرفَ إلى مثلكاً كُنتُ بأهجَى لكَ من أصلكا

١ المثقف : الرمح المقوم . المشطب : السيف فيه شطب أي طرق .

۲ یسفب ، من سغب : جاع .

٣ راؤوا : بمعنى رأوا من باب القلب المكانى .

الطر ديات

نعت كلب

كطلعة الأشمط من جلبايه المحاطبة عن أنيابه المحاطبة عن أنيابه المحتسف المقود من كلا به المحتنا شنجاع ، لنج في انسيابه الموسى صناع ، رد في نصابه المحاد أن بمخرج من إهابه المحاد أن بمخرج من إهابه المحاد وجه الأرض ، في إلهابه المحاد وجه الأرض ، في إلهابه المحاد الأرض ، في إلهابه المحاد المحا

لمّا تَسَدّى الصّبحُ مِن حِجابهِ ، وانعدَلَ اللّيلُ إلى مآبه ، هيجنا بكلب ، طالما هيجنا به ، كأن متنتيه ، لكدى انسيلابه ، كأنما الأطفورُ ، في قينابه ، تراهُ في الحيضر ، إذا هاها به ، شدا بيطن القاع ، من ألهى به

١ تبدى : في كتب اللغة أقام بالبادية وصار من أهلها ، وهنا يستعملها الشاعر بمعى بدا أي ظهر . الأشمط : من خالط سواد شعره بياض الشيب . جلبابه : قميصه أو ثوبه . والمعى أن الصبح في أوله يخالط بياضه سواد الليل ، كرأس الأشمط الحارج من قميصه .

٢ انعدل : حاد وتنحى . مآبه : مرجعه . افتر : تبسم . والمعى أن الليل في ذهابه عند قدوم الصباح
 يشبه حبشياً أسود يبتسم عن أسنانه البيض ، فيبدو بريقها على سواده .

٣ هجنا بكلب : أي أثرناه من مرقده . ينتسف : يقتلع . الكلاب : قائد الكلب . يصف حمية كلبه
 و نشاطه ، فيقول : إنه يشد بحبله حتى يقتلعه من يد كلابه .

ع متنيه : ما اكتنف الظهر من اليمين والشمال . انسلابه : إسراعه في السير . الشجاع : ضرب من الحيات دقيق .

[.] ٥ الأظفور ، والظفر وأحد . القناب : موضع الظفر . صناع : ماهر في عمل اليدين ، ويريد به الحلاق . نصابه : مقبضه وقرابه .

٦ الحضر : الارتفاع في الركض . هاها : محفف هأهأ أي زجر . إهابه : جلده . أي يكاد يخرج من جلده لحميته و نشاطه .

٧ شداً : عدواً . القاع : أرض سهلة قد انفرجت عنها الجبال والآكام . ألهى به : يريد أن الكلب ألهى
 الكلاب به ، وجعله يقفز وراءه ليستطيع لحاقه لشدة عدوه . إلهابه : إسراعه في العدو .

كَأْنَ نَشُوانَ ، تُوكَلَّنا به ٍ ، يُعفو على ما جَرَّ مِن ثِيابِه ٍ اللَّهِ الذي آثَرَ مِن هُدَّابِه ٍ ، ترى سَوامَ الوَحش تُحتَوى به إ

نعت ديك

أنعتُ ديكاً من دُيوكِ الهيند ، كريم عم ، وكريم جداً لنسبة ليست إلى معد ، ولا قضاعي ، ولا في الأزد النسبة ليست إلى معد الزند ، ضخم المنخاليب ، عظيم العتضد وخي إذا الديك ارتأى من بعد ، ونجمه في النحس ، لافي السعد وأيت من كالفارس المعد ، يتخطير خطراً مثل خطر الأسد يقشه الكد بعد الكد ، وتعب موصل بجهد يقشه بالكد بعد الكد ، وتعب موصل بجهد وي ترى الديك له كالعبد ، مفتكراً ، يعظمه بالسجد المسجد المناسبة المناسبة

يا لكُّ مين ديك رِّبي في المُهدِّ

١ نشوان : سكران . يعفو : يمحو . يقول: إن هذا الكلب لعدوه الشديد يشق التراب بقوائمه، ثم يتمرغ ويتقلب فيمحو تلك الآثار بجسمه ، فكأنه سكران يرتدي ثياباً طويلة الأذيال تجر على الأرض فتترك أثراً ، فإذا مثى وقع من سكره وتقلب فمحا آثار أذياله .

٧ آثر : فضل . الهداب : طرف الثوب . السوام : الراعية . الوحش : أي حمار الوحش . يقول : يمحو هذا السكران آثار ما جر من ثيابه إلا بعضها فضله على غيره فأبقاه ، أي أن الكلب في تمرغه لا يمحو جميع آثار قوائمه بل يبقى بعضها ظاهراً . ثم يقول : إن هذا الكلب ، وهو على هذه الحال من النشاط والحمية ، إذا بلغ الصيد تراه يحتوي على الحمر الراعية حتى تصبح في حوزته .

٣ معد : مجموع القبائل العدنانية . قضاعة والأزد من القبائل القحطانية الجامعة . تظهر هنا شعوبية الشاعر في سخره بالقبائل التي تفاخر بأنسابها ، فيقول : إن ديكه هندي لا عربي ، ومع ذلك فهو كريم العم والحد .

العضد : ما بين المرفق إلى الكتف .

ه ارتأى : أخذها بمعنى ترامى أي ظهر .

٣ يقثه : يجره ويسوقه .

٧ مفكراً : هكذا وردت في الديوان ، و لعلها مكفراً ، والتكفير : خضوع الشخص لغيره .

الز هديات

خداع الدنيا

ألا رُبِّ وَجه ٍ ، في التّرابِ ، عَتَيقٍ ؛ إذا امتحن الدُّنيا لببيبٌ، تكتشفت له عن عدوٍّ في ثياب صديق

ويا رُبّ حُسن ، في التّرابِ، رَقيق ِ ا ويا رُبّ حزم ، في التراب، ونسَجدة ، ويا رُبّ رأي ، في التراب، وَثَيْقٍ فقُل لقريب الدَّارِ: إنَّكَ راحيلٌ إلى مَنزِل نائي المَحَلِّ سَحيق ٢ وما النَّاسُ ۚ إلاَّ هالكُ ۚ وابنُ هالك ِ، وذو نَسَبِ ، في الهالِكينَ ، عَريقِ

العمل الصالح

أَيَّةً نَارِ قَلَدَحَ الْقَادِحُ ، لله درُّ الشَّيْبِ مِنْ واعيظِ ، يأبني الفَّتي إلا اتّباعَ الهُّوكي ، فَاسْمُ بعَيْنْنَيْكَ إِلَى نِسْوَةً ، لا يَىجْشَلَى العَـَذُرُواءَ مِن ْ خِيدرِها مَن اتَّقَى الله ، فَذَاك الَّذي سيق إليه المتجرُّ الرَّابِكُ

وَأَيَّ جِدِّ بِلَغَ المَازِحُ ؟" وناصح، لَوْ خُطِّيءَ النَّاصِحُ؛ وَمَنْهُمَجُ الْحَقِّ لَهُ وَأَضْحُ مُهُورُهُنَ العَملُ الصّالِع إلا امرُوءٌ ميزانُهُ راجيحُهُ

۱ عتيق : كريم .

٣ النار : يريد بها الشيب . يقال : اشتعل الرأس شيباً . الجد : أي جد الشيخوخة بعد مزح الشباب .

[؛] يقول : لو قلت لمن وعظك ونصحك أخطأت ، فأنت لا تقول ذلك للشيب .

ه اجتلى العروس : أخرجها من خدرها بأحسن جلوة . ميز انه راجح : أراد به العقل الراجح لأنه يقال : فلان راجح الوزن أي كامل العقل .

شَمَرْ ، فَمَا فِي الدّينِ أَغلوطة ، ورُحْ بِمَا أَنتَ لَهُ راثِحُ

صلاة خاطيء

يا رَبّ ، إن عَظُمتْ ذنوبي كَثْرَة ، فلقد علمت بأن عفوك أعظم الله عفوك أعظم الله يرجوك إلا مُحسن ، فبمن يكوذ ويستجير المُجرم ؟ أدعوك ، رَبّ ، كما أمرت ، تضرعاً ، فإذا رددت يكدي ، فمن ذا يرحم ؟ ما لي إليك وسيلة " إلا الرّجا ، وجميل عفوك ، ثم إني مُسلم أ

على سرير الموت

دَّبِ فِي السَّقامُ سُفلاً وعُلواً، ليسَ تَمضي من لحظة بِيَ، إلاّ ذهبَبَتْ جِدَّتي بحاجة نفسي ، لَهفَ نَفسي على ليال وأينا قد أسأنا كل الإساءة ، فالله

وأراني أمُوتُ عُضواً فعُضواً نعُضواً نعَضواً نقصَتني ، بمرّها في ، جُزواً وتَطلّبتُ طاعة الله نيضواً م ، تنجاوزتُهئن ليعباً ولهوا هئم صفحاًعنا اوغفراً اوعفواً!

١ شمر : امض في أمرك جاداً مجتهداً .

٧ نقصتني : أي أنقصت مني . جزوا : يريد به جزءاً .

٣ الحدة : حالة الشيء الحديد ، ويريد به شبابه وصحته . نضواً : ضعيفاً مهزولا .

ابو تمام

المدح

فتح عمورية

قال يمدح المعتصم ، ويذكر انتصاره على الروم في و اقعة عمورية سنة ٨٣٧ م :

في حَدَّه الحَدُّ بينَ الحِدُّ واللَّعبِ مُتونهن جلاء الشك والريب والعيلمُ في شُهُبِ الأرماحِ ، لامعةً ، بينَ الحَميسَينِ ، لا في السّبعة الشُّهُبِ " صاغوهُ من زُخرُفِ فيها،ومن كَـــُدبِ؟ لَيستَ بنبع ، إذا عُدّت ، ولا غَرَبٍ السَّ عَنَهِن ۗ ، في صَفَرَ الْأَصْفَارِ ، أَوْ رَجَبَ

أَلسَّيفُ أَصدَقُ أَنباءً مينَ الكُنُّبِ ، بيضُ الصَّفائح ، لاسودُ الصَّحاثف، في أينَ الرَّوايَـةُ ، بل أينَ النَّـجومُ وما تَخَرُّصاً ، وأحاديثاً مُلْفَقَّةً ، عَجائِباً ، زَعَموا الأيّام مُجفلةً،

١ الكتب : أي كتب السحر والتنجيم . الحد : الفاصل .

٢ الصفائح : جمع الصفيحة وهي السيف العريض . الصحائف : جمع الصحيفة وهي القرطاس المكتوب . المتون : جمع المتن ، ومتن السيف : صفحته .

٣ الشهب الأولى : أمنة الرماح لما فيها من البريق . الحميسين : الحيشين . الشهب الثانية : السيارات السبع ، وهي عندهم': زحل ، والمشتري ، والمريخ ، والشمس ، والزهرة ، وعطارد ، والقمر .

[؛] تخرصاً : كذباً . النبع : شجر صلب تصنع منه القسي . الغرب : شجر هش أي رخو لين . يقول : أحاديث ملفقة ليس لها أصل قوي و لا ضعيف .

ه مجفلة : ذاهبة منقلعة . عنهن : الضمير يعود على عجائباً . والمراد ما تحدثه عجائب النجوم من تدمير العالم فتمضي معه الأيام. صفر ورجب: من الأشهر العربية . الأصفار: جمع صفر، يقال صفر→

إذا بدا الكوكب الغربي ذو الذنب ما كان منقلب ، أو غير منقلب الما دار في فلك ، منها، وفي قطب الم يتخف ما حل بالأوثان والصلب انظم من الشعر ، أو نتر من الخطب وتبرز الأرض في أثوابها القشب عنك المني حفالاً ، معسولة الحكب والمشركين ودار الشرك في صبب

وحوق أو الناس من دهباء منظيمة ، وصيروا الأبرُج العليا مرتبّة ، يقضون بالأمر عنها ، وهي غافيلة ، لو بينت قط أمرا ، قبل موقعه ، فتح الفتوح ، تعالى أن يتحيط به ، فتع الفتوح ، تعالى أن يتحيط به ، فتع ، تفتع أبواب السماء له ، يا يوم وقعة عمورية ، انصرفت أبقيت جد بني الإسلام في صعد ،

الأصفار : وهو يدل على الحلو لأن الأصفار أيضاً جمع الصفر وهو الحالي . جعل المتجمون هذا الشهر ميقاتاً لتدمير العالم وخلوه من السكان ، وجعلوا رجب كذلك لأن مادته تدل على الحوف والعظمة يقال : رجب : فزع وهاب وعظم .

١ الأبرج: جمع البرج. وبروج السماء اثنا عشر، وهي عند المنجمين مرتبة على ثلاثة أقسام: المنقلبة وهي أربعة: الحمل والسرطان والميزان والحدي. والثابتة، وهي أربعة: الثور والأسد والعقرم والدلو. وذوات الحسدين، وهي أربعة أيضاً: الجوزاء والسلبلة والقوس والحوت.

٢ ما ، في قوله ما دار : مفعول به من يقضون . القطب : كوكب لا يبرح مكانه يدور عليه الفلك
 و هو بين الحدي و الفرقدين .

٣ الصلب : جمع الصليب . يقول : لو صح أن الكواكب تبين الأمور قبل وقوعها ، لما خفي ع المنجمين مصير الروم يوم عمورية . وكان المعتصم قد استشار المنجمين قبل زحفه ، فزعموا أن الزما غير موانق للفتح ، فلم يحفل بأقوالهم ، وغزا عمورية ، وافتتحها .

إن يحيط به : أي أن يحيط بوصفه .

ه القشب : الحدد . يقول : إنه فتح من الله تعيد له الأرض والسماء .

٦ التى: جمع المنية وهي الرغبة . حفلا جمع حافل ، مأخوذ من قولهم : فاقة حافل أي مجتمعة اللبن معسولة : عزوجة بالعسل . الحلب : اللبن المحلوب . يقول : ذهبنا إلى هذه الحرب ، ونحن نتم الانتصار والفتح ، فرجعنا وأمانينا حافلة بأطيب العواقب وأحلاها .

الحد : الحظ . المشركين : الذين يجعلون ته شريكاً ويريد بهم الروم . دار الشرك : أي عمورية صبب : ما انحدر من الأرض ضد صعد .

فيداء ها كل أم بترة وأب كيسرى، وصد ت صدود اعن أبي كرب كيسرى، وصد ت صدود اعن أبي كرب شابت نواصي الليالي ، وهي لم تشب ولا ترقت إليها هيمة النوب مخض البخيلة ، كانت زُبدة الحدة الحدة بي مينها ، وكان اسمها فراجة الكرب إذ غُود رت وحشة الساحات والرحب كان الحراب لها أعدى من الجرب كان الحراب لها أعدى من الجرب قاني الذوائب مين آني دم سرب مين آني دم سرب

أم هم، لو رَجَوْا أن تُفتدى ، جَعلوا وبَرزَةُ الوَجه ، قد أعيت رياضتها مين عهد إسكندر، أو قبل ذلك، قد بيكر ، فيما افترَعتها كنف حادثة ، حتى إذا متخفض الله السنين لها ، أتتهم الكربة السوداء سادرة ، جرى لها الفأل نتحسا ، يوم أنقرة ، لما رأت أختها بالامس قد خربت ، كم بين حيطانها من فارس بطل ،

١ برة : صادقة كثيرة البر . هذه رواية الديوان . ورواية الصولي في أخبار أبسي تمام : كل أم مهم .

٢ البرزة: الحيية. وقيل هي المرأة البارزة المحاسن التي تظهر الرجال. فعلى المعنى الأول يقول: إن عمورية كانت كالمرأة المتخفرة تصد عن كل طالب وراغب. وعلى المعنى الثاني يقول: هي مع بروزها ممتنعة لا يقدر عليها، أعجزت كسرى فارتد عنها، واستنعت على أبي كرب اليماني أحد الملوك النبابعة.

٣ وهي لم تشب : أي بقيت على جدتها ، مع تقدم زمانها ، لسلامتها من نكبات الغزو والفتح .

[؛] يقول : بقيت عذراء لم تنلها يد حادثة من حوادث الدهر ، ولا سمت إليها همة النوائب .

ه مخفن اللبن : حركه ليستخرج زبدته . مخفن البخيلة : أي الحريصة على لبنها لا تفرط فيه . الحقب : الدهر .

٩ الكربة: الحزن يأخذ في النفس. سادرة: لا تبالي ما تصنع. يقول: أتّهم (أي الروم) الكربة السوداء القاسية من عمورية عندما سقطت بيد المسلمين ، وكانوا لمناعها يسمونها فراجة الكرب.

المحساً: رواية الديوان ، ورواية الصولي : برحاً . الرحب : جمع الرحبة وتسكن الحاء ، وهي من
 المكان ساحته ومتسعه . غودرت : الضمير يعود إلى أنقرة . وكان المعتصم قد استولى عليها قبل
 بلوغه عمورية .

٨ أختها : أي أنقرة .

٩ القاني : الأحمر . الذوائب : الشعر المنسدل من وسط الرأس إلى الظهر . الآني : الذي انتهى حره .
 السرب : السائل .

لاسنة الدين والإسلام ، متختضب للنتار يتوماً ذكيل الصخر والحسس للنتار يتوماً ذكيل الصخر والحسب يتقلله ، وسطتها ، حبح من اللهب عن لتونيها ، أو كأن الشمس لم تغيب وظلمة من دُخان ، في خحى شحب والشمس واجبة من ذا ، ولم تجيب عن يوم هيجاء ، منها، طاهر جنس على عن يوم هيجاء ، منها، طاهر جنس على عزب على عزب على عزب منها ، ولم تغرب على عزب على عزب من ربعها الحرب على عزب من ربعها الحرب على عنوب من ربعها الحرب على عنوب

بسنة السيف والحطي ، من دمه ، لقد تركت ، أمير المؤمنين ، بها ، غادرت فيها بنهيم الليل ، وهو ضحى خادرت فيها بنهيم الليل ، وهو ضحى حتى كأن جلابيب الدجتي رغيبت ضوء من النار ، والظلماء عاكيفة ، فالشمس طالعة من ذا، وقد أفلكت ، تصريح الغمام ، لها ، تطلع الشمس فيه ، يوم ذاك ، معمورا ، يطيف به ما ربع مية ، معمورا ، يطيف به

الحطي : الرمح . يقول : هو مختضب من دمه بحكم السيف والرمح ، وهذه هي السنة التي أجريت عليه أحكامها لا سنة الدين الإسلامي لأنه نصر اني .

۲. یوماً : مفعول به من ترکت .

٣ جميم الليل : ليل لا ضوء فيه . يقله : يحمله . هذه رواية الديوان ، ورواية أخبار أبي تمام للصولي :
 يشله : أي يطرده . وسطها : أي وسط عمورية .

[؛] الحلابيب : الثياب الواسعة ، ويريد بها كثافة الظلام وشدته . رغب عن الشيء : ضد رغب فيه .

ه شحب : متغير اللون . يقول : ضوء النار ظهر ليلا فصيره نهاراً ، وتحول إلى دخان في الصباح فجعله شاحب اللون . الضحى : يغلب عليها التأنيث ، وتذكر .

٩ طالعة من ذا : أي من ضوء النار . أفلت : غابت . واجبة : غائبة . من ذا : أي من الدخان . لم
 تجب : لم تغب .

٧ تصرح: انكشف و انجل . تصريح الغمام: انجلاؤه وظهور الشمس . جنب: نجس . يقول: انجل
 الدهر لعمورية عن يوم حرب طاهر نجس مها . ويريد بذلك أنه طاهر لما فيه من جهاد ديني ظافر ،
 نجس لما فيه من انتهاك الأعراض .

٨ بان بأهل : متزوج . يريد أنه قتل في هذا اليوم كل متزوج وعزب من الروم .

٩ مية : هي مي بنت مقاتل صاحبة ذي الرمة الشاعر . غيلان : اسم ذي الرمة ، وهو من محسني شعراء صدر الإسلام ، يتصور الشاعر دار مية عامرة تكتنفها البهجة والنضارة ، وغيلان يطيف بها ، يغني صاحبته بشعره ، فيزيد الديار بهجة ورواه . ثم يقول : إن ديار مي على جمالها وبهجتها وهي في مثل هذه الحال، ليست أبهى عندي من ربع عمورية الحرب. جعل منظر الحراب أجمل من منظر العمران.

أشهتى إلى ناظري مين خدّ ها الترب المحتن كل حُسن بدا، أو منظر عجب المحاء ت بشاشته عن سوء منقلب المه المد المنته أن بنين السهر والقنضاب لله المنته أن بنين السهر والقنضاب لله مرتهب في الله المرتهب يوماً، ولاحتجبت عن روح متحتجب الا تقد منه الرعب المنتهب من نقسه وحد ها في جحفل لجيب من نقسه وحد ها في جحفل لجيب ولو رمتى بك غير الله الم تنصب ولو رمتى بك غير الله الم تنصب

ولا الحُدُودُ ، وإن أدمين من حَيجل ، سماجة ، غنيت مينا العيون بها وحسن منقلب تبدو عواقيه ، الم يتعلم الكفر كم من أعصر كمنت تدبير معتصم بالله ، منتقم المنتشم النصل ، لم تسكهم أسينته لم يتغز جيشا ، ولم يتهكس إلى بلك ، لغدا لو لم يقد جميدا يوم الوغى ، لغدا رمتى بك الله برجيها ، فهد منها ،

١ وإن ادمين : رواها الصولي ولو ادمين . الترب : الكثير التراب . يقول : وليست الحسان ، إذا زادها احمرار الحجل جمالا ، أشهى إلى ناظري من أرض عمورية التي كثر فيها التراب بعد خرابها .

٢ السماجة : ضد الملاحة . يقول : إن الحراب قبيح بذاته ، ولكن خراب عمورية أغى عيوننا عن كل
 حسن يبدو لها ، لأن فيه يتمثل ظفر المسلمين بأعدائهم .

٣ المنقلب : التحول والتغير من حال إلى حال . تبدو عواقبه : رواها الصولي تبقى عواقبه .

٤ لم يعلم : وتروى لو يعلم . السمر والقضب : الرماح والسيوف .

ه منتقم لله : أي ينتقم له من أعداء دينه ، ويريد به الإسلام . مرتقب في الله ، مرتهب : أي أنه يراقب في الله المقاب فيخشاه ويحذره . ورواية الصولي : مرتغب بدلا من مرتهب . وفي هذا البيت نوع من البديع يعرف بالتشطير ، وهو أن يجعل كل شطر سجعة محالفة لصاحبتها في الشطر الآخر .

٢ لم تكهم : لم تكل . محتجب : أي مدرع ممتنع بسلاحه .

لا م يغز جيشاً : في رواية لم يغز قوماً . ورواها الصولي : لم يرم قوماً ولم ينهد إلى بلد . يقول : إن العدو إذا بلغه أن المعتمم خرج لقتاله استولى عليه الرعب قبل أن يصل إليه الخليفة .

٨ الجحفل : الجيش . لجب : كثير العدد ، عظيم الجلبة . وقوله : في جعفل لجب : تجريد .

٩ كانت أسوار عمورية قد تهدم جانب مها بين برجين ، قبل أن يهاجمها المعتصم . فبى بطريقها ظاهره بالحجارة ، وترك الحلل في باطنه . فلما جاءها المعتصم ، حرج إليه رجل من المسلمين كان قد أسره الروم ، فتنصر وتزوج قيهم ، فدله على ثلمة السور ، فسدد إليها المجانيق ، فصدعها ، واستولى على الرجين ، ثم على المدينة فهدمها .

والله ميفتاح باب المعقيل الأشيب الستار حين ، وليس الورد من كتتب الشبك السيوف، وأطراف القنا السلب المنب المؤبن عشب الحياتين : مين ماء ومن عشب كأس الكرى، ورضاب الخرد العرب برد الثغور ، وعن سلساليها الحصب ولو أجبت بغير السيف ، لم تنجيب المخيب

مين بتعد ما أشبوها ، واثقين بها ، وقال ذو أمرهم : لا مرتبع صد د المانية ، سلَبَته م ننجح هاجيسها ، النيق مدر من المنيق ومن سمر ، المبيت صوتا زينطرية ، هرقت له عداك حر الشغور المستضامة عن الجبته معلناً بالسيف ، منصلتاً ،

١ أشبوها : حصنوها . المعقل : الحصن . الأشب : الحصين . أخذ عليه تشبيه الله بالمفتاح .

٧ ذو أمرهم : صاحب أمرهم ، رئيسهم ، والضمير يعود على الروم . المرتع : الموضع المخصب . صدد : قريب . للسارحين : أي للمسلمين الذين سرحوا مطاياهم لترعى . وليس الورد من كثب : أي ليس الماء قريباً منهم .

آمانياً : منصوبة على المصدرية . الهاجس : الذي يحدث نفسه بما يخطر ويوسوس لها والمراد به ذو
 أمرهم . والضمير في هاجسها يعود إلى الأماني . ظبى السيوف : شفارها . القنا : الرماح . السلب :
 الطويلة .

٤ يقول: إن موت الأعداء بالسيوف وموتهم بالرماح كانا كدلوين يستقيان لنا حياة الماء وحياة العشب، أي أن سيوفنا ورماحنا كذبت أماني رئيس الروم، فحملت لهم الموت، وحملت لنا الحياة إذ قربتنا من الماء والعشب.

ه زبطرياً : نسبة إلى زبطرة ، وهي بلدة في تركية اسيا بين ملطية وسميساط . وكان ملك الروم قد خرج إليها قبل واقعة عمورية ، فاستباحها قتلا وسبياً . وقوله صوتاً زبطرياً : إشارة إلى ما روي من أن هاشمية سبيت ، فصاحت وهي في أيدي الروم : « وا معتصماه ! » . الرضاب : الريق . الخرد : جمع الحريدة وهي المرأة الطويلة ، السكوت الحفرة ، والبكر . العرب : جمع العروب وهي المرأة المتحببة لزوجها . والمعنى : أنه منع نفسه راحة النوم وفارق نساءه تلبية لذلك الصوت .

٣ عداك عنه : صرفك عنه . الثغور : المواضع التي يخاف مها هجوم العدو . المستضامة : التي أصابها ضيم ، ويريد بها زبطرة وغيرها من الأماكن التي أوقع بها قيصر الروم . وقوله : حر الثغور : قد يراد به الحرب الخر بمعناه، وقد يراد به حر نار الحرب. الثغور الثانية : المباسم ، أي ثغور نسائه اللواتي صرفته الحرب عنهن ، وتستحسن البرودة في الثغر . السلسال : العذب البارد ، استعاره الريق . الحصب : المكان الكثير الحصى ، والمراد هنا الأسنان البيض في ثغور النساء .

٧ أجبته : الفسير يعود إلى صوتاً زبطرياً . منصلتاً : مجرداً . وقوله : لم تجب ، أي لم يكن ذلك منك جواباً للصوت الصارخ .

ولم تُعرَّجُ على الأوتاد والطَّنُبِ والحَرَبِ والحَرَبِ مُشتقة المَعنى من الحَرَبِ والحَبُبِ فَعزَهُ البَحرُ ذو التيّار والعُبُبِ وعن غزو مُحتسب، لاغزو مُحتسب على الحَصَى ، وبه فقر إلى الذهب يوم الكريهة في المسلوب لا السّلب بستكتة تتحتها الأحشاء في صخب ويحبُث أنجتى مطاياه من خفة الطرب المسرب

حتى تر كنت عمود الشرك منفعراً، لما رأى الحرب رأي العين توفلس ، غدا يصرف بالأموال خزيته ا هيهات ، زُعزعت الأرض الوقور به لم ينفق الذهب المربي بكثرته إن الأسود أسود الغاب ، همتها ولتى ، وقد ألحم الحطي منطقه ، أحسى قرابينه صرف الردى ، ومضى مُوكلاً بينفاع الأرض ، يشرفه ،

١ عمود الشرك : أي عمورية . منقعراً : مقطوعاً من أصله . الطنب : حبال طويلة تشد بها الحيمة ، وأراد بالأوتاد والطنب بقية المدن والقرى في الأنضول . يقول : إن المعتصم اكتفى بعمورية فلم ينز بقية المدن والقرى لأنه منى سقط عمود الحيمة فلا قيمة بعده للحبال والأوتاد .

٢ توفلس : تيوفيل بن ميخائيل قيصر الروم . الحرب : ذهاب المال والحرمان منه .

٣ يصرف : يدفع . خزيتها : ذلها وبليهما . عزه : غلبه وقهره . التيار : موج البحر الهائج . العبب: المياه المتدفقة . يقول : لما رأى ملك الروم حصار عمورية حاول أن يدفع بلية الحرب وعار الانكسار بالمال ، وهو يعلم أن المال ذاهب : « الحرب مشتقة المعنى من الحرب » . فراسل المعتصم يطلب الصلح ويعرض عليه مالا ليرتد عنه ، فأبسى المعتصم وسما عليه وغلبه بما عنده من مال وفر يبذله و لا يسأل عنه ، وهو البحر الفياض بجوده وكثرة أمواله .

إن هيهات أي هيهات أن يقبل المال . الوقور : الرزينة التي لا تتزعزع . به : الضمير راجع إلى المعتصم .
 المحتسب : طالب الأجر عند الله .

ه الربى: الزائد.

ب همتها أ. مقصدها . الكريمة : الحرب . يقول : إن الفارس الشجاع يقصد في الحرب إلى خطف الأرواح
 لا إلى سلب المال . وهذا مثل أرسله الشاعر .

ل يقول : هرب توفلس ساكتاً كأن رمح المعتصم وضع لجاماً في فمه ، فلا يستطيع الكلام . ولكن قلبه
 كان في وجيب و اضطراب من شدة الرعب .

٨ أحسى : سقى . قرابينه : خواصه وقواده . يحث : يسوق . أنجى : أسرع .

إيفاع : ما ارتفع من الأرض . يشرفه : يعلوه .

أوسعت جاحيمها من كـ ترق الحطب المحلود هم ، قبل نضج التين والعنب العنب المات ، ولو ضُم خت الملسك ، لم تطب حتى الرضى عن رداهم ، ميست الغضب تحدي الرخل به ، صعراً ، على الركس في تحد ونحت عارضها ، من عارض شنب الله المنخد رق العندراء مين سبب الله المنخد رق العندراء مين سبب تهاتز في كُمُنب المنتز مين وفي العندراء مين سبب تهاتز في كُمُنب المنتز مين وفي العندراء مين سبب تهاتز في كُمُنب المنتز مين وفي العندراء مين سبب تهاتز في كُمُنب المنتز مين وفي العندراء مين سبب المنتز مين وفي المنتز المنتز مين وفي المنتز المنتز

إن يتعد من حرّها عكو الظليم، فقد تسعون ألفاً ، كآساد الشيرى، نضجت يا رُبّ حوباء ، لما اجتث داير هم ، ومنعضب ، رجعت ييض السيوف به والحرب قائمة في مأزق لتجيب، كم نيل نحت سناها، من سي قمر ، كم كان في قطع أسباب الرّقاب بها ، كم أحرزت فضب الهندي ، مصلتة ،

١ حرها : الضمير يعود على الحرب . الظليم : ذكر النعام . أوسعت : ملأت وأشبعت . جاحمها : وقودها وشدة اشتعالها . يقول للمعتصم : إن هرب توفلس لم يخمد نار الحرب الأنك أحرقت المدينة ، فزدت نارها اشتعالا .

٢ الشرى : مأسدة ، يضرب المثل بشدة أسودها . يشير إلى كذب المنجمين الذين زعموا أن المدينة لا تؤخذ إلا في الصيف بعد نضج التين والعنب .

٣ الحوباء : النفس ، أو النفس الآثمة ، ويريد بها نفساً من نفوس المسلمين المحاربين . اجتث : اقتلع من أصله . دابرهم : آخرهم ، والضمير عائد إلى الأعداء . طابت : طهرت وزكت ، والتذت .

٤ المأزق : المكان الضيق . اللجب : ذو الحلبة . صعراً : جمع أصعر وهو الذي يميل وجهه كبراً وغطرسة . يقول : كانت الحرب قائمة في مضيق يصعب فيه الانتقال والكر ، فكان المتقاتلون على كبريائهم وغطرسهم ، يجثون على ركبهم ليتجالدوا بالسيوف .

ه سناها : ضياؤها ، والضمير يعود على الحرب . وأراد بالسي : ضياء نار الحريق . سي قمر : أي ضياء وجه كالقمر ، وبريد به وجه السبية الرومية . عارضها : سحامها المعترض في الأفق ، ويريد به دخان نار الحريق . العارض الثانية : السن التي في عرض الفم ، وما يبدو من الوجه عند الضحك . الشنب : البارد ، والمراد : أسنان باردة الريق . والوصف هنا للسبايا أيضاً .

أسباب الرقاب : حبالها ، أي عروقها . بها : الضمير يعود على الحرب . من سبب : أي من وسيلة يتوصل بها إلى العذراء ، ويريد بها السبية .

٧ القضب : جمع القضيب وهو السيف اللطيف والقطاع . مصلتة : مسلولة . تهتز : أي مهتزة ، والمراد : سبيات تهتز من قدود كالقضب أي كالأغصان . الكثب : جمع الكثيب ، وهو التل من الرمل . ويد أن هذه القدود قائمة على أوراك ثقيلة ، فهي كالأغصان في كثبان من الرمل .

بَصُرتَ بالرّاحة الكُبرى، ، فلم تَرَها فبيَّنَ أيَّامِكَ اللاَّتي نُصِيرتَ بها ،

بِيضٌ ، إذا انتُضِيتُ من حُبجها، رَجعت احتى بالبيض أبداناً ، من الحُبجبُ خَلَيْهَـةَ اللهِ ، جازَى اللهُ سَعيلَكَ عَنَ جُرُرُومَـة ِ الدّينِ والإسلام ِ، والحَسبِ ۗ ِ تُنالُ إلا على جيسرٍ من التّعتبِ" إن كانَ بينَ صروفِ اللهُ هر من رَحيم ، مُوصُولَة ، أو ذيمام غير مُنقَـضبُ ا وبَيْنَ أَيَّامٍ بَدرِ أَقْرَبُ النَّسَبِ أَبْقَتُ بْنِي الْأَصْفَرَ الْمُصْفَرَّ، كَاسْمُهُمُ صُفْرَ الوُّجُو، ، وجَلَّتْ أُوجُهُمَ العرَّبِ

١ بيض : سيوف . انتضيت : جردت . من حجبها : من أغمادها . بالبيض أبداناً : أي بالسبيات البيض الأبدان . الحجب : ستور النساء .

٢ سعيك : عملك و دفاعك . الحرثومة : الأصل . الحسب : الشرف .

٣ الراحة الكبرى : أي راحة الآخرة ونعيم الحنة . جسر من التعب : إشارة إلى الصراط ، وهو عند المسلمين جسر ممدود على متن جهم ، يعبر عليه الناجون إلى ألحنة بتعب وجهد ؛ وهو يرمز إلى أن الحنة لا تنال بدون تعب ومشقة .

٤ صروف الدهر : ورواها الصولي : مرور الدهر . من رحم : أي من صلة وقرابة . الذمام : العهد . منقضب: منقطع.

ه يجعل بين غزوة عمورية وغزوة بدر التي انتصر فيها النبى على القرشيين ، صلة من النسب المقدس ، على اعتبار أن قريشاً والروم كليهما من المشركين .

٣ أبقت : الضمير يعود إلى أيامك . الأصفر : جد ملوك الروم ويسميه العرب الأصفر بن روم بن يعصو بن إسحق ، كما ذكر القاموس . المصفر : الذي به صفرة والمراد بها شقرة الشعر ولونه الذهبيي . والظاهر أن العرب أطلقوا على الروم هذا الاسم نظراً للون شعورهم ، وهم يستنكرون الشقرة ويعيرون بها بعضهم بعضاً ، ولا يمدحون غير الشعر الأسود . صفر الوجوء : أي صفر الوجوء مثل اسمهم ، من الرعب و الانكسار . جلت : من فعل جلى الشيء : أظهره وجعله يتجلى .

احراق الافشين

من قصيدة يمدح بها المعتصم ويصف إحراق قائده حيدر بن كاوس المعروف بالأفشين ، سنة ٨٣٩ م بعد أن ظهرت خيانته وزندقته . وكان المعتصم قد سجنه وقطع عنه الطعام والشراب حتى مات . ثم صلبت جثته على باب العامة ، وأضرمت تحتها نار عالية ، فتساقطت قطعاً قطعاً :

حتى اصطلى سر الزناد الوادي المسب ، كما عتصفرت شيق إذار المركانية ، هدما ، بغير غبار الركانية ، هدما ، بغير غبار وفعلن فاقرة بكل فقاد فقاد الفضاء بها على النشظار ! ضاق الفضاء بها على النشظار ! ما كان يرفع ضوء ها للسادي مية ، ويتدخلها مع الفهجار مية

ما زال سرُّ الكُنُمرِ بِينَ ضُلُوعِهِ ، ناراً ، يُساوِرُ جسمية ، من حرَّها ، طارَتْ لها شُعَلْ ، يُهيدً مُ لَفَحُها فصلن منه كل متجمع مقصل ، نقر مين نار رأيت ضياء ها ! مشبوبة ، رُفعت لأعظه مئشرك ، صلى لها حيداً ، وكان وقُود ها

١ اصطلى : لقي النار . الزناد : جمع الزند : العود الذي يقدح به النار . وقوله : سر الزناد ، أي النار الكامنة في العود . المواري : المشتعل ، وهو نعت سر .

٢ ناراً : بدل أو عطف بيان من سر الثانية . يساور : يواثب . عصفرت : صبغت بالعصفر ، وهو نبت صبغه أصفر . شق إزار : رواية الصولي : نصف إزار . والمعنى أن لهب النار كان يثب إلى الخشب المصلوب عليه الافشين فيوقده طولاً ، فشبه اشتعال الجانب الذي استند إليه الجسم بإزار عصفرت أحد شقيه طولاً .

٣ لفحها : إحراقها . يقول : كانت شعل النار تحرق جوانب جسمه ، فيتساقط قطعاً محترقة دون أن
 يثير تهدمها غباراً .

٤ فصلن : رواية الصولي : ففصلن . والضمير يعود إلى الشعل . الفاقرة : الداهية التي تكسر الفقار . الفقار : خرزات الظهر ، مفردها الفقرة والفقارة . قال أبو بكر الصولي : «إنما قال : وفعلن ، فخص هذه اللفظة لقول الله عز وجل : « تظن أن يفعل بها فاقرة » ولقول الناس : فعل به الفواقر ، أي الدواهي » .

ه مشبوبة : موقدة . المشرك : من يجعل نه شريكاً . الساري : السائر ليلا . يقول : هذه النار أوقدت عالية اللهب لأعظم مشرك كان يرفع ضوءها ليعبدها ، ولا يرفعه للطارقين ليلا كما يفعل العرب الأجواد في باديتهم .

٩ هذا نوع من البديع المعنوي يسمى الاستخدام ، فقد استخدم ضمائر النار لئلاثة معان : نار المجوس ،
 و نار الإحراق ، و نار جهنم .

وكتُذاك أهلُ النّارِ في الدّنيا هُمْ ،
يا مَشْهَدًا، صَدرَت، بفرَحتيه إلى
رَمَقُوا أعالي جيذعيه ، فكأنتما
واستنشقوا منه قُتاراً ، نَشْرُهُ
وتحدّثوا عن هُلكيه ، كحديث من
وتباشروا، كتباشر الحَرَمين، في

يتوم القيامة ، جُلُّ أهل النارا أمصارها القُصوى، بنو الأمصارا وجدوا الهيلال ، عشية الإفطار من من عنبتر ذفر ، ومسك داري ا بالبسد و عن منتابيع الأمطار قُحتم السنين ، بأرخص الأسعار ا

مدح ابن الزيات

قال من قصيدة يملح بها الكاتب الأديب محمد بن عبد الملك الزيات ، وزير المعتصم ، ويصف قلمه : للك الحكواتُ اللاّء ، لولا نتجيبُها ، لما احتفالت ، للملك ، تلك المحافل ، للك الخلواتُ الله الذي بشباتيه تُصابُ ، من الأمر ، الكلى والمفاصل ، م

76

١ أهل النار الأولى : المجوس أصحاب النار وعبادها . جل : أكثر . أهل النار الثانية : سكان جهنم .

٢ صدرت : رجعت . أمصارها : بلدانها . والضمير يعود إلى متأخر وهو بنو . القصوى : البعيدة .

٣ رمقوا : أطالوا النظر . الحذع : الحشب الذي صلب عليه . يقول : كانوا يطيلون النظر إلى أعالي جذعه المحترق ، مبتهجين ، كأنهم رأوا الهلال عشية حيث يفطرون بعد صيام يومهم ؛ فبشرهم الهلال بالميد ، وانقضاء رمضان .

القتار : رائحة اللحم المشوي . نشره : فوحه . ذفر : طيب الرائحة . داري : نسبة إلى دارين ،
 بلدة بالشام معروفة بعطرها .

ه البدو : البادية . والمعي : أن فرحهم بموته كفرح أهل البادية بالأمطار المتتابعة .

٣ تباشروا : بشر بعضهم بعضاً . الحرمين : مكة والمدينة ، وفيهما تجارة وصناعة وزراعة . القحم :
 جمع القحمة ، وهي السنة الشديدة والقحط .

٧ لك الحلوات : هذه رواية الديوان ، ورواية البديعي في هبة الأيام : له الحلوات . وموضع هذا البيت بعد قوله : لك القلم الأعلى . نجيها : حديثها السري . احتفلت : أحسنت القيام بالأمور . المحافل: المجالس، واحدها: محفل. يقول: إن أعمال الدولة التي تحفظ أسرارها في حلواتك هي التي يقوم بها نظام الملك .

٨ شباته : حده أي رأس القلم . شبه حد قلمه بحد السيف، ، وجعله يفتك بالأمر المعضل فيفصله ويذلل صعابه ، وينال منه ما لا ينال الحسام .

وأرْيُ الجَنَى اشتارته أيد عواسيل المناره في الشرق والغرب وابيل المواعجم أن خاطبته ، وهو راجيل المعليه شعاب الفيكر ، وهي حوافيل المنجواه ، تقويض الجيام ، الجحافل المعاليه ، في القرطاس ، وهي أسافيل المناس نواحيه الثالث الأناميل لا ضني ، وسميناً خطبه ، وهو ناحل المحافل مناس ، وهو ناحل المحافل مناس ، وهو ناحل المحافل المناس ، وهو ناحل المحافل مناس ،

لُعابُ الأفاعي القاتيلات لُعابُهُ ، لَهُ رِيقَة طلل ، ولكن وقعها فصيح إذا استنطقته ، وهو راكب ، إذا ما امتطى الحمس اللطاف، وأفرغت أطاعته أطراف القينا ، وتقوضت إذا استعزر الذهن الذكي ، وأقبلت وقد رفد ته الخيصران ، وهو مرهف رأيت جليلا شأنه ، وهو مرهف

العاب الأفاعي : سمها . لعابه : ريقه أي مداده . الأري : العسل . الحنى : كل ما يجنى أي يقطف . اشتارته : جنته . العواسل : جمع عاسلة وهي التي تجني العسل . يقول : إن مداد قلمه في تهديد الأعداء قاتل كسم الأفاعي ، وفي التلطف للإخوان كالعسل . وقوله : أري الحنى ، على إضافة الموصوف إلى الصفة . ويصح أن يكون الحنى بمعنى العسل ، وتكون الإضافة للتخصيص ، لأن الأري يأتي أيضاً بمعنى ما لزق بأسفل القدر من الطبيخ .

٢ الطل : الندى أو المطر الحفيف ، وهو هنا صفة لريقة . يقول : إن ما يجري من ريق هذا القلم على القرطاس تافه يحكي الندى في قلته ، ولكنه يشبه المطر الغزير بقوته ، إذا نظرت إلى خيره ، ووقع آثاره في الشرق والغرب .

٣ راكب : أي راكب على أصابع الكاتب . أعجم : ضد فصيح . راجل : ضد راكب .

الحمس اللطاف: أي أنامل الوزير . شعاب : جمع شعب وهو مسيل الماء ، استعارها لمجاري الفكر .
 الحوافل : جمع حافلة وهي الشعبة كثر سيلها .

ه القنا : الرماح . تقوضت : تهدمت . لنجواه : لحديثه السري . الجحافل : الجيوش . يقول : إن قلم الوزير يفعل في الحروب أكثر نما تفعل الرماح ، فإن الجيوش الجرارة تخو له ذليلة ، كما تخر الحيام إذا تقوضت . يظهر تأثير رسائله التي يبعث بها إلى الأعداء يدعوهم إلى الطاعة والاستسلام .

٣ استعزر : استعان . يقول : إذا استعان هذا القلم بذهن الوزير ، فأمسكه الوزير ليكتب به ، وجعل رأسه على القرطاس منحدراً إلى أسفل .

٧ رفدته : أعانته . الحنصران : مثنى الحنصر ، وهي الاصبع الصغرى من الكف . وقوله : الحنصران ،
 على التغليب والمراد مهما الحنصر والبنصر التي تليها سددت : وجهت. ثلاث نواحيه: أي زو إياه الثلاث.
 الثلاث الأنامل: أي الوسطى والسبابة والإبهام، وهي التي يسدد بها القلم للكتابة، وتسندها لحنصر والبنصر.

٨ مرهف : محدد مرقق ، أي مبري . ضي : مرضاً . خطبه : أمره . ناحل : هزيل . يقول : إن الوزير إذا سدد قلمه للكتابة ، رأيت من هذا القلم الذي رقت شفرتاه ، شأناً جليلا ، وأمراً عظيماً على ما فيه من سقام ونحول .

الر ثاء

مصرع محمد بن حميد الطوسي

قال ير ثي نسيبه محمد بن حميد الطوسي الطائي الذي قتل في خلافة المأمون وهو يحارب الخرمية سنة ٢ ٨ م : ـ

كذا فليتجيل الخطب، وليتفدح الأمر، فليس لعين ، لم يتفيض ماؤها، عُدُرًا وأصبحَ في شُعل عن السَّفَر السَّفْرُ السَّفْرُ ٢ وذُخراً لمن أمسَى ، وليَسَ لهُ ذُخرُ إذا ما استَهَلَتْ ، أنَّهُ خُلُقَ العُسرُ ٣ فيجاجُ سَبيل الله ، وانشَغَرَ الشّغرُ ۗ دَماً، ضَحَكَتْ عنه الأحاديثُ والذَّكرُ ٥ فَهَى بأسه شَطَرٌ ، وفي جود ه شَطرُ ٢

تُوُفّيتَ الآمالُ ، بَعدَ مُحَمّد ، وما كان ۚ إلا مال مَن قَلَ مالُهُ ، وما كان ً يَـدري مُـجتـدي جود كـَفـّـه ، ألا في سَبيل الله مَن عُطَّلت لَـه ُ فتَّى ، كُلُّما فاضَتْ عُيُونُ قَبَيلَة فتَّى ، دَ هُرُهُ مُسَطِّرانِ فيما يَـنُـوبُـهُ :

١ فليجل : فليعظم . وليفدح : وليثقل . أخذ عليه قوله : كذا فليجل . . . لأن في هذا الطلب تمنياً ، فكأنه يتمى حلول الخطوب الفادحة ليصح بكاء العيون على الميت .

٢ السفر : المسافرون . يقول : ذهبت آمال الناس ، بعد وفاته ، وأصبِح الذين كانوا يقصدونه لنيل عطاياه في شغل عن الأسفار ، لأنه لم يبق بعده من يرجى نواله فير حل إليه العفاة .

٣ المجتدي : طالب العطاء . وفي رواية : من بلا : أي خبر . جود : رواية البديعي : يسر . استهلت : مطرت أي مطرت جوداً ، والفسمير عائد إلى كفه .

[؛] الفجاج : حمع الفج : الطريق الواسع الواضح بين جبلين ، والمراد بذلك طريق الحهاد الديني . انثغر : انشق واتسع . الثغر : موضع الحوف من الأعداء على حدود البلاد . والمعي : أن الميت كان يحمى الثغر ، فيضيق على الأعداء طريق اجتياز الحدود ، فانشق المضيق واتسع بعد وفاته ، وهان على الأعداء دخول البلاد .

ه يقول : لئن بكت عليه القبائل دماً ، فمآثره الطيبة ، يتهلل لها وجه أخباره وذكرياته ، نيابة عنه .

٣ ينوبه : يصيبه من الأحداث . بأسه : شجاعته . يقول : إن حياته على شطرين من الأحداث : لقاء الأعداء ، ولقاء المجتدين ، فهو أبدأ معرض لحرب أو لبذل مال .

تنقوم منقام النصر، إن فاته النصر من الضرب واعتلت ، عليه ، القناالسيمر المنسوب الحيفاظ المر ، والخيلي الوعر الوعر المنو هو الكيفر ، يوم الروع ، أو دونه الكفر وقال لها: من تحت أخمصك الحشر فلم يتنصرف ، إلا وأكفائه الأجر فلما الليل ، إلا وهي ، من سنند س ، خضر من بينها البلد و نحر من بينها البلد و المناء ، خر من بينها البلد و المناء و المن

فتى ، مات بين الضرب والطعن ميتة وما مات ، حتى مات مضرب سيفه ، وقد كان فوت الموت سهلا ، فرد ه وقد كان تعاف العار ، حتى كأنتما ونفس تعاف العار ، حتى كأنتما فأثبت في مستنقع الموت رجله ، فكذا غدوة ، والحمد نسج ردائه ، تردى ثياب الموت حمراً ، فما دجا كأن بتني نبهان ، يوم وفاته ،

١ مضرب السيف : حده . ومات مضربه : أي تثلم وكل . اعتلت : مرضت . القنا : الرماح . السمر : الصلاب . والمعنى : أنه لم يمت إلا بعد أن تعطل سيفه ، وتكسرت رماح الأعداء على هذا السيف .

٢ الحفاظ : المحافظة على الأعراض والمحارم . وقوله : المر ، أي الشديد . الحلق : الطبع . الوعر : الصعب . يقول : لو أراد النجاة لسهل عليه ذلك ، ولكن رده إلى الموت محافظته الشديدة على شرفه ودينه ، وطبعه الصعب الذي لا يلين للهرب .

٣ تعاف : تكره . الروع : الخوف ، أي خوف الحرب .

[؛] الأخمص : ما لا يصيب الأرض من باطن القدم . الحشر : القيامة . يقول : أثبت رجله في ساحة القتال ، وقال لها : مكانك ، لا تبرحي من هنا إلى يوم الحشر .

ه الحمد نسج ردائه : أي تحمده الناس لمسيره إلى قتال الكفار . رواية الصولي : حشو ردائه . قوله : وأكفانه الأجر : لأنه مات شهيداً في الحهاد .

٣ تردى: لبس . دجا : أظلم . السندس : نسج رقيق . يقول : تلطخت ثيابه بالدم عند موته ، ولم ينقض يوم قتله ويدخل في الليل إلا وقد صارت ثيابه خضراً ، وهي ثياب أهل الجنة . وأخذ عليه في هذا البيت قوله : فما دجا لها الليل . . . لأنه جعل دخول الجنة مقيداً بمجيء الليل ، وترك روحه في النهار معلقة بين الأرض والسماء . قال صاحب معاهد التنصيص : (لو قال أبو تمام : « فما اختفى عن المين ، إلا وهي ، الخ . . . » لكان أبلغ في القصد) وعندي أن هذا التصحيح غير بليغ أيضاً ، لأن تبدل أحوال الميت إلى خير أو شر ، لا يناط بدفنه وتغييبه عن العيون . وفي هذا البيت نوع من الطباق يسمى التدبيج ، وهو أن تذكر عدة ألوان لقصد الكناية أو التورية . فإنه ذكر هنا لون الحمرة و الحضرة ، والمراد من الأول : الكناية عن القتل ، ومن الثاني : الكناية عن دخول الجنة .

ويتبكي عليه البأس والجود والشعرا الله المتوت ، حتى استشهدا: هو والصبرا ولسكين كبرا أن يثقال به كبرا ولسكين كبرا أن يثقال به كبرا بتواتير ، فه في الآن ، من بعده ، بئتر بواتير ، فه في الآن ، من بعده ، بئتر بكون لأثواب الندى ، أبدا ، نشر المنظم المتهدي به ميمن يحتب له الدهر المتهدي به ميمن يحتب له الدهر المتهدي به ميمن يحتب له الدهر المتهدي المتاب المتام شيمتها الغدر التحري المتاب المتا

يئعزّون عن ثاو ، تئعزّى به العُلى ، وأنتى لهم صبر عليه ، وقد مضى فتى ، كان عدب الرّوح ، لامن غضاضة ، فتى ، سلبته الحيل ، وهو حيمتى لها ، وقد كانت البيض المآثير ، في الوغتى ، أمين بتعد طبي الحادثات محمداً ، إذا شبجرات العرف جئد ت أصولها ، لئن أبغض الدّهر الحوون لفقد ه ، لئن غدرت ، في الرّوع ، أيّامه ، به ،

بل ربحوا . وعندي أن في هذا النقد تعنتاً غير مقبول ، فالشاعر يريد أن يشبه الميت بالبدر ، وقومه بالنجوم ، والبدر بين النجوم زينة السماء ، فإذا غاب خسرت السماء درتها الوسطى ، وإن ازداد نورها بهاء ولمعاناً . فظهور الضعيف في غياب القوي ، لا يعني أن هذا الضعيف تحسنت أحواله عن ذي قبل ، بل خلا له الحو فظهر ، ولكن لا عوض في ظهوره من الرزء بالقوي .

۱ ثاو : میت

٢ استشهد: قتل في سبيل الله . المعنى : أن الصبر قتل معه فكيف لبيي نبهان أن يتعزوا . وقوله : استشهدا: هو و الصبر ، جائز على اعتبار أن الضمير فسر بالظاهر فكان الظاهر بدلا منه أو عطف بيان . وعلى كل فإن هذا التجوز لا يتخذ قياساً .

٣ غضاضة : مذلة . كبراً : تجبراً . يقول : كان لطيفاً من غير ضعف ومذلة ، فهو قوي عزيز من دون تكبر ، ومن المكابرة أن يقال : به كبرياه .

٤ سلبته : اختلسته . بزته : أخذته وغلبته بجفاء وقهر .

ه البيض : السيوف . المآثير : جمع مأثور ، وهو السيف في متنه أثر . والأثر : جوهر السيف. بواتر : قواطع . بتر : مقطوعة ، واحدها أبتر .

٦ الندى : الحود .

٧ العرف : المعرُّوف . جذت : قطعت . النضر : الحسن والأخضر .

٨ يقول : لئن أبغضنا الدهر بعد وفاته ، لقد كنا نحب هذا الدهر في حياته لجوده وحسن اعماله .

٩ الروع : الحرب .

فَمَا عَرِيتُ منها تَميم ، ولا بَكُوا يُسْمَارِ كُنَا فِي فَقَدِهِ البَدُو والحَضُرُ الْ يَشَارِ كُنَا فِي فَقَدِهِ البَدُو والحَضُرُ اللهِ وَلَا قَطَرُ اللهِ اللهِ عَلَيْ البَحَرُ البَحَرُ اللهِ اللهُ ا

لَذَين أَلْبِسَت فيه المُصيبة طَيّ، كَذَلَيك ما نَنفك نَفقيد هالكاً، سقى الغيث غيثاً وارت الأرض شخصه وكيف احتمالي للغيبوث صنيعة ، مضى طاهر الأثواب، لم تبق روضة ، ثوى في الثرى من كان بَحيا به الثرى، عليه عليه شيك سكام الله ، وقافاً ، فإنتي

رثاء ابنه أبي على

كان الذي خيفتُ أن يكوننا، أمسى المُرَجِّى أبو علي معلى معين انتهى واستوى شباباً، أصيبتُ فيه ، وكان عيندي كُنتُ عزيزاً به كشيراً،

إنّا إلى الله راجعونا! مُوسَدّاً، في الثرى، يتميناا وحقق الرّأي والظّنْنُونا على المُصيبات أن يُعينا وكننتُ صبّاً، به ضنينا

١ طي : قبيلة الشاعر و المرثي ، وهي قحطانية يمانية . تميم : قبيلة مضرية عدنانية . بكر : قبيلة ربعية عدنانية . يقول : إن المصاب بالميت لم يقتصر على قحطان بل شمل عدنان بفرعيه ربيعة ومضر .

٢ الحضر : أي الحضر ، بفتح الضاد ، سكما للشعر .

٣ الغيث : المطر . غيثاً : مستعار منه ، والمستعار له المرثي . يقول هو الغيث في الجود ، لا في ارتكام
 الغيوم وهطل السيول .

لغيوث: في هبة الأيام: السحاب. الصنيعة: الاحسان. يقول: كيف أحتمل احسان الأمطار إذا
 سقت قبره ؟ وفي هذا القبر بحر ثاو ، وهل بالبحر من حاجة إلى الماء ؟

ه يغمر : يغطي . صرف الدهر : حوادثه . نائله : عطاؤه . الغمر : الكثير . يقول : إنه كان بجوده
 يحيي الأرض الموات ، فتصبح خصيبة ؛ ويدفع عن الناس صروف الدهر ، فلا يشعرون بقحط الأرض
 وبلايا الأيام ، فكأنه أحيا الأرض ودفع كوارث الدهر .

٣ يميناً : مفعول موسداً ، وهو التيمن : أي وضع الميت في قبره على جنبه الأيمن .

والمترء لا يتدفع المتنونا المسوت بالداء ، مستكينا الاحيط ، أو راجع الأنينا الاحيط المنينا يتمنعه ألم الموت أن يئينا والرة ، يكبين المخفونا في جدّ أن المشرى ، د فينا قد كان ، من قبله ، متصونا علا ترتني مفرداً حزينا علا رتني مفرداً حزينا على ، في الناس أجمعينا المسحينا والية حنينا الهديمينا والهديمينا والمهديمينا والهديمينا والمهديمينا والمهديمينا والهديمينا والمهديمينا والمهديم والمهديم

دافعت، إلا المنون، عنه، اخر عهدي به صريعاً ، اخر عهدي به صريعاً ، اذا شكا غصة وكر با ، بندير ، في رجعه ، لساناً ، يشخص ، طوراً ، بناظريه ، م قضى نحبه ، فأمسى ، بعيد دار ، قريب جار ، بنشر بر د الشرى بوجه ، بنشي ، يا واحيد البنينا ! بنشي ، يا واحيد البنينا ! هون رزني بك الرزايا هون رزني بك الرزايا وما دعا طائر هديلاً ،

١ مستكيناً : خاضعاً ، أي مستكيناً للموت .

٢ لاحظ : نظر بمؤخر عينه ، أي نظر إلى أهله شاكياً أو مستغيثاً .

٣ رجعه : رده ، أي رجعه الأنين . ان يبين : ان يفصح .

يشخص بناظريه : يفتح عينيه و لا يطرف .

ه الحدث : القبر . الثرى : الأرض والتراب . واللام الحارة بمعنى التمليك أو شبه التمليك ، أي دفيناً ، في جدث ، ملكاً للثرى .

٣ بعيد دار : لأنه ميت لا وصول إليه قريب جار : أيمكان القبر قريب الإلف: الأليف القرين : المصاحب.

۷ من قبله : الضمير يعود إلى برد الثرى .

٨ رزئي : مصابى . الرزايا : المصائب ، مفردها رزية . على : الجار متعلق بهون .

٨ آليت : حلفت . أنساك : أي لا أنساك ؛ يجوز حذف لا النافية بعد القسم .

١٠ الهديل : صوت الحمام ، وفرخه ، وفي أساطير العرب أنه فرخ على عهد نوح مات عطشاً وضيعة أو صاده جارح من الطير فما من حمامة إلا وهي تبكي عليه . فهديلا على المعنى الأول : نائب عن المفعول المطلق ، وعلى المعنى الثاني : مفعول به . الواله : التي ذهب عقلها من الحزن ، والمراد بها الناقة التي فقدت ولدها ، فوجدت به ، وأخذت ترجع الحنين .

تَصرُّفَ الدُّهرُ بِي صُروفًا ، وعاد َ لي شأنُه ُ شُووننا وحَزَّ في اللَّحم ، بَـَل بَـراه ُ، واجتَثُ مِن طَلَحَتَى فُنُونَا ا أصاب منتي صميم َ قَلْبِي ، وخيفتُ أن يتقطيعَ الوَتيينيًا٢ فالمَرَّءُ رَهُنْ بِحَالَتَتَيهِ : فَشَيِدَةً مَرَّةً ، وليننا

أغراض مختلفة

وصف الربيع

من قصيدة يصف بها الطبيعة في فصل الربيع ثم يتخلص إلى مدح المعتصم :

يا صاحبتيّ ، تَقَلُّصِّيّا نَظَرَيكُما ، تَرَيَا وُجُوهَ الْأَرضِ كَيْفَ تَصَوَّرُ٣ تَرَيَّا نَهَاراً مُشمِساً ، قد شابته ُ زَهرُ الرُّبَى ، فكأنتما هوَ مُقمرُ ، دُنیا مَعاشٌ للوَری ، حَبی إذا حَلَّ الرَّبيعُ ، فإنَّما هيَ مَنظَرُهُ أضحت تتصوغ بطونها لظهورها نَوراً ، تَسَكَادُ لهُ القُلُوبُ تُنْتَوِّرُ ٢

١ براه : نحته ، وهزله . اجتث : قطع . طلحتي : أي شجرتي ، والطلح : نوع من الشجر . الفنون : الغصون ، مفردها فنن .

٧ الوتين : عرق في القلب يجري منه الدم إلى سائر العروق ، وقطع الوتين : كناية عن الموت .

٣. تقصى الشيء : تتبعه وبلغ غايته ومداه . تصور : أي تنصور .

[؛] شابه : خالطه . الربى : التلال ، شبه زهر الربيح في الحبال بنجوم السماء ، والنجوم لا تظهر مع الشمس ، فكأن النهار مقمر لا مشمس .

ه معاش للورى : أي هي عمل لتحصيل المعاش ، في جميع فصول السنة إلا فصل الربيع ، فالدنيا فيه متعة

٦ بطونها : أي بطون الأرض . نوراً : زهراً .

من كل زاهرة ترقرق بالندى . تبدو ، ويتحجب بها الجتميم ، كأنها حتى غدّت وهداتها ونيجاد ها مصفرة ، فكأنتها من فاقع غض النبات ، كأنه أو ساطع في حمرة ، فكأنتما صنع الذي ، لولا بدائع لطفه ، خلق أطل من الربيع ، كأنه

فكأنتها عَين إليك تُحسَد رُا علداء ، تبدو تارة ، وتتخفر المشتين، في حلل الربيع تبتختر أن في في من الوغى، وتمضر أن عصب تيمن ، في الوغى، وتمضر أن درر تشهق أن قبل ، ثم تزعفر المعتصفر الدواء ، معتصفر المعد الدواء ، معتصفر المعد أد هو أخضر الإمام ، وهديه المتنشر المام ، وهديه المتنشر المتنسر المام ، وهديه المتنشر المام ، وهديه المتنشر المام ، وهديه المتنشر المنسر المناس المنسود ا

١ زاهرة : متلائثة حسناً أو حمراء ، والمراد : زهرة زاهرة . ترقرق : تتحرك وتجيء وتذهب. وقوله :
 عين إليك تحدر ، أي تحدر الدمم إليك ، أو عين ناظرة إليك تحدر الدمم .

٢ الجميم : النبت الكثير أو الناهض المنتشر يغطي الأرض . تخفر : تستحي ، والمراد تختبىء بأوراق المشب حياء .

وهداتها : منخفضاتها ، مفردها وهدة . نجادها : مرتفعاتها ، مفردها نجد . الحلل: الثياب، مفردها
 حلة . تبختر : تتمايل .

ع مصفرة ، محمرة : أي حلل الربيع بلونيها الأصفر والأحمر . عصب : جمع عصبة: جماعة من الرجال ما بين العشرة إلى الأربعين . تيمن : تنتسب إلى اليمن . الوغى : الحرب . تمضر : تنتسب إلى مضر الحمراء . شبه فئة أزهار الربيع المصفرة بجيوش يمانية لأن راية اليمن صفراء ؛ وشبه فئة الأزهار المحمرة بجيوش مضرية لأن راية مضر حمراء .

ه فاقع : شديد الصفرة . غض : رطب . تشقق قبل : أي تشقق أولا . تزعفر : تصبغ بالزعفر ان .

٦ ساطع : أي منتشر فائح ، من قولهم : سطع البرق ، وسطعت الرائحة . معصفر : صابغ بالعصفر ،
 و هو نبت صبغه أصفر . و المعنى : أن الزهرة الحمراء تخالطها صفرة .

٧ أي هو صبغ الله تعالى يبدع بلطف صنعه الألوان ، فيجعل نباتها الأخضر زهراً أصفر .

٨ الامام : الخليفة المعتصم . الهدي : الرشاد ، المتنشر : المنتشر . يقول : إن الله خلق من الربيع خلقاً
 جميلا كخلق الحليفة ، منتشراً في الأرض كهداه .

مولى يعذب عبده

الحبيب الأول

أَلْبَيْنُ جَرَّعَـنِي نَقْيِعَ الْحَنْظَلِ ، ما حَسرَتِي أَنْ كِدتُ أقضي ، إنّما نَقَلْ ْ فوادكَ حيثُ شئتَ من الهَوَى ، كم مَنزِل ٍ ، في الأرض ِ ، يألَفُهُ الفتى ،

والبيّنُ أَثْكَلَسَي ، وإن لم أَثْكَلِيًا حَسَراتُ قَلِي أَنْتِي لم أَفْعَلِيًّ ما الحُبُبُّ إلا للحبيبِ الأول وحسَينُهُ ، أَبَداً ، لأول مسزل

زيارة في المنام

إِسْتَزَارَتْهُ ْ فِكُنْرَتِي فِي المَنَامِ ، فَاللَّيَالِي أَخْفَى بِقَلْنِي ، إذا ما

فأتاني في خييفة واكثيتام عَرَّعَتْهُ النَّوَى ، مِنَ الأيّام عَ

١ فهده : أي هد الهوى فؤادك .

٢ وان لم أثكل : أيَّ لم أصب بولد .

٣ لم أفعل : أي لم أقض .

٤ الأيام : النهر ، فالنهار اسم لكل يوم ، وضد اليوم ليلة . يقول : إذا جرعت الليالي قلبي فراق الحبيب ، فإنها أستر له من الأيام إذ تخفي ما به من لوعة لا تزال تلح عليه تصوراً وتفكيراً حتى تفضي إلى الأحلام وزيارة طيف الخيال .

يا لها ليللةً ، تنزَّهت الأرْوَاحُ فيها سيراً عن الأجسام ! ا عِجْلسٌ ، لم يكن ْ لنا فيه عيسبٌ ، غَيرَ أنَّا في دَعْوَة الأحْلام

هجاء عياش

قال بهجو عياش بن لهيمة :

صدّق مقالته ، إن قال معجتهداً: وإن همَمَمتَ به ، فافتُكُ بخُبزَتِه ،

«لا ، والرّغيف! » فذاك البير من قسميه ٢٠ فإنَّها قبِطعَةٌ مين ليَحميهِ ودَميه ٣٠

لسان الحسود

وإذا أرادَ اللهُ نَشرَ فَضَيلَةً طُويَتُ ، أَتَاحَ لِهَا لَسَانَ حَسُود

لولا اشتِعالُ النَّارِ فيما جاوَرَتْ ، مَاكَانَ يُعْرَفُ طِيبُ عَرَّفِ العُودِ يُ

۱ تنزهت : ترفعت وتباعدت .

٢ البر: الصدق.

۳ و إن هممت به : أي هممت بقتله .

عرف العود : رائحته . شبه لسان النار ، يمتد إلى ما يجاوره من الأشياء ، ليحرقها ، بلسان الحسود ، يمتد إلى أعراض الناس ، ليمزقها . فقد يمر لسان النار بعود طيب الرائحة ، ولكن رائحته كامنة فيه ، فإذا أحرقه ، انتشرت رائحته ، فعرف فضله . وهكذا لسان الحسود فإنه يمر بعرض طيب لم تشهر فضائله ، فيحاول تمزيقه وتقبيحه ، فتنتشر هذه الفضائل ، ويلتفت إليها الناس .

دعبل

الهجاء

هجاء المطلب

قال دعبل يهجو المطلب بن عبد الله بن مالك الخزاعي أمير مصر بعد أن كان مدحه :

أُمُطِّلُبٌ ، أنتَ مُستَعَذبٌ حُميًّا الأفاعي ، ومُستَقبِلُ ١٠ ق ، صَحائفُ، يأثرُها دعبلُ مُنْمَقَّمَةً ، بَينَ أثنائها مَخاز تَحُط ، فكلا ترحل ، وشَرَّفتَ قَوماً ، فلمَ ْ يَنْبُلُوا ت، وتَبَصُّنُ في وَجهكَ الموصلُّ ٣ فحطَهُم منك أن يُقتلُوا ومِمنْ يُحارِبُكَ الْمُنصُلُ إذا انهزَموا : عَجَلُوا! عَجَلُوا" وأَنْتَ ، إذا انهزَموا ، أوَّلُ مُ

سَتَأْتِيكَ ، إمَّا وَزَّدَتُ العرا وَضَعَتَ رِجِالاً ، فَمَا ضَرَّهُمْ ، تُنسَوِّطُ مصر بك المُخزيا إذا الحَربُ كنتَ أميراً لهَا ، فمينك الرووس عكداة اللقا ، شعارُك في الحرب، يوم الوّغي، فأنتَ ، إذا ما التَّقَوْا ، آخرْ ،

١ حميا الأفاعي : سمها ، ويريد به الهجاء الموجع .

۲ يأثرها : ينقلها ويرويها .

٣ تنوط : تعلق .

عظهم أي حظ الجنود الذين أنت أمير عليهم .

ه الوغى : الصوت والحلبة في الحرب ، وتطلق على الحرب .

هجاء عبد الله بن طاهر

كان عبد الله بن طاهر ينتمي إلى خزاعة بالولاء ، وهو من كبار رجال الدولة في خلافة المأمون ، ثم صار أميراً على خراسان بعد أبيه طاهر بن الحسين . وكان قد وعد دعبلا بعطية فلم ينجزها فقال فيه:

يا جَوَادَ اللَّسَانِ من غَيرِ فيعل ، لَبَتَ في راخَتَمَيْكُ جُودَ اللَّسَانَ فاتـّق ذا الجـَلال في مـهران ا لا تَدَعهُ بِطُوفُ فِي العُميانَ ٢

عَينَ مهرانَ قد لَطَمتَ مراراً ، عُمُرتَ عَيناً ، فَلَدَعْ لمهرانَ عَيناً،

هجاء مسلم بن الوليد

تخرج دعبل في الشعر على مسلم بن الوليد ، ولزمه مصافياً حتى ولي البريد بجرجان من قبل ذي الرئاستين الفضل بن سهل ، فقصده دعبل مؤملا منه شيئاً فلم ينله ، فكتب إلى الفضل بيتين يحرضه بهما على إقصاء مسلم لأنه لا يحفظ مودة . فعرف بهما مسلم فجافي دعبلا ، فتهاجيا وتقاطعا . فمن ذلك قول دعبل في

هَـُوانًا ، وقَـلْبَانًا جَـمْبُعًّا ، مُعًّا مُعَـا وأجزَعُ إشفاقاً من َ انْ تَتَوَجَّعَا٣ لنفسى ، عليهاأر هنب الخلق أجمعاً بنا ، وابتَّذَلَتَ الوَّصَلِّ حَي تَّقَطَّعُنَا ذَخيرَةَ وُدِّ طالمًا قد تَمَنَّعَمَا ۗ

أبا مَخْلَلُهِ كُنَّا عَتَمِيدَيْ مُوَدَّة ، أحوطُلُكَ بالغيبِ الذي أنت حائطي ، فصَيّرتني ، بعد انتكاثك ، مُتهماً غشَشَتَ الهوى حتى تداعتْ أُصولُهُ ۗ وأنزَلتَ من بَين الجوانح والحَـشَّني ،

١ من أمثال العرب : فلان يلطم عين مهر ان ، يضرب للرجل الذي يكذب في حديثه .

٢ عرت عيناً : صيرتها عوراء ، يريد بها عين مهران لكثرة كذبه . وقوله في العميان : أي مع العميان .

٣ اشفاقاً : خوفاً .

إنتكاثك : انتقاضك وانصر افك عنى .

ه الحوانح : الأضلاع تحت الترائب مما يلي الصدر ، سميت بذلك لميلها و انحنائها ، واحدتها جانحة . وقوله : من بين الجوانح والحشى ، أي القلب .

فلا تلحيَّني، ليس كي فيك مطمع ، تخرّقت ، حتى لم أجد اك مرقعاً فهَبَكَ يَميني استأكلت ، فقطعتُها، وصَبَرتُ قلبي بَعدَها ، فتَشَجّعًا ا

هجاء ابي عباد

كان أبو عباد ثابت بن يحيمي كاتب المأمون ، وكان فيه عجلة وسرعة وغضب وانتقام . فقال فيه دعبل:

أُولَى الْأُمُورِ بِضَيَعَةٍ وفَسَادٍ ، أَمرٌ يُدُبَّرُهُ أَبُو عَبَّادٍ خَرِقٌ على جُلْسَائِهِ ، فكأنتهم ﴿ حَضَرُوا لَلْحَسَمَةِ ويوم جِلادٍ ٢ يَسطو على كُنْتَابِهِ بِدَواتِهِ ، فمُضَمَّخٌ بدَم، ونتضح مدادٌّ وكَأَنَّهُ مِن ديرٍ هِيزقيلَ مُفلِتٌ، حَسَرِدٌ يَنْجُرُ سَكَاسِلَ الْأَقْيَادِ ﴿ فأصَحّ منهُ بَقَيّةُ الحَدّاد ۗ

فاشدُد ، أميرَ المُؤمنينَ، وَثَاقَلُهُ ،

آكل الديك

كان صالح بن علي بن عبد القيس جاراً لدعبل في بغداد ، فوقع على ديك له دخل إلى داره ، فطعمه وأطعم ضيوفه ، فقال دعبل فيهم :

أُسرَ المُؤذِّنَ صالحٌ وضُيوفُهُ ، أُسرَ الكَميِّ هَـَفَا خِيلالَ الماقطِ [

١ استأكلت : هنا بمعنى أكلت . يقال : أكل العضو واثتكل وتأكل : أكل بعضه بعضاً . والأكلة داء في العضو يأتكل منه .

٢ الخرق: الأحمق.

٣ روي أن أبا عباد غضب يوماً على بعض كتابه فِرماه بدواة كانت بين يديه ، فلما رأى الدم يسيل منه ندم . فبلغ ذلك المأمون فعتب عليه ، وقيل إنه أخرجه من الديوان .

٤ دير هزقل ، وأصله حزقل ، أي حزقيال ، نقل إلى هزقل : دير مشهور بين البصرة وعسكر مكرم . وكانت تشد فيه المجانين طلباً للشفاء .

ه أصح منه : أي أصح عقلا . بقية الحداد : اسم مجنون كان في البيمارستان .

٦ المؤذن : الديك . يروى عن النبي أنه نهى عن سب الديك لأنه يؤذن للصلاة ، وفي حديث آخر أن صياح الديكة تسبيح لله . الكمي : الشجاع اللابس السلاح . هفا : زل . الماقط مخفف مأقط : اضيق الموآضع في الحرب .

من بين ناتيفية ، وآخر سامط خاقان ، أو هزموا قبائل ناعط الموسط و تهسّمت أقفاؤهم المحالط المعاليط الم

بَعَـَثُوا عَلَيه بَنْيهِـم ُ وبَنَاتِـهِم ، يتَـنَازَعُونَ ، كَأْنَـهـمُ قد أُوثـتَمُوا نَـهـَشُوه ُ ، فانتـُزعت ْ له أسنانـهُم ،

هجاء الوشيد والعباسيين

هجا دعبل هارون الرشيد سنة ٨١٨ م أي بعد موته بنحو عشر سنوات ، على أثر وفاة علي الرضا ، و اتهام المأمون بأنه دس له السم ليتخلص منه . ودفن علي الرضا في طوس عند قبر هارون الرشيد :

من ذي يتمان ، ومن بكر ، ومن مُضر "
كما تشارك أيسار على جُزُد والحَزَد فيعل الغُزاة بأرض الروم والحَزَد والحَزد ولا أرى لبني العباس من عُذر الم

وليس حيُّ من الأحياء نعلمهُ ، الآ وهمُ شُركاء في دمائيهم ، الآ وهمُ ، قَتَل ، وأسر ، وتنجريق ، ومنهبّة ، أرى أُميّة معذورين إن قتتلُوا ، إربّع بطُوس ، على القبر الزّكي، إذا

إ خاقان : اسم لكل ملك من ملوك الترك . ناعط : جبل في اليمن نزلت به قبائل همدان ، فنسبو ا إليه ،
 و هم أهل شرف وشجاعة .

الاقفاء : جمع القفا ، مؤخر العنق . وقوله : وتهشمت أقفاؤهم بالحائط ، أي لشدة نهشهم كانوا
 يخبطون اقفاءهم بالحائط .

٣ مَّن ذي يمان : أي من اليمانية . ومن بكر ومن مضر : أي من العدنائية .

إ أيسار : جمع بسر وهم القوم المجتمعون على الميسر أي القمار . الجزر : جمع الجزور وهي ما يجزر من النوق والغنم ، وكانوا إذا نحروها ، قسموها أقساماً يقامرون عليها . يقول : اشتركت قبائل قحطان وعدنان بدماء أبناء على كما يتشارك المقامرون في اقتسام الجزر .

ه الخزر : البلاد المجاورة بحر قزوين ، وهم خليط من الوتنيين والنصارى واليهود . يريد أن المسلمين نكلوا بالعلويين كما ينكل الغزاة المسلمون بأعداء الدين الإسلامي .

٦ يعذر بني أمية لأنهم ليسوا من هاشم كالعباسيين أبناء عم العلويين .

٧ اربع : قف . طوس : مدينة بخراسان . الزكي : الطاهر . الوطر : الحاجة والبغية . يقول : إذا مررت بطوس فقف على القبر الطاهر أي قبر علي الرضا ، إن كنت ممن يعتقد أن في وقوفه طاعة للدين وتحقيقاً لما يبتغيه من الشفاعة في الآخرة .

قبران في طُنُوس ،خيرُ النّاس كلِّهم ، ما يُنفَعُ الرّجسُ من قُربِ الزّكيّ، ولا هَيهاتِ ! كلُّ امرىء رّهن "بماكسبت

وقَبَرُ شَرَهِم ، هذا من العيبَر ! على الزّ كي بقُرُرِ على الزّ كي بقُرُبِ الرّجس من ضَرَرٍ ٢ له يتداه ، فخذ ما شئت أو فقدَرٍ ٣

هجاء المأمون

أيسُومُني المأمونُ خُطّة عاجزٍ ؟ نُوفي على رُوسِ الحكائِقِ مِثلَما ونتحُلُ في أكناف كل مُمنَع، إنّي مين القروم الذين سيوفُهُمُ رفعوا محلك بعد طول خُمولِه، إن الترات مسهدد طلابها،

أوما رأى بالأمس رأس مُتُحمّد أ تُوفي الجيال على رُووس القردد في حتى نُذُ لِنِّلَ شاهيقاً لم يُصعد أ قتلت أخاك ، وشر فتك بمقعد إ واستنقذوك من الحيضيض الأوهد أ فاكفُفُ مَذَاقك عن لُعاب الأسود أ

١ قوله : خير الناس ، أي قبر خير الناس ، حذف المضاف واستغى عنه بالمضاف إليه ، ويريد به
 قبر علي الرضا . قبر شرهم : أي قبر الرشيد .

٢ الرجس : الشيء القذر الأثيم .

٣ هيهات : اسم فعل بمعنى بعد . فذر : فدع . يقول : هيهات أن ينتفع الرجس من قرب الزكي أو يتأذى الزكي من قرب الرجس ، فالإنسان يلقى جزاء ما صنعت يداه ، فخذ ما شنت أو فدعه فأنت ملاق فيه عاقبة أعمالك .

٤ يسومي : يكلفي . الحطة : الحالة والطريقة . يقول : أيعاملي المأمون كما يعامل الرجل العاجز ، أوما رأى بالأمس رأس أخيد محمد الأمين كيف طار عن جسده . يهدده بالقتل كما قتل أخوه .

ه نوفي : نشرف . القردد : ما ارتفع من الأرض .

٦ أكناف كل ممنع : أي جوانب كل حبل ممنع .

٧ يقول : إني من ببي خزاعة الذين قتلوا أخاك ، وشرفوك بمقعد الحلافة . يشير إلى طاهر بن الحسين الحراعي قائد المأمون ، وقاتل الأمين .

٨ الحضيض : القرار من الأرض عند أسفل الحبل . الأوهد : الكثير الانخفاض .

٩ الترات ، جمع الترة : الثار . اللعاب : سم الحية . الأسود : العظيم من الحيات وفيه سواد .

هجاء إبراهيم بن المهدي

كان إبر اهيم بن المهدي عم المأمون قد طمع في الخلافة ، وبايعه العباسيون في بنداد ، ثم خلعوه وبايعوا المأمون . فقال فيه دعبل :

فهمّا إليه كل أطيش ماثيق ا يَرِثُ الخيلافيّة فاسيق عن فاسيق فلتصليحيّن ، من بعده، لمُخارق ل ولتيصليحن ، من بعده ، للمارقي " نَفَرَ ابنُ شَكِلَة بالعيراق وأهليه ، أنتى يسكون ، وليس ذاك بكائن ، إن كان إبراهيم مُضطليعاً بها ، ولتصليحن ،من بعد ذاك ، لزكزل ،

هجاوه أيضآ

وارضُوا بما كان، ولا تُسخَطُوا يَلْتَنَدُّهُمَا الْأَمْرَدُ والْأَشْمَطُ[؛] لا تَدْخُلُ الكِيسَ، ولا تُرْبَطُ^{هُ} يا مَعشَرَ الأجنادِ لا تَقَنَطُوا ، فسَوفَ تُعطَونَ حُنْيَنييّةً ، والمُعبَديِّــاتُ لقُوّادِكُمْ ،

ا نفر : غلب ، هذه رواية الصولي في الأوراق . وفي ابن خلكان ومعاهد التنصيص : نعر أي صاح .
 شكلة ، بفتح السين وكسرها : أم إبراهيم ، جارية سوداء . هفا : أسرع وذهب . المائق : الأحمق ،
 ورواية الصولي : أطيش مائق . وفي ابن خلكان : أطلس ، وهو الذي يرمى بالقبيح . وفي المعاهد :
 أخرق أي أحمق .

٢ مضطلعاً بها : ناهضاً بها . مخارق : أحد المغنين في صدر الدولة العباسية . وكان اراهيم بن المهدي مشهوراً بالغناء والضرب على العود ، فالشاعر يتبكم به ويقول : إذا صلحت الحلافة له ، وهو مغن عواد ، فأجدر بها أن تصلح لغيره من المغنين فيكون مخارق ولي عهده .

٣ زلزل : هكذا ضبطه الفيروزابادي في القاموس ، وقال : وإليه تضاف بركة زلزل في بغداد . أما ابن خلكان فضبطه بضم الزايين . ولم يضبطه ياقوت في ذكره بركة زلزل. وهو منصور زلزل كان مغنياً واشتهر بالمضرب على العود . ولتصلحن من بعده : في أوراق الصولي : ولتصلحن وراثة . المارقي: هو زرزور غلام علي بن المارقي، كان من المغنين.وهو وزلزل ومخارق من معاصري إبراهيم.

عبي و ومورو عمر عبي بن الماري، كان من المعين. وهو ورازل ومحارق من معاصري إبر اهيم. ٤ حنينية : أي ألحاناً منسوبة إلى حنين المغني . يقول : إن الجنود سيتقاضون أرزاقهم أصواتاً . الأشمط : من خالط رأسه البياض .

ه المعبديات : يريد بها أصواتاً منسوبة إلى معبد المغني .

خَلَيْفَةٌ ، مُصحَفَّهُ البَرْبَطُ ا وصَحَّحَ العَزَمَ ، فلا تَسخَطُوا يُقتَلُ فيها الحَلَقُ ، أو يَقحَطُ

وهكنذا يَرزُقُ قُوّادَهُ ، قد خَتَمَ الصّلكَ بأرزاقِكُم ، بَيعَــةُ إبراهيم مَشؤومَةً ،

هجاء المعتصم

بكتى الشتات الدّين مُكتّئيبٌ صَبُّ، وقام إمامٌ ، لم يكنُنْ ذا هيداية ، وما كانت الأنباء تأتي بمثليه ، ولكن مُلوك بني العبّاس ، في الكُتب ، سبعة ، كذلك أهل الكهف ، في الكهف ، سبعة ، كذلك أهل الكهف ، في الكهف ، سبعة ،

وفاض بفرط الدّمع من عينه غرب ٢ فليس له دين ، وليس له لب البت يُملَلنك يوما ، أو تدين له العرب من السلف الماضين، إذ عظم الخطب ، ولم تأتينا ، عن ثامن له شم ، كتشب ولم خيار إذا عئد وا ، وثامنه شم كلس ا

١ مصحفه : قرآنه . البربط : العود .

الصب : العاشق المشتاق . الغرب : مسيل الدمع من العين . يقول : تشتت الدين في خلافة بني العباس ،
 فبكيت عليه كثيباً مشتاقاً لحمع شمله .

٣ لب : عقل .

إذ عظم الحطب: يريد بذلك الشقاق الذي وقع بين المسلمين من أجل الحلافة. وأراد بأنباء السلف الماضين: ما رواه العباسيون تأييداً لحقهم في الحلافة، من أن أبا هاشم عبد الله بن محمد بن الحنفية قال إن أباه قال إنه سمع أباه علي بن أبي طالب يقول: إن الحلافة صائرة إلى بني العباس، عرف ذلك بما كان له من العلم بالحوادث الغيبية وبما سمعه من النبي. ويروون أيضاً أنه لما ولد عبد الله بن عباس ولده علياً ، سماه علي بن أبي طالب أبا الأملاك أي أبا الملوك. وهذه الرواية عن محمد بن الحنفية جعلت العباسيين يستفيدون من الشيعة الكيسانية ، ويجدون عندهم مناصرة.

ه الكتب : يراد بها الأحاديث النبوية ، وأقوال الصالحين الذين ينظرون إلى المستقبل بما في نفوسهم من هداية ونور . عن ثامن : أي عن المعتصم وهو ثامن الخلفاء العباسيين .

١ الكهف : المفارة . وأهل الكهف ورد ذكرهم في القرآن ، وهم سبعة شبان صالحون لجأوا إلى مفارة خوفاً من ملك اضطهدهم ، وكان معهم كلب ، فسد باب الكهف ، وأثرل الله عليهم سباتاً فناموا ثم بعثوا بعد زمن طويل . شبه الخلفاء العباسيين السبعة بالسبعة الفتيان ، ولم يشبههم بهؤلاء توقيراً لهم ، بل يشبه ثامنهم المعتصم بالكلب .

وإنّي لأُعلى كلبتهم عَنك رِفعة ، لقد ضاع مُلك النّاس ، إذ ساس مُلكَهم وفيضل بن مروان يُشكّم ثُلمة ،

لأنتك ذُو ذَنْبٍ ، ولَيسَ له ُ ذَنْبُ وَصِيفٌ وأشناسٌ ، وقد عَظُمُ الكَرْبُ ا يَظَلُ ُ لِمَا الإسلامُ لِيسَ له ُ شَعَبُ ٢

موت المعتصم وقيام الواثق

ب جلك ، ولا عزاء ، إذا أهل البلى رقد وا
 ية أحد ، و آخر قام ، لم يفرح به أحد أ

ألحتمد ُ لله ي ، لا صبر ، ولا جلد ، ، خليفة مات ، لم يحوزن اله وأحد ،

دفن المعتصم وبيعة الواثق

قد قُلُتُ ، إذ غَيَّبُوهُ ، وانصرَفوا، إذْ هَبُ إلى النّارِ والعَدَابِ ، فَمَا ما زِلتَ ، حتى عَقَدَتَ بَيَعَةَ مَن

في شرّ قبر ، اشرّ مكفون : خيلتُك إلا من الشياطين أضر بالمُسلِمين والسدِّين

١ وصيف واشناس : غلامان تركيان كانت لهما منزلة رفيعة عند المعتصم، ويد مستطيلة في سياسة الملك.
 ٢ الفضل بن مروان : وزير المعتصم وكان عامياً لا علم عنده و لا معرفة ، وكان رديء السيرة جهولا بالأمور . يثلم : يكسر ويهدم . الثلمة : فرجة المكسور والمهدوم . الشعب : الإصلاح .

المدح

بواعة الاستجداء

وقف دعبل ببعض امراء الرقة ، فمدحه بقوله :

ماذا أقول ُ ، إذا أتبَت متعاشري صفراً يتداي من الجواد المُجزِل؟ إن قُلتُ: أعطاني، كذَّبتُ، وإن أقل: ضَنَّ الأميرُ بماله ، لم يتَجمُل ولأنت أعلَمُ بالمَكارِمِ والعُلا ، مِن أن أقولَ فعلَتَ ما لم تَفعَل ِ فاختَرْ لَنَفَسكَ مَا أَقُولُ ، فإنْسَنِي ،

لا بُدّ ، مُخبرُهم ، وإن لم أسأل

مدح عبد الله بن طاهر

عرض دعبل لعبد الله بن طاهر بن الحسين وهو راكب ني حراقة له في دجلة ، فأشار إليه برقعة فأمر بأخذها فإذا فيها :

وبتحران ين تتحتيها واحدٌ، وآخرُ من فتوقيها مُطبيقُ وأعجَبُ من ذاك َ عيدانُها ،

عَجِبِتُ لَحَرَاقَةَ إِبْنِ الْحُسْيَدُ نِ كَيْفَ تَسْيرُ ولا تَغْرَقُ ا إذا مُستها ، كيفَ لا تُورِقُ ؟

رثاء أهل البيت

ومتنزِلُ وَحي مُقفِرُ العَرَصاتِ وبالرَّكنِ ، والتَّعريف ، والجَمراتِ وبالرَّكنِ ، والتَّعريف ، والجَمراتِ وحمرزة ، والسَّجّاد ذي الثَّفيناتِ ولم تُعف للأبسام والسَّنواتِ ، مَى عَهدُها بالصّوم والصّلواتِ ؟ فاندِينَ ، في الآفاق ، مُفترِقاتِ ؟ وهمُ خَيرُ قادات ، وخيرُ حمُماة ٧ وهمُ خيرُ عَدرُ قادات ، وخيرُ حمُماة ٧

مَدَارِسُ آياتِ خَلَتُ مِنْ تِلاَوَةً ، لآل رَسُولِ الله ، بالخَيف ، من مينًى ، ديارُ علي ، والحُسين ، وجَعَفَر ، ديارُ ، عَفَاها كُلُّ جَوْن مُباكير ، قِفَا ، نَسَأَلِ الدَّارَ الَّتِي خَفَّ أَهلُها : وأينَ الأُولى شطّت ، بهم غُربة النّوى ، هم أهل ميراث النّبي ، إذا اعتزوا ،

المدارس: المواضع التي يدرس فيها القرآن ، مفردها مدراس . التلاوة : قراءة القرآن . ومنزل وحي :
 أي منزل النبوة . العرصات : جمع العرصة وهي البقعة الواسعة بين الدور ليس فيها بناء .

٢ الحيف : غرة بيضاء في الجبل الأسود الذي خلف أبي قبيس بمكة ، وبها سمي مسجد الحيف . مى : موضع بمكة . الركن : جانب حجر الكعبة أو جداره . التعريف : وقوف الحجاج بعرفات على اثني عشر ميلا من مكة . الجمرات : الحصى التي ترمى في مناسك الحج . يقول: أقفرت وخلت هذه المواضع التي هي لآل رسول الله ، والتي كانت مدارس لآيات القرآن .

٣ علي بن أبي طالب . الحسين بن علي . جعفر الصادق من نسل علي . حمزة عم النبي قتل في غزوة أحد . السجاد : الكثير السجود . الثفنات ، جمع الثفنة : وهي من البعير ما لاصق الأرض إذا استناخ ، ومن الإنسان الركبة ، ومجتمع الساق والفخذ . وذو الثفنات : لقب زين العابدين بن علي بن الحسين ، وإنما قيل له ذلك لأنه كان يصلي كل يوم ألف ركعة فصار في ركبتيه مثل ثفن البعير في الحشونة والغلظ .

إلحون : السحاب الأسود المطر . يريد أن هذه الديار عفت لكثرة ما تسقيها الأمطار ، وتجود عليها السماء بخيرها لقدسية أماكنها ، ولم تعف لكرور الأيام والسنين ، لأن عاديات الأيام لا تأتي عليها .

ه خف : ارتحل . والمراد بعد عهدها بالصوم والصلوات بعد موت من ذكرهم .

٢ شطت : بعدت . أفانين : حال من شطت ، مفردها أفنون وهو الحال والنوع من الشيء . أي بعدت جمم على أحوال وأنواع متفرقة .

٧ ميراث النبي : الحلافة ، وسواها من أرض ومال كان للرسول . اعتزوا : انتسبوا . قادات :
 جمع قادة ، جمع قائد .

وما النّاسُ إلا حاسيد ، ومُكذّب ، ومُضطّغن ، ذو إحنة ، وترات المناسُ الا حاسيد ، ومُضطّغن ، ذو إحنة ، وترات العبرات الخا ذكروا قالى ببكر ، وخيبر ، ويتوم حنين ، أسبلُوا العبرات وأُخرى بفتخ ، نالتها صلواتي وأُخرى بفتخ ، نالتها صلواتي وقبر ببغيداد ، لنفس زكيت ، تضمّنها الرحمن في الغرُفات فأمّا المُصِمّاتُ التي لِسَتُ بالغاً مبالغها منتي بكنه صفات فأمّا المُصِمّاتُ التي لِسَتُ بالغاً مبالغها منتي بكنه صفات

 ١ وما الناس : أي أعداؤهم الذين ينكرون عليهم حقهم . مكذب : أي مكذب بالحق . المضطغن : صاحب الضغبنة . الإحنة : الحقد . الترات : جمع الترة ، وهي الثأر .

٢ وقعة بدر : في السنة الثانية للهجرة . انتصر فيها المسلمون على مشركي قريش ، وشهدها من ببي هاشم جماعة أبلوا فيها بلاء حسناً . في مقدمهم حمزة عم النبي وعلى بن أببي طالب . روي أن عدد قتل المشركين يوم بدر كان تسعة وأربعين ، وقيل بل نيف على الستين . وذكروا أن علياً قتل وحده ثلاثة وعشرين أو اثنين وعشرين ، والباقون لسائر الناس . وقعة خيبر : في السنة السابعة الهجرة ، انتصر فيها المسلمون على البهود ، واستز لوهم من حصوبهم . وكان لعلي بن أببي طالب شأن عظيم في هذه الواقعة ولا سيما أمام حصي الوطيح والسلالم حيث سلمه النبي اللواء بعد أن انكشف عمر بن الحطاب وأصحابه . وقعة حنين : في السنة الثانية الهجرة بين المسلمين وبني هوازن تضايق المسلمون في بدء هذه المعركة ، فالهزموا ولم يثبت مع الرسول إلا سبعة من أهل بيته ، مهم علي بن أببي طالب يضر بأمامه بسيفه ، والعباس بن عبد المطلب آخذ بلجام بغلته . والباقون مجدقون به خوفا عليه ، وثبت عمر وأبو بكر وبعض الأنصار . وفي هذه الواقعة رمى علي بن أببي طالب حامل النواء من هوازن عمر وأبو بكر وبعض الأنصار . وفي هذه الواقعة رمى علي بن أببي طالب حامل النواء من هوازن عن ظهر جمله ، فقطع بعض الأنصار ساقه . وأخيراً تم النصر المسلمين . قوله : إذا ذكروا : عن ظهر يعود على أهل البيت ، أي إذا ذكروا قتلاهم أو ما قتلوا من أعداء الدين في هذه المواقع جهاداً في سبيل الإسلام ، بكوا قهراً عندما يرون أنفسهم مضطهدين ، مهضومي الحقوق .

٣ كوفان والكوفة واحد . في معجم الأدباء : كوفات جمع كوفة ، وفيها قبر علي بن أبي طالب . طيبة : المدينة ، وفيها قبر النبي ، وقبر فاطمة وولدها الحسن ، وزين العابدين ، ومحمد الباقر ، ومحمد بن عبد الله بن الحسن الملقب بالنفس الزكية . فخ : واد بمكة ، وفيه قتل الحسين بن علي بن الحسن سنة ١٦٩ ه . (٧٨٥ م) قتلته جيوش العباسيين لطلبه الخلافة . و تركت جثته و جثث أهل بيته مكشوفة حى افترستها السباع .

٤ وقبر ببغداد لنفس زكية : يريد به قبر الإمام موسى الكاظم . قيل مات مسموماً ، وقيل مات في الحبس .
 في الغرفات : أي غرفات النعيم .

المصمات : أي نفوس من أهل البيت دعت الناس إلى نصرتها ، فصمت الآذان عن سماع صوتها .
 يقال : أصم دعاؤه : أي وافق قوماً صماً لا يسمعون منه . يقول : إنه عاجز عن إظهار حقيقة صفاتها الحسي .

يفرَّ منها الهم والكُرُباتِ المهم فيها بيشط فراتِ الهم عُمرة معمرة معشية الحبجرات الهم مندى الدهر ، أنضاء من الأزمات من الفتبع ، والعقبان ، والرَّحمات من الفتبع ، والعقبان ، والرَّحمات الهم ، في نتواحي الأرض ، متختلفات معاوير ، يتختارون في السيَّروات فلا تصطليهم حمرة الجمرات المساعر حمر المتوت ، والغمرات مساعر حمر المتوت ، والغمرات وجبريل ، والفرقان ذي السيُّورات أحباي ، ما عاشوا ، وأهل ثيقاني والميرات على كل حال ، خيرة الحيرات

إلى الحشر ، حتى يتبعث الله قائيماً ، نفوس لدى النهرين ، من أرض كر بلا ، تقسّمهم ويب الزمان ، كما ترى ، سوى أن مينهم بالمكدينة عصبة ، قليلة زوّار ، سوى بعض زوّر ، لهم كل حين نومة بمضاجع وقد كان منهم ، بالحيجاز وأهليها ، تشكّب لاواء السنين جوارهم ، الفنا وردوا خيلا ، تشمس بالقنا وان فتخروا يوما ، أتوا بمحمد ، فإنهم مكلمك في أهل النبي ، فإنهم مكلمك في أهل النبي ، فإنهم منهم ، رشداً لامري ، فإنهم ،

إلى الحشر : الجار متعلق بمصمات . القائم : أي الإمام المنتظر عند الشيعة . يريد أن هذا الإمام هو
 الذي يسمع صوتها ، ويظهر حقها المهضوم ، ويفرج همها .

٢ نفوس : خبر المصمات ، جرد من الفاء الرابطة ، ووجه الكلام أن يقال : فنفوس . كربلا : موضع في طرف البرية عند الكوفة ، وفيه قتل الحسين بن علي وأصحابه . معرسهم : أي منزلهم .

٣ العمرة : الزيارة ، يريد : أن قبر الحسين مشهد يزار وتغشى حجره تبركاً .

أنضاء: جمع النضو ، وهو المهزول والبالي ، ويريد بالعصبة : المدفونين في المدينة من أهل البيت ،
 ونعتهم بالأنضاء لما يلاقون من الشدة و الحيف ، فقبورهم لا تزار و لا تكرم كقبر الحسين .

ه الرخمات : جمع الرخمة ، واحدة الرخم : طائر أبقع يشبه النسر في الخلقة ، وتسميه العامة الشوحة .

٩ مغاوير : جمع مغوار ، كثير الغارات . السروات : جمع السراة ، جمع السري ، وهو السيد الشريف ذو المرومة .

٧ تنكب: تتجنب. اللأواء: الشدة وضيق العيش. الجمرة: أي جمرة الحرب. الجمرات: جمع الجمرة وهي القوم انضموا فصاروا يدأ واحدة ولم يحالفوا غيرهم. وجمرات العرب قبائل معروفة.

٨ تشمس : أمتنع . مساعر : فاعل تشمس . الغمرات : جمع الغمرة وهي شدة الموت وكرائهه .

٩ ملامك : منصوب على التحدير أي كف ملامك .

وزد حبسم ، يا رب ، في حسناتي الفك عناة ، أو لحسل ديات وأهجر فيكنم أسرتي وبنساتي عنيد ، لأهل الحق غير موات وإنتي لأرجو الأمن بتعد وفاتي أروح ، وأغسدو دائيم الحسرات وأيديهم ، من فيئهم ، صفيرات وآل زياد حفق المقال القصرات وآل رسول الله في الفلوات وآل رسول الله في الفلوات

فيا رَبّ، زِدني، من يَقيني، بتصيرة، بنقسي أنتنم ، من كهول وفيية ، أحب قصي الرّحم، من أجل حبسكم، وأحب قصي الرّحم من أجل حبسكم، وأكتم حبيكم منخافة كاشيح لقد حقت الأيام حولي بشرها ، ألم تر أني ، من ثلاثين حيجة ، أرى فياهم في غيرهم متقسما ، ألل رسول الله نحف جسومهم متقسما ، فإنات زياد في القيصور متصونة ، بنات زياد في القيصور متصونة ، إذا وتروا ، مدوا إلى أهل وترهم ،

١ العناة : جمع العاني أي الأسير .

٢ قصي الرحم : أي الغريب لا تجمعك به قرابة . يريد أنه ليس بينه وبين أهل البيت قرابة رحم ، وهو يجبم حتى أصبح يحب كل بعيد الرحم من أجل حبهم .

٣ الكاشح : العدو . موات : مجار .

[؛] فيأهم: مالهم الذي أفاء الله عليهم في الجهاد أو مال الجزية والحراج . صفرات : خاليات .

ه آل زياد : دولة ملكت اليمن في أيام المأمون ، ونسبهم إلى زياد ابن أبيه . وذلك أن شخصاً مهم يقال له محمد بن إبراهم بن عبيد الله بن زياد ابن أبيه كان مع جماعة من بني أمية قد سلمهم المأمون إلى الفضل بن سهل ، وقيل إلى أخيه الحسن . وفي ذلك الوقت اختلت أمور اليمن فبلغ المأمون ذلك ، فأثنى الفضل بحضرة المأمون على محمد بن زياد المذكور ، ومدح همته وشجاعته . فأرسله المأمون ومعه جماعة لإصلاح أمر اليمن . فسار وأرسل الهدايا إلى الحليفة . فبعث إليه المأمون ألفي فارس ليكونوا في إمرته ، فعظم شأنه ، وانتقل ملكه بعده إلى أولاده . وكانت مدة دولهم ؟ ٢٠ سنوات . القصرات ، جمع القصرة : أصل العنق . يؤلم الشاعر أن يكون أهل البيت ضعاف الأجسام لما بهم من عوز وهم أبناه عم العباسيين ، في حين أن آل زياد غلاظ الرقاب من النعمة التي أولاهم إياها العباسيون ، مع أنهم أمويون .

٦ وتروا : كان لهم ثأر عند غيرهم . وترهم : ثأرهم . الأوتار : جمع الوتر ، وهنا بمعنى الظلم والاعتداء . نعتهم بالمسامحة وحب السلام .

فلتولا الذي أرجوه في اليتوم، أو غدر ، خُرُوج إمام ، لا متحالة خارج ، بيم متحالة خارج ، بيم متحالة خارج ، بيم متحد وباطل ، سأقصر نقسي ، جاهدا، عن جدالهم ، فيا نقس طيبي ، ثم يا نقس أبشري ، فإن قرّب الرّحمن من تبلك مئد تي ، فإن قرّب الرّحمن من تبلك مئد تي ، شفيت ، ولم أترك لنقسي رزيتة ، أحاول نقل الشهس من مستقرها ، فممان عارف لم يتنتقيع ، ومعاند فمرن عارف لم يتنتقيع ، ومعاند قصاراي منهم أن أموت بغصة ، ومعاند تخصاراي منهم أن أموت بغصة ،

لقَطَعَ قلبي ، إثرَهُم ، حسراتي القَصُوم على السم الله والبركات ويتجزي على النعماء والنقمات كفساني ما ألقى مين العبرات فغير بعيد كل ما هو آت واخر مين عمري لطول حياتي وأخر مين عمري لطول حياتي وأسميع أحجساراً مين الصلدات وأسميع أحجساراً مين الصلدات تميل مع الأهواء والشبهات تردد بين الصلد واللهوات التردد النقرات المنا ضمنت من شيدة الزقرات

١ حسر اتبي : فاعل قطع .

٢ خروج إمام : أي الإمام المنتظر الذي يخرج من أهل البيت ليطهر الأرض من الجور والفساد .

٣ عن جدالهم : أي عن جدال من ينكرون نجيء الإمام المنتظر . العبرات : جمع العبرة ، أي العبارة فالمعنى : كفاني ما ألقى من الكلام . أو هي عبرات : جمع عبرة ، أي العجب والموعظة يتعظ بها .

٤ تلك : أي تلك الساعة التي يخرج فيها الإمام .

ه منهم : اي من الذين ينكرون مجيئه .

٦ احاول نقل الشمس : اي أن صعوبة اقناع المنكرين كصعوبة نقل الشمس من مكانها . الصلدات :
 الصلاب ، مفردها صلدة . اي واسماع المنكرين كاسماع الحجارة الصلاب .

٧ يقول : من المنكرين من عرف الحقيقة ، ولكنه يجمعهما ولا ينتفع بها . الشبهات : الظنون .

٨ قصاراي : غايتي وجهدي . وقوله : اموت بنصة ، اي اذا مات متشوقاً الى ظهور الامام .اللهوات :
 جمع اللهاة ، وهي اللحمة المشرفة على الحلق .

اغراض مختلفة

غز ل

بل أين يُطلَبُ ؟ ضَل مَ هلكا ؟ ضَحيك المَشيبُ برأسيهِ ، فبكنى لا سُوقة يبقي ، ولا ملكا المحاجد مُشتركا المنيه مُشتركا الما يا صاحبي ، إذا دمي سُفيكا ؟؟ قلبي وطرفي في دمي اشتركا المتركا المتركا والمتركا المتركا الم

أين الشباب ، وأينة سلككا ؟ لا تعجبي يا سلام من رجل ، يا سلام ما بالشيب منقصة ، قصر الغواية عن هوى قمر ، يا ليت شعري ، كيف نوممكما ، لا تأخذا بظلامتي أحدا ،

حنين

أَلَمْ يَأْنِ ، للسَّفْرِ الذينَ تَحَمَّلُوا ، فَقُلْتُ ، ولم أُملِكُ سَوابقَ عَبْرَةً ، تَبَيِّنُ ، فكم دار تَفَرَقَ شَمَلُها، كَلَاكُ اللَّيالي ، صرفه فن كما ترى،

إلى وَطَن ، قبل َ المَمات ، رُجوع ُ ؟ فَ نَطَقَن َ بِمَا ضُمّت عليه ِ ضُلُوع ُ : وشَمَل ِ شَيَت ِ عاد َ وهُو جَميع ُ لكُل َ أَناس ِ جَدَبتَهُ وربيع ُ لكُل َ أَناس ِ جَدَبتَهُ وربيع ُ

١ المنقصة : النقص والعيب . السوقة : الرعية من الناس ، الواحد والجمع والمذكر والمؤنث . سموا
 بذلك لأن الملك يسوقهم ويصرفهم إلى ما شاء من أمره ومراده .

٢ قصره عن الشيء : كفه عنه قسراً لا طوعاً . الغواية : الضلالة . يقول : إن وقار الشيب رده عن الحب
 كرها ، لأنه أبى عليه أن يتبذل في حب مليح يشاركه فيه كثير من العشاق .

٣ يقول : إن حب هذا المليح الذي أقصر عنه مكرها سيقتله ، ولذلك يسأل صاحبيه كيف يصبر ان عنه إذا سفك دمه .

إلفالامة : ما تطلبه عند الظالم ، وهو ما يأخذه منك ظلماً .

ه ألم يأن : ألم يحن ، ماضيه أنى . تحملوا : ترحلوا .

الشعر الخالد

نَعَوَفي ، ولما يَنعَني غيرُ شامِت ، يَقُولُونَ : «إن ذاق الرِّدى ماتَشِعرُهُ أُ»، سأقضي ببيت يتحمدُ الناس أمره ، يَموتُ رَديء الشّعرِ من قبل أهله ،

وغير عَدَو من قد أصيبت مقاتيله الوهيهات، مقاتيله الموائلة الموسيهات، عُمر الشّعر طالت طوائله الله الرّواية حاميله الله الرّواية حاميله المرّواية عائيله المرّواية عائيله المرّواية عائيله الله المرّواية عائيله الله المرّواية عائيله الله المرّواية عائيله المرّواية عائيله المرّواية عائيله المرّواية عائيله المرّواية عائيله المرّواية المرّ

فضيلة العطاء

لَتَين ْ كُنُنْتَ لا تُولِي يَلَداً دُونَ إِمرَةً ، فَأَيُّ إِنَاءً لَمْ يَفْضِ ْ عِنْدَ مَلَّئِهِ ۗ ، وَلَيس الفَّى المُعطي على اليُسرِ وَحدَهُ ،

فلتست بيمُول نتائيلاً آخيرَ الدّهرُ وَأَيُّ بَخيلٍ لم يُنيل ساعَة الوَفْر ؟ وَلَكِنّهُ المُعطي على العُسْرِ واليُسْرِ

لذة العيش

كتب دعبل الى نهشل ابي حميد الطوسي يقول :

إنها العيش أفي منتسادكمة الإخ وبيصرف كأنها ألسن البر البر البر الكرة تكونوا تركتُم للذة العيث فد عُوني ، وما ألذ وأهوى ،

وَان لِا فِي الجُلُوسِ عند الكَعابِ قَي، إذا استعابِ تَوقِق السّحابِ شَي، إذا استعرضت رقيق السّحابِ شَي، حيدار العقاب، يوم العقابِ واد فعوا بي في صدر يتوم الحساب

١ لما : بمعنى لم الحازمة . المقاتل : جمع المقتل وهو العضو الذي لا يستطيع المقاومة إذا أصيب . وقوله : أصيب مقاتله : أراد هنا الهجاء الذي أصاب الأماكن الضعيفة من عرضه وشرفه .

٧ الطوائل : جمع الطائلة ، وهي القدرة والسعة .

٣ سأقضي : سأموت . ببيت : الباء سببية .

إليد : العطاء والنعمة . الامرة : الولاية والملك . النائل : العطاء . آخر الدهر : اي مدى الدهر .

ه استعرض : طلب العريض من الاشياء . شبه لألاء الحمرة بألسن البرق ، وحببها برقيق السخاب . يقول : ان لألاءها يلوح في الحبب كما تلوح ألسن البرق في رقيق السحاب .

ابن المقفع

كليلة و حمنة باب عرض الكتاب

الحض على تفهم الكتاب

هذا كتابُ كليلة ود منة وهو مما وضعته علماء الهيند من الأمثال والأحاديث التي ألهموا أن يُدخلوا فيها أبلغ ما وجدوا من القول في النحوا الذي أرادوه . ولم تنزل العلماء والحدكماء مين كل أمة ولسان يلتمسون أن يعقل عنهم . ويتحتالون لذلك بصنوف الحيل ، ويبتغون إخراج ما عندهم من العلل ، ويبتغون إخراج ما عندهم من العلل ، في إظهار ما لديهم من العلوم والحكم ، حتى كان من نلك العلل وضع هذا الكتاب على أفواه البهائم والطيور . فاجتمع له بذكك خيلا " منها: أنهم وجدوا منصرفا في القول ، وشعابا في بأخذون منها ، ووجوها يسلكون فيها . وأما الكتاب فجمع حكمة ولهوا ، فاختاره الحكماء لحكمته ، والأغرار اللهوه . والمتعلم من الأحداث ناشط في المحتمد المحداث ناشيط في

١ النحو : القصد .

٢ العلل: الأسباب.

٣ الخلال : الخصال ، مفردها الحلة .

إلى منصر فأ : متسعاً للاستر ادة من الكلام .

ه شعاباً : طرقاً ، مفردها شعب .

٣ الأغرار ، جمع الغر : الشاب لا تجربة له ، يغتر بالأباطيل .

حفظ ما صار النيه من أمر يُربط في صدره ، ولا يُدري ما هُو ، بل عُرَف أنه في من الله عرف أنه في الله عرف أنه في من ذكك بمسكتوب مرقوم ا . وكان كالرّجل الذي لما استكمل الرّجولية وجد أبويه قد كنزا له كُنوزا ، وعقدا له عقدا اله عُقدا الله عنى بها عن الكدح " ، فيما يتعمله من أمر معيشته ؛ فأغناه ما أشرف عليه من الحكمة عن الحاجة إلى غيرها من وُجوه الأدب .

فَاوِّلُ مَا يَسْبَغَي لَمْنَ قرأَ هَذَا الكَتَابَ أَنْ يَعْرِفَ الوُجُوهَ التي وُضِعَتْ لَهُ ، والرّمُوزَ التي رُمُوزَتْ فيه ، وإلى أيّ غاينة جرّى مؤلفه فيه ، عند ما نسبّه الله البّهافيم وأضافته إلى غير مُفصح ، وغير ذلك مين الأوضاع التي جعلها المثالاً . فإن قارِثه ، متى لم ينفعل ذلك ، لم يندر ما أريد بتلك المتعاني ، ولا أي تمرّة يتجتني منها ، ولا أي نتيجة تتحصل له مين مُقدمات ما تضمّنه ملذا الكتاب . وإنه ، إن كانت غايته منه استمام قراءته ، والبلوغ إلى الحياب . ووانه ، إن كانت غايته منه استمام قراءته يرجع اليه نقعه . الحيرة بدون تنفه من عير عمل الكتب وقراءة العلوم ، من غير إعمال ومن استكثر من جمع الكتب وقراءة العلوم ، من غير إعمال الرّوية فيما يتقرؤه ، كان خليقاً أن لا ينصيبه إلا ما أصاب الرّجل الذي ومست العلماء أنه اجتاز ببعض المتغاور ، فظهر له موضع آثار كنز ، فجعل يتحمّل يتحدُ ويطلب ، فوقع على شيء كثير من عين وورق ، فقال فجعل يتحدُ ويطلب ، طال على ، فال على نفسيه : إن أنا أخذت في نقل هذا المال قليلاً قليلاً قليلاً ، طال على ،

١ المرقوم : الكتاب المعجم المبين .

٢ العقد : جمع العقدة ، وهي ما يعقد من البيع . والعقار الذي اعتقده صاحبه ملكاً .

٣ الكدح : الحد والاجتهاد .

٤ المفصح : ضد الأعجم غير الناطق .

ه وغير ذلك : أي وأن يعرف غير ذلك .

٦ لم يعد عليه : لم ينفعه ، والفاعل يعود إلى الكتاب .

٧ المغاور : جمع المغارة .

٨ العين : الذهب .

٩ الورق : الدراهم من الفضة .

وقطعتني الاشتغال بنقله عن اللذة بما أصبت منه ولكين أستأجر قوما يتحملونه إلى منزلي ، وأكون أنا آخرهم ، ولا يتكون بقي ورائي شيء يشخل فكري بنقله ، وأكون قد استظهرت لننفسي ، في إراحة بلدني عن الكد ، بيسير أجرة أعطيها إياهم . ثم جاء بالحتمالين فجعل يسلم إلى كل واحد منهم ما يتقدر على حتمله ويتقول له : إذهب به إلى منزلي . فينطلق به الحتمال إلى منزله همو ، حتى إذا لم يتبق في الكنز شيء ، انطلق خلفتهم إلى منزله ، فلكم يتجد فه من المال شيئا ، وإذا كل واحد من الحتمالين قد فاز بما حتمله لنفسه ، ولم يكن الرجل مين ذلك إلا العناء والتعب ، لأنه لم ينفسكر في آخير أمره .

وكذلك من قرأ هذا الكتاب ولم يتفهم ما فيه ولم يتعلم غرضة ظاهراً وباطناً ، لم يتنفع بما يبدو له من خطه ونقشه لا كما لو ان رجلاً قد م له جوز صحيح لم يتنفع به إلا أن يتكسره ويتستخرج ما فيه . وكان المه جوز صحيح لم يتنفع به إلا أن يتكسره ويستخرج ما فيه . وكان أيضاً كالرجل الذي طلب علم الفصيح من كلام الناس ، فأتى صديقاً له من العلماء ، له علم بالفصاحة ، فأعلمة حاجته إلى علم الفصيح ، فرسم له صديقه في صحيفة صفراء فصيح الكلام وتصاريفه ووجوهه . فانصرف بها إلى منزله ، فجعل يسكن قراء تنها ، ولا يقيف على معانبها ، ولا يتعلم أويل ما فيها ، حتى استظهرها كلها . فاعتقد أنه قد أحاط بعلم ما فيها . مع استظهرها كلها . فاعتقد أنه قد أحاط بعلم ما فيها . ثم إنه جكس ذات يوم في متحفل من أهل العلم والأدب ، فأخذ في منحور تهم ، فجرت له كلماء أخطأ فيها ، فقال كه بعض الجماعة : في منوور تهم ، فجرت ، والوجه غير ما تكلمت » فقال : « كيف أخطىء وقد قرأت الصحيفة الصفراء ، وهي في منزلي ؟ » فكانت مقالته هذه أوجب قرأت العربة عليه ، وزاده فذلك قرباً من الجهل ، وبعداً من الأدب . . . الخ .

۱ استظهرت : استعنت .

٢ نقشه : تلوينه .

٣ التأويل : تدبير الكلام وتقديره وتفسيره .

أغراض الكتاب

وينبغي للناظر في هذا الكتاب أن يعلم أنه ينقسم إلى أربعة أغراض : أحك ها ما قصد فيه إلى وضعه على ألسنة البهائم غير الناطقة ، من مسارعة أهل الهنول من الشبان إلى قراء ته ، فتستمال به قلوبهم ، كن لأن هذا هو الغرض بالنوادر من حيل الحيوانات . والثاني إظهار حيالات الحيوانات بصنوف الأصباغ والألوان ، ليكون أنساً لقلوب الملوك ، ويكون حيرصهم عليه أشد ، للنزهة في تلك الصور . والثالث أن يكون على هذه الصنفة ، فيتخذه الملوك والسوقة ن ، فيتكثر بذلك انتساخه ، ولا يبطل فيخلف على مرور الايام ، ولينتفع بذلك المصور والناسخ أبداً. والغرض الرابع ، وهو الاقصى ، مخصوص بالفيدلسوف خاصة .

قال عَبَدُ اللهِ بنُ المُقَفَّعِ : لمَّا رأيتُ أهل فَارِس قد فَسَرُوا هذا الكتاب مِن الهِندية إلى الفارسية ، وألحقوا به باباً ، وهو باب برَّزَوَيْه الطّبيب ، ولم يَذَكُرُوا فيه ما ذكرنا في هذا الباب لمن أراد قراء تَهُ واقتباس عُلومه وفَوائده ، وضَعنا له هذا الباب . فتأمّل ذلك تُرْشَد ، إن شاء الله تعالى .

يتبين من ذلك أن الكتاب كان ذا صور وألوان في الأصل .

٢ السوقة : الرعية وعامة الشعب .

٣ يخلق : يبلي .

إلى المراد هنا أظهروا الكتاب بالترجمة ، وكشفوا عن مغطاه .

ب**اب الاسد والثور** وهو أول الكتاب في الأسل الهندي

مملكة الأسد

قال دَبْشَلِيمُ المَلِكُ لَبَيْدَبَا الفَيَلْسُوفِ، وَهُوَ رَأْسُ البَرَاهِمَة : إضْرِبْ لِي مَثَلًا لَمُتَحَابًينِ يَقَطَعُ بَيَنَهُما الكَلَذُوبُ المُحتالُ ، حتى يَحَمِلُهُما على العَدَاوَة والبَغضاء .

قال بيند بنا : إذا ابتكي المنتحابان بأن يتدخل بينهما الكذوب المحتال ، لم ينلبنا أن يتقاطعا ويتدابرا . ومن أمثال ذلك أنه كان بأرض دستاوند وجئل شيخ له تلاثة بنين . فلما بلغوا أشد هم ، أسرقوا في مال أبيهم ، وجئل شيخ له تلاثة بنين . فلما بلغوا أشد هم ، أسرقوا في مال أبيهم ، أبوهم ولم يكونوا احترفوا حرفة يتكسبون بها لأنفسهم خيرا . فلامهم ، أبوهم الوعظهم على سوء فعلهم . وكان من قوله لهم : يا بنيي ، إن صاحب الدنيا ينطلب تلائة أمور ، لن يدركها إلا بأربعة أشياء . أما الثلاثة التي ينطلب : فالسعة في الرزق ، والمنزلة في الناس ، والزاد لانخرة . وأما الأربعة ألي يتحتاج إليها في درك هذه الثلاثة : فاكتساب المال من أحسن وجه يكون ، ثم حسن القيام على ما اكتسب منه ، ثم استثماره ، ثم إنفاقه في فيما ينصلح المعيشة ، ويرضي الأهل والإخوان ، فيتعود عليه نقعه في فيما الآخرة . فمن ضيع شيئاً من هذه الأحوال ، لم يدرك ما أراد من حاجته . الآخرة ، فمن ضيع شيئاً من هذه الأحوال ، لم يدرك ما أراد من حاجته . لأنه ، نم ان هو كان ذا مال لأنه ، نم النه ي ويبقى معه الما . المناسب ثم الم يحسن القيام عليه ، أو شكا المال أن ينفي ويبقى معه الما . المناسب ثم الم يحسن القيام عليه ، أو شكا المال أن ينفي ويبقى معه الما . المناسب ثم الم يتحسن القيام عليه ، أو شكا المال أن ينفي ويبقى معه الما . المناسب ثم الم يتحسن القيام عليه ، أو شكا المال أن ينفي ويبقى معه . ما المحسن القيام عليه ، أو شكا المال أن ينفي ويبقى معاد . ما أر

١ يتدابرا : أي يولي كل و احد ظهره للآخر متقاطعين .

٢ الزاد : أي التزود من الأعمال الصالحة .

٣ يبقى : الضمير يعود على صاحب المال .

المعدم : الفقير .

وإن هُوَ وَضَعَهُ ولم يَستَشَمِرُهُ ، لم تَمنَعُهُ قَلَةُ الإِنفاق من سُرعة الدّهاب ، كالكُمُحل الذي لا يُوخدَدُ منه لا غُبارُ المبيل ، ثم هو مع ذلك سريع فتناوه . و إن هو اكتسب وأصلح وأشمر ، ثم أمسك عن إنفاقه ا في وجوهه ومنافعه ، صار بمنزلة الفقير الذي لا مال له . ثم لم يتمنع ذلك أيضاً ماله من التلقف بالحوادث والعلل التي تتجري عليه ، كمتحبس الماء الذي لا تتزال المياه تنضب فيه ، فإن لم يكن له متخرج ومفاض ومتنفقس يتخرج منه الماء المنتق تتفصب فيه ، فإن لم يكن له متخرج ومفاض ومتنفقس يتخرج منه الماء البشق المنتق العنشق العظيم ، فذهب الماء ضياعاً .

ثم إن بني الشيخ اتعظوا بقول أبيهم ، وأخذوا به ، وعلموا أن فيه الحير ، وعولوا عليه . فانطلق أكبرهم في تجارة بحو أرض بكفال لها ميسون . فأتنى في طريقه على مسكان فيه وحول كثير ، وكان معة عجلة في حجر التحر بند بند بنه . فوحل شتربة يسجرها ثوران يكفال لأحد هما شتربة ، وللآخر بند بند بنه . فوحل شتربة في ذلك المسكان ، فعالجة الرجل وأصحابه حتى بلغ منهم الجهد فلم يقد روا على إخراجه . فذهب الرجل ، وخلف عند و رجلا يشارفه ، سارة للعك المسكان تبرم لعكم الوحل ينشون ، فيرك الشور والتحق به . فلما بات الرجل بذلك المسكان تبرم وأما القور فإنه خلور والتحق بصاحبه ، فأخبره بأن الثور قد مات . وأما الثور فإنه خلص من مكانه وانبعث ، فلم يزل حتى انتهى إلى مر م منخصب كثير الماء والكلا ، فأقام فيه . فلما سمون وأمن جعل إلى مر م موته بالخوار . وكان قريباً منه أجمة فيها أسد عظيم ، وهمو ملك تلك الناحية ، ومعه سياع كثيرة من الذااب والدبهة وبنات وهمو ملك تلك الناحية ، ومعه سياع كثيرة من الذااب والدبهة وبنات

Y

١ انفاقه : الضمير يعود على المال المكتسب .

۲ انبثق : تكسرت جوانبه ، وانفجر الماء .

٣ يشارفه : يقوم عليه .

٤ تېرم : مل وضجر .

ه الأجمة : الشجر الكثير الملتف .

آوَى والشّعالَبِ وسائرِ السّباع . وكان الأسدَّ مَزْهُوّاً مُنفَرِداً برأيه ، ورأيهُ غيرُ كاملِ . فلمّا سمّع خُوارَ النّور ، ولم يكن وأى ثوراً قط ، ولا سمّع خُوارَهُ ، خامَرَهُ منه هيبة وخشية . وكرِه أن يفطن لذلك جُنده . فأقام بمكانه لا يبرّحُ ولا ينشَطُ ، بل يُؤتنَى برزقه كل يوم على يلد جُنده . وكان ، فيمن معه من السّباع ، ابنا آوى يُقالُ لا حَدهما كُليلة ، وللآخر دمنة من وكلاهما ذو أدب ودهاء . وكان دمنة شراهما نفسا ، وأشداهما تطلقاً إلى الأشياء . ولم يكن الاسك عرفهما .

فنقال د منتة منته أيتوماً الأخيه كليلة : يا أخي ، ما شأن الأسك مقيماً متكانة الا يَبرَحُ ولا يَنشَطُ خلافاً لعادته ؟ قال له كليلة أن ما شأنك أنت والمسألة عن هذا ؟ نحن على باب ملكنا ، آخيذين بما أحب ، وتاركين ما يتكره أن وليسنا من أهل المرتبة التي يتشاول أهلها كلام الملوك ، والنظر في أمورهم وليسنا من أهل المرتبة التي يتشاول أهلها كلام الملوك ، والنظر في أمورهم من فأمسك عن هذا واعلم أنه من تتكلف من القول والفيل ما ليس مين شأنه ، أصابة أما أصاب القرد من النجار . قال دمنة أن وكيف كان ذلك ؟ قال كليلة أن زعموا أن قردا رأى نجاراً يتشق خشبة ، وهو راكب عليها . وكليما شق منها ذراعاً ، أدخل فيها وتكا . فوقف ينظر إليه ، وقد أعجبه ذلك . ثم إن النجار ذهب لقضاء حاجته ، فقام القرد فتكلف ما ليس من شأنه ، فركب الحشبة ، وجعل وجهة في الشق . ونزع الوتك ، فلزم الشق ما ليس من شأنه ، فركب الحشبة ، وجعل وجهة في الشق . ونزع الوتك ، فلزم الشق عليه ، فكاد يُغشى عليه مين الألم . ثم إن النجار وافاه ، فأصابه على عليه نظر الخشبة . فكان ما لقي من النجار من الضرب تلك الحالة ، فأقبل عليه يضربه أن فكان ما لقي من النجار من الضرب أشكر من الخشبة . فكان ما لقي من النجار من الضرب أشكر من الخشبة .

قالَ دِمنَة ؛ قد سمِّعت مَثلك وفهمته ، ولكين أعلم أنه ليس

١ مزهواً : معجباً بنفسه .

۲ خامره : داخله .

كلُّ مَنْ دَنَا مَنَ المُلُوكِ إِنَّمَا يَلَنُو مِنهُمْ لَبَطِنِهِ ، إِنَّمَا البَطْنُ قَدْ يُبْحشَى بِكُلِّ مَكَانَ . ولكننهُ يَلَتَمِسُ الرَّفْعَةَ والمَنزِلَ اللّذِي يَسُرُ الصَّدِيقَ ويتسوءُ العَلَوق . وإِنَّ أَدْنَى النَّاسِ وضَعْفَاءَ هُمُ القَلْيلَةَ مَرُوءَ تُنهُمُ هُمُ الذِينَ يَرضَونَ بالدُّونِ ، ويفرَحونَ به ، كالكلب الذي ينصيبُ عظماً يابِساً ، فيفرَحُ به . بالدُّون حتى فأمنا أهلُ الفَضل والمُروءَة فلا يُغنيهِمُ القليلُ ، ولا يترضَونَ بالدُّون حتى يتسمُوا إلى ما هُمْ لَهُ أهلُ كالأسد الذي يتقترِسُ الأرنب ، فإذا رأى الأتان ، توك الأرنب وطللب الأتان ،

دمنة يحرش الثور على الأسد

١ الدون : الحسيس .

٢ الأتان : أنثى الحمار ، وهي هنا أنثى الحمار الوحشي .

٣ خلقاء ، جمع خليق : جدير .

الحلابة : الحداع .

ه الأجمة : الشجر الكثير الملتف .

كُلُدا . قال : فيما حاجتُك ؟ قال : ما يأمُوني به الملك . قال : تُقيم عند أنا في السُّعَة والأمن . فأقام الجنمل مع الأسند زَماناً طنويلاً . ثم إن الأسند مضي في بتعض الأيتام لطلب الصيد ، فلقي فيلا عظيما ، فقاتلته قتالا شديدا ، وأَفْلَتَ مَنْهُ مُثْنَقَلًا مُثْخَنَأً بالحِراحِ يَسْيلُ مَنهُ الدَّمُ ، وقد خَلَدَشَهُ ٢ الفيلُ بأنيابِه . فلمَّا وصَلَ إلى مَكانِه وَقَعَ لا يَستَطيعُ حَرَاكًا ، ولا يَقدُرُ على طَلَبَ الصَّيد . فلبَثُ الذَّتبُ والغُرابُ وابنُ آوَى أيَّاماً لا يتجدونَ طَعاماً ، لأنتهُم ْ كَانُوا يَأْكُلُونَ مِن فَضَلَاتِ الْأُسَدِ وطَعَامِهِ . فأصابَهُم ْ وأصابَهُ ما نَرَاهُ ، فليتنَا نَجِدُ ما يأكُلُهُ ويُصلحُهُ . قالَ الأسكُ : مَا أَشُكُ في مَوَدّتكم وصُحبَتكُم ، ولكن إن استَطَعتُم فانتَشِروا لَعَلَـكُم تُصيبون صَيداً تأتوني به ي ، فيُصيبَني ويُصيبَكُم منه ُ رِزق ٌ . فَخَرَجَ الذَّئبُ والغُرابُ وابن ُ آوَى مِنْ عِندِ الْأُسْدِ ، فتَنَحَوا ناحيَّةً وائتَمَرُوا فيما بَينَهُم وقالوا : ما لَنَا وَلَمَذَا الْحَمَلِ الآكيلِ العُشْبَ الذي لَيَسَ شَأْنُهُ مِن شَأْنِنا ، ولا رأيُّهُ من وأينا . ألا نُزَيِّن ُ للأسك فيأكُله ُ ، ويُطعمنا من لحمه ؟ قال ابن ُ آوَى : هذا ما لا نستطيعُ ذكرة للأسك ، لأنه تد أمن الحسل ، وجعل له ذمة " : قالَ الغُرابُ : أَنَا أَكْفِيكُمُ * أَمَرَ الأَسْدِ . ثُمَّ انطَلَقَ فَدَ خَلَ عَلَيْهِ . فقالَ لَهُ الأسكُ : هَلَ حَصَّلتُم شَيِّئاً ؟ قالَ الغُرابُ : إنَّما يَنجِدُ مَن يَسعَى ويبُصِرُ ، أمَّا نحنُ فَلَا سَعْيَ لَنَا وَلَا بَصَرَ لِمَا بِنَا مِنَ الْجُنُوعِ ِ. وَلَكِنْ قَدْ وُفَقْنَا إِلَى أمر واجتَمَعنا عليه ، إنْ وافتقَنا المككُ ، فنتَحنُ لهُ مُجيبونَ . قالَ الأسكُ : وماً ذاك ؟ قالَ الغرابُ : هذا الجَمَلُ الآكيلُ العُشبَ المُتَمَرِّغُ بَينَنا من *

١ المثقل : من اشتد عليه المرض والألم .

۲ خدشه : مزق جلده .

٣ جهدتم : أصابتكم الشدة .

٤ ذمة : حرمة وعهداً .

غَير مَنْفَعَة لَنَا مِنهُ ، ولا رَدِّ عائدة ١ ، ولا عَمَل يُعقبُ مَصلَحة ". فلمّا ستمع الأسك ُ ذلك عَضب ، وقال : ما أخطأ رأيك ! وما أعجز مقالك ، وأبعكَ كَ عَنْ الوَفَاءِ والرَّحمَّةِ ! وما كُنْتَ حَقَيقًا ۚ أَنْ تَعَجَّرَىءَ عَلَى جَهَّذُهُ المَقَالَةِ ، وتستَقبِلَني بهذا الحِطابِ ، مع ما عليمت من أنّي قد مُ أمّنتُ الحَملَ وجَعَلَتُ لهُ مِن ذَمَّتِي. أوَلَم يَبَلُغُكَ أَنَّهُ لم يَتَصَدَّق مُتَصَدَّق "بصَدَقة هي أعظمَ أجراً مِمن أمن نفساً خائفة وحقن دَما مهدوراً؟ وقد أمنته ولست بغادِرِ به ِ ، ولا خافِرِ " له ُ ذِمَّة ً . قالَ الغُرابُ : إنَّى لأعرفُ ما يَقُولُ المُكَلُّكُ ۗ. ولكين النَّفسَ الواحدَّةَ يُفتَدَى بها أهلُ البّيت ، وأهلُ البّيت تُفتَدَى بهمُ القبيلة ، والقبيلة يُفتكى بها أهل المصر ، وأهل المصر فيدى المكك . وقد نَزَلَتُ بالمَلكُ الحاجَةُ ؛ وأنا أجعَلُ لهُ مِن ۚ ذِمَّتِهِ مَخْرَجًا ، على أن ْ لا يتَسَكَلَتُ فَاللُّ ذَلك مَ ولا يليه " بنفسه ، ولا يأمر به أحداً . ولكنا نَحْتَالُ بَحْيَلَةً لِنَنَا وَلَهُ فَيُهَا صَلَاحٌ وَظَفَرٌ . فَسَكَنْتَ الْأَسْدُ عَنْ جَوَابِ الغُرابِ عَن هذا الحِطابِ. فلمَمَّا عَرَفَ الغُرابُ إقْرارَ ۚ الأسَد ، أتَى صاحبَيه فقالَ لهما: قد كلَّمتُ الأسدَ في أكليه الجمل ، على أن ْ نَجتَمعَ نَحن ُ والجمل ُ عندَ الْاسَدِ ، فَنَذَكُرَ مَا أَصَابِيَّهُ وَنَتَوَجَّعَ لَهُ اهْتَمَامَاً مَنَّا بَأْمُرِهِ ، وحيرصاً على صَلاحِهِ ؛ ويتعرضَ كُلُّ واحد منَّا نَفَسَهُ عَلَيْهِ تَتْجَمُّالاً ٧ ليأْكُلُمهُ ؛ فيَرُدُ الآخَرَانِ عليَهِ ، ويُستَفتَّها ۚ رأيته ُ ، ويُبتِّنا الضَّرَرَ في أكله . فإذا جاءَتْ نَوبَتُهُ الْحَمَلِ صَوَّبِنا رأيتهُ ، فهلَكُ وسَلَمنا كُلُّنا ، ورَضِيَ الْأُسَدُ

١ العائدة : المنفعة .

٢ حقيقاً: جديراً.

٣ خافر : ناقض .

المصر : الكورة والمدينة المحددة .

ه يليه : يتولاه .

٦ الإقرار : الإذعان والموافقة .

٧ تجملا : مجاملة وإحساناً للعشرة .

٨ سفَّهه : نسبه إلى السفه ، أي خفة الحلم ، والحهل .

عَنَّا . فَفَعَلُوا ذَلِكَ وَتَقَدَّمُوا إِلَى الْأُسَدَ . فَقَالَ الغُرَابُ : قَدَ احتَجَتَ ، أيِّها المَلكُ ، إلى ما يَقُوتُكُ . ونَحنُ أُحَقُّ أَن نَهَبَ أَنفُسَنا لكَ ، فإنَّا بكَ نتعيش . فإذا هلككت ، فليس لأحك منا بكاء " بتعدك ، ولا لنا في الحياة حَيرٌ . فلْيَأْكُلُنْنِي المَلكُ فَقَدَ طبتُ بِذَلكَ نَفْساً . فأجابَهُ الذَّئبُ وابنُ آوَى : أن اسكتُ ، فلا خير الملك في أكلك ، وليس فيك شبع " . قال ابن ا آوَى : لكن ْ أَنَا أُشبِعُ المَلك مَ الْمَلك مَ الْمُلك مَ المُلك وطبتُ نَهُساً . فَرَدَّ عَلَيْهِ الذِّئْبُ والغُرابُ بقَـولهـما : إنَّكَ لمُنتن " قَـذَرٌ . قالَ الذَّئبُ : إنَّى لَسَتُ كَذَلَكَ ، فَلَيْأَكُلُسْنِي الْمَلِكُ ، فَقَدَ سَمَحَتُ بِذَلِكَ وَطَابِلَتْ بِهِ نَفْسي . فاعترَضَهُ الغُرابُ وابنُ آوَى ، وقالا : قد قالتَ الأطبَّاءُ : مَن أرادً قَتَلَ نَفُسِهِ ، فَلْيَأْكُلُ لِحُمَّ ذَئِب ، فإنَّهُ يَأْخُلُدُهُ مِنْهُ الْخُناقُ ٢ . وظَنَّ الْجَمَلُ أنه ، إذا عرض نفسه على الأكل ، التمسوا له عنداً كما التمس بعضهم لبَعض الأعذارَ ، فيتسلّمُ ويترضَى الْأُستَدُ عَنْهُ بذلكَ ، ويتنجو من المهاليك ِ. فقال : لكين ، أنا في للمليك شيبع وريٌّ ، ولحمي طيّب ومريء ، وبطني نَظيفٌ ، فلْيَأْكُلُنْنِي المَلَكُ ويُطعِم أصحابَهُ وخَلَامَهُ ، فقَدَ رَضيتُ بذلكَ وطابتُ نَفْسَى به ، فقالَ الذَّتُبُ وابنُ آوَى والغُرابُ : لقَدَ صَدَقَ الجَمَلُ ، وكَرُم ، وقال ما عَرَف . ثم إنهُم وَتُنبوا عليه فمنَر قُوهُ .

وإنسما ضربت هذا المَشَلَ لتعليم أُنه وأن كان أصحاب الأسد قد اجتمعوا على هلاكي فإنتي لست أقدر أن أمتنسع منهم ولا أحترس ، وإن كان رأي الأسد في على غير ما هم عليه من الراي فإن ذلك لا ينفعني ولا ينغي عني شيئاً. فإنه قد قيل إن خير السلطان من أشبة النسر وحو له الحييف ، لا من أشبة الخيفة وحوله النسور . ولو أن الاسد لم يتكن في نفسه لي

١ الشبع ، بتحريك الباء وتسكينها : اسم لما يشبع .

٣ الخناق : داء يمتنع معه نفوذ النفس إلى ألرثة والقلب (الدفتريا) .

٣ الري : اسم لما يروي .

إلا الخيرُ والرّحمةُ ، لَغيرَتُهُ كَثَرَةُ الأقاويل ، فإنها إذا كَثُرَتْ ، لم تلبتْ أَنْ تُدُهبِ الرّقة والرّأفة . ألا ترى أن الماء ليس كالقول ؟ وأن الحبحر أشك من الإنسان ؟ والماء ، إذا طال تتحدّرُه على الحبحر الصّلد ، لم ينزَل به حتى يتقبُه ويُوثِر فيه ؟ وكذلك القول في الإنسان ينوثر فيه . قال دمنة : فضاذا تريد أن تصنع ؟ قال شتربته : ما أرى إلا الاجتهاد والمنجاهدة بالقيال ، فإنه ، ليس للمصلي في صلاته ، ولا للمتصدق في صدقته ، ولا للورع في ورّعه من الأجر ما للمنجاهد عن نفسه ، إذا كانت منجاهدته على الحق . فإنه من الأجر ما للمنجاهد عن نفسه ودافع عنها كان أجره في ذلك عظيماً ، وذكره رفيعاً ، إن ظفر أو ظفر به .

قال د منية ' : لا يتنبغي لأحيد أن يُخاطِر بنفسه ، وهُو يَستطيع غير ذلك . ولكن ذا الرّأي جاعل القيّال آخر الحييل . وبادى قبل ذلك بما استطاع من رفق وتسمحلُل . وقد قبل : لا تحقرن العدو الضعيف المهن ؛ ولا سيّما إذا كان ذا حيلة ، ويقد رُ على الأعوان ، فكيف بالأسد على جراءته وشيد ته . فإن من حقر عدوه لضعفه ، أصابة ما أصاب وكيل البحر فمن الطيطوى . قال شتربة ' : وكيف كان ذلك ؟

قال دمنة ؛ زَعَمُوا أَن طائراً من طُيُورِ البَحرِ يُقال ُ له ُ الطّيطَوَى ، كان وَطَنّه ُ على ساحلِ البَحرِ ، ومعه ُ زَوجة ٌ لَه ُ . فلَمّا جاء آوان ُ إفراخِهِما ، قالَت الأُنثى للذّكرِ : لوِ التّمَسنا مَكَاناً حَريزاً غيرَ هذا نُفرِ خُ فيه ِ ، فإنّي قالَت الأُنثى للذّكرِ ، إذا مَدّ الماء ُ ، أَن ْ يَدَهَبَ بفيراخِنا . فقال َ لها : ما أراه أخافُ مِن البَحرِ ، إذا مَدّ الماء ُ ، أَن ْ يَدَهَبَ بفيراخِنا . فقال َ لها : ما أراه

١ الصلد: الصلب الأملس.

٢ التمحل: الاحتيال.

٣ المهين : الحقير الذليل .

٤ وكيل البحر : المراد به إله البحر عند الهنود واسمه فارونا (Varuna). والظاهر أن ابن المقفع لم يشأ أن يصرح باسمه لما فيه من وثنية ؛ وهو يريد أن يجعل كتابه ملائماً لروح الإسلام .

ه الطيطوى : ضرب من القطا او غيره من طير البحر .

يتحميل علينا ؛ فإن وكيل البيح يتخافسي أن أنتقيم منه أ. فأفرخي في مكانك، فإنه مُوافق لنا ، والماء والزهر منا قريب . قالت له أ: يا غافل أ ، ما أشد عينادك وتتصلبك ، أما تذكر وعيده وتهددده إياك ، إلا تعرف نفسك وقد رك في وعيد من لا طاقة اك به ؟ فأبنى أن يطبعها . فلما أكثرت عليه ، ولم يسمع قول الناصح يصيبه ما ولم يسمع قول الناصح يصيبه ما أصاب السلك فاة حين لم تسمع قول البطتين . قال الذكر : وكيف كان ذلك ؟

قالت الأنثى: زَعَمُوا أَنَّ عَدَيراً كَانَ عَندَهُ عُشْبٌ. وَكَانَ فِيه بَطْتَانَ . وَكَانَ فِي الْعَديرِ سُلَحَفَاةٌ ، بَينَها وبينَ البَطِّتَانِ مَوَدَّةٌ وصَداقَةٌ . فَاتَفَى أَنْ غيض الله عَنهُ ، فجاء ت البَطّتان لوداع السّلَحفاة ، وقالتا: السّلامُ عَلَيكُ ، فإنّنا ذاهبتان عن هذا المسكان لأجل نُقصان الماء عنه . فقالت : إنّما يَبَينُ نُقصانُ الماء على مثلي التي كأنتي السّفينية ، لا أقد ر على العيش الا بلماء ، فأمّا أنتُما فتقد ران على العيش حيث كُنتُما ، فاذهبتا بي معتكما . قالتا: نعتم . قالت : كيف السبيل إلى حملي ؟ قالتا: نأخله بطرفي عُود ، وتقبضين بفيك على وسلمه ، ونطير بك في الحق . وإيّاك ، إذا سمعت وتقبضين بفيك على وسلمه ، ونطير بك في الحق . وإيّاك ، إذا سمعت النّاس يَسْكَلُمُونَ ، أن تنطقي ! ثمّ أخذ تاها فطارتا في الحق . فقال النّاس : عجب ! سلمحفاة بين بطّتين حملتاها ! فلمّا سمعت ذلك ، قالت فقصا الله أعينتكم أيّها النّاس ! فلمّا فتحت فاها بالنّطق ، وقعت على فقاتت .

قالَ الذّكرُ : قد ستمعتُ مَقَالَتَكُ ، فلا تَخَافي وكيلَ البَحرِ . فلمَمّا مَدّ الماءُ دَنَا وكيلُ البَحرِ ، فذَهُمّبَ بفراخيهما . فقالَتِ الأنثى : قد عَرَفتُ في بَدَء الماءُ دَنَا وكيلُ البَحرِ ، فذَهُمّبَ بفراخيهما . فقالَتِ الأنثى : قد عَرَفتُ في بَدَء الأمرِ أنّ هذَا كائن " ، وما أصابِنَا إنّما هُوَ بتَفريطيكَ . قالُ الذّكرُ : قد قُلتُ ما قُلتُ ، وأنا على قولي ، وسوف ترين صُنعي به وانتقامي منه أ . ثمّ مضى إلى ما قُلتُ ، وأنا على قولي ، وسوف ترين صُنعي به وانتقامي منه أ . ثمّ مضى إلى

١ غيض : نقص ، بالبناء على المجهول ، كما يقال غاض الماء .

جَماعة الطّير ، فقال لَهُن : إنّكُن أخواتي وثقاتي ، فأعنتي . قُلن : ماذا تربيد أن نفعل ؟ قال : تتجتمعن وتذهب معي إلى سائر الطير ، ماذا تربيد أن نفعل ؟ قال : تتجتمعن وتذهب معي إلى سائر الطير ، فنتشكو إليهن ما لقيت من وكيل البَحر . ونقلول لهن الهنت الريح في مثلنا ، فأعننا . فقالت له جَماعة الطير : إن العنقاء ابنت الريح في ميلات أنا وملكت أنا ، فاذهب بنا إليها ، حتى نصيح بها ، فقطهر لنا ، فنشكو إليها ما فالك من وكيل البَحر ، ونسألها أن تنتقيم لنا منه بقوة ملكها . ثم إنهن ذهبن إليها مع الطيطوى فاستغشتها ، وصحن بها ، فتراءت فن ؛ فأخبرنها بقصتهن إلى محاربة وكيل البحر . فأجابتها ألى ذلك . فلما علم وكيل البحر أن العنقاء قد قصادته في جماعة فأجابتها ألى ذلك . فلما علم وكيل البحر أن العنقاء قد قصادته في جماعة الطير ، خاف من محاربة مملك لا طاقة له به ، فرد فراخ الطيطوى

وإنّما حَدَّثَتُكَ بِذلكَ لَتَعَلَّمَ أَنَّ القِتَالَ لَا أَرَاهُ لَكَ رَأَياً . قَالَ شَيْرَبَـةُ : فَمَا أَنَا بِمُقَاتِلِ الْأَسَدَ ، ولا ناصِبِ لهُ العَداوَةَ سِيرًا ولا عَلَانيَةً ، ولا مَتَغَيّرٍ لهُ عَمَّا كَنتُ عَلَيهِ ؛ حتى يَبدو لي منه ما أَتَخَوَّفُ فأَغالِبُهُ .

١ العنقاء : طائر خرافي . جاء في القاموس : العنقاء طائر معروف الاسم مجهول الجسم ، أو طائر عظيم يبعد في طير انه ؟ أو من الألفاظ الدالة على غير معنى . ويقال لها العنقاء المغرب. وعنقاء مغرب ومغربة ، وعنقاء مغرب مضافة .

٧ قوله : بنت الريح ، يدل على أنها في الأصل الهندي من الأرباب ، ولا يخفى ما بين الريح والبحر من العداء المستمر ، فهي تحاربه أبدأ ، وتقلق راحته . ولذلك ترى إله البحر يخاف حينما يعلم أن العنقاء بنت عدوه الأبدي تريد محاربته ، فيرد إلى الطيطوى فراخه ويصالحه . وكان الهنود يعتقدون أن إله الريح طائر عظيم يسمونه ماتاريسفان (Matarisvan) ويزعمون أن الريح مخلوقة من اصطفاق جناحيه .

باب الحمامة المطوقة

قال دَبْشَلَيمُ المُلَكُ لَبِيدَبَا الفَيلَسُوف : قَدَ سَمِعَتُ مَثَلَ المُتَحَابِينِ كَيفَ قَطَعَ بَينَهُمَا الكَذُوبُ ، وإلى ماذا صَارَ عاقبة أُمْرِهِ مِن بَعد ذلك . فحد ثني ، إن وأيت ، عن إخوان الصّفاء كيف يَبَتدَىء تَواصُلُهُم ، ويَستَمتِع بُعَضُهُم بَبِعض ؟ قال الفيلسوف : إن العاقل لا يتعدل الإخوان شيئاً . فالإخوان هُم الأعوان على الخير كُلّه ، والمُؤاسُون عَندَما يَنُوب مِن المَكروه . ومن أمثال ذلك مشل الحيمامة المُطوقة لا والحُرد والسُّالَحفاة والظّي والخُراب . قال الملك : وكيف كان ذلك ؟

قَالَ بَيدَ بَا : زَعَمُوا أَنّهُ كَانَ بَارض سَكَاوَنُدَ جِينَ ، عِندَ مَدَينَة دَاهُ رَ ، مَكَانٌ كَثَيرُ الصّيد يَنتابُهُ الصّيّادُونَ . وكانَ في ذَلكَ المَكَان شجرة وَكثيرة والأعصان مُلتَهَة الوَرق ، فيها وكثر غُراب . فبينما هو ذات يوم ساقط في وكثره ، إذ بتصر بصيّاد قبيح المنظر ، سيّىء الحُلق ؛ وقبُحُ منظره يَدُلُ على سُوء متخبره ؛ على عاتقه " شبَكة "، وفي يلده عصا ، منظره يندلُ على سُوء متخبره ؛ على عاتقه " شبَكة "، وفي يلده عصا ، منه الغراب أوقال : لقد ساق هذا الرّجل إلى هذا المبكان إمّا حيني ، وإمّا حين غيري . فلأثبتن متكاني حتى أنظر ماذا يصنع أن الصيّاد نصب شبَكته ، ونشر عليها الحبّ ، وكمن قريباً منها . فلم أله المُطوقة ، منها . فلم يقال لها المُطوقة ، منها . فلم يقال لها المُطوقة ، منها . فلم يقال لها المُطوقة ، وكانت سيّدة الحيمام ، ومعها حمام كثير . فعميت هي وصاحباتها عن وكانت سيّدة الحمام ، ومعها حمام كثير . فعميت هي وصاحباتها عن الشبكة كُلْهُن . فعلَقن في الشبكة كُلْهُن .

١ لا يعدل : لا يساري .

٢ المطوقة : التي لها في عنقها من التلوين ما يشبه الطوق .

٣ العاتق : ما بين المنكب والعنق .

الحين : الهلاك و المحنة .

والقبل الصيّاد وأرحاً مسروراً. فجعلت كل حمامة تتلك البيام في حبائلها ، وتكتمس الحكلاس لنفسها . قالت المُطوّقة أن لا تخاذكن آق المُعالجة ، ولا تتكن نفس الحبيه . ولكن نتعاون ولا تتكن نفس الحبيه . ولكن نتعاون أحميعاً ونطير كطائر واحد ، فينجو بعضنا ببعض . فجمعن أنفسهن ، وعلون ووثبن وثبة واحدة ، فقلعن الشبسكة جميعهن بتعاوئهن ، وعلون بها في الحوّ . ولم يقطع الصيّاد رجاء و منهن ، وظن أنهن لا يباوزن الا تربا حي يقعن . فقال الغراب : الاتبعهن وأنظر ما يتكون منهن . فالتقت المُطوّقة ، فرأت الصيّاد يتبعهن ، فقالت الحرّ المعناد الصيّاد في طلبكن ، فإن نحن أخذنا في الفضاء لم يتخف عليه أمرنا ؛ وإن نحن توجهنا إلى العمران خفي عليه أمرنا وانصرف . وبمكان كذا جرد في منهن . وبمكان كذا جرد في الصيّاد منهن قالم المنهن والعراب لينظر البهين ، لعله يتعكم المنهن والعرف . وأيس المنهن والعرف . وتبعهن المخراب لينظر البهين ، لعله يتعكم المنهن حيلة تتكون له عدة عند الحاجة . فلما انتهت الحمامة المُطوّقة المُطوّقة المُ الم الحرد ، أمرت الحمام أن يقعن ، فوقعن .

وكان الجُرد مائة جُمر أعد ها للمتخاوف . فنادته المطوقة باسمه ، وكان المجرد مائة جُمر أعد ها للمتخاوف . فنادته المطوقة باسمه ، وكان اسمه زيرك ، فأجابها الجرد مين جُمر : من أنت ؟ قالت : أنا خليلتك المطوقة ألا . فأقبل إليها الجرد يسعى ، فقال لها : ما أوقعك في هذه الورطة ؟ قالت له : ألم تعلم أنه ليس من الخير والشرشيء إلا وهو مُقد رن على من تصيبه المقادير ، وهي التي أوقعتني في هذه الورطة

١ تتلجلج : أي تضطرب وتتردد ، من تلجلج الكلام في الفم .

٧ الحبائل : الأشراك ، مفردها حبالة .

٣ تخاذلن : على حذف إحدى التائين ، والتخاذل : ضد التعاون .

٤ أيس منه : قطع رجاءه .

ه الحجر : مختبأ الجرد وغيره ، يحتفره لنفسه .

٣ الورطة : الهلكة وكل أمر تعسر النجاة منه .

فقد لا يتمتنسعُ مين القدّر من هو أقوَى مني وأعظمُ أمراً. وقد تتنكسيفُ الشَّمس ُ ويتَنخَسِفُ القَمَرُ ، إذا قُضي َ ذلك َ عليهما . ثم ّ إن الحُرَدَ أَخَلَا في قَرْضِ العُنْقَدِ التي كانتَ فيها المُطوِّقَة . فقالتَ لهُ المُطوِّقَة : ابدأ بقطع ، عُقَدَ سائرِ الحَمَامِ ، وبَعَدَ ذلكَ أقبِل على عُقَدي . فأعادَت عليه ذلك مراراً، وهو لا يَلْتَفْتُ إِلَى قَولُها . فَلَمَّا أَكُثْرَتْ عَلَيْهِ الْقَوَلَ وَكُرَّرَتْ ، قالَ لَهَا : لقَدَ كُرَّرتِ القَولَ علي " ، كأنتك ليس كك في نفسك حاجة " ، ولا لك عليها شَفَقَةٌ ، ولا تَرْعَينَ لها حَقًّا . قالَتِ المُطَوِّقَةُ : لا تَلَمُني على ما أَمَوْتُلُكَ به ، فإنه مُ لم يتحميلني على ذلك إلا أنتي تسكلتفت بحسماعة هذا الحسمام الرَّئاسة ؟ فلذلك َ لَمَهن علي حَق ، وقعد أد ين َ إلي حَقَّى في الطَّاعَةِ والنَّصيحَـةِ ؛ وبطاعتَهِين " ومَعونتَتِهِين " نَجَانا اللهُ مِن ° صاحبِ الشَّرك ِ . وتَخَوَّفتُ إن ° أنتَ بَدَأْتَ بِقَطْعِ عُقَدِي ، أَنْ تَمَلَّ وتَكَسَّلَ عَن قَطْعِ مَا بَقِيَ ؛ وعَرَفتُ أَنْلُكَ ، إِنْ بِدَأْتَ بِهِينَ قَبَلِي ، وكُنتُ أَنَا الأَخيرَةَ ، لم تَرَضَ ، وإنْ أَدرَكَكُ َ الفُتُورُ ، أَن أَبِقَى في الشّرك . قال الحُركذ : هذا ممّا ينزيد الرّغبة فيك والمَوَدَّةَ لك . ثمَّ إنَّ الجُرُدَ أَخَلَا في قَرْضِ الشَّبَكَةِ ، حَتَى فَرَغَ مِنها . فانطلَقَتَ المُطُوِّقَةُ وحَمامُها مَعَها . فلَمَّا رأى الغُرابُ صَنبِعَ الجُرَذِ وتَخليصَهُ الحَمَام ، رَغب في مُصاد قد الحُرد ، وقال : ما أنا لمثل ما أصاب الحَمام بآمين ، ولا أنا عن الجئرَذ ومَوَدَّتِه بغيني . . .

١ القرض : القطع .

باب الناسك وابن عرس'

قالَ دَبْشَلِيمُ المَلكُ لبَيدَبَا الفَيلَسُوفِ : قَدْ سَمِعتُ هذا المَثَلَ ، فاضرِبْ لي مَثَلَ الرّجُلِ العَجْلانِ في أَمْرِهِ مِنْ غَيرِ رَوِيتَهِ وَلا نَظَرِ في العَواقب .

قَالَ الفَيلَسوفُ: إنّه مَن لم يكُن في أمره مُتَشَبّتاً لم ينزَل نادماً ، ويتصيرُ أمرُه للى ما صار إليه النّاسك من قَتَسْل ابن عيرْس ، وقد كان له ودوداً . قال الملك : وكيف كان ذلك ؟

قال الفيلسوف : زَعَمُوا أَن ناسِكا مِن النَّسَاكِ كَانَ بَارض جُرْجان . وَكَانَتُ لَهُ المُرأَةُ صَالَحةٌ لَبَثْتُ عَندَهُ زَمَاناً لا تَحمَل أَ. ثَم حَمَلَتُ بَعد الإياس ، فَسُرّت المَرأة وسُرّ النّاسك بذلك وحمَد الله تعالى وسَألته أن يسَكُون الحَمُلُ * ذَكراً . وقال لزّوجته : أبشري ، فإنتي أرجو أن تلدي غُلاماً لننا فيه مَتاع وُورة عين ؛ أختار له أحسَن الأسماء ، وأحضر له جَميع المؤدّ بين . فقالت المَرأة : ما يتحملك أيها الرّجل على أن تتسكلم بما لا تكري : أيتكون أم * لا ؟ ومن فعل ذلك أصابة ما أصاب النّاسيك الذي أهرق على رأسه السّمن والعسل . قال لها : وكيف كان ذلك ؟

قالت المَرَأَةُ : زَعَمَّوا أَن ناسِكاً كانَ يُجرَى ۚ عليه مِن ْ بَيتِ رَجُلُ تاجيرِ ، في كل يَوم ، رِزْق مِن السَّمنِ والعَسَلِ . وكان يأكُلُ منه قُوتَهُ

١ ابن عرس : دويبة أكبر من الفارة وتشبهها ، الجمع بنات عرس .

٧ الإياس: قطع الرجاء.

٣ الحمل : الولَّد في البطن .

إ متاع : منفعة .

ه أهرق : صب .

٢ يقال : أجرى عليه الرزق : واصله به دون انقطاع .

وحاجته ، ويترفع الباقي ويتجعله في جرّة ، فيعكقها في وتد ، في ناحية البيت ، حتى امتلأت . فبينتما الناسيك ، ذات يتوم ، مستلق على ظهره ، والعسكّازة افي يده ، والجرّة معكلّقة فوق رأسه ، تفتكر في غلاء السمون والعسل ، فقال : سأبيع ما في هذه الجرّة بدينار ، وأشتري به عشر أعنز ، في معتبل ويلدن في كل خمسة أشهر مرّة ، ولا تلبت الا قليلا أعنز ، في تصير معزا كثيرا ، إذا ولدت أولاد ها . ثم حرّر على هذا النحو بسنين ، فوجد ذلك أكثر من أربع مائمة عنز . فقال : أنا أشتري بها مائمة من البقر : بكل أربع أعنه أكثر من أربع مائمة عنز . فقال : أنا أشتري بها مائمة من البقر : بكل أربع أعنه أورا أو بتقرة ، وأشتري أرضا وبند را ، وأستاجر أكرة ، وأشتري وأزرع على الثيران ، وأنتقسع بألبان الإناث ونتائجها . فلا تأتي على خمس وأزرع على الثيران ، وأنتقسع بألبان الإناث ونتائجها . فلا تأتي على خمس الماء وعبيدا ، وأترق أمرأة صالحة جميلة ، فتحمل ثم تأتي بغلام سوي الموي نجيب ، فالحتاد له أحسن الأسماء . فإذا ترعرع اد بنه وأحسنت تأديبة . وأشار بيده إلى الجرة فكسرها ، فسال ما فيها على وجهه .

وإنسّما ضرَبَتُ لكَ هَذَا المَشَلَ لكَيْ لا تَعَجَلَ بَذَكُو مَا لَا يَنْبَغَي ذِكُوهُ ، وما لا تَنَدَى : أَيْصَبِحُ أُم لا يَصَبِحُ ؟ ولكين ادعُ رَبّكَ وتتوسّلُ إليه وتوكّلُ عليه . فاتّعَظَ النّاسِكُ بقولُها . ثم إن المَرَأة وللدَّتُ غُلَاماً سَوِيتاً ، فسُر عليه . فأبُوهُ . حتى إذا كان بعد أيّام قالت المَرأة لزّوجيها : اقعدُ عند ابنيك به أبُوهُ . حتى إذا كان بعد أيّام قالت المَرأة لزّوجيها : اقعدُ عند ابنيك

١ العكازة : عصا طويلة ذات زج (حديدة) في أسفلها .

٢ الأعنز : جمع عنز وهي الأنثى من المعز .

٣ حرر : قوم وضبط .

٤ الأكرة : الحراثون ، مفردها أكار .

ه نتائجها : أو لادها .

٦ الإماء : الجواري ، مفردها أمة .

٧ السوي : التام الحلق الذي أحسنت تسويته .

٨ النجيب : الكريم الحسيب .

٩ ترعرع : نشأ .

حتى أذهب إلى الحمّام فأغتسل وأعود . ثم إنتها انطلقت إلى الحمّام ، وخلَّفَتَ ْ زَوجَهَا والغُلَّامَ . فلمَ ْ يُلبَّتْ أَنْ جاءَ رَسُولُ المُلكُ يَستَدْعيهِ . ولم ْ يَنْجِد ْ مَن ْ يُخْلَقْهُ عِندَ ابنيه غيرَ ابن عير س داجين عنده ، كان قد رَبًّاهُ صَّغيراً ، فَهُوَ عندَهُ عَديلً الصَّبيّ ، وأغلَقَ عليهِما البابّ ، وذَهبَ مع الرّسول ِ . فخرَجَ من بعض أجحارٍ البّيت حَيّةٌ سُوداء ، فد نَت مين الغُلام ، فضرتها ابن عير س ، فو ثُبَت عليه ، فَقَتَلَهَا ثُمَّ قَطَّعَهَا ، وامتلأ فَمُهُ من دَمها . ثمَّ جاءَ النَّاسكُ وفَتَدَحَ البابَ ، فتلَقَّاهُ ابنُ عرس كالمُبتشِّرِ له مُما صَنَعَ من قَتَلِ الحَيَّةِ . فلمَنَّا رآهُ مُلوَّتُا بالدُّم وهوَ مَلْدَعورُ ۗ ، طارَ عَلَمْلُهُ وظَنَّ أَنَّهُ قد خَنَّقَ وَلَكَهُ . ولم يَتَشَبَّتْ في أمرِه ولم يتقرَوّ فيه م حتى يتعلُّم حقيقيَّة الحال ِ ، ويتَعملَ بغيَّر ِ ما ظنَّن من ْ ذلك . ولكين عَجيل على ابن عيرْس وضرَبَهُ بعُكَازَة كانتُ في يَدِّه على ـ أُمَّ رأسه؛ ، فوَقَعَ مَيتاً . ودَخَلَ النَّاسُكُ فرأَى الغُلامَ سَليماً حَيَّاً ، وعندَهُ أَسْوَدُ ٥ مُقَطَّعٌ . فلكمًا عرَفَ القصّة وتَبَيّنَ له سوء فعله في العَجَلَة ، لَطَهُم على رأسه وقال : ليتنبي لم أُرزَق هذا الولك ولم أغدر هذا العكر . ودَ حَلَتِ امرأتُهُ وَجَدَتُهُ على تبلكَ الحال ، فَقَالَتُ لهُ : مَا شَأَنُكَ ؟ فَأَخبرَهَا بالحبَسِ مِن حُسن فيعل ابن عير س وسنوء منكافأتيه له . فقالت : هذه تَمَرَةُ العَبَجَلَةَ ، لَأَنَّ الأُمرَ ، إذا فَرَطَّ ، ميثلُ الكَلامِ إذا خَرَجَ ، والسَّهمَ إذا مَرَق ٧ لا مَرَد له .

فهذا مَشَلُ من لا يتَشَبَّتُ في أمره ، بل يقعل أغراضه السرعة .

۱ عدیل : مثل .

٧ الأجحار : جمع الجحر وهو ما تحتفره الحية وسواها لنفسها . ٠

٣ مذعور : خائف .

إلى الرأس : الدماغ .

ه الأسود : الحية العظيمة .

٣ فرط : سبق من غير روية .

٧ مرق السهم من الرمية : اخترقها ونفذ من الحانب الآخر .

الادب الصغير

تأديب النفس

وعلى العاقبل أن يَعرِفَ أن الرّأيَ والهَوَى مُتعاديان ، وأن من شأن النّاسِ تَسويفُ الرّأي وإسعافَ الهَوى ؛ فينخاليفَ الخلك ويتلتّم ِس أن لا يتزال هَواهُ مُسوّقاً ورأيهُ مُسعَفاً .

وعلى العاقيل ، إذا اشتبك عليه أمران فلم يكر في أيتهما الصواب ، أن يسَظُر أهواهما عندة في فيتحذره . من نصب نفسه للناس إماما في الدين فعليه أن يبدأ بتعليم نفسه وتقويمها في السيرة والطعمة والراي واللفظ والاخدان فيسكون تعليمه بسيرته أبلغ من تعليمه بلسانه . فإنه ، كما أن كلام الحكمة يئوني الاسماع ، فكذلك عمل الحكمة يتروق العيون والقلوب . ومعكم نفسه ومؤد بها أحتى بالإجلال والتفضيل من معكم الناس ومؤد به .

رجل الدولة

لا يُستَطاعُ السّلطانُ ﴿ إِلا بِالوُزِراءِ وِالأعوانِ ، ولا تَنفَعُ الوُزِراءُ إِلا ّ بِالمَوَدَّةِ وَالنّصيحَةِ ، ولا المَوَدَّةُ إِلا مَعَ الرّايِ والعَفافِ . وأعمالُ السّلطانِ

١ تسويف : تأخير .

٢ فيخالف : مِعطوفة على أن يعرف .

٣ الطعمة : المأكل .

[؛] الأعدان ، جمع خدن : الصاحب .

ه يونق: يعجب.

٦ السلطان : السلطة

كَثيرة "، وقلم السبيل إليه الذي يستقيم به العمل أن يسكون صاحب السلطان ذلك والسبيل إليه الذي يستقيم به العمل أن يسكون صاحب السلطان عالماً بأمور من يُريد الاستعانة به ، وما عند كل رَجُل من الرّأي والغناء ا، وما فيه من العيوب . فإذا استقر ذلك عنده عن علمه وعلم من يأتمن ، وجمة لكل عمل من الرّأي والنجدة ووجه وجمة لكل عمل من قد عرف أن عنده من الرّأي والنجدة والأمانة ما يتحتاج إليه فيه ، وأن ما فيه من العيوب لا ينضر بذلك . ويتحقظ من أن يوجه أحداً وجمه الا ينحت عنده ، ولا يأمن عنده من من عنده ، ولا يأمن عنده من من عنده من من المنوبة وما يسكره منه .

ثم على المُلُوك ، بَعَدَ ذلك ، تَعَهَدُ عُمَّالهُم ْ وَتَفَقَدُ أُمُورِهُم ْ ، حَى لا يَخْفَى عَلَيْهِم ۚ إحْسانُ مُحْسِنِ ولا إساءَةُ مُسيء .

ثم عليهم أَ بَعَدَ ذلك مَ أَنَ لا يَتَرُكُوا مُنحسناً بِغَيرِ جَزَاء ، ولا يُقرّوا مُنسيئاً ولا عاجزاً على الإساءة والعَنجز ؛ فإنهُم إن تَرَكُوا ذلك تنهاوَنَ المُحسِنُ ، واجرأ المُسيءُ ، وفسَد الأمرُ ، وضاع العَملُ .

الكذب

رأس الذّنوب الكذب ، هو يوسسها ، وهو يتنفقد ها ، ويثبتها . ويتتلوّن ثلاثة ألوان : بالأمنية والجُحود والجدل ، يبدأ صاحبه بالأمنية الكاذبة فيما يُزيّن له مين السوّءات ، في شَجّعه عليها بأن ذلك سيخفى . فإذا ظهر عليه قابله بالجُحود والمُكابرة . فإن أعياه ذلك ختم بالجدل فخاصم عن الباطل ، ووضع له الحُجج ، والتمس به التشبّت ، وكابر الحق حي يتكون مسارعاً للضلالة ومنكابيراً بالفواحش .

١ الغناء : الكفاية .

٢ النجدة : الشجاعة ، والمضي في الأمور العسيرة .

٣ الجحود : النكران .

بأن : الباء زائدة وحذفها أولى .

لا يُومنننك شَرَّ الجاهيل قرابة ولا جوارٌ ولا إلف . فإن أخوف ما يكون للحريق النّار أقرب ما يسكون منها . وكذلك الجاهل ، إن جاورك أنصبك ، وإن في النّار أقرب ما يسكون منها . وكذلك الجاهل ، إن جاورك أنصبك ، وإن عليك مون الفيك حمل عليك ما لا تُطيق ، وإن عاشرك آذاك وأخافك . مع أنّه عند الجوع سبع ضار ، وعند الشبع عاشرك آذاك وأخافك . مع أنّه عند الجوع سبع ضار ، وعند الشبع منه ملك فقط ، وعند المُوافقة في الدّين قائد إلى جهنتم . فأنت بالهرب منه أحتى منك بالهرب من شم الأساود " ، والحريق المتخوف ، والدّين الفادح ، والدّاء العياء .

الماله

ما التنبَعُ والأعوانُ والصّديقُ والحَسَمُ لا إلا للمال . ولا يُظهرُ المُرُوءَةَ اللا المالُ . ولا التنبَعُ والأعوانُ المالُ . ومن لا إخوانَ للهُ فلا أهلَ للهُ . ومن لا إخوانَ للهُ فلا أهلَ للهُ . ومن لا عقل للهُ فلا دُنيا للهُ ولا آخيرة . ومن لا عقل للهُ فلا دُنيا للهُ ولا آخيرة . ومن لا عقل لله فلا دُنيا للهُ ولا آخيرة . ومن لا مال له فلا شيء له . والفقرُ داعية للى صاحبه مقت النّاس ، ومن لا مال له فلا شيء له . والفقرُ داعية للي صاحبه مقت ، ومتجمعة للعقل ، ومندهبّة للعلم والأدب ، ومتعدن لترك الحقياء . ومن للبكا . ومن نزل به الفقرُ والفاقية ألم يتجيد بدّ بكا من ترك الحقياء . ومن

١ أنصبك : أعياك .

٢ ناسبك : تقرب إليك بصلة النسب .

٣ الأساود : جمع الأسود وهو الحية العظيمة .

إن الداء العياء : أي الذي لا يبر أ منه .

ه وردت هذه القَطَّعة في باب الحمامة المطوقة من كتاب كليلة ودمنة مع بعض تغيير .

٦ التبع : التابع ، للواحد و الجمع .

٧ الحشم : خاصة الرجل الذين يغضبون له من أهل وعبيد .

٨ المقت : الكره .

الفاقة : الفقر والحاجة .

ذَهَبَ حَيَاوُهُ ذَهَبَ سَرُورُهُ ، ومَن ْ ذَهَبَ سَرورُهُ مُقْت ، ومَن مُقْت الْوَذِي ، ومَن أُوذِي حَزِن ، ومَن ْ حَزِن َ ذَهَبَ عَقَالُهُ وَاستُنكر حفظُهُ وَفَهَمهُ ، ومَن أُصيبَ في عقله وفَهمه وحفظه كان أكثرُ قوله وعَمله فيما يسكونُ عليه لا له أَ . فإذا افتقسر الرّجُلُ اتهتمه من كان له مُوثتمناً ، وكان وأساء به الظنن من كان ينظن به حسناً . فإن أذنب غيره أظنتوه ا ، وكان للتهمة وسُوء الظن موضعاً . وليس خلق الهي للغني مدّح إلا هي الفقير عيب ذفان عنون كان شُجاعاً سُميّ أهوج ، وإن كان جواداً سُميّ مُفسداً ، وإن كان حكيماً سُميّ ضعيفاً ، وإن كان وقوراً سُميّ بليداً ، وإن كان حكيماً سُميّ مهذاراً ، وإن كان صموتاً سُميّ عييناً .

۱ أظنوه : اتهموه .

٢ الخلة : الحصلة .

٣ المهذار : كثير الرديء الساقط من الكلام .

الادب الكبير

أقسام الملك

إعلم أن المُلكُ شَلاثة : مُلكُ دين وملكُ حزم وملكُ هو الذي فأما مُلكُ الدين فإنه أذا أقيم لأهله دينهم ، وكان دينهم هو الذي يعطيهم ما لهم ، ويلحق بهم الذي عليهم ، أرضاهم ذلك ، ونزل الساخط منهم منزلة الرّاضي في الإقرار والتسليم . وأما مملكُ الحزم فإنه يتقوم به الأمر ، ولا يسلم من الطعن والتسخط . ولن يتضر طعن الذليل مع حزم القوي . وأما مملك الهوى فلعب ساعة ودمار دهو .

الدولة الجديدة

إذا كان سُلطانُك ؟ عند جدة م دولية ، فرأيت أمراً استَقام بغير رأي ، وأعواناً جزّوا ؛ بغير نيل وعسملا أنجيح بغير حزم ؛ فلا يغرّنك ذلك ، وأعواناً جزّوا ؛ بغير نيل وعسملا أنجيح بغير حزم ؛ فلا يغرّنك ذلك ، فلا تستنيم الله الله الأمر الجديد مما تكون له منّهابنة في أنفس أقوام ، فلا تستنيم أنفس آخرين ، فيعين قوم "بأنفسيهم ، وينعين قوم "بما قبلكهم . وحلاوة في أنفس آخرين ، فينعين قوم "بأنفسيهم ، وينعين قوم "بما قبلكهم .

١ الذي عليهم : أي ما عليهم أن يؤدوا من المال للملك .

٢ السلطان : السلطة والولاية .

٣ الجدة : حالة الشيء الجديد .

٤ جزوا : كافأوا .

ه النيل : العطاء .

٦ أنجح : نجح .

٧ استنام : أطمأن .

٨ قبلهم : أي عندهم .

ويَستَتَبِّ بَدَلكَ الْأَمرُ غَيْرَ طَويلٍ . ثمّ تَصَيرُ الشَّوُونُ إلى حَقَائقيها وأُصولِها . فَمَا كَانَ مَنَ الْأَمْرِ بُنْنِيَ عَلَى غَيْرِ أَركانٍ وثيقتَةٍ ، ولا عيماد المُحكّم ،أوشّلُ َ أَنْ يَتَدَاعَى ويتَصَدَّعَ .

صحبة والي السوء

إن ابتكيت بصُحبة وال لا يُريدُ صلاح رعية ، فاعلم أنك قد خيرت بين خلّتين ليس بينهما خيار : إمّا ميلك مع الوالي على الرّعية ، وهذا هلك الدّين ؛ وإمّا الميل مع الرّعية على الوالي ، وهذا هلك الدّين ؛ وإمّا الميل مع الرّعية على الوالي ، وهذا هلك الدّينا ؛ ولا حيلة لك إلا بالموت أو الهرب . واعلم أنه لا ينبغي لك ، وإن كان الوالي غير مرضي السيرة إذا عليق حيالك بحبله ، إلا المُحافظة عليه إلا أن تجد إلى الفراق الجميل سبيلاً .

مصانعة الملوك

لا تسكونن صُحبتُك المُلوك إلا بعد رياضة منك النفسيك على طاعتهم في المسكروه عندك ، ومُوافقتهم فيما خالفك ، وتقدير الأمور على ميلهم دون مَيْلك ، وعلى أن لا تسكتُمهم سرك ، ولا تستطلع ما كتموه ، وتُخفي ما أطلعوك عليه من الناس كلهم ، حتى تحمي نفسك الحديث به ، وعلى الاجتهاد في رضاهم ، والتلطف الحاجاميم ، والتشبيت لحُبجتهم ، والتصديق لمقالتهم ، والتريين لرأيهم ، وعلى قلة الاستقباح ليما فعلوا ، والتشروا ، وكثرة النشر

١ العماد : الأبنية الرفيعة ، يذكر ويؤنث ، مفرده عمادة .

۲ خلتين : خصلتين .

٣ ليس بينهما خيار : أي ليس بينهما اختيار لشيء سواهما .

إلى التلطف : الترفق .

ه و ترك الاستخسان : أي وعلى قلة ترك الاستحسان .

لمتحاسنهم ، وحُسن الستر لمساويهم ، والمقاربة لمن قاربوا ، وإن كان بعيداً ، والمباعدة لمن باعدوا ، وإن كانوا أقرباء ، والاهتمام بأمرهم ، وإن لم يتهتموا به ، والحفظ له ، وإن ضيّعوه ، والذّكر له ، وإن نسوه ؛ والتخفيف عنهم لموونتيك ، والاحتمال لهم كل موونة ؛ والرّضى عنهم بالعقوا ، وقلة الرّضى من نفسك لهم بالمجهود ٢ . فإن وجدت عنهم وعن بالعقوا ، وقلة الرّضى من نفسك لهم بالمجهود ٢ . فإن وجدت عنهم وعن صحبتهم غيني ، فأغن عن ذلك نفسك ، واعتزله ٣ جهدك . فإن من يأخذ عملهم يتحول بينة وبين لذة الدّنيا ، واعترله الآخرة . ومن لا يأخذ عمل بيحقه ، يتحتمل الفضيحة في الدّنيا ، والوزر في الآخرة . إنك لا تأمن أنفهم ، بن أعلمتهم ، ولا تأمن غضبهم ، ولا تأمن غضبهم ، ولا تأمن غضبهم ، من مد تسمّه م ، ولا تأمن شكوتهم ، لم تأمن عقابهم . إن لنومتهم ، لم تأمن عقابهم ، إن تستأمرهم المن نفيه مخالفتهم . وإن قطعت الأمر دونهم لم تأمن فيه مخالفتهم . وان من عنوا عليك أهلكوك . وإن تطعت الأمر دونهم لم تأمن فيه مخالفتهم . النه تكلفت من رضاهم النهم ، فإن كنت حافظاً إن بكوك . وإن رضوا عنك تكلفت من رضاهم ما لا تطيق . فإن كنت حافظاً إن بكوك . وإن من رضوا عنك تكلفت من رضاهم ما لا تطيق . فإن كنت حافظاً إن بكوك . وإن مناهم النهم النه أمن أمن أهنا أن عقر بوك ، أمينا إن

١ المراد : أن تظهر رضاك لأن عفوهم يشملك .

٢ أي أن لا تظهر الرضى عن نفسك مهما تبذل في خدمتهم من المجهود .

٣ واعتزله : أي اعتزل ذلك .

٤ بحقه : أي بحق عملهم .

ه الوزر : الإثم .

٦ أنفهم : استكبارهم واستنكافهم .

٧ إن أعلمتهم : أي أعلمتهم الحق في عملهم الذي تتولى أمره .

٨ سلوتهم : نسياتهم إياك وتسليهم بسواك .

٩ تبرمهم : تضجرهم .

١٠ زايلتهم : فارقتهم .

١١ تستأمرهم : تشاورهم .

۱۲ بلوك : جربوك .

١٣ جلداً : قرياً شديداً .

اثْتَمَنُوكَ ، تَشَكُّرُهُم ْ وَلَا تُسُكَلِّفُهُم ُ الشَّكَرَ ، بَصِيراً بأهوائِهِم ْ مُوثِيراً لمَنافعيهم ، ذَليلاً إن ْ ظَلَموك ، راضِياً إن ْ أسخَطوك ؛ وإلا ّ فالبُعد منهُم كل البُعد ، والحَذَر كل الجُدر .

باب الصديق

معاملة الناس

أُبذُ لُ ْ لَصَدَيْقِكَ مَكَ وَمَالَكَ ، وَلَمَعْ فَتَيْكُ الْ رَفْدَكَ مُ وَمَحْضَرَكَ " . وَالْعَامَةِ بِيشرك وَتَحَنَّنُنَك . وَلَعَدُوكَ عَدَلَك . وَالْصَنِين اللَّهُ بَدَيْنِك وَعَرْضِك عَنْ كُلَّ أُحَد . عَنْ كُلَّ أُحَد .

انتحال الكلام

إن سمعت من صاحبك كلاماً أو رأياً يُعجبُك ، فلا تنتحله تزينًا به عند الناس ؛ واكتف من التزين بأن تجتفي الصواب ، إذا سمعته ، وتنسبه إلى صاحبه . واعلم أن انتحالك ذاك سخطة لصاحبك ، وأن فيه ، مع ذلك ، عاراً ؛ فإن بلغ ذلك بك أن تشير برأي الرجل وتتكلم بكلامه ، وهو يسمع ، جمعت ، مع الظلم ، قبلة الحياء ؛ وهذا من سوء الأدب الفاشي بين الناس . ومن تمام حسن الخلق والأدب أن تسخو

١ معرفتك : أي من تعرفه من الناس .

٢ رفدك : عطامك .

٣ محضرك : حضورك .

[۽] واضنن : وابخل .

نَفَسُكُ لَا خَيْكَ بِمَا انتَحَلَ مِن كَلَامِكَ ورأيكَ ، وتَنَسُبَ إليّه ِ رأيته ُ وكلامَه، وتُزَيّنته ُ ، مع ذلك َ ، ما استَظَعَت َ .

حسن الاستماع

تعلّم حُسنَ الاستماع كمّا تتّعلّم حُسنَ الكلام . ومن حُسنِ الكلام الحَوابِ ، الاستماع إمهالُ المُتَكلّم حَى يتقضي حَديثه ، وقيلة التلقّت إلى الجواب ، والإقبالُ بالوّجه والنّظر إلى المُتَكلّم ، والوّعيُ ليما يتقولُ .

من ادب المجالس

وإذا كنت في جمّاعة قوم أبداً ، فلا تعدّمن جيلاً من النّاس أو أمّة "بشتم ولا ذَم " ، فإننّك لا تكري ، لعَلنّك تتتناول بعض أعراض جُلسائك ولا تتعلّم لا رولا تتدمّ من النساء بأن أسماء الرّجال أو النساء بأن تقول : إن هذا لقبيح من الأسماء ، فإننك لا تكري ، لعَلّ ذلك مُوافِق للعض جُلسائيك في بعض أسماء الأهلين والحُرم " . ولا تستصغيرت من البعض جُلسائيك في بعض أسماء الأهلين والحُرم " . ولا تستصغيرت من هذا شيئاً ، فكلّه يتجرّح في القلب ، وجرّح اللّسان أشد من جرّح اليله .

الاخلاق المحمودة

إنّي مُخبِرُكَ عن صاحب كان أعظم النّاس في عَيني . وكان رأسُ ما أعظمَهُ عندي صِغرَ الدّنيا في عَينيه . كان خارِجاً من سُلطان بَطنِهِ ، فلا يَشتهي ما لا يَجْدِدُ ، ولا يُكثرُ إذا وَجَدَ . وكان خارِجاً مِن سُلطان ِ

١ الوعي : الحفظ .

٢ ولا تعلم : جملة حالية أي حال كونك غير عالم بذلك .

٣ الحرم : الحريم .

الجمهائة ، فلا يُقدم والا على ثيقة أو منفعة . وكان أكثر دَهره صامتاً ، فإذا قال بند القائلين . كان يُرى مُتضعقاً مُستضعقاً م فإذا جاء الجد والمنقو كالنيث عادياً وكان لا يتدخل في دعوى ، ولا يتشرك في مراء ، ولا يتدل بحب عن يتجد قاضياً عدلا وشهوداً عدولا . وكان لا يتوم أحداً على ما قد يتكون العدر في مثله ، حتى يتعلم ما اعتداره وكان لا يتكوم أحداً على ما قد يتكون العدر في مثله ، حتى يتعلم ما اعتداره وكان لا يشكو وجعقاً إلا إلى من يترجو عنده ألبرء ، ولا يتصحب إلا من يترجو عنده النصيحة لهما مجتميعاً . وكان لا يتبرم ، ولا يتسخط ، ولا يتشهى ، ولا يتشكى ، ولا يتشكى ، ولا يتنسخ من الولي ، ولا يتفدل عن العدو ، ولا يتخص نفست ، دون إخوانه ، بشيء من اهتمامه بجيلته اوقوته . فعليك بهذه الأخلاق ، إن أطقت ، ولن تنطيق ، ولكن أخذ القليل خير من ترك الجميع ، وبالله التوفيق .

[،] بلا : غلب .

٢ المتضعف : من تضعفه الناس أي عدوه ضعيفاً وتجبروا عليه .

٣ المستضعف : المعدود ضعيفاً .

٤ الجد : ضد الهزل .

ه عادياً : ساطياً .

٢ يشرك : يشترك .

٧ مراء : جدال .

٨ لهما : أي للوجع والبرء .

[.] ٩ الولي : الصديق .

١٠ الحيلة : السياسة والتدبير .

verted by Tiff Combines (too stamps are applied by registered version)

العصر العباسي الثاني

البحتري (۸۲۰ – ۸۹۷ م و ۲۰۰ – ۲۸۴ م).

ابن الرومي (٥٣٠ – ٨٩٦ و ٢٢١ – ٢٨٨ ه (؟))

الحاحظ (۷۷۰(؟) - ۸۹۸م و ۱۰۹ (؟) - ۲۰۰۰ م

Converted by Tiff Combine - (no stamps are applied by registered version)

•

البعنري

المدح

وصف الموكب

قال يمدح المتوكل ، ويصف موكبه في عيد الفطر :

أخفى هنوًى لك ِ في الضَّلوع ِ ، وأُظهرُ ، وطَلَبَتُ منك مَوَدّةً لم أعطَها ؛ هَلَ دَينُ عَلَوَةً يُستَطاعُ فيُقتَضَى ، بَيْضاءُ يُعطيكَ القَضيبُ قوامَها ، تَمشى فتَحكُمُ في القُلُوبِ بِيدَلَّها ، وتَميلُ مِن لينِ الصّبَى ، فيُقيمُها إنَّى ، وإنْ جانَبتُ بَعضَ بَطالَـــَّي ،

وألام في كتمدّ عليك ، وأعذرُ وأراكِ خُنْتِ، على النَّوى، من لم يخُنُ عَلَمَا الْهُوَى، وهَجَرَتِ مَنَ لا يَهجُرُ إنّ المُعَنّى طالبٌ لا يتظفرُ ا أو ظُلُم عَلَوة يَستَفيق فيتَصُر ٢٩ ويُريكَ عَينيها الغَزالُ الأحْوَرُ" وتميس ، في ظلّ الشّباب، وتخطر ، قَدُّ ، يُونْشَّ تارَةً ، ويُذَكَّرُهُ وتوَهم الواشُونَ أنّي مُقْصِرُ

١ المعنى : المهموم المتعب ، من عناه الأمر : أنصبه .

٢ علوة الحلبية : صاحبة الشاعر . يَتَقصر ويُقصر : ينتهى .

٣ الأحور : هو الذي يكون في عينيه حور ، والحور اشتداد سواد العين وبياضها ، واستدارة حدقتها ورقة جفونها .

إ تخطر : ترفع يديها في مشيتها و تضعهما .

ة جعل أنوثة قدها في ميله وتثنيه وذكورته في استقامته .

٣ البطالة : الهزل في الحديث .

ويَرُوقُنني وَرَّدُ الْخُدُودِ الْأَحْمَرُ ا أللهُ مَكَنَ للخَليفَةِ جَعَفَرِ مُلْكًا ، يُحَسَّنُهُ الْجَليفَةُ جَعَفَرُ ٢ واللهُ يَرزُقُ مَنْ يَشاءُ ويَقدُرُ٣ تُعطَى الزّيادَةَ في البَقاءِ وتَشكُرُهُ فيها المُقيِلُ ، على الغينَى ، والمُكثيرُ وبسُنّة اللهِ الرّضيّـة تُفطرُ فانعتم عينوم الفيطر عيناً ، إنسه عيناً ، إنسه أغر أغر ، مين الزّمان ، مُشتَهَّرُ أظهرَت عز المُلْك ، فيه ، بجمعفل لتجب ، يتُحاطُ الدينُ فيه وينتصرُ ، عُدداً ، يسيرُ بها العلديدُ الأكثرُ والبيضُ تَلَمَعُ ، والأسنَّةُ تَزَهَرُ ٢ والحَوّ مُعتَـكرُ الحِوانبِ أَغبَرُ ٧ طَوراً ، ويُطفئها العَجاجُ الأكدرُ^ تلك َ الدُّجِّي ، وانجابَ ذاك َ العثيرَ مُ وافتَنَّ فيكَ النَّاظرُونَ ، فإصبَعٌ يُنُومَا إليَكَ بِهَا ، وعَيَنٌ تَنظُرُ ١٠

لَيَشُوقُني سحرُ العُينُونِ المُحتلَى، نُعمتي من الله اصطفاه بفضلها ، فاسلتم ، أميرَ المُومينينَ ، ولا تَزَلَ ، عَمَّتُ فَوَاصْلُكُ البَّرِيَّةَ ، فَالْتَقَيَّى بالبرّ صُمتَ ، وأنتَ أفضَلُ صائم ، خلنا الجبال تسيرُ فيه ، وقد غَدَتْ فالخَيلُ تَسَصِهَـَلُ ، والفوارِسُ تَدَّعي ، والأرضُ خاشعَةٌ تَـميدُ بثـقلـها ، والشَّمسُ ماتعَةٌ ، تَوَقَّدُ بالضَّحَى ، حتى طلَلَعتَ بضَوء وجهكَ ، فانجَلَتُ

١ المجتل : الذي ينظر إليه .

٢ جعفر : اسم المتوكل على الله .

٣ يقدر : يقسم ، أي يقسم الرزق .

[؛] في عجز البيت تلميح إلى آية القرآن : لئن شكرتم الأزيدنكم .

ه جحفل لجب : جيش کثير ذو جلبة .

٦ تدعي : تذكر أنسابها زهواً وفخراً ، فيقول الفارس مهم : أنا فلان ابن فلان . تزهر : تتلألأ وتلمع .

٧ تميد : تتحرك مضطربة . بثقلها : بحملها الثقيل ، أي موكب الخليفة . والجو معتكر الجوانب أغبر : أي من الغبار المنعقد .

٨ ماتعة : مرتفعة . العجاج : الغبار .

٩ انجاب: انكشف. العثير: النبار.

١٠ افتن : بمعنى تفنن . وفي رواية : ورنا إليك : أي أدام النظر إليك بسكون الطرف .

مين أنعيم الله التي لا تكفيرُ الما طلعت من الصفوف وكبيرُوا نفورَ الهُدَى ، يبدو عليك ويظهرُ الله ، لا يُزهى ولا يتنكبرُ في وسعه ، لسعتى إليك المنبرُ المنبيّ عن الحسق المبين وتُخبرُ تنبيّ عن الحسق المبين وتُخبرُ ، وتبسَسّرُ ، وشفاوها متعسد رُ ، وتبسَسّرُ نفس المروي ، واهتكى المتحيرُ لا نفس المروي ، واهتكى المتحيرُ لا يتخفرُ لا يتخفرُ لا يتخفرُ لا يتخفر لا يتخفر لا يتخفر المنت بالفي لا يتنكر وأجرا ، في الصدور ، وأكبر وأكبر وأجرا ، في الصدور ، وأكبر وأحمر وأكبر والمناك والمنا

يتجدون رؤيتك التي فازوا بها ذكرُوا بطلعتيك النتي ، فهللوا حتى انتهيت إلى المُصلى لابساً ومشيت ميشية خاشيع ، متواضع ومشيت ميشياق تكليف غير ما أيدت مين فصل الحيطاب بحكمة ، أيدت مين فصل الحيطاب بحكمة ، ووقفت في برد النبي مئد كراً ومواعظ شفس الصدور من الذي ومتواعظ شفس الجهول ، وأخلصت صلوا وراءك ، آخذين بعصمة ، فاسلم بمغفرة الإله ، فلم يزل فاسلم بمغفرة الإله ، فلم يزل ولانت أمل للعيون لديهم ،

١ المصلى : مكان الصلاة ، والمراد المسجد .

٢ الوسع : الجهد والطاقة ، يشير إلى آية القرآن : « لا يكلف الله نفساً إلا وسعها . »

ب فصل الحطاب : أي الفصل بين الحق والباطل ، وعليه آية القرآن : « وآتيناه (أي سليمان) الحكمة
 وفصل الحطاب . »

كان الحلفاء يلبسون البردة النبوية في العيدين الكبيرين .

ه يعتادها : ينتابها ، أي ما ينتابها من الشك والحيرة .

٦ المروي : مَن يَفكر في نفسه ، ويزوّر في القول والعمل .

٧ لا تخفر : لا ينقض عهدها .

٨ وهب له الذنب : سامحه به .

٩ لديهم : أي لدى الورى . وقوله : أملأ وأجل وأكبر : أي من سواك ، فلما صارت في موضع الحبر استني عن من لقوة الحبر ، وخرجت مخرج الله أكبر المبالغة والتعظيم .

وصف البركة

قال يمدح المتوكل ، ويصف بركته :

ميلُوا إلى الدّار، من ليلى ، نُحيَيها، يا دمنة ، جاذبَتُها الرّبحُ بهجَتَها ، لا زلت في حُلل ، للغيّث، ضافية ، تروحُ بالوابِل الدّاني رَواثِحُها ، إنّ البّخيلة لم تُنعِم لسائيلِها ، مرّت تأوّدُ ، في قُرْبٍ ، وفي بنُعلًا ،

نعتم ، ونسألُها عن بعض أهليها التبيت تنشرُها ، طوراً ، وتطويها البيت تنشرُها ، أحياناً ، ويسديها على ربوعيك ، أو تغدو غواديها يتوم الكثيب ، ولم تسمع لداعيها فالحتجر يبعده الم والدار تدانيها

له يا من رأى البركة الحسناء رؤيتُها ، والآنيسات ، إذا لاحت متغانيها المحسبها أنها ، في فقضل رُتبتيها ، تُعدّ واحدة ، والبتحر ثانيها ما بال ديجلة كالغيرى تُنافيسُها في الحُسن ، طوراً ، وأطواراً تُباهيها أما رأت كالىء الإسلام يتكثلوها مين أن تُعاب ، وباني المتجد يتبنيها ٩٩

١ من ليلي : أي الخالية من ليلي .

٢ الدمنة : ما أسود من آثار الدار بالبعر والرماد وغيرهما . يقول : إن الربح تهب عليها من جهات مختلفة ، فحيناً تكشف التراب عن رسومها ، وحيناً تغطيها .

٣ الحلل: الثياب لها بطانة ، مفردها حلة ، والمراد هنا بالثياب : الغيوم . ينيرها : يمد خيوطها عرضاً .
 يسديها : يمد خيوطها طولا .

الروائح : غيوم المساء . الغوادي : غيوم الصباح .

ه البخيلة : حبيبته . الكثيب : المرتفع من التل ، وقوله : يوم الكثيب : أي يوم رآها هناك .

۲ تأود : تنثني .

٧ رؤيتها : فاعل الحسناه . المغاني : المنازل ، واحدها مغى . والظاهر أنه كان حول البركة بيوت
 لاغتسال الحواري .

٨ الكانيء : المانع والحارس . وكانيء الإسلام : الخليفة .

إبداعتها ، فأد قوا في معانيها المات : «هي الصر ح ا » تمثيلا و تشبيها كالحيل جارية من حبل منجريها مين السبائيك تنجري في متجاريها مثل الحواشين ، متصفولا حواشيها وريت الغيث ، أحيانا ، يباكيها ليلا ، حسبت سماء ركبت فيها لبعد ما بين قاصيها ودانيها كالطير تنقض في جو خوافيها إذا الحططن ، وبهو في أعاليها منه انزواء بعينيسه ، يئوازيها

كأن جين سليمان الذين ولوا فلو تمر بها بيلقيس عن عرض ، تنصب فيها وفود الماء معجلة ، كأنها الفضة البيضاء سائلة كأنها الفضة البيضاء الهاحبكا ألا علمها الصبا ، أبدت لها حبكا فحاجب الشمس ، أحياناً ، ينضاحكه الذا النتجوم تراءت في جوانبها لا يبلغ السمك المتحصور غايستها ، يعمن فيها بأوساط منجنتحة ، يعمن فيها بأوساط منجنتحة ، لهن صحن رحيب في أسافيها ، مور إلى صورة الدلفين ، يونيسها

١ الذين : خبر كأن لا نعت الحن . ولوا : من ولي الأمر أي تولاه .

٢ بلقيس : ملكة سبأ وكانت معاصرة لسليمان الحكيم . وفدت عليه من اليمن لتسبع حكمته . وتقول الرواية العربية إن سليمان كان يسخر الحن فتطيعه . فأمرهم أن يبنوا له صرحاً يستقبلها فيه . فبنوا صرحاً من قوارير كأنها الماه . وجعلوا صرحاً من قوارير كأنها الماه . وجعلوا في باطن الطوابيق صوراً من أجناس سمك البجر فدوابه . ثم أطبقوه . فلما دخلت بلقيس ، حسبته لحة وماء فرفعت ثيابها . فالشاعر يشبه بركة المتوكل في جمالها ودقة صنعها بصرح سليمان . عن عرض : من جانب .

٣ الحبك : تجعد الماء وتكسره ، واحدتها حبيكة . الجواشن : الدروع ، مفردها جوشن .

٤ غايتها : نهايتها .

ه الحوافي : الريش الصغار في جناح الطائر بعد القوادم ، مفردها خافية . شبه أجنحة السمك النابتة في أوساطها بخوافي الطير حين تنقض كاسرة أجنحها للانحدار .

٦ الصحن : الساحة . البهو : البيت الواسع .

٧ صور : ماثلة بوجهها وأعناقها . اللالفين : دابة بحرية ، كان يعتقد الأقدمون أنها صديقة للإنسان تنجيه من الغرق . الانواء : الانحواف . يوازيها : يجاريها . يقول : إن السمك تمر ماثلة بأنظارها إلى صورة الدلفين المنقوشة على جدار البركة خشية منه أن يسطو عليها . ولكنها تستأنس في مرورها ، لأن نظره منحرف عنها يرافقها في انحرافه ، فلا يقع عليها .

 تغنى بساتينها القيصوى برويسيها ، كانها ، حين لتجت في تكدفقها، وزادها رئية ، مين بعد رئيسيها ، محفوفة برياض ، لا تتزال تركى ودكتين كميل الشعرييين ، غدت إذا مساعي أمير المؤمنيين بدت إن الحيلافة ، لما الما المتز ميبرها أبدى التواضع ، لما نالها ، دعة إذا تحلت له الدي المتنا الما بعليتها ، إذا تحلت له الدي بيلوها ، المنا الناطح، من أرض ، أباطحها ، ما ضيع الله ، في بدو وفي حضر ،

العزالي: جمع عز لاء وهي مصب الماء من القربة . يقال : أنزلت السماء عزاليها ، إشارة إلى شدة المطر على التشبيه بنزوله من أفواه القرب . وقوله : منحلا عزاليها ، أي متحلا عقدها فتدفق ماؤها .

٢ واديها : الفسمير يعود إلى يد الحليفة . والوادي هنا كناية عن باظن الكف . وقوله : سال ، أي سال بالعطاء .

٣ اسم المتوكل جعفر ، ومعى جعفر : الهر. فاسم البركة مشرف باسم الخليفة على اعتبار أنها نهو .

الدكة : بناه يسطح أعلاه للجلوس عليه . الشعريان : كوكبان متقابلان يقال لأحدهما الشعرى العبور ، والثاني الشعرى الغميصاء . بإزا الأحرى ، أي بإزائها : مقابلها . يقول : إن مجانبي البركة دكتين للجلوس متقابلتين كالشعريين ، تتنافسان بالاتقان و الحمال . وقوله : ودكتين : معطوفة على رياض .

ه المساعي : المكارم والمعالي في أنواع المجد ، مفردها مسعاة .

٢ دعة عنها : أي سعة وغني .

٧ أي رأت الدنيا محاسبها مساوىء أمام محاسنه .

٨ الأباطح : جمع الأبطح ، ومؤنثه البطحاء ، وهو المسيل الواسع فيه دقاق الحصى ، أو الأرضى السهلة ما جرته السيول من التراب . ومن ذلك قالوا : قريش البطاح ، وهم الذين ينزلون في أباطح مكة أو بطحائها ، وهم أشرف قريش ، والعباسيون منهم . ودونهم قريش الظواهر ، وهم الذين ينزلون بظهر مكة حيث تغلظ الأرض وترتفع . ولذلك قال الشاعر : أباطحها في ذروة المجد أعلى من روابيها .

وأُمّة ، كان قُبحُ الجَوْرِ يُسخِطُها بَشَنْتَ فيها عَطاءً ، زادَ في عَـدد ما زِلتَ بَحراً لِعافينا ، فكيف وقد أعطاكتها اللهُ عَن حَق مَ ، رآك لهُ

وصف الكامل

من قصيدة يمدح بها المعتز بن المتوكل ، ويصف قصره « الكامل » :

لَمَّا كَمَلَتَ رَوِيَّةً وعَزَيْمَةً ، وغد وت ، من بينِ الملوك ، موقَّقًا ذُعرَ الحَمَّامُ ، وقد ترنَّمَ فوقه ، ذُعرَ الحَمَّامُ ، وقد ترنَّمَ فوقه ، رُفِعت مُنُخترَق الرياح سَمُوكه ، وكأن حيطان الزَّجاج ، بجوه ، بجوه وكأن تفويف الرّخام ، إذا التقمى حُبُك الغمام ، رُصِفن بينَ مُنمَّر ، لبست ، من الذّهب الصقيل ، سقوفه ، لبست ، من الذّهب الصقيل ، سقوفه ،

أعملت رأيك في ابتناء الكامل منه لأيمن حلّمة ومنازل من منظر خطر المزلة هائيل من منظر خطر المزلة هائيل وزهت عجائب حسنه المتخايل للجمع يتماجن على جنوب سواحل المنظر المتقسابيل ومسيس ، ومشاكيل ومشيس ، ومشاكيل وراً، يُضيء على الظلام الحافل المنظر الحافل الم

١ العافي : طالب المعروف .

لا قوله : وأنت بحق الله تعطيها ، أي أن عطايا، لا يبذلها في سبيل التبذير والإسراف ، بل هي في سبيل الله،
 زكوات وصدقات يفيد منها ذوو الحاجات .

٣ الحلة : هيئة الحلول ، وجماعة بيوت الناس ، والمجلس والمجتمع .

[؛] سموكه : السقوف ، مفردها سمك . المتخايل : المتكبر .

ه التفويف : التوشية والزخرف ، أصله من الفوف وهو نقط بياض في أظفار الأحداث ، الواحدة فوفة.

٢ حبك الغمام : تجعده ، و احدته حبيكة ، و الفاعل في رصفن يرجع إلى حبك . منمر : منقط . مسير :
 له خطوط . مقارب : و سط ، أي بين المنمر و المسير . مشاكل : مشابه مماثل .

٧ الحافل : المجتمع .

فئرى العيون َ يجُـُلن َ في ذي رَونيَق ، وكأنتما نُشرَت على بُستانِه سيراءُ وَشي اليُّمنَةِ المُتَواصِلِ ا أغنَتهُ و جلةُ ، إذ تَـلاحق َ فَيَضُها، وتَننَفَّسَتْ فيه الصَّبَا ، فتَعَطَّفَتْ مَسْمِيَ العَـٰذارى الغـيد ، رُحنَ عشيّـةً

مُتَكَهِّب العالي ، أنيقِ السّافيل عن صَوب مُنسجم الرّبابِ الهاطل ٢ أشجارُهُ ، مِنْ حُوّل وحَواملِ " من بدين حالية اليكدين وعاطيل؛

وصف الأسد

من قصيدة يمدح بها الفتح بن خاقان وزير المتوكل ، ويذكر مبارزته للأسد :

غَدَاةً لَقَيتَ اللَّيثَ، واللَّيثُ مُنخدرٌ، يُنحَــدُّدُ ناباً للَّقــاء ، ومخلَبَـاً° يُحَصَّنُهُ ، من نَهر نَيْزُكَ ، مَعقل منسع ، تَسامَى رَوضُه ، وتأشَّبَا ٦ يَرُودُ مَغَاراً بالظَّواهِر مُسكَنْباً ، ويَتحتَلَّ رَوضاً بالأباطـــح مُعشبـًا ٢ يُلاعبُ فيه أُقحُواناً مُفتَضَّضاً يتبص، وحوداناً، على الماء، مُدهباً

- ١ السيراء : نوع من البرود فيه خطوط . اليمنة : البرد اليمني . المتواصل : نعت وشي . يشبه أزهار البستان بالبرود اليمنية الموشاة .
 - ٢ أُغنته : ضمير النصب يعود إلى البستان . الصوب : مجيء السماء بالمطر . المنسجم : القاطر السائل الرباب : السحاب ، و احدته ربابة . الهاطل : المتتابع من المطر ، العظيم القدر .
 - ٣ الحول : الشجر الذي لا يحمل ، واحدتها : حائل .
- ٤ مشى : نائب عن المفعول المطلق من قوله : وتعطفت أشجاره . العاطل : ضد الحالية . شبه تعطف الأشجار بمشى العذاري الغيد ، والشجرة الحاملة بالغادة الحالية اليدين ، والشجرة الحائل بالغادة العاطل من الحل .
 - ه المخدر بفتح الدال وكسرها : الأسد الممتنع في عرينه . المخلب : ظفر كل سبع من الماشي والطائر .
 - ٦ تأشب : أي التف شجر الروض .
- ٧ يرود : يطلب . المغار : المغارة.الظواهر:الأراضي الغليظة المرتفعة. وقوله: مكثباً أي مكثباً صيده. يقال : أكثبك الصيد : دنا منك وأمكنك لترميه . والمراد أن هذا المكان متوفر فيه الصيد للأسد . الأباطح ، جمع الأبطح : المسيل الواسع فيه دقاق الحصى أو الأرض السهلة بما جرته السيول من التراب .
- ٨ الأقحوان : نبت أصفر الزهر في وسطه وحواليه ورق أبيض . يبص : يبرق ويلمع . الحوذان : نبت زهره أصفر . مذهب : أي بلون الذهب ، من أذهبه : طلاه بالذهب .

عقائيل سير ، إن تقنيص ربربا المنتسلة منخضبا عبيطاً مد متى ، أو رميلاً منخضبا الله تلف ، أو يد نن خزيان أخيبا الله من مصلياً عضباً من البيض مقضبا عيراكاً ، إذا الهيابة النيكس كندبا من القوم ، يغشى باسل الوجه أغلبا وأقدم لما أمضى جناناً وأشغبا وأقدم لما لم يتجد عنك متهربا ولم ينجه أن حاد عنك منتكبا ولا يتدك ارتكات ، ولا حد أن نبا لم

إذا شاء عادى عانية ، أو غيدا على يتجر إلى أشباله ، كل شارق ، ومن يبغ ظلماً في حريمك ، ينصرف شهيدت ، لقد أنصفته يوم تنبري ، فلتم أر ضرعامين أصدق مينكما هزير مشى يبغي هزيراً ، وأغلب ، أدل بشغب ، ثم هالته صولة ، فلحجم ، لما لم يتجد فيك مطمعا ؛ فلتم يغنه أن كر نحوك مفيلا ؛ فلتم يغنه أن كر نحوك مفيلا ؛ فلتم ينعنه السيف ، لاعزمك اننى ، وكنت ، منى تنجمع يتمينك ، تهت وكنت ، منى تنجمع يتمينك ، تهت

١ غادى : باكر . العانة : القطيع من حمر الوحش . العقائل ، جمع عقيلة : وهي الكريمة من كل شيء
 السرب : القطيع . تقنص : تصيد . الربرب : القطيع من بقر الوحش .

٢ العبيط : اللحم الطري بدمه . الرميل : المخضب بالدم ، و المراد وحش مخضب بالدم .

٣ الحريم : كل شيء تحميه وتدافع عنه . يريد أن هذه الوحوش التي افترسها الأسد كانت في حمى الفتح .

٤ انبرى له : اعترض . مصلتاً : مجرداً . العضب : السيف . البيض : السيوف ، واحدها أبيض . مقضب : السيف القطاع . وقوله : لقد أنصفته : يريد أن الأسد له سلاح من أنيابه وبراثنه ، فمن الانصاف أن يبارزه خصمه بالسيف .

ضرغامين : أسدين . النكس : الضعيف الدنيء المقصر عن غاية المجد و الكرم . كذب : جبن فلم
 يقدم على القتال .

الهزير : الأسد ، ويريد به الممدوح . الأغلب : الأسد . يغشى : يأتي . الباسل : الكريه ، والمراد
 وجه الأسد .

لا أدل : يقال أدل على أقرانه : جاءهم من عل . الشغب : تهييج الشر وكثرة الحلبة . الصولة : السطوة .
 الجنان : القلب .

۸ منکباً : متنحیاً .

بحمع يمينك : أي تجمع أصابعها وتضمها على قبضة السيف . هتك : شق وفضح . الضريبة : الرجل المفروب بالسيف . المفروب بالسيف . المفروب بالسيف .

رثاء المتوكل

من قصيدة يرثي بها المتوكل على الله ويذكر مصرعه سنة ٨٦١ م :

صريع تقاضاه السيوف حشاشة ، أدافيع عنه باليدين ، ولم يكن ولوكان سيفي ، ساعة الفتك ، في يدي ، حرام علي الرّاح بعدك ، أو أرى وهل أرتجي أن يطلب الدم واتر ، أكان ولي العهد أضمر غدرة ، فلا ملي الباقي تراث الذي مضى ،

١ الاعزل: من لا سلاح معه . حاسر : منكشف لا مغفر معه ولا درع ولا ترس .

۲ اساوره : اواثبه .

٣ دماً بدم : الباء باء البدل اي دماً ير اق بدلاً من دم أريق . الماثر : السائل من الدم .

٤ الواتر : من أوقع بغيره مكروهاً واصابه بثار . وفي رواية يطلب الدم طالب . يد الدهر : في رواية مدى الدهر والمنى واحد . الموتور : من قتل له حميم فلم يدرك بدمه . ويريد بالموتور الواتر المنتصر ولي العهد .

ه مسلي : متع به . الدعاء : أي الدعاء المخليفة على المنابر .

اغراض مختلفة

من قصيدة يفتخر بها ، ويصف ذئباً لقيه في البادية :

حُشاشَةُ نَصل ، ضَمّ إِفرِندَهُ غمدُ العَيْنِ ابنِ لَيلٍ ما له بالكرّى عقد لا وتألّفُني فيه الثّعالب والرَّبُد " وأضلاعته ، من جانبيه ، شَوَى نقد المقوس أعوج مُنْاد" ومتن كمتن القوس أعوج مُنْاد" فما فيه إلا العظم والرّوح والجلد العظم والرّوح والجلد الم

وليل ، كأن الصبح، في أخرياته ، تستربكته ، والذّنب وسنان هاجع ، أثير القطا الكُدري عن جَشَماته ، وأطلس ملء العين ، يتحميل رورة وأطلس مثل الرشاء يتجرّه ، طواه الطوى ، حتى استَمَر مَريره ،

١ الأخريات : هنا بمعنى الأواخر . تقول : جاء في أخريات الناس أي في أو اخرهم ، من غير نظر إلى معنى الصفة لأن أخريات في الأصل جمع أخرى. حشاشة نصل: أي بقيته. الإفرند: جوهر السيف ووشيه. يقول : إن أو ائل خيط الصبح في بياضه ، يحيط به ظلام الليل ، يشبه بقية نصل سيف ضمه الغمد .

٢ تسربل الليل : لبس ظلامه سارياً فيه . ابن الليل : اللس . أي سرى ضارباً بعين لص ألفت الظلمة ، ولا تعرف النوم ليلا في حين يكون الذئب نائماً .

٣ القطا : طير تسير جماعات . وهي أسرع الطيور وأهداها إلى الماء . الكدري : ضرب من القطا ، غير الألوان ، رقش الظهور ، صفر الحلوق ، قصار الأرجل ، سود بواطن الأجنحة ، في ذنب كل منها ريشتان أطول من سائر ريشه . الحثمات ، جمع الجثمة : الأكمة ، أي المكان الذي تجثم فيه القطا ، أي تلزمه ساكنة . وتألفني فيه : أي في الليل . الربد : الحيات الخبيثة ، واحدها الأربد .

الأطلس: الذئب الأمعط، في لونه غيرة ضاربة إلى السواد. الزور: وسط الصدر، والمراد هنا الصدر على الإطلاق. الشوى: اليدان والرجلان. النهد: المرتفع. أي أن هذا الذئب تحمل جسمه قوائم مرتفعة، فيملأ عين من يراه.

ه الرشاء : الحبل ، أو حبل الدلو . المتن : الظهر . منأد : منحن .

۱ الطوی : الحوع . وطواه الطوی : جعله الحوع هزیلا مطوي البطن . استمر مریره : استحکمت عزیمته وقویت شکیمته ، أي ازداد ضراوة لشدة الحوع .

يُقَضَقِضُ عُصلاً، في أُسِرتيها الرّدى،
سَمَا لي، وبي من شيدة الجُوع ما به،
كيلانا بها ذيب ، يُحدّث نفسه نفسة عوى، ثم أقعى؛ فارتجز ثن فهجته ؛
فأوجرته خرقاء ، تحسب ريشها فيما ازداد إلا جرأة وصرامة ،
فأتبعته أخرى ، فأضللت نصلها

كقتضقضة المتقرور أرعدة ألبردا بسيداء لم تعرف بها عيشة رغدا بصاحبه ، والحسد يتعسه الحدا الحدا فأقبل ميثل البرق ، يتبعه الرعد الرعد فأقبل ميثل البرق ، يتبعه الرعد المسود في كوكب ينقض ، والليل مسود في وأيقنت أن الأمر منه هو الجيد بحيث يكون اللب والرعب والحيد على ظمل ، لو أنه عند بالورد الورد الم

١ يقضقض : يكسر العظام ، فيخرج لها صوت . العصل : الأنياب العوج ، واحدها أعصل . والمراد هنا أنه يصك أنيابه بعضها على بعض لغيظه ، فيسمع لها صوت تكسر العظام . الأسرة : الخطوط ، واحدها سرار ؛ أي الموت كامن في خطوط أنيابه . المقرور : الذي أصابه البرد . والمراد : انه يشبه مقروراً برتمه من البرد فتصطك أسنانه .

٢ الحد : الحظ . يقول : كلانا في هذه البيداء ذئب جائع يحدث نفسه بافتراس صاحبه ، ومن كان له
 الحظ أتعس حظ الآخر .

٣ أقعى : قعد على إليتيه ، فعل ذلك هنا مستعداً للوثوب . ارتجز : أنشد الرجز ليحمس نفسه على عادة البدو عند مباشرتهم الحرب . فاهتاج الذئب لسماع الصوت ، فأقبل على الشاعر بسرعة البرق ، وأخرج صوتاً كالرعد الذي يأتي بعد البرق .

٤ أوجره : طمنه ؟ أي أرسل إليه نبلة تطعنه . الحرقاء : الطائشة الهوجاء ؟ أي نبلة طائشة لم تصبه . الريش : هو ريش السهم يلزق على جانبيه لينطلق مستقيماً . يقول : كأن ريش هذه النبلة المنقضة على الذئب لامعة في الليل ، قد وضع على كوكب منقض في الظلام ، وبين السهم المريش والكوكب المتساقط وجه الشبه تمثيلي لانطلاق السهم في أو اخر الليل .

ه الجد: ضد الهزل.

٩ اللب : العقل ؛ وكان العرب يعتقدون أن القلب مركز العقل . فالنبلة وقعت في قلب الذئب ، حيث يكون العقل والرعب والحقد .

المنهل : المورد . وقوله : على ظمإ ؛ لأن الذئب كان به ظمأ لدم الشاعر ، فأورده منهل الموت ،
 فشفى ظمأه ، ولكن لم يكن مورده عذباً .

وقُدُمتُ فَجَمَّعتُ الحَصَى ، فَاشْتَوَيْتُهُ ونلتُ خَسيساً منهُ ، ثمَّ تَرَكتُهُ ،

عليه ، وللرَّمضاء مِنْ تَنحَيه وَقَدُا وَقَدُا وَقَدُا وَأَقَلَا وَأَقَلَا مِنْ مُنعَفَرٌ فَرْدُا

قال يصف إيوان كسرى في المدائن :

صنتُ نَفسي عَمّا يُدنّسُ نفسي ، وترَفعتُ عن جَدَا كلّ جبسٍ وتتماستكث حيثُ زَعزَع يالدّهرُ النيماساً منه لتعسي ونُكسي ، بُلَغٌ من صُبابَة العيش عندي ، طَفقفتها الأيّامُ تطفيف بيخس وبعيد ما بين وارد رفه ، علل شربه ، ووارد خيمس وكأن الزّمان أصبح متحمو لا هواه مع الأخس الأخس واشترائي العراق خطة غبن ، بعد بيعي الشام بيعة وكش لا تررُزني مرُاولا لاختباري ، عند هذي البَلوى ، فتُنكر مسي المسترث متيه المناوي ، فتُنكر مسي المناوي ، في المناوي ، فتُنكر مسي المناوي ، في المناوي

١ الرمضاء : شدة حرارة الرمل ، ورمل البادية يخالطه حصى صغير إذا جمع وأضرمت عليه النار اتقد
 حمراً ، وأمكن أن يشوى عليه .

٧ خسيساً: أي قليلا حقيراً، لأن الذئب كان مهزولا فلم يستطب الشاعر لحمه.منعفر: أي متعفر بالتراب.

٣ الحدا : العطاء . الحبس : اللئيم والجبان .

[؛] نكسى: إذلالي.

ه البلغ ، جمع البلغة : ما يكفي من العيش ، وليس فيه فضلة . الصبابة : البقية من الماء واللبن ، والمراد بقية من المال يعيش بها . طففتها : أنقصتها . البخس : الظلم وهضم الحقوق .

٣ وارد رفه : أي يرد الماء كل يوم متى يشاء . علل شربه : أي يشرب تباعاً شربة بعد أخرى . وارد خمس : أي يشرب في اليوم الرابع بعد ظمإ ثلاثة أيام .

٧ محمولًا هواه : أي يميل إلى الأحساء فيصافيهم دون الكرام .

٨ واشترائي العراق : معطوفة على بلغ . يتابع ذكر أحواله ، فيرى الحسارة في مجيئه إلى العراق بعد
 ٨ واشترائي العراق : الحسارة في المتاجرة .
 تركه الشام . الحطة : الأرض التي يختطها الإنسان لنفسه لينزل بها . الوكس : الحسارة في المتاجرة .

٩ لا ترزني : يقال راز الشيء يروزه جربه وقدره والمتحنه لينظر ثقله . مزاولا : محاولا ، يريد أن أحداث الدهر غيرت حاله فأصبح ينكره من يحاول معرفته حين يراه .

آبيات ، على الدّنيئات ، شُمُس المعد لين مين جانبيه وأنس المن أرى غير مصبيح حيث أمسي أن أرى غير مصبيح حيث أمسي للحل أبيض المدائن عنسي للحل مين آل ساسان درس وتنسي ولقد تُذكر الخُطوب وتنسي مشرف ، يُحسر العيون ويُخسي قي ، إلى دارتي خيلاط ومكس الي قي قيفار مين البسايس ملس ممشر في عنس وعبس المنساء أخس المنساء

وقديماً عهد تسني ذا هنسات ولقد رابسني نبو ابن عمي ، وإذا ما جفيت ، كنت حريبا حضرت رحلي الهموم ، فوجه أتسلى عن الحظوظ ، وآسى ذكرتنهم الخطوط ، وآسى وهم خافيضون في ظل عال مغلق بابه ، على جبل القب على حلل ، لم تكن كأطلال سعدى ، ومساع ، لولا المحاباة منتي ، ومساع ، لولا المحاباة منتي ،

الهنات : الحصال ، وتستعمل في الشر والأدى ، واحدها هنت . وقيل واحدها هنة ، تأنيث هن وهو
 كناية عن كل اسم جنس . شمس : جمع شموس ، أي صعب المراس على من عانده .

٢ النبو : التجابي و الحشونة .

٣ حضرت رحلي الهموم : أي جعلته حاضراً وأعدته للرحيل . أبيض المدائن : أي القصر الأبيض لكسرى ؛ والمدائن : عاصمة الأكاسرة قرب بغداد وفيها الإيوان . سميت بالجمع لأنها سبع مدن قائمة على ضفتي دجلة . عنسي : ناقي .

إلى ساسان : أي ملوك الفرس من نسل اردشير حفيد ساسان ، مؤسس الدولة الساسانية . درس : بال .

ه خافضون : عائشون برفاهة ودعة . يحسر : يعيني ويكل . يخسي : مسهل يخسىء ، أي يكل ويحسر .

٦ دارتي خلاط ومكس : مكانان ؛ والدارة كل أرض واسعة بين جبال .

٧ حلل : جمع حلة وهي المحلة . البسابس : جمع البسبس وهو القفر الحالي . الملس : جمع أملس وملساء وهي الفلاة ليس بها نبات .

٨ المساعي : جمع مسعاة وهي المكرمة والمعلاة . عنس : قبيلة قحطانية من اليمن . عبس : قبيلة عدنانية من نجد . يقول : لو لا محاباتي العرب ألني عربي ، لقلت إن مساعي الفرس لم تستطع بلوغها قبائل العرب من قحطانية وعدنانية .

٩ الحدة : حالة الثيء الحديد . الأنضاء : جمع نضو وهو المهزول . اللبس : الاحتلاط والإشكال .
 يقول: غير الدهر حالة هذه الحلل والمساعي ، فأصبحت بعد جدتها هزيلة بالية يشكل أمرها على الناظر اليها ، وتلتبس عليه حقيقتها ؛ فما يكاد يتبينها ويعرفها .

فكأن الجرماز ، مِن عَدَم الأُنْ لو تَراهُ ، علمتَ أن اللّيالي وهوَ يُنبيكَ عن عَنجائبٌ قَوم ، فإذا ما رأيتَ صورةَ أنطــا والمَنايا مَواثـلٌ ، وأنـُـوشَرْ في اخضرار من اللّباس ٍ، على أصُّ وعيراكُ الرَّجالِ ، بَيْنَ يَكْدِيــهِ ، مين مُشيح ، يُنهوي بعامل رُمح ؛ قد سَقَانِي ، ولم يُصرِّد ، أبو الغَو ث ، على العَسكرَينِ ، شُربة َخلس العَسكرَينِ ، شُربة َخلس ا

س وإخلاقيه ، بَنْيَةٌ رَمُس جَعَلَتُ فيه مأتماً ، بعد عُرُس لا يُشابُ البَيانُ فيهم بلبس كيَّةَ ارتَّعتَ بَينَ روم وفُرس وانُ يُنزجيالصّفوفّ تحتّالدُّرَفس٣ فَـرَ يَـختالُ في صَبيغـَة وَرْسُ في خُفُوت منهم وإغماض جَرْسُ ومُليح ، مين السّنان ، بتُرْس ٦ تَصِيفُ العَيْنُ أَنَّهُمْ جِيدٌ أَحْيَا عِي لِمَمْ، بَيْنَهِمْ، إشارَةُ خُرْسٍ^٧ يَغْتَلَى فيهِمُ ارْتيابي ، حَتَّى تَتَقَرَّاهُمُ يَدَايَ بِلَمْسُ^

١. الحرماز : أحد أبهاء القصر . إخلاقه : بلاه ؛ ورويت إخلاله .

٧ لا يشاب : لا يخلط . اللبس : الاختلاط والإشكال ، وتضم لامه . يقول : إن ما بقي من آثار الحرماز حقيق بأن يحدثك عن عجائبهم بكلام وأضح البيان ليس فيه التباس .

٣ يزجى : يسوق . الدرفس : راية الفرس المقدَّسة ، رمز تحرير بلادهم على يد بطلهم الأسطوري افريدُون ، أي راية الحداد كاوي « درفشي كاويغاني » وكانت محلاة بالحواهر الكريمة .

[؛] يختال : يتبختر تكبراً . الورس : نبات كالسمسم أصفر يصبغ به ، وقيل صبغ أحمر . قد تكون هذه الألوان تمثل ثياب كسرى المصبغة . وقد يكون قوله : على أَصَفَر ، أي على جَوَاد أَصْفَر .

ه الخفوت : السكوت . الحرس : الصوت الخفي .

٣ المشيح : المقبل عليك والمانع لما وراء ظهره . عامل الرمح : صدره . مليح : محاذر خوفًا .

٧ يقول : تخدع العين بدقة الرسم فتنعتهم بالأحياء يتبادلون إشارة خرس .

٨ يغتلي : يعظم . تتقراهم : تتبعهم . يقول : يزيد ارتيابي فيهم ، فأتتبعهم باللمس لأتحقق أصور مرسومة هم أم أشخاص أحياء يتحاربون ؛ يريد المبالغة في دقة الرسم وبراعته .

[﴾] لم يصرد : لم يقلل . أبو الغوث : ابن البحثري . على العسكرين : على منظر العسكرين . الحلس ؛ الاختلاس . أي شربة مختلسة سريعاً .

وارتياحاً للشّارِبِ المُتَحَسّيّ فهيَ مَحبوبَةٌ إلى كلَّ فَنَفسٍ " زَ مُعاطِيّ ، والبَلَهُ بُنَدُ أُنْسِي ا أم ْ أَمَانَ عَيَرُنَ ظَنَّتِي وَحَكَسِي ؟ ؛ عَةِ جَوَبٌ، في جَنَبِ أَرَعَنَ جِلَسٍ * وَ دو لعينني مُصَبِّح أو مُمسَّس ٢ و عَزٌّ ، أو مُرْهَقَاً بِتَطَلِيقِ عِيرْسٍ ٧ ﴿ مُشْتَري فيه ِ، وهو كوكبُ نــَحس ٍ^ كَلَكُتُلُ مِن كَلَاكُلِ اللهَّ هُو مُنُوسُ ۗ

مِن مُدام ، تقولُها هي نكجم أضوأ الليل، أو مُجاجة شمس ا وتَرَاهِا ، إذا أَجِلَاتْ سُروراً أَفْرِغَتْ في الزّجاجِ، من كلّ قلبٍ، وتَوَهَّمتُ أَنَّ كِسرَى أَبَرُوهِ حُلُمٌ مُطْبِقٌ على الشَّكُّ عَيني ، وكأن الإيوان مين عَجَبِ الصَّه يُتَظَنَّى ، من الكَآبَة ، أن يَب مُزْعَجًا بالفيراقِ عَن أَنْسِ إلفٍ، عَــكَـسَتْ حَظَّهُ اللَّيالي ، وباتَ اا فَهُوَ يُبُدي تَجَلُّداً ، وعَلَيْه

١ تقولها : تظنها . مجاجة الشمس : ريقها أي شعاعها . يقال : مجت الشمس ريقها : رمت بشعاعها . ٢ وتراها : وتظلما . أجدت : جددت . المتحسي : المتجرع جرعة بعد أخرى .

٣ أفرغت : الجملة مفعول ثان لتراها .

[؛] كسرى ابرويز : حفيد كسرى انوشروان ، ملك من سنة ٥٩٠ إلى سنة ٦٢٨ م . وقد سماه الشاعر قبلا أنوشروان ، فالظاهر أنه يخلط بين الاسمين . وترجح أن صورة أنطاكية تمثل أبرويز في المعركة التي انكسرت فيها جيوش هرقل سنة ٩١٤ م ففتحت للفرس الطريق إلى القدس ، فاستولوا على سوريا حَى سنة ٦٢٨ . معاطي : أي يعاطيه الشراب ، يعني يشاربه . البلهبذ ويقال الفلهبذ : من كبار المغنين عند الفرس . أنسي : أي يؤنسه بصوته .

ه الحوب : الترس . أرعن : أحمق . جلس : غليظ أحمق . يشبه شكل الإيوان وهيئته بترس في جنب رجل غليظ أحمق ، أي أنه مستدير على شكل الترس ، قائم في جنب بناء عظيم ، أو في جنب جبل

٦ يتظنى : يعمل الظن فيه ، أي يظن فيه .

٧ مرهماً : مكلفاً . العرس : الزوجة . يقول : يظن من ينظر إليه عند الصباح والمساء أنه يبدو من · كَابَته ، ماشقاً مزعجاً أبعد الفراق صاحبه فعز عليه أن يصل إليه ؛ أو زوجاً كلفته الأيام تطليق

٨ المشري : نجم من السيارات ، ويقال له بالفارسية برجيس ، وطالع برجه سعد عند الأقدمين . ٩ الكلكل : الصدر . مرس : ثابت

لم يتعبه أن بئر من بسط الدي مشمة مشمة الله مشمة في من البياض ، فيما تب لابسات من البياض ، فيما تب ليس يدرى : أصنع إنس لجين غير أنتي أراه يشهد أن لم فكأنتي أرى المراتب والقو وكأن الوفود ضاحين حسرى ، وسط المقاصي وكأن اللهاء أول مين أم وكأن اللهاء أول مين أم وكأن اللهاء أول مين أم وكأن اللهاء يريد التباعا ، وكأن اللهاء يريد التباعا ، وكأن اللهاء يريد التباعا ، ومارت عمرت للسرور دهرا ، فصارت

باج ، واستُل من ستور الد مقس الرفيعت في رُووس رضوى وقدس من مينها إلا فلائيل برس مسكنوه ، أم صنع جن لانس المنس المنه بانيه ، في الملوك ، بنيكس من وُقوف خلف الزحام ، وخسس المن وُقوف خلف الزحام ، وخسس المن وقوف المنه المناه المن حو ولعس المس ، ووشك الفراق أول أمس طامع في لحوقهم صبح خمس المنتعزي ، رباعهم ، والتأسي

و بز : سلب . الديباج : الحرير . استل : أخرج وعري . الدمقس : الحرير الأبيض .

ا مشمخر ؛ طويل عال . شرفات ؛ مثلثات تبنى متقاربة في أعلى القصر ، واحدتها شرفة . رضوى : جبل بالمدينة . قدس : جبل و هو قدس الأسود وقدس الأبيض . يقول : إن هذه الشرفات عالية كأنها بنيت على رؤوس الحبال .

لائل : جمع فليلة وهي الشعر المجتمع . البرس : القطن أو شبيه به . يقول : إن هذه الشرفات
 يكسوها البياض ولكن العين لا تتبيما جيداً لعلوها فتحسبها فلائل من القطن مجتمعاً بعضها إلى بعض .

إلى النكس : المقصر عن غاية الكرم .

ه إذا ما بلغت آخر حسي : أي إذا تمادى بسي الحس والخيال .

٣ ضاحين : بارزين الشمس ، نصبت على الحال . حسرى : متلهفين معيين . خنس : متأخرين .

٧ يرجحن : يملن بالأرجوحة . حو : جمع حواء وهي السمراء الشفة . لعس : جمع لعساء وهي الجارية
 التي بها لعس ، وهو سواد مستحسن في الشفة .

٨ صبح خسس : أي خسس ليال . يريد أنه يستطيع اللحاق بهم بعد سفر خسس ليال لما خيل إليه من قرب عهدهم بالرحيل ؛ أو هي صبح خسس : أي يصل إليهم في اليوم الرابع ، مأخوذ من اظماء الإبل ، وهو أن ترعى ثلاثة أيام وترد الرابع .

مُوقَفَاتِ على الصّبابَةِ حُبُسُ باقترابِ منها ، ولا الجينسُ جنسي غَرَسوا من ذَكائبها خيرَ غَرْس بكُماة ، تحت السَّنوّر ، حُمس ٢ طَ بطَعن على النّحور ، ودَعْسُ ٣ برافِ طُوّاً ، من كلّ سينخ وإسَّهُ

فلَهَا أَنْ أُعينَهَا بدُمُسوعٍ ذاك عندي ، وليست الدَّارُ داري ، غيرَ نُعمَّى لأهلها عنــد أهلي ، أيتدوا مُلكَنَنا وشَدُّوا قُنُواهُ ۖ وأعــانوا على كـتائب أرْيـــا وأراني ، من بَعدُ ، أكلَّفُ بالأث

وصف الربيع

من قصيدة يمدح بها الهيثم الغنوي ، ويصف الربيع مزيناً للممدوح عقد مجلس لهو وشراب :

أتاك الرّبيعُ الطَّلَقُ يَخِتالُ ضاحكاً، من الحُسنِ، حتى كاد أن يتَكلّماً وقد نَبَّهَ النَّوروزُ ، في غلَّسِ الدَّجي ، أو اثلَ وَردِ كُنَّ بالأمسِ نُوَّمَـا ٥ يُفْتَقُهُا بَردُ النَّدى فكأنَّهُ يَنْتُ حديثاً، كان، قبلُ، مُكَتَّمَّا ٢

ومِن شَجَرِ ، رَدَّ الرّبيعُ لباسَهُ عليهِ ، كما نَشَّرتَ وَشيأً مُنتَمنَماً ٧

١ يقول : إنه يبكي على ربوع الأكاسرة مع أنه وقف دموعه وحبسها ، وما تعود أن يبكي إلا شوقاً إلى الأحبة المفارقين .

٢ الكماة : جمع الكمي وهو الشجاع اللابس السلاح . السنور : نوع من الدروع . يشير إلى مساعدة الفرس لليمن في حروبها مع الحبشة ، وردهم الملك إلى عاهلها سيف بن ذي يزن .

٣ أرياط : قائد جيش الحبش . الدعس : الوطء الشديد و الطمن بالرمح .

[؛] السنخ : الأصل . الإس وتضم همزته : أصل كلشيء . يقول : إنه يشغف بالأشراف جميعاً من أي أصل كانوا ، من بعد مساعدة ألفرس لليمن .

ه النوروز ، ويقال له النيروز : عيد فارسي الأصل ، يقع في الشرق في أول آذار ، فيوافق ظهور نور الربيع ؛ ويقع في الأندلس في الأيام الأول من كانون الثاني فيوافق رأس السنة والغطاس . الغلس : ظلمة آخر الليل .

٦ ينث الحديث : يبوح به ويفشيه .

٧ منسنماً : مزخرفاً منقوشاً .

أحل ، فأبدى للعيون بتشاشة ، وكان قلد كالعين ، إذ كان مُحرِماً ورق نسيم الروض ، حتى حسبته يتجيء بأنفاس الأحبة نعماً فما يتحبس الراح التي أنت خيلتها، وما يتمنع الأوتار أن تترتما ؟

غز ل

قال يتغزل بعلوة بنت زريقة الحلبية :

يا علق ، لو شيئت ، أبد لت الصدود لنا هل لي سبيل إلى الظنهران من حلب، إذ أقبل الرّاح ، والأيسام مُقبلة ، أمد كفي لأخذ الكاس من رَشا ، ببرّد أنفاسه أشفي الغليل ، إذا

وَصْلاً ، ولان لصّب قلبُك القاسي وصَلاً ، ولان لصّب قلبُك القاسي المنود والآس الآم من أهيف خنيث العطفين ميّاس وحاجتي ، كُلُها ، في حامل الكاس أدنا ، فقرّبها من حرّ أنفاسي انفاسي

١ أحل : خرج من إحرامه . المحرم : من دخل في الحرم ولبس المحرم وهو لباس الإحرام ، ذلك بأن المسلمين إذا جاؤوا مكة وأرادوا أن يدخلوا الحرم خلعوا ما عليهم من الثياب المصبغة والمخيطة : كالقمصان والبرانس والسراويلات والعمائم ، وألقوا على أجسامهم ثياب الإحرام غير مخيطة ولا مصبغة . فالشاعر يقول : إن الشجر كان محرماً في الشتاء أي عارياً من ثيابه المصبغة ، فلما جاء الربيع خرج من حرمه ، ولبس أوراقه وأزهاره الملونة ، فأبدى بشاشة العيون بعد أن كان قدى لها .

۲ الظهران : اسم موضع .

٣ الأهيف : الرقيق الحصر . الحنث : متثني العطف لينه . العطفين : مثنى العطف ، وهو أحد الحانبين
 من الرأس إلى الورك .

إلى الرشأ : و لد الظبية و هو هنا على سبيل الاستعارة .

ه الغليل : حرارة الحب .

ابن الرومي

المدح

مدح القاسم

من قصيدة يمدح بها القاسم بن عبيد الله الوهبي وزير المعتضد . ويتخلل المدح عتاب وتهديد وفخر وشکوی وسؤال واستعطاف :

والذي ضَمَّ وُدُّهُ الأهــواءَ٢ دَدِ، في النَّاسِ، واعتلى كيفَ شاءَ t لم يَزَلُ يَجعَلُ المَساءَ صَبَاحاً ، كُلُمَا بُدُلُ الصّباحُ مَساءً · ل رٍ ، وأحياً المَطامعَ الأنضاءَ ا بَعَدَمًا خِفْتُ حَالَةً نَكُواءً ٥ وتناسيك حاجــــ الْغساء ١٠٠٠

 والذي ساد ، غير مُستنكر السوّ قَمَرٌ ، نَجَتَلْيه ، مِلْءَ عُيُون وصُدُور ، بَرَاعَسة وضِياء ٢

+ أيُّها القاسِمُ القَسيمُ رُواءَ ،

قَــتَـلَ اليأس َ، وهو مُستَّحكم ُالأم + أنا مُولاك ، أنتَ أَعْتَقَتَ رقتي ،

نعكام انصراف وجهيك عنتي ،

١ القسيم : الجميل . الرواء : المنظر . الأهواء : أي أهواء الناس على اختلافها .

٢ نجتليه : ننظر إليه .

٣ يريد أنه يضيء ظلام النفوس اليائسة .

[؛] الأنضاء : الهزيلة ، واحدها نضو ، أي قتل اليأس المستحكم ، وأحيا الآمال الهزيلة .

ه رقي : عبوديتي .

٦ الغاء : تخييباً .

لي سروراً ، ويتكبت الأعداء ٢ باتخاذيه مفخراً وبهاء ٢ للب ، إنتي لمحسن أجزاء كنت ممن يشارك الحكماء ٣ كنت ممن يشارك المحكماء ٢ كنت ممن يساجل الشعراء حكنت ممن يساجل الشعراء جلل خطبي ، ففاق بي الحطباء ٢ بلغتني بلاغتني البلغساء ٩ أم شكت من جفاء خلقي امتلاء ٩٢ قبل أرضاً ، ولا يتسك فضاء لات ، حاشاك أن تجور غباء ٢ لا نقي ، أردد عين الردى عسمياء ٢ لي ، فحمسل عواتيقي الأعباء ٢ لي ، فحمسل عواتيقي الأعباء ٢ لي ، فحمسل عواتيقي الأعباء ٢ لي ، فحمسل عواتيقي الإعباء ٢ لي المنكر آلائيكم أو الآلاء ٢٠

كان يأتيني الرسول ، فيهدي فقطعت الرسول عنني ، ضناً الن أكن غير منحسن كل ما تط فمسى ما أردت صاحب فحص ، فمسى ما أردت صاحب فحص ، ومنى ما أردت قارض شعر ، فعليا ، ومنى ما خطبت مني خطيبا ، ومنى ما خطبت مني خطيبا ، ومنى حاول الرسائيل رسلي ، يا لقومي اأأثقل الأرض شخصي ، فما يئذ أنا من خف واستدق ، فما يئذ فلأكن عودة لمتجلسك المو فلأكن عودة لمتجلسك المو فالمنا مولاك بالمحبة والمتد والمتد وأنا المرء ، لا يتحمل الا

۱ یکبت : یذل .

٧ يقول : قطعت رسولك عني بخلا بان اتخذه فخراً وبهاء ، اي ارفع رأسي به امام الناس .

٣ فحص : أي بحث وتنقيب في الامور .

٤ خطبت : اي دعوت . خطبي : أمري .

ه الرسل: سهولة الترسل في النثر .

٩ يقول : أم شكت الأرض امتلاء من غلاظة خلقتي وضخامتها .

الغباء: قلة الفطنة كالغباوة، أصله الغبا مد لضرورة الشعر , يقول : إن أكن عاطلا من الوسائل
 التي تجعلني صالحاً لعمل من الاعمال ، وحاشاك ان تجور علي غباوة , جواب إن في البيت التالي .

٨ العوذة : الرقية . المونق: المعجب يطلب الى الوزير ان يجعله رقية لمجلسه ، فير د عنه الأذى والهلاك .

٩ العواتق : جمع عاتق وهو ما بين المنكب والعنق . الاعباء : الاحمال الثقال ، واحدها عب. .

١٠ الآلاء : النعم .

نُ ، وَغَنَّتْ غَنَّاءَ هَمَا غَنَّاءً " فاستثارت من اللَّحود المُغنَّد ن ، فأضحنى أمواتُهُم أحياء ٢ مُشبِهاتِ اسمها صُياباً ولاءً ؟ لك ، إذا ما تبارتا إعطاء · لمَةً ، في ظِلَّ لَيلَة قَمراء ٢ ثل والعيلم ، واكتست الألاء ٧ من نكاها ، فكان ماء مواء عيم ، في كل حالة ، إثناء ٨ حَ ، يتحتت بالسّفينِ الحيداء ٩

أدن ِ شَـَخصِي ، إذا شدَّتْ لك بُستا يا لإحضارها ، معَ ابنِ سُرَيجٍ ، وتَلَتَهَا عَبَجائبٌ ، فَتَغَنّت فحَكَت هذه وتلك يَمسِي وَاهُوَ ۚ قُرُبِي، إذا شرَعتَ على دِجْ وحَـكَتُ دِجلَـةُ الهِـلالـكُ بالنّا وأعارَتْ هَواءً دارِكَ ثُـوباً ، فحمَكَى منكَ نَعميةَ الخُلُقِ النَّا وأجابَ المَلاّحُ ، في بَطنيها، الملاّ

١ بستان : اسم مغنية كان الشاعر يهواها . غناه : من بها غنة ، وهي خروج الصوت من الحيشوم ، والنون أشد الحروف غنة .

٢ استثارت المغنين من اللحود : أي بعثهم من القبور أحياء بحسن صوتها . والمراد أنها جددت أصواتهم

٣ يا لإحضارها : اللام للتعجب بعد حرف النداء ، ابن سريج ومعبد والغريض : أشهر المغنين في العصر الأموي ، وكذلك كانت عزة الميلاء من أشهر المغنيات . يقول : إن بستان تحضر بصوتها هؤلاء المغنين الأموات لأنها تحسن تمثيلهم .

عجائب : اسم مغنية أخرى كانت تغيى للوزير . مشبهات اسمها : أي أغاني تشبه اسمها ، يعي عجائب الأغاني . الصياب : الحالص والصميم والحيار من كل شيء . ولاء : متابعة دون انقطاع .

ه يمينيك : على تغليب اليمين على اليسار والمراد يداك . يقول : إن بستان وعجائب تتنافسان في الغناء كما تتنافس يداك في العطاء .

٦ شرعت : أي رفعت شراع السفينة لتمخل ٢

٧ النائل : العطاء . اللألاء : الضوء والفرخ التام . يريد أنها ضاءت و ابتهجت بالوزير .

٨ فحكى : الضمير يعود إلى الماء الهواء . النعمة : التنعم . إثناء : أي مدحاً لك ، من أثنى عليه .

٩ في بطنها : الضمير يعود إلى دجلة . احتث : ساق وحض على السرعة . السفين : السفن ، جمع سفينة . وقوله : يحتث بالسفين الحداء : من القلب ، ووجه الكلام يحتث السفين بالحداء . أو أراد أن هذه السفن الماخرة في دجلة كانت تستثير غناء الملاحين .

ذاتَ يَوم : عَشَيَّةً أُو ضَحاءً ا راء ُ إغداق مائها الغبراء ٢ خلَفَت فيه ديمة مطلاء ٣ بَعَدَمَا صافحَتْ بهِ الْجَوزاءَ ۗ عُ نَ ، علمينا ، فتُرْغِمُ الْأَنُواءَ ۗ فل بأن كان باغياً بتغاء " ه نــــآداً ، تُصيبُهُ ، دَهياء · ٧ فاعتبير بابن بلبل ، إن فيه عيرة لامرىء أعد وعاء ٨ قد حمَّى دونَ رائدي الأحماءَ ٩ وادعُه الدَّهرَ، هل يُنجيبُ دُعاءَ؟ قائلَتْ منه مُقلَة عَشواءً ١٠

واذٌ كـرْني ، إذا استَنْرتَ سـَحاباً، فتَعَالَتُ فَوَّارَةٌ ، تَحَسُدُ الْحَضْ كُلَّمَا أَخْلَفَتْ سَمَاءٌ زَمَاناً ، ستحسحت ماءَها على كلُّ أرض ، فحكت ْ كَفَّكَ الَّتِي تَـخَلُّفُ الْمُزْ قد بغنَى قَبَلَكَ الدَّعيُّ، فلمَ أحـْ بل تَصَبَّرْتُ ، وانتَظَرْتُ منَ اللَّـ والعَلَاءُ بنُ صاعـد ، قَـبلَ هذا ، فارم بالطّرف شخصَه، هل تَـراه؟ ليسَ إلا لأنتني كنتُ شَمساً ،

١ وادكرني : واذكرني . استثرت سحاباً : أي رفعته ونشرته ليمطر . وأراد بالسحاب الممطر الفوارة التي يرتفع ماؤها كالسحاب ثم ينهل على الأرض ، وسيأتي ذكرها . الضحاء : دنو انتصاف النهار .

٧ الحضراء : السماء . الغيراء : الأرض . وقوله : السماء تحسد الأرض ، لأنها نافستها في المطر .

٣ أخلفت السماء : لم تأت بالمطر . خلفت : عوضت . الديمة : المطر الذي يذوم بلا برق و لا رعد . هطلاء : متتابعة المطر .

٤ سحسحت : صبت ماءها وأفاضته . الحوزاء : برج في السماء .

ه ترغم : تذل . الأنواء : جمع نوء وهو سقوط نجم في المغرب وطلوع آخر في المشرق ، وكان العرب ينوطون نزول المطر بهذه الأنواء . والمعنى: أن يد الممدوح تغني عن المطر . وأن الفوارة تحكي كفه في انهلالهسا .

٦ الدعي : يريد به اسماعيل بن بلبل وزير المعتمد وكان ينتسب إلى شيبان ، وقيل إن في نسبه ريبًا .

٧ ألناد: الداهية . الدهياء: الشديدة .

٨ الوعاء : هنا الصدر ؛ أي أعد صدره وعاء للعبر .

أبو عيسى العلاء بن صاعد : كان من وزراء الدولة . الرائد : الذي يرسله القوم ليطلب لهم المرعى ، ويريد به شعره . الأحماء : جمع حمى .

١٠ العشواء : الضعيفة البصر . والمعنى : أن هذا الوزير لم يهلك إلا لأنه أنكر فضل الشاعر كما تنكر المقلة العشواء نور الشمس .

وله ألحمد إمثلة شوهاء المالك القصد بي، وعد العداء العداء العداء العداء العرى تمسها خشناء العداء المنتراني أرضاً ، وطوراً سماء

فأرانيــه ناصري وأبـــاه ، عديم عديم أنا عبد الإنصاف، قرن التعدي، أنا ذو صفحتين : مكساء حسنا خاشع تكارة ، وجبّـار اخرى ؛

مدح أحمد بن ثوابة

من قصيدة يمدح بها احمد بن ثوابة ، ويعتذر من السفر اليه خوفاً من البر والبحر في الصيف والشتاء، ويطلب اليه ان يجيزه دون ان يركبه هذا المركب الخشن :

يرَى المَدَحَ عاراً قَبَلَ بَدُلُ المَثَاوِبِ قَوِي ، وأعياني اطلاعُ المَغايِبِ وأخرتُ رِجلاً ، رَهبَةً للمَعاطِبِ وأستار غيبِ اللهِ دونَ العَواقِبِ ومن أين ؟ والغاياتُ بَعدَ المَدَاهبِ رَهبِتُ اعتِسافَ الأرضِ ذاتِ المَنَاكب ا

ولتما دعاني للمتوبة سيد"، تتازعني رغب ورهب كلاهما فقد من رجلا ، رغبة في رغيبة ، كلاهما أخاف على نقسي ، وأرجو مقازها ، ألا من يريني غايتي قبل مندهمي ؟ ومين نكبة لاقيتها ، بعد نكبة ،

ا ناصري : يريد به الله . المثلة : التنكيل ، ورجل مثلة : منكل به ، وهو أن تقطع بعض أعضائه أو يسود وجهه . الشوهاء : القبيحة . يقول : أرانيه الله وأراني أباه مثلة شوها.

٢ القصد : الاعتدال . عد : تجاوز . العداء : الظلم و العدو ان .

٣ الصفحة : جانب الشيء .

المثوبة: الثواب، أي المكافأة، وجمعها المثاوب؛ استعمل هذه اللفظة قصداً لأن ثوابة نسب الممدوح
 مشتق مها. والشاعر يعي بمثل هذه الاشتقاقات.

ه أعياني اطلاع المغايب : أي أعجزه عرفان الغيب ليعلم ما هو مقدر له في هذا السفر .

٦ الرغيبة : العطاء الكثير .

٧ المفاز : الفوز .

٨ غايتي : أي نهاية سفري قبل ذهابي . من أين : أي من أين لي ذلك .

٩ الاعتساف : الذهاب في الأرض على غير هداية . المناكب : النواحي ، واحدها منكب .

على من التغرير بعد التخارب للقيت من البتحر ابيضاض الدوائب المتعفية بمن البتحر بيضاض الدوائب شغفية لبنغضيها بحب المتجادب تتحامل دهر ، جد بي كالملاعب ينعابين ، مند كنت ، غير منطايبي برحلي ، أناها بالغيوث السواكب تتمايل صاحبها تمايل شارب وإخصاب منزور ،عن المتجد ، ناكب منسيل غريق الثوب ، لهنان ، لاغب منسيل غريق الثوب ، لهنان ، لاغب منسيل غريق الثوب ، لهنان ، لاغب ولا ننولا ، أيان ذاك ، لساغب

وصبري على الإقتار أيستر متحميلاً لقيت من البتر التباريح ، بتعدما سفيت على ري به ألف مطرة ، ولم أسقها ، بل ساقها لمسكيدتي ، الله الله أشكو سنحف د هري ، فإنه أبى أن ينعيث الأرض ، حى إذا ارتحت سقى الأرض ، من أجلي ، فأضحت مزلة ، لتعويق سيري أو دحوض مطيسي ، فميلت إلى حان مرث بناؤه ، ، فالمتم ألى فيه مستراحاً لمتعب ، فلتم ألى فيه مستراحاً لمتعب ،

١ الاقتار : ضيق العيش . التغرير : تمريض النفس للمخاطر .

٢ التباريح : شدة الأذى ، وأحدها تبريح . اللوائب : النواصي ، وأحدتها ذؤابة .

٣ المجادب : جمع المجداب وهي الأرض التي لا تكاد تخصب . يقول : هطل على مطر كثير وأنا مسافر في البر ، على غير حاجة بني إلى الري ؛ حتى أصبحت لبغضي هذه الأمطار أحب الأراضي المجدبة التي لا تمطرها السماء .

ه ارتمت برحلي : أي أخرجته إلى السفر .

٣ المزلة : موضع الزلل أي الزلق . صاحيها : الضمير يعود إلى الأرض .

الدحوض : الزلق . المزور : المنحرف . الناكب : المتنحي . يقول : سقى الأرض لتعويق سيري ،
 وزلق مطيئي ، ولكي يخصب القاعدين عن طلب المجد في الترحال .

٨ الحان : محل نزول المسافرين . المرث : البالي . مميل : ميل ، أي ملت ميل . غريق الثوب : أي غرق
ثوبه في الماء لكثرة ما أصابه من المطر . اللهفان : المظلوم المضطر يستغيث ويتحسر . اللاغب : الذي إ
أعياه السير وأتعبه تعباً شديداً .

٩ النزل: قرى الفيف. أيان ذاك: هنا بمعى حين ذاك؛ والمشهور أن أيان تأتي بمعى أي حين السؤال،
 و بمعى متى لتعميم الأزمنة، وتضمن معى الشرط فتجزم المضارع. والأرجح أنها مصحفة عن إبان أي حين. فقوله: إبان ذاك أي حين ذاك. الساغب: الحائم.

وفي سهر ، يستغرق الليل ، واصب المن الوكف ، تحت المدجينات الهواضب التصر نواحيه صرير الجناد ب من القض صقر الد جن فوق الأرانب من الصر فيه ، والناوج الأشاهب المسوطي عنداب : جامد بعد ذائب المهين بساف ، تارة ، أو بحاصب وكم لي من صيف ، به ، ذي متالب من الضع ، يودي لنه حمه ا بالحواجب من الضع ، يودي لنه حمه ا بالحواجب وترسب في غمر من الآل ناضب المن وترسب في غمر من الآل ناضب المناسب المنا

فما زلتُ في خوف وجوع ووحشة ، بُور قُسُني تعته ، كأني تعته ، تتراه ، إذا ما الطّين أثقل متنسه ، وكم خان سفر خان ، فانقض فوقهم ، ولم أنس ما لاقيت ، أيّام صحوه ، وما زال ضاحي البرّ يضرب أهله ولمان فاته تقطر وثلج ، فإنه فأن فاته تقطر وثلج ، فإنه ألا رب نار بالفضاء اصطليتها إذا ظلّت البيداء تطفو إكامها ،

۱ واصب : دائم ثابت .

٢ الوكف: قطر الماء من سقف البيت. المدجنات ، جمع المدجنة : السحابة الكثيرة المطر. الهواضب :
 المواطر.

٣ متنه : ظهره . وقوله : أثقل متنه ، لأن اختلاط تر اب السقف بماء المطر يجعله طيناً ثقيلا .

٤ السفر : المسافرون . الدجن : الظلمة . وصقر الدجن : أي الذي يصيد في الظلام .

ه صحوه : أي صحو البر في الشتاء . الصر : شدة البرد . الأشاهب : جمع أشهب ، يقال : يوم أشهب أي ذو ربح باردة وصقيع ، والأشهب الأبيض يتخلله سواد .

٢ ضاحي البر : ما كان منه منكشفاً بادياً لا ظل له . السوط الجامد : ما تحمله الريح من تراب وحصى .
 السوط الذائب : المطر والثلج . وسيشرح ذلك في البيت التالي .

٧ بساف : أي بهواء ساف ، وهو الذي يحمل التراب ويذره . الحاصب : ريح شديدة تحمل الحصباء ،
 أي صغار الحصى ، وتذرها .

٨ المثالب : المعايب ، واحدتها مثلبة وتضم اللام .

٩ الضح : حرارة الشمس . يودي : يقال أو دى به الموت : ذهب به . اللفح : الحر المحرق . والمعنى :
 خرها يحرق الحواجب .

١٠ تطفو: تعلو . الإكام : جمع أكمة ، وهي التل من الحجارة . ترسب : تنزل سفلا . الغمر : الماء الكثير . الآل : ما يرى كالماء في أول النهار وآخره ، ويرتفع على الأرض حتى يصير كأنه بين الأرض والسماء . الناضب : السائل الجاري وهو صفة للآل في تحركه وجريانه .

لمن خاف هول البيحر، شرَّ المهاوب ا فدَّعْ عَنكَ ذكرَ البَرِّ ، إنَّى رأيتُهُ ، كلا نُزُلَيه : صَيفُهُ وشتاؤهُ خلافٌ لما أهواهُ ، غيرُ مُصاقبٌ وريٌّ مُفيتٌ ، تحتَ أسحَمَ صائبٌ لُهاتٌ مُمُميتٌ، تحت بيضاء سُخنية ، ويتُغدقُ لي ، والرّيقُ ليسَ بعاصبُ ا يَجِفّ ، إذا ما أصبَحَ الرّيقُ عاصِباً ، ويُغرقُنني ، والرِّيُّ رَطبُ المَحالب ۗ فيتَمنَعُ منتَّى الماءَ ، واللُّوحُ جاهدٌ ، وما زال َ يَبغيني الحُنُتوفَ مُوارباً ، يَحُومُ على قَتلى ، وغيرَ مُوارِبِ ۗ وطَوراً يُمسّيني بورد الشّواربِ فطَوراً يُغاديني بليص ِّ مُصَلَّت ، بعزّته ، واللهُ أغلَبُ غمالب إلى أن ْ وَقاني اللهُ مُسَحَدُورَ شَيْرٌه ، وحُرَّابِهِ ، إفْلاتَ أَتْوَب تائبٍ^ فأفليَتُّ من ذُوَبانه وأُسُوده ،

١ المهاوب : جمع مهوب وهو الشيء الذي يهابه الناس والمكان الذي يهاب فيه ، أخذ من قولهم : هوب
 الرجل، بمعى هيب: أي خيف جانبه. نقلوا من الياء إلى الواو ؛ والمراد أن البر أشد هولا من البحر.

٧ النزل : الفضل والعطاء . المصاقب : المواجه والمداني .

٣ اللهاث : حر العطش في الجوف . البيضاء : الشديدة الحرارة ، أي شمس شديدة الحرارة محرقة . يقال بيضاء القيظ : أي صميم الحر . الري : ما يروي العطش . المفيت : اسم فاعل من أفاته الأمر : جعله يذهب عنه . الأسحم : السحاب . الصائب : الماطر . يقول : إنه يعطش في البر وهو تحت سماء محرقة ، فلا يجد ما يبرد عطشه ؛ ويذهب عنه العطش ، وهو تحت سحاب ماطر . فريه في ذلك الوقت يفيته الماء أي يجعله يذهب عنه دون أن يستفيد منه .

٤ يجف : الضمير يعود إلى السحاب الماطر . الريق العاصب : الذي جف في الفم .

ه اللوح : العطش وتضم اللام . المحالب : جمع المحلب وهو الإناء الذي يحلب فيه . يقول : يغرقني ماء المطر والري وافر عندي . وقوله : رطب المحالب ، أي الأوانى حافلة بالماء أو اللبن .

٦ الحتوف : جمع الحتف وهو الموت . موارباً : مخاتلا ومخادعاً .

٧ المصلت : هنا بمعنى الصلت والمصلت ، ولم تذكره المعاجم التي بين أيدينا ؛ يقال : رجل صلت ومصلت ، أي شجاع ، والذي يصلت على الناس ، يعني يأتي عليهم في حوائجه ؛ ومنه: الصلت بكسر الصاد ، وهو اللص ، وقد يكون المصلت بكسر اللام وتشديدها بمعنى المصلت أي المجرد سيفه. الورد: الضارب لونه إلى الحمرة وهو من صفات الأسد ؛ يقال : أسد ورد . الشوارب : الشعر النابت فوق الفم ؛ فقوله ورد الشوارب : أراد به الأسد .

٨ الذؤبان : جمع ذئب . الحراب : جمع حارب وهو الذي يسلب أموال الناس في الطريق . أتوب
 تاثب : أي أعظم تاثب عن سفر البر .

طواني على دَوع مع الرّوح ، واقيب الولكينة ، مين هوليه ، غير ثائيب الوافيت منه القعو أول راسيب الوافيت منه القعوف غير مُغاليب أمر به ، في الكوز ، مر المُجانيب فكتيف بأمنيه على كل راكيب له الشهس أمواجاً طيوال الغوارب له الشهس أمواجاً طيوال الغوارب يليحون ، نحوي ، بالسيوف القواضيب ود جلة ، عند اليسم ، بعض المذانب وفي اللّجة الحضراء عدر لهائي المناب وان بياني ليس عني بعارب الوابي الواثي بحله م تحته حمل واليب المناب المراثي بحله م تحته حمل واليب المناب المراثي بحله م المناب الم

وأمّا ببلاء البيحر عيندي ، فإنه ولو ثاب عقلي لم أدع ذكر بعضه ، ولو ثابت فيه وصخرة ، وليم أتعلم قط من ذي سيساحة فأيستر إشفاقي مين المساء أنسي وأخشى الردى منه على كل شارب ، أظل ، إذا هزته ريح ، ولا لأت كأني أرى فيهن فرسان بهمة ، فإن قلت لي: «قد يُوكسُ اليسم طامياً ، فلا عدر فيها لامرىء هاب مثلها ، فلا عدر فيها لامرىء هاب مثلها ، فإن احتيجاجي عنك ليس بنائيم ، إنها للرجلة خس ، ليس لليسم ، إنها للرجلة خس ، ليس ليسم ، إنها

١ الروع : الفزع . الواقب : الداخل . والمراد : فزع داخل فيه مع روحه .

٢ ثاب: رجع . يقول : إن عقله شرد عنه من فزع البحر ، ولذلك لا يستطيع أن يصف إلا بعض بلائه ، ولو رجع إليه عقله لما كان أهمل وصف بمضه الآخر ولكن عقله من هوله غير راجع .

٣ لم لا : سكنت الميم للشعر وهي في الأصل مفتوحة . والمعنى : لم لا أفزع من البحر ويذهب عقلي من
 هوله ، ولو ألقيت فيه وألقيت مني صخرة لسبقتها إلى قعره .

٤ سوى الفوص : أي سوى الغرق . المضعوف : الضعيف . غير مغالب : أي لا يغالب القوي .

ه الإشفاق : الحوف . يقول : أقل خوني من الماء أني إذا رأيته في الكوز مررت به متجنباً إياه .

٩ أمنيه : أي أمني إياه . أي كيف آمنه على كل راكب ، أي كل مسافر فيه .

٧ لألأت : لاعبت . الغوارب : أعالي الموج . .

٨ فيهن : أي في الأمواج . البهمة : الجيش . يليحون : يلوحون . القواضب : القواطع .

٩ اليم : البحر . طامياً : زاخراً عالياً . المذانب : جمع مذنب وهو مسيل الماء والجدول .

١٠ اللجة الخضراء : عرض البحر ومعظم مائه .

١١ العازب : الغائب .

١٢ الحب : الحداع والحبث . تراثي : تري خلاف ما هي عليه .

وتخضبُ من مزح الرياح اللواعب وغدر ، فقيها كلُّ عبب لعائب النوارب في حوماتها ، بالقوارب في حوماتها ، بالقوارب في أوساطهما والجوانب في أوساطهما والجوانب وهذات خسف في شطوط خوارب وما فيه من آذيه المتراكب عما فيه ، إلا في الشداد الغوالب خلي من الأجراف ذات الكباكب خلي من الأجراف ذات الكباكب غريقاً بغت ، يئزهن النقس ، كارب وسمنع للطيف منه ، خير مصاحب المقالة ، وعالاً ، عند نكب النواكب المناكب مناك ، وعالاً ، عند نكب النواكب المناكب المناكب المناكب النواكب النواكب المناكب المناكب النواكب النواكب النواكب النواكب النواكب المناكب النواكب النواكب النواكب النواكب المناكب النواكب النواك النواك النواك النواك النواك الله المناكب النواك الن

تطامن حتى تطمئين قلوبنا ، وأجرافها رهسن بكل خيسانة وأجرافها رهسن بكل خيسانة ترانا ، إذا هاجت بها الريخ هيجة ، نوائيل مين زلزاليها نحو خسفيها ، زلازل موج في غيمار زواخير ، ولليتم أعذار بعرض متسونه ، وليتم أعذار بعرض مشونه ، وليست تراه في الرياح مزلزلا وإن خيف موج ، عيذ منه بساحل ويتلفظ ما فيه ، فليس معاجلا يعتلل غرقاه إلى أن يغيشهم فتلفني الدلافين الكريم طباعها ،

- ١ تطامن : تظهر السكون والاطمئنان .
- ٧ الأجراف : جمع الجرف وهو الجانب الذي أكله الماء من حاشية النهر .
- ٣ بها : الضمير يعود إلى دجلة . حوماتها : أي أو اسطها التي يعظم الماء فيها ويشتد خطرها .
 - إنوائل: نلجأ . خسفها: أي أجرافها التي تخسف ويأكلها الماء .
 - ه الغمار : المياه الكثيرة . الهدات : الهدمات .
- المتون : جمع المتن وهو الظهر . الآذي : الموج . المتراكب : الذي يركب بعضه بعضاً . والمعنى أنه
 يعذر البحر إذا زلزلت فيه السفن لأنه عظيم واسع متكاثر الأمواج .
- ٧ بما فيه : أي مع ما فيه من سفن و مسافرين . الشداد الغوالب : أي العواصف الشديدة الغالبة الي لا تقاوم.
- ۸ عيد : لحيء . الكباكب : جمع الكبكب وهو الطين المتجمع كتلا . والمراد أن ساحل البحر ليس عرضة للانهيار كساحل الهر .
- ٩ يلفظه : يرمي به . الفت : الغط في الماء . كارب : محزن . و المراد : يلفظ البحر الغريق فلا يبتلمه
 بل يتركه طافياً ، و لا يعاجله بالإغراق كالنهر .
- ١٠ يقول : إن البحر يعلل غرقاه بالنجاة ، إذ يتركهم عائمين على وجهه إلى أن ينجدهم بعمل لطيف
 منه خير مصاحب للفرقى ؛ يشير بذلك إلى الدلافين في البيت التالي .
- ١١ الدلافين ، جمع دلفين : دابة بحرية كان يعتقد الأقدمون أنها صديقة للإنسان تنجيه من الغرق . الرعال : جمع رعيل وهو القطعة من الخيل أو البقر تأتي في المقدمة ، استميرت هنا للدلافين ، ويكون عددها من العشرين إلى الحسة والعشرين .

مرَاكِبَ للقَومِ الذينَ كَبَا بهِمْ ، ويَنقُضُ ألواحَ السّفينِ ، فكُلّها وما أنا بالرّاضي عن البّحرِ مَرْ كَبَا ،

فهُم وسطة غرقى، وهم في مراكيبٍ ا مُنتج ، لدى نوّب، من الكسر، نائبٍ ا ولكينسي عارضتُ شغبَ المُشاغيبِ

الهجاء

هجاء البحتري

من قصيدة يهجو بها البحتري :

قد قلتُ ، إذ نحلوهُ الشّعرَ: حاشَ لهُ ! إنّ البُر البُحتُريُّ ذَنُوبَ الوَجهِ نَعرِفُهُ ؛ وما رأين انتى يَقُولُ مِنَ الأقوالِ أَنْقَبَهَا ، مَن راحَ لَهُ في على ألْف موسى في طَويلتهِ ، إذا ادّعَ أو قال : « إنّي قَريعُ النّاسِ كُلّهِمُ في الشّعر

إن البروك به أولى من الحبب أ وما رأينا ذنوب الوجه ذا أدب من راح يتحميل وجها سابغ الذنب المناه المترب إذا ادت على أنه من سادة العرب في الشعر والنسب

١ كبا بهم : أي انقلب البحر بهم .

٢ يقول: إن البحر يفكك ألواح السفينة إذا نزلت بها نائبة فكسرتها، فتكون هذه الألواح منجية للغرقي.
 ٣ عارضت شغب المشاغب : أي عارض من دان من المنافعة ال

٣ عارضت شغب المشاغب : أي عارضت من يشاغب ، أي يهيج الشر في زعمه أن السفر في دجلة أهون من السفر في البحر .

إلبروك: اللجمل كالجلوس للإنسان. الخبب: ضرب من العدو، وهو خطو فسيح، ينقل فيه الفرس أيامنه جميعاً وأياسره جميعاً. والخبب عند أهل العروض بحر من بحور الشعر، وهو فع لن ثماني مرات، وهو المراد هنا بصورة التورية. شبه البحتري بالحمل يصلح البروك، ولا يصلح لسير الحبب، وإنما ذكر الحبب ليوري به عن الشعر مستعملا الحزء الكل.

ه ذنوب الوجه : أي له ذنب في وجهه ، ويريد لحيته .

٦ أثقبها : أنفذها . سابغ : طويل .

٧ القريع : المقارع أي المغالب .

للبُحتريّ ، بلا عَقل ولا حَسَبِ من شيعره الغَتَّ"، بعد الكدّ والتُّعَبُّ كأنتها ، حينَ يُصغى السّامعونَ لها ، ممّن ْ يُميّنُ بَينَ النّبع والغرَبّ أضحوا على شعف الجدران في صَخب ا وللأوائل ما فيه من الذَّهَبُ والغَنَثُ منهُ صَريحٌ غيرُ مُنجتَلَبُ ۗ أجاد لصا شديد البأس والكلب نَفُسُ الْجَبَانَ ، بَعَيدُ الهَمَّ والسَّرَبِ^ حُرُّ الكلام بجيش غير ذي لحب ا أسلاب قوم متضوا فيسالف الحُنُقُبُ ١

أَلْحَظُ أَعْمَى ، ولتَولا ذاكَ لم تَرَهُ ۗ قُبُحاً لأشياءَ يأتي البُحتريُّ بها ! رُقَتَى العَتَقارب ، أو هَـَذرُ البُّناةِ ، إذا وقد يَجيءُ بخلط ، فالنَّحاسُ لهُ ، سَمَينُ مَا نُتَحَلُّوهُ ، مَـن هُنَا وَهَنَا ، يُسيءُ عَفّاً ، فإن أكدت وسائله ، إنَّ الوَليد لَمْ خُوارٌ ، إذا نَكَلَتُ عَبَدُ"، يُغيرُ على المَوتَى ، فيَسلُبُهُمُ ما إن ْ تَزَالُ تَرَاهُ لابساً حُلُلاً ،

١ بلا عقل و لا حسب : المراد بذلك الحظ .

٢ الغث : الضميف الهزيل .

٣ النبع : شجر صلب تصنع منه القسي . الغرب : شجر هش رخو . يكني بهما عن السمين والغث من الأمور .

[﴾] رقى العقارب : ما يرقى به من تلدغه العقارب ؛ حيث يتكلم الراقي كلاماً غير مفهوم . الهذر : سقط الكلام . البناة : البناؤون . شعف الجدران : أعالبها ، واحدتها شعفة .

ه مخلط : أي مخلط من نحاس وذهب ، والمراد يجيء بشعر مختلط فيه القبيح والحسن .

٣ نحلوه : نسبوا إليه من الشعر . من هنا وهنا : أي مجتلب من هنا وهنا . صريح : أي خالص له .

٧ يسيء عفاً : أي يأتي بالسيء من الشعر إذا عف عن السرقة . أكدت : عجزت وقصرت . الكلب : شدة الإلحاح والحرص على الشيء .

٨ نكلت : نكصت وجبنت . الهم: العزم على عمل الشيء. وقوله: بعيد الهم، أي عزوم على الأشياء البعيدة المرام . السرب : الذهاب في الأرض . وهذا الهجو تهكمي في معرض المدح ، يفسره البيت التالي.

٩ اللجب : الصوت والحلبة . يقول : إن البحتري يغير على شعر الموتى من الشعراء فيسلمهم معانيهم

١٠ الحلل : الثياب . الحقب : الدهر والسنون .

به الدُّواهي ، نُصولَ الألُّ في رَجَبُ ا بَلَنْهُ النَّهَارَ ، وضَمَّ الْأَمْرَ ذَا الشُّعَبَ : ٢ جَهِراً ، وأنتَ نَكالُ اللَّص َّذي الرِّيبَ؟ فالحكلق ما بين مقتول ومُغتَصب بدون ما قدَد أتاه م باسق الخَشَبُ لو ريم َ فيه خلافُ الحَقُّ لم يُصَبُّ فقد دَهمَى شُعراءَ النّاسِ بالحَرَبِ بمن يُميتُ ، إذا أبقى على السلب

قُلُ للعَلاءِ أبي عيسَى الذي نَصَلَتْ وآمَنَ اللهُ لِيَيلَ الْحَاثِفِينَ بهِ ، أيَسرِقُ البُحْرَيُّ النَّاسَ شِعرَهُمُ ۖ ، وتارَةً يُترِزُ الأرواحَ مَنطِقُهُ ، نَسَكَلُهُ ، إِنَّ أَنَاسًا قَبَلُهُ رَكِبُوا ، والحُسُكُمُ فيهِ مُبينٌ غيرُ مُلْتَبِس ، إذا أجادً ، فأوْجِيبْ قَطَعَ مِقْوَلِهِ ، وإنْ أَسَاءَ ، فأوجبْ قَتَلَهُ ۚ قَوَدَأَ

اللحية الطويلة

إنْ تَطُلُ لَحِيةٌ عليكَ ، وتَعرُض، فالمَخالي مَعروفَةٌ للحَميير عَلَّقَ اللهُ في عذارَيْكُ مِخْلا ةٌ ، ولكِنتَها بغَيرِ شَعيرٍ ٩

١ أبو عيسى العلاء بن صاعد وزير الدولة . نصلت : خرجت أي ذهبت . الأل : السلاح . وكان العرب بمتنعون عن الحرب في رجب فكأنهم ينزعون سلاحهم فيه .

٢ بله : اسم فعل بمعنى دع . الأمر ذا الشعب : أي النواحي المتفرقة ، واحدتها شعبة . يقول : إن الله آمن بالوزير ليل الخائف ، دع النهار فهذا من تحصيل ألحاصل ، وجمع به (أي بالوزير) نواحي الأمر المتفرق.

٣ أيسرق البحتري : يرجع إلى قوله قل للعلاء . . . النكال : ما نكلت به غيرك ، أي أنزلت به من العقاب ما يحذر الآخرين . الريب : جمع الريبة و هي التهمة .

٤ يترز الأرواح : أي يزهقها ؛ يقال : أترز الثيء : أيبسه فلا روح فيه .

ه يقول : أنزل به القصاص ، فإن قبله أناساً صلبوا على الحشب العالي وكانت جرائمهم أقل من الحريمة التي اقترفها .

٣ مبين : واضح . ريم : أريد . لم يصب : أي لم يدرك خلاف الحق .

٧ المقول : اللسان . الحرب : سلب المال ، والمراد سلب الأشعار .

٨ القود : القصاص ، يقال : قتله قوداً بالفتيل . بمن : الباء للبدل . يقول : إن البحتري إذا لم يسلب الشعراء حر كلامهم يأتي بشعر رديء سيء يقتل الناس ، لذلك يجب قتله قوداً بمن يقتلهم .

عذاريك : جانبي وجهك المحاذيين للأذن .

في منهب الرياح كُلُّ منطير فاحتبسها شرارة في السعير فاحتبسها شرارة في السعير ويشهد الله ، في إثام كبير وتبه ، بعدها، صحيح الضمير ؟ باتهام الحكيم في التقبدير وتنكيم في التقبدير في التقبدير في التقبدير في التقبدير في التقبير كل مشير من وجه منكر ونكير ونكير ممن رأى وجه منكر ونكير ونكير ممنكراً فيك ، ممكن التغيير في ليحقى الناس سئنة التقصير في ليحتى الناس سئنة التقصير

لو غدا حُكمهٔ الي ، لطارت القيها عنك ، يا طنويلة أولا ، الرع فيها المنوسى ، فإنتك منها ، أيسما كوستج يتراها ، فيلقى هو أحرى بأن يشك ، ويتغرى ما تلقاك كوستج قط ، إلا ما تلقاك كوستج قط ، إلا ملية أهملت ، فسالت وفاضت ، ما رأتها عين امرىء ، ما رآها ما روعة تستخفه ، لم يترعها فاتق الله ذا الجلال ، وغير فاقت الله ذا الجلال ، وغير فيها الني ، لاجرى لو رأى مثلها الني ، لاجرى

١ قوله يا طويلة : التفات إلى اللحية ، ولا يخلو من غرابة في الاستعمال . فاحتبسها: فاحبسها ، أي اجعلها وقفاً للنار ، يريد بذلك أنه في إثم منها . وهذا يفسره البيت التالي .

٢ أرع : سرح ، أي سرح فيها الموسى لتأكل منها ، كما تسرح الماشية في المرعى . الاثام : الإثم .

٣ الكوسج : الحفيف اللحية الذي لا ينبت الشعر على عارضيه ، وإنما على ذقنه .

إ يغرى بالشيء : يولع به . الحكيم : من الأسماء الحسى . التقدير : تقسيم الأرزاق .

ه جوره: نسب إليه الجور. والمراد أن الكوسج يكفر ويقول بأن الله غير عادل في تقسيم الأرزاق ؟
 فيكون صاحب اللحية الطويلة مسؤولا لدى الله عن كفره.

٦ أهل : رفع صوته . التكبير : القول الله أكبر .

٧ الروعة : الفزعة . استخفه الفزع : حركه وأخرجه عن رباطة جأشه . منكر ونكير : هما ، عند المسلمين ، ملكان يقومان بفتنة الموتى في قبورهم ، أي بامتحانهم واختبارهم ، ويكون لهم في هذه الفتنة أشد الهول والعذاب . ومن الدعاء : أعوذ بك من عذاب القبر ، وأعوذ بك من فتنة المحيا والممات .

واستَحَبُّ الإَحفاءَ فيهين والحلَّم ق ، مَسَكَانَ الإعفاءِ والتَّوفيرِ ا

وجه عمرو

قال يهجو عمراً النصراني ، ويستدل من أهاجيه له أنه كان حاجب الوزير ، وكان يمنع ابن الرومي فلا يأذن له بالدخول :

وَجهُكُ ، يا عَمرُو ، فيه طول ، وفي وُجُوهِ الكيلابِ طُول كُلُب مِنْ وَلَا تَرُول كُ مِنْهَا ، ولا تَرُول كُ مَنْهَا ، ولا تَرُول كُ عَنْهَا ، ولا تَرُول كُ عَنْها الله والرّسُول كُ : " وفيه أشياء صالحات ، فقيك عن قدره سُفُول وقد يُحامي عن المواشي ، وما تُحامي ولا تصول وأنت مِن أهل بيت سوء ، قصتهُم قيصة تتطول كُ وُجُوهِهُم الوَرى عيظات ، لكن أقفاء هُم طبُول وك نستغفر الله ، قد فعكنا ما ينفعل الماثيق الجهول وكا الطلول وكا الماثن الطلول وكا الله الماثن الطلول وكا الماثن الماثن الطلول وكا الماثن الما

١ الاحفاء: هو أن يبالغ في قص الشوارب والأخذ منها. فيهن: أي في اللحى. الاعفاء: ترك اللحى تطول فلا يؤخذ منها. وفي الحديث النبوي، إنه أمران: تحفى الشوارب، وتعفى اللحى. التوفير: أي توفير شعر اللحية، وهو الاعفاء. والمراد أنه لو رأى النبي مثل هذه اللحية لجمل الإحفاء في اللحى سنة مكان الاعفاء.

٢ طراً : جميعاً . يزول عنها ولا تزول : أي يترك الكلب هذه المقابح وأنت لا تتركها .

٣ حماكها : منعك إياها .

٤ سوء : شر .

ه الأقفاء ، جمع القفا : مؤخر العنق . يقول : إن وجوههم لقبحها تعظ الناس فتدعوهم إلى الزهد في الدنيا وملذاتها . ولكن أقفاءهم تدعوهم إلى اللهو بصفعها فكأنها طبول يضرب عليها . وصفع القفا : يدل على لؤم المصفوع وذله .

٦ المائق: الأحمق.

٧ ما سألنا : أي ما سألنا من حاجة .

صَمَّتْ وعَيِّتْ ، فلا خِطابٌ ، ولا كتابٌ ، ولا رَسُولُ أ مُستَفعِلُن فاعِلُن فَعُول ، مُستَفعِلُن فاعِلُن فَعُول أُ بَيتٌ كَمَعناكَ ، لَيسَ فيه مَعنَى ، سوى أَنَّهُ فَضُولُ ا

المديح المردود

وقال يهجو شخصاً كان قد مدحه ، فرد اليه الشعر ، وقال له امدح به غيري :

رَدَدَتَ علي مَدحي بَعد مَطل ، وقد دَنَّستَ مَلبَسهُ الجَديدَا وقلتَ: «امدحْ به من شثتَ غيري » ومنن ذا يتقبَلُ المَدَحَ الرّديدَا ؟ ولا سيما ، وقد أعبقت فيه متخازيتك اللَّواتي لنن تُبيدًا ٢ وما للحَيّ ، في أكفان ميّت ، لبوس ، بَعدَما امتلأت صَديدًا "

[،] الفضول : جمع فضل وهو الزيادة . ويستعمل الجمع استعمال المفرد في الزيادة التي لا خير فيها . كما استعمل هنا .

لا سيما : مخفف لا سيما . أعبق : هنا بمعنى عبق أي نشر الرائحة ، ولم نجد له ذكراً في المعاجم التي وقفنا عليها ؛ وهذه رواية الديوان . وفي معاهد التنصيص : أعلقت ، أي أنشبت أو علقت .

٣ الصديد : ماء الحرح الرقيق إذا سال ، أو هو القيح المختلط بالدم . والمراد هنا ما يسيل من جثة المين . والمعنى : أن المدح بعد أن عبقت فيه مخازي الممدوح ، صار مثل كفن الميت سال عليه الصديد ، فأي حي يلبسه من بعده حتى يمدح به غير ه ؟

، رثاء ولده الأوسط

بُكَاوُ كُما يَشْفي، وإن كان لا يُجدي، الله قاتل الله المنسايا ورميتها، توخي حيمام الموت أوسط صبيتي، على حين شيمت الخير من لمحاته، طواه الرّدي عني، فأضحى مزاره لقد أنجزَت فيه المنايا وعيدها، لقد قل بين المهد واللحد لبشه ، المناح عليه النزف ، حي أحاله وظل على الأبدي تساقط نفسه ، فيا لك من نفس ، تساقط أنفساً! وما سرّني أن بعته م يتفطر له أه ،

فجُودا ، فقد أودك نظيرُ كما عندي المن القوم ، حبّات القلوب على عمد المن القوم والسطة العقد المعلمة العقد المعلمة العقد المعلمة على قرب ، قريباً على بمعد وأخلفت الآمالُ ما كان من وعد فلم ينس عهد المهد ، إذ ضم في اللحد الى صفرة الجادي عن حمرة الورد ويتدوي كما يتدوي القضيبُ من الرّند ولو أنه أقسى من الحبجر الصلد ولو أنه التخليد في جنة الحكد الحلوق في جنة الحكد المحد ولو أنه التخليد في جنة الحكد الحكد الحكور الصلد المحد المحد

١ بكاؤكما : خطاب لعينيه .

٢ الحبات : جمع حبة ؛ وحبة القلب : سويداؤه ، وهي هنة سوداء فيه .

٣ واسطة العقد ﴿ الجوهرة التي في وسطه .

شمت : نظرت . آنست : نظرت وعلمت . الآیة : العلامة .

ه الحادي : الزعفران .

٦ يذوي : يذبل . الرند : شجر طيب الرائحة يشبه الآس .

٧ يقول: إن ولده تلاشي شيئاً فشيئاً، فكأن نفسه تتساقط أنفساً مجزأة كما يتساقطالدر من سلك غير معقود.

٨ ينفطر : ينشق . الصلد : الصلب .

٩ بعته بثوابه : أي بدلا بما يلقاه من أجر أو جزاء .

وليس على ظلم الحتوادث من مسعد المذاكرة ما حست النيب في نتجد المفادة من كان الفاجع البيت الفقد مسكان أخيه من جزوع ولا جلد الم السمع بعد العين بهدي كما تهدي؟ فيا ليت شعري كيف حالت بهبعدي؟ وأصبحت في لكذات عيشي أخا زهد وأسبحت في لكذات عيشي أخا زهد وإن كانت السقيا من العين لا تُجدي؟ ولا شمة في ملعب لك ، أو مهد وانتي لا تُحفي منك أضعاف ما أبدي وإنتي لا تُحذي المؤدن الرقد المقلبي ، إلا زاد قلبي من الوجد لقلبي من الوجد يسكونان للأحزان أورى من الرقد المقلب المؤدن الرقد المقلبي ، الا زاد قلبي من الوجد يسكونان للأحزان أورى من الرقد المتحد يسكونان للأحزان أورى من الرقد المناه المؤدد المتكونان للأحزان أورى من الرقد المتكونان للأحزان أورى من الرقد المتكونان المؤدد المتكونان المتكونان المؤدد المتكونان المتكون

ولا بعته طوعاً ، ولكن غصبته ، ولا بعته طوعاً ، ولكن غصبته ، وإن متعت بابني بعدة ، أينها وأولاد نا مثل الجوارح ، أينها لكل متكان لا بسك الحتيلالية العين ، بعد السمع ، تكفي مكانة ، لعمري ! لقد حالت بي الحال بعده ، شكيلت سروري كلة ، إذ تسكيلته ، أريحانة العينين والأنف والحشا ، أيحانة العينين والأنف والحشا ، أعيني ، جودا لي ، فقد جدت للشرى المشيئي ، جودا لي ، فقد جدت للشرى كأني ما استمتعت منك بضمة ، كأني ما أبدي عليك من الأسى ، محمد أب ما شيء توهم سلوة المرى الحقين الباقيين كليهما محمد أب ما شيء توهم سلوة المرى الحقين كليهما

١ معد : معين ؟ من أعدى فلاناً على الأمر أعانه و نصره .

٢ النيب : جمع الناب ، وهي الناقة المسنة .

٣ الجوارح : أعضاء الإنسان ألي تكتسب كالعين والأذن والانف.

إلجزوع: الذي لا يصبر، ضد الجلد. يقول: لكل من الجوارح مكان في جسم الإنسان، فإذا اختل
 عضو منها، لا يسد خلله العضو الآخر سواء كان في جسم شخص جزوع أو شخص جلد.

ه مكانه : أي مكان السمع .

٦ حالت بسي الحال : أي تغير ت .

٧ ما أسعدت به : أي ما أسعفت بالدمع .

٨ الرفد : الجود والعطاء . يقول لعينيه : جودا لي بالدمع واسعفاني به ، فإني جدت للتراب بشيء أنفس
 من الدمع الذي أسألكما أن تجودا به .

٩ أورى : أكثر اتقاداً . الزند : العود الأعلى الذي تقدح به النار .

فُوَّادي بميثل النَّارِ، عن غَيرِ ما قَلَصل يَهيجانبها دوني ، وأشقَى بها وَحدي فإنتي ، بدارِ الأُنسِ، في وَحشة الفَّسرِ ومن كل عيث صادق البرق والرّعد

إذا لعباً في ملعب اك ، للذّعا فَمَا فيهِما لي سَلَوَةٌ ، بل حَرَارَةٌ ، وأنتَ ، وإن أُفردتَ في دارِ وَحشَة ِ ، عليك سكلم الله مني تنحيسة ،

الغز ل

وحيد المغنية

من قصيدة يتغُزل فيها بالمغنية وحيد ، ويصف غناءها :

. يا خَلَيلَى ! تَيَّمَتُنْنِي وَحيدُ فَفُوادي بَهَا مُعَنَّى عَميدُ ٢ غادةً ، زانتها من الغُصن قدُّ ، ومن الظَّبْي مُقلَّتان وجيدُ " وزَهاها ، مِن فَرعِها ومن الحَدّين ن ، ذاك السّوادُ والتّوريدُ، فهنيَ بَردٌ بخَدِّها وسَلامٌ ؛ وهي للعاشقينَ جَهدٌ جَهيدُ هُ

تَتَغَنَّى ، كَأَنَّهَا لَا تُغَنِّي ، من سكون الأوصال ، وهيَّ تُجيدًا ٢

١ دوني : نحوي .

٢ تيمتني : استعبدتني بحبها . المعني : المحزون ، المكلف ما يشق عليه . العميد : الشديد الحزن الذي هده

٣ الغادة : المرأة الناعمة اللينة الأعطاف .

الفرع: الشعر التام.

ه الجهد : التعب والمشقة ، وجهد جهيد : للمبالغة ، أي جهد جاهد .

٦ يقول : تغيي ولا تتحرك أوصالها كغيرها من المغنين ، لتستعين بالحركة على الغناء ، ومع ذلك فهي تجيد.

لكَ ، منها ، ولا يَدر وريدُ ا ف ، كأنفاس عاشقيها مكيد " وبَرَاهُ الشَّجا ، فكادَ يَبيدُ ؛ مُستَلَذً بَسيطُهُ والنّشيدُ م متصُوغٌ ، يتختالُ فيه القيصيدُ ٢

. لا تَم اها ، هُناك ، تَمجحَظُ عَينٌ من هُدُو ، وليس فيه انقطاع ، وسُجُو ، وما به تَبليد ٢ مَدّ في شأو صَوتها نَفَسٌ كا وأرَقَّ الدَّلالُ والغنجُ منهُ ، فتر اه علم وت طوراً ، ويتحياً ؟ فيه وَشَيٌّ ، وفيه حَلَيٌّ منَ النَّغْـُ

قمر يقبل عارض الشمس

أبصّرتُهُ ، والكأسُ بينَ فَم ،

. ومُهَنَّفَهَنَّفُ كَمُلَتُ مُحَاسِنُهُ ، حتى تجاوَزَ مُنْيَةَ النَّفْسِ ٢ تَصبُو الكُوُوسُ إلى مَراشفه ، وتَضَمَّجُ في يَدُهُ منَ الحَبَسُ ^ منه ٔ ، وبَينَ أناميل خَمس فكأنَّها ، وكَأَنَّ شاربتها قَمَرً يُقبَلُّ عارضَ الشَّمسِ ٩

١ يقول : إذًا غنت لا تجحظ عيناها من التعب . يدر : يظهر ويتوتر ويتحرك . الوريد : عرق في العنق .

٢ السجو : مد الصوت بالحنين وهنا مده بالغناء . تبليد : تردد وتحير .

٣ الشأو : الغاية والمدى . كأنفاس عاشقيها مديد : أي في حنيهم المتواصل إليها .

إن الفيحة الشجا : ريد ما يعترض الصوت من النصة المستحبة في الغناء .

ه البسيط : ما يمتد به الصوت ويرق . النشيد : رفع الصوت والترنيم .

٣ الوشي : نقش الثوب ، أو خلط لون بلون . يريد أنها تتفنن في غنائها فتمزج أصواتًا بأصوات . حلى : زينة . يختال : يتزين .

٧ المهفهف : الضامر البطن ، الدقيق الخصر . حتى تجاوز منية النفس : أي تجاوز بحسنه ما تتمناه النفس .

٨ تصبو : تشتاق . مراشفه : شفاهه ، واحدها مرشف . من الحبس : أي إذا حبسها في يده ضجت لشوقها إلى مراشفه.

٩ فكأنها : أي كأس الحمرة ، وخبرها محذوف دل عليه ما بعده رهى الشمس . العارض : صفحة الحد .

الوصف

حديقة الشعر

من قصيدة طويلة قالها في مدح اسماعيل بن بلبل وزير المعتمد ، وصدرها بوصف المرأة :

أَجْنَتُ لكَ الوَجِدَ أغصانٌ وكُنْبانُ ، فيهِن ّ نَوعان : تُفقّاحٌ ورُمّانُ ١ و فَوَقَ ذَينكَ أعنابٌ مُهَدَّلَةٌ ، سُودٌ ، لَهُن ، من الظلماء ، ألوان ٢٠ أطرافُهُ ن " ، قُلُوبُ القَوَم قَنُوانُ ٣ وما الفَّواكه ممَّا يَحمِلُ البَّانُ عُ وأْقحُوان مُنيرُ النَّورِ ، رَيَّانُ هُ

وتحت هاتيك عُنتّاب ، تَلَدُوحُ به غُـُصُونٌ بان ، عليها،الدُّهرَ،فاكهـَةٌ ؛ ونَرجسٌ باتَ ساري الطَّلِّ يَضربُهُ ،

ر أجنت : أعطت جناها . الوجد : الحزن . أغصان : على سبيل الاستعارة ، والمراد القدود . كثبان : جمع كثيب وهو تل الرمل ؛ والمراد هنا الردف الثقيل . تفاح : أي خدود . رمان :

٧ ذينك : مثنى ذا ، اسم اشارة ، والكاف حرف خطاب . والمراد: وفوق هذين النوعين، اي التفاح والرمان . الأعناب : جمع عنب ، ويريد بها الشعر المقصوص المعقرب على الزي الغلامي ، فهو يشبه عناقيد العنب في تهدله . مهدلة : مدلاة .

٣ هاتيك : أي هاتيك الأعناب . العناب : أي أطراف الأصابع المخضبة بالحناء . تلوح : تبدو . أطرافهن : أي أطراف الأصابع . القنوان : جمع قنو وهو العدَّق من النخل كالعنقود من العنب . يقول : إن قلوب الناس أشبه بالعناقيد لهذه الفواكه ، تحملها لشغفها وهيامها بها .

[£] يقول : هذه النصون التي أجنت لك الوجد ، هي غصون من البان ، لحسن قاماتها ، وحسن اهتزازها ، ومن الغريب أن تكون عليها فاكهة طول الدهر ، مع أن البان لا يحمل الفواكه .

ه نرجس : أي عيون . الساري : ما جاء ليلا . الطل : الندي أو المطر الحفيف . يشبه عيون الحسان بالنرجس الريان الذي سقاه الطل فتفتح وغض . الأقحوان : نبت أصفر الزهر ، في وسطه وحواليه ورق أبيض ؛ يشبه به الأسنان . منير : مخرج نوره . النور : الزهر الأبيض . ريان : مرتو . يشبه الأسنان في بياضها و مائها بالأقحوان الريان .

أُلَّفْنَ من كلِّ شيء طَيَّب حَسَن ؛ ثِمارُ صِدْق ، إذا عايمَنتَ ظاهرَها ؛ بل حُلُوَةٌ مُرّةٌ ، طَوراً يُقالُ لها :

فهُن فاكهمَّةُ شَتَّى ، ورَيحانُ ١ لكينّها ، حينَ تَبَلُّو الطّعمَ ، خُطبانُ ٢ شَهَدُ ؛ وطَوراً يقولُ النَّاسُ : ذَيَفَانُ ٣

تَغدو الفَتَاةُ ، لها خيل ، وإن غدَرَتْ ، راحتْ يُنافِسُ فيها الحِلَّ خِلاَّنُ ما للحسان مُسيئات بنا ، ولَـنــا ، يُصبيحن والغدَر بالحُلصان في قَرَن ، فإنْ تُبعنَ بعَلَه ، قُلُنَ : مَعَذَرَةً ، يسكفى مُطالبَنا بالذَّكر ناهيَـةً لا نُلزَمُ الذَّكرَ ، إنَّا لم نُسَمَّ به ،

إلى المُسيئات، طولَ الدّهر، تَحنانُ ؟ حي كأن ليس غيرَ الغدر خُلصانُ إنَّا نَسينا ، وفي النِّسوان نسيانُ ٥ أن اسمنا الغالب المشهور نسوان ولا مُنبحناهُ ، بل للذَّكر ذُكرانُ ٢

قوس السحاب

على الجو د كناً، والجواشي على الأرْض ^ وَقَلَدُ نَشَرَتُ أَيْدَي الْجَنُوبِ مَطَارِفًا ۖ

١ أَلْفُن : الصَّمَير يعود إلى الأغصان .

٢ تبلو : تختبر . خطبان : ضرب من الحنظل . يقول : إذا نظرت إلى الحسناء من حيث الظاهر ، خلتها حلوة الطعم كالثمار الصادقة في حسن ظاهرها وباطنها ، ولكن حين تختبر هذه الحسناء أو هذه الثمار التي تظنها صادقة ، تجدها مرة كالحنظل .

٣ شهد : غسل . الذيفان : السم القاتل .

[£] الحلصان : الحالص من الأصحاب ، يستوي فيه الواحد والحمع . القرن : الحبل الذي يجمع فيه البعيران . يقول : يصبحن مجموعات مع الغدر بالأصحاب في حبل و احد حتى كأن ليس لهن صاحب خالص الصحبة غبر الغدر لطول اجتماعهن معه .

ه تبعن بعهد : أي طولبن به .

٦ بالذكر : أي بذكر العهد . ناهية : أي ناهية تنهاه عن هذه المطالبة .

٧ الذكران : جمع ذكر ضد الأنثى . والمراد أن النسوان لا تطالب بالذكر لأن أسمهن مشتق من النسيان ، وإنماً تطالب آلذكور به لأن اسمهم مشتق منه .

٨ الجنوب : أي ربيح الجنوب . المطارف ، جمع مطرف : رداء من خز مربع ذو أعلام ، وهو مستعار للغيوم . الدكن : مَا كان لومُها يضرب إلى السواد ، واحدها أدكن ودكناء .

يُطرّزُ هَا قَوْسُ السّحابِ بِأَخضَرٍ، كأذْ ينَالِ خَوْد ، أقبلَتْ في غلائل

على أحمرٍ ، في أصفرٍ ، إثرَ مُبيضَ " مُصبَّغَةً ، وَالبَعضُ أقصرُ من بعضٍ ٢

البنفسج

بَنَفَسَجٌ ، جُمعَتْ أوراقُهُ ، فحكى ولازَوردية تَزهُسو نزُرقَتها ، كأنتها ، وضعافُ القُضبِ تَحميلُها ،

كُنحلاً تَشَرَّبَ دَمَعاً ، يومَ تَشْتيتِ وَ وسطَ الرَّياضِ ، على حُمرِ اليَّواقيتِ وَ أُوائلُ النَّارِ فِي أَطْرَافِ كِبْرِيتِ آ

روضة الصباح

حَيِّتُكَ عَنَّا شَمَالٌ ، طَأْفَ طَائِفُهَا هَبَّتُ سُحَيِراً، فناجى الغُصنُ صَاحِبَه وُرُقٌ تُغَنِّي على خُضٍ مُهَدَّلَةً ،

بَحَنَّة ، نَفَحَتْ رَوحاً وريحانياً المُوسوساً ، وتَداعَى الطّيرُ إعلانياً السّمُو بها ، وتَمسَ الأرض أحيانياً ا

١ يطرزها : الضمير يعود إلى المطارف أي الغيوم .

٢ الحود : الشابة الناعمة . غلائل : جمع غلالة وهي شعار يلبس تحت الثوب . وقوله البعض أقصر من
 بعض : يريد بذلك إظهار ألوانها المختلفة فيتألف منها قوس السحاب .

٣ رويت هذه الأبيات في معاهد التنصيص ، وليست من رواية الديوان .

٤ يوم تشتيت : أي يوم فراق . المعنى أن فتاة مكحلة بكت يوم الفراق ، فمازج الدمع كحل عينيها ،
 فأزرق لونه وصار بنفسجياً ، وتفشى فبدت عيناها كمجموعتي بنفسج .

ه لازوردية : أي بنفسجة بلون حجر اللازورد وهو معدن يتولد بجبال ارمينية وفارس ، وأجوده الصافي الشفاف الأزرق الضارب إلى حمرة وخضرة ، يتخذ للحلى ، وله منافع في الطب . حمر اليواقيت : أراد بها قضبان البنفسج ، وهي حمر بلون الياقوت .

١ القضب : جمع قضيب . الكبريت : مادة بسيطة معدنية صفراء اللون يوقد بها ، فإذا أوقد عودها بدت أو ائل ناره بلون أزرق لازوردي ويظل كذلك حتى يشتعل ما عليه من الكبريت .

٧ الروح : الراحة والرحمة والسرور .

٨ الموسوس : المتكلم بكلام خفي . تداعى : دعا بعضه بعضاً .

٩ الورق : جمع ورقاء وهي الحمامة التي يضرب لومها إلى خضرة الورق .

تَتَخَالُ طَائرَهَا نَشُوانَ مَن طَرَب ، والغُصن ، مِن هَزَّه عَطفيَه ، نَشُوانَا

روضة المساء

من قصيدة وصف بها الصيد ، وتطرق إلى ذكر غروب الشمس :

وقد رَنقت شمس الأصيل ، ونَفَضَت وود عَت الدّنيا ، لتقضي نَحبَها ؛ ولاحظت النوّار ، وهي مريضة ؛ كما لاحظت عُوّاد ، عين مدنف ، كما لاحظت عيون النور تخضل بالندى ، وظلت عيون النور تخضل بالندى ، يراعينها صُوراً إليها روانياً ، وبيّن إغضاء الفراق عليهما ، وقد ضربت في خُضرة الرّوض صُفرة ،

على الأنفق الغربي ورساً منزعزعاً وسول باقي عمرها ، فتستعشعاً وسول باقي عمرها ، فتستعشعاً وقد وضعت خداً إلى الأرض أضرعاً توجعاً وتوجعاً من أوصابه ما توجعاً كما اغرورقت عين الشجي لتكمعا ويتلحظن ألحاظاً من الشجو خشعًا كأنهما خيلاً صفاء تودعاً كأنهما خيلاً صفاء تودعاً

١ رنقت : ضعف بصرها وجسمها . الأصيل : العشي . الورس : نبات كالسسم أصفر ، يزرع باليمن ، ويصبغ به . والمراد هنا الصفرة التي تنشرها الشمس عند الغروب . مزعزعاً : مقلقلا محركاً . وقد يكون محرفاً عن مذعذع ، بالذال ، أي مبدد مفرق .

٢ شول : ارتفع . باقي عمرها : أي الشفق الذي تتركه مرتفعاً فوقها وهي تنحدر إلى الغروب . تشمشع :
 بقي منه قليل ، من قولهم تشمشع الشهر .

٣ النوار: الزهر الأبيض. إلى الأرض: لأن الشمس تغيب على البر في بغداد. الأضرع: هنا أفعل المبالغة لا التفضيل ، أي الأذل الأخضع. ويقال: ضرعت الشمس: أشرفت على المغيب.

إلعواد : زوار المريض . وقوله : عواده : أرجع الضمير إلى متأخر لفظاً ورتبة . المدنف : المريض المشرف على الموت . الأوصاب : الأمراض ، واحدها وصب .

ه النور : الزهر أو الأبيض منه . تخضل : تبتل . الشجي : المهموم الحزين .

٢ يراعينها : أي عيون النور تراعي الشمس . صوراً : واحدها أصور وصوراء، يقال رجل أصور إلى كذا : إذا مال عنقه ووجهه إليه . روانياً : مديمة إليها النظر بسكون الطرف . الشجو : الحزن .
 خشعاً : ضارعة ذليلة .

٧ الإغضاء : الإظلام ، يقال : أغضى الليل عليه ، أي ألبسه ظلامه ، استعاره الفراق .

٨ ضربت : مالت . مشعشماً : ممزوجاً ، أي ممزوجاً بالصفرة .

وغننى مُغنني الطّير فيه ، وسَجَعّا الله وغننى مُغنني الطّير فيه ، وسَجَعًا الله حَمْدَتُ النّسُوانُ صَنجاً مُشرَّعًا على شَدَواتِ الطّيرِ ، ضَرْباً مُوَقَعَّا على شَدَواتِ الطّيرِ ، ضَرْباً مُوَقَعَّا على كأحسن ما فاض الحديثُ وأمتعاً

وأذكى نسيم الرّوض رَيعانَ ظِلَه ؛ وغَرّدَ رِبْعَى الذّبابِ خِلالَـه ، فكانت أرانين الذّبابِ هُناكُم ، وفاضت أحاديث الفُكاهات بيننا ،

الزلابية

روحي الفيداء له من منصب تعيب أ في رقتة القشر والتتجويف، كالقصب كالكيمياء التي قالوا ، ولم تُصب في فيستحيل شبابيكاً من الذهب

◄ ومُستقر على كُرسية ، تعب ،
 ◄ رأيتُهُ سَحراً يقلي زلابية ،
 ◄ كأنما زيتُهُ المقلي ، حين بدا ،
 ◄ يئلقي العتجين لُجيناً من أناميله ،

خباز الرقاق

ما أنس ، لا أنس خَبَّازاً مَرَرتُ به ِ

يَدَّحُو الرُّقَاقَةَ ، وَشَلْتُ اللَّمْحِ ِ بِالبَصْرِ ۗ

إ. أذكاه : جعل رائحته ذكية ساطعة . الريعان : أول الشيء وأفضله . ظله : أي ظل الاخضر ار المشعشع ؟
 مزج الرائحة باللون . سجع : ردد صوته .

٢ الربعي: نسبة إلى الربيع . حثحث: حرك. الصنج: شيء يتخذ من النحاس الأصفر، ويكون زوجين يضرب أحدهما على الآخر، وآلة بأوتار يضرب بها، وهي المقصودة هنا. المشرع: المشدود الأوتار.

٣ الأرانين : الأصوات لها رنة كرنة القوس . هناكم : أي هناك ألحق بها ميم الحماعة .

[؛] المنصب : المعيسي .

ه الكيمياء : يريد بها البحث عن الحجر الفلسفي الذي يحول كل معدن ذهباً ، وكان في هذا العصر قد ظهر بطلان هذا الزعم ، فلذلك قال : ولم تصب .

اللجين : الفضة . يقول : كأن زيت قالي الزلابية الكيمياء التي بحثوا عنها ليحولوا كل معدن ذهباً ؟
 فإن القالي يلقي العجين الأبيض كالفضة في زيته المغلي ، فإذا هذه الفضة تتحول ذهباً .

٧ يدحو : يبسط . الرقاقة : الواحدة من الحبر الرقيق . الوشك : السرعة .

ما بَيْنَ رُوْيَتِهِا فِي كَفّهِ كُرَةً ، وبَيْنَ رُوْيَتِهَا قَوْراءَ كَالْقَمَرِا لِللهِ بِيْنَ رُوْيَتِها قَوْراءَ كَالْقَمَرِا لِلاّ بمقدارِ ما تنداحُ دائرة في صَفحة الماءِ ، يُرمنى فيه بالحنجر الله الله المناس

العنب

لا ورازقي مُخطَف الحُصور ، كأنه متخاذِن البَلتور المنع منه وهَمَج الحُرُور إلا ضياء في ظروف نور ووف نور لا ضياء في ظروف نور ووف نور لا الحيان الحور المنع على الله هور ، قرط آذان الحيان الحور المنع الكافور المناق العسل المشور ، ونتكهة الميك مع الكافور وبر د مس الحصر المقرور إلى المتعرور المتعرور

الأحدب

قَصُرَتْ أَخَادِعُهُ ، وغَارَ قَلَالُهُ ، فَكَأْنَهُ مُتَرَبِّصٌ أَنْ يُصَفَعَا^ وكأنتما صُفِعَتْ قَفَاهُ مَرَّةً ، وأحسَّ ثانيَةً إِلَا ، فتجَمَّعَا ٩

١ قوراء : واسعة مستديرة .

۲ تنداح : تنسط متسعة .

٣ الرازَّقي ويقال له الملاحي : عنب أبيض طويل . محطف الحصر : منطويه

٤ الحرور : الحر وجمعه أو هي الحرور بالفتح أي حر الشمس أو الحر الدائم .

ه قرط الأذن : زينها بالقرط ، وهي الحلية التي تعلق في شحمتها . الحور : جمع حوراء ، وهي التي في عينها حور ، أي أن يشتد بياض بياض العين وسواد سوادها ، وتستدير حدقتها ، وترق جفونها .

٢ المشور : المستخرج من خلاياه ، من شاره يشوره : اجتناه . الكافور : نبت طيب الرائحة ، نوره كنور الأقحوان ؛ والكافور أيضاً : طيب يكون من شجر بجبال بحر الهند والصين ، وخشبه أبيض هش خفيف جداً ويوجد في أجوافه الكافور .

٧ الحصر : البارد . المقرور : الذي أصابه القر أي برد الشتاء .

٨ الأخادع : جمع أخدع ، وهو عرق في صفحة العنق ، وهما أخدعان . القذال : جماع مؤخر الرأس .
 متربص : منتظر . وفي رواية : وطال قذاله ، وعليها اعتمد دارسو شعر ابن الرومي في عصرنا ،
 ولكننا لم نطمئن إليها ، بل فضلنا رواية معاهد التنصيص ، لأنها أصدق في تصوير الأحدب .

٩ القفا : مؤخر العنق .

اغراض مختلفة

ذكريات الشباب

قال من قصيدة يمدح بها عبيد الله بن عبد الله بن طاهر :

يُذَكَّرُني الشَّبابَ هَـوانُ عَـتي، وصَدُّ الغانيـاتِ لدى عـِتابي١ يُذَكِّرُني الشَّبَابَ سِهِامُ حَتَّفِ، يُصِبنَ مَقَاتِلِي دُونَ الإهـابِ رَمَتْ قَلَبِي بَهِن ، فأقصد ته أ طلكُوعُ النّبل مِن خَلَلِ النّقابِ فَرَاحَتْ ، وهي في بال رَخي إ ؛ ورُحتُ بلتوعة مثلَ الشَّهابِ * ولو شَهِدَ الشَّبَابُ ، إذن ْ لراحت ْ وإنَّ بها، وعَيشِكَ ، ضِعفَ ما بي ٥ على جنباتِ أنهارِ عيذابِ٢ تَهُزُ مُتُونَ أغصان رِطابٍ بَـواكي الطـيرِ ، فيها ، بانتـخابِ^

يُذَكِّرُني الشّبابَ جينانُ عَدَّن ِ، تُفَيِّىءُ طِلَّهَا نَفَحَاتُ ربحٍ ، إذا ماسَتْ ذَوَائبُها ، تَدَاعَتْ

١ يقول : يذكره الشباب قلة احتفاء الحسان به ، فقد هان عليهن عتابه ، وإذا عاتبهن ، أعرضن عنه .

٢ الحتف : الموت . الإهاب : الجلد . والمراد بسهام الحتف ما ترسله الحسناء من نظراتها ، فتصيب منه موضع القتل في قلبه ، دون أن تختر ق جلد البدن .

٣ أقصده السهم : أصابه فقتله في مكانه . طلوع : كثيرة الطلوع ، وهو فاعل رمت . الحلل : المنفرج ما بين الشيئين . النقاب : القناع على طرف الأنف تستر به المرأة وجهها ، وتبدي عينيها . المعنى : أن نبال عينيها تطلع من خلل نقابها أي من فرجته بين الأنف وأعلى الرأس .

إلى الرخى : أي الحال الحسنة المتسعة السهلة . الشهاب : شعلة النار الساطعة .

ه شهد: حضر .

٦ جنان عدن : أي جنان إقامة يعني حيث تطيب الإقامة ؛ يقال عدن بالمكان عدناً : أقام ؛ وجنة عدن في الأصل : هي الموضع الذي وضع الله فيه آدم ، ولا يعلم مكانها .

٧ تفيى، ظلها : تحركه، يقال فيأت الربح الزرع والشجر : حركتهما ؛ وقوله تفيى، ظلها: لأن الربح تحرك الأغصان فيتحرك ظلها معها . المتون : الظهور .

٨ ذو أنبها : أي أعالي الأغصان .

مَريضاً مثل ألحاظ الكيّعاب" كأن تُرابّها ذَفرُ المكلابِ قرأتَ بها سُطوراً في كتابِ^٧ تُذَكُّرُني الشَّبَابِ صَبّاً بَليلٌ ، رُّسيسُ المَسِّ ، لاغبتَهُ الرَّكابِ^

يُذَكَّرُني الشبابَ رياضُ حَزن ، تَرَنَّمُ ، بَينتَها ، زُرْقُ الذَّبابِ ا إذا شَمَسُ الأصائل عارضَتها ، وقد كرَبَتُ تَوارَى بالحيجابِ وأُلقَتْ ، جُنْحَ مَغربها ، شُعاعاً يُذَكَّرُني الشبابَ سَراةُ نِهِي نَميرِ الماءِ ، مُطَّرِدِ الحَبابِ ا قَرَتُهُ مُزنَةٌ بكُرْ ، وأضحتي تُرَقرقُهُ الصَّبا مثلَ السَّرابُ على حَصباءً ، في أرض هـِجان ، له ُ حُبُكُ * ، إذا اطّرَدَتْ عليه ،

١ الحزن : ضد السهل من الأرض . زرق الذباب : هي ضرب من الذباب المغني ، أزرق اللون يألف الرياض والكلا ويلحق بالقوافل فيغمس خراطيمه في لحم الإبل ، فيخرق الجلود الغلاظ حتى ينزف الدم نزفاً ؛ ويقال له الشعراء ؛ ومنه أحمر اللون . ومن أقوال أهل القوافل : بادروا قبل أن تتحرك ذبان الرياض و الكلأ .

٢ الأصائل ، جمع الأصيل : العشي . عارضها : قابلها ، وضمير النصب يرجع إلى الرياض . كربت : كادت . الحجاب : الأفق ، أي كادت الشمس تختفي بالأفق . والمراد أنَّ الرياض تذكره الشباب إذا شمس الأصائل عارضتها عند المغيب .

٣ جنح مغربها : أي أو له . الكعاب : الناهد . يقال لألحاظ الحسان مريضة وضعيفة لانكسار أجفانهن ، ورقة نظراتهن .

[﴾] السراة : أعلى الطريق ووسطه ، والمراد هنا : الطريق على الإطلاق . النهـي : الغدير . النمير : الماء العذب الناجع . مطرد : متتابع . الحباب : نفاخات الماء التي تعلوه . `

ه قرته : جمعته ، يقال قرى الماء في الحوض : أي جمعه . المزنة : القطعة من السحاب فيها ماء . البكر : السحابة الغزيرة . ترقرقه : تحركه حتى يجيء ويذهب ويتلألأ ويلمم . الصبا : الريح الشرقية . السراب: ما تراه في نصف النهار من اشتداد الحر كالماء يلصق بالأرض ؛ يقال : ترقرق السراب .

٦ الهجان : الأرض الكريمة . الدفر : ذو الرائحة الطيبة . الملاب : ضرب من الطيب .

٧ له : أي للنهيي . الحبك : تجعد الماء وتكسره ، واحدتها حبيكة . اطردت : تتابعت ، والفاعل يعود إلى الصبا . بها : أي بهذه الحبك .

٨ الصبا : الريح الشرقية . البليل : التي ابتلت بالماء وبردت . رسيس المس : لينة المس.، يقال ريح رسيس . لاغبة : تعبة . الركاب : الإبل ، واحدتها راحلة . يقال من المجاز : الرياح اللواغب ، أي المتعبة لطول سيرها ، ولأن الربح تشبه بالإبل ، فيقال لها ركاب السحاب.

على زَهرِ الرُّبَى ، كُلِّ انسحابِ كَرَبًّا المِسكِ ، ضُوع بانتهاب وَسَنَّجِعُ حَمَامَةً ، وحَنَيْنُ نَابِّ ويا حَرَنَا إلى يوم الحِسابِ ا لقد غَفَلَ الْمُعَزِّي عن مُصابي

أَتُتُ من بعد ما انسحَبتُ مُلَيًّا ، وقد عَبَقَتْ بها رَيًّا الْخُزامَى ، يُذَكَّرُني الشَّبابَ وميضُ بَرَق ِ، فيا أُسَفًا ، ويا جَزَعًا عليه ! أَأْفَجَيَّعُ بِالشَّبَابِ وَلا أُعَزَّى ؟

ذكر الموت

نبلُ الرّدى يتقصدن قصدك فأجد قبل الموت جدك تَ ولَسَتَ تَلَبِّتُ أَن يَعُدُدِّكُ * يَة جانباً ، وعليك رُشدك ٥٠ وقد بكني الباكون فقدك لمَّ مُعَطَّلًا "، وسكّنتَ لحد كُ وخلا بك المكككان وحدك الم ونتسُوا على الأيّام عَهدَكُ

قد عبد قبلك من رأيد فَدَع البَطالَة والغَوا فكأنسي بك قد نُعيت وتركت مكزلك المشي وخَلَوتَ في بَيتِ البِلي وسلاك أهلُك كُلُهُم،

١ ملياً : زمناً طويلا .

٢ الريا : الرائحة الطيبة . الحزامى : نبت أو خيري البر ، زهره أطيب الأزهار ففحة . والحيري : المنثور الأصفر . ضوع : هيجت رائحته . والمراد : انتهبت الأيدي هذا المسك فهيجت رائحته . يقال ضاعت الرائحة : سطعت وانتشرت .

٣ الناب : الناقة المسنة . والمراد : وميض البرق مبشراً بالمطر والحضرة وشباب الطبيعة، وسجع الحمامة إلى إلفها ، وحنين الناقة إلى أو لادها .

٤ يوم الحساب : يوم القيامة .

ه عليك : اسم فعل للامر بمعنى الزم

٣ الملكان : أي منكر ونكير . وهما عند المسلمين ملكان يقومان بفتنة الموتى أي بامتحامهم واختبارهم . ويكون لهم في ذلك اشد الهول والعذاب .

يتُمتّعون بما جَمّعت ولا يُرَون عليه حَمدك الله يتمَهَدُونَ وأنتَ تَحَدُّ تَ الرَّمْسِيرِعَى الدَّودُ جلدَكُ * ح ووَسَدُوا بِالنُّربِ خَمَدَّكُ ۗ كم قد دَفَنَتَ أُحِبِةً حَلُّوا مَحَلَّ النَّفُسِ عندَكُ * فكذلك الباقُون بَعدك

قد سكتموك إلى الضري أُنظُرْ إِلَى أَهليهــمُ فانظئر لنتفسك مسكملاً فيما يُحبُّ الله ، جُهدك

تحليل الخمر

أُحَلَّ العراقيُّ النّبيذَ وشُربَهُ ، وقال الحيجازيُّ : «الشّرابانِ واحدٌ » سآخُذُ مِن قُولَيهِما طُرَفَيهِما ،

وقال : ﴿ الحَرامانِ المُدامةُ والسُّكرُ ﴾ ا فحكّت لنا ، بينَ اختلافهما، الحَمرُ ٢ وأشرَبُها ؛ لا فارَقَ الوازِرَ الوِزرُ ا"

لا تكثر من الأصحاب

عَدُونًا مِن صَدَيقِكَ مُستَفادٌ، فَلَا تَستَكثِرَن من الصِّحاب فإنَّ الدَّاءَ أكثرُ ما تسراه مُ يَحمُول من الطَّعامِ أو الشّرابِ عَ

١ العراقي : أبو حنيفة .

٢ الحجازي : الشافعي .

٣ الوازر : مقترف الإثم . الوزر : الإثم . قوله سآخذ من قوليهما طرفيهما : أي أنه يأخذ تحليل النبيذ من قول أبي حنيفة ، ويترك تحريمه للخمر ؛ ثم يأخذ من الشافعي قوله ؛ إن النبيذ والحمر واحد ، ويترك تحريمه لهما . ثم يشرب النبيذ على مذهب أبي حنيفة ، ويشرب الحمر أيضاً لأنها هي والنبيذ واحد في مذهب الشافعي ، فتكون قد حلت له كما حلَّ له النبيذ على مذهب العراقي . ولا يعد نفسه مذنبًا في ذلك ما دام الإمامان مختلفين ، بل يدعو على المذنب أن لا يفارقه ذنبه .

[؛] يحول : يأتي ، وفي رواية : يكون . يقول : إن عدوك يأتيك من صديقك ، فلا تكثر الأصحاب ، فهم أشبه بالطُّعام والشراب ، فإن الإنسان يحبهما ويصادقهما ، فإذا أكثر معاشر تهما ، جاءه الداء منهما .

كتاب الحيوان

باب الكلب والديك

وفاء الكلب

وأنشدَ أبو الحسن بنُ خالوَيه عن أبي عُبُيدَة لبَعض الشّعراء : يُعَرِّدُ عَنهُ حَارُهُ وهوَ ضارِبُهُ ا

قال أبو عُبِسَيدة : قيل ذلك لأن رَجُلا خَرَجَ إلى الحَبّان ، يَنتَظيرُ رَكَابَهُ ، فضرَبَ الكلبَ وطرَدَهُ ، وكره أن وكره أن يتبيعه ، فاتبعه كلب كان له ، فضرَب الكلب وطرَدَه ، وكره أن يتبعه ، ورَماه بُحَجر ، فأبنى الكلب الآأن يتبعه . فلما صار إلى الموضع الذي يُريد فيه الانتظار ، رَبض الكلب قريبا . فبينها هو كذلك ؛ إذ أتاه أعداء له يطلبونه بطائلة إلى هم عنده . وكان معه جار له وأخوه دونيا ،

۱ يعرد : يحجم ويفر .

٢ الجبان : المقبرة والصحراء .

٣ الركاب: الإبل.

إلطائلة : العداوة والثار .

ه دنيا : لاصق النسب ، داني القرابة . وأخوه هنا بمعنى قريبه ، لأنه يقال : هو ابن عم أو عمة ، أو ابن خال أو خالة ، أو ابن أخ أو أخت دنيا . وإذا ضمت دالها ، منعت من الصرف لأن الألف قد تعينت للتأنيث على الأصل ، وتكون منصوبة على الحال . وإذا كسرت دالها جاز فيها الصرف ، فإذا نونت صارت منصوبة على المصدرية .

فأسلماه وهربا عنه . فجرح جراحات ، ورمي به في بئر غير بعيدة القعو ؟ ثم حُثي عليه التراب ، ثم غطي رأسه ، ثم كُمم كُمم كُفر فوق رأسه منه " والكلب في ذلك يرخم ويهر . فلما انصرفوا أتى رأس البئر ؛ فلما زال يتعوي ، ويتنبئش عنه ، ويتحثو التراب بيده ، ويسكشفه عن رأسه ، يتعوي ، وينبئش عنه ، وردت الله الروح ، وقد كاد يتموت ، ولم يبق منه الا حُشاشة " . فبينما هو كذلك ، إذ مر ناس ، فأنكروا مكان الكلب ، ورأوه كأنه يتحفر عن قبر . فنظروا ، فإذا هم الرجل على تلك الحال ، فاستشالوه " ، فأخرجوه حياً ، وحملوه ، حي أدوه إلى أهله . فرعم أن فاستشالوه . فرعي ببئر الكلب ، وهو مُتيامن " عن النجف .

وهذا العَمَلُ يَدُّلُ عَلَى وَفَاءَ طَبَيعي ، وإلفَ غَرَيزي ، ومُحاماة شديدة ، وعلى متعرِفة وصَبَر ، وعلى كَرَم وشُكر ، وعلى غَنَاء مع عَجيب ، ومَنفَعَة يَقُوقُ المَنافع . لأن ذلك كُلّه كان من غير تكلّف ولا تتصنّع .

أعمار الكلاب

وذكورَةُ السَّلُوقِيَّهِ تَعيشُ عَشَرَ سِنينَ ، والإِناثُ تَعيشُ اثنَتَيْ عَشَرَةَ سَنَةً ، وبَعضُ الأجناسِ سَنَةً ، وبَعضُ الأجناسِ تَبقَى عشرينَ سَنَةً ، وبَعضُ الأجناسِ تَبقَى عشرينَ سَنَةً .

١ حثي عليه : رمي التراب عليه .

٢ كسم : غطي ؛ ولعلها كوم .

٣ منه : أي من التراب .

ه الحشاشة : بقية الروح . •

۳ استشالوه : رفعوه . ت ۳ س

٧ متيامن : أي آخذ ذات اليمين .

٨ النجف : موضع بظهر الكوفة فيه نخل كثير ، وبالقرب منه قبر علي بن أبي طالب .

٩ الغناء : النفع .

قال : وإناثُ الكلابِ أطول ُ أعماراً من الذّ كور ؛ وكذلك مي في الجُمليّة وليس يُلقي الكلبُ من أسنانِه سنيّاً ما خلا النّابيّنِ ؛ وإنّما يُلقيهِما إذا كان ابن أربيّعة أشهر . قال : ومن أجل أنّ الكلاب لا تُلقي غير هذين النّابيّنِ أيشُك بعض ُ النّاسِ أنّها لا تُلقي سنّاً البَيّة

كلب يحسب لصتأ

قال بيشر بن سعيد : كان بالبتصرة شيخ من بتني نهشل ايقال له عروة بن مرشد ، نزل بيني أخت له في سكة ابني مازن وبتنو خته من قريش . فخرج رجالهم إلى ضياعهم ، وذلك في شهر رمضان ، وبقيت النساء يصلين في مسجدهم ، فلم يبق في الدار إلا كلب يعس ، فرأى بيتا ، فلا تحل الإماء ، فظنوا بيتا ، فلا حكل الإماء ، فظنوا أن لصا دخل الدار، فلهست إحداهن إلى أبي الأعز ، وليس في الحي أن لصا دخل الدار، فلهست إحداهن إلى أبي الأعز ، وليس في الحي رجل غيره ، فأخبرته ، فقال أبو الأعز : ما يستغي اللص منا ؟ ثم أخذ عصاه وجاء حي وقف على باب البيت ، فقال : إيه ما يا مكلمان الما والله إنك بي لعارف ، وإني بك أيضاً لعارف ، فهل أنت إلا من لصوص بني مازن ، في لعارف ، واني بك أيضاً لعارف ، فهل أنت إلا من لصوص بني مازن ، شربت حاميضاً خبيثاً ، حتى إذا دارت الأقداح في رأسك ، منتك نفسك نفسك

١ نهشل بن دارم : بطن من تميم .

٢ السكة : الموضع فيه دور ومنازل لقوم يسكنونها وفي خلالها طريق وسبيل لهم .

٣ بنو مازن بن عمرو : من بني تميم .

٤ يعس : يطوف ليلا .

ه انصفق: انغلق.

٦ فظنوا : هكذا وردت ووجه الكلام فظنن .

٧ أبو الأعز ، وفي رواية : أبو الأغر .

٨ إيه بسكون الهاء : كلمة زجر بمعنى حسبك .

٩ يا ملأمان بالنداء : أي يا لئيم .

١٠ حامضاً خبيثاً : أي الحامض من الحمر ، ويقال له المسطار .

الأمانيّ ، وقلت : دُور بني عَمرو " ، والرّجال خُلُوف ، والنّساء يُصلّين في مسجدهن ، فأسرقُهُ ن . سَوء ق والله ! ما يَفعَل هذا الأحرار ! لَتَبِيْس ، والله ، ما منتك نفسك افضرَمتك مني والله ، ما منتك نفسك افضرَمتك مني العُقوبة أ ! لايم الله لا ، لتَتَخرُجن ، أو لأهتفن هتفة مشؤومة عليك ، ويتجيء يلتقي فيها الحيّان عَمر و وحَنظلة أ ، ويتصير أمرُك إلى تباب . ويتجيء سعد "ا بعدد الحقي ، ويسيل عليك الرّجال من هاهنا وهاهنا ! ولشن فعكات الرّجال من هاهنا وهاهنا ! ولشن فعكات الرّجال من هاهنا وهاهنا ! ولشن فعكات الرّعال ، لتَكونن أشأم مولود في بني تميم !

فلكما رأى أنه لا يُحيبُه ، أخَذ باللّين ، وقال : اخرُج يا بنني ، وأنت مستور ؛ إني ، والله ، ما أراك تعرفني ، ولو عرفتني ، لقد قنيعت بقولي ، واطمأننت إلي . أنا عُروة بن مر ثند أبو الاعز المر ثكري ، وأنا خال القوم ، وجلدة ما بنين أعينهم ١٧ لا يتعصونني في أمر ؛ وأنا لك بالذّمة كفيل خفير ١٣٠، أصيّر ك بين شحمة أذني وعاتقي ١٤ لا تُضار ١٠٠ فاخرُج ، فأنت في ذمّتي ،

١ منتك : يقال مناه الأماني و بالأماني : أي جعلها له .

٢ دور : مفعول لفعل محذوَّف تقدرهُ أقصد .

٣ بني عمرو : أي عمرو بن تميم .

ځلوف : داهبون عن الحي ، واحدها خلف .

ه فأسرقهن : أي أسرق الدور .

٣٠ صرم : قطع ؛ وعقوبة صارمة : أي قاطعة .

٧ لايم الله : قسم ، أي ليمين الله .

٨ حنظلة : حي من بني تميم .

٩ التباب : الخسار والهلاك .

١٠ سعد : هم بنو سعد بن زيد مناة ، من تميم .

١١ لئن فعلت : أي لئن لم تخرج وأردت السرقة .

١٢ يقال هو جلدة ما بين العين والأنف : أي هو مثلها في العزة والقرب .

١٣ الحفير : المجير والمحامي والمحافظ .

١٤ العاتق : ما بين المنكب والعنق .

١٥ لا تضار : لا تصاب بضرر .

وإلا ، فإن عندي قَوْصَرْتَينِ : إحداهُما إلى ابن أُختي البارّ الوَصُولِ ، فخُلُهُ إلى ابن أُختي البارّ الوَصُولِ ، فخُلُهُ إحداهما ، فانتَبِيدُ ها حَلالاً من اللهِ تَعالى ورَسولِه صَلَّى اللهُ عليه وَسَاسّم . .

وكان الكلّبُ إذا سمع الكلّام ، أطرق ، وإذا سكت ، وَتُلّب يُريغُ اللّخرَج . فتهانَف الأعرابي ، أيْ تنضاحك ، ثم قال : يا ألأم النّاس وأوضعهُ مُ ، ألا يأني لك أنّا منذ اللّيلة في واد ، وأنت في آخر ! إذا قلت لك السّوداء والبيضاء ، تسكنت وتُطرق ، فإذا سكت عنك ، تريغ المخرج! والله ، لتخرُجن بالعقو عنك ، أو لأبخن عليك البيت بالعقوبة !

فلكمّا طال وُقوفُهُ ، جاءَتْ جارية من إماء الحَيّ ، فقالتْ : أعرابيّ مَخون ! والله ما أرى في البيت شيئاً ! ود فقعت الباب ، فخرَج الكلبُ شدّ أنا ، وحاد عنه أبو الأعزّ مُستَلقياً ، وقال : الحَمدُ لله الذي مستخك كلباً ، وكفاني منك حَرْباً ! ثمّ قال : تالله ، ما رأيت كاللّيلة ، ما أراه إلا كلّباً ، أما ، والله ، لو علمت بحاله ، لو بحت عليه .

صياح الديك

قالوا: قد أخطأ من زعمَم أن الدّيبَكَة إنسّما تتجاوَبُ ، بل إنسّما ذلك منها شيء يتتوافَقُ في وقت ، وليس ذلك بتنجاوُب كنُباح الكِلاب ؛ لأن

١ القوصرة : وعاء من قصب يجعل فيه التمر .

٢ الوصول : الكثير المواصلة ، أي لا يقاطع صاحبه ، والكثير العطاء .

٣ انتبذها : أي اصنعها نبيداً من التمر ؛ أي نبيذاً محللا لا محرماً .

[؛] أطرق : سكت .

ه سكت : الضمير يعود إلى الأعرابي .

٦ يريغ : يطلب بشدة .

٧ تَهَانَفَ : ضحك باستهزاء ؟ ذكرها الأساس على الإطلاق ، وخصها القاموس بالمرأة . وقد وردت في الأصل : تهافت ، وهو تحريف .

٨ يأني لك : يحين لك . وظاهر الكلام يدل على أنه يريد أن يقول : ألا يأني لك أن تعرف .

٩ السوداء والبيضاء : أي كلمة ما .

١٠ شداً : عدواً .

الكلب لا وقت له وإنها هو صامت ساكت ما لم يُحس بشيء يه فرع منه ، فإذا أحس به ، نبع ، وإذا سمع في نباح كلب آخر ، أجاب ، ثم أجاب ، ثم أجاب ذلك آخر ، ثم أجاب به الكلب الأوّل ، وتبين أنّه المجاوب جميع الكلاب . والديك ليس من أجل أنه أنكر شيئا ، إذا استجاب ؛ أو سمع صوتا ، إذا صقع ال والديك ليس من أجل أنه أنكر شيئا ، إذا قابل ذلك الوقت من الليل ، إذا صقع أو في الديكة أنه الليل ، وإنها يصقع لشيء في الوقت الذي يُظن أنه تتجاوب فيه الديكة ، وذلك هو في كعكد وأصواته في القرية ديك غيرة ، وذلك هو في المواقيت والعلة التي لها يتصقع في وقت بعينه ، شائعة فيها في ذلك الوقت ؛ وليس كذلك الكلاب في الكرية وكلاب في بني سعد في الكيس كذلك الكلاب في بني سعد في ألكرية ، وكلاب في بني سعد في ألسامعة والكيس كذلك الكلاب في الكرية المهالبة تصقع ، وديكة المسامعة الكيلاب في الكيلاب في

أعرابي يقسم الدجاج

قال أبو الحسن : حدّ ثني أعرابي كان يتزل بالبتصرة قال : قلدم أعرابي من البادية ، فأنزلته ، وكان عندي دَجاجٌ كثيرٌ ، ولي امرأة وابنان وابنتان منها . فقلت لامرأتي : بادري واشوي لننا دَجاجة ، وقد ميها إلينا نتخد اها . فلما حضر الغداء جلسنا جميعاً أنا وامرأتي وابناي وابنتاي والأعرابي. قال : فد فعنا إليه الد جاجة ، فقلنا له : اقسمها بيننا - نريد أن نضحك منه أحسن القسمة ؛ فإن رضيم بقسمتي ، قسمتها بينكم .

١ صقع الديك : صاح .

٢ فيها : أي في الديوك .

٣ الحريبة : موضع في البصرة يسمى البصيرة الصغرى .

٤ بنو سعد : قبيلة . والظاهر أنهم من سكان البصرة .

ه المسامعة : محلة بالبصرة تنسب إلى بني مسمع بن شهاب . والظاهر أن المهالبة محلة بالبصرة أيضاً تنسب
 إلى بني المهلب بن أبني صفرة .

قُلنا : إنَّنا نَرضَى . فأخَذَ رأسَ الدَّجاجَةِ فقطَعَهُ ، فناوَلَمَنيهِ ، وقالَ : ألرُأسُ للرَّأسِ . وقطعَ الحَناحَينِ ، وقالَ : الحِناحان للابنين . ثمَّ قطعً السَّاقَين ، فَقَالَ : السَّاقان للابنَّتَين . ثمَّ قَطَعَ الزِّمكِّي وقالَ : العَجُزُو ٢ للعُنجُز ٣. وقالَ : الزَّوْرُ ؛ للزَّائِيرِ . قالَ : فأختذَ الدَّجاجةَ بأسرِها ، وستخيرَ بنا . قال : فلمَّ كانَ مِنَ الغَّد ، قاتُ لامرأتي : اشوي لَّنَا خَمَسَ دَجاجَات . فلمَّا حضَرَ الغَدَاءُ ، قلتُ : اقسيم ْ بَينَنا . قال : إنِّي أظن "أنَّكُم ْ وَجَدَتُمُ " في أنفُسيكُم ". قُلنا: لا ، لم نتجيد في أنفُسينا ، فاقسيم ". قال : أقسم شَفعاً " أو وِترأَ^٧؟ قَلْنا : اقسم ْ وِتراً . قال َ : أنتَ وامرأتُلُك َ ودَجاجِـَة ْ ثَـَلاثُـَة ْ ، ثُمَّ رَمَى إِلَينا بدَجاجَة . ثُمَّ قالَ : وابناكُ ودَجاجَةٌ ثَلاثةٌ ، ثُمَّ رَمَى إِلَيْهِما بدَجاجة . ثمَّ قالَ : وابنتاكَ ودَجاجة " ثكلاثيَّة " ، ثمَّ رَمِّي إليهيما بدَجاجة . ثمّ قال َ: أَنَا ودَجَاجِمَتَانَ ثَلَاثَمَةٌ ، وأَخَلَدَ دَجَاجِمَتَينِ وسَخْرَ بنا . قال َ : فرآنا ونحن ُ نَنظُرُ إلى دَجاجَتَيه ، فقال َ : ما تَنظُرُون َ ! لَعَلَـكُمْ ۚ كَرَهْتُمْ ۚ قسمتي ، الوترُ لا يجيءُ إلا مكنذا ؛ فهل لكُم في قسمة الشّفع ؟ قُلنا : نَعَمَ * . فَضَمَّهُنَّ ^ إليه ، ثمَّ قال : أنت وابناك ودَجاجَة * أربَعَة * ، ورَمَّى إِلَّيْنَا بِدَجَاجِةً . ثُمَّ قالَ : والعَنجُوزُ وابنتَاها ودَجَاجِنَةٌ أُربِعَـةٌ ، ورمَّى إِلْيَهِـنّ بدَجَاجَةَ . ثُمَّ قالَ : أنا وثَكَلاثُ دَجَاجَاتِ أَرْبَعَةٌ ، وضَمَّ إليَّهِ الثَّلاثَ . ورفعَ يَديه إلى السّماء وقالَ : أللّهُم م لكَ الحَمدُ ! أنتَ فَهُمتَنيها !

١ الزمكى : مؤخر الطائر أو أصل ذنبه .

٢ العجز : مؤخر الشيء .

٣ العجز : جمع عجوز ويريد بها امرأة الرجل . وفي رواية : للعجوز .

[؛] الزور : الصدر .

⁽ ٥ وجدتم : غضبتم .

٦ يُرَ الشفع : الزوج .

٧ الوتر ، وتفتح الواو : الفرد .

٨ فضمهن : أي ضم الدجاجات .

باب القول في أجناس الذبان

إلحاح اللباب وقاضي البصرة

كان لنا بالبصرة قاض يُقال له عبد الله بن سوّار ، لم يتر النّاس حاكماً قط ، ولا زمّيتاً ، ولا رَكيناً ، ولا وقوراً حليماً ضبط من نقسه ، وملك من حرّكته مشل الذي ضبط وملك . كان يُصلي الغداة في منزله ، وهو قريب الدّار من مسجده ، فيأتي متجلسه فيتحتبي ولا يتسكىء . فلا يتزال منتصباً لا يتتحرّك له عصو ، ولا يلتفت ، ولا يتحل حبوته ، فلا يتزال منتصباً لا يتتحرّك له عصو ، ولا يتتمد على أحد شقيه ؛ حتى كأنه بيناء مبني أو صخرة منصوبة . فلا يزال كذلك حتى يقوم إلى صلاة الظهر ؛ بناء مبني أو صخرة منصوبة . فلا يزال كذلك ، حتى يقوم إلى العصر ؛ ثم يترجع محلله متجلسه . فلا يزال كذلك ، حتى يقوم إلى العصر ؛ ثم يترجع محلله . فلا يزال كذلك من يقوم المناف المغرب ؛ ثم ربتما عاد إلى متجلسه . فلا يزال كذلك حتى يقوم المناف المغرب ؛ ثم ربتما عاد إلى العهود والشروط والوثائيق . ثم يصلي العشاء الأخيرة ، وينصرف . العهود والشروط والوثائيق . ثم يُصلي العشاء الأخيرة واحدة إلى الوضوء ، فلا تنقل أنه من قراء والا المنام وفي قيصارها ، وفي صيفها وفي شينائها . وكان ، مع ذلك ،

١ الزميت : العظيم الوقار .

۲ الركين : الرزين .

٣ يحتبي : أي يجمع بين ظهره وساقيه إذا جلس ليصير كالمستند . وذلك أن يقيم ركبتيه في جلوسه فيضع عليهما سيفاً ، أو يدير بهما ثوباً ، أو يعتمد عليهما يديه ، ويستريح إليهما ؛ والاسم منه الحبوة ،
 يقال حل حبوته : أي قام . وعقد حبوته : أي قعد ، وهو من باب الكناية .

٤ الشق: الجانب.

ه العصر : أي صلاة العصر .

٦ يصلي العشاء : أي صلاة العشاء .

لَا يُتَحَرِّكُ يَلدَهُ ، ولا يُشيرُ برأسيه . وليسَ إلاّ أنْ يَتَكَلَّمَ ثُمّ يُوجِيزَ ويَبَلُغُ بالكَلامِ اليَسيرِ المَعانيَ الكَثيرَةَ .

١ السماط: الصف.

٢ المؤق ، وتخفف الهمزة فيقال موق : طرف العين مما يلي الأنف ، وهو مجرى الدمع منها .

٣ الأرنبة : طرف الأنف .

غضن وجهه : جعل به غضوناً أي تثنيات ، من انقباض جلده .

ه يذب: يدفع الذباب.

٦ لم ينهض : الضمير يعود إلى الذباب .

٧ والى : تابع .

٨ أوهاه : أضّعفه .

٩ بلغ مجهوده : أي أجهده .

١٠ إليَّه : أي ناظرة إليه ، أو ما أشبه .

إلى متوضعه . ثم "أبحأه إلى أن ذب عن وجهه بطرف كمه . ثم "أبحأه الى أن تابع بين ذلك ، وعلم أن فعله كله بعين من حضره من أمنائه وجلسائه . فلما نظروا إليه ، قال : أشهله أن الذباب ألبج من الحنفساء ، وأرد وأزهمي من الغراب ! وأستغفر الله فما أكثر من أعجبته نفسه ، فأراد والله ، عز وجل ، أن يعرفه من ضعفه ما كان عنه مستورا ! وقد علمت أني عند الناس من أزمت الناس ، فقد غلبسني وفضحني أضعف خلقه ! أني عند الناس من أزمت الناس ، فقد غلبسني وفضحني أضعف خلقه ! ثم تكل قوله تعالى : « وإن يسلبهم الذباب شيئا ، لا يستنقذوه منه ، فعن ضعف الطالب والمطلوب » .

وكانَ بينِّنَ اللّسانِ ، قَلَيلَ فَضُولِ الكَلَامِ ؛ وكانَ مَهيباً في أصحابِهِ ؛ وكانَ أَصحابِهِ أَصحابِهِ ؛ وكانَ أُحدَ مَن ْ لم يُطعَن ْ عليهِ في نَفْسِهِ ، ولا في تَعريض أصحابِهِ للمَنالَة ۚ .

حيلة الحبية

حَدَّثَنَا أَبُو جَعَفَرٍ المَكَفُوفُ النَّحُويِّ العَنبِرِيِّ ، وأخوهُ رَوْحٌ الكاتبُ ، ورجالٌ من بَسَي العَنبِرِ : أَنَّ عندَهمْ ، في رِمالَ بِلنْعَنبِرِ ، حَيَّةٌ تَصيدُ العَصافيرَ وصِغارَ الطَّيرِ بأعجبِ صَيدٍ . زَعَموا أَنَّها إذا انتَصَفَ النَّهارُ واشتَدَّ

١ الحنفساء : حشرة سوداء منتنة الرائحة . ومن أمثال العرب : ألج من الحنفساء ؟ لأنها تقبل نحو الإنسان فيدفعها فتبعد بقدر تلك الدفعة ، ثم تعود أيضاً . ويتكرر منه ذلك وهي لا تتحول بل تلج في العودة كلما دفعت .

أزهى : أفعل التفضيل من زهي : أي تكبر وتاه . يقال أزهى من الغراب ، لأنه إذا مشى اختال ونظر في عطفيه . ويقال أزهى من ذباب ؟ لأنه يسقط على أنف الملك الجبار ، وعلى موق عينه ، فيغمس خرطومه فيه فيؤذيه ؟ ويطرده فلا ينظرد .

٣ أزمت الناس : أشدهم وقاراً ورزانة .

غضول الكلام : ما لا قيمة له و لا خير فيه .

ه المنالة : السباب وتهشيم الأعراض .

٦ المكفوف : الأعمى .

٧ بلعنبر : أي بني العنبر .

الحرّ في رمال بلنعنبس ، وامتنعت الأرض على الحافي والمنتعل ، ورمض الجُندُ بُ ، غَمَ انتَصَبَتْ كأنها رمُح الجُندُ بُ ، غَمَ انتَصَبَتْ كأنها رمُح مر كوز أو عود ثابت . فينجيء الطّائر الصّغير أو الجرادة أو فإذا رأى عوداً قائماً ، وكرة الوقوع على الرّمل لشدة حرّه ، وقع على رأس الحية ، على أنها عُود وكرة الوقوع على رأسيها ، قبضت عليه . فإن كان جرادة أو جُعلاً أو بعض ما لا يُشبعها مثله أو ابتلعته وبقيت على انتصابها ، وإن كان الواقع على رأسها طائراً يُشبعها مثله أو اكلته وانصرفت . وأن ذلك دأبها ما منع على رأسها طائراً يُشبعها مثله أو القيظ في انتصاف النهار والهاجرة و وذلك أن الواقع الرّمل جانبة في الصّيف والقيظ في انتصاف النهار والهاجرة و الحروباء ، وذلك أن الواقع الله أن يشكن أن الحية عود ، وأنه سيقوم له مقام الجيد ل الحروباء ، الله أن يسكن الحروباء ،

وفي هذا الحديث من العنجب أن تكون هذه الحيية تهتدي لمثل هذه الحيلة ؛ وفيه جهل الطائر بفرق ما بين الحيوان والعود ؛ وفيه قيلة اكتراث الحيية للرمل الذي عاد ٢ كالجتمر ، وصليح أن يكون ملية ٨ وموضعاً للخبزة ٩ ؛ ثم أن يشتمل ذلك الرمل على ثلث الحية ساعات من النهاد ، والرمل على هذه الصفة . فهذه أعجوبة من أعاجيب ما في الحيات .

١ رمض : آلمه الرمض وأحرقه ؛ والرمض : شدة وقع الشمس على الرمل ونحوه .

٢ الجعل : دويبة سوداء ، له جناحان أسودان يطير بهما ؛ قيل إنه يموت من ربح الورد ، ويعيش
 إذا أعيد إلى الزبل ونحوه .

٣ وأن : بفتح همزة أن : ممطوفة على قوله حدثنا أبو جعفر . . . أن .

القيظ : صميم الصيف حيث يشتد الحر .

ه الهاجرة : انتصاف النهار وشدة الحر .

٦ الحذل : أصل الشجرة بعد ذهاب الفرع .

٧ عاد : صار .

٨ الملة : الرماد ألحار الذي أوقد فيه النار .

٩ الحبزة : الطلمة ، وهي عجين يوضع في الملة حتى ينضج .

الترياق وانقلاب الأفعى

وكنتُ يتوماً عند أبي عبد الله أحمد بن أبي دُواد ا ، وكان عند ه سلمويه وابن ماستويه وبتختيشوع بن جبريل فقال ت: هل يتفع الترياق من نهشة أفعتى ؟ فقال بعضهم فن : إذا عضت الافعنى فأدركت قبل أن تنقلب ، نفع الترياق ، وإن لم تُدرك لم يتنفع ؛ لانهم أن قللوا من الترياق ، قتله وإن كشروا منه ، قتله الفاضل عن مقدار الحاجة .

قلتُ: فإن " ابن العَمجوز حَبر آني بأنها لَيسَتْ تَنقلَبُ لَمَج السّم وإفراغه ، ولكين الأفعلى في نابيها عَصَل * ، وإذا عَضت استَفرَغتَ إد خال النّاب كُلّه ، وهو أحجن أ أعصل أ ، فيه مُشابه من الشّص " ا ؛ فإذا انقلَبَت ، كان أسهلَ لنزعه وسلّه ال فأمّا ليصب السّم وإفراغه فلا . قال : والله ، لَعلّه ما قلت ! قُلتُ : ما أسرَع ما شَكَكُت !

ثُمَّ قلتُ لَهُ : فكأنتما وَضَعُوا التَّرياقَ ، واجتلَبُوا الأفاعيَ وضَنَّوا الْأُ وعزَمُوا على أنَّهُ لا يَنفَعُ إلا بدرَ لا يُلَا الْأُفعَى قَبَلَ أَنْ تَنقَلِبَ! وكيفَ صارَ التَّرياقُ بعد الانقلابِ لا يتكونُ إلا في إحدى مَنزِلتَيْنِ : إمَّا أَنْ يَقتمُلَ

١ أحمد بن أبعي دؤاد : كان متولياً القضاء ، اتصل به الحاحظ في زمن المتوكل .

٢ هؤلاء الثلاثة من السريان النساطرة ، وهم أشهر الأطباء في ذلك العصر .

٣ قال : الضمير يعود إلى أحمد بن أبي دؤاد .

إي بعض هؤ الأو الأطباء الثلاثة .

ه قتله : أي قتل المعضوض .

٣ ابن العجوز : أحد الحوائين . وفي رواية : ابن أبي العجوز .

٧ المج : رمى الريق من الفم .

٨ العصل : الاعوجاج .

٩ أحجن : أعقف .

١٠ الشص : حديدة عقفاء يصاد بها السمك .

١١ السل : انتزاع الشيء واستخراجه في رفق .

١٢ وضنوا : أي وضنوا بها ، أي بالأفاعي .

١٣ الدرك : اللَّماق ، أي إدراك الأفعى قبَّل أن تنقلب .

المُكَثِّرُتِهِ ، وإمّا ألا يَنفَعَ بقلته ! فكأن الترياق لَيس نَفعُهُ إلا في المَنزِلَة الوُسطَى التي لا تكون فاضلَة الوَسطَة الوَسطَى التي لا تكون فاضلَة الوَسطَ الوَسطَى التي لا تكون أوسطَ الترياق جَيدًا قويدًا ، وعُوجِل فسُقي المُقدار الأوسط ، في العُمق أو على هذا وُضِع . وهم كانوا قبل أن يبلئغ الصّميم ، ويتغوص في العُمق أو على هذا وُضِع . وهم كانوا أحزم وأحذق من أن يتكلّفوا شيئاً ، وميقدارُهُ من النّفع لا يوصل إلى معرفته .

ويتقول ُ بَعض ُ الحُدُاقِ : إِن سَقَيْ التّرْياقِ ، بَعد َ النّهشِ بساعة أو ساعتَينِ ، مَوْتُ النّهشُ بساعة أو ساعتَينِ ، مَوْتُ النّمنْهُوشِ ،

ثم قلتُ له ُ: وما علله َ؟ وبأي سبب أيقنت أنها تمئج من جوف نابيها شيئاً ؟! ولعله ُ ليس هنالك إلا مُخالطة ُ جَوهر ذلك الناب لدم الإنسان . أولسنا قد نجد من الإنسان من يعض صاحبه ُ ، فيقتله ُ ، ويكون معزوفا بنلك ؟ وقد تُقرون أن الهندية ٧ والنعبان ٨ يتقتلان : إما بمُخالطة الريق الدم ، وإما بمُخالطة السن الدم ، من غير أن تتدعوا أن أسنانهما مُجوّفة . الدم وقد أجمع جميع أصحاب التجارب أن الحية تشرب بقصبة فتكون أشك عليها من العصا . وقد يُضرب الرجل على جسك و بقضبان اللوز وقضبان الرمان ؛ وقه ضبان اللوز أعلك ثم وألدن ال ولكنها أسلم ؛ وقه ضبان الرمان المراب الرمان المراب الرمان المراب الرمان المرمان المرمان الرمان الرمان الرمان الرمان المرمان المرمان الرمان الرمان الرمان الرمان الرمان المرمان المرمان المرمان المرمان المرمان المرمان المرمان الرمان المرمان المرمان

١ فاضلة : زائدة .

٢ وعوجل فسقي : نائب الفاعل يعود إلى المنهوش المعهود .

٣ يبلغ : فاعله السم المعهود .

٤ في العمق : أي في عمق البدن .

ه وضع : أي وضع الترياق .

٣ يريد بذلك أن السم يكون قد بلغ العمق .

٧ الهندية : ضرب من الأفاعي القاتلة ، يوجد منها في البيوت والاصطبلات والخرابات .

٨ الثعبان : الحية الضخمة الطويلة ، وهي من الافاعي القواتل .

٩ أعلك : أمتن وألين ، ينطوي و لا ينكسر .

١٠ ألدن : ألين وأكثر تثنيا .

أَخَفُ وأسخَفُ ، ولكنَّها أعطَبُ .

وقد يَطأُ الإنسانُ على عَظم حَيّة أو إبرة عَقْرَب ، وهُما مَيْتَتَان ، فيلقَى الحَهد . وقد يُخرَجُ السّكَينُ مَن الكير ، وهو مُحمّى ، فيُغمّس في اللّبَن ؛ فمتى خالط الدّم ، قام مَقام السّم من غير أن يكون مَج في الدّم رُطوبة عَليظة أو رَقيقة .

وبَعضُ الحِيجارَة يُسكوَى بها ، وهوَ " رِخْوْ ، الأورامُ حتى يُفَرَّقَها اللهُ ويَحمُّصَها من غير أن يكون نَفَذَ إليها شيء "منه ، وليس إلا المُلاقاة أن .

قُلْتُ : ولَعَلَ قُوَى قد انفَصَلَتْ مِن أَنيابِ الأَفْعَى إِلَى دِمَاءِ النّاسِ . وقد رَوَّا أَنَهُ قَيلَ لِحَالِينُوسَ ؟ : إِنَّ هَاهُ نَا رَجُلاً يَرْقِي الْعَقَارِبَ ، فَتَمُوتُ أُو تَنْحَلَّ فَلا تَعْمَلُ ، فرآهُ يَرقيها ويتَفُلُ عليها ؛ فدَعا به بحضرة جمّاعة ، وهو على الرّيق ؛ ودَعا بغدائه فتغَدَّى معه أ ؛ ثم دُعي له بالعقارب ، فتفَّلَ عليها ، فلم يتجد ثلعابة يتصنع شيئاً إلا أن يتكون ريقاً وهو حديث يدور بين أهل الطّب ، وأنت طبيب . فلم أرة في يومه ذلك قال شيئاً إلا من طريق الحرور من الحرق من والمتلاغات .

١ أسخف : أضعف وأقل متانة .

٢ الكير : ما ينفخ فيه الحداد .

٣ وهو : راجع إلى بعض .

٤ وفي رواية : يغرقها .

ه يحمصها : يسكن الأورام ويقللها ؛ يقال انحمص الحرح : سكن ورمه وقل . وحمصه الدواء .

٦ إلا الملاقاة : أي ملاقاتها للحجر .

٧ جالينوس : طبيب يوناني قديم ترجمت كتبه إلى العربية في بني العباس .

٨ الحزر : التقدير .

الحدس : الظن و التخمين .

١٠ البلاغات : التبليغات ، أي ما و صل إليه من الحديث .

الحيّة ذات الرأسين

وقد زَعَم صاحبُ المنطقِ أنه ولا قد ظهرت حيّة ها رأسان . فسألت أعرابياً عن ذلك ، فرَعَم أن ذلك حيّق . فقلت له : فمن أي جهة الرّأسين تسعى ، ومن أيهما تأكل وتعض ؟ فقال : فأما السعي فلا تسعى ، ولكنها تسعى إلى حاجتها بالتقلب كما يتقلب الصبيان على الرّمل ؛ وأمّا الأكل فإنها تتعشى بفتم وتتعفر بفتم ؛ وأمّا العض فإنها تعض برّأسيها معاً. فإذا تتعشى بفتم وتتعفر الرّعب منها وفي به أكذب البرية ! وهذه الأحاديث كلّها مما يزيد في الرّعب منها وفي تهويل أمرها .

الأفعى والناقة والفصيل

ومن عتجيب سُم الأفاعي ما أخبرني بتعض مَن يُخبر بشأن الأفاعي قال : «كنتُ بالبادية ، ورأيتُ ناقعة ، وفقصيلُها يترتفع من أخلافها ، إذ نههشت النّاقة على مشافرها أفعنى ، فبقيت واقفة سادرة ، والفقصيل يترتضع . فبينا هو يترتفع ، إذ خر ميتا » . فكان موته ، قبل موت أمّه ، من العتجيب! وكان مرور السم في تلك السّاعة الققصيرة ، أعجب ! وكان ما صار من فضول سمه في لبّن الضرع ، حتى قتل الفقصيل قبل أمّه ، عجباً آخر .

١ صاحب المنطق : يعيي أرسطو .

٢ منها: أي من الحية.

٣ الأخلاف : جمع خلف وهو للناقة كالضرع للشاة .

المشافر : جمع مشفر وهو البعير كالشفة للإنسان .

ه سادرة : متحيرة البصر لا تكاد تبصر .

٦ الفضول: البقايا، جمع فضل.

كتاب البخلاء

أهل خراسانا

نَبدأُ بأهل خُراسانَ لإكثارِ النّاسِ في أهل خُراسانَ ؛ ونَخُصُ بذُلكَ أَهلَ مَرْوَعٌ ، بقُدرِ ما خُصُوا به ِ .

قال أصحابُنا : يتقول المروزي للزائر ، إذا أتاه ، وللجليس ، إذا طال جُلوسُه : تَعَدّيتَ اليوم ؟ فإن قال : نَعَم ، قال : لولا أنتك تَعَدّيت ، للخَدّيتُك بعداء طيب . وإن قال : لا ، قال : لو تَعَدّيت ، لسقيتُك خَمسة أقداح . فلا يتصير في يده ، على الوجهين ، قليل ولا كثير .

دیکة مرو

وقال شُمامَة ' ؛ لم أر الديك في بلدة قط إلا وهو لاقط ، يأخذ الحبة بمنقاره ، ثم يلفظ الديك في بلدة قط إلا ديكة مرو ، فإنتي رأيت ديكة مرو تسلب الدجاج ما في مناقيرها من الحب ! قال : فعلمت أن بنخله م شيء في طبع البلاد ، وفي جواهر الماء . فمن شم عم جميع حيوانيهم .

١ بدأ بذكر أهل حراسان بعد إير اده رسالة سهل بن هارون في تحسين البخل .

۲ مرو : بلد من خراسان .

٣ المروزي : نسبة إلى مرو في الأناسي على غير قياس ، ومروي في غير ذلك .

إلى المعترض النميري من رؤساء المعترلة .

ه ثم : ظرف بمعنى هناك .

فحد "ثُنّ بهذا الحديث أحمد بن رشيد ، فقال : كنتُ عند شيخ من أهل مرو ، وصبي له صغير يلعب بين يديه ، فقلت له إما عابئاً وإما متمتحيناً: الطعمني من خبركم ، قال : « لا تريد ، هو مر . » فقلت : « فاسقي من المعمني من خبركم ، قال : « لا تريد ، » هو مات : « هات من كذا وكذا » ما يكم " قال : « لا تريد ، » هو ماليخ " . » قلت : « هات من كذا وكذا » قال : « لا تريد ، » هو كذا وكذا » . . إلى أن عد دت أصنافا كشيرة " ؛ قال : « لا تريد ، » هو كذا وكذا » . . إلى أن عد دت أصنافا كشيرة " ؛ كل ذلك يمنعنيه وينبغ فه إلي " فضحك أبوه وقال : « ما ذ نبئنا ؟ هذا من على مد ما تسمع أن يعني أن البه ل طبع فيهم " ، وفي أعراقهم " وطينتهم " وطينتهم "

السراج والعود

وقال خاقان بن صبيح : دخلت على رَجل من أهل خراسان ، ليلا ، وإذا هو قد ألقى في د هن وإذا هو قد أتانا بمسرَجة فيها فتيلة في غاية الدّقة ، وإذا هو قد ألقى في د هن المسرَجة شيئاً من ملح ، وقد علق على عمود المنارة ، عوداً بخيط ، وقد حزّ فيه ، حتى صار فيه مكان لرباط . فكان المصباح إذا كاد يتنطفى ، الشخص وأس الفتيلة بذلك . قال ، فقلت له : « ما بال العود مربوطاً ؟ » قال : « هذا عود قد تشرّب الدهن ؛ فإن ضاع ولم يتحفظ ، احتجنا إلى قال : « هذا عود قد كان هذا دأبنا ودأبة ، ضاع من دهنيا في الشهر بقد واحد عطشان . فإذا كان هذا دأبنا ودأبة ، ضاع من دهنيا في الشهر بقد وكفاية ليلة . »

قَالَ : فَبِّينَا أَنَا أَتَعَجِّبُ فِي نَفْسِي ، وأَسأَلُ الله َ ، جَلَّ ذَكِرُهُ ، العافيــَة

١ مالح : ينقل الحاحظ كلام الصبي ، وإنما يقال : ملح ، وأما مالح فلغة رديئة .

٢ الأعراق ، جمع عرق : الأصل .

٣ الظاهر أنهم كانوا يعتقدون أن الملح يخفف من استهلاك الدهن .

المنارة : موضع المسرجة .

ه أشخص : رفع .

والسّير ، إذ دخل سيخ من أهل مرو ، فنظر إلى العود ، فقال : «يا أبا فلان ، فررت من شيء ، ووقعت في شبيه به . أما تعلم أن الربح والشمس تأخدان من سائر الأشياء ؟ أوليس قد كان البارحة عند إطفاء السراج أروى ، وهمو ، عند إسراجك الليلة ، أعطش ؟ قد كنت جاهلا مثلك ، حى وققت ي الله إلى ما هو أرشد . اربط ، عافاك الله ، بدل العود إبرة ، أو مسلة صغيرة . وعلى أن العود والحيلال والقصبة ربيما تعلقت بها الشعرة من قطن الفتيلة ، إذا سويناها بها ، فتشخص معمها . وربيما كان ذلك سببا لانطفاء السراج . والحديد أملس ، وهو ، مع ذلك ، غير نشاف . . الانطفاء السراج . والحديد أملس ، وهو ، مع ذلك ، غير نشاف . . القال خاقان أنه الله الله عرفت فضل أهل خراسان على سائر الناس ، وفضل أهل خراسان على سائر الناس ،

كذب بكذب

ومثلُ هذا الحديث ما حدّ تني به مُحمّدُ بنُ يسيرَ عن وال كان بفارس ، إمّا أن يسكون خالداً أخا منهرويه ، أو غيرة أ . قال : بينا هو يوما في متجلس ، وهو مشغول بحسابه وأمره ، وقد احتجب جُهدة " ، إذ نجم ^ شاعرٌ من بين يتديه ، فأنشده شعراً متدحة فيه وقرظه ومتجدة أ . فلما فرغ ، قال : «قد أحسنت » ثم أقبل على كاتبه ، فقال : «أعطه عشرة

١ السائر : الباقي ، وربما استعمل بمعنى الجميع كما استعمل هنا .

٧ الحلال : عود دقيق تخلل به الاسنان .

٣ تشخص : تذهب ؟ الفاعل يرجع إلى الفتيلة .

٤ معها : أي مع هذه الأشياء ، أي العود و الحلال و القصبة .

ه نشاف : ممتص ، صيغة مبالغة .

٢ محمد بن يسير : شاعر بصري .

٧ احتجب جهده : أي احتجب عن الناس على قدر ما أمكنه .

۸ نجم : ظهر .

آلاف درهم . » ففرح الشاعر فرحاً قد يستطار له الفرق الما رأى حاله ، قال : « وإنتي لأرى هذا القول قد وقع منك هذا الموقع ! اجعلها عشرين ألف درهم . » وكاد الشاعر يتخرج من جلده . فلما رأى فرحه قد تضاعف قال : « وإن فرحك ليتضاعف على قد و تضاعف القول ! أعطه يا فلان أربعين ألفا . » فكاد الفرح يقتله أ . فلما رجعت إليه نفسه ، قال له : « أنت ، جعلت فداك ، رجل كريم " ؛ وأنا أعلم أنتك كلما رأيتني قد ازدد ث فرحاً ، زدتني في الجائزة . وقبول هذا منك لا يكون إلا من قلة الشكر له الم . » ثم دعا له وخرج .

قال : فأقبل عليه كاتبه ، فقال : «سبحان الله ! هذا كان يترضى منك بأربتعين درهم ! » قال : «ويلك ! منك بأربتعين ألف درهم ! » قال : «ويلك ! وتريد أن تعطيه شيئا ؟ » قال : «ومن إنفاذ أمرك بد بد ؟ » قال : «يا أحمق ، إنها هذا رجل سرنا بكلام ، وسررناه بكلام ! هو حين زعم أني أحسن من القمر ، وأشد من الأسد ، وأن لساني أقطع من السيف ، وأن أمري أنفذ من السيف ، وأن أمري أنفذ من السيف ، وأن أسمنا في يدي من هذا شيئا أرجع به إلى شيء ؟ ألسنا نعلم أنه قد كذب ؟ ولكنه قد سرنا حين كذب لنا . فنتحن أيضاً نسره بالقول ، ونأمر له بالجوائز ، وإن كان كذب لنا ، فيسكون كذب بكذب ، فهذا هو وقول بقول . فأما أن يكون كذب بصدق ، وقول بفعل ، فهذا هو الحسران الذي ما سمعت به ! »

١ يستطار له : أي يحمل على الطير ان لأجله .

٢ قبول هذا: أي قبول هذا العمل ، أي مضاعفة الحائزة له ؟ والمراد أنه يؤثر أن يخرج من مجلسه لئلا
 تستمر هذه الزيادات في الحائزة ، فيكون كمن وجد العطاء قليلا ، فأقل من الشكر له لينال الزيادة فيه .
 ٣ لنا : أي لأجلنا .

. قصة أسد بن جاني

فأمّا أسَدُ بنُ جاني فكانَ يتجعلُ سريرَهُ في الشّتاءِ من قَصَبِ مُقَسَّرٍ ؛ لأن البراغيث تَزلَقُ عن ليط القّصَب ، لفَرط لينه ومَلاسَته .

وكان ، إذا دَخلَ الصّيف وحر عليه بيّته أن أثارة " متى يُغرِق المسحاة " ثم ينصب عليه جراراً كثيرة من ماء البير ، ويتوطوه أن حتى يستوي. فلا يتزال ذلك البيت بارداً ، ما دام نديياً . فإذا امتك به الندى ، ودام برده أبدوامه ، اكتفى بذلك التبريد صيفتته . وإن جنف قبل انقيضاء الصيف ، وعاد عليه الجر عاد عليه بالإثارة والصب .

وكان يَقُولُ : « حَيشَتِي ° أَرض ٌ، وماءُ حَيشَتِي من بِثري . وبيّتي أبرَدُ ٢ ، ومُؤنّتي ٢ أخفّ . وأنا أفضُلُهُمُ ° أيضاً بفيضل الحيكمة وجودة الآلة ِ ٨ .

وكان طَبَيباً ، فأكسدَ مُرَّةً ، فقال له قائل : « السَّنَةُ وَبِيَّة "١٠ ، والأمراضُ فاشيبَةٌ ، وأنت عالم ، ولك صَبر وخيدمنة ، ولك بيان ومعرفة . فمين أين تُوْتيَى ١١ في هذا الكساد ؟ » قال : أمّا واحدة "١٢، فإنتي عند هم ْ

197 17

١ الليط : جمع ليطة وهي قشرة القصبة الملازمة لها ، أي ظاهرها اللامع الأملس .

۲ أثاره : نكشه ورفع تُرابه .

٣ المسحاة : المجرفة . وقوله أغرق المسحاة : أي أنه حفر بعمق طولها .

٤ يتوطؤه : يدوسه برجليه ، أي أنه يدوس البيت برجليه بعد أن يعيد عليه التراب .

عيشتي ، في محيط المحيط : مروحة الحيش : نسج خشن من الكتان كشراع السفينة يعلقها أهل العراق
 في سقف البيت ويعملون لها حبلا تجر به مبلولة بالماء . فإذا أراد الرجل أن ينام جلب حبلها فيهب مها نسيم بارد يذهب أذى الحر ، ويستطاب معه النوم .

٢ أبرد : أي أبرد من بيوت أصحاب المراوح .

٧ المؤنة : الكلفة .

٨ الآلة : أي آلة التبريد التي اخترعها بحكمته .

٩ أكسد الرجل : كسدت سوقه .

١٠ وبئة : كثيرة الأمراض .

١١ فمن أين تؤتى : أي من أي وجه يأتيك البلاء في هذا الكساد .

١٢ واحدة : أي أولا .

مُسلم ، وقد اعتقد القوم ، قبل ان اتطبب دب بن عبن ، سس أن السلمين لا يُفلحون في الطب . واسمي أسد ، وكان ينبغي أن يكون اسمي صليبا ، ومرايل ، ويوحنا ، وبيرا . وكنيسي أبو الحارث ، وكان ينبغي أن تكون أبو عيسى وأبو زكريا وأبو إبراهيم ، وعلي رداء فطن أبيض ، وكان ينبغي أن يكون رداء حرير أسود . ولفظي لفظ عربي ، وكان ينبغي أن يكون رداء حرير أسود . ولفظي لفظ عربي ، وكان ينبغي أن تكون لهنة أهل جند يسابور .

آكل الرووس

ثمّ رَجعَ الحكديثُ إلى أعاجيبِ عبد الرّحمن ٢:

وكان أبو عبد الرّحمن يُعجَبُ بالرّؤوس ، ويتحمدُ ها ويتصفُها . وكان لا يأكُلُ اللّحم إلاّ يتوم أضحي ، أو من بقية أضحيته ٧ ، أو يكون في عُرس ، أو دَعوة ، أو سُفرة ^ . وكان ستمتى الرّأس عُرساً ؛ لـما يتجتمع فيه من الألوان الطّيّبة ، وكان يُستميّه مرّة الجامع ، ومرّة الكامل .

وكان يَقُولُ : الرّأسُ شيءٌ واحدٌ ، وهو ذو أَلُوانٍ عَنجيبَة ، وطُعُومٍ مُختَلَفِنَةٍ . وكلّ قيد رُهُ ، وكلّ شيواءٍ فإنّما هوَ شيءٌ واحدٌ . والرّأسُ فيه

١ أتطبب : أي أتعاطى علم الطب وأعانيه .

٢ مرايل أي مورائيل : من أسماء الملائكة .

٣ بيرا : لعله مصحف عن بترا : الصخرة أو بطرس .

أبو : رفع أبو في الكنى الثلاث على الحكاية .

جنديسابور: أراد بها مدرسة جنديسابور التي أنشأها كسرى أنوشروان وأنشأ بجانبها مستشفى يعرف بالبيمارستان ، فكان علماء النساطرة يدرسون فيها علوم اليونان باللغة السريانية ، ومنها تخرج أشهر الأطباء النصارى في بنى العباس كأبناء بختيشوع .

هو أبو عبد الرحمن الثوري .

٧ الأضحية : الشاة التي تذبح يوم الأضحى .

٨ السفرة: طعام السفر.

٩ قدر : أي ما طبخ في القدر

الدّماغُ ، فطَعَمُ الدّماغِ على حِدةً ؛ وفيه العَينانِ ، وطَعمُهُما على حِدةً ؛ وفيه العَينانِ ، وطَعمُها على حِدةً . وفيه الشّحمَةُ التي بَينَ أصلِ الأُذُن ومُؤخرِ العَينِ ، وطَعمُها على حَدةً . على أن هذه الشّحمَة ، خاصّة ، أطيبُ من المُنخ ، وأنعَمُ من الزّبد ، وأنعَمُ من الرّبد ، وأدسمُ من السّلاء .

وفي الرّأس اللّسانُ ، وطَعمُهُ شيءٌ على حيدة ؛ وفيه الخيشومُ والغيضروفُ الذي في الحيشوم ، وطعمهُ شيءٌ على حيدة ، وفيه لحمُ الخيدين ، وطعمهُ شيءٌ على حيدة . ويقولُ : الرّأسُ سيّدُ شيءٌ على حيدة . حتى ينقسم أسقاطه معدن البقية . ويقولُ : الرّأسُ سيّدُ البيدن ؛ وفيه الدّماغ ، وهو معدن العقل ، ومنه يتفرق العصب الذي فيه البيدن ، وبه قوام البيدن . وإنها القلب باب العقل ، كما أن النّفس هي المدركة ، والعين هي باب الألوان ، والنّفس هي السّامعة الدّائقة ؛ وإنها الأنف والآنس ، لما ذهب العقل وإنها الأنف والآذن بابان . ولولا أن العقل في الرّأس ، لما ذهب العقل من الضّربة تمييه . وفي الرّأس الحقواس الخيمس ، وكان ينشيد قول الشّاعر :

إذا ضرَبوا رأسي، وفي الرّأسِ أكثرِي؛ وغُودِرّ، عندَ المُلتَقَى، ثَمّ ،سائرِي ٦

وكانَ يَنْقُولُ : النَّاسُ لَم يَنْقُولُوا : هذا رأسُ الأمرِ ، وفُلانٌ رأسُ الكَتْبِيَّةُ ، وهُوَ رأسُ الكَتْبِيَّةُ ، وهُوسُ النَّاسِ وخَراطِيمُهُمُ ° وأنفُهُمُ ° ؛ ويَشتَقَوَّا^

١ المخ : الدماغ ، ونقي العظم ، وهو ما يمص ويخرج من داخل العظم .

٢ السلاء : السمن ذهب ما فيه من أثر اللبن .

٣ الغضروف : كل عظم رخص يؤكل .

[؛] الأسقاط : جمع سقط أي الأشياء التافهة التي لا تستحق الذكر .

ه هو الشنفري .

٦ الملتقى : مكان التقاء المتحاربين . ثم : هناك . سائري : بقية جسمي .

الخراطيم : الأنوف ، وخراطيم الناس ساداتهم ، سموا بذلك لشرف الأنف في الرأس ، ومنه اشتقوا الأنفة .

٨ ويشتقوا : معطوف على لم يقولوا .

مين الرّأس الرّئاسة ، والرّثيس ، وقد رأس القيّوم فيُلان ، إلاّ والرّأس ُ هوَ المَشَلُ ، وهوَ المُقدّامُ .

وكان إذا فرغ من أكل الرّأس ، عمد إلى القحف ، وإلى الجبين ، فوضعه لل بقرب بيوت النّمل والذّر ؛ فإذا اجتمعت فيه ، أخذ ه فنفضه في طسّت فيها ماء ؛ فلا يتزال يعيد ذلك في تلك المواضع ، حتى يتقلع أصل النّمل والذّر من داره . فإذا فرغ من ذلك ، ألقاه في الحطّب ، ليوقد به المسائر الحَطب .

وكان ، إذا كان يوم الرّووس ، أقعل ابنه معه على الحوان ، الآ الآ الله المعدد تشرّط طويل ، وبعد أن يقف به على ما يريد ، وكان فيما يقول له : إيّاك ونّهم الصبيان ، وشرّة الزّر اع ، وأخلاق النّواثح . ودع عنك خبط الملاّحين والفعلة ، ونهش الأعراب الوالمهنة ١٠. وكل ما بين يديك ، فإنّما هو حقت الذي وقع لك وصار أقرّب إليك . واعلم انه ، إذا كان في الطّعام شيء طريف وله شمة "كريمة ومضعة ومضعة شهية"،

١ القحف : العظم فوق الدماغ وما انفلق من الجمجمة فبان ، ولا يدعى قحفًا حتى يبين وينكسر منه شيء .

٢ فوضعه : ارجع ضمير المفعول المفرد إلى شيء مذكور ، وهذا كثير في كلامهم .

٣ الطست : مؤنثة وقد تذكر .

ه الخوان : ما يوضع عليه الطعام .

٢ النهم : إفراط الشهوة في الطعام .

٧ شره الزراع : يأكلون بجشع لأنهم أهل كدوتعب .

٨ النوائح : أي المستأجرات للنوح والندب ، فإذا حضر الطعام أقبلن عليه بشره .

٩ الحبط: الضرب الشديد .

١٠ الملاحين ، جمع الملاح : سائق السفينة ، والمراد لا تخبط بيدك الطعام على غير روية فتأكل من هنا وهناك كما يخبط الملاحون مجاذيفهم في الماء ، والفعلة معاولهم ومجارفهم ؛ يوصيه بالترفق والاكتفاء مما يجد قربه من الطمام .

١١ يوصف الأعراب بالحشع لكثرة ما يعانون من الحرمان والجوع ، فإذا وقع لهم اللحم ، مهشوه بوحشية غريبة .

١٢ المهنة ، جمع الماهن : العبد والحادم ، وهذا ينهش الطعام لحهله أدب المائدة .

فإنّما ذلك للشّيخ المُعظّم ، والصّبيّ المُدَلِّل ؛ ولسّت واحداً منهُما . فأنت قد تأتي الدّعوات والولائم ، وتدخلُ منازل الإخوان ، وعهد ك باللّحم قريب ، وإخوانك أشد قرمًا إليه منك ؛ وإنّما هو رأس واحد ، فلا عليك لا أن تتعافى عن بعض ، وتصيب بعضاً . وأنا ، بعد ، أكره لك المُوالاة ؛ بين اللّحم ؛ فإن الله يُبغض أهل البّيت اللّحيمين .

قصة أهل البصرة من المسجديين

قال أصحابنا من المسجدية : اجتمع ناس في المسجد ممن ينتحل الاقتصاد في النفقة ، والتنسمية المال ، من أصحاب الجمع والمنع . وقد كان هذا المدهب صار عند هم كالنسب الذي يتجمع على التحاب ، وكالحلف الذي يتجمع على التخاب ، وكالحلف الذي يتجمع على التناصر. وكانوا إذا التقوا في حلقهم تند كروا هذا الباب ، وتطارحوه الم وتدارسوه .

قالَ شَيخٌ مِنهُمْ : ماءُ بِيْرِنَا ، كَمَا عَلِمتُمْ ، مِلْحٌ أُجَاجٌ اللَّا يَقْرَبُهُ ، الْحِمَارُ ، ولا تُسيغُهُ ١٢ الإبلُ ، وتَمَوتُ عَلَيْهِ النَّخَلُ . والنَّهرُ منَّا بَعَيدٌ.

١ القرم : شدة الشهوة إلى اللحم .

٢ لا عليك : أي لا بأس عليك .

٣ تتجافى : تبتعد .

إلوالاة : المتابعة .

ه اللحمين : الذين يكثرون أكل اللحم ويدمنونه . وقوله إن الله الخ . . . حديث نبوي .

٦ ينتحل الاقتصاد : يتخذه مذهباً .

٧ الجمع : جمع المال . المنع : منعه من الخروج .

٨ الحلف : العهد .

٩ الحلق : جمع حلقة أي حلقة مجلسهم .

١٠ تطارحوه : أي طرح كل واحد منهم آراءه على أصحابه .

١١ أجاج : ملح مر .

١٢ تسيغه : تقبله وتستسهل بلعه .

وفي تتكلَّف العدَّبِ علينا مُونَة " . فكُنّا نَمزُجُ منه " للحِمارِ ، فاعتلّ عَنه أن ، وانتقض علينا من أجله . فصرنا ، بعد ذلك ، نسقيه العلّب صرفا . وكنتُ أنا والنّعجة كثيراً ما ننتسيل بالعلّب ، متخافة أن يعتري جلود نا منه الممثل ما اعترى جوف الحيمارِ ؛ فكان ذلك الماء العلّب الصّافي يندهب باطلا .

فأقبلَ عَلَيهِمْ شيخٌ ، فقال : هل شَعَرْتُمْ بَمُوتِ مَريَّمَ الصَّنَاعِ ؟ فإنسّها كانتُ من ذوات الاقتيصاد ، وصاحبة إصلاح . قالوا : فحد ثنا عنها . قال : نواد رُها كثيرة ، وحديثُها طويل ، ولكيني أخبر كُمْ عن واحدة إ

١ العذب: أي الماء العذب.

٢ مؤنة : مشقة وكلفة .

٣ منه : أي من الماء الأجاج .

٤ اعتل عنه : أضر ب وأحجم .

ه انتقض علينا : عصانا و خرج عن طاعتنا . ٠

٣ منه : من الماء الأجاج .

٧ المتوضأ : مكان الوضوء .

٨ صبرجها : طلاها بالصاروج ، أي القطران .

٩ أصوبه : أرسله ووجهه في الجري .

١٠ صار الماء : جرى واتجه إلى مصيره ، أي موضعه .

١١ التقزز : نفور النفس واشمئزازها من الدنس .

١٢ مال القوم : أي العيال .

۱۳ منه : فضله وكرمه .

فيها كفايلة ". قالوا: وما هي ؟ قال : زوجت ابنتها ، وهي بنتُ اثنتي عشرة ، فحلتها الذهب والفضة ، وكستها المروي والوشي والقز والحزا ، وعلقت المُعصفر " ، ودقت الطيب ، وعظمت أمرها في عين الحتسن ، ورفعت من قد رها عند الأحماء .

فَقَالَ لَمَا زَوْجُهُمَا : أنَّى هَذَا يَا مَرْيَمُ ؟ قَالَتْ: هُوَ مِنْ عِنْدِ الله . قَالَ: هُوَ مِنْ عِنْدِ الله . قَالَ: دَعي عَنْكِ الجُمْلَة ، وَهَاتِي التّفسير . والله ، ما كُنْتِ ذَاتَ مَالَ قَدَيماً ، ولا وَرِثْتِه حَدَيثاً ؛ وما أنت بخائنة في نفسيك ولا في مال بتعليك ؛ إلا أنْ تَسكوني قد وقعت على كنز ! وكيف دار الأمر ، فقد أسقطت عني مُؤنَّة ، وكفيتني هذه النّائبة .

قَالَتَ : أَعَلَم ْ أُنِّي ، مُنذُ يَومَ وَلَدَتُهَا إِلَى أَن زَوِّجَتُهَا ، كَنتُ أَرْفَعُ مِن ْ دَقِيقَ كُل عَجَنَةً حَفَنَةً . وكُننا ، كما قد عليمت ، نخبِزُ في كُل يوم مَرَّةً . فإذا اجتَمَعَ من ذلك مَكوك " ، بعتُهُ .

قال َ زَوجُها : ثَبَّتَ اللهُ رأيكُ وأرشكُ كُ ! ولَقَد أسعَدَ اللهُ مَن كُنتِ لهُ سَكَناً ^ ، وبارك لمِمن مُعُلِّت له النقا ولهذا وشبهه قال رَسُولُ الله ، صلى الله عليه وسلم : « من الذّود إلى الذّود إلى " . » وإنّي لأرجو أن يخرُج ولد كُن الدُّود على مندهبك المحمود . وما

١ المروي : أي المروي من الثياب ، نسبة إلى مرو .

٢ الخز : الحرير أو ما نسج من الصوف والحرير .

٣ المعصفر : أي الثوب المصبوغ بالعصفر ، وهو نبات يصبغ بزهره صبغ أصفر . وقوله علقت المعصفر : أي المعصفر من الستائر .

٤ الحتن : الصهر ، زوج ابنة الرجل .

ه الأحماء : جمع حم وهو أبو زوج المرأة وأبو امرأة الرجل ، ويطلق على من كان من قبله .

٦ أنى : اسم استفهام بمعنى من أين .

٧ المكوك : مكيال عند أهل العراق يسع من نصف رطل إلى تماني أواقي .

٨ السكن : ما يسكن إليه ويستأنس به من أهل ومال .

٩ الذود : من النوق ما فوق الاثنتين ودون العشر ؛ مؤنثة جمعها أذواد . والمعنى إذا جمعت
 القليل من الذود إلى القليل منها صار إبلا كثيرة . والأرجح أن هذا مثل لا حديث .

١٠ الولد : يكون مفرداً وجمعاً .

فَرَحي بهنذا منك بأشد من فرَحي بما يُشَبّتُ الله بك في عقربي من هذه الطّريقية المرّضية .

فَنَهَ يَضَ الْقَوْمُ إلى جَنَازَتِها ، وصَلَّوا عليها . ثم الكَفَوُوا إلى زوجيها ، فعَزَوهُ على مُصيبتيه ، وشاركوهُ في حُزنِه .

* * *

ثم الذ فع شيخ منهم ، فقال : لم أر في وضع الأمور مواضعها ، وفي توفيتها غاية حُفوقها كمعاذة العنبرية . قالوا : وما شأن معاذة هذه ؟ قال : أهدى إليها ، العام ، ابن عم ظا أضحية " ، فرأيتها كئيبة "حزينة " ، مفكرة مطرقة " . فقلت لها : « ما لك يا معاذة ؟ » قالت : « أنا امرأة أرملة " ، وليس لي قيتم " ، ولا عهد لي بتدبير لجم الأضاحي . وقد ذهب الذين كانوا يد برونه ويقومون بحقه . وقد خفت أن ينضيع بعض هذه الشاة ، وليست أعرف وضع جميع أجزائها في أماكنها . وقد علمت أن الله الشاة ، وليست أعرف وضع جميع أجزائها في أماكنها . وقد علمت أن الله في يتخلق من تضيع القليل ، إلا أنه يبجر تضيع الكثير . أما القرن وليست أخاف من تضيع القليل ، إلا أنه يبجر تضيع الكثير . أما القرن فالوجه فيه معروف ، وهو أن يجعل كالحكاف ، ويستمر في جذع ^ من فالوجه فيه معروف ، وهو أن يجعل كالحكيران وكل ما خيف عليه من

١ العقب : الولد وولد الولد .

۲ انکفؤوا : رجموا .

٣ الأضحية : شاة يضحى بها ، جمعها الأضاحي . وعند المسلمين : الشاة التي تذبح يوم الأضحى .

القيم : من يقوم بأمرها .

ه ذهب : أي مات الذين كانوا يدبرونه من أهلها .

٣ هذا مثل ذكره الميداني وشرحه بقوله : أي لا تضيق الحيل ومحارج الأمور إلا على العاجز .

٧ الخطاف : حديدة ملوية .

٨ الحذع : ساق النخلة والشجرة . وعلى الحذوع يبني سقف البيت .

٩ الزبل ، جمع الزبيل : القفة أو الحراب أو الوعاء .

١٠ الكيران ، جمع كور : الرحل وهو كل شيء يعد للرحيل من وعاء للأمتعة ؛ ومركب البعير . وفي رواية : الكيزان ، جمع كوز .

الفار والنسمل والسنانير وبنات وردان والحيّات ، وغير ذلك . وأمّا المُصران المائة المؤته المؤتم المؤت

ثم قالَت : « بَقَيَ عَلَينَا الانتفاع ُ بالدّ م ؛ وقد علمت ُ أَن الله َ ، عز وجل ، لم يُحرّم من َ الدّم المسفوح ١٠ إلا أكله وشُربه ، وأن له مواضع يتجوز فيها ولا يُمنع منها . وإن أنا لم أقع على علم ذلك حتى يُوضع موضع الانتفاع به ، صار كيّة في قلبي ، وقد تن في عيني ، وهمّ لا ينزال يعاود في . » فلم فلم ألبت أن رأيتها قد تطلقت ١٠ وتبسمت، فقلت : ينبغي أن يكون فلم فلم ألبت أن رأيتها قد تطلقت ١٠ وتبسمت، فقلت : ينبغي أن يكون

١ بنات وردان : الصراصير .

٧ المصران : جمع المصير وهو المعي ، وجمع الجمع : مصارين وهو هنا مأخوذ بمعنى المفرد أو اسم الجمع.

٣ المندفة : آلة الندف .

القحف : العظم فوق الدماغ .

ه اللحيان ، مثى لحي : عظم الحنك الذي عليه الأسنان ، وموضع منبت اللحية من الرجل .

٦ يعرق : يجرد من اللحم .

٧ أي فما ارتفع من الدسم على وجه المرق في القدر .

٨ الإدام من الطعام : ما يؤتدم به مع الخبز فيطيبه ، فيلتذ به الآكل ، وهو عام في المائع وغيره .

العصيدة : طعام يتخذ من الدقيق والسمن و السكر .

١٠ الوقود : ما يوقد به كالفحم والحطب .

١١ أسرع في القدر : أي أسرع في إحمائها وإنضاج ما فيها من الطعام .

١٢ الإهاب : الحلد .

١٣ الفرث: ما في الكرش من الزبل.

١٤ المسفوح : السائل ؛ والدم المسفوح محرم في القرآن .

١٥ تطلقت : أشرق وجهها وانبسط ؛ ذكره الأساس .

قَد انفَتَحَ لك بابُ الرّأي في الدّم . قالتَ : «أَجَلَ ، ذَكَرَتُ أَنَّ عندي قُدُوراً شامية تَّ جُدُداً . وقد زَعَمُوا أَنَّهُ لَيسَ شيءٌ أُدبَغَ ، ولا أَزيداً في قوّتها ، من التّلطيَخ بالدّم الحسار الدّسيم . وقد استرَحتُ الآنَ ، إذ وَقَعَ كلُّ شيء موقعة أَ . »

قَالَ : ثُمَّ لَقَيتُهَا بَعَدَ سَنَّةً أَشْهُرٍ ، فَقُلْتُ لِهَا : كَيْفَ كَانَ قَدَيدُ اللَّكَ اللَّهَ وَالْكَلَّةُ عِلَاكَ السَّاةِ ؟ قَالَتَ : « بأبي أنت ! لم يَنجىء وقتُ القَدَيدِ بَعَدُ. لَنَا في الشَّحمِ والأليّلةِ والجُنُوبِ والعَظمِ المَعروقِ وغير ذلك مَعاش ؛ ولكل شيء إبّان الله ! »

فَقَبَتُضَ صَاحَبُ الحِمارِ والمَاءِ العَذَبِ قَبَضَةً من حصًى ، ثمّ ضرَبَ بها الأرضَ ، ثمّ قال : لا تَعلَمُ أَنْكَ من المُسرِفين ، حتى تسمع بأخبارِ الصّالحين !

قصة زبيدة بن حميد

وأمّا زُبِيدَة أُ بنُ حُميد الصّيرَفي ، فإنّه استكف من بقال ، كان على باب داره ، درهممين وقيراطاً . فلمّا قضاه بعد ستة أشهر ، قضاه درهمين وثلاث حبّات شعير . فاغتاظ البقال ، فقال : سبحان الله ! أنت رَبّ مائة ألف دينار ، وأنا بقال لا أملك مائة فللس ، وإنّما أعيش بكدي ، وباستفضال الحبّة والحبّتين . صاح على بابك حمّال ، والمال لم يتحضر لد ، وغاب وكيلك ؟ فنقدت عنك درهمين وأربع شعيرات ،

١ القديد : اللحم المملوح المجفف في الشمس .

٢ بأبـي : الباء للتفدية .

٣ الجنوب : جمع جنب أي جنب الشاة .

الإبان : الحين .

ه ضرب بها الأرض لتأثر ، بعدما عرف أنه مبدر مسرف بالإضافة إلى معاذة .

٦ ثلاث حبات شعير : أي مقدار وزنها فضة .

٧ استفضال : استبقاء وادخار ؛ أي ادخار الحبة والحبتين من القير اط .

فقَضَيَتَ مِي ، بَعد سَتَّة أَشهرُ ، درهَمَينِ وتَلاثَ شَعيرات ! فقال زبيدة : يا مَجنون أ ! أَسلَفتَ فِي الصّيف ، فقضَيتُك فِي الشَّناء . وثَلاثُ شَعيرات شَعيرات يابسَة صَيفيَّة . وما أشك أن مَّ مَعك فَضلاً ؟ .

البيان والتبيين

آراء في النقد الأدبي

عيوب الخطيب

ثم اعلم، أبقاك الله، أن صاحب التشديق والتقعير والتقعيب من الحطباء والبلغاء مع سماجة التكلّف، وشُنعة التنزيد أعدر من عيي يتكلّف الحطابة، ومن حصر يتعرّض لأهل الاعتياد والدّربة . ومدارُ اللائمة ومستّقر المذمة حيث رأيت بلاغة يحالطها التكلّف، وبياناً يمازجه التزيّد، إلا أن تعاطي الحصر المنقوص مقام الدّرب التام ، أقبح من تعاطي البليغ الحطيب ، ومن تشادق الأعرابي القبح وانتحال المعروف ببعض الغزارة في المعاني والألفاظ ، وفي التحبير والارتجال ، أنه

١ شتوية : نسبة إلى شتوة .

٢ فضلا : زيادة .

٣ التشديق : تكلف البلاغة . والتقعير : الكلام بأقصى قعر الفم . والتقعيب : أن يخرج الكلام وقد جعل فمه كالقعب .

البحر الذي لا يُنزح ، والغمر الذي لا يُسبر ، أيسر من انتحال الحصر المنخوب أنّه في مسلاخ التام الموفّر ، والجامع المحكك ، وإن كان رسول الله ، صلّى الله عليه وسلّم ، قد قال : « إيّاي والتّشادُق » وقال : « أبغضُكُم واليّ الثّر ثارُون المُتفقيه قُون " » وقال « مَن بَدا جنفا » وعاب الفدادين والمتزيدين في جهارة الصوت ، وانتحال سعة الأشداق ، ورُحب الغلاصم ، وهدَل الشفاه . وأعلمنا أن ذلك في أهل الوبر أكثر ، وفي أهل المدر أقل . فإذا عاب المدريّ بأكثر مما عاب به الوبريّ ، فما ظنتُك بالمولد القروي والمتكلّف البلدي ، فالحصر المتكلّف والعيبي المتزيد ، ألوم من البليغ المتكلّف لأكثر مما عنده ، وهو أعذر ، لأن الشبهة الداخلة المرتارين المتفيهقين ، وممن ذكره الذي " ممن يكون ألوم من المتشدقين ومن الثرثارين المتفيهقين ، وممن ذكره الذي " صلّى الله عليه وسلّم ، نصّاً ، وجعل النهي عن مذهبه مفسّراً ، وذكر مقته له وبغضه إيّاه ؟ !

ولمّا عليم واصل ُ بنُ عَطاء ُ أنّه ألثغ فاحش اللَّشَغ ، وأنّ مخرج ذلك منه شنيع ، وأنّه إذ كان داعية مقالة ، ورئيس نيحلة ، وأنّه يريد الاحتجاج على أرباب النّحل ، وزعماء الملل ، وأنّه لا بدّ من مقارعة الأبطال ، ومن الحطب الطّوال ، وأن البيان يحتاج إلى تمييز وسياسة ، وإلى ترتيب ورياضة ، وإلى تمام الآلة وإحكام الصنعة ، وإلى سهولة المخرج وجهارة المنطق ، وتكميل الحروف ، وإقامة الوزن ، وأن حاجة المنطق إلى الحلاوة والطلاوة كحاجته إلى الحلالة والفخامة ، وأن ذلك من أكثر ما تُستمال به القلوب ، وتُثنى به الأعناق ، وتزينّ به المعاني .

وعلم واصل "أنّه ليس معه ما ينوب عن البيان التام ، واللسان المتمكّن ، والقوّة المتصرّفة ، كنحو ما أعطى الله، تبارك وتعالى، نبيّه موسى ، عليه السلام ، من التوفيق

١ المنخوب : الجبان الضعيف القلب .

٢ في مسلاخ : المسلاخ الجلد . يعني أنه في هيئته ومقامه .

٣ المتفيهقون : الذين يفتحون أفواههم بالكلام ويتوسعون به .

إلى الفدادون : أصحاب الأصوات الجافية .

وأصل بن عطاء من شيوخ المعتزلة وصاحب الفرقة الواصلية .

والتسديد مع لباس التقوى وطابع النبوة ، ومع الميحنة والاتساع في المعرفة ، ومع هدي النبيين وستمت المرسلين وما يتُعَشّيهم الله به من القبول والمهابة، ولذلك قال بعض شعراء النبي ، صلى الله عليه وسلم :

لَوْ لَمْ تَكُنْ فيه آياتٌ مُبَيَّنَةٌ كانت بَداهَتُهُ تُنْبيك بالخبر

ومع ما أعطى الله، تبارك وتعالى، موسى، عليه السلام، من الحجّة البالغة، ومن العلامات الظاهرة والبرهانات الواضحة، إلى أن حلّ الله تلك العقدة، واطلق تلك الحبية، وأسقط تلك المحنة.

ومن أجل الحاجة إلى حسن البيان ، وإعطاء الحروف حقوقها من الفصاحة ـ رام أبو حُدّيفة إسقاط الراء من كلامه ، وإخراجها من حروف منطقه ، فلم يزل يكابد ذلك ويغالبه ، ويناضله ويساجله ، ويتأتى لسره والراحة من همُجنّته ، حتى انتظم له ما حاول ، واتسق له ما أمّل ، ولولا استفاضة هذا الحبر وظهور هذه الحال حتى صار لغرابته مثلاً ، ولظرافته معلماً ، لما استجزنا الاقرار به والتأكيد له ، ولست أعني خطبه المحفوظة ، ورسائله المخلدة ، لأن ذلك يحتمل الصنعة ، وإنها عنيت ممُحاجّة الحصوم ، وممناقلة الأكثفاء ، ومفاوضة الإخوان .

واللثغة في الراء تكون بالغين والذال والياء، والغين أقلّها قبحاً ، وأوجدها في كبار النّاس وبلغائهم وأشرافهم وعلمائهم .

لغة اهل الامصار

وأهل الأمصار إنّما يتكلّمون على لغة النّازلة فيهم من العرب . ولذلك تجد الاختلاف في ألفاظ من ألفاظ أهل الكوفة والبصرة والشام ومصر .

حدثني أبو سعيد عبد الكريم بن رَوح قال : قال أهل مكّة لمحمّد بن

المُناذر الشاعرا: ليست لكم معاشر أهل البصرة لغة فصيحة ، إنها الفصاحة لنا أهل مكة . فقال ابن المناذر: أمّا ألفاظنا فأحكى الألفاظ للقرآن ، وأكثرها لنا أهل موافقة ، فضعوا القرآن بعد هذا حيث شئم : أنتم تُسمون القيدر بُر مُمّة ، وتجمعون البُرمة على بيرام ، ونحن نقول : قيدر ونجمعها على قُدور . وقال الله عز وجل «وجفان كالجواب وقد وراسيات » . وأنتم تسمون البيت إذا كان فوق البيت عُليّة ، وتجمعون هذا الاسم على علاليّ ونحن نُسميه غُرفة ، ونجمعها على غُرفات وغرف من فوقها غُرف ونجمعها على غُرفات وغرف ، وقال الله تبارك وتعالى «غُرون من فوقها غُرف من من فوقها غُرف من من فوقها غُرف من والإغريق ونحن نسميه الطلع ، وقال الله تبارك وتعالى «ونحل طلعها همضيم » . والإغريض ، ونحن نسميه الطلع ، وقال الله تبارك وتعالى «ونحل طلعها همضيم » . فعد عشر كلمات لم أحفظ أنا منها إلا هذه .

ألا ترى أن أهل المدينة لما نزل فيهم ناس من الفرس في قديم الدهر عليقُوا بألفاظ من ألفاظهم؟ ولذلك يسمون البطيخ الحيز بيز ، ويسمون السمون الرَّزدَق، ويسمون المنوز ، ويسمون الشَّطرنج الأشترَنْج ، إلى غير ذلك من الأسماء ؟

وكذلك أهل الكوفة فإنهم يسمّون المستحاة " بال ، وبال بالفارسيّة . ولو على ذلك لغة أهل البصرة ، إذ نزلوا بأدنى بلاد فارس وأقصى بلاد العرب، كان ذلك أشبه إذ كان أهل الكوفة قد نزلوا بأدنى بلاد النبّط وأقصى بلاد العرب . ويسميّ أهل الكوفة الحوك الباذروج ، والباذروج بالفارسيّة ، والحوك كلمة عربيّة .

١ هو أبو جعفر محمد بن المناذر ، كان من الموالي، وكان شاعراً فصيحاً مقدماً في العلم باللغة إماماً فيها،
 وكان في أول أمره يتنسك ثم عدل عن ذلك فهجا الناس وتهتك وخلع، وكان معاصراً لأبي نواس.

٢ السميط : الآجر القائم بعضه فوق بعض .

٣ الرزدق : السطر والصف من النخل وغيره .

٤ المصوص : طعام يتخذ من اللحم فيطبخ ثم ينقع في الحل .

ه المسحاة : المجرفة التي يجرف بها الطين والأوحال .

٣ الحوك : البقلة الحمقاء (الرجلة) .

وأهل البصرة إذا التقت أربع طرق يسمتونها مُربَّعَة ، ويسميّها أهل الكوفة الجيهارسوك، والجهارسوك بالفارسيّة . ويسمّون السوق والسويقة وازار، والوازار بالفارسيّة. ويسمّون المجذوم ويذي بالفارسيّة . ويسمّون المجذوم ويذي بالفارسيّة .

وقد يستخفّ النّاس ألفاظاً ويستعملونها وغيرها أحق بذلك منها ، ألا ترى أن الله تبارك وتعالى لم يذكر في القرآن الجوع إلا في موضع العقاب ، أو في موضع الفقر المدقع والعجز الظاهر ؟ والنّاس لا يذكرون السغّب، ويذكرون الجوع في حال القدرة والسّلامة ، وكذلك ذكر المطر لأنتك لا تجد القرآن يلفظ به إلا في موضع الانتقام ، والعامة وأكثر الحاصّة لا يفصلون بين ذكر المطر وذكر الغيث . ولفظ القرآن الذي عليه نزل أنّه إذا ذكر الأبصار لم يقل الأسماع ، وإذا ذكر سبع سموات لم يقل الأرضين ولا السمع أسماعاً ؟ والجاري على أفواه العامة غير ذلك ، لا يتفقدون من الألفاظ ما هو أحق بالذكر وأولى بالاستعمال .

مخارج الالفاظ

وهذه القضية مقصورة على هذه الجملة من مخارج الألفاظ وصور الحركات والسكون. فأمّا حروف الكلام فإن حكمها إذا تمكّنت في الألسنة خلاف هذا الحكم. ألا ترى أنّ السنديّ إذا جُلب كبيراً فإنّه لا يستطيع إلاّ أن يجعل الجيم زاياً ولو أقام في عُليا تميم وسنُفلى قيس وبين عجنُز هوازن خمسين عاماً ؟ وكذلك النبطيّ القبُح خلاف المغلاق الذي نشأ في بلاد النبط ، لأن النبطي القح يجعل الزاي سيناً ، فإذا أراد أن يقول: زورق ، قال: سورق. ويجعل العين همزة ، فإذا أراد أن يقول: مُشمئل. والنخاس يمتحن لسان الجارية إذا ظن "

١ هذه هي القبائل المشهورة بالفصاحة المعروفة بصحة الإعراب .

أنّها روميّة وأهلها يزعمون أنّها مولدة بأن تقول : ناعمة ، وتقول : شمس ، ثلاث مرّات متواليات .

والذي يعتري النسان ممنا يمنع من البيان أمور: منها اللَّشغة التي تعتري الصبيان إلى أن ينشأوا ، وهو خلاف ما يعتري الشيخ الهرم الماج المسترخي الحنك المرتفع اللثة ، وخلاف ما يعتري أصحاب اللَّمكن من العجم ومن ينشأ من العرب مع العجم. فمن اللَّمكن ، ممن كان خطيباً أو شاعراً أو كاتباً داهياً : زياد بن سلمي أبُو أمامية ، وهو زياد الاعتجم " ، قال أبو عبيدة آ : كان يُنشد قوله :

فَتَّى زَادَهُ السَّلْطانُ في الوُدّ رِفعة " إذا غيَّرَ السَّلْطانُ كُلَّ خَلَيلٍ "

قال : فكان يجعل السين شيناً ، والطاء تاء ، فيقول :

فَتَتَّى زَادَهُ الشُّلْسَانُ في الوُدّ رِفعةً

ومنهم سُحَيَّمٌ * عبد بني الحَسْحَاسِ ، قال له عمر بن الحطّاب ، رضي الله تعالى عنه ، وأنشده ُ قصيدته التي أوّلها :

عُمْيَوْةً وَدَّعْ إِنْ تَجِلَهَزْتَ غادِينَا كَلْفِي الشَّيْبُ وَالْإِسْلَامُ للموْءِ ناهينَا

لو قدمت الإسلام على الشيب لأجزُّ تُـكُ ، قال: ما سعَّرت، يريد ما شعَّرت، فجعل الشين المعجمة سيناً غير معجمة .

ومنهم عُبُسَيْدُ اللهِ بنُ زِينَادٍ والي العراق ، قال ليهانيء بنِ قبيصة : أهرُورِيّ

١ الماج : السائل اللعاب من الكبر والهرم .

٢ هو زياد بن سلمى ويقال سليمان ، وفي الأصل : ابن سلمى ، كان مولى عبد القيس ، وكان ينز ل
 إصطخر فغلبت العجمة على لسانه . وكان شاعراً جزل الشعر فصيح العبارة .

٣ في رواية في الخير رغبة ، بدل في الود رفعة .

٤ كان سعيم عبداً أسود شديد السواد وهو من الشعراء المخضرمين أدرك الجاهلية والإسلام

ساثرً اليوم ؟ يريد : أَحَرُورِيّ" .

ومنهم صُهيَّبُ بنُ سِنَان النَّمرِيِّ صاحب رسول الله ، صلّى الله عليه وسلّم ، كان يقول : إنتك لهائن ، يريد : إنتك لحائن ، وصهيب بن سنان يرتضخ للكنة ومية وعبيد الله بن زياد يرتضخ للكنة فارسيّة . وقد اجتمعا على جعل الحاء هاء . وأزْدًا نُقاذًار للكنته لكنة نبطية ، وكان مثلهما في جعل الحاء هاء . وبعضهم يروي أنّه أملى على كاتب له فقال : اكتب ، الهاصل ألف كرّ " . فكتبها الكاتب بالهاء كما لفظ بها ، فأعاد عليه الكلام ، فأعاد الكاتب . فلمنا فطن لاجتماعهما على الخطإ قال : أنت لا تُهيْسن أن تكتب . وأنا لا أهسين أن أملي ؛ فاكتب : الجاصل ألف كرّ . فكتبها بالجيم معجمة .

البلاغة

حد ثبي صديق لي قال : قلت للعتابي : ما البلاغة ؟ قال : كلّ من أفهمك حاجته من غير إعادة ولا حُبسة ولا استعانة فهو بليغ . فإن أردت اللسان الذي يروق الألسنة ويفوق كلّ خطيب فإظهار ما غمض من الحق وتصوير الباطل في صورة الحق . قال : فقلت له : قد عرفتُ الإعادة والحُبسة فما الاستعانة ؟ قال : أما تراه إذا تحد ث قال عند مقاطع كلامه : يا هناه ، ويا هذا ، ويا هيه ، واسمع منتي ، واستمع إلي ، وافهم عنتي ، أولست تفهم ؟ أولست تعقل ؟ فهذا كله وما أشبهه عي وفساد .

قال عبد الكريم بن رَوح الغيفاريّ : حدثني عمر الشّمري قال : قيل

Y•9 12

١ أحروري : أي أخارجي ، نسبة إلى حروراء .

٢ حائن : هالك . وكان سبب لكنة صهيب أن الروم أسرته صغيراً ونشأ فيهم فعرته هذه اللكنة فقيل
 له الرومى .

٣ الكر : تكيل يكال به الطعام، والكر ستون قفيزاً والقفيز ثمانية مكاكيك والمكوك صاع ونصف،
 قال الأزهري : فالكر على هذا الحساب اثنا عشر وسقاً .

إلى يفضلها ، ويعدى بعلى .

لعسمرو بن عبيند ان ما البلاغة ؟ قال : ما بلغ بك الجنة وعدل بك عن النتار ، وما بصرك مواقع رشدك وعواقب غيتك . قال السائل : ليس هذا أريد . قال : من لم يحسن أن يسكت لم يحسن أن يستمع ، ومن لم يحسن الاستماع لم يحسن القول . قال : ليس هذا أريد . قال : قال النبي ، صلتى الله عليه وسلم : « إنّا مع شمر الأنبياء بكاء " الكلام ما لا يخافون من فتنة السكوت قال : كانوا يخافون من فتنة القول ومن سقطات الكلام ما لا يخافون من فتنة السكوت ومن سقطات الكلام أديد . قال عمرو : فكأنتك إنها تريد تخير اللفظ في حسن الإفهام ؟ قال : نعم . قال : إنتك إن أوتيت تقرير حجة المدين بالألفاظ المستحسنة في الآذان المقبولة عند الأذهان ، رغبة في سرعة المريدين بالألفاظ المستحسنة في الآذان المقبولة عند الأذهان ، رغبة في سرعة استجابتهم ونفي الشواغل عن قلوبهم ، بالموعظة الحسنة على الكتاب والسنة ، كنت استحابتهم ونفي الشواغل عن قلوبهم ، بالموعظة الحسنة على الكتاب والسنة ، كنت قد أوتيت فصل الخطاب واستحققت على الله جزيل الثواب .

طبقات الكلام

وكلام النتاس في طبقات ، كما تأن النتاس أنفسهم في طبقات . فمن الكلام : الجزّلُ والسخيف والمليح والحسن والقبيح والسمج والحفيف والثقيل ، وكلّه عربي وبكل قد تكلّموا وبكل قد تمادحوا وتعايبوا . فإن زعم زاعم أنّه لم يكن في كلامهم تفاضل ولا بينهم في ذلك تفاوت ، فلم ذكروا العيبي والبّكيي والحيصر والمفحيم والحيط والمسهب والمتشد ق والمتفيهق والمهمار والثرثار والمكثار والهمار ؟

١ عمرو بن عبيد : من شيوخ المعتزلة .

٢ أي قليلو الكلام، ومنه قيل رجل بكي.

٣ الخطل: الفاسد الكلام.

المسهب : الكثير الكلام

ه المهمار: الكثير الكلام.

٦ الهمار : الكثير الكلام .

ولم ذكروا الهُنجْر والهَذَّر والهذيان والتخليط ؟ وقالوا : رجل تلقّاعة و فلان يَتَلَهْيَعُ لَا في حطبته . وقالوا : فلان يخطىء في جوابه ويحيل في كلامه ويناقض في خبره . ولولا أن هذه الأمور قد كانت تكون في بعضهم دون بعض لما سمى ذلك البعض والبعض الآخر بهذه الأسماء .

وأنا أقول: إنه ليس في الأرض كلام هو أمتع ولا أنفع ولا آنق ولا ألذ في الأسماع ولا أشد اتصالاً بالعقول السليمة ولا أفتق للسان ولا أجود تقويماً للبيان، من طول استماع حديث الأعراب العُقلاء الفُصحاء، والعلماء البُلغاء. وقد أصاب القوم في عامة ما وصفوا، إلا أنتي أزعم أن سخيف الألفاظ مشاكل لسخيف المعاني، وقد يُحتاج إلى الستخيف في بعض المواضع وربّما أمتع بأكثر من إمتاع الجنزل الفخم من الألفاظ والشريف الكريم من المعاني، كما أن النادرة الباردة جداً قد تكون أطيب من النادرة الحارة جداً ، وإنّما الكرب الذي يختم على القلوب ويأخذ بالأنفاس النادرة الفاترة التي لا هي حارة ولا هي باردة ، وكذلك الشعر الوسط والغناء الوسط. وإنّما الشأن في الحار جداً والبارد جداً.

وكان محمَّد بن عَبَاد بن كاسب يقول : والله لفلان أثقل من مُغَنَّ وسط ، وأبغض من ظريف وسط .

ومتى سمعت، حفظك الله، بنادرة من كلام الأعراب فإيبّاك وأن تحكيها إلا" مع إعرابها ومخارج ألفاظها ، فإنبّك إن غيبّرتها بأن تلحن في إعرابها وأخرجتها مخارج كلام المولدين والبلديين خرجت من تلك الحكاية وعليك فضل " كبير"، وكذلك إذا سمعت بنادرة من نوادر العوام وملحة من ملح الحشوة والطنّغام فإيبّاك وأن تستعمل فيها الإعراب أو أن تتخير لها لفظاً حسناً أو تجعل لها من فيك مخرجاً ستريبّاً فإن

١ تلقاعة : كثير الكلام .

٢ يتلهيع : يفرط في الكلام .

٣ يختم على القلب : اي لا يفهم شيئاً .

[؛] الفضل: البقية من الشيء .

ه سرياً : فخماً شريفاً .

ذلك يُنفسد الإمتاع بها ويخرجها من صورتها ومن الذي أريدت له ويتُذهب استطابتهم إيّاها واستملاحهم لها .

ثم اعلم أن أقبح اللحن لحن أصحاب التقعير والتقعيب والتشديق والتمطيط ا والجَهورَة والتفخيم، وأقبح من ذلك لحن الأعاريب النازلين على طرق السابلة وبقرب مجامع الأسواق.

ولأهل المدينة ألسنة ذَكِقَةٌ وألفاظ حسنة وعبارة جيّدة واللحن في عوامّهم فاش وعلى من لم ينظر في النحو منهم غالب .

واللحن من الجواري الظراف ومن الكواعب النواهد ومن الشواب الملاح ومن ذوات الحدور الغرائر أيسر. وربسما استملح الرجل ذلك منهن ما لم تكن الجارية صاحبة تكليف ، ولكن إذا كان اللحن على سجية سكان البلد. وكمسا يستملحون اللَّهْ غناء إذا كانت حديثة السن ومقدودة مجدولة ، فإذا أسنَّت واكتهلت تغيير ذلك الاستملاح ، وربسما كان اسم الجارية غليسم أو صبيعة ، أو ما أشبه ذلك ، فإذا صارت كهلة جزلة وعجوزاً شهلة وحملت اللحم وتراكم عليها الشحم ، وصار بنوها رجالا وبناتها نساء ، فما أقبح حينئذ أن يقال لها : يا غليم كيف أصبحت ؟ ويا صبيعة كيف أمسيت ؟ ولأمر ما كنت العرب البنات فقالوا : فعلت أم الفضل ، وقالت أم عمرو ، وذهبت أم حكيم ، نعم حتى دعاهم ذلك إلى التقد م في تلك الكنني .

١ التمطيط : اي المط ، وهو مد الحروف في الكلام .

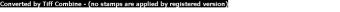
٢ مجدولة : لطيفة القصب محكمة الفتل .

٣ جزلة : تامة الخلق .

الشهلة : العجوز ، أو العجوز العاقلة .

العصر العباسي الثالث

```
المتنبي ( ۹۱۰ – ۹۲۰ م و ۳۰۳ – ۹۳۸ )
أبو فراس ( ۹۳۰ – ۹۳۰ م و ۳۲۰ – ۳۵۷ هـ)
الشريف الرضي ( ۹۲۰ – ۱۰۱۰ م و ۳۰۰ – ۶۰۱ هـ)
أبو العلاء المعري ( ۹۷۹ – ۱۰۰۸ م و ۳۳۳ – ۶۱۱ هـ)
بديع الزمان الهمذاني ( ۹۷۰ – ۱۰۰۱ م و ۷۰۳ ( ؟) – ۳۹۸ هـ)
أبو الفرج الاصبهاني ( ۹۷۰ – ۹۲۰ م و ۲۸۲ – ۳۰۳ هـ)
```



المنني

المدح

وصف الاسد

من قصيدة يمدح بها أبا الحسين بدر بن عمار الأسدي الطبرستاني وهو يومئذ يتولى حرب طبرية من قبل أبي بكر محمد بن رائق ، سنة ٩٣٩ م (٣٢٨ ه) . وكان قد خرج إلى أسد ، فهاجه عن بقرة افترسها ، بعد أن شبع وثقل ، فوثب إلى كفل فرسه ، فأعجله عن استلال سيفه ، فضربه بالسوط ، ودار به الحيش . ثم خرج بعده إلى أسد آخر ، فلما رآه الأسد هرب منه ، فقال أبو الطيب يمدح بدراً ويذكر ذلك :

لمَن ادّخرت الصّارِم المَصقولا ؟ النُصقولا ؟ النُصِدت بها هام الرّفاق تللُولا ورَد الفرات زئيره ، والنيلا في غيله ، مين لبدتيه ، غيلا قيت الدّجي ، نار الفريق حلولا لا يتعرف التّحريم والتّحليلا

أَمْعَقَرَّ اللَّيْثِ الهَزَبرِ بِسُوطِهِ ، وَقَعَتْ على الأُردُنِ منهُ بِلَلِيَّةٌ ، وَرْدٌ ، إذا وَرَدَ البُحَيرَةَ شارِباً ، متخضب بدم الفوارس لانِس ، ما قُوبِلَت عَيناه ، إلا ظُنْتَا ، في وحدة الرهبان ، إلا أنه أنه أ

١ عفره : مرغه في التراب . الهزير : الشديد ، من صفات الأسد .

٢ نضدت : جمع بعضها فوق بعض . الهام : الرؤوس ، واحدها هامة . الرفاق ، جمع الرفقة :
 الحماعة في السفر .

٣ الورد : صفة للأسد الذي يضرب لونه إلى الحمرة . البحيرة : أي بحيرة طبرية .

إلى الأبيل : غاب الأسد . اللبدة : الشعر المجتمع على كتف الأسد ؟ وفي الأمثال : أعز من لبدة الأسد .

ه الفريق : الحماعة من الناس . حلولا : نازلين في موضع ، وهي حال من الفريق .

يَطأُ الثّرى مُتَرَفِّقاً مِن تَيْهِهِ، فَكَأَنّهُ آسٍ يَجُسُ عَلَيلاً ويَسُرُدُ عُفْرَتَهُ إِلَى يَأْفُوخِهِ، حتى تَصِيرَ لرأسِهِ إكْليلاً

مدح سيف الدولة

قال يمدحه ويهنئه بعيد الأضحى، ويذكر معركة انتصر فيها سيف الدولة على البزنطيين وأسر قسطنطين ابن الدمستق (Domesticus) أي كبير قواد الروم أنشده إياها في ميدان حلب وهما على فرسيهما سنة ٩٥٣ م (٣٤٢ ه) :

لكُلُ المرىء مِن دَهره ما تَعَودا ، ومُستكبر ، لم يعرف الله ساعة ، هو البَحرُ ، غُص فيه ، إذا كان ساكنا فإني رأيت البَحر يعشُر بالفتتى ، تظلَ مُلُوك الأرض خاشعة له ، وصول الله المستصعبات بخيله ، لللك سمّى ابن الدهمستي يومة ومَده ،

وعادة سيف الدولة الطعن في العيدى رأى سيفة في كفة ، فتشهدا المعلى الدر الله واحذره الإذا كان مرزبيدا وهذا الذي يأتي الفتى مشتعمدا المعلى مناقه أسبجدا مناوية كان قرن الشهس ماء الاوردا مناق ، الاوردا مناق ، وسماه الدمسية مولدا المعلى مناق ، الموردا المناق ، وسماه الدمسية مولدا المعلى المعلى

١ الآسي : الطبيب .

٢ العفرة : شعر مؤخر الرأس من الأسد . أي إذا غضب ، ردها إلى يأفوخه ، فتصير كالإكليل .

٣ تشهد: قال أشهد أن لا إله إلا الله . يقول : رب متكبر عن الإيمان بالله رآه ، وسيفه في كفه ،
 يجاهد في سبيل الله ، ويؤتيه الله النصر ، فآمن حوفاً أو اهتداء .

[؛] يعثر بالفتى: أي يهلك راكبه عن غير قصد . يأتي الفتى متعمداً : أي يهلك عدوه عن قصد وتعمد .

ه المراد : من فارقه وخالفه من الملوك هلك ، ومن أتماه مسالمًا خضع وسجد له .

٣ قرن الشمس : أول ما يبدو منها عند الطلوع . لأوردا : أي لأورد خيله من ذلك الماء .

٧ يقول : لكون سيف الدولة يصل مخيله إلى أصعب الغايات ، فإن أسر ابن الدمستق ، على مناعته ،
 كان سبباً ليأسه من الحياة فعد يومه نماتاً ، وعد الدمستق يومه مولداً جديداً لأنه تمكن من الفرار فنجا بنفسه .

ثلاثاً ، لقد أدناك ركض ، وأبعداً المحمداً المحمداً ولم يعط الجتميع ليتحمداً وأبصر سيف الله ، منك ، متجرداً والبحس سيف الله ، منك ، متجرداً الفيدى وقد كان يتجتاب الدلاص المسردا وما كان يترضى مشي أشقر أجردا وما كان يترضى مشي أشقر أجردا جرياً ، وخلى جفنه النقع أرمدا ترهبت الأملاك متنى وموحدا يعيد له ثوباً ، من الشعر، أسودا وعيد لن ستمتى ، وضحى ، وعيدا مشكر متخروقاً ، وتعطى متجددا تسلم متخروقاً ، وتعطى متجددا

سريت إلى جيحان ، مين أرض آميد ، فولتى ، وأعطاك ابنسه وجيوشة وطرفه ، عرضت لله دون الحياة وطرفه ، وما طلبت زرق الاسينة غيرة ، وما طلبت زرق الاسينة غيرة ، فأصبح يتجتاب المسوح متخافة ، ويتمشي به العكاز في الدير تائيبا ، وما تاب ، حتى غادر الكر وجهة فلو كان ينجي من علي ترهب ، بعد ، وكل أمرى في الشرق والغرب ، بعد ، ولا زالت الأعياد لبسك ، بعد ، ،

١ جيحان : بهر ببلاد الروم . آمد : أعظم مدن ديار بكر . ثلاثاً : أي ثلاث ليال . أبعد : أي أبعدك عن آمد . يصف سرعة الوصول إلى العدو مع بعد المسافة .

٢ فولى : فاعله الدمستق .

٣ يقول : اعترضت بينه وبين حياته ونظره ، فأيقن بدنو الأجل ، واستوليت على طرفه ، فلم ير أحداً
 سواك لعظمتك في نفسه ، وأبصر منك سيف الله مجرداً عليه .

[؛] يجتاب: أي يلبس. المسوح، جمع المسح: ثوب من الشعر، والمراد ثوب الرهبان. مخافة: أي مخافة منك. الدلاص: الدرع اللينة البراقة. المسرد: المنسوج بعضه في بعض. وذكر الصفة على لغة من يذكر الدرع.

ه العكاز : أي عكاز الراهب . الأشقر : صفة الحواد المحذوف . الأجرد : القصير الشعر ؛ والحواد الأشقر موصوف بالسرعة .

٦ النقع : غبار الحوافر ؛ والمراد غبار الحرب .

٧ الأملاك : الملوك ، جمع ملك .

٨ هنيئاً : حال من العيد وأصله : ثبت العيد لك هنيئاً ، فحذف الفعل ، وقامت الحال مقامه فرفعت العيد كما يرفعه الفعل . وعيد لمن سمى : أي للمسلمين الذين يذكرون أسم الله عند ذبح الضحايا . ضحى المسلم : ذبح أضحيته في العيد .

٩ اللبس : ما يلبس من الثياب ، بعده أي بعد هذا العيد . المخروق : الثوب البالي ، استعار الملبوس
 للأعياد ، فجعل ما يمضي منها بالياً ، وما يأتي جديداً .

ولو شئت ، كان الحلم ، منك ، المُهمّند ١٢ ومَن ْ لكَ بالحُرّ الذي يتحفيظُ اليَّدَا ٢٩ وإن أنت أكرَمت اللَّئيم ، تَمَرَّدا مُضرًّ ، كو ضع السّيف في موضع النّدي " فأنتَ الذي صَيّرتهُم ليَ حُسّدًا ا ضرَبتُ بسيَفِ يتقطعُ الهام مُعْمدًا ٥ فزَيِّنَ مَعروضاً ، وراعَ مُسَدَّدًا؟ إذا قُلتُ شِعراً، أصبيَحَ الدُّهرُ مُنشِداً وغَنَتَى به مَن لا يُغَنِّى، مُغَرِّدً ٧٢ بشيعري أتاك المادحون مُردّدًدا أنا الطَّائرُ المُحكيُّ، والآخرُ الصَّدَّى^ وأنعلتُ أفراسي بنُعماك عَسجَدَا ٩

رأيتُكُ مَحض الحِلم ، في محض قُدرة ، وما قَتَلَ الأحرارَ كالعَلْمِ عَنْهُمُ ، إذا أنتَ أكرَمتَ الكريمَ، ملككته ؛ ووَضعُ النَّدى ، في موضع السَّيف ، بالعُلل أزل حسد الحساد عني بكتبهم، إذا شَدَّ زَنْدي حُسنُ رأيكَ فيهـمُ ، وما أنا إلا ستمهريٌّ حتملته ، وما الدَّهرُ إلاَّ من رُواة قَـصائدي ، فَسَارَ به مَن لا يَسيرُ ، مُشْمَرًا ، أُجِزْني ، إذا أُنشِد ْتَ شعراً ، فإنَّما وْدَعْ كُلَّ صَوْتِ غَيْرَ صَوْتِي ، فإنَّـنِّي تركتُ السُّرَى خلَّفي لمن ° قَـَل ّ مالُـهُ ۗ ؛

١ المحض : الحالص .

٢ كالعفو : الكاف بمعنى مثل وهي فاعل قتل . ومن لك بالحر : أي ومن يكفل لك به . اليد : النعمة .

۳ الندی : الجود .

٤ بكبتهم : بإذلالهم .

ه حسن رأيك فيهم : أي في إذلالهم .

٣ السمهري : الرمح . معروضاً : محمولا بالعرض . راع : أخاف . مسدداً : موجهاً لطعن العدو . ٧ مشمراً: جاداً.

٨ الطائر المحكي : الذي يحكى صوته ، كصوت الصائح يحكيه الصدى ، وفي رواية : أنا الصائح المحكي. ٩ السرى : السير ليلا . العسجد : الذهب .

موقعة الحدث

من قصيدة يمدح بها سيف الدولة ، ويذكر موقعة الحدث ، وهي ثغر بين ملطية وسميساط ، وكانت قد استسلمت للروم سنة ١٩٤٨م (٣٣٣٧ه) ، فجاءها سيف الدولة سنة ١٥٥ م (٣٤٣هم) ليبني قلعتها ويجعلها حصناً منيماً. وكان الدمستق فردس قد جمع جيشاً عظيماً من الروم والارمن والروس والصقلب، بعد الهزيمة التي لحقته في مرعش ؛ وكان ابنه قسطنطين قد مات في حبس سيف الدولة ، فنزل بحيشه على الحدث . فلما اشرف امير حلب على الأحيدب، وهو جبل مطل عليها، هال المسلمين ما رأوا من كثرة العدد وساءت ظنونهم ، وتسلل بعضهم هارباً ؛ واحاط الحيش البزنطي بمسكر سيف الدولة ، فكانت موقعة حامية الوطيس ، انتهت بانتصار العرب على البزنطيين ، وهرب الدمستق ؛ وأسر صهره وابن بنته ، وقتل خلق كثير من جيشه . وقيل إن سيف الدولة بدأ يوم وصوله ببناء القلعة ، والحرب قائمة ، فوضع الأساس وحفر أوله بيده . فقال المتنبي في ذلك :

م تأتي العزائيم ، وتأتي ، على قد ر الكرام ، المتكارم الصغير ، صغارها ، وتتصغر ، في عين العظيم ، العظائم الصغير ، صغارها ، وقد عنجزت عنه الجيوش الحقارم الخضارم اله الحيش همية ، وقد عنجزت عنه الجيوش الحقارم الحقارم اله تعرف لونها ، وتعلم ، أي الساقيتين الغمائيم ؟ اله تعرف لونها ، فلما دنا منها ، سقتها الجماجيم " فلما يقرع الفنا ، وموج المنايا ، حولها ، متلاطم أي ن ، فأصبحت ، ومن جئت القتلى ، عليها تمائيم ،

على قد ر أهل العزم تأتي العزائيم ، و و تعظم ، في عين الصغير ، صغارها ؛ ي كلّف سيف الدّولة الجيش همية ، هكل الحدّث الحمراء تعرف لونها ، سقتها الغمام الغر ، قبل نزوله ، بناها ، فأعلى ، والقننا يتقرع القننا ، وكان بها مثل الجنون ، فأصبحت ،

١ همه : همته ، أي ما تطلب همته من الغزوات والغارات . الخضارم ، جمع الخضرم : العظيم الكثير
 من كل شيء .

٢ الحمراء: أي لتلطخها بالدماء. لومها: أي لومها الأولى. أي الساقيين الغمائم: مبتدأ و عبر سدا مسد مفعولي تعلم. والمراد هل تعلم الحدث أي الساقيين لها هو الغمائم؟ أجماجم الروم التي سقتها باللام أم السحائب التي سقتها قبل ذلك بالمطر؟

٣ الغمام : جمع الغمامة ، يؤنث لأنه جمع ، ويذكر لأنه ليس بينه وبين مفرده إلا التاء القصيرة .
 الغر : البيض .

٤ وكان بها مثل الجنون : أي لما كان يحدث فيها من الاضطرابات والفتن لوجود الروم فيها . فلما يطش سيف الدولة بالروم سكن جنونها . فكأن جثث القتل التي علقت على حيطانها تماثم شفتها من الجنون . التماثم : جمع التميمة وهي العوذة تعلق في العنق ليتوقى بها مس الجن .

وذا الطّعنُ آساسٌ لها ، ودَعادِ.
سَرَوا بجياد ، ما لهُن قَوائِم ٢ ثيابُهُمُ مِن مِثلِها ، والعَمائِم ٣ وفي أَذُن الجَوزاء ، منه ، زمازِم وفي أَذُن الجَوزاء ، منه أ ، زمازِم وفي أَذُن الجَوزاء ، منه الا التراجيم ومنائِك في جفن الرّدى ، وهو نائِم ٢ كأنتك في جفن الرّدى ، وهو نائِم ٢ ووجهك وضاح ، وثغرُك باسيم ٢ لل قول قوم : أنت بالغيب عالم ٢ تموتُ الحَوافي ، تحتها ، والقواد م ٢ تموتُ الحَوافي ، تحتها ، والقواد م ٢٠

ركتيف ترجي الروم والروس هدمها، أتوك يتجرون الحديد ، كأنها إذا برقوا ، لم تعرف البيض ميهم ، الخميس ، بشرق الارض والغرب زحفه ، تجميع فيه كل ليسن وأمة ، وما في الموت شك لواقيف ، تمر بك الأبطال كلهمي هزيمة ، تمر بك الأبطال كلهمي هزيمة ، تتجاوزت مقدار الشجاعة والنهي ، ضمت جناحيهم على القلب ضمة ،

١ هدمها : أي هدم قلعة الحدث .

٢ سروا : ساروا ليلا . قوائم الحيل : أيديها وأرجلها . يقول : أتاك الأعداء بجرون الحديد لما عليهم من السلاح ، حتى احتجبت قوائم الحيل بالدروع والتجافيف . التجافيف ، جمع تجفاف : آلة كالدرع يلبسها الفرسان ، ويلبسوها حيولهم وقاية لهم ولها في الحرب .

٣ البيض : السيوف . يقول : إذا برقوا تحت أشعة الشمس لم يعرف الفرق بينهم وبين سيوفهم في اللمعان ، لأن ثيابهم وعمائمهم من جنس سيوفهم تبرق بريقها ؛ وأراد بذلك ما عليهم من الدروع والحوذ الحديدية .

٤ الحميس : الحيش ، وهو حمس فرق : المقدمة ، والساقة أو المؤخرة ، والقلب ، والجناحان أو الميمنة والميسرة . الحوزاء : نجمان معترضان في جوز السماء أي وسطها ، وهما من البروج . الزمازم ، جمع زمزمة : صوت الرعد ؟ والمراد بها جلبة الحيش .

ه اللسن : اللغة . الحدّاث : المتحدثون ، جمع بلا واحد ؛ وقيل هو جمع حادث حملا على نظيره سامر وسمار .

٦ الردى : الموت . وهو نائم : أي نائم عنك لا ير اك .

٧ كلمى : جرحى ، وأحدها كليم . هزيمة : التاء للجمع على مذهب البصريين .

٨ النهى : العقل . وقوله أنت بالغيب عالم : أي تعلم عواقب الأمور قبل حلولها ؛ ولذلك كنت باسم
 الثغر في أشد ساعات الخطر ، مستبشراً بالظفر .

الحوافي: الريش الصغار التي في جناح الطائر بعد القوادم ، مفردها الحافية . القوادم : عشر ريشات في مقدم جناح الطائر ، وهي كبار الريش ؛ استعار القوادم للقواد ، والحوافي لسائر الفرسان ، لأن الحميس يشبه الطائر في ترتيبه خمس فرق . والمعنى أن سيف الدولة هاجم الميمنة والميسرة وعصرهما فأوقع الضغط على القلب ، فأهلك جميع الفرسان والقواد .

بضرب، أتى الهامات، والنصر عائب، محقرت الرَّد ينيّات، حتى طرّحتها ؛ ومن طلب الفتح الجليل ، فإنما نشر تهدم فوق الأحيدب كله، تدوس بك الحيل الوكور، على الذرى، تظرن فيراخ الفيّخ أنتك زرتها إذا زليقت ، مشيّتها ببطونها ،

وصار إلى اللّبّات ، والنّصر قادم الم وحتى كأن السيف للرّمج شاتيم الم مقاتيحه البيض الحيفاف الصوارم وم مناتيحه البيض الحيفاف الصوارم الدراهم الم نُشرَت، فوق العروس ،الدراهم وقد كَثرَت، حول الوكور،المطاعم والمماتيها ، وهي العياق الصلادم الأراقم ما تسمشي ، في الصعيد ، الأراقم ما

١ بضرب: الباء متعلقة بضممت . الهامات : الرؤوس ، واحدتها هامة . والنصر غائب : أي لم يعرف بعد النصر لمن . اللبات : أعالي الصدور ، واحدتها اللبة ؛ وقوله والنصر قادم : أي ما كادت السيوف تنزل من الهامات فتصل إلى اللبات حتى لاح النصر للأمير ؛ يبين سرعة الانتصار .

٢ الردينيات : الرماح ، واحدها الرديني ؛ وقوله حقرت الردينيات : أي أنك لم تستمملها في هذه المعركة احتقاراً لها ، بل استعملت السيوف ، لأن المعركة كانت التحاماً بين الجيشين فلا يصلح لها إلا السيف ، في حين أن الرمح هو سلاح المطاردة والكر والفر .

٣ البيض : السيوف . الصوارم : القواطع .

[؛] الأحيدب : جبل الحدث . كله : وتروى نثرة .

ه الوكور ، جمع الوكر : أي وكور جوارح الطير. الذرى: أعالي الجبال . المطاعم: أي مآكل هذه الطيور من جثث القتلي .

١ الفتخ ، جمع الفتخاء : العقاب اللينة الحناح . الامات : جمع الأم لغير العاقل . العتاق : كرام الحيل . الصلادم ، جمع صلدم : الصلب والشديد الحافر . يقول : ظنت فراخ العقبان أنك زرتها مع أماتها حاملة إليها هذه المطاعم ، وما درت أن التي جاءت معك هي الحيول الكريمة الشديدة .

الصعيد: وجه الأرض. الأراقم، جمع الأرقم: الحية فيها سواد وبياض. وقوله إذا زلقت:
 أي زلقت خيلك في منحدرات ذلك الجبل، مشيمًا زحفاً على بطونها كالحيات.

مدح كافور

من قصيدة مدح بها كافوراً ، وهي أول قصيدة له فيه بعد أن ترك أمير حلب مناضباً وقصد إلى مصر . وفيها يبدو الشاعر متشائماً على نفسه يتمنى الموت ويؤنب قلبه لأنه ما برح يحن إلى سيف الدولة . أنشده إياها سنة ٧٥٧ م (٣٤٦ ه) :

وحسّبُ المنايا أن يسكن أمانييا المنايقة المنطقة المنطقة المناعية المنايقة المنايقة المنايقة المنافية المنافية

كفّى بك داء أن ترى الموت شافيا، تمنيت أن ترى الموت شافيا، تمنيتها ، لما تمنيت أن ترى إذا كنت ترضى أن تعيش بذلة ، ولا تستطيلن الرماح لغارة ، فما يتنفع الأسد الحياء من الطوي ، حبّبتك من نأى، وأعلم أن البين يشكيك ، بعده ، بعده ، فإن دموع العين غدر بربها ،

١ كفى بك : يخاطب نفسه على سبيل التجريد . الباء زائدة ، ووجه الكلام : كفاك . داء: تمييز .
 أن ترى : فاعل كفى ، أي رؤيتك .

٢ تمنيتها : ضمير النصب يعود على المنايا . فأعيا : أي فأعجزك أن تراه . المداجي : المساتر للعداوة ،
 لا يجاهر بها .

٣ استعده : أخذه عدة له .

٤ استطال الرماح : أي اتخذ الطوال منها . استجاد العتاق : اتخذ الجيد منها . العتاق : الحيل الكريمة .
 ١ المذاكي : الحيل التي تمت أسنانها .

ه الطوى : الجوع .

٢ حببتك : لغة في أحببتك . قلبي : منادى . من نأى : أي سيف الدولة . وافياً : أي وافياً لي ؟
 وفي رواية : فكن لي وافياً .

٧ البين : البعد . يشكيك : يزيدك أذى وشكاية .

٨ غدر : جمع غدور ، من غدر به ؛ وأصله بضم الدال ، وإسكانه لغة . بربها : أي يصاحبها ..

فلا الحتمد متكسوباً، ولا المال باقيماً الكان ستخاء ما أتى ، أم تساخيماً الكان ستخاء ما أتى ، أم تساخيماً لرأيتك تصفي الود من ليس صافيماً لفارقت شيبي مموجع القلب، باكيما حياتي، ونصحي، والهوى، والقوافيما فبين خفافاً يتبيعن العواليما ومن قصد البحر، استقل السواقيما وحكت بياضاً ، خلفها ، وماقيما النيوم الذي كنت راجيما النيوم الذي كنت راجيما النيوم الذي كنت راجيما

إذا الجُودُ لم يُسرزَقُ خلاصاً من الأذى، وللنفس أخلاق تلدُل على الفتى، أقيل اشتياقاً ، أيتها القلب ، ربتما خلقت ألوفاً ، لو رَجَعت إلى الصبنى، ولكين بالفسطاط بتحراً ، أزرْته وجرداً ، ملددنا ، بين آذانيها، القنا ، قواصد كافرو ، توارك غيره ، فيجاءت بنا إنسان عين زمانيه ، أبا المسك ، ذا الوجه الذي كنت تاثقاً

١ يقول : إذا الحود لم يتخلص من الأذى ، فصاحبه يخسر ماله ، ولا يكسب عليه الحمد ، لأن الأذى يفسد العطاء ؟ يشير بذلك إلى عطايا سيف الدولة ؟ وما لحقه معها من الأذى في بلاطه ، وهذا من أمثاله السائرة مأخوذ من قول الحكيم اليوناني : إذا لم تتجرد الأفعال من الذم ، كان الإحسان إساءة .

٢ أتى : أي فعل . التساخي : تكلف السخاء عن غير طبع . وقوله أكان سخاء ، لضرورة الوزن ،
 و وجهه أسخاء كان ، لأن الاستفهام بالهمزة واقع على السخاء والتساخي ، لا على الكون وعدمه .

٣ أقل اشتياقاً: أي كف عن الاشتياق.

إلى الفسطاط: مدينة مصر قبل القاهرة. البحر: أي كافور. أزرته حياتي الخ..: حملتها على زيارته.

ه وجرداً : أي وأزرته جرداً ، وهي الحيل القصيرة الشعر . القنا : الرماح . العوالي : جمع العالية وهي صدر الرمح مما يلي السنان . يقول : مددنا رماحنا بين آذان الحيل ، فباتت تتبعها خفافاً ، أي أن هذه الحيل لكرمها وقوة إحساسها ، باتت تتبع في سيرها حركة الرماح بين آذانها فتمشي إلى الأمام أو تنعطف إلى اليمين أو إلى اليسار ، دون أن يحتاج أصحابها إلى دفعها بالأرجل والأعنة .

٦ قواصد : حال من الحيل .

انسان العين : سوادها . الماتي : جمع مأق وهو طرف العين عند ملتقى الحفنين. شبه كافوراً بانسان العين وهواشرف ما فيها وأنفع ، وكنى بذلك ايضاً عن سواده، وشبه غيره من الملوك ببياض العين وماتيها ، فأظهر انحطاط منزلتهم عن منزلة كافور. قال ابن الشجري : ما مدح اسود بأحسن من هذا .

٨ ابو المسك : كنية كافور ، لسواد لون المسك وطيبه . تائق : مشتاق . ذا اليوم : يوم لقي كافوراً.

إذا كسب النّاس المعالي بالنّدي ، فإنَّكَ تُعطى في نكداك المعاليمًا ا وغَيرُ كَثَيْرِ أَنْ يَزُورَكَ رَاجِلٌ ، فيرجيع مكنكاً للعراقين ، والبياً

الر ثاء

رثاء جدته

قيل ورد على أبني الطيب كتاب من جدته لأمه تشكو شوقها إليه وطول غيبته عها ، فتوجه نحو العراق ، ولم يمكنه دخول الكوفة فانحدر إلى بغداد . وكانت جدته قد يئست منه ، فكتب إليها كتاباً يسألها المسير إليه ، فقبلت كتابه ، وحمت لوقتها سروراً به ، وغلب الفرح على قلبها فقتلها ، فقال يرثيها :

ا ألا ، لا أري الأحداث مدحاً ، ولاذما ، فما بَطشُها جَهلاً ، ولا كَفُّها حلماً يَعُودُ كَمَا أُبِدِي، ويُسكرى كَمَا أَرْمَى؛ قَتَيلَةً شُوق غير مُلحقها وَصماً ۗ وأهوَى لمَتْواها التّرابَ ، وما ضَمَّا ا وذاق كلانا ثُـكل صاحبُه ، قـد مما ُ

إلى مثل ماكان الفتى مرجيعُ الفّتى ،

الكِ اللهُ مِنْ مَفَجُوعَة بِحَبَيبُهَا ،

ا أحين ُ إلى الكأس التي شربت بها ،

بَكَيْتُ عَلَيْهَا، خِيفَةً، في حَياتِها،

۱ الندی : الحود .

٢ الراجل : الماشي على رجليه ، والمراد : انه لا يملك مطية يركب عليها . الملك : الملك ، وهذا اللفظ يشمل في كلام العرب الحليفة والامراء والولاة . العراقان : اي العراق العربي والعراق العجمي .

٣ الأحداث : نوب الدهر . كفها : أي كفها عن البطش بنا .

[؛] أبدي : خلق ، والأصل أبدىء ، فخففت الهمزة ، والمراد : أنه يعود إلى التراب كما خلق من التراب ، فليس ذلك من عمل نوب الدهر ، لتستحق ذماً أو مدحاً . يكري : ينقص . أرمى : زاد .

ه الوصم : العيب . يقول : ماتت شوقاً إلى حبيبها ، ولكن لا يلحقها شوقها عيباً ، لأن حبيبها ابن بنتها.

٦ الكأس: أي كأس الموت . المثوى:المقام، والمراد القبر. وما ضما: أي وما ضم من ميت دفن فيه.

٧ قدماً : قديماً . يقول : كنت أبكي عليها في حياتها خوفاً عليها من الموت ، ولكني تغربت وطالت غربتي ، فثكل كل منا صاحبه قبل الموت .

مضى بلك باق ، أجد ت له صرما المساد همتنى ، لم تزدنى ، بها، علما تخذى وتروى أن تنجوع ، وأن تظما المفات سرورا بي ، فمت بها غما الحد الذي ماتت به ، بعد ها، سما الحد الذي ماتت به ، بعد ها، سما فكيف بأخذ الثار، فيك ، من الحكمتى ولكن طرفا ، لا أراك به ، أعمى لرأسك والصد ر اللذي مأن له محمنا حزما الكن ذكي المسك كان له جسما لكن ذكي المسك كان له جسما لقد ولدت ، مني ، لانفهم م كونك لي أما المقد ولدت ، مني ، لانفهم م كونك لي أما المقد ولدت ، مني ، لانفهم م كونك لي أما المقد ولدت ، مني ، لانفهم م كونك المقد ولد المقد ولد المقد ولد المقد المقد ولد المقد و

ولو قتل الهمجرُ المُحبين كُلُهم ، عرفتُ اللّيالي قبل ما صَنعَت بنا ، منافعه اللّيالي قبل ما صَنعَت بنا ، منافعه الم منافعه الم من ينفع غيرها ، أتاها كتابي بعد يأس وتر حسة ، فإنسي حرام على قلبي السّرور ، فإنسي أخذت الثار ، فيك ، من العيدى ، هبيني أخذت الثار ، فيك ، من العيدى ، فوا أسفا ! ألا أكب مقبسلا وألا ألاقي روحك الطيّب الذي ، ولو لم تكوني بنت أكرم والد ، ولئن ، لئن يتوم الشّامتين بيتومها ،

أجدت : جددت . الصرم : البعد والقطيعة . يقول : لو قتل الهجر كل المحبين لمات البلد الذي فارقته لأنه كان يحبها .

٢ يقول : عرفت الليالي قبل أن تصيبني بجدتي فرأيت أن منافعها قائمة على مضرة منافع غيرها ، فغذاؤها وريها في أن تجوع أيها المخاطب وأن تظمأ. أو غذاؤها وريها في جوعها المستمر لافتراس البشر ، وعطشها لشرب الدماء . وقوله تغذى : أي تتغذى . ويروى : أن نجوع وأن نظما .

٣ الترحة : الاسم من الترح ، وهو الحزن والهم . فمت : حركت الميم بالكسر على لغة القرآن ، لأن أصل المضارع من هذا الفعل في لغة قريش : يمات كخاف يخاف فأبقيت الكسرة دلالة على الأصل المتروك ، ويمكن تحريكها بالضم باعتبار أن المضارع المصطلح عليه يموت .

يقول : أعد بعدها السرور الذي ماتت به سما .

ه هبيني : احسبيني . بأخذ الثأر : متعلق بمحذوف تقديره أكفل . يقول : احسبيني بمنزلة من أخذ تأرك من الأعداء لو أنهم قتلوك ، فكيف آخذ تأرك من هذه العلة .

٦ اللذي : لغة في اللذين . وعليه قول الأخطل :

أبني كليب ، إن عمى اللهذا قتلا الملوك ، وفككا الأغلالا

الضخم : العظيم . يقول : لو لم يكن أبوك أكرم والد ، لكانت ولادتك إياي بمنزلة أب عظيم تنسبين إليه ، إذا قيل لك أنت أم أبي الطيب .

٨ لذ: طاب . مني : تجريد .

ولا قابلاً ، إلا خالقه ، حُكماً ولا واجداً ، إلا لمَكرُمَة ، طَعمًا ا وما تَستغى؟: ما أَبتَغَى؟! جلَّ أَن يُسمَّى! بأصعب من أن أجمع الحكة، والفهما بها أنَّفُ أنْ تَسكُن َ اللَّحم َ والعَظما٢ ويا نفس ، زيدي ، في كراثهـها ، قُـُدمـاً " ولا صَحِبتني مُهجّة" تَقبّل الظُّلمَا! ا

تَعْرَبَ لا مُستَعظماً غيرَ نَفسه ؟ ولا سالكاً إلا فؤاد عَجاجَـة ؛ يَقُولُونَ لِي : مَا أَنْتَ فِي كُلِّ بِلَلَّهُ ۚ ۚ ؟ وما الجَمُّعُ بينَ الماء والنَّارِ، في يَدي ، وإنِّي لَمَن ْ قَوم ِ ، كَأَن ّ نَـُفُوسَـهُـُم ْ ، كَذَا أَنا، يا دنيا! إذا شئت، فاذهمي ! فلا عَبَرَتْ بي ساعَة "لا تُعزُّني !

رثاء اخت سيف الدولة

من قصيدة يرثى بها خولة أخت سيف الدولة الكبرى ؛ توفيت بميافارقين ، وورد خبرها إلى الكوفة ، و أبو الطبيب فيها بعد خروجه من مصر ، فنظم مرثاته هذه ، وأرسل بها إلى أخيها سنة ٩٦٣ م (٣٥٢ ه) :

طوى الجنزيرة ، حتى جاء في خبير ، فنزعت فيه بآمالي إلى الكندب شرقتُ بالدّمع ، حتى كادَ يَشرَقُ بي ۖ والبُردُ في الطُّرُق ، والأقلامُ في الكُتب

حتى إذا لم يتدّع لي صدقهُ أملاً ، تَعَشَّرَتْ به في الأفواه ألسننها،

١ العجاجة : الغبرة ، والمراد غبرة الحرب .

ى يقول ؛ كأن نفوسهم تأنف أن تسكن المادة كبقية النفوس ، فهي لذلك تقتحم المخاطر لتتخلص من ماديتها .

٣ كرائهها : نوازلها المكروهة ، والضمير للدنيا . القدم : التقدم .

عنونى : تجعلنى عزيزاً . المهجة : الروح .

ه الحزيرة : ما بين دجلة والفرات ، وهي الطريق من حلب إلى الكوفة . حبر : فاعل جاءني أو طوى على التنازع . فزعت : لحأت . إلى الكذَّب : أي أملت أن يكون كاذباً .

٦ شرقت : غصصت . كاد يشرق بسي : أي أحاطي الدمع حتى غمرني فكاد يغص بسي لأني صرت ضمنه .

٧ به : اختلس حركة الهاء من به ، وهذا من عيوب الوزن . البرد وسكنت الراء على لغة تميمية : جمع البريد وهو الرسول . يقول: تلجلجت بذكره الألسنة في الأفواه ذعراً ، وتعثرت الرسل الحاملة له في الطرق ، ورجفت أيدي الكتاب في كتابته .

كأن فَعُلْمَةً لم تَملأ مَواكِبُها ولم تَرُدّ حَيَاةً ، بَعدَ تَوليَة ، أرىالعراق طَويل اللّيل ،مُذ نُـُعيَتْ، يَظُنُ أَن فُوادي غيرُ مُلتَهِب، بَكِي ، وحُرمَة مِنَ ْ كَانْتَ ْ مُراعيَّةً ۗ ومَن ْ مَضَتْ غَيَرَ مَوروتْ حَلائقُها، وهمَّمُّها في العُملي والمَجد ناشئَــةً ، وإن ْ تَكُن ْ خُلُقَتْ أُنثِي ، لقد خُلَقَتْ ْ وإنْ تَكُنْ تَغَلِّبُ الغَلَباءُ عُنْصُرَها ،

ديارَ بكُرْ ، ولم تَخلَعْ ولم تَهَبُ ولم تُغث داعياً بالويل والحرَبِ فكَيفَ لَيل منى الفيتيان في حلب ؟ وأَنَّ دَمَعَ جُفُونِي غيرُ مُنسَكِبِ ٣٩ لحُمْرِمَة المَجد ، والقُصَّاد ، والأدَّب وإنْ مَضَتْ يَدُهُما مَوروثَةَ النَّشَبُ وهـَمُ أترابـها في اللّـهو واللّعب كَريمَةً غيرَ أنثي العَقل والحَسَبِ فإن في الحَمر معنتي، ليس في العنس

تَخَالَفَ النَّاسُ ، حتى لا اتَّفَاقَ َلهم ، إلا على شَجَبِ، والخُلفُ في الشَّجَبِ ^

١ فعلة : كناية عن اسم المرثية وهو خولة ، ولم يذكر اسمها إجلالا لها .

٢ التولية : مصدر ولى ، أي ذهب وأدبر . الحزب : ذهاب المال . المعنى : كانت ترد حياة الخائف والمحروب بالإغاثة والبذل .

٣ يظن : على حذف حرف الاستفهام أي أيظن .

٤ النشب : المال .

ه ناشئة : أي صبية ، وهي حال من الضمير في همها . الأتراب : الأمثال في العمر ، واحدها ترب

٣ الحسب : ما ينشئه الإنسان لنفسه من الشرف والمآثر .

٧ تغلب : قبيلة الحمدانيين . الغلباء : العزيزة الممتنعة . فإن : الفاء هي الفصيحة الدالة على جواب الشرط المحذوف أي فلا عجب . يقول : إن يكن عنصرها من تغلب الغلباء ، وفاقت قبيلتها في الفضل ، فلا عجب فإن الخمر من العنب ، ولكن فيها من فضل القوة ، وطيب الطعم والربيح ما ليس في العنب .

٨ حتى : ابتدائية . الشجب : الهلاك . الحلف : الاختلاف . يقول : تخالف الناس في كل شيء ، فلم يتفقوا إلا على أن الموت لا مهرب منه لكل حي، ثم اختلفوا في حقيقة الموت ومصير النفس بعده.

فَقَيلَ : تَخَلُّصُ نَفُسُ المَرءِ سالمة ، وقيل : تَشْرَكُ جِسِمَ المَرءِ فِي العَطَبِ ومَن ° تَفْكَر فِي الدّنيا وِمِهُجَتِهِ ، أقامة الفيكر بين العَجز والتّعبِ

الهجاء

هجاء ابن كيغلغ

من قصيدة يهجو بها اسحق بن ابراهيم الأعور ابن كيغلغ محافظ طريق طرابلس . وكان جاهلاً ، وبينه وبين ابي الطيب عداوة قديمة ، فاتفق ان مرّ به المتنبي سنة ٩٤٧ م (٣٣٦ ه) يريد أنطاكية ، فسأله أن يمدحه، فأبى الشاعر مترفعاً ، فاعتاقه المحافظ مدة عن سفره، فلما ابتعد عن طرابلس ، قال بهجوه :

لِيهِ وَى النَّفُوسِ سَريرَةٌ لا تُعلَمُ ، عَرَضاً نَظَرَتُ ، وخِيلتُ أنِّي أسلَمُ ٢ يا أُخِتَ مُعتَنَقِ الفَوارِسِ فِي الوَغْمَى ، لانخوكِ ، ثَمَمَ ، أرَقَ مُنكِ وأرحَمُ ٣

7

٦

ذو العَقَلِ يَشْقَى، في النّعيمِ، بعَقَلِه، وأخو الحَهَالَةِ ، في الشّقَاوَةِ ، يَنعَمُّ والنّاسُ قَدَ نَبَذُوا الحِفاظ ، فمُطلّق تَنسَى الذي يُولي ، وعافٍ يَندَمُ والنّاسُ قَدَ نَبَذُوا الحِفاظ ، فمُطلّق تَندَمُ والنّاسُ قَدَ نَبَذُوا الحِفاظ ، فمُطلّق تُنسَى الذي يُولي ، وعافٍ يَندَمُ

١ المهجة : الروح .

۲ السريرة : السر . عرضاً : فجأة ، واعتراضاً عن غير قصد ؛ وهو منصوب على الحال . يقول : سر الحب مجهول لا يدرى كيف يدخل القلوب ؛ فقد نظرت عرضاً إلى فتاة ، وخلت أني أسلم من حبها ، فلم أسلم .

٣ يقول : أخوك شجاع يعتنق الفرسان في الحرب ، أي يتلاحم وإياهم . ثم : هناك ، أي في الحرب .
 أرق منك وأرحم : أي يرحم الفوارس أكثر مما ترحمين العشاق .

يقول: العاقل يشقى ، وإن كان في نعمة ، لتفكيره في تقلب الأحوال ؛ و الحاهل ينعم بشقائه لغفلته ،
 وقلة تفكيره في العواقب

ه نبذوا : طرحوا . الحفاظ : المحافظة على العهود وغيرها . مطلق : مبتدأ محذوف الخبر أي فمهم فمطلق . يولي : يحسن . العافي : من يعفو عن الإساءة . يقول : المطلق من الأسر ينسى إنعام من أحسن إليه بالعفو ؛ والعافي يندم لأنه أحسن إلى من لا يحفظ جميله .

وارحَم ْ شَبَابِكَ مَن عَدُوّ ِ تَرَحَمُ ا لا يَسلَمُ الشَّرَفُ الرَّفيعُ منَ الأذَى ، حتى يُراقَ على جَوانبِهِ اللَّمُ مَن ْ لا يَقَيلُ مُ كَمَا يَقَيلُ ويَكُومُ ٢ ذا عِفّة ، فلعِلّة لا ينظلم "

لا يَتَخْلَ عَنَـٰكَ مَن عَلَـُو قَ دَمَعُهُ ، يُورُدي القليل من اللَّنام ، بطلبعه ، والظَّلمُ مين شييَّم ِ النَّفوس ِ، فإنْ تجد ْ

ومين البَليَّة عَـَدُ ْل مَـن ْ لا يَرعَوي عَن غَـيَّه ِ ، وخطابُ مَـن لا يَـفهـم ُ ۚ ا

يقُلى مُفارَقَةَ الأكُفّ قَذَالُهُ ، حتى يتكاد على يلد يتتعمّم ، وجُفُونُهُ لا تَستَقرُّ ، كَأنَّهـا مَطروفَةٌ ، أو فُتَّ فيها حيصرِمُ وإذا أشارَ مُحدَّتًا ، فكأنَّه تورد يُقهقه ، أو عَجوز تلطم ا وتَرَاهُ ، أَصغَرُ مَا تَرَاهُ ، ناطقاً ويَكُونُ ، أَكَذَبُ مَا يَكُونُ ، ويُقسمُ ٧

١ من عدو ترحم : أي من عدو ترحمه ، لأنه إذا ظفر بك لا يرحمك .

٣٠ القليل: الحسيس الحقير .يقول: من طبع الحسيس اللئيم أن يؤذي الكريم الذي لا يشاكله في الحقارة واللؤم.

٣ ذا عفة : أي يعف عن الظلم .

[؛] العدَّل : اللوم . يرعوي : يكف ويقلع . غيه : ضلاله ، ويروى : جهله .

ه يقلي ويقلي : يبغض . القذال : مؤخر الرأس . يقول : هولتيم دني، تعود أن يصفع ، فلذلك يكره قذاله أن تَّفارقه الأكف ويكاد هذا الصفعان يتعمم على يد صافعة لحبه لمَّا .

٦ يقول : يستعين بإشارات اليدين ، إذا حدث ، لعي لسانه ،، ويتشنج وجهه في أثناء الحديث لعجزه عن الإنصاح ، فيجتمع له التشنج والقبح والكلام غيّر المفهوم والإشارات ، فيصبح أشبه شيء بقرّد يقهقه أو عجوز تولول ؛ ودل على الولولة بلفظة تلطم ، لأن لطمَ النساء لوجوههن لا بد أنَّ يصحبه صوت هو و لولة في الغالب .

٧ حرك العكبري أصغر وأكذب بالفتح مستنداً إلى هبة الله الشجري في أماليه إذ قال إن فعل الرؤية من العين يعدى إلى مفعول واحد ، وأصغر وأكذب منصوبان على المصدر أي في موضع المفعول المطلق لأنهما أَضَيْفًا إلى ما المصدرية . ويكون : تامة لا خبر لها . ناطقاً ويقسم : أي وهو يقسم ؛ في محل نصب على الحال ، والتقدير وتراه ناطقاً أصغر رؤيتك إياه ، ويوجد ، وهو يقسم ، وجوداً أكذب وجوده . على أن الشيخ إبر اهيم اليازجي يرى في ذلك تعسفاً ويرجح رفع أصغر و'أكذب على أنهما في محل الابتداء ، وأن الحال في ناطقاً ويقسم سدت مسد الحبر ، والحملة في محل نصب بالناسخ ، أي أولا على أنها مفعول ثان لترى ، وثانياً على أنها حبر يكون . وروى آخرون أصغر وأكذب بالنصب على أنهما معمولان للفعلين قبلهما . والمعنى : هو أحقر ما يكون إذا نطق لعي لسانه ، وأكذب ما يكون إذا حلف ، لأنه يأتي بالحلف تأييداً لأكاذيبه .

وداع كافور

قال يهجوه في يوم عرفة ، أي في أمس عيد الأضحى ؛ قبل مسيره من مصر بيوم واحد في أواخر سنة ٩٦١م (٣٥٠ ه) :

> عيد ً ! بأيَّة حال عُدت ، يا عيد ُ ؟ أمَّا الأحبَّةُ ، فالبَّيداءُ دِونَهُمُ ،

بما مَضَى ؟ أم الأمر فيكَ تَتَجديدُ ١٩ فلَّيتَ دونكَ بيداً ، دونتَها بيد ُ ٢١

يا ساقيتي ، أَحْمَر في كُورُوسِكُمُما ، أم في كورُوسِكُمُما هم وتسهيد ٢٩ هذي المُدامُ ، ولا هذي الأغاريدُ ؟ وجَدَّتُهَا ، وحَبَيبُ القَلَب مَنْقُودُ ۗ ا أنتى ، بما أنا شاك منه أ ، متحسنُود أ ! أنا الغَــنيُّ ، وأموالي المَواعيدُ ه عن القيرى وعن الترحال ، متحدود ٢٠ منَ اللَّسانِ ؛ فلا كانوا! ولا الحُودُ ! إلاّ ، وفي يلَّده ، من نتَّنها ، عُودُ أو خانيه ، فليه ، في مصر، تسمهيد و٧٠

أصَخرَة " أنا ؟ ما لي لا تُنحَرّ كُنني إذا أرَدتُ كُمَّيتَ اللَّون صافيَةً ، ماذا لتقيتُ من الدُّنيــا ؟ وأعجبَهُ ُ أمسيَتُ أروحَ مُثر ، خازناً وينَدأ ، إنتي نَزَلتُ بكنَدَ ابينَ ، ضَيفُهُ مُ ، جُودُ الرّجالِ من الأيدي، وَجودُ هم ما يَقْبِضُ المَوتُ نَفَساً مِن نُفُوسِهِم ، أَكُلُّما اغتالَ عَبَدُ السَّوءِ سَيَّدَهُ ،

١ عيد : أي هذا عيد . بما مضي : أي أبما مضي ، حذف همزة الاستفهام .

٧ البيداء : الفلاة لأنها تبيد سالكها ، جمعها بيد . يقول للعيد : إن أحبي على بعد مني ، تفصل البيداء بيني وبينهم ، فليت البيد بعد البيد تفصل بيني و بينك ، لأنى لا أسر بقدومك وهم بعيدون .

٣ التسهيد: الحمل على السهر.

[؛] الكميت : الأحمر فيه سواد ، يوصف به المذكر والمؤنث ، والمراد هنا : خمر كميت اللون .

ه أروح : من الراحة . يقول : إنه قد صار غنياً ، ولكن خازنه ويده مستر محان من حمل المال ، لأن أمواله مواعيد كافور لا تقبض ، ولا تخزن .

٣ القرى : الضيافة . محدود : ممنوع .

٧ تمهيد : أي تمهيد للملك . يتهم كافوراً باغتيال سيده أنوجور الاخشيدي ، ليستولي على الملك .

فالحُرُّ مُستَعبدٌ ، والعبدُ مَعبُودُ العَفَلَ العَناقيدُ المَّنَ العَناقيدُ المَّنَ العَناقيدُ المَّنَ العَناقيدُ اللهُ اللهُ ، في ثيابِ الحُرَّ ، متولودُ النَّه العبيد الأنجاس مناكيدُ عليه العبيد المنجاس مناكيدُ وهو محمودُ وأن مثل أبي البيضاء متوجُودُ المُعيمُ ذي العتضاريط الرّعاديد الالحي يُقال : عظيم القدر ، مقصودُ المُحيدُ الله للها خلق المهرية القُودُ ! المنطيعة القُودُ ! المنطيعة القُودُ ! المنطيعة القُودُ ! المنطقة القُودُ ! المنطقة المنطقة القُودُ ! المنطقة القُودُ ! المنطقة المنطقة القُودُ ! المنطقة المنطقة القُودُ ! المنطقة المنطقة

صار الخصي أإمام الآبقين بها ، الممت نتواطير مصر عن تتعاليها ، العبد ليس لحر صالح بأخ ، العبد ليس لحر صالح بأخ ، لا تشتر العبد ، إلا والعتصا معة ، ما كنت أحسبني أحيا إلى زمن ، ما كنت أحسبني أحيا إلى زمن ، ولا توهمت أن الناس قد فقدوا ، وأن ذا الأسود المنقوب مشفره وأن ذا الأسود المنقوب مشفره ويمسكني ويشمسكني ويشلمها خطسة ! ويشلم قابلها!

١ الآبقين : العبيد الهاربين من ساداتهم . بها : أي بمصر .

٢ النواطير : سادات مصر . ثعالبها : عبيد مصر . بشمن اخذتهن تخمة ، والضمير للثعالب . العناقيد : أموال مصر . يقول : نامت سادات مصر عن أموالها ، فاستولى عليها العبيد ، وأكلوا منها فوق الشبع حتى اتخموا ؛ ولكن هذه الأموال لا تفنى لكثرتها .

٣ لو : أي ولو ، حذف الواو والجملة حالية . في ثياب الحر : أي في ملك الحر .

المناكيد : جمع منكود و هو القليل الحير .

ه يسيء بي : يقال أساء به وإليه ؛ قال كثير : أسيثي بنا أو أحسني ، لا ملومة . عبد : ويروى كلب .

٦ كناه بأبي البيضاء سخراً به لأنه خصي أسود .

المشفر : شفة البعير ، استعاره لكافور إظهاراً لضخامة شفتيه . وكان كافور مثقوب الشفة السفلى ،
 شأن العبيد الذين يعلقون الحلق في شفاههم ؛ فشبهه بالبعير الذي يثقب مشفره الزمام . العضاريط ،
 جمع عضروط ، وهو الذي يخدم بطعامه . الرعاديد : الجبناء ، واحدها رعديد .

٨ من زادي : أي من شعري . يمسكني : يمنعي من الرحيل . والمراد : أن كافوراً يريد أن يشبع جوعه من مدح الشاعر ، وهو لا يعطي الشاعر ما يشبعه ، ويمنعه من الرحيل لكي يقول الناس إنه كريم يقصده الشعراء والعفاة .

٩ ويلمها : كلمة تقال عند التعجب من الشيء ؛ قيل إن أصلها ويل لأمها ، فركبوها وجعلوها كالشيء الواحد ؛ وقيل : بل هي مركبة من وي لأمها ، فوي : كلمة مفردة تقال عند التفجع والتعجب ، وحذفت الهمزة عن أمها تحفيفاً ، وألقيت حركتها على اللام المكسورة ، فصارت مضمومة ؛ وينصب ما بعدها على التمييز . الحلطة : الأمر والشأن . المهرية : الإبل . القود : الطوال الظهور ، واحدها أقود وقوداء . والمراد أنه لمثل هذا الأمر الذي لا يحتمل خلقت الإبل للرحيل .

وعيند ها ، لنذ طبعم المنوت شاربه ، ، من عكلم الأسود المخصي منكر منة ؟ أم أذنه ، في يلد النخاس ، دامية ؟ أولى اللئمام كويفير بمعذرة وذاك أن الفحول البيض عاجزة "

إن المتنية ، عند الذكر ، قينديد القومة البيض ، أم آباؤه الصيد ؟ أم قدره الصيد ؟ أم قدره المسين مردود ؟ أم قدر أن العدر تقنيد أن كل لوم ، وبعض العدر تقنيد أن عن الحصية السود ! أ

الفخر

شكوى وطموح

من شعر صباه يشكو ضيق رزقه طموحاً ، معتداً بنفسه :

ما مُقامي ، بأرضِ نَحلة ، إلا كمُقامِ المَسيحِ ، بينَ اليَهود تَ مَفَرَشي صَهوة مُ الحَيصانِ ، ولَك نَ قَميصي مَسرُودة من حَديد ٢ لأمنة فاضة ، أضاة ، دلاص ، أحكمت نسجها يَدا داوُد ٨

١ عندها : الضمير للخطة . لذ طعم الشيء : وجده لذيذاً . القنديد : عسل قصب السكر ، والحمر .

٢ الصيد : جمع أصيد ، وهو الملك العظيم .

٣ النخاس : بائع العبيد . دامية : إشارة إلى أن النخاس كان يقوده بأذنه ويعرضه للبيع منادياً عليه ، فتدمى أذنه من الشد . قدره : ثمنه .

التفنيد : اللوم والتقريع . يقول : هو أحق اللئام بأن يعذر على كل لؤم يبدو منه ، لحسة أصله وعجزه
 عن المكارم ، وإن يكن هذا العذر تقريعاً له ؛ وفي البيت التالي يصرح بعذره .

ه الفحول البيض : الملوك والسادة الأحرار . عن الجميل : أي عن صنع الحميل . الخصية : جمع خصي . ٢ نحلة : قرية لبني كلب بالقرب من بعلبك .

المفرش : مكان الفراش . الصهوة : مقعد الفارس من ظهر الفرس . مسرودة : منسوجة من الحديد وهي الدرع . واستدراكه بلكن : من باب المدح في معرض الذم .

٨ اللأمة : الدرع ، بدل من مسرودة . فاضة : واسعة . الأصاة : الغدير من الماء ؟ وصف الدرع بها ،
 لما فيها من البريق والصفاء . الدلاص : الدرع اللينة الملساء . داود : أي داود النبي ، يقال إنه أول من نسج الدروع ؟ ولذلك تنسب إليه الدروع المحكمة النسج .

أين فَضلي ؟ إذا قَنعِتُ من الدّه و بعيه أين فَصلي ؟ إذا قَنعِتُ من الدّه و قيام البدّ قل قيام أبداً أقطت البيداد ، ونتجمي في نُحوُ ولتعلّي منوم ل بعض ما أبيله لمنع بالله لسري ، ليباسه خسين القلط ن ، وه عيش عزيزاً ، أو مت وأنت كريم ، بين طع فرووس الرّماح أذهب للغي في وأذا مو فاطلب العيز في لكلى ، ودع الذ ل ولو يقتل العاجيز الجبان ، وقد يتع جيز عم ويوقى الفتى الميخش ، وقد يتع جيز عم ويوقى الفتى الميخش ، وقد يتع جيز عم ويتوقى الفتى الميخش ، وقد يتع جيز عم ويتوقى الفتى الميخش ، وقد خوق في ويتقسى ، وبنقسي ، وبنقس ،

ر بعيش معتجل التنكيد! قي قيامي ، وقل عنه فعودي قي نحوس ، وهمسي في سعود في نحوس ، وهمسي في سعود لمغ باللطف من عزيز حميد ن ، ومروي مرو لبس القرود لا بين طعن القينا ، وخفق البنود في بين طعن القينا ، وخفق البنود في في ميت غير فقيد في وإذا ميت ، ميت غير فقيد لا ولو كان في جينان الخلود لا حيز عن قطع بنخنق المولود لا في مياء لبخنق المولود لا في مياء لبخنق المولود لا في مياء لبة الصنديد في مياء لبة الصنديد وبنفسي فخرت ، لا بجدودي ا

١ يقول : ما أزال أقطع البلاد طلباً للرزق ، والنحس ير انق حظي ، ومع هذا فإن همتي عالية لا تنحط
 الخيبة . فلعل الذي يشدد عزيمتي هو أن ما أرجوه الآن ليس إلا بعض ما سيبلغي الله إياه بلطفه .

٧ لسري : لشريف ، وحرف الحر متعلق بأبلغ ؛ وأراد بالسري نفسه . لباسه خشن القطن : هذا من باب الفخر لأن العرب تتمدح بخشونة الملبس ، وتعيب الترف والنعمة . المروي : ضرب من رقاق الثياب ينسج في مرو، وهي بلد في خراسان يقال في النسبة إلها: ثوب مروي، بسكون الراء وفتحها، ورجل مروزي على غير قياس .

٣ البنود : الأعلام الكبيرة ، واحدها بند .

٤ الغل: الحقد.

ه لا كما قد حييت : خطاب لنفسه ، أي لا تعش كما عشت إلى هذا الوقت خامل الذكر غير محمود الفضائل فيما بين الناس .

۲ لظی : من أسماء جهم .

٧ البخنق : خرقة يقنع بها رأس الطفل وتشد تحت الحنك ، وتلبسه المرأة أيضاً عند ادهان رأسها .

٨ المخش : الجريء على الليل . الماء : هنا بمعنى الدم . اللبة : أعلى الصدر . الصنديد : السيد الشجاع .

وبهم فَخُرُ كُلّ مَن نَطَقَ الضّا إِنْ أَكُنُ مُعُجَبًا، فعُجبُ عَجيب، إِنْ أَكُنُ النّدى ، ورَبُّ القَوافي ، أَنَا فِي أُمّة ، تَدَارَكَها اللّـ

دَ، وعَوْدُ الجاني، وغوثُ الطّريد الله يَجِدْ فَوَقَ نَفْسِهِ مِنْ مَزَيدً لا لم يَجِدْ فَوَقَ نَفْسِهِ مِنْ مَزَيدً لا وسيمامُ العيدى ، وغيظُ الحسود " له ، غريبٌ كتصالح في ثمود أ

طريق المجد

قال يفتخر من قصيدة مدح بها علي بن عامر الأنطاكي ، قبل اتصاله بسيف الدولة :

أطاعين تحيلاً ، من فوارسيها الدهر، وأطاعين تحيلاً ، من فوارسيها الدهر، وأشجع منتي ، كل يوم ، مسلامتي ، تمرست بالآفات ، حتى تركشها وأقد مت إقدام الآتي ، كأن لي ذر النفس، تأخذ وسعها، قبل بمينها،

وحيداً، وما قولي كذا؟ ومعيالصبر ؟! ٥ وما ثبتت ، إلا وفي نفسها أمر تقول : أمات الموت، أم ذُعر الذُّعر ؟ ٩ سوى مهجيي ، أو كان لي، عندها، وتر ٧ فم فترق جاران ، دار هما العمر ٨

١ العموذ : الالتجاء . الغوث : العون . الطريد : الذي يطرد وينفى .

٢ المعجب : الذي يعتد بنفسه ويباهي . العجب : المباهلة بالنفس . عجيب : أي تخلوق عجيب في ذاته :

٣ ترب الإنسان : من ولد معه . النَّدى : الحود . السمام. ; جمع السم

٤ صالح : نبي ذكره القرآن . ثمود : قبيلة بائدة ، جاء في القرآن أن الله أبادها بعد أن فسقت وكذبت بصالح ، وعقر رجل مها ناقتهي فالمتنبي هنا يخشى على أمته أن يصيبها تمل أصاب ثمود، لأنها أنكرته وكذبت به ، فعاش فيها غريباً كصالح في قبيلته ، ولذلك هو يسأل الله أن يتداركها بلطفه ، فيصلح ما فيها من فساد . قال ابن جنى : جذا البيت لقب بالمتنبى .

عنلا : أي خيل الأعداء في الحرب . من فوارسها الدهر : أي من جملة خيل الأعداء ، خيل الدهر ، أي حوادثه . كذا : مفعول قولي .

تمرس به : تحكك . الآفات : ما يصيب الإنسان من ويلات وحروب وأمراض . واحدتها آفة .
 والمعنى أن الآفات صارت تقول : ما بال هذا الرجل لا يموت ولا يخاف ؟ أثمات الموت أم ذعر الذعر ؟
 الأتي : أي السيل الذي لا يرد ، يأتي من موضع بعيد . المهجة : الروح . الوتر : الثأر .

٨ ذر : دع . وسعها : طاقها ، أي ما تقدر عليه . بيها : أي فراقها للجسد . جاران : النفس و الحسد ،
 وهو فاعل سد مسد الحبر ؛ ومفتر ق : مبتدأ نكرة على مذهب من لا يلتزم اعتماد الوصف على نفي أو استفهام ، وهو مذهب الأخفش والكوفيين .

ولا تتحسبَن المتجد زِقتاً ، وقَينَة ، وتَضَريبُ أعناق المُلوك ، وأن تُرَى وتَرككُ في الدّنيا دَوِيّناً ، كأنّما

فما المتجد للا السيف ، والفتكة البيكر الك الهبتوات السيف ، والعسكتر المتجر المتاول سمع المتراء المله العشر المتراك

واحر قلباه!

قال يفتخر ويعاتب سيف الدولة ، بعد أن كثرت السعايات بين الأمير والشاعر ، وبدا الحفاء من صاحب حلب ، فانقطع أبو الطيب مدة عن قول الشعر ، ثم دخل عليه فأنشده هذه القصيدة في مجلس حافل بالأمراء والشعراء والأدباء :

ومَن بجِسمي وحالي ، عند آه ، سقم ُ ! أُ وتَد ّعي حبَّ سَيفِ الدّولةِ الأُمْم ُ ؟ أُ فليت أنّا ، بقدرِ الحُبّ ، نقتسم ُ ا وقد نظرتُ إليه ، والسّيوفُ دَمُ

واحر قلباه ممن قلبه شيم ! ما لي أكتم حباً قد برى جسدي، إن كان يتجمعنا حب ليغرته ، قد زُرته ، وسيوف الهند منعمدة ؛

١ الفتكة البكر : أي التي لم يسبق إليها أحد ، وهي المرة من الفتك .

٧ الهبوات ، جمع ُهبوة : الغبار . المجر : الكثير .

تداول: أي تتداول، على حذف إحدى التائين؛ يقال تداول الشيء: تعاقبه، أي أخذه مرة بعد مرة.
 يقول: والمجد أن تترك في الدنيا دوياً يضج في الآذان، حتى كأن كل إنسان فيها يدخل أصابعه العشر مداولة في أذنيه ؛ وذلك أن الذي يعاقب إدخال أصابعه في أذنيه يحدث فيهما دوياً.

٤ واحر قلباه : الندبة ؛ أراد واحر قلبي ، فأبدل من الياء ألفاً طلباً للخفة ، والعرب تفعل ذلك في النداء ، وألحق بعد الألف هاء السكت ، والعرب تفعل ذلك ، وحرك الحاء لسكونها وسكون الألف ، وللعرب في ذلك أمران : فمنهم من يحرك بالضم تشبهاً بهاء الضمير ، ومنهم من يحرك بالكسر على ما يوجد كثيراً في الكلام عند التقاء الساكنين . الشم : البارد . والمعنى : قلبي حار من حبه ، وقلبه بارد من حبي ، وأنا عنده محتل الحال ، معتل الحسم .

ه براه: أنحله.

٢ غرته : طلعته . ليت : اسمها وخبرها محذوفان ، سدت أن وصلتها مسدهما . يقول : إن كان حبه يجمع بيني وبين غيري من الناس ، فليتنا نقتسم المنزلة عنده بمقدار ذلك الحب ، حتى ينال كل منا ما يستحقه .

وكان أحسن ما في الأحسن الشيم الم فيك الخيمام ، وأنت الخيم والحكم الم الم تحسب الشيم فيمن شحمه ورم " الن تتحسب الشيم عنده الأنوار والظلم ؟ المنتي خير من تسعى به قدم وأسمعت كلماتي من به صمم وأسمعت كلماتي من به صمم ويتختصم ويتسهر الخلق جراها ، ويتختصم وقم التيث يتبتسم الم الليث يتبتسم الم

فكان أحسن خلق الله كلهم ؛ يا أعد ل الناس ، إلا في معاملتي ، أعيد ها نظرات منك صادقة ، وما انتفاع أخي الدنيا بنساظره ، سيعلم الجمع ، ممن فم متجلسنا، أنا الذي نظر الأعمى إلى أدبي ، أنام ملء جفوني عن شواردها ، وجاهل مدة ، في جهله ، ضحكي ، إذا رأيت نيوب الليث بارزة ،

الشيم: الأخلاق. يقول: زرته في السلم، وصحبته في الحرب، فكان أحسن الناس على الحالين،
 وكانت شيمه أحسن ما في هذا الأحسن.

٢ يقول : أنا وغيري من الشعراء نختصم فيك ، وأنت خصمي لأنك لا تعاملني كما تعاملهم ، وأنت الملك الحاكم . وأنت الحاكم ، فكيف أرجو الإنصاف .

٣ أعيدها : دعاء لها بالحفظ ، كأنه يقول : أعيدها بالله ، أي أجعلها في ملجإ الله وملاذه . تقول عاذ به عوذاً وعياذاً ومعاذاً : النجأ واعتصم . نظرات : بدل من ضمير النصب في أعيدها ، وهي تفسير له . الشحم : ما دل على العرض . يقول : أعيد نظراتك الصادقة أن تشتبه عليها الحقيقة ، فلا تفرق بين الشاعر والمتشاعر ؛ ويخدعها ظاهر الشعر أي وزنه وقافيته ، كما يخدع ظاهر الانتفاخ فيمن شحمه صحة ، وفيمن شحمه ورم .

أخي الدنيا : أي الإنسان . الناظر : العين .

ه شوارد القوافي : أي الأشعار التي تروى وتسير في البلاد . جراها : من أجلها والأصل من جراها ، فحذف الحار ونصب المجرور مفعولا له . يقول : أنام ملء جفوني عن شوارد الشعر لأني أدركها مى شئت على سهولة ويسر ، وغيري من الشعراء يسهرون من أجلها إذا أرادوا النظم ، ويخاصم بعضاً فيما يظفرون من المعاني لتواطئهم عليها ، أو يسهر الناس من أجل حفظها وروايتها ، ويخاصم بعضاً في شرحها وتفهمها .

٣ مده : أمهله وطول له ؛ والمراد خدعه وأطمعه . فراسة : مفترسة .

٧ النيوب : جمع ناب

أدر كُنْهُ الْجَسُواد ظَهَرُهُ حَرَمُ الْمُ وَفِيعِلُهُ مَا تُريدُ الْكَفَّ والقَدَمُ الْمَحَ وَيَعْلَمُ والقَدَمُ الْمُوتِ يَلْسَطِيمُ والسَّيفُ والرِّمْحُ والقيرطاسُ والقَلَمَ والسَّيفُ والرِّمْحُ والقيرطاسُ والقَلَمَ والمَّدَمِ والقيرطاسُ والأكتم والمحتجب مني القُورُ والأكتم عدم وجدانينا كل شيء ، بتعد كم عدم الو أن أمركم من أمرنا أمم و فيما بخرح ، إذا أرضاكم أن ألمَمُ ويتكرهُ الله ما تأتون ، والكرم والكرم الله ما تأتون ، والكرم الفرينا ، وذان الشيبُ والهرم المنتيبُ والهرم المنتيبُ والهرم الله يَريلهُ والهرم الله يَريلهُ والله والله من عينده الديم المدين المديم المديم المنتها والهرم المنتها المنتيبُ والهرم المنتها المنتيبُ والهرم المنتها المنتيبُ والهرم المنتها المنتيبُ والهرم المنتها المنتها المنتها المنتيبُ والهرم المنتها المنت

ومُهجة ، مُهجتي من هم صاحبها ، رجلاه أي الرّكض رجل "، واليدان يد" ، ومر هم سرت بين الجدحفكين به ، ألحيل والليل والليل والبيداء تعرفني ، صحبت في الفكوات الوحش منفردا ، يعز علينا أن نفارقه م منفردا ، يعز علينا أن نفارقه م ، ما كان أخلقنا منكم ما قال حاسد أنا ، وبيننا ، لو رعيتُم ما قال حاسد أنا ، كم تطلبون لنا عيبا ، فيعجز كم ، كم تطلبون لنا عيبا ، فيعجز كم ، ما أبعد العيب والنقصان من شرق ، منا من شرق ، منا الذي عندي صواعقه ، الذي عندي صواعقه ،

١ المهجة : الروح . يقول : ورب مهجة ، من هم صاحبها إتلاف مهجتي ، أدركتها بجواد كأن ظهره
 حرم لا ينتهك ، أي من ركبه أمن اللحاق .

٧ يصف استواء وقع قوائمه وصحة جريه ، فكأن رجليه رجل واحدة، لأنه يرفعهما معاً ، ويضعهما معاً ، ويضعهما معاً ، وكذلك اليدان ، وهذا الحري يسمى المناقلة ؛ وفعله ما تريد الكف بالسوط، والرجل بالركل فهو يغنيك عهما .

٣ المرهف : السيف الرقيق الحد . الجمحفلين : الجيشين العظيمين .

[﴾] القور : جمع قارة وهي الأرض ذات الحجارة السوداء ، ويروى الغور : وهو المطمئن من الأرض . الأكم ، جمع أكمة : الجبل الصغير .

ه أخلقنا : أو لآنا وأجدرنا . أمم : قريب . يقول : ما كان أو لانا بتكرمة منكم ، لو أن عقيدتكم فينا قريبة من عقيدتنا فيكم ، أي لو بادلتمونا الحب الذي نحفظه لكم .

٣ النهمي : العقول الذمم : العهود .

لا أن عنى ذا ، اسم إشارة للعيب والنقصان . يقول : العيب والنقصان بعيدان عن شرفي بعد الشيب
 والهرم عن الثريا .

٨ الغمام: السحاب . الديم: الأمطار التي تدوم أيامًا ؛ أراد بالغمام سيف الدولة ، وبالصواعق غضبه وأذاه ،
 و بالديم عطاياه . يقول : ليت سيف الدولة يزيل أذيته عني و يحيلها إلى الذين ينتفعون من عطاياه .

لا تستقيل بها الوحّادة الرسم السيحد ثن ، ليمن ودّعتهم، ندم المرسم ندم المن لا تفارقهم ، فالرّاحيلون هم الن لا تفارقهم الإنسان ما يتصم الشهب البنزاة سواء فيه والرّحم المنتوز عندك ، لا عرب ولا عنجم المرب ولا عنجم الدرّ ، إلا أنه كيلم المرب الدرّ ، إلا أنه كيلم المرب

أرى النوى يتقتضيني كل مرحلة ، لكن تركن ضُميراً عن ميامننا ، إذا تركن ضُميراً عن ميامننا ، إذا ترحلت عن قوم ، وقد قد رُوا شر البلاد مكان لا صديق به ، وشر ما قنصته واحتي قنص ، بأي لفظ تقول الشعر زعنفة ، هذا عتابك ، إلا أنه مقه مقه ،

١ النوى : البعد . يقتضيني : يطالبني ، وعداه إلى اثنين على تضمينه معى يكلفني . الوخادة : الإبل السريعة السير . الرسم : جمع رسوم وهي الناقة التي تؤثر في الأرض بأخفافها . يقول : أرى البعد عنكم يكلفني أن أقطع كل مرحلة شاسعة ، لا تقوم بقطعها الإبل السريعة الشديدة .

٢ تركن : الضمير الوخادة الرسم . ضمير : جبل عن يمين الراحل من سورية إلى مصر ، أو قرية قريبة
 من دمشق . والمعنى : لئن رحلت إلى مصر ليندمن سيف الدولة .

٣ يسم : يعيب .

٤ الشهب : جمع أشهب وهو ما فيه بياض يصدعه سواد . الرحم : طائر ضعيف أبقع يشبه النسر في الحلقة ، يختار لبيضه أطراف الحبال الشاهقة ، وشقوق الصخور ، ليعسر الوصول إليه ؛ وأراد بالرحم : ضعاف الشعراء الذين صاروا مساوين له عند سيف الدولة ، وشبه نفسه بالباز الأشهب بالنسبة إليهم ، وأراد بالقنص عطايا سيف الدولة .

ه الزعنفة : الجماعة من الأوباش .

٣ المقة : المحبة . أنه كلم : ضمير أنه راجع إلى الدر ؛ والمراد : عتاب محبة ضمن درر الكلام .

الشكوي

وصف الحمي

من قصيدة يصف مها الحمي التي أصابته في مصر ويعرض بالرحيل عن مصر سنة ٩٥٩ م (٣٤٨ ه) :

بذكتُ لها المَطارفَ والحَشايا فَعافَتها وباتَتْ في عظامي ۗ كأن الصبح يطرد ها فتنجري مندامع ها بأربعت سجام أراقبُ وَقتَهَا مِن عَيرِ شُوق مُراقَبَةَ المَشوقِ المُستَهَامِ ا ويتصدُقُ وعدُها والصَّدقُ شرٌّ إذا ألقاكَ في الكُرَّبِ العظامِ أُبِنْتَ الدُّهر عندي كلُّ بِنتِ ﴿ فَكَيْفَ وَصَلَّتِ أَنْتِ مِنَ الزِّحَامِ ۗ أَ جَرَحتِ مُجَرَّحاً لم يَتِقَ فيه مَكانٌ للسّيوفِ ولا السّهامِ ألا يا ليت شيعر يتدي أتُسبي تتصَرَّفُ في عنان أو زمام [

وزائرتي كأن بها حياءً فليس تزورُ إلا في الظّالام ا يَضيقُ الحلدُ عَن نَفَسى وعَنها فتُوسعُهُ أَنواع السّقام وهل° أرمي همَوايَ براقصاتِ مُحكلاً ق المَقاوِدِ باللُّغامِ^٧

١ وزائرتي : الواو واو رب ، أي وزائرة لي . وأراد بالزائرة الحمى لأنها كانت تأتيه ليلا وتفارقه في الصباح .

٢ المطارف ، جمع مطرف : رداء من خز . الحشايا ، جمع حشية : الفراش المحشو . عافتها : أبتها .

٣ سجام : منسكبة بأربعة : أي بأربعة أدمع ، يعني تبكي من طرفي كل عين لكثرة دمعها .

إلى المراد يفكر فيها منتظراً مجيئها لخوفه منها . كما يفكر العاشق في محبوبته منتظراً قدومها .

ه بنت الدهر: الشدة

٦ ليت شعر يدي : أي ليت يدي تشعر . العنان : سير اللجام . الزمام : المقود . يتمنى السفر على الخيل أو على الإبل .

٧ الراقصات : الإبل التي تخب في سيرها . اللغام : الزبد على فم البعير . يقول : هل أطلب ما أهواه من الأمور بر اقصات تحلت مقاودها بالزبد الذي على أفواهها .

بسير أو قناة أو حُسام المحمر من نسج الفيدام المحمر من نسج الفيدام وود عت البيلاد بلا سلام وداوك في شرابيك والطعام أضر بجيسمه طُول الجمام في قتام في قتام ولا هو في العليق ولا اللجام وإن أحمر فما حُم اعتزامي ولا تأمل كرى تحت الرجام ولا تأمل كرى تحت الرجام والمنام والمنام

فرُبِيَّما شَفَيتُ غَليلَ صَدري وضاقت خُطّة فخلصت منها وضاقت خُطّة فخلصت منها وفارقت الحبيب بلا وداع ، يقول لي الطبيب أكلت شيئاً، وما في طبقه أنتي جَواد ، تعود أن يُغبَر في السرايا ، فأمسيك لا يُطال له فيرعنى، فإن أمرض فمامرض اصطباري، فإن أسلم فما أبقنى ، ولكن وإن أسلم فمن سُهاد أو رُقاد النوي معنى . وفإن الثالث الحالين معنى .

١ ربتما مثل ربما دخلت عليها التاء .

٧ الخطة : الأمر . الفدام : ما يجعل على فم الإبريق ، لتصفية الحمر .

٣ بلا و داع : أي بعجلة . بلا سلام : لأنه لم يرجع إليها .

[۽] الجمام : الراحة .

ه السرايا : جمع سرية ، وهي القطعة من الحيش . القتام : الغبار .

لا يطال : لا يرخى له الحبل ، وهو الحبل الذي تشد به قائمة الدابة ، ويكون طويلا لترعى . في العليق :
 أي لا يقرب له العليق . في اللجام : أي لا يوضع له اللجام للسفر .

٧ أحمم : أصاب بالحمى .

٨ سلمت من الحمام إلى الحمام : أي لا بد من الموت .

۹ السهاد : السهر . الكرى : النعاس، وقد يراد به النوم . الرجام : حجارة توضع فوق القبور
 و احدتها رجمة .

١٠ ثالث الحالين : المرت ، وحاله غير حال السهر وحال النوم .

ابو فراس

الروميات

طلب الفداء

ذكر ابن خالويه أن ابن أخت ملك الروم خرج في ألف فارس إلى نواحي منبج ، فصادف الأمير أبا فراس يتصيد ومعه سبعون فارساً ، فأراده أصحابه على الهزيمة ، فأبنى وثَبَت ، حتى أثخن بالجراح وأسر . وكان أخو القائد البزنطي في أسر سيف الدولة ، منذ واقعة الحدث ، فطلب هذا من أبـي فراس أن يدفع فداءه ، أو أن يسمى في إخراج أخيه . فكتب بهذه القصيدة إلى سيف الدولة ، أول ما أسر ، يسأله المفاداة . واختلف المؤرخون في سنة أسره ، فقيل إنها سنة ٣٤٨ هـ (٩٥٩ م) وقيل سنة ٣٥١ هـ(٩٦٢م) :

دَعَوتُكَ للجَفنِ القَريحِ المُستَهَّدِ لَدَيٌّ ، وللنَّومِ القَليلِ المُشَرَّدِ ا وما ذاك بُخلا الحَيَاةِ ؛ وإنها كَاوَل مُبنول لأوَّل مُجتَّديا وما الخَطِبُ مميّا أن ْ أقولَ له ُ : قَلَدُ ! ٣ وما زَلَّ عَنِّي أَنَّ شَخَصاً مُعَرَّضاً لنبل العيدى ؛ إن لم يُصَبُّ، فكأن قد إ

وما الأسرُ مما ضقتُ ذَرعاً بحَمله ِ ؛

١ للجفن : لام السبب ، أي من أجل الجفن . المسهد : الذي حمل على السهر .

٢ لأول مبذول : أي أول شيء أبذله . مجتد : طالب .

٣ ضقت فرعاً : أي ضقت صدراً . وذرعاً تمييز . قد : تكون اسماً معنى حسب ، وترفع على الابتداء ، تقول : قد زيد درهم . وتكون اسم فعل بمعنى يكفي أو كفى ، ويقع الاسم بعدها منصوباً على المفعولية نحو : قد زيداً درهم ، أي يكفيه ، وتدخل عليها عندئذ نون الوقاية ، فتقول : قدني درهم ، أي يكفيني . فقول الشاعر هنا قد ، أي قدك : حسبك أو كفاك ، فحذف كاف الخطاب ، وحرك الدال بالكسر للقافية .

[؛] ما زل عني : أي ما غاب عني أو ما ذهب عني . فكأن : محفف كأن " . وقوله فكأن قد : أي فكأنه قد أصيب ، فحذف على الاكتفاء بمدلول الفعل السابق.

یسکون رخیصاً ؛ أو بوسم مُزُود ا علی صهوات الحیل ، غیر مُوسلا کا بأیدی النصاری ، موت آکمد آکبد ا ولکینسی لم أنض توب التجلد ا یه بخد د ی ، فی کل یوم ، مهجد د : ه ومن ریب د هر ، بالردی مشتوعدی ا وین صفی ، بالحدید مصفل د فکن خیر مدعق ، و اکرم مشتود ا ولسّتُ أبالي أن ظفرتُ بمطّب ولكنتي أبي ، ولكنتي أبت أختارُ متوت بتني أبي ، وتأبّى أن أموت متوسّداً ، نضوتُ على الأينام ثبوب جلادتي ؛ ومسا أنا إلا بتين أمرٍ ، وضسده فمين حسن صبر، بالسلامة واعدي ؛ أقلب طرفي بين خل مكتبل مشكبل ، وعوتك ، والأبواب ترتبحُ دوننا ؛ فميثلك من يدعى لكل عظيمة ؛

١ أن ظفرت : أي أني ظفرت . يكون رخيصاً : الحملة نعت مطلب . الوسم : العلامة ؛ وأراد به وسم الحرح الذي بوجهه من طعنة رمح أصابته . يقال من المجاز : زوده طعنة ، وزوده وسماً فاضحاً بين عينيه أي علامة أو أثر كي .

٢ بني أبني : أي بني عمي . صهوات : جمع صهوة وهي مقعد الفارس من ظهر الفرس . ورويت سروات : جمع سروة وهي الظهر . غير موسد : أي غير نائم على السرير ، والمراد أنه لا يريد أن يموت حتف أنفه .

٣ وتأبى : الحطاب لسيف الدولة . الأكمد : المتغير اللون . الأكبد : المريض المصاب بكبده .
 والمراد أنه لا يريد أن يموت موسداً موت المريض المتغير اللون المقروح الكبد .

٤ نضوت : خلعت . الجلادة : الشدة والقوة . التجلد : التصبر . والمعنى أنه أعطى الدهر قوته لكثرة ما بذل منها في مواقف القتال ، فاشتد الدهر عليه ، وحاربه بها ، ولكنه لم يبذل ما عنده من الصبر على الشدائد .

ه مجدد : نعت أمرٍ متأخر . ووجه الكلام : بين أمر مجدد ، وضده يجدد لي .

٢ ريب الدهر : أحداثه وصروفه . متوعدي : مهددي .

٧ مكبل : محبوس مقيد . الصفي : الصديق المحبوب المصافي . المصفد : الموثق بالحديد وغيره .

٨ تر تج : تغلق .

٩ المسود : من جعلت له السيادة .

منى تتُخليفُ الأيّامُ ميثلي ، لكُم ، فتى طَويلَ نيجاه منى تليدُ الآيّامُ ميثلي ، للكُم ، فتى شديداً على فإن تفتدوني ، تفتدوا شرَف العلى ، وأسرع عوان تفتدوني ، تفتدوا ، لعلاكم ، فتى غير مولين تفتدوني ، تفتدوا ، لعلاكم ، فتى غير مولانع ، عن أعراضكم ، بلسانه ، ويضرب ، وما كل وقاف له ميثلُ موقيفي ؛ ولا كل وقما كل وقاف له ميثلُ موقيفي ؛ ولا كل وقما أقللني القلسني عترة الدّهر ، إنه رماني بسه ولو لم تنسَل نفسي ولاءك ، لم أكن الأوردها ، ولا كنتُ ألقى الألف ، زرقاً عيونها ، بسبعين ، فلا ، وأبي ، ما ساعدان كساعيد ! ولا ، وأبي فلا ، وأبي ، ما ساعدان كساعيد ! ولا ، وأبي

طَويل نيجاد السيف، رحب المُقلد ؟ شديداً على البأساء ، غير مُلهد ؟ وأسرع عسواد السيها مُعود وأسرع عير مردود اللسان ولا البيد ويتضرب ، عنكم ، بالحسام المُهند ولا كل ورّاد له مثل مقودي ولا كل ورّاد له مثل مقودي ولا كل سيتار إلى المنجد ، يهتدي ولا كل سيتار إلى المنجد ، يهتدي لأوردها ، في نتصره ، كل مورد لا بسبعين ، فيهم كل أشأم أنكد لا بسبعين ، فيهم كل أشأم أنكد لا ولا ، وأبي ، ما سيتدان كسيتد ! ^

١ النجاد : حمائل السيف . وطويل النجاد : كناية عن طول القامة . المقلد : موضع نجاد السيف على
 المنكبين . ورحب المقلد : كناية عن سعة ما بين المنكبين .

٧ البأساء : الداهية والشدة . الملهد: الذليل الضعيف، يقال: لهده، بتخفيف الهاء وتشديدها: ضربه ليذله.

٣ عواد : عائد للمبالغة وهو الزائر ، والذي يأتي الشيء مرة بعد مرة . إليها : الضمير للعلى . معود :
 نعت عواد .

الوقاف: المحجم عن القتال، أو المتأني له مثل موقفي: يريد أنه يتأنى إذا رأى التأني حزماً، و لا يحجم عن القتال جبناً كغيره. ثم يقول: و لا كل من ورد الحرب يبلي فيها بلائي.

ه أقلني : أمر من أقال عثرته ، أي رفعه من سقوطه . مقصد : اسم فاعل من أقصد السهم ، أصاب المقتل.

٩ الولاء : المحبة والنصرة . في نصره : التفات من المخاطب إلى الغائب ، وهي لغة واردة على قلة ،
 أو أرجم الضمير إلى الولاء . أوردها كل مورد : أي كل مهلك .

٧ عيونها : فاعل زرقاً . وقوله : زرقاً عيونها : أي أن أصحابها من الروم ، والعرب يتطيرون من العيون الزرق ، ويعيرون العربي بها . أشأم : أفعل ، أي كثير الشؤم . الأفكد : أي الأشأم القليل الحير . وقد نعت أصحابه السبعين بذلك لأنهم أرادوه على الحزيمة .

٨ وأبي : الواو للقسم . الساعدان والسيدان : هو وسيف الدولة ، يريد بذلك أن وجوده في حلب معه أنفع لدولته من أن يكون بعيداً عنه .

آ، فيترتُفُهُ ، إلا بأمرٍ مُستدُّد الله وإنتك للنتجمُ الله بك أهتدي وإنتك للنتجمُ الله بك أهتدي وأنت الله أهديتني كُلُ مقصدي مشيتُ إليها ، فوق أعناق حُسدي الله النتيابُ ، فجدد د

ولا ، وأبي ، ما يَنفتُن الدّهرُ جانباً ، وإنك للمولى الذي بك أقتدي ، وأنت الذي عرّفتني طرُق العلى ، وأنت الذي بلّغتني كُل رُتبة ، وأنت الذي بلّغتني كُل رُتبة ، فيا مُلبسي النّعمي التي جَل قدرُها،

أسير خرشنة

قال يذكر غزواته بخرشنة ، وقد حمل إليها أسيراً جريحاً :

+ إن ْ زُرتُ خَرَسَنَةً أسيرًا ؛ فلقد وحلكت بها مُغيرًا الله الله والقُصورًا الله والقَد رأيت النبّارَ تنت هيب المنبازِل والقُصورًا ولقد رأيت السبي يبجل بن نحونا ، حونا ، حواً وحورًا الله ولقد رأيت السبي في ذرا ك ، لقد نعيمت به قصيرًا الله ولنّين في ذرا ك ، لقد لقيت بك السرورًا 4 ولنّين في الحرار في ك ، لقد لقيت بك السرورًا

١ يرتقه : ضد يفتقه . يقول : لا يصلح الدهر شيئاً أفسده إلا بأمر موفق للصواب أي بأمر من الله .
 فسيف الدولة إذا افتداه وأصلح ما أفسد الدهر فيه ، فإنما هو يفعل بأمر من الله .

اهديتني : يقال أهدى له وإليه : أتحفه بالهدية ، ولا يتعدى بنفسه ؛ ولا يأتي بمعنى أرشده وإنما يقال :
 هداه الطريق وهداه إليها : أي أرشده إليها . وهي في هذا البيت مستعملة خطأ بمعنى الإرشاد . وتروى :
 عرفتني كل مقصد .

٣ خرشنة : قلعة ببلاد الروم ، يجري الفرات من تحتّها . حللت بها ؛ في رواية : أحطت بها .

٤ يقول : إنه أحرق هذه القلعة في بعض غاراته عليها .

ه الحو : جمع حواء وهي التي في شفتيها سمرة . الحور : جمع حوراء وهي التي في عينيها حور وهو شدة بياض العين في شدة سوادها مع استدارة الحدقة ورقة الجفون .

٢ ذراك بفتح الذال : جانبك . يقول : إن طال على الليل في جانبك وأنا أسير محزون ، فلقد مر بي
 قصيراً ، عندما حللت بك منتصراً مسروراً .

فلأُلْفَيِينَ لِيَّهُ صِيبُورَاا ولَنَثَنْ رُميتُ بحادث ؛ صَبراً ! لَعَلَ اللهَ يَفْتَ حُ ، بِعَدَهُ ، فَتَحَا يَسيرًا ٢ مَن كان مثلي ، لم يَبت ْ إلا أسيراً أو أميراً إلا الصدورَ أو القُبُورَا٣ ليست تحل سراتنا

الأسير الجريح

من قصيدة كتب بها إلى والدته ، وقد ثقلت عليه الحرام ، وهو أسير :

مُصابِي جَلَيلٌ ، والعَزَاءُ جَمَيلُ ، وظَنَّى بأنَّ اللهَ سَوفَ يُديلُ ُ ا جِراحٌ ، وأسرٌ ، واشتياقٌ ، وغُربَةٌ أُحَمَّلُ ؟ إنَّى ، بَعدَها ، لحَمُّولُ ° ـ وما نال منتى الأسرُ ما تركانه ؛ ولكنتني دامي الحراح ، عليل ٦٠ وسُقمان : باد ، منهُما ، ودَخيلُ ٧٠ أرى كلّ شيءٍ ، غَيرَهن ، يَزُولُ ُ وفي كلّ دَهر ، لا يتسرُّك ، طُول ُ^

وإنَّى، في هذا الصَّباح، لتَصالح ؛ ولَـكن خطَّيى، في الظَّلام، جَليلُ أُ جِراحٌ ، تَحاماها الْأُسَاةُ ، مَخوفَةٌ ، وأسرٌ أقساسيه ، وليَــلُ نجُـُومُهُ ُ تَطُولُ بِيَ السَّاعَاتُ ، وهيَ قَـصيرَةٌ ،

١ لألفين : لأوجدن .

۲ بعده : الضمر للحادث ، وتروى : «هذه » والإشارة إلى خرشنة .

٣ سراتنا : أشرافنا . الصدور : أي صدور المجالس .

إلى يديل : أي يديل هذه الحال : يغير ها و بجعلها متداولة بين الناس .

ه جراح : أي أجراح على حذف حرف الاستفهام . حمول : أي صبور شديد الاحتمال .

٣ تريانه : خطاب للصاحبين على طريقة العرب . يقول : ليس ضعفه وألمه من تأثير الأسر فيه ، ولكن من المرض والجراح الدامية .

٧ تحاماها : تجنبها . مخوفة : نعت جراح ، أي يخاف مها ؛ وتروى محافة : مفعول لأجله ، أي تجنبها الأطباء لمخافتها . باد و دخيل : يريد بهما سقمي الجسد والنفس .

٨. طول : مبتدأ مؤخر .

تَنَاسَانِيَ الْأَصْحَابُ ، إلا عَصَابَةً ، ومَن ذا الذي يَبقى على العَمَد ؟إنَّهم ، أُقلَتُ طَرَ فِي لا أَرَى غَيْرَ صاحِبِ يَسْمِيلُ مِعَ النَّعْمَاءِ ، حَيَثُ تَسْمِيلُ " وصِيرِنَا نَرَى أَنَّ المُتَارِكَ مُحسِن *؛ وأنَّ صَديقاً ، لا يَضُرُّ ، خَلَيل ۗ؛

فَيَا أُمِّتَنَا ، لا تَنعدَمي الصَّبرَ ، إنَّهُ ،

وإن° كَتْثُرَتْ دَعواهُمُ ، لَقَلَيلُ ٢

ستَلَحَقُ بالأخرى ، غداً ، وتَبَحُولُ ١

فَيَا حَسَرَتِي ! مَن لِي بَخِل مُوافِق ؟ أَقُول بشَجوي ، مَرَّة ، ويَقُول و وإن وراءَ السِّيرِ أُمِّياً ، بـُكاوهـا على ، وإن ْ طالَ الزَّمان ُ ، طَويل ُ إلى الخَيْرِ والنُّجحِ القَريبِ ، رَسُولُ ! على قلدَر الصّبرِ الجَميلِ ، جَزيلُ 11 ويا أُمَّتنَا ، صَبَراً ؛ فكُلُ مُلِمة تَجَلَّى ، على عِلاتِها ، وتزول ال

ويا أُمِّتنَا ، لا تُنخطئي الأجرَ ، إنَّهُ ،

لولا العجوز

كتب بهذه الأبيات إلى والدته في منبج ، وهو مأسور ، يوصيها بالصبر :

لَوْلَا الْعَنْجُوزُ بِمُنْبِسِجٍ ، مَا خِفْتُ أَسْبَابَ الْمُنْيَةُ^^

١ تحول : تتغير .

٢ إنهم : الضمير للأصحاب قليل : خبر إن . يقول : إن كثر ادعاء الأصحاب أنهم يحافظون على العهد ، فعدد الأوفياء منهم قليل .

٣ النعماء : النعمة . والمراد : تكوبن صداقته حيث تكون النعمة .

[£] المتارك : أي الذي يترك صنع القبيح ، و لا يسيء إلى غيره . قال الثعالبي تعليقاً على هذا البيت كأنه مأخوذ من قول المتنبى :

إنا لفيّ زمن ، ترك القبيح به ، من أكثر الناس ، إنعام وإفضال

ه من لي بخل : أي من يكفل لي بخل . شجوي : حزني . ويقول : أي ويقول هو بشجوي ، والمعنى يشاركني في حز ني

٦ لا تخطئي الأجر : أي لا تدعيه يفوتك . على قدر : على مقدار . جزيل : كثير .

٧ الملمة : النازلة من نوازل الدهر . تجلى : تتجلى ، على حذف إحدى التائين . على علاتها : أي على كل حال منها .

٨ منيج : بلدة بين حلب والفرات.

لكين أرَدتُ مُرادَها ، ولَو انجَذَبتُ إِلَى الدُّنيَّهُ " وأرى مُحاماتي علي ها،أن تُضام ،من الحمية ١٠ أمست بمنبيج حُرّة اللخزن ، من بعدي ، حريبه ٢ لو كان يُدفعُ حادِثٌ ، أو طارِقٌ ، بجتميلِ نيتهُ لم تَطّرق نُوبُ الحَوا دن أرض هاتيك التقية" لكن ْ قَنْضَاءُ الله وال أحكامُ تَنْفُذُ في البريّه ْ والصّبرُ يأتي كلَّ ذي رُزءٍ على قَـد ْرِ الرّزيّه ْ ا لا زالَ يَطرُقُ مَنسِجاً ، في كلّ غاديَّة ، تحيَّه ٥٠ فيها التَّقْتَى والدِّينُ مَجَدٌ موعان في نَفس ِ زَكيَّه° آ يا أُمِّتَا ، لا تَحزَني ، وثِقي بفَضلِ اللهِ فينَّهُ "٢ يا أُمِّتاً ، لا تيأسى ، لله ألطاف خفيته " !^ كَمْ عَنَّا جَلًا هُ ، وكم كفانا من بليَّه " 1 ا أُوصيك بالصّبر الحَميل ، فإنّه ُ حَيرُ الوّصيّـه ُ!

ولَــَكَانَ ۚ لِي ، عَـَمَّا سألُ ۚ تُ من الفـدا ، نفس ۖ أبيَّه ۗ

١ يقول : إنه إذا انجذب إلى الدنية وطلب الفداء ، فلكَّي يدفع الضيم عن والدته ، وهو يرى في دفع هذا ا الضيم حمية منه أي أنفة .

٢ حرية : جديرة .

٣ تطرق : أخذه بمعنى تطرق . يقول : لو كانت الحوادث تدفع بحسن النية ، لما طرقت أرض هذه المرأة التقية الحسنة النية .

الرزء: المصاب . الرزية : المصيبة . يقول : إن الصبر يكون على قدر المصيبة .

ه الغادية : السحابة في الغدو . تحية : أي تحية من المطر .

٣ فيها : الضمير لمنبج . الزكية : الطاهرة المباركة .

٧ فيه: الهاء هاء الاستراحة.

٨ الألطاف : جمع اللطف وهو من الله التوفيق والعصمة .

٩ جلاه : كشفه .

يا حسرة !

قال الثمالبي : بلغ أبا فراس أن والدته قصدت حضرة سيف الدولة من منبج تكلمه في المفاداة ، وتتضرع إليه ؛ فلم يكن عنده ما رجت من حسن الإيجاب . وقال ابن خالويه : ووافق ذلك أن البطارقة قيدوا بحلب ، فقيد أبو فراس بخرشنة . ورأت الأمر قد عظم ، فاعتلت من الحسرة ، فبلغ ذلك أبا فراس ، فكتب إلى سيف الدولة بهذا :

حميلُها! آخرُها مرزعي ، وأوّلُها! ودَة " ، بات ، بأيدي العيدى ، معللُها المحرق ، تُطفِئُها ، والهُموم تُشعِلُها المحرق ، تُطفِئُها ، والهُموم تُشعِلُها الله هدأت ، عنت لها ذكرة " تُقلقُلُها الله عنت لها ذكرة " تُمهِلُها ! به جاهیدة " بأدمُع ما تكاد تُمهلُها ! به سَرسَنَة ، أسد شرى ، في القيود أرجلُها؟! » سرشنَنة ، دون لِقاء الحبيب أطولُها ؟! » المدخة " ، دون لِقاء الحبيب أطولُها ؟! » وثقة " ، على حبيب الفواد أثقلُها ؟! » وثقة " ، على حبيب الفواد أثقلُها ؟! » وثقة " ، على حبيب الفواد أثقلُها ؟! » كمما في حمل نجوى ، يتخف متحملُها؟ . « لكمما ، وإن ذكري لها ليدُنهلُها ؟!

يا حسرة ، ما أكاد أحملها !
عليلة بالشهم مفردة ،
تمسيك أحشاء ها على حرق ،
إذا اطمهانت ، وأين ؟ أو هدأت ،
تسأل عنه الركبان ، جاهدة ،
« يا من رأى لي ، بحصن خرشنة ،
« يا من رأى لي الدروب شاميخة ،
« يا من رأى لي القيود موثقة ،
« يا من رأى لي القيود موثقة ،
 - : يا أيها الراكبان ، هل كما ،
قولا لها ، إن وعت مقالكما ؛

١ عليلة : المراد بها أمه . معللها : أي مسلمها .

٢ الحرق : جمع حرقة بالفتح والضم . تطفئها : أي تحاول إطفاءها بالصبر والطمأنينة .

٣ وأين : أي وأين اطمئنانها . عنت : ظهرت أمامها . الذكرة : الذكر ؛ ورويت فكرة .

[؛] الركبان : المسافرون . جاهدة : ملحة عليهم في السؤال . بأدمع : الجار متعلق بجاهدة .

ه الشرى : مأسدة يضرب بها المثل ؛ وقوله أسد شرى : أي أبو فراس ومن معه في الأسر .

٦ الدروب : مداخل بلاد الروم من جبال طورس .

٧ موثقة : محكمة .

٨ هل لكما : أي هل لكما رغبة .

وعت : حفظت . يذهلها : ينسيها . والمعنى : إذا ذكر أبو فراس لها أصابها ذهول ، وأصبحت لا
 تعيي ما يقال لها .

(يا أمّتنا ، هسده منازلنا ، (يا أمّتنا ، هسده موارد نا ، (أسلمنا قومنا إلى نوب ، (واستبد لوا بعد نا، رجال وغی، يا سيدا ، ما تعد مكرمة ، ليست تنال القيود من قد مي، لا تتيم ، والماء تبدركه ، إن بني العم لست تبخله هم ، أنت سماء ، ونحن أنجمها ؛

نعلها : نسقاها مرة بعد مرة ؛ تقول : عله وأعله : سقاه عللا ؛ ويقال عل من الماء : شرب مرة بعد مرة ، ولا يتعدى بنفسه . نهلها : نسقاها السقية الأولى ؛ تقول : أنهله : سقاه نهلا ؛ ويقال نهل من الماء : شرب أول الشرب ، ولا يتعدى بنفسه ؛ ومن ذلك قولهم : سقاه عللا بعد نهل . والمراد بهذا البيت والبيت السابق تقلب أحوال الدنيا بين شدة ورخاء ؛ وكأنه نظر إلى قول البحري : وبعيد ما بين وارد رفه ، علل شربه ؛ ووارد خمس

٢ أمثلها : أفضلها . فاعل يود . يقول : إن هؤلاء الرجال الذين استبدلوهم بعدنا للحرب ، يتمى
 أفضلهم أن يكون له أدنى علاي .

۳ راحتیه : باطن کفیه .

[¿] يقال نال منه : أصابه بأذى أو مضرة .

ه تيمم السلم : مسح وجهه ويديه بالتراب ليصلي إذا لم يجد ماه يتوضأ به ، أما إذا كان الماء موجوداً فيبطل التيمم ؛ والمعنى هنا على المجاز . يقول : لا تستبدل بعدنا رجالا الحرب كهؤلاء ، فهم كالتيمم عند امتناع الماء ، وأنت بوسعك أن تجد الماء ، أي أن تفتدينا ، فنغنيك عن هؤلاء الضعاف ، وإن غيرك يرضى الحطة الصغرى ويقبلها .

٣ تخلفهم : تكون خلفاً لهم أو تبقى بعدهم . على أن المعنى يقضي بأن تكون تخلفهم هنا بمعنى تجعل لهم خلفاً أي بدلا . الأسد : أي الأسرى في بلاد الروم . أشبلها : أي أشجعها ، وأراد بذلك نفسه . ولعلها : إن عدت الأسد عد أشبلها . وقد وردت عدت في بعض الروايات ؛ فيكون المعنى : لا تستطيع أن تخلف بني عمك أي أن تبقى وحدك بعدهم ؛ فإنك وإن كنت أسداً فهم أشبالك ، ولا تعد الأسود إلا عدت معها أشبالها ؛ وأشبئل : جمع شبل .

أنت يتمين ، ونحن أنملها المنتظر الناس كيف تففلها المنتظر الناس كيف تففلها النت ، على يأسها ، مؤملها النت ، على يأسها ، مؤملها النت ، على يأسها ، مؤملها الله ألها الله المواعيد ، كيف تغفلها الله المواعيد ، كيف تغفلها الله كيف ، وقد أحكيمت ، تحكلها المواعيد ، دائبا ، توصلها المواعيد ونحن أن وتفعلها المواعيد الما المواعيد المواعيد الما المواعيد الما المواعيد المواعيد

أنت سَحَابٌ ، ونحنُ وابِلُهُ ؛ بأي عُسُلُو رَدَدت والبِهَة ، بأي عُسُلُو رَدَدت والبِهَة ، جاء تك تَمَتَاحُ رَدّ واحِدها ؛ سَمَحَتُ مني بمهجة كرَّمَتْ ، الن كُنت لم تبدُل الفيداء لها ، تبلك المودّاتُ ، كيف تُهميلُها ؟ تلك العُقودُ التي عقدت لئنا ، أرحامُنا منك ، ليم تُقطّعُها ؟ أين المتعلي التي عُرفت بها ، أين المتعلي التي عُرفت بها ، أين المتعلي التي عُرفت بها ، يا واسع الدّار ؛ كيف تُوسِعُها ؟ يا ناعِم الثّوب ؛ كيف تُبدلُهُ ؟ يا ناعِم الثّوب ؛ كيف تُبدلُهُ ؟

١ الوابل : المطر . الأنمل : الأصابع .

٢ الوالحة : الشديدة الحزن ، ويريد بها والدته . المعول : الاتكال .

٣ تمتاح : أي تسأل : تقفلها : ترجعها .

[؛] يقول : سمحت بنفسي الكريمة ، فبذلها للاعداء في سبيلك ، وأنت موضع أملها مع ما هي عليه من اليأس .

ه في رضاك : أي لأجل رضاك .

٦ العقود : جمع العقد وهو العهد المعقود ، والضمان . عقدت : أي عقدتها . أحكمت : أي أتقن عقدها . تحللها يقال حل العقد: نقضه ، ولا يقال حلله . ويظهر أنه أخذ العقد هنا بمعنى اليمين المعقودة . يقال حلل يمينه : أي تحلل منها ؟ وذلك كما لو حلف الإنسان على الشيء أن يفعله ، فيفعل منه اليسير يحلل به يمينه .

٧ لم : لم ، سكنت الشعر ضرورة . دائباً : حال ، أي عاملا جاداً .

٨ في صخرة : أي مع صخرة . والمعنى أنهم يشغلون بقلع الحجارة ؛ أو أن في بمعنى إلى ؛ فيكون المراد أنهم مشدودون بالحبال إلى صخرة ، فلا يطيقون مشياً إلا إذا زلزلوا هذه الصخرة ، وجروها وراءهم ،
 ٩ الأقياد : جمع القيد كالقيود .

فارق ، فيك ، الجتمال أجملها تعرفها ، تارة ، وتجهلها معيلها ، مدسينا ، يعللها المستغاث يقفيلها وانت قتمقامها ، ومعقيلها ! وأنت قتمقامها ، ومعقيلها ! فللبها المرتجى وحولها ! منك أفساد النوال أنولها المنعد قطع الرجاء ، نسألها ! فيضعها ، جاهيدا ، ويهميلها ! يضععها ، جاهيدا ، ويهميلها ! إلا وفضل الأمير يتسملها المنات عنا ، وأن معديلها ؟

رأيت، في الضّرة، أوجُها كرُمت، قد أثر الدهر في متحاسنها ، فلا تكلنا ، فيها ، إلى أحد ، فلا تكلنا ، فيها ، إلى أحد ، لا يفتح النّاس باب متكرُمة ، أينبري ، دونك ، الأنام لها ؟ وأنت ، إن عن حادث جلل ، منك تردّى بالفضل أفضلها ، منك تردّى بالفضل أفضلها ، فإن سألنا سواك عارفة ، إذا رأينا أولى الكرام بها ، إذا رأينا أولى الكرام بها ، في الأرض ، أمّة عرفت، الموتى برأفته ،

١ رأيت : جواب لو بصرت بنا . فيك : أي لأجلك .

٧ فلا تكلنا : أي فلا تسلمنا ؛ يقال وكل إليه الأمر : سلمه إياه وتركه . فيها : أي معها ، والضمير يعود إلى أوجه الأسرى . معلها : مرضها ، والمراد به سيف الدولة ؛ يقال أعله : أمرضه . محسناً : حال . يعللها : أي يسليها ويطمعها في النجاة ، في حال إحسانه إليها بالفداء . ورويت : محسن على الحبرية ، فيكون المعنى : أن سيف الدولة الذي أمرضها رجل محسن ، ولكنه يعللها بالمواعيد ، ولا يحسن إليها بالفداء .

٣ يقفلها : أعاد الضمير إلى المكرمة لا إلى الباب . والمراد بصاحبها المستغاث : سيف الدولة .

٤ ينبري له : يعترض له . القمقام : السيد . المعقل : الملجأ . يقول : كيف يعرض الأنام دونك لفتح مكرمة ، وأنت سيد الأنام وملجأها .

ه عن : ظهر . جلل : عظيم . قلبها وحولها : الضمير فيهما للأنام ؛ يقال رجل قلب حول ، أو حول قلب : أي بصير بتقليب الأمور حكيم في تصريفها .

٣ تر دى : لبس . أفضلها : الضمير للأنام . أفاد : استفاد . النوال : العطاء . أنولها : أكثر ها عطاء .

٧ العارفة : المعروف . قطع الرجاء : أي قطع الرجاء منك . نسألها : الضمير العارفة .

أولى الكرام: أي سيف الدولة. بها : الضمير للعارفة. جاهداً : جاداً مجتهداً .

٩ الورى : الحلق . فأين عنا : أي فأين ذهبت عنا . معدلها : مصرفها ومحيدها .

إلا المتعالي التي يُوثلُهُا ا فيداونا ، قد علمت ، أفضلُها ٢١ نافلَـة عنده تُنفَلُها ٣١ يا مُنفيق المال ، لا يُريدُ به أصبَحتَ تَشري مَكارماً فُضُلاً ، لا يَقْبَلُ اللهُ ، قَبَلَ فَرَضِكَ ذَا ،

فخر الفارس الأسير

وقال يفتخر ، وقد بلغه أن الروم قالت : ما أسرنا أحداً لم نسلب ثيابه وسلاحه غير أبسي فراس : أماً للهنوى نهي عليك ولا أمر ؟ والكن مثلى لا يتُذاعُ لهُ سِيرًا وأذلكَانْتُ دَمَعاً ،من خَكَلْثَقه الكبرُ ؛ إذا هي أذكتها الصّبابَة والفكراه إذا متُّ ظَـَمَآناً ، فلا نَـزَلَ القَـطُورُ ٢٠ أرى أن داراً، لَستِ من أهليها، قَفَرُ ٧ وإيَّايَ ، لَوْلَا حُبُثُكُ ، المَاءُ والحَمْرُ^

أراك عَصِيّ الدّمع ، شيمتَنُكَ الصّبرُ، بَلِّي ، أَنَا مُشْتَاقٌ ، وعنديَ لَوعَـةٌ ، إذا اللَّيلُ أَضُوانِي بَسَطَتُ يَلَدَ الْهُـوَى، تَسَكَادُ تُضيءُ النَّارُ ، بَـينَ جَـوانحي ، مُعَلِّلًا تَتِي بِالْوَصَلِ ، والمُوتُ دُونَهُ ، بَلَدَوتُ ، وأهلي حاضرونَ ؛ لأنتني وحارَبتُ قَومي ، في هَـواك ، وإنّهُمْ

١ يؤثلها : يؤصلها ويعظمها .

٢ فضلا : زيادة ، بضم الضاد وسكونها ؛ قال بعضهم : والسكون أكثر وأصوب . وهي مصدر بمعنى الفضلة والزيادة .

٣ فرضك ذا : أي الفداء ، جعله فرضاً على سيف الدولة . النافلة : ما زاد عن الفرض ؛ وهي في العبادات و المكارم ما يستحسن عمله ، و لكنه ليس بفر ض و اجب . تنفلها : تزيدها .

إضواني : أضعفني .

ه الجوانح : أو اللَّ الضلوع تحت التر ائب . أذكتها : أشعلتها . الصبابة : الشوق .

٦ معللتي : منادى محذوف الأداة ، من علله بالشيء : أطمعه فيه وشاغله مسلياً له ومعزياً ؛ واصل التعليل : السقي مرة بعد مرة ، فاستعير للمشاغلة والإطماع . القطر : المطر .

٧ بدوت : أتيت البادية ، حيث هي الحبيبة . حاضرون : مقيمون في الحضر .

٨ في هواك : أي لأجل هواك . يقول : لولا حبك ، لامتزجت بقومي كما يمتزج الماء والحمر .

فإن كان ما قال الوُشاة ، ولم يكن ، وفي بتعض الوفاء مَلَدَلّة ، ووقي بتعض الوفاء مَلَدَلّة ، ووقي بتعض الوفاء مَلَدَلّة ، ووقور ، وريعان الصّبا يَستَفَرِ ها ؛ تُسائِلُني : مَن أنت ؟ وهي عليمية ، فقلت ، كما شاء ت وشاء لها الهوى : فقلت لها : لو شئت ، لم تتعنسي ، فقلت لها : لو شئت ، لم تتعنسي ، فقالت : لقد أزرى بك الدّهر بتعدنا! فأيقنت أن لا عز ، بتعدي ، لعاشق ، فأيقنت أن لا عز ، بتعدي ، لعاشق ، وقلبت أمري ، لا أرى لي راحة ، فعدت إلى حكم الزّمان وحكمها ؛ فعدت إلى حكم الزّمان وحكمها ؛

١ ما قال الوشاة : أي أني و فيت لآنسة شيمتها الغدر . و لم يكن : الواو بمعنى أو . عجز البيت مثل .
 يعنى : أن الحب الصادق بهدم ما بناء قول الوشاة .

٢ وقور : أي هي وقور . الريعان : من كل شيء أوله . يستفزها : يستخفها . فتأرن : تمرح ،
 يقال مهر أرن : أي نشيط مرح .

على حاله : أي على حاله من الشهرة والذكر ، أو من اللوعة والوجد . النكر : الجهل بالشيء ،
 وعدم معرفة الشخص .

لم تتعني : أي لم تتعنتي ؛ يقال تعنته : سأله عن شيء أراد به التلبيس عليه و المشقة . الحبر : بالكسر
 و الضم العلم بالشيء .

ه أزرى بك : حقرك ، وأدخل عليك عيباً . معاذ الله : مفعول مطلق ، أي أعوذ بالله معاذاً ؛ يقال عاذ بالله : التجأ إلى رحمته .

٢ لا عز بعدي لعاشق : يعني أن الحب أزرى به عندها على عزته ورفعة قدره ، لذلك لا عز لعاشق لها بعده ؛ وأي عاشق له عزة أبي فراس ؟ مما علقت به : أي مما تعلقت به من الآمال أو المواعيد .
صفر : خالية .

٧ إلى حكم الزمان وحكمها : ينظر إلى قوله : بل أنت والدهر .

٨ الميثاء : التلعة تعظم حتى تكون مثل نصف الوادي أو ثلثيه . والتلعة : ما اتسع من فوهة الوادي .
 الشرف ؛ المكان العالي . ظمياء : رقيقة الجفون . جللها : غطاها ، على المجاز أي شملها .

تُنادي طلاً، بالواد ، أعجزَه الحُضْرُ السَّعْرِفُ مَنَ أَنكَرْ تِهِ البَّدُو والحَضْرُ النَّعْرِفُ مَن أَنكَرْ تِهِ البَّدُو والحَضْرُ النَّعْرِفُ مَن الْأقدامُ ، واستُنزل النَّصْرُ الشَّزْرُ أَن كَثَيْرِ إِلَى نَزّالِها النَّظْرُ الشَّزْرُ أَن كَثَيْرِ إِلَى نَزّالِها النَّظْرُ الشَّزْرُ أَن مُعْوَدَةً أَن الا يُخلِل بها النصرُ واسخَبُ ، حتى يتشبع الذّئبُ والنسرُ اللهُ والنسرُ اللهُ والنسرُ اللهُ اللهُ عَلَيها بالرّدى ، أنا والفَحرُ اللهُ اللهُ عَلَيها بالرّدى ، أنا والفَحرُ اللهُ اللهُولُولُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ الله

تسَجفُلُ حيناً ، ثم ترنو ، كأنها فلا تُنكريني ، يا ابنة العم ، إنه ولا تُنكريني ، إنتي غير مُنكر ، ولا تُنكريني للنزال بكل متخوفة وإنتي لنزال بكل متخوفة وإنتي لتجرار لكل كئل كتيبة فأظمأ ، حتى ترتوي البيض والقنا ؛ ولا أصبح الحتي الخلوف بغارة ، ويا رب دار ، لم تُخفي ، منبعة ،

١ تجفل: أي تتجفل. ترنو: تديم النظر بسكون طرف. الطلا: ولد الظبية ساعة يولد. بالواد: على حذف الياء والاكتفاء بالكسرة؛ وقد ورد هذا في كلام العرب. الحضر: الركض. يقول: أنادي هذه الحبيبة لتدنو إلى ، وتترك هجري ، فتجفل مبتعدة عي ، ثم ترنو إلى كأنها تدعوني ؛ فهي تشبه ظبية رقيقة الأجفان واقفة على مكان عال أمام واد، وقد شملها الذعر من الصيادين ، فحيناً تجفل مبتعدة ، وحيناً ترنو إلى الوادي كأنها تنادي ولداً لها صغيراً ، عاجزاً عن اللحاق بها.

٢ الحضر : أي الحضر بفتح الضاد ، سكنها للشعر .

٣ زلت الأقدام : أي زلت وتعثرت أقدام الفرسان في الحرب لهولها وصعوبة الإقدام فيها . استنزله :
 أزله وطلب نزوله . والمعنى أنه معروف غير منكر ، تعرفه الفرسان في الشدة ، حين يطلب النصر ،
 وقد استمصى ، فينزله عليهم .

بخوفة : أي أرض يخاف فيها . كثير : نعت سببي لمخوفة . النظر : فاعل كثير . والنظر الشزر :
 أي نظر فيه إعراض كنظر الغضبان المباغض . والمعى : أن هذه الأرض المخوفة كثيرة الأعداء .

ه یخل بها : یترکها ویغیب عنها .

٢ أسغب : أجوع . والمعنى : أنه لا يفكر في شراب ولا طعام حتى يحرز النصر ، فترتوي السيوف والرماح من الدماء ، ويشبع الذئب والنسر من لحوم القتلى .

اصبح الحي: آتيه صباحاً ، من صبح . الحلوف : جمع خلف ؛ يقال : حي خلوف ، على معنى الحمع في الحي : أي رجالهم غائبون ، لم يبق منهم إلا العاجزون ومن يستقي الماء ، والنساء . النذر : جمع النذير ، أي المنذر ، سكنت الذال الشعر . والمعنى : أنه لا يغزو جيشاً قبل أن ينذره .

۸ بالردی : أي مع الردی .

هَرَيماً ، ورَدّ تني البراقيع والحُمراً فلم يلقها جافي اللقاء ، ولا وعراً ورحت ، ولم يسكشف لأبياتها سيراً ولا بات يشنيي ، عن الكرم ، الفقرا الأفرا الم أفر عرضي ، فلا وقر الوفر الافرامي ممهر ، ولا ربته عمرا خمرا فليس لقه برا يقيه ، ولا بحرالا فقلت : هما أمران ، أحلاهما الأسرا وحسبك من أمرين ، خيرهما الأسرا فقلت : أما والله ، ما ناله ي خسرا الأسرا الذا ما تنجافي عني الأسر والفير الفير الفير الفير المسرا الأسرا المنات المنات عني الأسر والفير المنات المنات المنات المنات المنات المنات المنات المنات المنات الأسرا المنات المنات

وحيّ رد دت الحيل ، حي ملككته وساحبة الأذيال نتحوي ، لقيتها ؛ وهبت لها ما حازه الجيش ، كلّه ، ولا راح يطعيني بأثوابه العيني ، كلّه ، وما حاجتي بالمال أبغي وُفُوره ؟ أسرت ، وما صحبي بعنول ، لدى الوغى ، وقال أصيحابي : الفرار أو الردى ! وقال أصيحابي : الفرار أو الردى ! ولكن ني أمضي ليما لا يتعيني ، ولمكن لي : بيعت السلامة بالردى ؛ يقولون لي : بيعت السلامة بالردى ؛ وهل يترجافي عني الموت ساعة ، بالردى ؛

١ وحي : عطف على دار . رددت الحيل : أي رددت خيل فرسانه . الحمر : جمع الحمار ، سكنت الميم للشعر وهو النصيف تغطي به المرأة رأسها ؛ فقوله ردتني البراقع والخمر : أي رجع عن الحي بعد أن استولى عليه ولم يسب النساء ، و لا هتك خدورهن .

الوعر : ضد السهل . يقول : رب فتاة لقيها بعد النصر آتية إلى تسحب أذيالها تبخراً لما هي عليه من
 النعمة ، فأحسنت لقاءها ولم أكن جافياً وعراً .

٣ المعنى : أن هذه الفتاة جاءته متكلة على شهامته ، تسأله أن ير د أموال الحي التي غنمها ، فوهبها كل ما حازه الحيش ، وفارقها وهي مكرمة مصوفة .

٤ يطغيني : يجعلني طاغياً أي ظالماً مسرفاً في المعاصي .

ه لم أفر عرضي : أي لم أصنه . الوفر : المال .

٦ العزل: جمّع الأعزل ، من لا سلاح معه . ولا فرسي مهر: أي أن فرسه مجرب في الحروب ، لا مهر
 حديث العهد بخوض المعامع . ربه : صاحبه . الغمر بالفتح والضم : من لم يجرب الأمور .

٧ حم القضاء: قضي أمره.

٨ الفرار أو الردى : أي الفرار أمامنا أو الموت .

٩ لما لا يعيبني : أي للردي لا للفرار . من أمرين : أي الردى والأسر .

١٠ بالردى : أي بدلاً منه ، فالمأخوذ الردى ، والمتروك السلامة . الخسر بالضم والفتح : الحسارة

١١ تجانى عني : تنحى . الضر : المرض والهزال .

هو المتوت ؛ فاختر ما عكلا لك ذكره أ ؛ فلتم يا يتمنتون أن خكتوا ثيابي ، وإنتما على وقائيم سيف ، فيهيم اندق نتصله أ ، وأعقام سيد كرني قومي ، إذا جد جد هم ؛ وفي الفائن عشت ، فالطعن الذي يتعرفونكه ، وتلك وإن ميت ، فالإنسان ، لا بئد ، ميت وان مولوسيد غيري ما سيددت ، اكتفوا به ؛ وما كاه ونحن أناس ، لا تتوسيط بينينا ؛ لنا الص وغين أناس ، لا تتوسيط بينينا ؛ لنا الص تهون علينا ، في المعالي ، نشؤوسنا ؛ ومن خاعرة بسني الدنيا ، وأعلى ذوي العلى ، وأكرم أعرق بسني الدنيا ، وأعلى ذوي العلى ، وأكرم أعرق الدنيا ، وأعلى ذوي العلى ، وأكرم أعرق الدنيا ، وأعلى ذوي العلى ، وأكرم أعرق المعالى ، وأكرم أعرق الدنيا ، وأعلى ذوي العلى ، وأكرم أوي العلى وأكرم أوي العلى المورك المورك

فلتم يتمنّت الإنسان ما حيبي الذّكر المريم على ثياب ، مين دمائيهيم ، حمر المحتورة وأعقاب رمح ، فيهيم حمطتم الصدرة وفي الليلة الظلماء ينفتقله البندرة وتلك القنا، والبيض ، والضّمَّر الشُّقر و والنصّمَّر الشُّقر و والنصّمَّر الشُّقر و والنصّمَّر الشُّقر و والنصّمَّر الشُّقر و والنصّمَر المُّنت الأيتام وانفست العُمر وما كان يتغلو التبر ، لو ننفق الصُّفر وما كان يتغلو التبر ، لو ننفق الصُّفر ومن العالمين ، أو القبر ومن خطب الحسناء ، لم يتغلها المهر و ومن خطب الحسناء ، لم يتغلها المهر و وأكر م من فوق التراب ، ولا فتخر الم

١ ما حيمي الذكر : أي مدة حياة الذكر . فما : ظرفية زمانية :

٢ يمنون : الضمير يعود إلى الروم . يقول : يمن الروم على إبقاء ثيابي ، وانهم لم ينزعوها عني ؛ يذكرون ذلك ويعدونه فضلا وحسنة منهم . وإنما تركوا على ثياباً مخضبة بدمائهم .

٣ وقائم : عطف على ثيابي ؛ وقائم السيف مقبضه . اندق : انكسر . أعقاب الرمح : أسافله حيث لا يكون السنان ، واحدها عقب . صدر الرمح : أعاليه حيث يكون السنان .

ع جد : اجتهد وضد هزل . الجد : الاجتهاد ، وضد الهزل . وقوله : جد جدهم أي اشتد خطبهم ، ولم
 یکن هزلا .

ه فالطمن الذي يعرفونه : أي فعندي الطعن الذي يعرفونه للدفاع عهم . الضمر : أي الحيول الضامرة البطون.

التبر : الذهب . الصفر : النحاس الأصفر . يقول : لو أغى غيري غنائي في الحروب ، لاكتفى قومي به ؟ وكذلك النحاس لو نفق بين الناس في التداول كما ينفق الذهب لما كان الذهب غالياً .

لا لم يغلها : أي لم يغل بها ، على نزع الخافض . والمراد : لم يكن المهر غالياً بها مهما عظم ؛ فالحسناه مقابل المعالي ، والمهر مقابل نفوسنا .

٨ أعز : خبر لمحذوف ، أي نحن .

الحمامة النائحة

قال ، وقد سمع حمامة تنوح على شجرة عالية ، وهو في الأسر

أقول '، وقد ناحت ْ بقر بي حَمامَة ' : مَعاذَ الهَوى! ما ذُ قت طارِقة النّوى ، أتتحمل مُ مَحزون الفُواد قوادم ' ، أينا جارتنا ، ما أنصف الدّهر بيننا ، تعالمي ، تري (وحاً ، لدي ، ضعيفة ' ، أيضحك مأسور ' ، وتبكي طليقة ' ، لقد كنت أولى منك بالدّمع مُقلة ' ؛

أيا جارتنا ، هل تشعرين بحالي ؟ ولا خطرت منك الهموم ببال المحل على غُصن نائي المسافة على ؟ تعالى ، أقاسم على الهموم ، تعالى ! تتردد في جسم يعتد ب الله ويتندب سال ؟ ويتندب سال ؟ ولكن دمعي ، في الحوادث ، عال !

رسائل الحبيب

يا ليَلُ ، ما أغفِلَ عَمّا بي حَباثبي ، فيك ، وأحبابي اللهُ ، نابُ اليّلُ ، نام النّاسُ عن موجع ناء ، على مضجعه ، نابُ هَبَتْ له ريحٌ شآميّة ، متّت إلى القلب بأسبابِ أدّت رسالات حبيب لنا ، فه مته ا من بين أصحابي

١ المعاذ : الملجأ ، وقوله معاذ الهوى : أي أعيذ الهوى منك معاذاً ، أي أعصمه عصمة وأحفظه حفظاً .

٢ القوادم : عشر ريشات في مقدم جناح الطائر ، وهي كبار الريش ، مفردها قادمة . يقول : لو
 كنت حزينة الفؤاد لأصابك ضعف وفتور ، ولما حملتك قوادمك على هذه الشجرة العالية .

٣ الهموم : أي همومي . تعالي الثانية : كسر اللام فيها لغة .

[؛] أغفل : يقال أغفله عن الشيء : جعله يغفل عنه .

ه ناه : بعيد ، أي بعيد عن وطنه وأهله . على مضجعه : الحار متعلق بمحذوف أي مستقر . ناب : غير مطمئن ولا مستريح ؛ يقال نبا عن فراشه : لم يطمئن ولم يجد الراحة عليه .

٣ متت : يقال مت إليه بصلة أو قرابة : توصل إليه . الأسباب : الحبال ، و المراد بها الصلات التي بلغت بها الريح إلى قلب الشاعر ، وهي أنها ذكرته بأحبته في الشام .

رثاء اخت سيف الدولة

قال يرثي خولة أخت سيف الدولة الكبرى ، وهو أسير في بلاد الروم ؛ توفيت في ميافارقين سنة ٩٦٣ م (٣٥٢ ه) و بعث بالقصيدة إلى أخيها :

أُوصيكَ بالحُزُن ، لا أُوصيكَ بالجَلَد ؛ جَلَّ المُصابُ عَن التَّعنيف والفَّنكَدُ ا إِنِّي أُجِلُّكَ أَنْ تُكَفِّي بِتَعْزِيَــةٍ عن خير مُفتقد ، يا خير مُفتقد هيّ الرّزيّة ُ ! إن ْ ضَنّت ْ بما مَلَـكَتَ فيها الجُنُفون ، فيما تسخو على أحدً ٢ بي مثل ُ ما بك َ من حُزن ومن جزَع ؛ وقد لحأتُ إلى صَبر ، فلكم أجد ٣ لم يَنتَقَيضيَ بُعدي عَنكَ من حَزَن ، هي المُؤاساة في قُرب وفي بُعُدُ ٤ لأَ شركَتَنَّكَ في البأساء ، إن ْ طَسَرَقَتَ ْ، كَمَا شَرِكَتُكُ فِي النَّعَمَاءَ والرَّغَدَهُ أبكى بدَّمع ، له من حَسرَتي مَدَّد ، وأستريحُ إلى صَبرِ بلا مسدد ولا أُسنَوّعُ نَفسى فَرحَةً أبنَداً ؛ وقد عَرَفتُ الذي تَلقاهُ من كَمَد ٧ وأمنَّعُ النَّومَ عَيني أنْ يُلهم بها ، علماً بأنَّكَ مَوقوفٌ على السَّهَدَ^ يا مُفْرَداً ، باتَ يَبكى ، لا مُعينَ لَـهُ ، أعانكُ اللهُ بالنّسليم والحَلَدُ . ولدولا هو الاسيرُ المفدِّي ، لا فداء له ، يفديكُ بالنفس والأهليينَ والولد ال

١ الفند : إنكار العقل . يقول : إن المصيبة أعظم من أن ينال صاحبها تعنيف أو فند إذا استسلم إلى الحزن.

٣ الرزية : المصيبة . فيها : الضمير الرزية . وقوله : بما ملكت الحفون : أي بما ملكت من الدموع .

٣ الجزع : فقد الصبر .

إنقصه : أنقصه . المؤاساة : المشاركة ، أي المشاركة في المصاب .

ه البأساء : ضد النعماء .

٢ يقول : إنه بجد من حسرته عوناً على البكاء ، ولكنه لا يجد من نفسه عوناً على الصبر إذا أراد أن
 يستريح إليه .

٧ أسوغ نفسي فرحة ؛ أي أجوزها لها .

٨ أن يلم : أي عن أن يلم . السهد : الأرق ، مصدر سهد .

٩ يا مفرداً : أراد به نفسه على سبيل التجريد . التسليم : الرضى ، أي الرضى بما حكم الله .

١٠ المفدَّى : الذي يقال له جعلت فداك . يفديك : المطاب لسيف الدولة .

اغراض مختلفة

فخر وحماسة

من قصيدة يفتخر بها ويذكر إيقاعه مع سيف الدولة بالقبائل الثائرة :

وأمنعتهم ، وأمرعتهم وحنابا؟! المحتلنا النتجد ، منه ، والهضابا؟ وننوصف بالحتميل ، ولا نتحابتي النتا الرأس ، والنتاس الذا بابت فتتحنا ، بينتنا ، للحرب بابت إذا جارت ، منتحناها الحرابيا كما هيتجت آساداً غيضابيا صوارمه ، إذا لاقتى ضيرابيا فكننا ، عند دعوته ، الحوابيا

ألم ترزا أعز الناس جاراً ،
لنا الجبل المطل على نزار ،
تفضلنا الانام ، ولا تتحاشي ،
وقد عليمت ربيعة ، بل نزار ولما أن طغت سنفهاء كعب ،
منتحناها الحرائب ، غير أنا ،
ولما ثار سيف الدين ، ثرنا ،
أسنته ، إذا لاقى طعاناً ،

أمرعهم : أخصبهم . الجناب : فناه الدار ؟ وما قرب من محلة القوم .

٢ النجد: المرتفع من الأرض. الهضاب ، جمع هضبة : الجبل المنبسط على الأرض. يقول : إنهم أشر ف القبائل النزارية وأعلاها حسباً ، وأكثرها عدداً .

٣ لا تحاشي : أي لا تستني أحداً . لا نحابى : أي لا ينحرف عن الحق من يصفنا بالحميل ؛ يقال حاباه : مال إليه منحرفاً عن الحق .

بأنا : الباء زائدة قياساً . الذنابى : ذنب الطائر .

ه سفهاء كعب : جهالهم ؛ وكعب قبيلة عربية خرجت على سيف الدولة .

٩ الحراثب : جميع حريبة وهي ما يعتاش به من المال .

٧ سيف الدين : أي سيف الدولة .

أسنته : أي نحن أسنته ، وكذلك صوارمه .

۹ مشرعات : مسددات .

وكُنّا كالسّهام ، إذا أصابِتَ مراميتها ، فراميها أصاباً المستها، فراميها أصاباً المستعلم، فاق صانعه الما ففاقت ، وغرس"، طاب غارسه ، فطاباً

الشجاعة والكرم

وقال يفتخر :

إنّا ، إذا اشتك الزّمَا نُ ، ونابَ حَطَبٌ وادلهَم " أَالْهَيتَ ، حَولَ بِيُوتِنا ، عُدُدَ الشّجاعة والكرّم ": اللّفَا العيدى ، بيض السّيو في وللنّدى ، حُمرَ النّعم " هَا للهِ مَا اللهِ مَا اللهِ مَا اللهُ الله

اكرام الضيف

وقال في الفخر :

إذا مرَرتَ بوادٍ جَاشَ غارِبُهُ ، فاعقيل ْ قَلُوصَك، وانزِل ْ ، ذاك وادينًا ٧

١ يقول : إنهم كالسهام في يد سيف الدولة ، والسهام إذا أصابت المرمى فالفضل للرامى لا لها .

٢ صنائع : جمع صنيعة وهي المصطنع والإحسان . تقول هو صنيعتي : أي الذي ربيته ، واصطنعته لنفسي ، وخرجته واختصصته . يقول : نحن صنائع ، فاق صانعها سيف الدولة ، ففاقت هي ؟ ونحن غرس ، طاب غارسه سيف الدولة ، فطاب هو .

٣ ناب الحطب : نزل وألم . ادلهم : اشتد سواده .

إلفيت : وجدت .

ه الندى : الكرم . النعم : الإبل .

٣ الدأب : العادة . يودى دم : تعطى ديته ، وهي حق الدم . يقول : ريق دم الأعداء بسيوفنا ، وهي عدة الشجاعة عندنا , وتحتمل الديات عن المستجبرين بنا ، وقد أعجزهم حملها ، فنقضي ما عليهم من حق الدماء ، ياذلين لهم إبلنا ، وهي عدة الكرم عندنا .

٧ جاش : غلى واضطرب . الغارب : أعالي الموج . القلوص : الناقة ، وعقلها : شد قوائمها بالحبل ليمنعهامن القيام والسير . والمعنى : إذا مررت بواد خصيب تدفقت مياه النهر الحاري فيه ، فائر ل على الرحب ، فذاك وادينا .

وإن وقفت بناد لا يُطيفُ بيه نُغيرُ في الهسَجمة الغرّاء ننحرُها ؛ وتُجفلُ الشّولُ ، بعد الحيمس ، صادية وتُصيحُ الكُومُ أشتاتاً مُروَّعَة ، ويُصيحُ الضّيفُ أولانا بمنزلينا ؛

أهلُ السّفاهيّة ، فاجليس ، ذلك نادينيّا الحتى ليتعطيّش ، في الأحيان ، راعينيّا الذا ستميعن ، على الأمواه ، حادينيّا الا تأميّن ، الدّهر ، إلا من أعادينيّا لا نترضي بذاك ، ويتمضي حمُكمهُ فينيّا

عند الموت

روى له ابن خالويه شعراً قاله عند موته ، يخاطب به ابنته امرأة أبي العشائر الحمداني :

أَبُنيَّتِي ، لا تَجزَعي ، كلُّ الأنام إلى ذَهابُ ! ' أَبُنيَّتِي ، صَبراً جَمه لا للجليلِ من المُصابُ ! فُوحي على بحسرة ، من خلف سيرك والحجابُ فُوعي ، إذا كلَّمني ، وعييتُ عن رَد الجوابُ : ' قُولي ، إذا كلَّمني ، وعييتُ عن رَد الجوابُ : ' زَنُ الشّبابِ أبو فيرا س ، لم بُمتَّع بالشّبابُ !

إ نغير : نسرع إلى النحر . الهجمة من الإبل : من الأربعين أو السبعين إلى المائة ، أو ما دون المائة .
 الغراء : الكريمة . ننحرها : أي تنحرها للضيوف . حتى : ابتدائية . وقوله : يعطش راعينا ،
 أي أنهم يذبحون النوق للضيوف ، حتى لا يجد الراعي حلوبة ، يشرب من لبها ويروي ظمأه .

٧ تجفل: تنفر هاربة فزعاً الشول: جمع شائلة ،على غير قياس ،وهي من الإبل ما أتى عليها من حملها أو وضعها سبعة أشهر فجف لبها . الحمس: يقال سقى الإبل الحمس ، أي أوردها الماء يوماً ، ثم أظمأها ثلاثة أيام ، ثم أوردها في اليوم الحامس. صادية : عطشى . الأمواه : المياه . وقوله: إذا سمعن صوت حادينا : لأنها عندما تسمع صوت الحادي على الماء، تدرك بالغريزة أنه سيسوقها إلى النحر ، فتجفل هاربة تاركة الورود مع شدة عطشها .

٣ الكوم: القطعة من الإبل. يقول: تنفر الإبل عندما تسمع صوت الحادي، وتصبح متفرقة مذعورة؛ فهي لكثرة ما ينزل بنا من الضيوف، لا تأمن منا مدى الدهر على حياتها، ولكنها تأمن من الأعداء أن يغيروا، ويستولوا عليها.

إلا تجزّعي: لا تفقدي الصبر.ورويت: لا تحزني.ذهاب: بجوز في هذا الوزن تسكين حرف الروي وتحريكه.

ه كلمتني ، و في رواية : ناديتني .

الشريف الرضى

الفخر

ثورة المجد

إلى الوَغْمَى قَبَلَ نُسُمُومِ الصّباحُ وصافتحوا أغراضَهم ْ بالصِّفاحْ يَغَصُّ منها بالزُّلالِ القَراحُ ولا على المُجلب منها جُناحٌا دُمِّي. مُباحاتٌ ومالٌ مُباحٌ٢ نَبُّهُتُهُمُ مثلَ عَوالي الرَّماحُ فَوارِسٌ نالوا المُنني بالقَنا، لغارة ساميع أنبائيها ليس على منضرمها سبّة" دونَـكُمُ فابتَدرِوا غُنمتَها :

يا نَفُس مِن هم إلى همة فليس من عبء الأذى مسراح قد آن للقلب الذي كَـدُّهُ طول مُناجاة المُني أن يُراح " وَقَاحَةً تحتَّ غلام وَقَاحٌ ا دون الذي قُدُر أو بالنّجاحْ

لا بد أن أركبها صعبة يُجهدِدُها أو يتنشّني بالرّدى

١ المجلب منها : أي الذي يضج من هولها . الجناح : الإثم .

٢ الدمى : الصور المنقشة المزينة ، تضرب مثلاً في الحسن ، وتشبه بها النساء الحميلات ، كما هو المراد هنا ، واحدتها دمية .

٣ كده: طلب منه الكد.

[؛] وقاحة : ألحقت الهاء ضرورة . يقال : فرس وقاح الحافر ، إذا كان حافرها صلباً . غلام وقاح : أي صبور على الركوب ، من قولهم : رجل وقاح الذنب بتحريك النون .

والعزُّ في شربِ ضريب اللَّقاحْ ا ولا مُطاعٌ غيرُ داعي الكفاحْ على رَذَايا نَعَم في مُراحٌ طوّحة الهمّ بعيداً فطاح ا راحَ ومَن لم يُطق الذلّ راحُ أن لا يُرَدّ الضّيمُ دفعاً بيراحُ تُمطّرُ بالبيضِ الظُّبي أو تُراحْ؟ أ من العَوالي والمَواضي فصاحُ

الرّاحُ والرّاحَةُ ذُكُ ُ الفَـتي في حَيثُ لا حُسكم لغير القَّنا مَا أَطَيَبَ الْأَمَرَ وَلَوَ أُنَّهُ ۗ وأشعَتْ المَفرق ٰ ذي همـّة لمَّا رأى الصَّبرَ مُضرًّا به ، دَ فعاً بصَدر السّيف لمّا رأى متى أرَى الزّوراءَ مُرتَىجّةً يَصيحُ فيها الموتُ عَن ألسُن

أواثلَ اليَّومِ بطَّعنِ صُراحٌ؟ مُرَوَّعاً يَرقُبُ وَقَعَ الجِراحُ سيل دم يغلب سيل البطاح عن كل" نَـشوان مويل المراح ٧

متى أرى الأرضَ وقد زُلزِلتَ عارضِ أُغبَرَ دامي النُّواحُ اللَّواحُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ ال متی أری النّاسَ وقد صُبّحوا يَلْتَفْتُ الهَارِبُ في عطفه ، متى أرى البيضَ وقد أمطرَتْ متى أرى البَيضة مَصدوعيّةً

١ الضريب : اللبن يحلب بعضه فوق بعض من عدة لقاح . اللقاح : جمع لقوح وهي الناقة الحلوب بمدما تلقحت وقرب عهدها بالنتاج . والمراد تفضيل تقشف البدو على ترف الحضر ، فأولنك لا يشربون الألبان إلا بالغزو والحروب ، وهؤلاء يشربون الحمر وهم في راحة وضعف عزيمة .

٢ الرذايا ، جمع رذية : وهي الناقة الضعيفة والمهزولة من السبر . رويت في الديوان بالزاي المعجمة ، وهو تحريف . النعم : الإبل . المراح : مأوى الإبل .

٣ الراح : جمع الراحة ، وهي باطن الكف .

إن وراء : بغداد ، لأن أبواجا الداخلة جعلت مزورة عن الخارجة . تراح : تضربها الريح .

ه العارض : السحاب المعترض في السماء ، والمراد غبار الحرب . النواح : النواحي على ترك الياء .

٣- البيض : السيوف . البطاح : جمع أبطح وبطحاء ، وهو مسيل واسع فيه دقاق الحصي .

٧ البيضة : الخوذة من الحديد تستعمل لوقاية الرأس في الحرب . المراح : المرح .

كأنه العكراء ذات الوشاح فر إلى ضم الكعاب الرداح فر الى ضم الكعاب الرداح بالسيف يدمى غربه كأس راح لور ثوه عن طيعان الرماح فافتضحوا بالذل أي افتضاح روع آساد الشرى بالنباح أن عناني في يتمين الجيماح وقع غباري في عيون الطلاح وقع غباري في عيون الطلاح يؤعزع الطود بمر الرياح في يوما ولا بل يكي بالسماح يوما ولا بل يكي بالسماح

مُضَمَّخ الجيد نووم الضَّحَى إذا رَداحُ الرَّوعِ عَنَّتْ لهُ، قوم "رضُوا بالعَجز واستبد لوا توارثوا المُلكُ ، ولو أنجبوا ، غَطِّى رِداءُ العز عوراتهم عَطَّى رِداءُ العز عوراتهم التي ، والشّاتِم عرضي ، كن يتطلبُ شأوي وهو مستيقن فارْم بعينيك مليسًا ترى وارْق على ظلعك هيهات أن لا هم قالي بركوب العلى إن لم أنلها باشتراط كما

تعب النفوس الكبار

لأيّ حبيب يحسن الرّأيُ والوُدُّ ، أرَى ذَمّيَ الأيّامَ ما لا يضُرّها ، وما هذه الدّنيا لنا بمُطيعَة ، تَحوزُ المَعالِي والعبيد لعاجزٍ ،

وأكثرُ هذا النّاسِ ليَسَ لهُ عَهدُ فَهَلَ فَهَلَ عَنْيَ، نَواثبَها، الحَمدُ؟ وليَسَ خُلقٍ مِن مُداراتِها بُدّ ويخدمُ فيها نَفْسَهُ البَطلَ الفَردُ ويخدمُ فيها نَفْسَهُ البَطلَ الفَردُ و

١ مضمخ الجيد : مطيب العنق .

٢ الرداح الأولى: الكتيبة الثقيلة الحرارة. الروع: هول الحرب. الرداح الثانية: المرأة الثقيلة الأوراك.

٣ الطلاح : الإبل أعياها السير .

[؛] ارق على ظلمك : أي ارفق بنفسك ، ولا تجاوز حدك . والظلع : العرج .

ه تحوز : تجمع وتضم ، وتسوق .

وكل مديق بين أضلُعه حقد ؟ وصال"، ولا يُلهيه عن خِلتُه وَعدُ وأينَ العُلَى إن لم يُساعد ْنِيَ الجَدّ ؟ ا وسابغةً 'زَغَفُ' وذو مَيَعَة نَهَدُ' ٢ ويا لي من دَمع قَريح به الحَدُ ا وما بَـينَ أضلاعي لها أُسَدُ وَرْدُ إسارٌ، وحلاّهُ، عن الطّلب،القيد" فللضّارب ، الماضي بقائمه ، الحدَّ، تَوَدُّدُهُما يَخْفَى ، وأَضْغَانُها تُبَدُّو وتخدمُهُ الْأَيَّامُ ، وهوَ لها عَبَدُ ُ ثَّنَاءً ، ولا مال ٌ لمن ْ لا له ُ مَسَجِد ُ مطاعين لايتعنيهم النتحس والستعد وإنْ نُدبوا يوماً إلى غارَة ، جَدُّوا يُضاجعُني فيها المُهَنَّدُ والغمدُ نجَوتُ وقد غَطَّى على إثريَ البُردُ تُطالِعُني فيها المَغاويرُ والجُرْدُ ٥

أكل تريب لي بَعيد بوده، ولله قلب لا يبُـل عَليلَهُ عُليلَهُ يُكلّفُني أن أطلب العز بالمني، أحنُّ ، وما أهواهُ رمــحٌ وصارمٌ " فَيَا بِلِي مِن قُلْبِ مُعَنَّتًى به ِ الحَشا، أريد من الأيّام كلَّ عظيمة ، وليس فترَّى مَن عاق َعن حَمل سيفه إذا كان لا يتمضي الحسام بنفسيه ، وحَوليَ من هذا الأنام عصابَةٌ يَسُمرّ الفتي دَهرٌ ، وقد كانَ ساءَه، ولا مال َ إلا ما كَسبتَ بنيله وما العَيشُ إلا أن تُصاحبَ فنيَّةً " إذا طَرَبُوا يُوماً إلى العزّ ، شَمَّرُوا ، وكم ْ لِيَ فِي يومِ الثَّوِيَّةِ رَقَّدَةً ، إذا طلب الأعداء وأثري ببلدة ، ولو شاءَ رُمحي سَدَ کُلُّ ثَنَيَّة ِ ،

١ الحد : الحظ والاجتهاد .

١ الجد : الحط و الاجهاد .
 ٢ السابغة : الدرع الطويلة . الزغف : الدرع اللينة الواسعة المحكمة . الميعة : أول جري الفرس وأنشطه .
 الهد : الفرس الحسن الجميل الجسيم اللحيم الطويل المشرف .

٣ الإسار : الأسر . حلاه : محفف حلاه أي منعه عن الطلب ، أي عن طلب المعالي . القد : القيد .

ع يمضي الحسام : يقطع . القائم : مقبض السيف .

هِ ٱلثنيَّةُ : العقبة أو طَريقها .

وتَلَقَى بِيَ الْأَعْدَاءَ أَحْصَنَيَةٌ جُنُوْدُ ؟ تَرُوحُ إِلَى طَعَنِ القَبَائِلِ أُو تَغَدُّو إذا ماجت الرّمضاء ُ واختلط الطّرْدُ تَهَاوَى على الظُّلماء ، واللَّيلُ مُسُوَّدٌ كأن دم الأعداء في فلمه شهد ويتَطعنُ حتى ما لذابِلهِ جَهدُ ا ولا قائلًا إلا لما ينهسَبُ المَنجِدُ ٢ ولا طالباً إلا الذي تطليبُ الأسدم مضاءً على الأعداء ، أنكرَهُ الجدّ من الأرض، إلا ضاق عن نفسه الحلد ُ وفارَقَهُ ذاك التّحَنّنُ والودّ أنيق ، ويُلهيه التّغَرّبُ والبُعدُ وتَعلَمُ أُنِّي لا جَبَانٌ ولا وَغدُ ؟! كما تتقى شمس الضّحى الأعينُ الرُّمدُ ولولا خصامي لم يوَدُّوا الذي وَدُّوا ألا رُبّ عُنق لا يليق به عقد أ وحُجّة ُ، مَن لا يبلُغُ الأملَ، الزّهدُ

ألا ليت شعري هل تبلّغني المُني ، جيادٌ ، وقد سَدَّ الغُبارُ فروجَها ، خيفافٌ على إثرِ الطّريدة في الفكلا ، كأن نجوم اللّيل ِ، تحت سُروجيها، يُعيدُ عليها الطَّعن كلُّ ابن همَّة ، يُضارِبُ حتى ما لصارِمِهِ قُوًى ، تَغَرَّبَ لا مُستَحقباً غيرَ قُوته ، ولا خائفاً إلا جَريرَة رُمْحه ، إذا عَرَبِيٌ لم يكُن مثل سَيفِهِ وما ضاق َ عَنَهُ ۚ كُلُّ شَمْرَق ِ ومَغْرِبِ إذا قَـل مال المَرَّءِ قَـل صَديقُه ، وأصبحَ يُغضي الطّرفَ عن كلّ منظر فَمَا لِي وَللأَيْـامِ أَرضَى بجَـورِها ، تتغاضَى عيونُ النَّاسِ عنتَى مَهَابةً، يَوَدُّ رِجالٌ أنّـني كنتُ مُفحّـماً ، مد حته هُم فاستُقبح القول فيهم زَهِيد ْتُ ، وزُهدي في الحياة لعلّة ،

١ الذابل : الرمح

۲ قائلا : تاركاً .

٣ الجريرة : الجناية .

وأرضَى من َ الأيَّام أن ْ لا تُسُمِيتُـنِي ،

وهانَ على قلبي الزَّمانُ وأهلُهُ ، ﴿ وَوَجِدَانُنَا، وَالْمُوتُ يَطَلُّبُنَا ، فَلَمَّدُ وبي ، دون أقراني ، نوائبُها النُّكدُ

فخر الهاشمي

لغَيرِ العُملِي منتى القلي والتَّجَنُّبُ ، إذا اللهُ لم يَعَذُرُكَ فيما تَرَومُهُ ، ملكت بحلمي فرصة ما استرقتها ، فإن تَلَكُ سنَّى ما تَطَاوَلَ باعْمُها فحسي أنسي في الأعادي مُبنَعَض "، وللحـلم أوقاتٌ ، وللجـَهل مثلُـها ، يتصول ُ على ّ الحاهـلون وأعتـلي ، يَرَونَ احتمالي غُصَّةً ، ويَزيدُهم وأْعرضُ عن كأس النّديم كأنّها وَقُورٌ ، فلا الألحانُ تأسرُ عَزَمَتَىٰ ، ولا أعرفُ الفّحشاءَ إلا " بوّصفها ، تَحَلَّمُ عن كرَّ القَوارِصِ شيمتي لساني حَصاةٌ يَقرَعُ الحَهلَ بالحِجي،

ولولا العُلي ماكنتُ في الحبّ أرغبُ فَسَمَا النَّاسُ ۚ إِلاَّ عَاذِلٌ ۚ أَو مُؤنَّبُ ۗ ا من الدَّ هو ، مفتولُ الذَّراعينِ أغلبُ ٢ فلي من وَراءِ المَجدِ قَلَبُ مُدَرَّبُ وأنّي إلى غُرّ المعالي مُحبّبُ ولكن أوقاتي إلى الحلم أقرّبُ ويُعجيمُ في القائيلُونَ وأُعرِبُ لَوَاعِجَ ضِغْنِ أَنَّىٰي لَسَتُ أَغْضَبُ وميض عُمام، غائرُ المُزن ، خُلُبُ ولا تَمَكُرُ الصَّهباءُ بي حينَ أشرَبُ ولا أنطق ُ العَوراء َ والقلبُ مُعْضَبُ ۚ ا كأن مُعيد الذم بالمدح مُطنبُ إذا نال منتي العاضه المُتوَتَّبُ ا

١ يعذرك : ينصرك . والعذير : النصير .

۲ استرقها : ملکها .

٣ يعجم : يبهم القول . أعرب : أنصح .

إلعوراء : الكلمة القبيحة .

ه تحلم : تتكلف الحلم . القوارص من الكلام : التي تنغص وتؤلم .

٣ الحصَّاة : الرزانة . العاضه : الكاذب الذي يجيء بالزور والبهتان . المتوثب : المعتدي .

ولَسَتُ براضِ أَن تَمَسَ عَزَاتُمي فُضالاتِ ما يُعطي الزَّمان ويَسلُبُ

غَرَائبُ آدابٍ حَبَساني بحِفظِهِما زَمَاني، وصرفُ الدُّهوِ نِعِم المُؤدُّبُ

تراث النبي

- ـ رُدُّوا تُراثَ مُحَمَّد رُدُّوا ،
 - هـَل عَـر قـت فيكُـم كفاطمـة ،
- حر جُسُلُ افتخارهمُ بأنَّهُمُ ،
- إنَّ الحَلاثِفَ والأُلِّي فَخَرُوا بِهِم عَلَيْنَا قَبَلُ أَو بَعَـدُ
 - شَـرُفُوا بنا ، ولجد نا خُـلقوا ،

ليسَ القَصْيبُ لكُمُ ولا البُرْدُ! أم هل الكُم كُحُمَّد جَدَّ؟ عند الحصام ، متصاقع للد ٢ وهم ُ صَنائِعُنا إذا عُسدُّوا

أنف حمى

نفث الشاعر هذه الأبيات ، وقد ناله أمر ضاق به صدره ، فلما ظهرت جرى العتب من القادر بالله على والده لأجلها ، فأنكرها الرضي ولم يثبتها في ديوانه ، إلا أنها مشهورة عنه ، وقد وجدت مخطه ، و بعد ذلك بأيام صرفه القادر عن النقابة :

مِقُولٌ صارِمٌ ، وأنفٌ حَمَى ا كما راغ طائرٌ وحشي غُلامٌ في غمده المَشرَفي ؟ وبمصر الحكيفسة العكوي

ما مُقامي على الهَوانِ ، وعندي وإباءٌ مُحَلِّقٌ بي عن الضَّيم ، أيُّ عُـٰذرِ لهُ إلى المَجدِ ، إنْ ذلَّ ألبسَ الذَّلَّ في ديارِ الأعادي ،

١ عرقت : أي كانت عريقة في كرم الأصل .

٢ المصاقع : جمع مصقع كمنبر ، وهو العالي الصوت ، ومن لا يرتج عليه في كلامه و لا يتعتع . الله : جمع ألد ، وهو الحصم الحريص الذي لا يميل إلى الحق .

٣ راغ: نفر.

مَن أبوهُ أبي ، ومولاهُ مَولايَ ، لنسَ مِن أبوهُ أبي ، ومولاهُ مَولايَ ، لنسَ عِرقِ بعِرقِهِ سَيَّدُ النسَاسِ إن ذُلِي بذلكَ الجَوَّ عِزْ ، قد يذلُ العَزيزُ ما لم يُشتَمَرْ النّ شَرَّا علي إسراعُ عَزهي أرتضي بالأذى، ولم يتقيف العزمُ الريكا أسرتي رُجوعا إلى حيثُ تاريكا أسرتي رُجوعا إلى حيثُ كالذي يتخبيطُ الظلام ، وقد

إذا ضامتني البعيد القصي المجميعة منحمت البعيد ، وعقلي وأوامي بذلك النقع ري لانطيلاق ، وقد ينضام الأبي العلى العلى، وحظي بنطي وضطي بنطي وضوراً ، ولم تتعز المطي عذيري قيد ، ورعي وبي وبي المقمر مين خلفه النهار المنضي !

إيوه : أي جده الرسول . مولاه : أي الإمام علي ، ينظر إلى حديث الولاية .
 الأوام : حر العطش . النقع : أن تجمع الريق في فمك ، والماء المستنقع .

٣ العذير : النصير . القد : السوط . الوبي : الكثير الوباء .

ابو العلاء المعري

الحياة والموت

ضحكة القبر

نوحُ باكِ ، ولا تَرَنُّمُ سُادِ س َ ، بصَوتِ البَشيرِ في كلَّ ناد نَّتْ على فَرع ِ غُصنِها المَيَّادِ ؟ أرض إلا مين هذه الأجساد لهُ ، هُـُوانُ الآباءِ والأجداد لا اختيالاً على رُفاتِ العبادِ ضاحيك مين تزاحُم الأضداد في طَويلِ الأزمانِ والآبادِ جَبُ إلاّ مين راغيب في ازديادٍ ، إنها يُنقلون من دار أعما ل إلى دار شيقوة أو رَشادي

غيرُ مُنجد في ملسّي واعتقادي ، وشَبَيهٌ صَوتُ النّعيّ ، إذا قي أبتكت تلكم الحمامة ، أم غ صاح هذي قُبُورُنا تَملأُ الرُّح ب ، فأين القُبُورُ مِن عَهد عاد ؟ خَفَفُ الوَطَءَ مَا أَظُنُ أُدِيمَ ال وقتبيحٌ بنا ، وإن ْ قَلَدُمُ العَهَـْ سرْ، إن اسطَعتَ، في الهواءِ رُوَيداً، رُبّ لحد ، قد صار لحداً میراراً ، ودَ فينِ على بنقايا دَ فينِ ، تَعَبُّ كُلُّهَا الحَيَاةُ ، فَمَا أَعْ إِنَّ حُزُناً ، في ساعة الموت، أضعا فُ سرور في ساعة الميــــلاد خُلُقَ النَّاسُ للبَّقَاءِ ، فَضَلَّتْ أُمِّيةٌ يَحَسَّبُونَهُمْ للنَّفَادُ

ضَجِعَةُ المَوتِ رَقدَةٌ يَستريحُ الصَّجعَةُ المَوتِ رَقدَةٌ يَستريحُ الصُّهادِ

بانَ أمرُ الإِلَه ، واختَلَفَ النَّا سُ ، فَدَاعِ إِلَى ضَلالِ وهـادِ والذي حارَتِ البَريّةُ فيه ، حَيَّوانٌ مُستَحدَثُ مِن جَمادٍ

واللَّبيبُ اللَّبيبُ مَن لَيسَ يَغْ تَرُّ بكَون مَصيرُهُ للفَساد

مزاعم الفلاسفة

كيفَ احتيالُـكَ والقـَضاءُ مدَ بِسُّ ، أرواحُنا مَعَنا ، ولَيسَ لَنا بها ومتى سرى عن أربتعينَ حَلَيفُها نَفَسٌ تُنحسّ بأمر أُخرى ، هذه مَن للدَّفينِ بأن يُفَرَّجَ لحدُهُ والدِّ هرُ يقدُمُ والمَعاشرُ تَنقَضى ، زَعَمَ الفَلاسفَةُ الذينَ تَنَطَّسُوا قالوا وآدَمُ مثلُ أوبرَ والوَرَى كذب يُقال على المنابر دائما، ولَعَلَّ دُنيسانا كَرقدة حالم، فالعَينُ تَبكى في المنام فتَجتني والنَّفسُ لَيسَ لها على ما نالَّها

تَـجٰي الأذى وتَـقولُ إنَّـكَ مُـجبِّرُ علم "، فكَيفَ إذا حوَّتها الأقبُرُ فالشَّخصُ يصغرُ والحَوادثُ تكبرُ جسرٌ إليها بالمتخاوف يُعبّرُ عَنهُ فينَهَ ضَ وهوَ أشعَتُ أغبَرُ والعَجزُ تَصديقٌ بمينِ يُخبِرُ أن المنيّة كسرُها لا يُجبَرُ كَبَّناته ، جَهَلَ امرؤ ما أوبَرُ ا أفكلا يميد لما يُقال المنبر بالعبكس ممّا نحن فيه تعبر فرَحاً ، وتَـضحكُ في الرّقاد فتعبّرُ ٢ صَبرٌ ، ولكن بالكراهة تصبرُ

١ بنات أو بر : نوع من الكمأة رديثة الطعم . يرد على الطبيعيين الذين يجعلون مصير الإنسان بعد الموت كمصير النبات والحيوان .

٢ تعبر : تدمع .

عذاب القبر

إذا حَرَّقَ الهِندِيُّ بالنَّارِ نَفْسَهُ ، فهـَلُ هُوَ خاشٍ من نسَكيرٍ ومنكَّرِ وضَغطيَّة قَبْرِ لا يَقُومُ لَهَا نَبَظُمُ ٩

جزاء الآخرة

إذا أتاني حيمامي ماحياً شبَحي

لَعَلَ قَوماً يُجازيهِم مَلَيكُهُم ،

مصير الإنسان

صاح ، ما تنضحكُ البروقُ شَمَاتاً يا محلَّى ، عليكَ منتى سلامٌ ، لَيْتَ شعري عمّن يحلّكُ بَعدي ، أيْرَجُّونَ أَن أَعُودَ إِلْيَهِمْ ، ولجيسمي إلى التّراب هُبُوطٌ ، وعلى حالبها تكوم الليسالي،

بحيمام ولا تُبتكتي الرّعُودُ ُ سَوْفَ أَمْضَى وَيُنجَزُّ السَّوعُودُ ۗ أقيام الصالح أم قُعود ؟ لا تُرَجُّوا فإنَّى لا أعُسُودُ ا ولروحي إلى الهَواءِ صُعودُ فنُحُوسٌ لمَعشَرِ أو سُعُسُودُ

فلمَّم يَبَقُّ نحضٌ للتَّرابِ ولا عَظَمُ ١

وما صَنَعَتُ ، فعَيشي كُلُّهُ عَنَتُ٢ُ

إذا لَقُوهُ ، بما صاموا وما قَنْتُوا ٣

شرط المعري

قالَ المُنتجّمُ والطّبيبُ كلاهُما: إنْ صَحّ قولُكما ، فلّستُ بخاسرٍ ،

لا تُحشرُ الأجسادُ ، قلتُ: إليكُما أو صَحّ قَولي ، فالحسارُ عليكُما

١ النحض: اللحم.

٢ العنت : الشدة ودخول المشقة .

٣ قنتوا : أي قاموا بما عليهم لله من الطاعة والصلاة .

حيرة العقل في الموت

أذِ هني طال َ عَمَه لُكَ بالصّقال ِ وماجَ النّاسُ في قيل وقال ِ إذا انتـَقَـلَـتْ عن الأوصال ِ نفسي أسيرُ فلا أعودُ وما رُجوعي ! أُمورٌ يَلتَبسنَ على البَرايا ،

ستُطلِقُني المَنيَّةُ عَن قَريبٍ ، فإنِّي في إسارٍ واعتيقـــال ِ فَمَا للجِسِمِ عِلْمٌ بانتِقالِ وقد كان الرّحيلُ رّحيلَ قال ا كأن العَقلَ منها في عقال

لا رجعة بعد الموت

ضَحكنا وكانَ الضّحكُ منا سَفاهة ، وحُتى لسُكّان البّسيطة أن يَبكُوا

يُحطَّمُنا رَيبُ الزَّمان كأنَّنا زُجِماجٌ ولكن لا يُعادُ لهُ سَبكُ ُ

الروح بعد الموت

وذاك نُورٌ لأجساد يُحَسَّنُها ، قاللَتْ مَعَاشرُ : يَبَقَّى عندَ جُثِّته ، وليَس في الانس من نفس إذا تُبضَتْ

والرُّوحُ شيءٌ لنَطيفٌ لَيسَ يُدرِكُهُ عَقلٌ وينسكُنُ من جيسم الفتي حرَّجَا ٢ سُبحان رَبُّكِ، هل يَبقى الرّشادُ لهُ، وهل يُحس بما يَلقَى إذا خَرَجَا ؟ كما تَبَيّنتَ تحتَ اللّيلَةِ السُّرُجا وقال ناس": إذا لاقتى الردى عربجاً ساف الذين لكريها طيبها الأرجاء

١ قال : مبغض .

٢ الحرج: المكان الضيق.

۳ عرج: ارتقی.

[۽] ساف : اشتم .

وأسعَدُ النَّاسِ بالدَّنيا أخو زُهُدٍ ،

نافتي بَنيها ، ونادُّوا ، إذ مضيَّ : درَّجِيًّا ا

حيرته في الروح

للموت، عنتي، فأجدر أن ترَى عجبباً هلاك جسمي في تُربي فَوا شَـجبَباً ا

إن يتصحب الروح عقلي بتعد مظعنها وإن مُـضَتْ في الهواءِ الرّحب هالكـَـة ً ـ

لا أسف على الحياة

إرجيع إلى السن فانظر ما تقاد مها، فَكُمَ ثَلَاثَينَ حَوَلاً شَيَّبَتْ ، ومَضَتْ ولَيسَ ذلكَ إلا صبغَةُ جُعلِتُ تَـمَضي الحَيَاةُ ، وما لي إثرَها أسـَفٌ والموتُ يَسَلُبُ ما في الأنفِ من شَـمم أرى فرراري من المقدار سَيَّشَةً ، ولا ألومُ أخا الإلحاد بيَلُ رَجُسلاً

فاحكُمُ عليه ولا تَحكمُ على الشَّعَرِ ستُّونَ والشَّيبُ فيها غيرُ مُستَّعر طَبَعاً وإنْ قيلَ شابَ الرّأسُ للذُّعُر ود دتُ أنَّ مُعيرً العَيشِ لم يُعيرِ تحتّ التراب، وما في الحكّ من صَعَر لو تعلم الحيل علمي فيه لم تعرا يَنَخشَى السَّعيرَ وما يَنفَلَكُ في سُعُرُهُ

راحة القبر

لمَّا ثَوَتُ فِي الْأَرْضِ، وهي لطيفة ، قُدُ مَاوْنا أمنت من الأحداث لم يَستريحُوا مين شُرُورِ ديارِهيم°،

إلا برحلتهم إلى الأجداث

١ نافى بنيها : أي هاجرهم و دفعهم عنه . درج : مضى لسبيله .

٢ فوا شجباً : فوا حزناً .

٣ لم تعر : أي لم تضمر ولم ينتف ذنبها ، وبذلك يعظم شأنها .

السعر : الجنون .

سبيل الردى

قبيح أن يُحسَ تنجيبُ باك ولم أرد المنية باختيساري ، ولو خُيرت لم أترك منحلي ، وجدت الموت ينتظم البرايا ، فأوصيكم بدئيسانا هوانا ،

إذا حان الردى ، فقضيت نحبي ولكن أوشك الفتيان ستحبي فأسكن في منضيق بتعد رحب بشتجب منه في أعقاب شتجب فإنتي تابيع آثار صحبي

الموت المسلط

لعلَ "، الذي يسمضي ، إلى الله أقرب وطنول بقاء المرء سم منجرب منهم منهم بأهليسه ، ومن يتغرب فتأكل من هذا الأنام وتشرب تنهان ، إذا حان الشروق ، وتضرب حناه الردى ، وهو السنان المنجرب عليهم صباح ، بالمنايا مذرب أ

١ الفتيان : الليل والنهار .

٢ الشجب : الإهلاك .

٣ في أخبار القصاصين أن الشمس تأبى الإشراق ، فتجلدها الملائكة ، وتسوقها قسراً ، وهذا من
 الإسرائيليات التي دخلت على الإسلام ، وورد في شعر لأمية بن أبي الصلت .

٤ مادرب : مسموم .

أمراض الشيخوخة

لا خَيرَ من بَعد خَمسينَ انقَضَتْ كَمَلاً في أن تُمارسَ أمراضاً وأرعاشاً

وقد يتعيشُ الفَـتي حتى يُقال لَهُ : ما ماتَ عندَ لقاءِ المَوتِ ، بل عاشاً

البقاء كشعر أبى تمام

كأن بَقاءَ المَرء شعرُ حَبيبا يُغيِّرُ أعلى رأسه بصبيب بَيَاضاً بَدا في غُرّة وسَبيبٍ

وَجَدَّتُ عَوارِيّ الحَياةِ كَثيرَةً ، وتَىلَقَاهُ مَن ْ فَرَطَ الصَّبَابَةَ جَاهَلاً ، وما كَتَرهَتْ خَيَلٌ تُنْخَالُ وَأَينُقٌ فإن طريق النَّاسِ في الحَتفِ واحد " أكُنتَ طَبيباً أم ْ نَقيض طَبيب

عبء النسل

وجَدَتُ المَوتَ للحَيوان داءً ، وكيفَ أعالجُ الدَّاءَ القَديما ! وما دُنياكَ إلا دارُ ستوْء ، ولست على إساء تها متَّقيماً لقد سَعِدَ الذي أمسَى عَقيماً يَوْمٌ طَريقَ حَتَفِ مُستِقَيمًا؟ وإمَّا أن يُخلَّفَهُ يَتيما

أرَى وَلَدَ الفتي عبشا ً عليه ، أماً شاهدت كل أبي وليد ، فإمَّا أَنْ يُرَبِّيهُ عَدُوًّا ،

١ العواري بتشديد الياء وتحفيفها : ما يتداوله الناس بينهم ولا يبقى لأحد منهم كالمال ، واحدته عارة .

٢ الصبيب : خضاب الشيب .

٣ تخال : تساس . السبيب : شعر الذنب .

وصية الميت

جاران ي: شاك ومتسرورٌ بحالتيه ي، مالُ الدَّفينِ أتَّى الوُرَّاتَ، فاقتَسموا لا أطعتموا منه ُ ميسكيناً ، ولا بَــَذَــُلوا والعيشُ داءً"، وموتُ المرءِ عافيـَةٌ"، أنفاسُهُ كخُطاهُ ، والبَقاءُ لهُ مَنَازِلُ الْأَنْفُسِ الأجسادُ يُنْظعِنُهَا

كالغَيثِ يَبكي ، وفيه ِ بارِقٌ بُسَمَا ولم يُراعُوهُ في ثلث له تسمما عُرُوْفًا، ولا كفَّروا، في حينه، قسمَا أُوصَى فلم يتقبلوا منه، وعاهدَ هم ، فقابِلُوا بخيلافِ كل ما رَسَمَا إنْ داؤهُ بتَواري شَخْصِهِ حُسِمًا مَسَافَةً ، فهوَ يَفْنِي كُلَّمَا انتَسَمَا وقد ُ الحيمام، فكم من منزل طسماً

۱ طسم: درس وعفا.

رسالة الغفران

آراء في النقد

مع عدي بن زيد

فيقول لعبيد : « ألك علم بعدي بن زيد العيبادي ؟ » فيقول : « هذا منزله قريباً منك . » فيقف عليه ، فيقول : « كيف كانت سلامتك على الصراط ؟ » فيقول : « إنَّي كنت على دين المسيح ، ومـَن كان من أتباع الأنبياء قبل أن يُبعث محمد فلا بأس عليه ، وإنَّما التَّبيعة على من سجد للأصنام » .

فيقول الشيخ : « لقد هممت أن أسألك عن بيتك الذي استشهد به سيبويه وهو قولك :

أَرْوَاحٌ مُودِّعٌ أَم بُكُورُ أَنت فانظرْ لأيّ حال تصيرُ

فإنَّه يزعُمُ أن « أنت » يجوز أن تُرفع بفعل مضمر يفسره قولك: فانظر، وأنا أستبعد هذا المذهب ولا أظنتك أردته »فيقول عديّ بن زيد: «دعني منهذه الأباطيل! ولكني كنت في الدار الفانية صاحب قَـنَص ، فهل لك أن نركب فرسين من خيل الجنَّة ، فنبعثهما على صِيرانها ، وخيطان نعامها ، وأسراب ظبائها وعانات " حُمْرُها ، فإن للقنيص لذَّة ! » فيقول الشيخ : « إنَّما أنا صاحب قلم ، ولم أكن صاحب خيل! »

١ الصيران : جمع صيار وهي لغة في صوار ، والصوار بالضم ويكسر : القطيع من بقر الوحش . ٢ الحيطان : جماعات النعام .

٣ العاذات ، جمع العانة : القطيع من حسر الوحش .

ملاحاة النابغة الجعدي والاعشى

ويقول نابغة بني جعدة ، وهو جالس يستمع : « يا أبا بصير ! أهذه الرَّباب التي ذكرها السعدي هي ربابك َ التي ذكرتها في قولك :

فما نطق الديك ملأت كوب الرباب له ، فاستدارا »

فيقول أبو بصير: «قد طال عمرك يا أبا ليلى ، وأحسبُك أصابك الفَّنَدُ ، ، ف فبقيت على فنَدك إلى اليوم! أما علمت أن اللواتي يسمَّين بالرّباب أكثر من أن يحصَين؟ أفتظن أن الرّباب هذه هي التي ذكرها القائل:

ما بال ُ قومِكِ يا رباب خُزْراً كَأَنَّهُم عضابٌ

أو التي ذكرَها امرو القيس في قوله :

دار لهند والرباب وفَرتَنَى ولميسَ ، قبل حوادث الأيّام »

فيقول نابغة بني جعدة : « أَتَكَلَّمْنِي بَمثل هذا الكلام يا خليعَ بني ضُبَيعة ، وقد متَّ كافراً وأقررتَ على نفسك بالفاحشة ، وأنا لقيتُ النبيّ ، صلّى الله عليه وسلّم ، فأنشدته كلمتي التي أقول فيها :

بلغنا السَّماءَ مجدُنا وسناؤنا ، وإنَّا لنبغي فوقَ ذلك مَظهَرا

فقال لي : « إلى أين يا أبا ليلي ؟ » فقلت : « إلى الجنبّة بك يا رسول الله ! » فقال : « لا يفضُض الله فاك ! »

أغرّك أن عدّك بعض الحهّال رابع الشعراء الأربعة ، وكذب مفضّلك ، وإنّي لأطول منك نفسًا ، وأكثر تصرّفاً ، ولقد بلغت ، بعدد البيوت ، ما لم يبلغه أحدّ

١ الفند : الخرف .

٢ الخزر : المصابون بضيق العين .

من العرب قبلي ، وأنت لاه مِ بعَـفَارَتك تفتري على كراثم قومك ، وإن صدقت فخزياً لك ولمُقارَّك » .

فيغضب أبو بصير ، فيقول : « أتقول هذا وإن بيتاً مما بنيتُ ليُعدَّلُ بمائة من بنائك ؟ وإن أسهبت في منطقك ، فإن المُسهب كحاطب الليل . وإنّي لفي الجرثومة من ربيعة الفرس ، وهل جعدة إلا وائدة ظليم نفور ؟ أتعيّرني مدح الملوك يا جاهل ؟ ولو قدرت على ذلك لهجرت إليه أهلك وولدك . واكنتك خُلقت جباناً ، لا تُدلجُ في الظلماء الداجية ، ولا تهجرُ في الوديقة الصاخدة » .

فيقول الجعديّ : « اسْكُتْ يا ضُلّ بنَ ضُلّ ، فأقسم ان دخولك الجنّة من المنكرات ، ولكن الأقضية جرت كما شاء الله ! لحقيًّك أن تكون في الدّرك الأسفل من النار ، ولقد صلي بها من هو خير منك . ولو جاز الغلط على ربّ العزّة ، لقلت : إنّك غُلط بك .

واستقللتَ بني جعدة ، وليوم من أيّامهم يرجيع بمساعي قومك ! وزّعمتَـني جباناً وكذبت ، لأنا أشجع منك ومن أبيك ، وأصبر على ادلاج المُظلمة ذات الأريز ، وأشد ادلاجاً في الهاجرة أم الصّخدان ! »

ويثب نابغة بني جعدة على أبي بصير ، فيضربه بكوز من ذهب . فيقول الشيخ ، أصلح الله به : « لا عربتَدَ ق في الجنان ، إنسما يعرف ذلك بين السفْلة والهَجاج ، وإنك يا أبا ليلى لمتترع م . ولولا أن في الكتاب الكريم : « لا يُصدَّعون عنها ولا يُنزِفون » لظنناك أصابك نزْف في عقلك » . ويريد أن يُصلح بين الندماء ،

العفارة : الخبث والنكر .

٢ مقارك : مخالطك .

٣ الغليم : ذكر النعام ، والمراد طالبة نسب نفور منها .

الوديقة : شدة الحر .

ه الصاخدة : الشديدة القيظ .

٦ الاريز : الصقيع .

٧ الهجاج : الحمقي .

٨ متترع : مسرع إلى ما لا تحمد عقباه .

فيقول : « يجب أن يُحذر من ملك يعبرُ ، فيرى هذا المجلسَ ، فيرفعُ حديثه إلى الجبار الأعظم ، فلا يجرّ ذلك إلا إلى ما تكرهان .

واستغنى ربّنا أن تُرفع الأخبار إليه ؛ ولكن جرى ذلك مجرى الحفظة في الدار العاجلة . أما علمتما أن آدم خرج من الجنّة بذنب حقير ! فغير آمن مَن وُلد أن يُقدر له مثل ذلك! فسألتك بالله يا أبا بصير : هل يهجيس ُ لك تمني المدام؟ " فيقول: «كلا والله ، إنّها عندي كمثل المتقير ، لا يخطئر ُ ذكرها بالحلّد ، فالحمد لله الذي سقاني عنها السّلوانة " » .

فيقول: «يا أبا ليلى! إن الله ، جلّت قدرته ، مَن علينا بهؤلاء الحور العين اللواتي حوّلهن عن خلق الإوز ، فاختر لنفسك واحدة منهن ، فلتذهب معك إلى منزلك تلاحنك أرق اللّحان ، وتسمعك ضروب الألحان ».

فيقول لبيد بن ربيعة : « إن أخذ أبو ليلى قينة ً ، وأخذ غيره مثلها ، أليس ينتشر خبرُها في الجنّة ؟ فلا يُـوُمـَن أن يسمتى فاعلو ذلك : أزواجَ الاوز ّ » .

فتُضرب الجماعة عن اقتسام أُولئك القيان .

مدح رضوان

فلمنّا أقمتُ في الموقف زُهاء شهرٍ أو شهرين ، وخيفتُ من الغرق ، في العرق ، زيّنتَ لي النفس الكاذبة أن أنظم أبياتاً في رضوان َ ، خازن الجنان ، عملتها في وزن : « قفا نبك من ذكرى حبيب وعرفان » ووسمتها برضوان ، ثمّ ضانكتُ النّاس حتى وقفت منه بحيث يسمع ويرى ، فما حفل بي ، ولا أظنّه أبيه لما أقول ، فغبرت ٢ برهة نحو عشرة أيّام من أيّام الفانية ، ثمّ عملت أبياتاً في وزن :

بانَ الخليطُ ولو طُووعْتَ ما بانا وقطّعوا من حبال الوصل أقرانا

١ السلوانة : العسل .

۲ غبرت : أي مكثت .

ووسمتها برضوان ، ثم دنوت منه ، ففعلت كفعلي الأوّل ، فكأني أحراك ثبيراً ، والتمس من العيضر ما عبيراً ، فلم أزل أتتبع الأوزان التي يمكن أن يوسم بها رضوان حتى أفنيتها ، وأنا لا أجد عنده مغوثة "، ولا ظننته فهم ما أقول ، فلما استقصيت الغرض فما أنجحت ، دعوت بأعلى صوتي : «يا رضوان ! يا أمين الملك الجبار الأعظم على الفراديس ! ألم تسمع ندائي بك ، واستغاثتي إليك ؟ » فقال : الحبار الأعظم على الفراديس ! على اللوّواب ، فما الذي تطلبه أيها المسكين ؟ » فأقول : «أنا رجل لا صبر لي على اللوّواب ، وقد استطلت مدة الحساب ، ومعي طك بالتوبة ، وهي للذّنوب كلها ماحية ، وقد مدحتُك بأشعار كثيرة ووسمتُها باسمك » فقال : « وما الأشعار ؟ » فقلت : «الأشعار جمع شعر ، والشعر كلام "موزون تقبله الغريزة على شرائط إن زاد أو نقص أبانه الحس ، وكان أهل العاجلة يتقرّبون به إلى الملوك والسادات فجئتُ بشيء منه إليك ، لعلك تأذن لي بالدخول يتقرّبون به إلى الملوك والسادات فجئتُ بشيء منه إليك ، لعلك تأذن لي بالدخول في هذا الباب ، فقد استطلتُ ما النّاس فيه ، وأنا ضعيف منين ولا ريب أنّي ممن يرجو المغفرة ، وتصح له بمشيئة الله تعالى » فقال : « إنسّك لغين الرأي ، أتأمل أي برجو المغفرة ، وتصح له بمشيئة الله تعالى » فقال : « إنسّك لغين الرأي ، أتأمل أي بعير إذن من رب العزّة ؟ هيهات هيهات ! وأنتى لهم التناوش من من بعيد ! »

مع امرىء القيس

ويسأل عن امرىء القيس بن حُبُرْ ، فيقول : « يا أبا هند أخبرني عن التسميط المنسوب إليك ، أصحيح هو عنك ؟ »

١ العضرم : تراب يشبه الجمس .

٢ اللواب : العطش .

٣ المنين : الضعيف .

٤ التناوش : التناول .

ه التسميط : ضرب من الشعر المخمس ، أجزاؤه على غير روي القافية .

ويُنشدُهُ الذي يرويه بعض النَّاس :

يا قَوم إن الهَوَى إذا أصابَ الفي في القلبِ ثمّ ارتقى فهند بعض القنوى فقد هوَى الرّجل ُ

فيقول: « والله ما سمعتُ هذا قطّ، وإنّه لقريّ لم أسلكه، وإن الكذب لكثيرٌ، وأحسبُ هذا لبعض شعراء الإسلام، ولقد ظلمني وأساء إليّ، أبتَعُد كلمتي التي أوّلها: الا عيم صباحاً أيتها الطلّلَلُ البالي وهل يعيمن من كان في العُصُر الحالي وقولى :

خليلي مرّا بي على أم جُندَبِ لأقضي حاجاتِ الفسوادِ المعذّبِ يُقال لي مثل ذلك؟ والرّجزُ من أضعف الشعر، وهذا الوزنُ من أضعف الرّجزَ!» فيعجب لما سمعه من امرىء القيس.

مع عنثرة

وينظر ، فإذا عنترة ُ متلدّد ٌ ' في السعير ، فيقول : « ما لك يا أخا عبس ! كأنّـك لم تنطق بقولك :

ولقد شربتُ من المُدامَة بَعدَما ركد الهواجرُ بالمَشوف المُعلَمِّ

١ القري : مسيل الماء من الربوة ، ويكني به عن الأمر الصغير .

٢ متلدد : متحير يتلفت يميناً وشمالا .

٣ ركد: سكن . الهواجر ، جمع الهاجرة : شدة الحر قرب الظهر . المشوف : المجلو ، قوله المشوف
 المعلم أي الدينار .

بزُجاجة صفراء ذات أسرة قرنت بأزهر في الشمال مُفدّم الله وإنتي إذا ذكرت قولك : « هل غادر الشعراء من معرد م » الأقول : « إنها قيل ذلك وديوان الشعر قليل محفوظ ، فأما الآن فلو سمعت ما قيل بعد مبعث النبي ، صلى الله عليه وسلم ، لعتمبت نفسك على ما قلت ، وعلمت أن الأمر كما قال حبيب بن أوس ؟ :

فلو كان يَنفَى الشَّعرُ أفناه ما قَرَتْ حِياضُكُ منه في العصور الذواهبِ ولكنَّه صوبُ العقول ، إذا انجلت سحائب منه أعقبت بسحائب

فيقول: «وما حبيبُكم هذا؟ » فيقول: «شاعرٌ ظهر في الإسلام » وينشده شيئاً من نظمه ، فيقول: «أمّا الأصل فعربيّ ، وأمّا الفرع فسَطق به غبيّ ، وليس هذا المذهبُ على ما تعرف قبائلُ العرب. » فيقول ، وهو ضاحك مستبشر : «إنّما يُنكرَ عليه المستعار ، وقد جاءت العاريّة في أشعار كثيرة من المتقدّمين ، إلاّ أنّها لا تجتمع كاجتماعيها فيما نظممة حبيبُ بنُ أوس .

ولقد شق على تخولُ مثلك إلى الجَحيم ، وكأن أَذْني مُصغية إلى قينات الفسطاط وهي تغرّدُ بقولك :

أمن سُميّة دمـعُ العينِ تذريفُ لو أن ذا منك ِ، قبل اليوم ِ، معروفُ »

مع عمرو بن كلثوم

فليت شعري ، ما فعل عمرو بنُ كلثوم ؟ فيقال : « ها هوذا من تحتك ، إن شئت أَن تُحاورَه فحاوِره » .

١ ذات اسرة : ذات خطوط . ازهر : أي ابريق أبيض . في الشمال : أي مبرد بريح الشمال .
 مفدم : أي مسدود بمصفاة لتصفيته .

٢ أبو تمام .

٣ قرت : جمعت .

فيقول : « كيف أنت أيّها المصطبيعة المصحن الغانية ، والمُغتَبِق ٌ من الدنيا الفانية ! لوَددتُ أنّك لم تُساند " في قولك :

كَأَنَّ مُتُونَهِنَ مُتُونُ غُدُرٍ تُصَفَّقُها الرَّياحُ إذا جَرَيْسْنَا ۗ »

فيقول عمرو: « إنتك لقرير العين ، لا تشعر بما نحن فيه ، فاشغل نفستك بتمجيد الله ، واترك ما ذهب فإنه لا يعود . وأمّا ذكرك سنادي فإن الإخوة ليكونون ثلاثة أو أربعة ، ويكون فيهم الأعرج والأبخق ولل يُعابون بذلك ، فكيف إذا بلغوا المائة في العدد ؟ »

جنة الرجز

ويمرّ بأبيات ليس لها سُمُوق أبيات الجنة ، فيسأل عنها ، فيقال : « هذه جنة الرَّجِنّر » فيقول : « تبارك العزيز الوهّاب ، لقد صدق الحديث المرويّ : « إنّ الله يُحبّ معالي الأمور ويكره سنفسافها » وإن الرّجنز لمن سنفساف القريض ؛ قصّرتم أيّها النّفرُ فقُصّرَ بكم ! »

ويعرض له روابة فيقول: « يا أبا الجحّاف! ما كان أكلفك بقواف ليست بالمُعجبة ، تصنع رَجَزاً على الغين ، ورجزاً على الطاء ، وعلى الظاء ، وعلى غير ذلك من الحروف النافرة ، ولم تكن صاحب مثل مذكور ، ولا لفظ يُستَحسن!» فيغضَبُ روابة ويقول: « ألي تقول هذا ؟ وعني أخذ الحليل وكذلك أبو عمرو بن

المصطبح: الذي يشرب الحمر صباحاً ، يشير الى قول عمرو في اول معلقته:
 الا هبى بصحنك فاصبحينا ولا تبقى خمور الأفدرينا

العار و الغار و و العار و و العار و و العار و و و العار و و و العار و و و العار و و و و و و و و و و

٢ المغتبق : الشارب مساء .
 ٣ لم تسائد : أي لم تأت بالسناد في شعرك .

غدر : مخفف غدر ، جمع غدير . السناد هنا في فتح الراء قبل الياء الساكنة في قوله جرينا .

ه الأبخق : الاعور القبيح العور .

٦ سموق: ارتفاع.

٧ رؤبة بن العجاج .

العلاء ، وقد غبرت افي الدار السالفة تفتخر باللفظة تقع إليك ، مما نقله أولئك عني وعن أشباهي ؟ » فإذا رأى ما في رؤبة من الانتخاء قال : « لو شبك رَجزُك ورجز أبيك لم تخرُج منه قصيدة مُستَحسنة ، ولقد كنت تأخذ جوائز الملوك بغير استحقاق ، وإن غيرك أولى بالأعطية والصّلات » فيقول رُوبة : « أليس رئيسكم في القديم ، والذي ضَهَلَت الله المقاييس ، كان يستشهد بقولي ويجعلني له كالإمام؟ » فيقول : « لا فخر لك أن استُشهد بكلامك ، فقد وجدناهم يستشهدون بكلام أمنة وكعاء ، وكم روى النّحاة عن طفل ما له في الأدب » فيقول رؤبة : « أجئت الحصامينا في هذا المنزل ؟ فامض لطيتك ، فقد أخذت بكلامنا ما شاء الله ! » فيقول : « أقسمت ما يصلح كلامه لم للثناء ، تصكّون مسامع المُمتد عبالحندل ، فيقول : « أقسمت ما يصلح كلامه من طول العمل ، إلى صفة فرس أو كلب ، فإن خرجتم عن صفة جمل ترثون له من طول العمل ، إلى صفة فرس أو كلب ، فإن كم غير الرّاشدين ! » فيقول رؤبة : « إن الله ، سبحانه وتعالى ، قال : « يتنازعون فيها كأساً لا لغو فيها ولا تأثيم » وإن كلامك لمن اللغو ! » فإذا طالت المخاطبة بينه وبين رؤبة ، سمع العجاج ، فتجاء يسأل المُخاجزة . .

المتنبي

فأمنّا ما ذكره من قول أبي الطيّب : « أَذُمَّ إلى هذا الزمان أُهيَليَه » فقد كان الرجلُ مولّعاً بالتصغير ، لا يقنع منه بخُلسة المُغير ، كقوله :

مَن لي بفتهم أهيل عتصر يتدعي أن يحسب الهنديّ فيهيم العيل

١ غبرت : ظللت .

٢ الانتخاء : التعاظم .

٣ ضهلت : رجعت .

٤ وكعاء : حمقاء .

ه المحاجزة : المسالمة .

٦ باقل : رجل اشترى ظبياً باحد عشر درهماً فسئل عن ثمنه فبين لهم حسابه بفتح كفيه و اخراج لسانه،
 فانفلت الظبي ، فضر ب به المثل في الدي .

وقوله : «مقالي للأُحيَمق يا حليم ُ »

وقوله : « ونام الخُورَيد مُ عن ليلنا »

وقوله : « أَفِي كُلَّ يُوم تَحْتَ ضِبنِي شُوَّيعِرْ ا »

وغير ذلك مما هو موجود أفي ديوانه ، ولا ملامة عليه ، إنها هي عادة صارت كالطبع ، تُغتفر مع المتحاسن . وهذا البيت الذي أوّله : « أذم إلى هذا الزمان أهيلته » إنها قاله في علي بن محمد بن سيّار بأنطاكية قبل أن يمدح سيف الدولة . والشعراء مُطلق لهم ذلك ، لأن الآية شهيدت عليهم بالتّخرّص وقول الأباطيل : « ألم تر أنهم في كل واد يتهيمون ؟ وأنهم يقولون ما لا يفعلون ؟ »

١ الضبن : ما بين الكشح و الابط .

بديع الزمان الهمذاني

رسائله

فتح بهاضية

كتب هذه الرسالة إلى الوزير أبي العباس الاسفرائيني بعد أن فتح الأمير محمود بن سبكتكين بهاضية من بلاد الهند ، ويقال لها أيضاً بهاطية . قال ابن خلدون : هي مدينة حصينة عليها نطاق من الأسوار ، وآخر من الخنادق بعيدة المهوى . عبر إليها السلطان نهر جيحون وافتتحها ، ثم أصلح أمورها ، واستخلف عليها من يعلم أهلها قواعد الإسلام ؛ ولما رجع إلى غزنة لقي شدة من الأمطار في الوحل ، وزيادة المدد في الأنهار ، وغرق كثير من عسكره :

إنّ الله ، وهو العلى العنظيم المنعطي ما شاء ، من على الإنسان ، بهذا اللسان ؛ خلق ابن آدم وأودع فكيه مضغة لحم المنصر فها في القرون الماضية ، وينخبر بها عن الأمم الآتية ؛ ينخبر بها عما كان بعد ما خلق ، وعما يتكون قبل أن ينخلق . ينطق بالتواريخ عما وقع من خطف ، وجرى من حرب ، وكان من يابس ورطب ؛ وينطق بالوحي عما كان ، عما سيتكون بعد ، وصدق عن الله بالوعد . ولم ينطق التاريخ بما كان ،

١ مضغة لحم : يريد بها اللسان .

٢ يصرفها : يقال صرفه في الأمور : أي قلبه . والمراد : أنه يصرف لسانه في الكلام على القرون الماضية.

٣ خلق : الضمير يعود إلى عما كان .

إغلق : الضمير يعود إلى عما يكون . والمراد بذلك نبوءات الأنبياء .

ه من يابس ورطب : أي من شدة ورخاء .

٣ وصدق: أي وعما صدق .

ولا الوّحيُ بما يسكونُ بأن الله من تعالى حص أحداً من عباده ، ليس النبيين ، ما خص به الأمير السيّد ، يتمين الدّولة ، وأمين الملّة م ودون الجاحد ، والسّنين إن جمحد ، أخبار الدّولة العبّاسية ، والمُدة المروانيسة ، والمُدة المروانيسة ، والسّنين الحربية ، والبيعة الهاشمية ، والأيّام الأموية ، وزمان الفترة العدوية ، ولولا والحلافة التيسمية ، وعهد الرسالة النبوية ، وزمان الفترة م قرنا قرنا ؛ ولولا الإطالة ، لعدد نا إلى عاد وشمود ، بطنا بطنا ، وإلى نوح وآدم قرنا قرنا ؛ وكبر م يتجد قائل مقالاً ، أن ملكا ، وإن علا أمره ، وعظم قدره ، وكبر سلطانه ، وهبت ريحه ، المرق الهند ، فاسر طاغيتها بسطة ملك ، الهند ، المنا المنتها بسطة ملك ،

19

١ بأن الله : بيان تفصيلي على التنازع من بما كان و بما يكون .

٢ ليس النبيين : أي إلا النبيين ، استثناء .

٣ الملة : الديانة .

٤ دون الحاحد : أي أمامه ، والظرف متعلق بخبر مقدم . وأراد بالحاحد من ينكر عليه زعمه بأن الله خص الأمير بفضل لم يخص به أحداً من عباده إلا الأنبياء .

ه إن جحد : أي إن جحد قولنا .

٦ أخبار : مبتدأ مؤخر .

٧ المدة المروانية : أي مدة الحلافة الأموية من مروان بن الحكم إلى مروان بن محمد آخر خلفائهم .

٨ السنين الحربية : أي مدة الحلافة الأموية من معاوية بن أبي سفيان بن حرب ، إلى حفيده معاوية بن
 يزيد ؛ ثم انتقلت الحلافة إلى مروان بن الحكم .

٩ البيعة الهاشمية : بيعة على بن أبى طالب بن عبد المطلب بن هاشم .

١٠ الأيام الأموية : أي أيام عثمان بن عفان الأموي .

١١ الإمارة العدوية : أي إمارة عمر بن الخطاب ، منسوبة إلى عدى أحد أجداده .

١٢ الحلافة التيمية : أي خلافة أبى بكر منسوبة إلى تيم أحد أجداده .

١٣ زمان الفترة : أي العصر الحاهلي قبل بعثة محمد .

١٤ عاد و ثمود : من العرب البائدة .

١٥ أي لم يجد في أخبار الدول التي ذكر ناها أن ملكاً .

١٦ هبت ريحه : أي انتشر ذكره .

١٧ طرق الهند : أي غزاها .

١٨ بسطة ملك : أي سعة ملك ؛ وبسطة منصوبة على المصدرية ، أي أسر طاغيتها أسر بسطة ملك .

ثم خكلاه ؛ وعرض الأرض وقوة قلب ؛ وصبح ستجستان ، وهي المدينة العدراء ؛ والحية العراء والعية الغراء والطية الغراء والعية الغراء والعيدة العراء والعيدة الغراء والعيدة الغراء وعنف به ثم خلاه تخلية فضل ولطف . ثم لم يلبت أن خاض البحر إلى بنهاضية ؛ والسيل والليل جنود ها ، والشوك والشجر والشجر سلاحها ، والضح اوالريح طريقها، والبر والبحر احصارها، والجن اوالإنس أنصارها؛ والضح اولايل وعنم أموالها ، وساق أقيالها ، وكسر أصنامها، وهد ما أعلامها المناف المناف الصيف المناف الأثمة ، واتفق قول الأثمة أن سيوف الحق أربعة وسائه المناف المناف

١ عرض الأرض : أي أمرها على بصره ، كما يعرض الجنه ، ليختبرها وينظر حالها .

٢ قوة قلب : أي عرض قوة قلب ، فقوة منصوبة على المصدرية .

٣ سجستان : ولاية واسعة من بلاد الفرس وهي جنوبي هراة ، وأرضها كلها رملة حارة سبخة ،
 والرياح فيها لا تسكن أبداً ، ولا تزال شديدة .

إليها فاتح .
 إليها فاتح .

ه الحطة : الأرض التي لم ينزلها نازل .

٦ العوراءُ : الفريدة ليس لها أخت ، أو التي لا ماء فيها .

٧ الطية : الجهة التي يطوي قاصدها البلاد من أجلها . الغراء : الشديدة الحر ، والنفيسة .

أي كثيرة اأأمطار والغيوم في الشتاء .

٩ أي تدفع عنها الغزاة غابة من الشجر والشوك .

١٠ الضح : ضوء الشمس إذا استمكن من الأرض ، فاشتدت الحرارة .

١١ البر والبحر : يريد بذلك أسوارها الحصينة ، وخندق الماء المحيط بها وما يتقدم ذلك من صعوبة مسالكها في قفارها وجبالها وأنهارها .

١٢ الحن : يبالغ في مناعتها فيجعل الحن يشتركون مع الإنس في الدفاع عنها .

١٣ الأقيال : الملوك . والمراد هنا ساداتها وأشرافها .

١٤ الأعلام : الحبال . والمراد هنا أسوارها وحصونها .

١٥ يتطرقها : يأتيها ، والضمير لبهاضية .

١٦ سائرها : أي بقية السيوف .

١٧ المشركين : الذين يجملون لله شريكاً ، والمراد بهم مشركوقريش الذين حاربوا النبي وكانوا يعبدون الأصنام .

في المرتد ين أ ، وسيف على في الباغين أ ، وسيف القيصاص بين المسلمين . وسيوف الأمير ، وققه الله في متواقفه ، لا تتخرُجُ عن هذه الأقسام : فسيفه بظاهر في متراة فيمن عظل الحد أ ، واتهم بأنه ارتد وسيفه وسيفه بظاهر غزنة سد في وجه العقوق أ ، نوعاً من الكفو والفسوق أ ؛ وسيفه بظاهر مرو افيمن نقض العهد ، بعد تغليظه أ ، ونبتذ اليتمين بعد تأكيده ١١ ؛ وسيفه بظاهر ستجستان فيمن نبته الحرب ، بعد رقودها ، وخلع الطاعة ، بعد قبولها ؛ وسيفه أ ، الآن ، في ديار الهند ، سيف قرنت وعز به الفتوح ، وأثنت عليه الملائكة والروح ١٠ ، وذكت به الأصنام ، وعز به الإسلام ، والنبي عليه السلام ، واختص بفضله الإمام أ ، والترك في خيره الأنام ، وأرخت بذكره المؤيام ، واختص بفضله الإمام ، والتهم . وشدة وسينة كر من حديث الهند وبلادها ، وغليظ أكبادها الأقلام .

١ المرتدين : العرب الذين ارتدوا عن الإسلام بعد موت النبي ، فحاربهم أبو بكر .

٢ الباغين : يريد بهم الذين بغوا على على في خلافته وحاربوه .

٣ القصاص : القود ، أي إقامة الحد لمعاقبة الجناة من المسلمين ، كحد السرقة ، وحد القتل عمداً .

الظاهر : المكان المشرف من الأرض .

ه هراة : بلد في خراسان .

٣ عطل الحد : أي أبطل إقامة الحدود الشرعية في معاقبة الحناة .

٧ غزنة : مدينة بالأفغان ، وكانت عاصمة الدولة الغزنوية ، وأعظم سلاطينها فاتح بهاضية .

٨ العقوق : أي الحروج عن الطاعة .

٩ الفسوق : الحروج عن طريق الحق في الدين .

١٠ مرو : بلد بخراسان .

١١ تغليظه : توثيقه .

۱۲ تأكيده : الضمير يعود إلى اليمين وهي مؤنثة ، فالظاهر أنه أخذها نظير الحلف ، وهو مذكر ، أو أن الضمير عائد لنابذ اليمين ، وضمير اليمين محذوف تقديره : تأكيده إياها ، أو تأكيده لها .

١٣ الروح : أي جبريل .

١٤ الإمام : المراد به الأمير فاتح بهاضية .

١٥ أي صار تاريخ الأيام يحسب من فتح بهاضية .

١٦ أحفيت : أي بريت .

١٧ أي قسوتها وشدتها .

أحقادها ، وقُوق اعتفادها ، وصدق جلادها ، وكثرة أجنادها ، نُبَدأً ، ليعلم السّامع أيّ غَرَوة غَرَاها الأمير السّيد ؛ إنها بيلاد ، لو لم تُحيها السّحاب بدرها ، لأهلككتها الشّمس بحرها ، فهي دولة بين الماء والنّار ، السّحاب بدرها ، لأهلككتها الشّمس بحرها ، فهي دولة بين الماء والنّار ، ونوبة ن بين الماء والنّار ، وتعصمها ملتف الغياض ، وتتحهمها طواغي الأنهار ، حتى إذا خروت هذه الحفر ، وتعصمها ملتف الغياض ، وتتحهمها طواغي الأنهار ، حتى إذا خروت في الفيال ، وأنزاع المخاص الى عدد الرّمل والحصي رجالا ، وشبه الجبال أيالا ، وأنزاع المخاض جلادً ، ومسناف الجمال طعانًا ، وأركان الجبال بنالًا ، ثم لا يتعرفون غدراً ولا بياتاً ، ولا يتخافون موتاً ولا حياة ، ولا يبالون على أيّ جنبيه وقع الأمر ، وبنامون وتحتهم الجمر . وربّما عمد أحمد هم لغير ضرورة داعية ، ولا حمية باعثة ، فاتخذ لرأسه من الطين إكليلا ، ثم قور قحفة أن ، فحشاه فتيلا ، ثم أضرم في الفتيل ناراً ولم يتأوه ؛ والنّار تتحطمه عضوا معضوا ، وتأكله جزءا فجزءا . فأما مموق نفسه ومغرقه ، والنّار تتحطمه والنّا مين شاهي ، ومفصل العيام عظامه ، والرّامي بها المن من شاهي ،

١ جلادها : أي قتالها .

٢ نبذاً ، جمع نبذة : القطعة والشيء اليسير من الكلام ، وهي مفعول به من وسنذكر .

٣ بدرها: أي بمطرها.

^{\$} نوبة: دولة.

ه تقدمها : أي تتقدمها .

٦ الغياض : جمع غيضة وهي مجتمع الأشجار .

الأنزاع : جمع نزع وهو الجذب والقطع . المخاض : طلق المرأة الحامل . يقول : إن ضربهم
 بالسيوف موجع كأنه نزع المخاض .

٨ المسناف : الجمل الذي لا يثبت الرحل على ظهره ، فإما يقدمه ، وإما يؤخره ، فيجعل له سناف أي حبل يشد به الرحل ويحكم ويثبت ؛ ومن ذلك قالوا أسنفوا أمرهم : أي أحكموه . وقوله ومسناف الجمال طعاناً : أي أنه طعن محكم مسدد لا يختلف ولا يخل كإحكام السناف للرحل .

٩ البيات : الإيقاع بالعدو ليلا على غفلة منه .

١٠ القحف : العظم الذي فوق الدماغ من الحمجمة .

١١ مقصل : مقطع .

١٢ الرامي بها: أي بنفسه.

فَأَكُثرُ مِن ۚ أَن ۚ يُعَدِّ . وَأَقَلَنُّهُم ْ مَن يَمُوتُ حَتَفَ أَنْفِهِ ؛ فإذا ماتَ هذه الميتَةَ أَحَدُهُمُم ْ ، سُبِّ بها أعقابُه ُ ، وعَظُم َ عندَهُم ْ عِقَابُهُ .

بلاد منه حالها ، وفيلة تلك أهوالها ، وجبال في السماء قلالها ، وفلاة يلمع النها ، وفلاة يلمع النها ، وغياض ضيق متجالها ، وأنها كثيرة أوحالها ، وطريق وفلاة يلمع النها ؛ أما الهند ورجالها ، والهند وانية واستعمالها ؛ زحم الأمير السيد ، متحتسبا نفسة ، الأمير السيد ، متحتسبا نفسة ، الأمير السيد ، متحتسبا نفسة ، ومتحد من الله لا يتخدل ، ومتد من التوفيق لا يتفنر ، وقلب من الأهوال لا يتجبن ، وحت على المطلوب لا يقصر ، وسيف على الفريبة لا يتكل ، فسهل الله له الصعب ، وكشف به الخطب ، ورجع ثانيا من عنانه ، بالأسارى تنظمهم الأغلال ، والسبايا تنقلهم المجمل ، والفيلة كأنها الجبال ، والأموال ولا الرمال . فتح قد خور الله عن الملوك السالفة الخالية ، الكفرة الطاغية ، الجبابرة العاتية ، حتى وسمة ، الناره ، وجعلة بعض آثاره ؛ والحمد لله متعز الدين وأهله ، ومدل الشرك وحزبه ، وصلى الله على متحمد واله .

١ قلالها : أعالبها ، مفردها قلة .

٧. آلها : أي السر اب الذي يشرف على الناظر في المفاوز ، ويلمع كالماء من شدة الحر .

٣ مطالها : أي مماطلتها للسائر فيها لما هي عليه من الطول .

إلى المندو انية : السيوف المطبوعة في الهند .

ه محتسباً نفسه : أي مخاطراً بها لوجه الله طالباً الأجر والثواب .

٦ الضريبة : الضرب . لا ينكل : لا يجبن ، والمراد : لا يكل .

٧ ثانياً : اسم فاعل من ثني ، أي رد الشيء بعضه على بعض .

٨ ولا الرمال : أي ولا الرمال مثلها .

ه ذخره الله عن الملوك : أي حبسه عنهم . الحالية : الماضية .

١٠ وسبّه : علمه . يقول : إن الله وسم هذا الفتح بنار الأمير ، أي كواه بها ، وجعل له علامة يعرف
 بها أنه مختص بهذا الأمير ، كما توسم الإبل والحيل بسمات أصحابها فتعرف بها .

مقاماته

المقامة الجاحظية

حَدَّثْنَا عَيْسَى بنُ هِيشَامِ قَالَ : أَثَارَتْنِي ' وَرِفْقَةً وَلِيْمَةٌ ' وَأَجَبَتُ إِلَيْهَا للحَدَيْثِ المَّأْثُورِ عَنَ رَسُولِ اللهِ ، صلّى اللهُ عَلَيْهِ وسَلّمَ : لو دُعيتُ إلى كُراعٍ لا للحَدَيْثِ المَّاثُورِ عَن رَسُولِ اللهِ ، صلّى اللهُ عَلَيْهِ وسَلّمَ : لو دُعيتُ إلى كُراعٍ لا حَبَّتُ ؟ وَلُو أَهْدِيَ إِلَى ذَرِاعٌ لَقَبَلِتُ ؟ وَأَفْضَى بِنَا السّيرُ إلى دارٍ

تُركَتُ والحُسنَ تَأْخُذُهُ ، تَنتَقِي منهُ وتَنتَخِبُ فانتَقَتُ منهُ طَرَائِفَهُ ، واستَزَادَتُ بِعَضَ ما تَهَبَّ ؛

قَدَ فُرِشَ بِسَاطُهَا ، وبُسِطَتْ أَنماطُها ، ومُدّ سِماطُها ؛ وقَومٍ ٢ قَدَ أَخَذُوا الوَقَتَ بَيْنَ آسٍ ^ مَخْضُودٍ ٥ ، ووَردٍ مَنضُودٍ ١٠، ودَن مَفصود ١١، وناي ١٢ وعُودٍ . فصِرنا إليَّهم ، وصاروا إليّنا .

١ أثارتني : أي أنهضتني من مكاني .

٢ الكراّع : ما استدق من ساق البقّر والغنم ، يذكر ويؤنث .

٣ الذراع : فوق الكراع من أيدي البقر والغنم

٤ الطرائف : جمع الطريفة وهي الشيء المستحدث المعجب ؛ وقوله واسترادت بعض ما تهب : أي طلبت المزيد على ما انتقت من طرائف الحسن ، وهو بعض ما تهب غيرها من محاسها ، والمراد أنها تشيع محاسها على ما جاورها من الدور .

ه الأنماط : جمع نمط وهو غطاء الفراش وظهارته ، أو ضرب من البسط .

٦ السماط : ما يمد عليه الطعام ، كالخوان وما أشبه .

٧ وقوم : عطف على دار .

٨ الآس : شجر ورقه عطر ، ويعرف عند العامة بالريحان ، وثمره بالحنبلاس ، وهو تحريف لحب
 الآس ، الواحدة آسة .

المخضود : من خضد العود كسره أو ثناه من غير كسر .

١٠ منضود : وضع بعضه فوق بعض .

١١ الدن : وعاء الحمر . المفصود : أي بزل فسالت خمرته .

١٢ الناي : آلة من آلات الطرب ينفخ فيها .

ثم عكفنا على خُوان قد مُلئت حياضه ا، ونورت رياضه ا، واصطفت جفانه "، واختلفت ألوانه أله الوائه الوائم الوائم الوائم الوائم الوائم الوائم الوائم الوائم الطقام رَجُل تُسَافر بدَه على الحوان ، وتسفير بين الألوان ، وتأخذ وجوه الرَّغفان ، وتفقأ عيون الجفان ، وترعى أرض الجيران الوائم التحمة اللقمة اللقمة الحيران الوائم اللقمة اللقمة المنطقة المنط

فقال الرّجلُ : أين أنتُم من الحديث الذي كُنْنتُم فيه ؟ فأخذنا في وَصفِ الجاحِظ ولسّنيه ١٠ ، وحُسن سننيه ١٠ في الفيصاحة ، وسُننيه ١٠ ، فيما عرّفناه . فيقال : يا قوم لكل عمل عمل رجال ، ولكل مقام مقال ، ولكل دار سكتان ١٠٠،

١ الحياض : مستعارة للجفان والقصاع .

٢ نورت : أزهرت ؛ وقوله نورت رياضه : أي زهت ألوان طعامه .

٣ الحفان : جمع جفنة و هي القصعة الكبيرة .

إلقاني: الأحمر.

ه تلقاءه : حذاءه ومقابله ، الفاقع : الأصفر .

٣ تسفر بين الألوان : أي تصلح بين ألوان الطعام ، فتزيل الاختلاف بضم بعضها الى بعض .

٧ الرغفان : جمع الرغيف ؛ وتأخذ وجوه الرغفان : أي يتناول الجهة الفضلي منها .

٨ تفقاً عيون الحفان : أي يسرع قبل غيره إلى الجفنة فيأخذ أطايبها .

٩ تر عي أرض الجيران : أي يعتدي على حقوق جيرانه ، فيتناول من القصاع التي هي أمامهم .

١٠ الرخ : من حجارة الشطرنج ، يذهب ويجيء في النواحي الأربع من الرقعة التي تُصف عليها الحجارة .

١١ ذرابته : حدة لسانه ؛ يقال : رجل حديد اللسان وذرب اللسان .

١٢ أي قمنا عن الطعام .

١٣ اللسن: الفصاحة.

١٤ السنن : المنهج والسبيل .

١٥ السنن : جمع السنة وهي السيرة والطبيعة .

١٦ يريد بذلك كُلَّه أنهم ليسوًّا من أهل هذا البحث ليخوضوا فيه ، فلكل عمل رجال ، ولكل دار سكان .

١ و لو انتقدتم : أي لو كان لكم علم بالنقد .

٢ أي رفع أنفه استنكاراً واستعظاماً لقول هذا الرجل الذي استهان الحاحظ .

٣ شقي البلاغة : أي الشعر والنثر .

[؛] يقطف : يسير مسرعاً .

ه ولم يزر كلامه بشعره : أي ولم يحقر نثر ، شعره .

٩ بعيد الإشارات : أي أن إشاراته لا تؤدي المعنى الذي تلوّح إليه أو أن الإشارات بعيدة عن نثر ه لا يستطيع الإتيان بها ، ولعل هذا هو المقصود هنا ، لأن الجاحظ لم يكن يعنى بمثل هذه الأنواع من المحسنات البيانية . والإشارة لمحة دالة وتلويح يعرف معناه البعيد من ظاهر لفظه كقول الشاعر :

جعلنا السيف ، بين الحد منه ، وبين سواد لمته ، عذارا

فأشار إلى هيئة الضربة دون ذكرها ، والمراد أنهم ضربوا عنقه .

٧ عريان الكلام : أي كلام واضح لا يكتسي أثواب المجاز والتشبيه والبديع ، وهكذا كان إنشاء
 الحاحظ ، فبديع الزمان يهاجم في هذه المقامة الأسلوب المطبوع الذي عرف به الحاحظ ، ليرفع من شأن أسلوبه المنمق المصنوع .

المعتاص من الكلام : الذي اشتد وصعب استخراج معناه .

٩ المنكب : مجتمع رأس الكتف والعضد ؛ وقوله يخفف عن منكبيك : أي يجعله يخلع عليه رداءه .

١٠ ينم : أي يكشف ويذيع . على ما في يديك : أي من مال .

١١ لي : حرف جواب بمعنى نعم ، ولا تقع إلا قبل القسم .

١٢ نلته : أعطيته ، والفعل ناله ينوله نوالاً .

لقد حُشيت ثلك الثياب، به ، متجداً هَتَّى قَمَرَتُهُ المَكرُماتُ رداءَهُ ، وما ضرَبتْ قد ْحاً ولا نَصَبَتْ نَرْدَا ا ولا تَدَع الأيَّامَ تَهدِمُني هَدَّا٢ وإنْ طَلَعُوا في غُمَّة ، طلعوا سَعَدًا: ٣ فخَيرُ النَّدَى ما سَحَّ وابلُهُ نَقَدْاً ا

لَعَمَرُ الذي ألقَى على ثيابَهُ ؟ أعد ْ نَظَراً ، يا من حَباني ثيابه أ ، وقل° للأولى، إن أسفروا، أسفروا ضُحَّى؛ صلُّوا رّحم العليا ، وبُلُّوا ليَهَاتُها ؟

قالَ عيسَى بنُ هشام : فارتاحَت الجَمَاعةُ إليّه ، وانثالَت الصّلاتُ معلّيه . وقُلْتُ ، لمَّا تَآنَسنا : مِن أينَ مَطَلَّعُ هذا البَّدرِ ؟ فَقَالَ :

> إسكندرية تُ داري ؛ لو قرّ فيها قراري ٦ لَسَكِن لَيلِي بنتجد ، وبالحيجاز نتهاري

المقامة المضيرية^

١ قمرته : غلبته في المقامرة وأخذت ماله . القدح : السهم الذي يقامر عليه : اللرد : لعبة الزهر المعروفة عند العامة بالطاولة .

۲ حبانی : أعطانی .

٣ للأولَى : للذين ؟ تكتب الواو و لا تلفظ ، والمراد بهم أهل المجلس . أسفروا : كشفوا عن وجوههم . أسفروا ضحى : أي أشرقت وجوههم مثل الضحى . الغمة : الكربة والظلمة . طلعوا سعداً : أي طلوع نجوم السعد ، وهي عندهم عشرة كواكب .

[﴾] اللهاة : أي الحلق . سح وابله : سال مطره . يقول : أصبحت العلياء لقلة الكرام عطشي إليهم مقطوعة عهم ، فاربطوا صلتكم بها أيها الكرام ، وبردوا عطشها بنداكم .

ه انثالت : انهالت . الصلات : العطايا ، و احدثها صلة .

٦ اسكندرية : ثغر من ثغور الأندلس ، وإليها نسب البديع بطله أبا الفتح الاسكندري .

٧ المعنى: أنه لا يستقر في مكان .

٨ المضيرية : نسبة إلى المضيرة ، وهي لحم يطبخ باللبن المضير ، أي الحامض .

وحضرنا معه مُ دَعوة بَعض التّجّار ، فقه مّت إليّنا مضيرة تُنْبي على الحضارة الوتّرَجرَجُ في الغضارة من وتُوذن بالسلامة من وتشهد مُ لمعاوية ، رحمه الله من بالإمامة من في قصعة يتزل عنها الطّرف ، ويسموجُ فيها الظرّف أو الله فلما أخذت من الخوان متكانها ، ومن القلوب أوطانها ، قام أبو الفتح الإسكندري يلعنها وصاحبها ، ويسمقته ها وآكلها ، ويتلبهها وطابخها . والمسكندري يلعنها وطابخها ، ويسمقته ها وآكلها ، ويتلبهها وطابخها . وطنستاه يسمزح ، فإذا الأمر بالضد ، وإذا المنزاح عين الجيد . وتستحى عن الخوان ، وترك مساعدة الإخوان . ورفعناها ، فارتفعت معها القلوب ، وسافرت خلفها العيون ، وتحلبت المالافواه ، وتلم ظلت المالافاه ، الشفاه ، واتقدت المالاكباد ، ومضى في إثرها الفواه أولكنا ساعدناه على هنجرها ، وسألناه عن أمرها ، فقال : قصتي معها أطول من مصيبي فيها ؛ ولو وسألناه عن أمرها ، فقال : قصتي معها أطول من مصيبي فيها ؛ ولو حد تشكم بها ، لم آمن المقت ، وإضاعة الوقت . قلنا : هات . قال :

دَعاني بِعَضُ التّجّارِ إلى متضيرة ، وأنا بِبَغدادَ ١٠ ، وَلَزِمَنِي مُلازَمَةَ الغَرِيم ١١ ، والكَلْبِ لأصحابِ الرّقيم ١٢ ، إلى أنَّ أَجَبَتُهُ إليَها ، وقُمنا . فجعَلَ ، طُولَ الطّريق ، يُشْنِي على زوجتيه ، وينُفَدّيها بمُهجتيه ، ويتصيفُ حياقتها في

١ تثني على الحضارة : أي لأن أهل الحضر أمهر في طبخها من البدو .

٢ تترجرج : تموج وتتحرك . الغضارة : القصعة .

٣ تؤذن بالسلامة : أي تبشر آكلها بالسلامة .

عقول : لو دعا معاوية الناس المخالفين له إلى أكلها ، لاشتراهم بها وشهدوا له بحقه في الخلافة .

ه يزل عنها الطرف : أي يزلق عنها النظر ، لا يستطيع ثباتاً وهو يرنو إليها ، لشدة لمعانها .

٢ الظرف : حسن اللسان والبيان ؛ ويطلق أيضاً على حسن الوجه والهيئة .

٧ يثلبها : يعيبها .

٨ تلمظ : أحرج لسانه و مسح به شفتيه .

٩ لم آمن المقت : أي لم آمن أن تكرهوني من أجل طول خبرها .

١٠ بغداد : لغة في بغداد .

١١ الغريم : من له دين عند الآخر ، يلازمه ويطالبه به .

١٢ أصحاب الرقيم : أهل الكهف ، وكان معهم كلب لم يفارقهم .

صنعتها ، وتأنقها في طبخها ، ويقول : يا متولاي ، لو رأيتها ، والحرقة في وسنطها ، وهي تدور في الدُّور ، من التنتور إلى القُدور ، ومن القُدور إلى القُدور ، ومن القُدور إلى القُدور ؛ تنفُث بفيها النّار ، وتَدَّق بينديها الأبزار . ولو رأيت الدّخان وقد غبير في ذلك الوجه الجسميل ، وأشر في ذلك الحدّ الصقيل ، لرأيت منظراً تتحار فيه العيون ! وأنا أعشقها ، لأنها تعشقهي ؛ ومن سعادة المرء أن يُرزق المُساعدة من حليلته ، وأن يُسعد بظعينته ! ، ولا سيسما إذا كانت من طينته ؛ وهي ابنة عمي لحياً ، طينتها طينتي ، ومدينتها مدينتها مدينتي ، وعمومتي ، وأرومتها أرومتي . لكنها أوسع مني خلاقا ، وأحسن خلاقا .

وصدَّعَنِي بصفات زَوجتِه ، حتى انتهينا إلى متحلّته . ثم قال : يا متولاي ، ترى هذه المُحلّة ؟ هي أشرَفُ متحال بغداد ، يتنافس الأخيار في نُرولِها ، ويتغاير الكبار في حلولها . ثم لا يسكننها غير التجار ؛ وإنما المرء بالجار . وداري في السَّطنة من قيلادتيها ، والنقطة من دائرتها . كم تُقدر ، يا مولاي ، أُنفق على كل دار منها ؟ قله تتخمينا ، إن لم تعرفه يقينا . قلت : الكثير الفقيل ! يا سبحان الله ! ما أكبر هذا الغلط ! تقول لكثير فقط ! وتنفس الصُّعداء ، وقال : سبحان من يعلم الأشياء .

وانتهينا إلى باب داره ، فقال : هذه داري . كمّ تُقَدَّرُ ، يا مُولايَ ، أَنفَقتُ على هذه الطّاقة ، ووراءَ الطّاقة ، ووراءَ

١ الظعينة : المرأة في الهودج ، والمراد هنا المرأة على الإطلاق .

٢ ابنة عمي لحاً : أي لاصقة النسب ؛ ونصب لحاً على الحال لأن ما قبله معرفة ؛ وتقول في النكرة : هي ابنة عم لح بالحر لأنه نعت لعم .

٣ الأرومة : الأصل .

يتغاير الكبار : أي يغار كل واحد من الآخر .

ه السطة : الوسط ، والجوهرة التي تكون في وسط العقد هي أنفس جواهره وأعظمها .

٦ الكثير: أي أنفق الكثير

الفاقة ! . كيف ترى صنعتها وشكلها ؟ أرأيت ، بالله ، مثلها ؟ أنظر إلى دقائق الصنعة فيها ، وتأمل حُسن تعريجها ! فكأنها خُط بالبركار ! وانظر إلى حذق النجار في صنعة هذا الباب ، اتخذه من كم ؟ قُل : ومن أين أعلم . هو ساج من قبطعة واحدة ، لا مأروض ولا عفن . إذا حُرك أن ؛ وإذا نُقر طن . من اتخذه أيا سيدي ؟ اتخذه أبو إسحق ابن مُحمد البصري ؛ وهو ، والله ، رجل نظيف الأثواب ، بصير بصنعة الأبواب ، خُفيف اليذ في العمل . لله در ذلك الرجل ! بحياتي ، لا استعنت الابواب ، خُفيف اليذ في العمل . لله در ذلك الرجل ! بحياتي ، لا استعنت الإبه على مثله أ . وهذه الحلقة أ ، تراها ، اشتريتها ، في سوق الطرائف ، من من عمران الطرائفي بشلائة دنائير مُعزية ، وكم فيها ، يا سيدي ، من الشبه و ؟ فيها ستة أرطال ، وهي تدور بلولب في الباب . بالله ، دورها ، الشبه و العرائة وكياتي عليك ، لا اشتريت الحكي إلا منه ، فليس بيم الا الأعلاق .

ثُمَّ قَرَّعَ البابَ ، و دَ خَلَنا الدّ هليزَ ، وقالَ : عَمَّرَكُ اللهُ يا دارُ ! ولا خَرِّبكَ يا جِدارُ ! فَمَا أَمْتَنَ حَيْطانَكُ ! وأُوثَقَ بُنْيانَكُ ! وأَقَوَى أَساسَكُ ! تأمَّلُ ، يا جِدارُ ! فَمَا أَمْتَنَ حَيْطانَكُ ! وأُوثَقَ بُنْيانَكُ ! وأَقوَى أَساسَكُ ! تأمَّلُ ، بالله مَعارِجَها ، وسَلَّنِي : كَيْفَ حَصَّلتَها؟ بالله مِ مَن حَيْلَةً احتَلَتَها ، حتى عَقَد تها ؟ كانَ لي جارٌ يُكُنْنَى أَبا سُلْيَمانَ وَكُمْ مَن حَيْلَةً احتَلَتَها ، حتى عَقَد تها ؟ كانَ لي جارٌ يُكُنْنَى أَبا سُلْيَمانَ

١ الفاقة : الفقر ؛ وقوله وراء الفاقة : أي أنفق عليها إنفاقاً كثيراً يقود إلى الفقر ، فكأن إنفاقه مستقر وراء الفقر ، والفقر أمامه .

٢ الساج : أي قطعة من خشب الساج ، وهو شجر يطول ويرتفع جداً ، ويوجد بالهند .

٣ المأروض : الذي أكلته الأرضة ، وهي دودة بيضاء تبني على نفسها شبه دهليز ، لها مشفران تنقر بهما الخشب والآجر والحجارة ، جمعها أرض .

على مثله : أي مثل هذا الباب .

موق الطرائف : كانت ببغداد لبيع النفائس و الذخائر .

٩ الدنانير المعزية : منسوبة إلى المعز لدين الله الخليفة الفاطمي الرابع .

٧ الشبه: النحاس الأصفر.

٨ الأعلاق : النفائس ، و احدها علق .

٩ المعارج : السلالم .

يسكنُ هذه المتحلّة ، وله ، من المال ، ما لا يستعه الخرون ، ومن الصامت الما يتحصر الرقم الوزن . مات ، رحمة الله ، وخلق خلفا التلفة بين الخمو والزّمر ، ومزّقة بين النّرد والقيمر . وأشفقت أن يسوقة قائد الاضطرار ، والنّ بيع الدّار ؛ فيبيعها في أثناء الضّجر ، أو يتجعلها عرضة الخطر . ثم الراها ، وقد فاتني شراها ، فأتقطع عليها حسرات ، إلى يوم الممات . فعمدت إلى أثواب لا تنض تجارتها فحملتها إليه ، وعرضتها عليه ، وساومته على أن يستريها نسية ، والمد بير يتحسب النسية عطية ، والمتخلف الله ، ففعل ، وعقدها والمتخلف عن اقتضائه ، حتى كادت عاشية الله ، ففعل ، وعقدها فاتيته فاقتضيته ، والتنمس غيرها من الثياب ، فاحضرته . وسألته أن يتجعل دارة رهينة لدي ، ووثيقة في يتدي ؛ فأحضرته . وسألته أن يتجعل دارة رهينة لدي ، ووثيقة في يتدي ؛ فنعمل . ثم درّجته الملما هذه الأحوال متحمود . وحسبك ، يا مولاي ، أتي متجدود "النا ، بحمد الله ، المتحدود "الله ، يا مولاي ، أني

١ الصامت : المال من الذهب والفضة ونحوهما ؛ يقابله الناطق ، وهو المال من الإبل والمواشي ونحوها من الحيوان .

٢ الحلف : الولد الطالح ، والحلف بالتحريك : الولد الصالح .

٣ النرد : لعبة الزهر . القمر : المقامرة .

إلى تنفس : لا تتيسر و لا تتحول من متاع إلى صامت من فضة و ذهب ، أي كسدت تجارتها .

ه نسية : أي مع تأخير الثمن .

٣ المدبر : من ساء حظه ؛ ومنه قولهم : صار أمره إلى الإقبال أو إلى الإدبار .

ل المتخلف : المتأخر . أي المتأخر عن أداء دينه .

٨ عقدها : أي أحكم الوثيقة والنزم بما فيها .

ه يقال رقت حاشيته : أي قل ماله وأقتر .

١٠ أنظرته : أمهلته .

١١ بجد صاعد : أي بحظ مرتفع .

١٢ رب ساع لقاعد : مثل يضرب لمن يسعى ويكسب ثم يتمتع غيره بكسبه ، دون أن يتعب في تحصيله .

۱۳ مجدود : محظوظ .

١ المنتاب : أي الزائر وأصله الزائر مرة بعد مرة .

٢ لآل : أصله لآلى، جمع لؤلؤة ، فسملت الهمزة .

٣ في جلدة ماه : من المجاز ، أي جلدته صافية كجلدة الماء . الآل : هنا بمعنى السراب ، وهو ما يظهر من بعيد كأنه ماء .

[؛] الحلس : الاختلاس .

ه البخس : القليل الناقص من الثمن .

٦ تنبط: تستخرج الماء.

لا يخبرك حقيقة أحوالك أحد أصدق من نفسك ، ولا يوم أقرب من أمسك، لأنك لم تزل تتذكره
 جيداً ؛ وهذه الأخبار قريبة العهد لم يأت عليها النسيان .

٨ المناداة : أي المزايدة العلنية .

٩ آل الفرات : أمرة مشهورة كان أحدها على بن محمد بن موسى بن الحسن بن الفرات وزيراً للمقتدر بالله العباسي ، ثم قتله سنة ٣١٢هـ (٩٢٤م) وصادره على جميع أمواله ومتاعه. والمراد أن الحصير نفيس عظيم القيمة .

١٠ باب الطاق : من أبواب بغداد .

١١ في الندر : في النادر .

أعلاق الحُصُرِ إلا عندة ؛ فبيحياتي ، لا اشتريت الحُصُر إلا مين د كتانيه ؟ فالمُؤمن ناصح لإخوانه ، لا سيتما من تتحرّم بخوانيه .

ونَعُودُ إلى حَدَيثُ المَضيرَة ، فقَدَ حانَ وقتُ الظَّهيرَة . يا غُلامُ ، الطَّستَ والماءَ . فقُلتُ : أللهُ أكبرُ ! رُبُّما قَرُبَ الفَرَجُ ، وسَهَلَ المَخرَجُ . وتَقَلَمْ مَ الغُكلامُ ، فَقَالَ : ترى هذا الغُلامَ ؟ إنّهُ روميّ الأصل ، عراقيّ النّشء . تَقَدُّم ْ يَا غُلُام ُ ، واحسر ٢ عَن رأسك َ ، وشَمَّر ْ عَن ساقِك َ ، وانض ُ عَن ذِراعِكَ ٣ ، وافتَرّ عَن أسنانِكَ ، وأقبِل ، وأدْبِرْ . فَفَعَلَ الغُلامُ ذَلكَ . وقالَ التَّاجِيرُ: بالله ، مَن اشتراهُ؟ اشتراهُ، والله ، أبو العَبَّاس ، منَ النَّخَّاس ؛ . ضَع ِ الطَّسَتِّ ، وهاتِ الإبريقَ . فوَضَعَهُ الغُلامُ ، وأَخَـَذَهُ التَّاجِرُ ، وقَـلَتَّبَهُ ُ وأدارَ فيه النَّظَرَ ، ثمَّ نَقَرَهُ ، فَقَالَ : انظُرْ إلى هذا الشَّبَّهِ ، كَأَنَّهُ جُذُوَّةُ ۗ اللَّهَبِ ، أو قبطعَة من الذَّهبِ ! شَبَّهُ الشَّامِ ، وصَنعَةُ العراق ! لَيسَ من خُلَقَانَ الْأَعْلَاقَ ۚ ! قَدْ عُرَفَ دَارَ الْمُلُوكِ ، وَدَارَهَا ۚ ! تَأْمَّلُ ۚ حُسْنَهُ ! وسَلَسْنِي : مَتِي اشْتَرَيْتُهُ ؟ اشْتَرَيْتُهُ ، والله ، عامَ الْمَجَاعَة ، وادَّخَرتُهُ لهذه السَّاعَة . يا غُلامُ ، الإبريق . فقد مَّهُ . وأخذ َهُ التَّاجرُ ، فقلَّبَهُ ، ثم قَالَ : وأَنْبُوبُهُ منهُ ! لا يتَصلُّحُ هذا الإبريقُ إلا للهذا الطّسب ؛ ولا يتَصلُّحُ هذا الطَّسْتُ إلا مع هذا الدَّست ، ولا يتحسنُ هذا الدّستُ إلا في هذا البّيت ؛ ولا يَتَجمُلُ هذا البِّيتُ إِلاَّ معَ هذا الضِّيفِ . أرسِلِ الماءَ ، يا غُلامُ ، فقدَ حانَ وقتُ الطَّعامِ . باللهِ ترَى هذا الماءَ ما أصفاهُ ؟ أزرَقُ كعَينِ السُّنُّورِ ، وصاف

١ تحرم بالشيء : تمنع واحتمى بحرمته ؛ فقوله تحرم بخوانه : أي صارت له حرمة الخبز والملح
 لأن أبا الفتح سيأكل عند التاجر ، ولذلك تجب على التاجر نصيحته .

۲ واحسر : واکشف .

٣ انف عن ذراعك : أي انزع ثوبك عنها ، من نضا الثوب : نزعه .

النخاس : تاجر العبيد من سود وبيض .

ه الحلقان : جمع خلق وهو البالي . الأعلاق : النفائس . والمراد : أنه نفيس غير بال .

٣ دارها : وجه الكلام : دار بها ، فنزع الحافض .

٧ الدست : صدر البيت والمجلس .

كَلَّسَانُ السَّمْعَةُ "، في صَفَاءِ الدَّمْعَةُ . وليسَ السَّنَانُ في السَّقَاءِ ، السَّأْنُ وي الإنَّاءِ ، إلا يَدُلُلُكُ على نَظَافَة أسبابِهِ "، أصدق من نظافَة شَرابِهِ . وعَمَلُ أرّجان " . وهذا المنديلُ ، مسلَّني عن قصته أسراويلا ، واتخذت بعضه منديلا . دخل في سَراويلها عشرون ذراعا ، وانتزعت من يلدها هذا القَد رَ انتزاعا ، وأسلَمتُهُ إلى المُطرِّز ، حتى صَنعَهُ كما تراه ، وطرزه . وطرزه . من السوق ، وخزنته في الصّندوق . وادخرته للظراف ، من الأضياف ، ولكن آلة قوم ، يا غلام ، الحُوان ، فقد طال الزّمان ؛ على القَد عَرَبُ العامة بأيديها ، ولا النساء لمآقيها . فلكل على القَمْ ، الحُوان ، فقد طال الزّمان ؛ والقَصَاع ، فقد كثر الكلام .

فَأْتَى الغُلامُ بِالحُوانَ ؛ وقلَبَهَ التّاجِرُ على المَكان ١٢ ، ونَقَرَهُ بالبَنان ، وعَجَمَهُ بالأسنان ١٣ ، وقال : عَمَر اللهُ بَغداذ ! فَما أَجَوَد مَتَاعَها ، وأَظرَفَ صُنّاعَها ! تأمّل ، بالله ، هذا الخُوان ! وانظر (إلى عَرض مَتنه ١٤، وخِفة مِنّاعَها ! تأمّل ، بالله ، هذا الخُوان ! وانظر (إلى عَرض مَتنه ١٤، وخِفة

١ استقي : أخذ . الفرات : الماء العذب ؛ أو لعله أراد به دجلة لأن قصة المضيرة وقعت في بغداد ؛
 يقال الفراتان : أي الفرات و دجلة .

٢ البيات: أي أن يبيتٍ الماء في إناء تحتِ السماء ليبر د ويصفو ؛ ومنه البيوت: الماء البار د الذي يبيت تحت السماء.

٣ كلسان الشمعة : أي يتلألأ متوهجاً .

أي ليس الفضل لمن يسقي الماء بل الفضل للإناء الذي كان سبب صفائه و نظافته .

ه نظافة أسبابه : أي الوسائل التي اتخذت لتصفيته .

٣ المنديل : خرقة تستعمل لتجفيف الأيدي من الماء ..

٧ جرجان : مدينة عظيمة بين طبرستان وخراسان اشتهرت بنسج الحرير .

۸ أرجان : مدينة كبيرة بفارس .

٩ ولا النساء لمآقيها : أي لمسح دموعها ؛ كأنه يعتبر ذلك إهانة للمنديل .

١٠ العلق: النفيس من الأشياء.

١١ المصاع : المعاركة والمضاربة ؟ ومن المجاز قولهم : فلان يماصع بلسانه ؛ ذكره الأساس .

١٢ قلبه على المكان : أي قلبه على مكانه الذي يوضع فيه ؛ نابت ألَّ التعريف عن الضمير .

١٣ عجمه بالأسنان : أي عضه ليختبره .

١٤ المتن : الظهر ، أي ظهر الجوان .

وَّزْنِهِ ، وصَلَابَةً عوده ، وحُسن شَكَلِهِ ! فَقُلْتُ : هذا الشَّكُلُ ، فَمَسَتَى الْأَكُلُ ؟ فَمَسَتَى الْأَكُلُ ؟ فَمَسَلَى الْخُلُوانَ الْخُلُوانَ الْخُلُوانَ قَوَائِمُهُ مُنهُ الْ

قال أبو الفتح: فتجاشت نفسي ، وقلت : قد بقي الخبز و آلاته ، والخبز و وصفاته ، والحبز و وصفاته ، والحنطة من أبن اشتريت أصلاً ؟ وكيف اكترى لها حملاً ؟ وفي أي رحتى طبحر وفي أي رحتى طبحر ؟ وإجانة عجن ؟ وأي تنتور ستجر و ؟ وحبان استأجر ؟ وبقي الحيل ويقي الحيل ؟ وكيف صفف ، استأجر ؟ وبقي الحبان ووصفه ، والتلميذ ونعته ، والد قيق ومدحه ، والحتمير وشرحه ، والملح وملاحته . وبقيت الحبان ووصفه ، والتهيد السيكر جات ا ، من اتخذها ؟ وكيف انتقد ها ؟ ومن استعملها ؟ ومن عصر ته المناه ؟ وكيف صهرجت المعملة ؟ وكيف انتفي عنبه ك ؛ أو اشتري رُطبه ا ؟ وكيف صهرجت المعملة ؟ وكيف مهرجت المعملة ا ؟ وكيف منهوجت المعملة ا ؟ وكيف احتيل له حتى قطف ، وفي أي مبقلة ١٢ رُصف ؟ وكيف

١ قوائمه منه : أي أن قوائمه التي يقف غلبها ، وظهره قطعة واحدة .

٢ اشتريت أصلا : أي اشتري أصلها ، وهو الحب .

٣ اكترى لها حملا : أي ما تحمل عليه ؛ ومنه في النهاية حديث تبوك ؛ قال أبو موسى : «أرسلني أصحابي إلى النبي ، صلى الله عليه وسلم ، أسأله الحملان . » والحملان كالحمل مصدر حمل ؛ وذلك أنهم أرسلوه يطلب منه شيئاً يركبون عليه .

[؛] الإجانة : وعاء يستعمل في الغسيل والعجين ونحوهما .

ه سجر : أوقد .

٩ التلميذ : أي غلام الحباز .

٧ السكرجات : صحاف الطعام .

٨ انتقذها : أي استخلصها من صاحبها الذي اتخذها .

٩ الرطب : ما نضبج من البلح ، وكانوا يصنعون الحل من العنب والرطب .

١٠ صهرجت : طليت بالصاروج وهو أخلاط من النورة ، أي الكلس ونحوه .

١١ قير : طلي بالقار أي الزفت . الحب بالضم : الحابية .

١٢ الدن : الحابية .

١٣ المبقلة : المكان الذي زرع فيه البقل .

تُونِنِّق الحَى نُطَّف ؟ وبَقيتِ المَضيرَة ، كيفَ اشتُريَ لحمُها ؟ وَوُفِي السَّحمُها ؟ وَنُفِي السَّحمُها ؟ ونُصِبَتْ قيدرُها ، حتى أُجيدَ طَبخُها ، ونُصِبَتْ قيدرُها ، حتى أُجيدَ طَبخُها ، وعُقيدَ مَرَقَهُا ؟ وهذا خَطْبُ يَطِمُ " ، وأمرٌ لا يَتَمِ " !

فقُدُمتُ . فقالَ : أين تريدُ ؟ فقُلْتُ : حاجة " أقضيها . فقالَ : يا متولاي ، تريدُ كَنيفاً يُزري بربيعي الأمير ، وخريفي الوزير ؟ قد جُصص ٢ أعلاه ، وصُهرِ ج أسفله ، وسُطح سقفه ، وفُرِ شت بالمرمر أرضه أوضه ؟ يترل عن حائيطه الذّر فلا يتعلق ، ويتمشي على أرضه الذّباب فيترلّق ؟ عليه باب ، غيرانه و من خليطتي ساج ١ وعاج ١١ ، مرزد وجين أحسن ازدواج ؛ يتمنى غيرانه و من خليطتي ساج ١ وعاج ١١ ، مرزد وجين أحسن ازدواج ؛ يتمنى الضيف أن يأكل فيه ! فقلت : كل أنت من هذا الجراب ؛ لم يتكن الكنيف في الحساب ! وخرَجت نحو الباب ، وأسرَعت في الذّهاب ، وجعكت أعدو ، وهو يتبعَني ، ويصيح : يا أبا الفتح ، المضيرة أ وظن الصبيان أن المضيرة لقب لي ، فقصاحوا صُياحه أ . فرميت أحد هم ، بحجر ، من فرط الضيرة لقب لي ، فقصاحوا صُياحه أ . فرميت أحد هم ، بحجر ، من فرط الضجر ؛ فلقي رَجل الحجر بعيمامته ، فعاص في هامته ١٢ فأخذت ، من الضّجر ، بما قدم وحد ثرت الصّفع ، بما طاب وخبنت ١٤ ؛ وحشرت النّعال ، بما قدم وحد ثرت الصّفع ، بما طاب وخبنت ١٤ ؛ وحشرت

٤ حاجة : أي أريد حاجة .

١ تؤنق : مجهول تأنق ، أي استعمل الدقة والحذق .

٢ وني : أكثر وأتم .

٣ يطم: أي يعظم .

ه ربيمي الأمير : قصره الذي يقيم فيه أيام الربيع .

٦ خريفي الوزير : قصر الحريف .

٧ جصص : طلي بالحص ، وهو الكلس .

٨ صهرج : عمل بالصاروج ، وهو النورة ، وهي أخلاط من الكلس .

٩ غيرانه: يريد بها فواصله ، مفردها غار ، وهي في الأصل : الأخدود بين اللحيين من الفم ، فاستعاره للفواصل بين الألواح . واللحيان : مثنى اللحي ، وهو عظم الحنك الذي عليه الأسنان .

١٠ الساج : خشب شجر هندي .

١١ العاج : ناب الفيل .

۱۲ هامته : رأسه .

١٣ بما قدم و حدث : أي بنعال قديمة و جديدة .

١٤ الصفع : الضرب على قفا الرأس . بما طاب وخبث : أي صفع أيد لطيفة ، وأيد غليظة شديدة .

إلى الحَبس ، فأقدَمتُ عامدَينِ في ذلك النّحس . فنذرَتُ أنْ لا آكدُلَ مَضيرَةً ، ما عيشتُ . فهدَل أنا في ذا ، يا ل مَمدان ، ظاليم " ؟

قَالَ عيسَى بنُ هشام : فقبَيلنا عُلْمَرَهُ ، ونَدَّرَنا نَـذَرَهُ ، وقُلُنا : قَـدَيماً جَنَتَ المَّضيرَةُ على الأحرارِ ، وقَـد مَتِ الأراذِلَ على الأخيارِ .

المقامة البشرية

حَدَّ ثَمَنَا عَيْسَى بِنُ هِشَامِ قَالَ : كَانَ بِشْرُ بِنُ عَوَانَةَ الْعَبَدِيِّ صُعُلُوكاً ، فأغارَ على ركب فيهيمُ المرأة تُجَميليّة ، فترزَوّجَ بها ، وقال : ما رأيت كاليوم ! فقالت :

أعجب بشراً حورٌ في عيني وساعد أبيض كاللَّجين وساعد ودونه مسرح طرف العين خصصانة ترفل في حجلين الحسن من يتمشي على رجلين الوضم بيشر بينها وبيشي أدام هيجري ، وأطال بيشني ، ولو يتقيس زينها بزيسي المسفر الصبح لذي عينين

قال بشر : وَيَدْحَلُ ٢ ! مَن عَنَيتِ ؟ فقالت : بينت عَمَّكُ فاطمة

١ قوله : يا ل مدان ظالم . هذا عجز بيت من الشعر لبعض لصوص بني همدان يقول فيه :
 وكنت ، إذا قوم غزوني غزوتهم فهل أنا في ذا يا ل همدان ظالم

- ٧ على الأحرار : المراد بذلك جنايتها على أبي الفتح .
- ٣ الأراذل والأخيار : المراد بذلك التاجر وأبو الفتح .
- £ الحور : شدة بياض العين وسوادها ، واستدارة حدقها ، ورقة جفومها . اللجين : الفضة .
- ه دونه : أمامه . مسرح طرف العين : موضع ما يسرح النظر ، أي حيث يسرح نظره متنقلا في محاسنها الحمصانة : الضامرة البطن . الحجلين ، مثنى الحجل : الخلخال .
 - ٢ لأسفر الصبح لذي عينين : أي لظهر الفرق بين حسمًا وحسي ، ظهور الصبح لذي عينين .
- ويجك : كلمة رحمة ، وقد تكون بمعنى ويلك ؛ تقول : ويح لزيد، فترفعها على الابتداء، وويح زيد ، وويحاً له على النصب بفعل مضمر تقديره ألزمه الله ويحاً ، ونحو ذلك .

فَقَالَ : أَهِيَ مِنَ الْحُسْنِ بِحَيْثُ وَصَفِتِ؟ قالنَتْ : وأزينَدُ وأكثرُ . فأنشأ يتقولُ :

ما خيلتُني منك بمُستَعيض المختلَوْت جَوَّأ، فاصفري وبيضي المالم أشيل عرضي من الحقيض "

وَيَحَكِ إِ يَا ذَاتَ الثَّنَايَا البِيضِ ، فَالآنَ ، إِذْ لَوَّحَتِ بِالتَّعْرِيضِ ، لا ضُمّ جَفَنايَ على تتَغْميضٍ ،

فقالت :

كَمْ خاطبٍ فِي أَمْرِهَا أَلَحًا ، وهُنِّي إِلَيْكُ ابْنَةُ عُمِّ لَحَّا

ثم أرسَلَ إلى عَمَّه يَخطُبُ ابنَتَهُ ؛ ومَنَعَهُ العَمَّ أَمنيتَهُ . فآلَى ألا يُرعي على أحلَد منهم ، إن لم يُزَوّجه ابنتَه .

مَّ كَشُرَتُ مَضَرَّاتُهُ فيهم ، واتصلت مَعَرَّاتُه لا اليهم . فاجتمع رجال الحيّ إلى عمّ الله عمّ الله عمّ الحيل المجنونك ! فقال : لا تُلبسوني عاراً ، وأمهلوني حتى أهلكه ببعض الحيل . فقالوا : أنت وذاك . ثم قال له عمّة : إنتي آليت ألا أزوج ابنتي هذه إلا ممن يسوق اليها ألف ناقة مهراً ، ولا أرضاها إلا من نوق خراعة . وغرض العمم كان أن يسلك مهراً ، ولا أرضاها إلا من نوق خراعة . وغرض العمم كان أن يسلك

١ الثنايا : جمع الثنية ، وهي أربعة أضر اس في مقدمة الفم ، ثنتان من فوق ، وثنتان من أسفل .

ر الساي . جمع الله من بعيد . التعريض : ضد التصريح . والمراد أنها عرضت بذمه حين نبهته إلى ابنة عمه الحسناء، وهو غافل عنها، يتزوج غريبة بدلا منها. خلوت جواً فاصفري وبيضي: أي أنه خلى سبيلها ، وتركها آمنة . وهذا مثل أصله من قول كليب أو طرفة لقنبرة طارت بين يديه ، فتركها ولم يتعرض لها ، وقال فيها من شعر : خلا لك الحو فبيضي واصفري .

٣ ما لم أشل : ما لم أرفع . الحضيض : القرار من الأرض عند منقطع الجبل ، يقال فلان في الحضيض :
 أي في هوان وعار . والمراد أنه سيتزوج ابنة عمه ، ويزيل ما لحقه من الذم والعار بتخليه عنها ،
 وميله إلى النساء الغريبات .

[؛] ابنة عم لحا: أي لاصقة القرابة.

ه فآلي ؛ حلف .

٧ الا يرعي على أحد : أي أن لا يبقي على أحد .

٧ المعرات : جمع المعرة ، وهي الأُذية والشر .

بشرٌ الطِّريقَ بَينَهُ وبينَ خُزاعةً فيتفترسه الأسك ؛ لأن العرَب قد كانت ا تَحامَتْ عَن ذلكَ الطّريقِ ، وكان فيه أسكه يُستَمّى داذاً ، وحَيّةٌ تُلاعى شُجاعاً ، يقول فيهما قائلهُم :

أَفْتَكُ مِن داذ ومِن شُجاع ِ ؛ إنْ يَكُ داذٌ سَيَّدَ السَّباع ِ فإنها سيّدة الأفاعي

ثم إن بشراً سلك ذلك الطريق ، فلما نصفه المحتى لقي الأسك ، وقَـمَـصَ مُهُودُهُ ٢ ؛ فنتَزَلَ وعَنقَرَهُ ؛ ثمَّ اختَرَطَ سَيفَهُ إلى الْاسَدَّ ، واعترَضَهُ أ وقَطُّهُ * ؟ ثُمَّ كَتَبَ بدَم الأسلَد ، على قَميصه ، إلى ابنَة عَمَّه :

ويَبسُطُ ، للوُثوب على " ، أخرَى ٩

أفاطم ، لو شهدت ببطن خبت ؛ وقد لاقلى الهزَّبرُ أخاك بيشراً " إذاً ، لرَأيت ليناً زارَ ليشاً ، هزَبراً أغلباً ، لاقى هزبراً تَبَهنس ، إذ تتقاعس عنه مُهري مُحاذرَةً ، فقلتُ: عُقرت مُهرًا الله الله عَلَيْ مُهرًا أنيل قد مي ظهر الأرض ، إني رأيتُ الأرضَ أثبت منك ظهرا وقُلتُ لهُ ، وقلَد أبدَى نصالاً مُحلدَّدَةً ، ووَجهاً مُلكَفَهـرَّا^ ^ يُكَفَكُفُ ، غيلةً ، إحدى يديه ،

۱ نصفه : بلغ نصفه .

٢ قمص المهر : رفع يديه وطرحهما ، وعجن برجليه من الفزع .

٣ اخترط سيفه إلى الأسد : أي استله ومشى به إليه .

ع قطه : قطعه عرضاً .

ه الحبت : المطمئن من الأرض ، فيه رمل .

٣ الليث : الأسد، وكذلك الهزير . زار : وتروى رام وأم. الأغلب: من صفات الأسد، والغليظ الرقبة.

٧ تبهنس : تبختر . تقاعس ؛ أحجم وتأخر .

٨ أبدى نصالا : أي كشر عن أنيابه . المكفهر : العابس من الغضب .

٩ يكفكف: هو في الأصل يدفع ويصرف مثل كف المتعدي، على أن بديع الزمان استعمله هنا بمعنى يقبض ضد يبسط ، ولم تذكره المعجمات فلعله مولد . غيلة : اغتيالا .

وباللتحظات ، تتحسبه أن جسمرا المستصريه ، قيراع المسوت أثرا : المحاطمة ، غداة لقيت عسمرا ؟ المنطمة ، غداة لقيت عسمرا ؟ مصاولة ، فكيف يتخاف ذعرا ؟ وأطلب لابنة الاعمام مهرا وأطلب لابنة النفس قسرا؟ طمعاما ، إن لتحمي كان مرا الموالمة متراه مراها ، كان ، إذ طلباه ، وعرا المسلك به ، لدى الظلماء ، فعرا المسلكت به ، لدى الظلماء ، فعرا المنان ما منته عدرا المنان من منته عدرا المنان من منته عدرا المنان من منته عدرا المنان من منته عدرا المنان منته عدرا المنان منته المنان منته المنان منته المنته عدرا المنان منته المنته المنان منته المنته المنان منته المنته المنته المنته المنته المنته المنان منته المنته المنت

يدُ ل بميخلب ، وبيحد ناب ، وفي يمناي ماضي الحد ، أبقى ، وفي يمناي ماضي الحد ، أبقى ، ألم يبلغك ما فعلت ظباه ، وقلبي مثل قلبيك ، ليس يخشى وأنت تروم للأشبال قسوتا ، ففيم تسوم مثلي أن يولي ، نصحت نك ، فالتمس ، يا ليث ، غيري فلم المن أن الغيش نصحي ، فلم الحر أن الغيش نصحي ، مشى ، ومشيت ، من أسدين راما هززت له الحسام ، فخيلت أن وجد الحسام ، فخيلت أن وجد الله الحسام ، فخيلت أن وجد الله المحافية ، أرته ، أرته ،

١ يدل : يتيه مستعلياً . المخلب : ظفر كل سبع من الطير وغيره .

٢ الماضي : السيف القاطع . المضرب : الحد . الآثر : أثر الحرح يبقى بعد البرء ؛ استعاره هنا لما تركت مقارعة الموت في حد السيف من الفلول .

٣ ألم يبلغك : خطاب للأسد يرجع إلى قوله فقلت له ، وقد أبدى نصالا . الظبى : جمع ظبة وهي حد السيف ، واستعمل الحمع هنا على اعتبار أن كل جزء من حده ظبة . كاظمة : اسم موضع .

[؛] مصاولة : مواثبة . الذعر : بالفتح الإخافة والإرهاب .

ه فيم : استفهام عن السبب مثل لم . تسوم : تكلف . يولي : يطلب الهرب . قسراً : قهراً .

٦ الهجر : الكلام القبيح والهذيان .

٧ الوعر : ضد السهل .

۸ سل السيف : جرده . وتروى : شققت ، والمعنى : أنه عندما هز سيفه ازداد لمعانه ، فكأنه سل به فجراً في الظلماء .

٩ الجائشة : النفس . كذبته : أي منته الأماني وخيلت إليه من الآمال ما لا يكاد يتحقق . منته : أطمعته في الأماني . يقول : أقدمت عليه باذلا نفسي له ، بعد أن حاول إرهابي لأهرب منه ، فأرته نفسي أن ما أطمعته من الغدر بي في ثباتها أمامه كان تأميلا له وتخييلا بعيد التحقيق . ما : مفعول ثان لأرته . وجملة بأن كذبته : مفعول ثالث . وغدرا : مفعول ثان لمنته . ووجه الكلام : أرته ما منته غدراً في بأن كذبته ، والباء زائدة .

فقدً" له من الأضلاع عشراً ا هَدَمَتُ به بناءً مُشمَخرًا٢ قتلتُ مُناسِي جَلَداً وفَخَرًا !"

وأطلَقتُ المُهَنَّدَ مِن يَميني ، فَـَخَرَّ مُـجَدَّلاً بدَم ، كَأَنَّى وقُلتُ لَهُ : يَعـزٌ عَلَى ۚ أَنَّى ولكـن° ، رُمتَ شَيئاً لم يَرُمُـه ُ سِواكَ ، فلـَم أَطق ، يا ليَثُ، صَبراً تُتَحاوِلُ أَن تُعَلَّمُنِي فراراً ؟ لَعَمَرُ أَبيكَ ، قد حاوَلتَ نُكرًا ! أ فلا تسجزَع ! فقلد لاقيت حُرّاً ، يُحاذِرُ أَن يُعابَ ، فمتَّ حُرّاً ، فإن تلك عد قُتلت ، فليس عاراً ؛ فقد الاقيت ذا طرَفين حُسرًا ا

فلَمَّا بِلَغَتِ الْآبِياتُ عَمَّهُ ، نَدَمِ على ما مَنْعَهُ مِن تَزُويجِها ، وخشي أَنْ تَنغَتَالَـهُ الحَيّـةُ ؛ فَقَامَ في أَثْرَه ، وبَلَّغَهُ ، وقد مَلَّكَتَهُ سَورَةُ الحَيّـة ٧ . فلمَّا رأى عمنَّهُ ، أَخذَته حمينة الجاهلية ، فجعَلَ يدَّه في فم الحيَّة وحَكُّمَ سَيَفَهُ فيها ، فَقَالَ :

بِشْرٌ، إلى المَجد، بَعيدٌ همُّهُ ؛ لمَّا رآهُ ، بالعَراء ، عَمُّهُ ، قَد تَكَلَّتهُ نَفْسُهُ وَأُمُّهُ ، جاشَتْ به جائِشَةٌ تَهُمُّهُ ٢

١ من الأضلاع عشراً : تستعمل العرب عدد العشرة للدلالة على الكثرة ، لأنه تمام العقد الأول .

٧ خر : سقط . مجدلا : صريعاً على الجدالة وهي الأرض . المشمخر : العالي الذرى .

۳ فخرا : ویروی قهرا .

إلى النكر الذي لا تألفه النفس .

ه لا تجزع: لا تحزن.

٣ ذا طرفين حراً : أي حراً من جهة الأب ، ومن جهة الأم .

٧ سورة الحية : سطوتها واعتداؤها .

٨ همه : أي همته ، ورجل بعيد الهم : أي طلاب للمعالي البعيدة المنال . الغراء : الفضاء لا يستتر فيه

ه ثكلته : حال أولى من الهاء في رآه ، بمعنى أبصره . جاشت : أي هاجت حال ثانية . به : أي عليه . جائشة : وصف لمحذوف ، أي حية هائجة . تهمه : أي تودع الهم في قلبه لما يتوقع من شرها .

قام َ إِلَى ابنِ للفَلَا يَـوَمُـّهُ ، فَعَابَ فيـه ِ يَــدُهُ وَكُمُهُ ١ وَكُمُّهُ ١ وَكُمُّهُ ١ وَكُمُّهُ ١ وَنَفَسُهُ نَفْسِي وسُمِي سُبُمُّهُ ١

فلما قَتَلَ الحَية ، قال عَمّه : إنّي عرّضتك الصَمّا في أمر الله عناني عنه ، فارجع الزوّجك ابنتي . فلما رَجع ، جعَلَ بشر يملأ فيمه في فيرسه ، ممد جبا في فيمه فيخرا ، حتى طلع أمرد كشق القمر ، على فرسه ، ممد جبا في سلاحه . فقال بشر : يا عمّ ، إنّي أسمع حس صيد . وخرَج ا ؛ فإذا بغلام على قيد الله . فقال : شكلتك أملك ، يا بشر ! أن قتلت دودة وبنهيمة تملأ ماضغيك في فرا ؟ أنت في أمان إن سلمت عمك . فقال بيشر : من أنت ؟ لا أم الك ! قال : أليوم الأسود والموت الأحمر المنال المعتمل الم

١ قام : جواب لما رآه ، وفاعله يعود إلى بشر . ابن الفلا : أي الحية ، لأن الحيات العظيمة قلما توجد إلا في الفلوات . والفلا : جمع فلاة . يؤمه : يقصده . فيه : أي في فمه . كمه : يظهر أنه لف يده في كمه ، وأدخلها في فم الحية .

٢ عرضتك : أي عرضتك للهلاك .

٣ طبعاً في أمر : أي في تخليص ابنتي منك .

ثنى الله عناني عنه : أي ردني وصرفي عنه ، كما يرد عنان الجواد ليسير إلى جهة غير الجهة الي
 كان يسير إليها .

ه شق القس : أي فلقة من القسر .

٩ وخرج : أي خرج الصيد الذي سمع حسه . والحس : الصوت والحركة التي تسمعها قريبة منك ولا تراها .

٧ على قيد : على قيد رمح منه ، أي مقدار طول الرمح .

٨ أن قتلت : أي الأن قتلت .

٩ الماضغان : أصول اللحيين عند منبت الأضراس ، واللحيان ، مثى اللحي : مكان ما تنبت اللحية ،
 فقوله تملأ ماضغيك : أي تملأ فمك .

١٠ الموت الأحمر : القتل ، أو الموت الشديد .

١١ شبا السنان : حده .

إبقاءً عليه . ثم قال : يا بيشر ، كيف ترى ؟ أليس لو أردت ، الأطعمتك أنياب الرّمج ؟ ثم ألقى رُمّح ، واستل سيفه ، فضرب بيشراً عشرين ضربة بعرض السيف ، ولم يتمكن بشر من واحدة . ثم قال : يا بيشر ، سكم عمسك ، واذهب في أمان . قال : نعم ولكن بشريطة أن تقول لي من أنت . فقال : أنا ابنك . فقال : يا سبحان الله ! ما قارنت عقيلة " قط ؛ فأنى هذه المنحة ؟ فقال : أنا ابن المرأة التي دلتك على ابنة عملك . فقال : بيا سبحان الله الي دلتك على ابنة عملك . فقال : شا ابن المرأة التي دلتك على ابنة عملك .

تِلْكُ العَصامِن هذه العُصَيَّه ! هَلْ تَلَدُ الحَيَّةُ إلا الحَيَّه ؟ ٢٠

وحَلَمَفَ : لا رَكَبَ حِصَاناً ، ولا تَنَزَوَّجَ حَصَاناً" . ثُمَّ زَوَّجَ ابنَهَ عَمَّهِ لِابنِيهِ . لابنِــه ِ .

١ العقيلة : المرأة الكريمة المخدرة . والمراد أنه لم يقارن بعد امرأة كريمة لتأتيه بمثل هذا الولد النجيب .

٢ العصا : فرس لجذيمة الأبرش . والعصية : أمها ، ومنه المثل : لا يلد العصاغير العصية . والمراد : أن بشراً لم يعجب أن يكون الولد ابن تلك المرأة ، فقد خبر ما عندها من ذكاء ودهاء .

٣ الحصان بفتح الحاء : المرأة العفيفة .

ابو الفرج الاصبهاني

كتاب الإغاني اخبار الشعراء

جميل وبثينة في خلوة

بَينا أنا في إبلي ، في الرّبيع ، إذا أنا برَجل مُنطَو على رَحله كأنه مُانه وسكم علي ، ثم قال : ممن أنت يا عبد الله ؟ فقلت : أحد بني حنظلة . قال : فانتسب . فانتسبت ، حتى بلكغت إلى فَخذي الذي أنا منه . ثم سألتني عن بني عن رق أين نزلوا . فقلت له نه هل ترى ذلك السقح ؟ فإنهم نزلوا من ورائه . قال : يا أخا بني حنظلة ، هل لك في خير تصطنعه إلى ؟ من ورائه لو أعطيتني ما أصبحت تسوق من هذه الإبل ، ما كنت بأشكر مني فوالله لو أعطيتني ما أصبحت تسوق من هذه الإبل ، ما كنت بأشكر مني لك عليه . فقلت : نعم ، ومن أنت أولا ؟ قال : لا تسألني من أنا ، ولا أخبر ك غير أبي رجل بيني وبين هؤلاء القوم ما يكون بين بني العم ؛ فإن رأيت أن تأتيه م ، فإنك تجد القوم في متجلسهم ، فتنشد هم ، بكرة " وان رأيت أن تأتيه م ، فإنك تتجد القوم في متجلسهم ، فتنشد هم ، بكرة " وكن رأيت أن تأتيه م ، فإنك تتجد القوم في متجلسهم ، فتنشد هم ، بكرة " وان وأيت أن تأتيبه م ، فإنك تتجد القوم في متجلسهم ، فتنشد هم ، بكرة "

١ المحدث شيخ من بني حنظلة من بني تميم.

٢ الحان : حية كحلاً العين لا تؤذي ، كثيرة في الدور .

٣ الفخذ : أقرب عشيرة الرجل من الحي .

٤ السفح : أصل الجبل أو أسفله .

ه تنشدهم بكرة : تناديهم وتسألهم عها . البكرة : الفتية من الإبل

أدْماء التَجُرَّ خُفَيها ، غُفُلاً المن السَّمة . فإن ذَكَرُوا لك شَيئاً ، فَذَاك ، وإلا استأذَ نَتَهُم في البيوت وقلت : إن المَرأة والصبي قد يريان ما لا يرى الرّجال ؛ فتنشُد هم ولا تَدَع أحداً تُصيبُه عيننُك ، ولا بيتاً من بيُوتهم ولا تيوتهم الا يرى الرّجال ؛

قَاتَيْتُ القَومَ ؛ فإذا هم على جَزور ؛ يقتسمونها ، فسلمتُ وانتسبتُ لَهُم ، ونَسَدَتُهُم فالسي ، فلم يذكروا لي شيئاً . فاستأذ نتهم في البيوت وقلتُ : إن الصّي والمرأة يَريان ما لا ترى الرّجالُ . فأذ نوا ؛ فأتيتُ أقصاها بيتاً ، ثم استقريتُها بيتاً بيتاً أنشدُ هُم ، فلا يذكرون شيئاً ؛ حتى إذا انتصَف النّهارُ ، وآذاني حرّ الشّمس ، وعطشتُ ، وفرَغتُ من البيوت ، وذهبتُ لانصرف ، حانت مني التفاتة " ؛ فإذا بشلائة أبيات ، فقلتُ : ما عند هولاء إلا ما عند غيرهم ، ثم قلتُ لنفسي : سواًة " ! وَثِي بي رَجلُ " ، وزعم أن حاجتَه تعدل له مالي ، ثم آتيه فأقول أ : عنجزتُ عن ثلاثة أبيات ! فانصرفتُ عامداً إلى أعظمها بيتاً ؛ فإذا هو قد أرخي موخره ومفكره ومفكره ، فانستر فت عامداً إلى أعظمها بيتاً ؛ فإذا هو قد أرخي موخره ومفكد مهم المنسلمت ، فرد على السلام ، وذكرت ضالتي ، فقالت جارية منهم المنسلمت المشراب ؛ قلت : أجل ، وقالت : ادخل . فدخلتُ ، فأتتني بصحفة فيها تنمر من تمر هجرا ، وقد علي لبن ، والصحفة مصرية "

١ أدماء : من الإبل بيضاء ، ومن الناس سمراء .

٢ غفلا : لا سمة عليها أي لا علامة .

٣ استأذنتهم في البيوت : أي في سؤال من في البيوت من النساء والصبيان .

[؛] الجزور : الناقة المذبوحة .

ه استقریتها : تتبعتها .

٣ السوأة : الحلة القبيحة ، ويقال في الدعاء : سوأة لك . والمراد هنا : سوأة لي ، كما تقول : قبحاً لي.

٧ تعدل : تساوي .

٨ أرخى مؤخره ومقدمه : أي أرخيت ستور الخباء من مؤخره ومقدمه .

٩ هجر : اسم لجميع أراضي البحرين ، وهي مشهورة بتمرها .

مُفْضَضَة "، والقدَّحُ مُفَضَضٌ لم أرّ إناء "قط أحسن منه أ. فقالت : دونك . فتسَجَمَعت ، وشربت من اللّبن ، حتى رويت ؛ ثم قلت : يا أمنة الله ، والله ، ما أتيت البوم أكرَم منك ، ولا أحتى بالفيضل ؛ فهل ذكرت من ضالتي شيئا ؟ فقالت : هل ترى هذه الشّجرَة فوق الشّرَف؟ ؟ قلت : نعتم . قالت : فإن الشّمس قد غربت أمس وهي تُطيف حولتها ، ثم حال الليل بيني وبينها .

فقُمتُ ، وجزّيتُها الحَيرَ ، وقلتُ : والله لقلَد تَغَدّيتُ ورَوِيتُ ! فخرَجتُ ، حتى أُتيَتُ الشّجرَةَ ، فأطّفتُ بها ؛ فوالله ، ما رأيتُ مِن أثرٍ ، فأتيتُ صاحبي ، فإذا هو مُتشخ ، في الإبلّ ، بكسائه ، ورافعٌ عقيرَتهُ ، يُغنّى .

قُلْتُ : السّلامُ عَلَيْكَ . قالَ : وعليَكَ السّلامُ ، ما وراء كَ ؟ قلتُ : ما وراء كَ ؟ قلتُ : ما ورائي من شيء . قالَ : لا عليك " ! فأخبر ني بما فعلَت . فاقتصصتُ عليه القيصة ، حتى انتّهيّتُ إلى ذكر المرأة وأخبرتُهُ بالذي صَنَعَتْ . فقالَ : قد أصبت طلبتك . فعنجبتُ من قوله ، وأنا لم أجد شيئاً . ثم سألتني عن صفة الإنائين : الصّحفة والقدّ م . فوصَفتُهُما له أ . فتنفس الصّعداء ، وقال : قد أصبت طلبتك ، ويحك ! ثم ذكرتُ له الشّجرَة ، وأنها رأتها تطيفُ بها . فقال : حسبُك !

فَمَـكَنْتُ حَتَى إِذَا أُوَتُ إِبِلِي إِلَى مَبَارِكِهَا ، دَعُوتُهُ ۚ إِلَى العَشَاءِ ، فَلَمَ ْ يَكُنُ مُنهُ ، وَجَلَسَ مَنِّي بِمَزْجَرِ الكَلَبِ ۚ . فَلَمَّا ظَنَ ٱنَّي قَدْ نِمِتُ ، رَمَقَتُهُ ،

إ أمة الله : يقال للمرأة يا أمة الله ، وللرجل يا عبد الله ، على الأخص إذا كانا مجهولي الاسم والنسب
 عند من يخاطبهما .

٢ الشرف: المكان العالي.

٣ في الإبل : أي معها مستقر .

٤ العقيرة : صوت الرجل إذا غي أو قرأ أو بكي .

ه لا عليك : أي لا بأس عليك .

٦ رأتها : ضمير النصب يعود على البكرة .

بمزجر الكلب : أي في مكان ما يزجر الكلب ، أي يردع ليهدأ ويكف . والمراد أنه جلس متنحياً صامتاً كالكلب المزجور .

فقام إلى عيبة اله ، فاستخرَج منها بردين ، فأتزر بأحدهما وتردي الآخر . ثم انطلق عامداً نحو الشجرة . واستبطنت الوادي ، فجعلت أخفي نفسي ، حتى إذا خفت أن يراني ، انبطخت ؛ فلم أزل كذلك ، أخفي نفسي ، حتى إذا خفت أن يراني ، انبطخت ؛ فلم أزل كذلك ، حتى سبقته إلى شجرات قريب من تلك الشجرة ، بحيث أسمع كلامهما ، فاسترت بهن ؛ وإذا صاحبته عند الشجرة . فأقبل حتى كان منها غير بعيد ؛ فقالت : اجلس ؛ فوالله ، لكأنه لصق بالأرض . فسلم عليها ، وسألمها عن حالها أكرم سوال سمعت به قط وأبعد أمن كل ريبة . وسألمها عن حالها أكرم سوال سمعت به قط وأبعد أمن كل ريبة . وسألمة مثل مسألته ، ثم أمرت جارية معمها ، فقر بت إليه طعاماً . فلما

عَلَيْقَتُ الْهُوَى ، منها ، وليداً فلتم يزَل ، إلى اليَّومِ ، يَنْمِي حُبُنُّها ويَزيدُ ٧

فلَم يَزَالا يَشَحَدَ ثَانَ ، مَا يَقُولانَ فُحْشَأُ ولا هُنَجْراً ^٨ ، حَى التَفَتَّتِ التَفَاتَةَ ، فَنَظَرَتُ إِلَى الصَّبِح ، فَوَدَّعَ كُلُّ واحد منهما صاحبَهُ أحسَنَ وَداع مَا سَمَعتُ به قَط ، ثم انصَرَفا .

فقُدُمتُ ، فمَضَيتُ إلى إبلي ، فاضطَجَعتُ ؛ وكل واحد منهُما يَمشي خَطَوَةً ، ثم يَلتَفَت ُ إلى صاحبه أ . فَجاء بَعد ما أصبَحنا ، فرَفَعَ بُرديه ، ثم قال : يا أخا بَني تَميم ، حتى متى تَنام ُ ! فقدُمت ، وتوَضّأت ، وصَلّيت ،

١ العيبة : وعاء من أدم يكون فيه المتاع .

٧ ائترر بأحدهما : أي شده على وسطه ، وهو المئزر والإزار .

۳ تر دی : ارتدی .

إستبطنت الوادي : سرت في بطنه .

ه قريب : يستعمل للواحد وللجمع .

٣ سمعت به قط : من غير ما النافية جائز على قلة ، و منعه بعضهم .

۷ علقت الهوى : بمعنى علقت به ، أي نشبت به فما أستطيع خلاصاً . والمعنى : أنه أحبها وهو وليد ،
 و لم يزل حبها ينمو معه و يزيد . يقال : نما ينمو ، و نمى ينمي .

٨ الهجر: الكلام القبيح.

٩ رجع الحديث هنا إلى جميل وبثينة ، وهو إتمام لقو له : ثم انصر فا .

وحلبَّتُ إبلي ، وأعانتني عليها ، وهو أظهرُ النّاس سروراً . ثم " دَعَوتُهُ إلى الغَداء فتَغَدَّى ؛ ثم " قام إلى عيبته فافتتَحَها ، فإذا فيها سلاحٌ وبرُدان مما كسته المُلوكُ ، فأعطاني أحدَهُ مأ ، وقال : أما والله ، لو كان معي شيء ما ذخرته عنك . وحد تُني حديثه ، وانتسب لي ؛ فإذا هو جميل بن معمر ، والمرأة بشينة . وقال لي : إني قد قلت أبياناً في منصر في من عند ها ؛ فهل لك ، إن رأيتها ، أن تُنشيدها ؟ قلت : نعم " ؛ فأنشد ني :

وما أنس م الأشياء ، لا أنس قُولَها، وقد قَرَّبَتْ نِضوي : أميصرَ تُريدُ ١٠

الأبيات . ثم ود عني وانصر ف . فمكت ، حتى أخذت الإبل مراتعها ، ثم عمدت إلى د هن كان معي ، فد هنت به رأسي ؛ ثم ارتد يشت بالبرد ، ثم عمدت إلى د هن كان معي ، فد هنت به رأسي ؛ ثم ارتد يشت بالبرد ، وأتيت المرأة فقلت : السلام عليكم ، إني جئت أمس طالبا ، واليوم واتيت المرأة فقلت : يا بئينة ، واليوم عليه ، والله ، بنرد جميل . فجعلت أثني على ضيفي وأذكر فضلة ، وقلت : وقلت : يا بنه د كرك فاحسن الذكر ؛ فهل أنت بارزة لى ، حتى أنظر إليك ؟ قالت : يا أخا نعم . فلبيست ثيابها ، ثم برزت ، ودعت لي بطرت ، ثم قالت : يا أخا بني تميم ، والله ، ما ثوباك هذان بمشتبه ين . ودعت بعيبتها ، فأخرجت لي ملحقة مروية مم مشبعة من العصفر ، ثم قالت : أقسمت عليك لي ملحقة مروية مروية من العصفر ، ثم قالت : أقسمت عليك

١ ما أنس : أي إن أنس . م الأشياء : أي من الأشياء ؛ استعملت في الشعر . النضو : المهزول من الإبل لكثرة الأسفار .

٢ أخذت الإبل مراتعها : أي انتهت من رعها .

٣ الدهن : ما يدهن به الرأس واللحية من زيت الأثمار للتطيب .

ه الطرف : الأثمار الغريبة ، واحدتها طرفة .

٢ أي لا يشبه أحدهما الآخر ، فهما غير متناسبين .

٧٠ الملحفة : اللباس فوق سائر اللباس من دثار البرد ونحوه .

٨ المروي : نسبة إلى مرو ، بلدة بفارس .

٩ العصفر : نبت يصبغ بزهره صبغ أصفر

لتَتَقُومَنَ إلى كيسرِ البَيتِ ، ولتَتَخلَعَنَ مِدْرَعَتَكَ ، ثُمَّ لتأتنَورَنَ بهذه المُلحَفَة ، فهي أشبَهُ ببُردك . ففعَلتُ ذلك ، وأخذتُ مدرَعَتَي فجَعَلتُها إلى جانبي ، وأنشدتُها الأبيات ، فدَمَعَت عيناها . وتتحد ثنا طَويلاً من النّهار ، ثمّ انصرَفتُ إلى إبلي بملحقة بنُشينة ، وبُرْد ِ جَميل، ونظرة من بنُشينة .

الدارمي^٣ وتاجر ا^لخمر

أخبرَ ني الحَرَميّ بنُ العَلاءِ قالَ : حَدَّثَنَا الزّبَيرُ بنُ بَكَّار . . . الخ .

أَن تاجراً مِن أَهلِ الكُوفَةُ قَدَم المَدينَة بَخُمُر ، فَبَاعَها كلّها ، وبقيت السّودُ منها فلم " تَنفُق . وكان صَديقاً للدّارِمي ، فشَكا ذاك إليه ، وقد كان نسك وترك الغناء وقول الشّعر ، فقال له : لا تهتم بذلك ، فإني سأنفقه الك حتى تبيعها أجمع . ثم قال :

قُل للمليحة ، في الحِمارِ الأسود : ماذا صَنَعت براهب مُتَعَبِّد ؟ قَل للمليحة ، في الحِمارِ الأسود : ماذا صَنَعت براهب مُتَعَبِّد ؟ قَد كانَ شَمَرَ للصّلاة ثيابَه ، حتى وقَفت له بباب المسجد

وغَنَى فيه ؛ وغَنَى فيه أيضاً سنانُ الكاتبُ ، وشاعَ في النّاس وقالوا : قد فَتَلَكَ وَ اللّه رَمِيّ ورَجَعَ عَن نُسكيه . فلم تَبَق في المَدينة ظريفة الآ ابتاعت خيماراً أسود ، حتى نفيد ما كان مع العيراقي منها . فلمّا عليم بذلك الدّارميّ ، رَجَع إلى نُسكيه ، ولترم المَسجيد .

١ كسر البيت : جانبه ، والشقة السفلي من الحباء .

٢ المدرعة : ضرب من الثياب ، ولا تكون إلا من الصوف .

٣ الدارمي : شأعر أموي من مكة ، وكان يحسن الغناء .

إلى الحمر : جمع الحمار وهو ما تغطي به المرأة رأسها .

ه فتك : مجن .

وقال خالد من كُلثوم : كان هيلال من الأسعر ، فيما ذكروا ، يَرِدُ مَعَ الإبل ، فيأكُلُ ما وَجَدَّ عند أهله ، ثم يَرجع إليها ، ولا يَتَزَوَّدُ طَعَاماً ولا شَراباً ، حتى يَرجع يوم ورُود ها ، لا يتذوق طعاماً ولا شَراباً . وكان عادي الخلق لا تُوصَف صفته مُ .

قال خالد بن كُلثوم : فحد قنا عنه من أدركه : أنه كان يوم في إبل له ، وذلك عند الظهيرة في يوم شديد وقع الشمس محتدم الهاجرة " ، وقد عمد إلى عصاه فطرح عليها كساء ه ، ثم أدخل رأسة تحت كسائه من الشمس . فبينا هو كذلك ، إذ مر به رجلان : أحد هما من بني نه شل ، والآخر من بني فقيم ، كانا أشد تميميين ، في ذلك من بني نه شل ، والآخر من بني فقيم ، كانا أشد تميميين ، في ذلك الزمان ، بطشا ، يقال لاحد هما الهياج ، وقد أقبلا من البحرين ومعهما الواط من تمر هم عبر المناهما التهيا إلى الواط من تمر هم حرا . وكان هلال بناحية الصعاب . فلما انتهيا إلى الإبل ، ولا يتعرفان أن الإبل له ، ناديا : الإبل ، ولا يتعرفان أن الإبل له ، ناديا : يا راعي ، أعند ك شراب تسقينا ؟ وهما يظننانه عبداً لبعضهم . فناداهما يا راعي ، أعند ك شراب تسقينا ؟ وهما يظننانه عبداً لبعضهم . فناداهما يا راعي ، أعند ك شراب تسقينا ؟ وهما ينظنانه عبداً لبعضهم . فناداهما يا راعي ، أعند ك موضع كذا ،

١ هلاك: شاعر أموي، وربما أدرك الدولة العباسية.وكان شديداً عظيم الحلق أكولا، صبوراً على الجوع.

٢ عادي الحلق : عملاق ضخم الحسم ، نسبة إلى عاد ؛ والعرب تضرب المثل بأحلام قوم عاد وأجسامهم .

٣ الهاجرة : نصف النهار ، وشدة الحر .

[؛] فقيم ونهشل : كلاهما من دارم ، ثم من تميم .

ه الأنواط ، جمع نوط : القفة الصغيرة فيها التمر ونحوه .

٦ هجر : ناحية البحرين كلها .

٧ الصعاب : امم جبل بين اليمامة والبحرين ، وقيل : رمال بين البصرة واليمامة صعبة المسالك .

٨ عليكما الناقة : أي الزماها و لا تفارقاها ، فعليك هنا اسم فعل ، ويقال أيضاً عليك به : أي استمسك به.

٩ الوطب : سقاء اللبن خاصة ، ويكون من جلد .

١٠ قال : الضبير يعود على المحدث .

فقال له أحد هُما: وَيَحلُ الهَضَ ، يا غُلام ، فأت بذلك اللّبَسَ ا فقال له أحد هُما: إن تلك لكّما حاجة ، فستأتيانها فتتجدان الوَطْبين ، فتشربان . قال : فقال أحد هُما : إنّك ، يا ابن اللّخناء ، لَغَليظ الكلام ؛ قُم فاسقينا . ثم دنا من هيلال وهو على تلك الحال . وقال لهما ، حيث "قال له أحد هُما : « إنّك يا ابن اللّخناء لغليظ الكلام » : أراكما ، والله ، ستلقيان هواناً وصغاراً .

١ اللخناء : صفة للأمة ، ومن شمّ العرب : يا ابن اللخناء ، كأنهم يقولون : يا دني. الأصل يا لئيم .

٢ وهو على تلك الحال : أي رأسه تحت كسائه .

٣ حيث : هنا ظرفية زمانية كحين .

٤ الصغار : الرضى بالذل .

ه قوله : برقابهما ورؤوسهما بالجمع دون التثنية ، لكراهة اجتماع تثنيتين ، مع ظهور المراد ، وقد تستعمل التثنية والإفراد .

٦ لا تخيسان به : لا تغدران به ولا تنكثان ، وضمير به عائد إلى الأقرب .

٧ المربد : سوق بالقرب من البصرة ، كانت فيها مفاخرات الشعراء ومجالس الخطباء .

ابو دلامة وسلمة الوصيف

دَخَلَ أبو دُلامَةَ على للمهديّ ، وبين ينديه سلمّة الوصيف واقفاً ، فقال : إني أهديت إليك ، يا أمير المؤمنين ، مهوراً ليس لأحد مثله ، فإن رأيت أن تُشرّقني بقبوله . فأمرة بإدخاله إليه . فخرَج وأدخل إليه دابسّه الي كانس تحته ، فإذا به بردون مصرة مصرة اعجف هرم . فقال المهدي : أي شيء هذا ، ويلك اللم تزعم أنه مهر انه مهر افقال له أوليس هذا سلمة الوصيف وله تمانون سنة ، هذا سلمة الوصيف وله تمانون سنة ، وهو عندك وصيف المن كان سلمة وصيفا ، فهذا مهر . فجعل سلمة يشتمه وهو عندك وصيف المن كان سلمة وصيف . فقال السلمة المؤون الله المهر المن الله المهر المؤون الله المؤون المؤون المؤون المؤون المؤون الله المؤون الله المؤون الله المؤون المؤون المؤون الله المؤون الله المؤون الله المؤون المؤون المؤون المؤون الله المؤون الله المؤون الله المؤون الله المؤون الله المؤون الله المؤون المؤون الله المؤون الله المؤون المؤون الله المؤون المؤون المؤون الله المؤون الله المؤون المؤون الله المؤون المؤون الله المؤون الله المؤون الله المؤون المؤون المؤون المؤون الله المؤون المؤو

١ الوصيف : الحادم ، أو خادم الملوك والأمراء ، ويكون في الغالب فتي .

٧ البرذون : دابة الحمل الثقيلة البطيئة ، أو الفرس غير الأصيل .

٣ أعجف : هزيل ."

٤ قال : اي سلمة .

ه أفعل : أي لا أعاود .

اخبإر المغنين

معبد في السفينة

كان معبد قد علم جارية من جواري الحيجاز الغناء تدعتى «ظبية »، وعني بتخريجها ؛ فاشتراها رجل من أهل العراق ، فأخرجها إلى البصرة ، وباعها هناك ؛ فاشتراها رجل من أهل الأهواز ، فأعجب بها ، وذهبت به وباعها هناك ؛ فاشتراها رجل من أهل الأهواز ، فأعجب بها ، وذهبت من كل مذهب وغلبت عليه . ثم ماتت بعد أن أقامت عنده برهة المن من الزمان . وأخد جواريه أكثر غنائها عنها . فكان لمحبته إياها ، وأسفه عليها ، لا يتزال يسأل عن أخبار معبد وأين مستقره ، ويظهر التعصب له والميل إليه والتقديم لغنائه على سائر أغاني أهل عصره ؛ إلى أن عرف ذلك منه منه . وبلغ معبد خبر عنها ، في ذلك اليوم ، إلى الأهواز ، فاكترى ورد ها صادف الرجل قد خرج عنها ، في ذلك اليوم ، إلى الأهواز ، فاكترى سفينة . وجاء معبد يلتميس سفينة ينحد ر فيها إلى الأهواز ، فلم يتجد غير سفينة الرجل ؛ وليس يعرف أحد منهما صاحبة . فأمر الرجل ، وليس يعرف أحد منهما صاحبة . فأمر الرجل ، وليس يعرف أحد منهما صاحبة . فأمر الرجل ، وليس يعرف أحد منهما صاحبة . فأمر الرجل ، وليس يعرف أحد منهما صاحبة . فأمر الرجل ، وليس يعرف أحد منهما صاحبة . والحد روا .

فلمَمّا صاروًا في فَمَم نَهُمِ الْأُبُكَّةِ ٢ ، تَعَكَّدُوا وشَرَبُوا ؛ وأُمَرَ جَوَاريَـهُ فَخَنَّيْنَ ، ومَكيّه فَرُوٌ وخُفّان غَلَيْظان فَخَنَيْنَ ، ومَكيّه فَرُوٌ وخُفّان غَلَيْظان وزيّ جاف من ذيّ أَهَلِ الجِيجازِ ؛ إِلَى أَنْ غَنَتْ إحدَى الجَوَارِي :

صوت

بانتَ سُعادُ، وأمسَى حَبلُها انصرَما، واحتلّتِ الغَورَ والأجراعَ مين إضمّاً

١ البرهة بفتح الباء وضمها : الزمن الطويل ، وتأتي بمعنى الزمن مطلقاً .

٢ الأبلة : بلَّدة على شاطىء دجلة البصرة العظمى في زَّاوية الخليج الذي يدخل إلى مدينة البصرة .

٣ الغور : المطمئن من الأرض . الأجراع ، جمع جرع : الرملة الطيبة المنبت . إضم : و اد بجبل تهامة ،
 و هو الوادي الذي فيه المدينة .

إحدَى بَلَي مَ وما هام َ الفُوادُ بها إلا السَّفاه م وإلا ذُكرة حُلُماً

- قالَ حَمَّادٌ : والشَّعرُ للنَّابغَةِ الذُّبيانِيّ، والغِيناءُ لمَعبَدٍ، خَلَفيفُ ثَلَقيلٍ. أُوّلَ بالبِنصِيرِ ؛ وفيه لِغَيْرِهِ أَلحانٌ قَديمَةٌ ومُحدَثَيَةٌ _

فَلَم ْ تُجَدِد ْ أَدَاءَهُ ، فَصَاحَ بها مَعبَد ُ : يا جارِينَهُ ، إن غِناءَكِ هذا لَيس بمُستقيم . قال : فقال له مولاها ، وقد غَضِب : وأنت ما يندريك الغيناء ما هو ؟ ليم لا تنمسيك وتلزم شأنك ؟ فأمسلك معبَد ُ .

ثُمَّ غَنَتْ أَصُواتاً مَن غِناءً غَيْرِهِ ، وهوَ ساكِتٌ لا يَتَّكَلُّم ، حتى غنَّت :

صوت

بابنية الأزديّ قلّي كتيبُ ، مُستهامٌ عندها ، ما ينيبُ ٢ ولقد لامنوا ، فقلتُ : دَعوني ! إنّ من ث تنهون عنه حبيبُ إنها أبلتى عظامي وجسمي حبنها ، والحب شيءٌ عجيبُ أبتها العائبُ عندي هواها ، أنت تفدي من أراك تعيبُ

- وَالشَّعْرُ لَعَبُّدُ الرَّحْمَنِ بنِ أَبِي بَسَكُرْ ، وَالغِينَاءُ لَمَعَبَدُ ثُلُقِيلٌ أُوَّلُ ُ بالسّبّابَة في مَنجرَى البِنْصِيرِ ــ

قال : فأخلت ببعضه . فقال لهما معبد : يا جارية ، لقد أخلكت بهذا الصوت إخلالا شديدا . فغضب الرّجُلُ وقال له : ويلك ! ما أنت والغناء ! ألا تسكيف عن هذا الفيضول ! فأمسك . وغنتى الجواري مليسا ". ثم غنت إحداهن :

١ بلي : اسم قبيلة . السفاه : الطيش وخفة الحلم . الذكرة : نقيض النسيان ، وتكسر الذال .

۲ ينيب : يتوب .

٣ ملياً : أي ساعة طويلة .

خَلَيلَتَيٌّ ، عُوجًا مِنكُمُا ساعَةً مُعي على الرَّبْعِ نَقضِي حاجَّةً ، ونُودِّع ِ ا وَلا تُعْجِلانِي أَنْ أُلِم بِدِمِنْتَهِ لِعِزَّةً ، لاحتَ ْ لِ بِبَيْداء بَلْقَع ِ وقُولًا لقَلَنْبِ قَلَدْ سَكَلَّ: راجع ِ الهَوَى؛ وللعينِ: أَذْرِي مَنْ دُمُوعِكْ، أَوْ دَعي فلا عليش إلا مثل عيش مضى لننا مصيفاً ، أقلمنا فيه من بعد مر بع "

_ الشَّعْرُ لكُشَّيِّر ، والغيناءُ لمَّعبَّد خَفيفُ ثَقيلِ بالسّبَّابةِ في متجرَّى الوُسُطَّى ، وفيه رَمَلُ ۗ للغَريضَ ٢ –

قال : فلكم تصانع فيه شيئاً . فقال لها معبد " : يا هذه ، أما تقومين على أَدَاءٍ صَوْتٍ وَاحَدٍ ؟ فَغَيْضِبَ الرَّجَلُ وقالَ لَهُ : مَا أَرَاكَ تَلَدَّعُ هَذَا الفُّضُولَ -بوَجْهُ وَلا حَيْلَةً ۚ ! وأَقْسِمُ باللهِ لَئُن ْعَاوَدْتَ ، لأُخْرِجَنَـٰكَ مِنَ السَّفينَةِ . فأمْساكَ مَعْبَدً ، حَتَّى إذا سَكَتَتَ الْجَوارِي سَكَنْتَهُ ، انْدَفَعَ يُغَنِّي الصُّوْتَ الْأُوِّلَ حِتَّى فَرَغَ مَنْهُ ، فَصَاحَ الجواري : أحْسَنْتَ ، والله ، يَا رَجُلُ ۗ ا فَأَعِدْهُ ۚ . فَقَالَ : لا والله ، ولا كَرَامَة َ . ثُمَّ انْدَفَعَ يُغَنِّي الثَّانِي ، فَقُلُنَّ لسَيِّد ِهِن ۚ : وَيَنْحَلُكُ ! هذا، والله ِ، أَحْسَنُ النَّاسِ غِنَاءً، فَسَلَنْهُ أَنْ يُعيدَهُ عَلَيْنَا وَلَوْ مُرَّةً وَاحِدَةً ، لَعَلَّنَا نَأْخُذُهُ عَنْهُ ؛ فإنَّهُ ، إنْ فاتَّنَا ، لمْ نَجد مِثْلَهُ أَبَداً . فَقَالَ : قَدْ سَمَعْتُن سُوءَ رَدّه عَلَيكُن وأَنَا خَائِفٌ مِثْلَهُ ٥ منْهُ ؛ وَقَدَ أُسْلَفُناهُ الإساءَةَ ، فاصْبرْنَ حَتَّى نُداريَّه .

ثُمَّ غَنَّى الثَّالِثَ ، فَزَلَّزل عَلَيْهِم الأرْض ، فَوَتَبَ الرَّجُلُ فَخَرَّجَ

١ منكما : ويروى فابكيا ، وهو أجود . نقضي : مجزوم بجواب الأمر ، وأشبعت الحركة فظهرت الياء

٢ البلقع : المقفر ، المذكر والمؤنث .

٣ المربَّم: الموضع ينزلونه في الربيع .

إلغريض : من مشاهير المغنين في بني أمية .

ه مثله : أي مثل هذا الرد .

إِلْيَهُ ، وَقَبَلَ رَأْسَهُ وَقَالَ : يَا سَيِّدي ، أَخْطَانَا عَلَيَكَ وَلَمْ نَعْرُفْ مَوْضِعَكَ. فَقَالَ لَهُ : فَهَبُّكَ لَم تَعْرِف مُوضِعي ، قَد كان يَنْبَغي للك أن تَتَشَبّت ولا تُسْرِعَ إِلَيَّ بسُوءِ العِشْرَةِ وجَهَاءِ القَوْلِ . فَقَالَ لَهُ : قَدَ ْ أَخَطَأْتُ ، وأَنَا أَعْتَذِرُ إِلَيْكَ مِمَّا جَرَى ، وأَسْأَلُكَ أَنْ تَنَزْلَ إِلَى وتَخْتَلَطَ بِي . فَقَالَ : أَمَّا الآنَ فَكُلُّ . فَكُمُّ يَزَلُ يُرْفُقُ بِهِ حَتَّى نَزَلَ إِلْيَهْ . فَقَالَ لَهُ الرَّجُلُ : مِمَّن ۚ أَحَدُ تَ هَذَا الغِناءَ ؟ قال : مِن ْ بَعضِ أَهْلِ الحِيجازِ ؛ فَمِن ۚ أَينَ أَخَذَهُ جُوارِيكَ ؟ فَقَالَ : أَخَذُنْهُ مِن ۚ جَارِيَّةً كَانَتُ لِي اَبْتَاعَهَا رَجُلُ مِن ۚ أَهْلِ البَصرَةِ مِن مَكَّةً ، وكانت قد الخَذَّت عَن أبي عَبَّاد مَعْسِلًا ، وعُدْنِيَ بَتَخْرِيجِيها ، فكَانَتَ تَتَحُلُ منِّي مَحَلَ الرَّوحِ ؛ ثمَّ استَأْثُرَ أَ اللهُ ، عَنَرٌ وجَلَّ ، بِيهِمَا ، وبَقَيَ هَـوُلاءِ الْجِـوَارِي ، وهُن من تَعليميها ؛ فأناً إلى الآنَ أَتَعَصِّبُ لمَعبَد وأَفَضَلُهُ عَلَى المُغَنِّينَ جَميعاً ، وأَفَضَّلُ صَنعَتَهُ عَلَى كُلُّ صَنَعَةً . فَقَالً لَهُ مُعَبَّدً " : أَوَ إِنَّكَ لَانْتَ هُوَ ! أَفَتَعُرْفُنِي ؟ قال : لا . فَصَلَتْ المَعْبَدُ "بِيكِهِ صَلْعَتَهُ ، ثُمَّ قال : فأنا ، والله ، مَعْبَدُ " ، والنَّيْكُ قَدَمْتُ مِنَ الحِجازِ ووافيَتُ البَّصرَةَ ، ساعَةَ نَزَلْتَ السَّفينَةَ ، لأقصِدَكَ بالأهوازِ ؛ واللهِ ، لا قَـصَّرْتُ في جَواريكَ هَـؤلاء ، ولأجنْعَلَمَن لكَ في كُلُّ واحدةً مِنْهُ نُ خَلَفًا مِن الماضِية ِ. فأكتب الرُّجُلُ والجَواري على يَدَيْهُ وَرِجْلَيْهُ يُفْتَبِّلُونَهَا ويتقولون : كَتَمْتَنَا نَفُسْكُ ، طول آهذا اليوم ، حَتَّى جَفَوناكَ فِي المُخاطَبَةِ ، وأَسَأَنا عِشْرَتَكَ ، وأَنتَ سَيِّدُ نَا ومَن ْ نَتَمَنَّى على الله أن نلكَهاه !

ثُمَّ عَيَّرَ الرَّجُلُ زِيَّهُ وحالَهُ وحَلَّعَ عَلَيْهِ عِدَّةً خِلَعٍ ، وأعطاهُ ، في وَقْتِهِ ، ثَلَاثُمَاثَةَ دِينَارٍ ، وطيباً وهندايا بِمِثْلُها . وانْحُدَرَ مَعَهُ إلى الأهنوازِ ، فأقام عِندَهُ حَتَّى رَضِيَ حِندُق جَوارِيهِ وما أَخَذُ نَهُ عَنهُ مُ وَدَّعَهُ وانصَرَفَ إلى الحِجازِ .

۱ صك : ضرب .

أَخْبَرَنِي عَمَّي قال : حَدَّنِي عَبَدُ اللهِ بنُ أَبِي سَعَدُ قالَ : حَدَّثَنَي حَبَيْدُ بنُ حَسَّانُ بنُ مُحَمَّد الحارِثِيِّ قالَ : حَدَّثَنَا عَبَيْدُ بنُ حَنَيْن ٢ الحيري قال :

كَانَ اللَّغَنَّونَ في عَصْرِ جَدَّي أَرْبَعَةَ نَفَرِ ثَلَائَةَ بِالحِجَازِ ، وهُوَ وَحَدَّهُ بِالْعِرَاقِ ، وَاللَّذِينَ بِالحِجَازِ : ابْنُ سُرَيْجِ وَالنَّغَرِيضُ وَمَعْبَلَدٌ . فَكَانَ يَبَلُغُهُمْ أَنَّ جَدَّي حُنُنَيْناً قد غَنَى في هَذَا الشَّعْرِ :

هلا بتكييث على الشباب الذاهب، وكففت عن ذم المشيب الآئيب الآميد المتارب المتارب المسترفين سقيته أم من خمر بابل ، للذة الشارب المسترفية من ذات كوب مثل قعب الحالب الحالب برُجاجة مِل ع اليكرين ، كأنها قينديل فيضع في كنيسة راهيب الهيا

قال : فاجْتَمَعُوا فتَذَاكَرُوا أَمْرَ جَدَّي ، وقالُوا : مَا في الدَّنْيَا أَهْلُ صِنَاعَة شَرُّ مِنَا ؛ لَمَنَا أَخُ بالعِراق وَنحنُ بالحِيجازِ ، لا نَزُورُهُ ولا نَستَزِيرُهُ . فَكَتَبُوا إِلَيْهُ وَوَجَهُوا إِلَيْهُ نَفَقَةً ، وكتَبُوا يَقُولُونَ : نَحْنُ ثَلَاثَةٌ وأَنْتَ وَحُدْكَ ، فأَنْتَ أَوْلَى بزِيارَتِنَا. فَشَخَصَ لا إِلَيْهُمِ ، فلَمَا كانَ على مَرحَلَةً مُ

١ حنين : من نصارى الحيرة ، شاعر ، ومن أكابر المغنين في بني أمية .

٢ عبيد بن حنين : نسبه أبو الفرج إلى جده لشهرته .

٣ الآثب : الراجع .

المسوفين : جمع مسوف وهو الصبور ، ومن يصنع ما شاء لا يرده أحد .

ه القعب : القدح الضخم . والمراد : فصيحتهم من خمرة في كوب كبير كقعب الحالب ؛ والكوب : كوز لا عروة له ، أو لا خرطوم له .

٣ فصح : أي عيد الفصح عند النصارى . والمراد أن زجاجة الحمر تشع إشعاع قنديل الفصح .

٧ شخص : ذهب .

٨ المرحلة : المسافة التي يقطعها المسافر في نحو يوم .

مِنَ الْمَدِينَةِ ، بِلَهْ عَهُمْ خَبَرُهُ ، فَخَرَجُوا يَتَلَقُونَهُ ، فلَمْ يُرَ يَوْمُ كانَ أَكْثَرَ حَشْراً ولا جَمْعاً مِن ْ يَوْمَئِذ . ودَ خَلُوا ، فلَمّا صاروا في بنعض الطّريق ، قال لَهُم م مَعْبَد ن صيرُوا إلي ؛ فقال لَه ُ ابن سُريْجٍ : إن كان لك مين الشّرَف والمُرُوءَة مِثْلُ ما لمَوْلاتي سُكيْنَة بِنْتِ الحُسَينِ ، عَطَفْتُنَا إليّ كُن الشّرَف والمُروءة مِثْلُ ما لمَوْلاتي سُكيْنَة بِنْتِ الحُسَينِ ، عَطَفْتُنا إليّ كُن ؟ فقال : ما لي مين فليك شيء ". وعدلُوا إلى مَنْزِل سُكيْنَة ، فلكمّا دَخلُوا إليها أذ نت للنّاس إذ نا عامّاً ، فغصّت الدّار بهم ، وصعدوا فيوق السّط على من أن لهم ، بالأطعمة ، فأكلُوا مِنْها . ثمّ إنّهُم ْ سألُوا جَدّي حُنَيْناً أن ْ يُغنيّهُم ْ صَوْتَه ُ الذي أوّلُه ُ :

« هَلا بَكَيْتَ عَلَى الشّبابِ الذّاهيبِ »

فَغَنَّاهُمُ إِيَّاهُ ، بَعْدَ أَنْ قَالَ لَهُمُ : ابنداً أُوا أَنْتُمْ ؛ فقالوا: ما كُنّا لِنتَقَدَّ مَكَ وَلا نُغنّي قَبْلُكَ ، حَتّى نَسْمَعَ هَذَا الصّوْتَ . فغنّاهُمْ إِيَّاهُ ، وكانَ مِنْ أَحْسَنَ النّاسِ صَوْتًا ؛ فازْدَحَمَ النّاسُ عَلَى السّطْحِ وكَشُرُوا لِيَسْمَعُوهُ ، فسقطَ الرِّواقُ على من تحثته ، فسلمُوا جميعاً وأخرجُوا أصحاء ، فسقط الرِّواقُ على من تحثته ، فقالت سُكيننة ، عليها السّلام : لقد كدر ومات حُنين تحث الهدم . فقالت سُكيننة ، عليها السّلام : لقد كدر عليها حسنين سُرُورنا ؛ انْتَظَرْناه مُدّة طويلة كتأنّا ، والله ، كنّا نسوقه إلى منيته .

بارك الله فيك ، وبارك الله عليك

كَانَ بَعْضُ أَهْلِ نَهِيكُ قَدْ تَعَاطَى الغِنَاءَ ؛ فَلَمّا ظَنَ أَنّهُ قَدْ أَحْكُمَهُ ، شَاوَرَنِي ، وَأَبِي حَاضِرٌ ، فَقُلْتُ لَهُ : إِنْ قَبِلْتَ مِنِي فَلَا تُغَنّ ، أَحْكَمَهُ ، شَاوَرَنِي ، وَأَبِي حَاضِرٌ ، فَقُلْتُ لَهُ : إِنْ قَبِلْتَ مِنِي فَلَا تُغَنّ ، فَكَالَ لِي : فَلَسْتَ فِيهِ مِ كَمّا أَرْضَى . فَصَاحَ أَبِي عَلَيّ صَيْحَةً شَدَيدَةً ، ثُمّ قَالَ لِي :

١ المحدث إسحق الموصلي ابن إبر اهيم ، وكلاهما من أشهر المغنين في بني العباس .

٢ فيه : أي في الغناء .

وما ينُدْريكَ يا صَبِيَّ ! ثُمَّ أَقْبُلَ على الرَّجل ، فَقَالَ : أَنْتَ ، يا حَبيبي ؛ بُضد ما قَالَ ، وَإِنْ لَزِمْتَ الصَّناعَةَ بَرَعْتَ فيها .

فَلَمّا خَلا بِي قَالَ لَي : يا أحمقُ ! ما عَلَيْكَ أَنْ يُخْزِيَ اللهُ ماثة النف مثل هذا ! هولاء أغنياء مُلُوك ، وهم يُعيّرُوننا بالغناء ، فدعهم يتهم ، يتهم تكوا به ويعيّرُوا ويتعيّرُوا ويتعتاجُوا إليّنا الغناء ، فدعهم ويتهم ، ويتمتاجُوا إليّنا الغناء ، فدعهم ويبين فقضلُنا لدى الناس بأمثالهم . ولزمه النهيكي يأخذ عنه ويبره لا فيبُحزل . فتكان إذا غني فأحسن قال له : بارك الله فيك ؛ وإذا أساء ، قال : بارك الله عليك . وكثر ذلك منه ، حتى عرف النهيكي معناه فيه فغني يوما ، وأبي ساه عنه ، فستكت ولم يقل له شيئا ؛ فقال له : فقال له : فعلت فداك ، يا أستاذي ، أهذا الصوت من أصوات «فيك » أم «عليك» فضحك أبي ، ولم يكن علم أنه قد فطن لقوله ؛ ثم قال له : والله فضحك أبي ، ولم يكن علم أنه قد فطن لقوله ؛ ثم قال له : والله فضحك أبي ، ولم يكن علم أنه قد فطن لقوله ؛ ثم قال له : والله فضحك أبي ، ولم يكن علم أنه تم تقير كما تشتهي ؛ فإنك ظريف أديب .

وَعُمْنِيَ بِهِ حَتَّى حَسُنَّ غِينَاوُهُ وتَقَدُّمْ ، وفيه ِ يَقُولُ أَبِي :

أوْجَبَ اللهُ لَلكَ الحَ قَ على مِثلِي بظَرْفِكُ لَكَ الحَ اللهِ لللهِ بقَلِي بظَرْفِكُ لَنَ تراني ، بَعد هذا ناطِقاً إلا بوصْفيكُ وتَرَى القُوة فيما تَشتهيه ، بَعد ضَعفكُ "

أي يحتاجوا إلينا ليتعلموا منا
 برد: يصله ويحسن إليه.

نوادر مختلفة

اكرم من معن بن زائدة

كان المتنصُورُ قله طلس معن بن زائدة طلباً شديداً ، وجعل فيه مالاً ؛ فتحد تمني معن بن زائدة باليتمن أنه أضطر ، لشدة الطلب ، الله أن أقام في الشمس حتى لوحت وجهة ، وخقف عارضيه ولحيقه ، ولبس جبة صُوف غليظة ، وركب جملاً من الجمال النقالة ليتمضي إلى البادية فينقيم بها . وكان قد أبنلي في حرب يزيد بن عمر بن هبيرة "بلاء حسناً غاظ المنصور ، وجد في طلبه .

قالَ مَعْنُ : فلَمَّا حَرَجْتُ مِنْ بابِ حَرْبُ ، تَبِعَنِي أَسُودُ مُتَقَلِّداً سَيْفاً ، حَتَى إذا غِبْتُ عَنِ الحَرَسِ ، قَبَضَ عَلَى خِطام جَمَلِي ، فأناخه ، وقبَضَ عَلَى خِطام جَمَلِي ، فأناخه ، وقبَضَ عَلَى خِطام جَمَلِي ، فأناخه ، وقبَضَ عَلَى . فقلت أير المؤمنين . قللت أير المؤمنين . قللت أير المؤمنين ! قال : مَعْنُ بن زائدة آ . فقلت : يا هنذا ، اتق الله ! وأين أننا مِنْ مَعْنِ ! قال : دع هندا عننك ، فأنا ، والله ، أعْرَفُ به مننك . فقلت له أ : فإن كانت القصة كما تقلول ، فهذا جوهر حملته معي يقي بأضعاف ما بنذكه المنصور لممن جاءة بي ، فهذا جوهر حملته معي يقي بأضعاف ما بنذكه المنصور لممن جاءة بي ، فنظر إليه فنظر إليه عنه قال : هاته . فأخرج ثنه الله ؟ فنظر إليه عن قيمته ، ولست قابله حتى أسالك عن الله عن المناف عن المناف الله عن المناف المناف عن المناف عن المناف المناف عن المناف المناف عن المناف عن المناف عن المناف المناف عن الله المناف المناف عن المناف المناف المناف المناف عن المناف المناف المناف المناف المناف المناف المناف المناف عن المناف المناف المناف المناف المناف المناف المناف عن المناف المنا

١ فحدثني : المتكلم مروان بن أبي حفصة .

٣ ولى المنصور معناً اليمن بعد أن رضي عنه .

٣ كان يزيد من كبار قواد بني أمية ، وأميراً على العراقين من قبل الخليفة مروان بن محمد ، قتل بواسط
 وهو يحارب العباسيين ، سنة ٥٥٠ م (١٣٣ ه) .

[؛] باب حرب : موضع ببغداد ينسب إلى حرب بن عبد الله البلخي المعروف بالراوندي أحد قواد المنصور.

ه الحطام : الزمام الذي يوضع في أنف البعير ليقتاد به .

شيء ، فإن صَدَقَتْ يَ أَطْلَقْتُكَ . فقُلْتُ : قُلُ . قال : إن النّاس قَدَ وَصَفُوكَ بَالحُود ؛ فأخبر في همل وهبت قط مالك كله ؟ قلْتُ : لا . وَصَفُوكَ بَالحُود ؛ فأخبر في همل وهبت قط مالك كله كله ؟ قلْتُ العُشْر ، قال : فنْلُشُه ؟ قلْتُ : لا . حتى بلّغ العُشْر ، فاستتحييت فقلت : ما أراك فعلنته ؛ فاستتحييت فقلت : ما أراك فعلنته ؛ فاستتحييت فقلت ، راجل ، ورزق من أبي جعفر عشرون درهما ؛ وهذا الجوهر قيمته أنا ، والله ، راجل ، ووزق من أبي جعفر عشرون درهما ؛ وهذا الجوهر فق قيمته ألاف د كانير ، وقد وهبنته لك ، ووهبنتك لنفسك ، ولحود ك قيمته ألاف د كانير ، وقد وهبنته ألك ، ووهبنتك النفسك ، ولحود ك المأثور عنك بين النّاس ؛ وليتعلم أن في الدّنينا أجود مينك ، فكل شيء تفعله ، ولا تتعرف عن متكرمة .

ثم رَمَى بالعقد في حَجدْرِي ، وَخلَى خطام البَعير وانصَرَف . فقلت ؛ يا هذا ، قلَد ، والله ، فضَحتني ، وللسفك حُرَمي أهون علي مما فعلت ؛ فخذ ما د فع ثنه الله إلكيك ، فإنتي غني عنه أ . فضحك ، ثم قال : أرد ت أن تسكذ بني في مقامي هذا ، والله ، لا آخذ أه ، ولا آخذ بمعروف ثمنا أبدا . ومضى . فوالله ، للقد طلبته ، بعد أن أمنت ، وبذائت لمن جاء في به ما شاء ، فما عرفت له خبرا ، وكأن الأرض ابتلعته .

١ راجل: أي لا يملك مطية يركبها لفقره.

٢ حجري : حضي .

٣ في مقامي هذا: أي مقام الجود الذي ارتفع به على معن .

بمعروف : الباء للبدل .

onverted by Tiff Combine - (no stamps are applied by registered version)

ı

العصر العباسي الرابع

الحريري (١٠٥٤ - ١١٢٢ م و٢٤٤ - ١١٥ ه (؟))

ابن الأثير (۱۱۹۲ – ۱۲۳۹م و ۵۰۰ – ۲۳۲ م)

nverted by Tiff Combine - (no stamps are applied by registered version)

The state of the s

الحريري

المقامات

المقامة الأولى الصنعانية

حدّث الحرث بن هممّام قال : لممّا اقْتَعَدْتُ غارِبَ الاغْترابِ ، وأَنَاتُنْ الْمَنْ الْمَرْبَةُ عَن الْاَتْرَابِ ، وطَوّحَتْ بي طَوَائحُ الرّمَن ، إلى صَنْعَاءِ السَمَن ، فَكَ حَلَّتُها خَاوِيَ الوِفَاضِ ، بادي الإنفاض ، لا أملك بلُغة ، الشعة ، ولا أجد في جرابي مضغة . فطفقت أجوب طرقاتها مثل الهائيم ، وأجوب طرقاتها مشل الهائيم ، وأجوب في مسارح لمحاتي ، وأجوب في مسارح لمحاتي ، ومسايح المعَدَواتي وروداتي ، كريماً أخلق له ديهاجتي ١٢ وأبوح إليه

- ١ الصنعانية : نسبة إلى صنعاء اليمن على غير قياس .
- ٢ الغارب : مقدم ظهر الدابة ، استعاره للاغتراب .
- ٣ المتربة : الفقر . الأتراب : جمع ترب وهو من نشأ معك وكان من سنك .
 - ٤ طوحت : رمت . طوائح الزمن : خطوبه وقواذفه .
- ه الحاوي : الفارغ . الوفاض : جمع و فضة و هي خريطة من جلد يجعل فيها الراعي زاده .
 - ٦ الإنفاض : فناء الزاد والمال .
 - ٧ البلغة : اليسير من العيش يتبلغ به أي يسد به الجوع .
 - ٨ أجوب طرقاتها : أقطعها .
- ٩ حوماتها : أي معظم مواضعها التي يجتمع فيها الناس . الحائم : العطشان الذي يحوم حول الماء ، وطائر يقال إنه إذا اشتد به العطش ، ورد الماء فحام عليه حتى يغرق وهو يشرب ، فإن ناله الماء تساقط ريشه .
 - ١٠ أرود : أطلب . مسارح لمحاتي : المواضع التي يسرح فيها النظر .
 - ١١ المسايح : مواضع السياحة ، واحدتها مسيحة .
- ١٢ كريماً : مفعولُ أرود . أخلق الثوب : لبسه حتى أبلاه . الديباجة : الوجه ، أو صفحة الحد ؛ وقوله أخلق له ديباجي : أي أبذل له ماء وجهـي وهو الحياء يبذله الإنسان في السؤال وطلب الحاجة .

بحاجتي ؛ أو أديباً تُفرِّجُ رُويتُهُ عُمْني ، وتُرُوي رِوَايتُهُ عُلْني ا ؛ حتى ادتني خاتِمة الملطاف ، وهذَ تني فاتحة الألطاف ، إلى ناد رَحيب ، مُحتو على زِحام ونتحيب ؛ فولجث غابة الجمع ، لأسبر متجلبة الدّمع ، مُحتو على زِحام ونتحيب ؛ فولجث غابة الجمع ، لأسبر متجلبة الدّمع ، فرايت ، في بُهْرة الحلقة ، شخصاً شخت الحلقة ، عليه أهبة السياحة ، وله رنّة النياحة ، وهو يطبع الأسلجاع بجواهر لفظه ، ويقرع الأسلماع بزواجر وعظه . وقد أحاطت به أخلاط الزّمر ، إحاطة المالة بالقمر ، والأكمام بالشمر. فذله شاهت اليه لأقنبس من فوائده ، وأنتقط بعض فرائده . فسمعته يقول ، حين خب في متجاله ، وهدرت شقاشيق متجاله :

« أيها السادر في غُلُوافه ، السادل ثوب خيلاته ، الجاميخ في جهالاته ، الجانيخ إلى خُرَعْبِلاته ، الحانيخ الله على غياك ، وتستمريء مرعى بغيك ! وحتام تتناهى في زهوك ، ولا تنتهي عن لهوك ! تبارز بمع صيتك ، مالك ناصيتك ال وتج ترىء بقبع سيرتك ، على عالم سريرتك ، مالك عن قريبك ، وأنت بمراى رقيبك ١١٣ عالم سريرتك ! وتتوارى المعنى عن المراه عن المراه ال

١ الغلة : شدة العطش .

٢ فاتحة الألطاف : أي أرل ألطاف الله بسي ، وهي ما ينال الإنسان من التوفيق بفضل الله ومنه .

٣ أي لأختبر سبب الدمع .

١٠ جهرة الحلقة : وسطها .

ه الشخت : الدقيق النحيف .

٦ دلف : مشي مشياً رويداً أو يقارب الحطو .

٧ خب : أسرع .

٨ الشقاشق : جمع شقشقة بكسر الشينين ، وهي في الأصل ما يخرجه البعير من فيه إذا هاج وهدر ؛
 ويقال للخطيب إنه لذو شقشقة تشبيهاً له بالفحل الكثير الهدير .

٩ السادر : الذي لا يبالي بما صنع . الغلواء : الغلو ومجاوزة ألحد ، وأول الشباب .

١٠ الحيلاء : الكبر .

١١ الناصية : الشعر في مقدم الرأس أو هي الطرة ؛ وقو له مالك ناصيتك : أي الله تعالى .

۱۲ تتواری : أي تتواری بقبح سيرتك

١٣ رقيبك : أي عالم أمرك وهو الله .

وتَسْتَخْفِي مِن مَمْلُوكِكَ ، وما تَخْفَى خافِيتَهُ على مَليكيكَ !

أَتَظُنُ ۚ أَنَ ۚ سَتَنَفْعَكُ حَالِكُ ، إِذَا آنَ ارْتَحَالُكُ ؟ أَوْ يُنَقِذُكُ مَالُكُ ، حِينَ تُوبِقُكُ ا أَعْمَالُكَ ؟ أَوْ يُغنِي عَنَكَ نَدَمَكُ ، إِذَا زَلَّتُ قَدَمَكُ ؟ وَيْ يُغنِي عَنَكَ نَدَمَكُ ، إِذَا زَلَّتُ قَدَمَكُ ؟ وَيْ يَعْمُ لَكَ مَحَشَرُكَ ؟ مَعْشَرُكَ ، يَوْمَ يَضُمَّكُ مَحَّشَرُك ؟

هَلا انْتَهَجَنْتَ مَحَجَةً الهُتِدائِكَ ، وعَجَلْتَ مُعالِحَةَ دائِكَ ، وفَكَلَنْتَ مُعالِحَةَ دائِكَ ، وفَكَلَنْتَ شَبَاةً اعْتِدائِكَ ، وقَدَعْتَ نَفُسْكَ فَهِي أَكُبْرُ أَعْدائِكَ !

أمنا الحيمامُ ميعادُكَ ، فَمَا إعْدادُكَ ؟ وبالمَشيبِ إنْدارُكَ ، فَمَا إعْدارُكَ ٧؟ وفي اللّحْدِ مَقيلُك ٢٠ ، فَمَا قيلُك ؟ وإلى الله مصيرُك ، فَمَن نصيرُك ؟

١ توبقك : تملكك .

٢ المحشر : قيامة الأموات واجتماعهم للدينونة .

٣ انتهجت : سلکت .

٤ المحجة : الطريق .

ه أي كسرت حد ظلمك .

٣ قدعت نفسك : كففتها عن القبيح .
 ٧ اعذارك : بفتح الهمزة جمع عذر ، وبكسرها مصدر أعذر الرجل : أي أبدى عذراً .

 $[\]lambda$ مقيلك : أي مرقدك ، وأصله النوم بالقائلة وهى الظهر .

ه تقاعست : تأخرت .

١٠ حصحص : ظهر من الحص أي ذهاب الشعر وظهور ما تحته . تماريت : شككت .

١١ تؤاسي : تحسن إلى غيرك ، وتجعله أسوتك في شيء من مالك .

١٢ توعيه : تجعله في وعائك .

١٣ الذكر : الكتاب فيه تفصيل الدين . تعيه : تحفظه .

١٤ رغب عنه : نقيض رغب فيه .

تَشْتَهِيهِ ، عَلَى ثُوَابِ تَشْتَرِيهِ . يَوَاقِيتُ الصَّلاتِ ، أَعْلَقُ بِقَلْبِكُ مِنْ مُوالاةِ الصَّدَقاتِ . ومُغَالاة الصَّدَقاتِ ، آثَرُ عِندَكَ مِنْ مُوالاةِ الصَّدَقاتِ . وصحافُ الألوان " ، أشْهَى إلينك مِنْ صحافف الأدْيان ؛ ودُعابَة الأقرآن ؛ النَّسُ للك مِنْ تَلاوة القُرْآن . تَامَّدُ بِالعُرْفُ وتَنْتَهِكُ حِماه ، وتحسمي عَن الظّلْم مِنْ تَغْشَاه ، وتَحْشَى عَن الظّلْم مِنْ تَغْشَاه ، وتَحْشَى النّاس والله أحق أن تَخْشَاه . » وتُزَحْزِحُ عَن الظّلْم مِنْ تَغْشَاه ، وتَخْشَى النّاس والله أحق أن تَخْشَاه . » ثُمَ أنْشَد :

تَبَّاً لِطَالِبِ دُنْيَا ، ثَنَى إِلَيْهَا انْصِبَابَهُ ٧ مَا يَسُتَفَيقُ عَرَاماً بِهَا ، وَفَرْطَ صَبَابَهُ ٥ وَلَوْ دَرَى ، لَكَفَاهُ مِمَّا يَرُومُ صُبَابَهُ ٥ وَلَوْ دَرَى ، لَكَفَاهُ مِمَّا يَرُومُ صُبَابَهُ ٥٠

ثُمِّ إِنَّهُ لَبَدَّ عَجَاجَتَهُ ﴿، وغَيَّضَ مُجَاجِتَهُ ﴿ ، واعْتَضَدَ شَكُوتَهُ ﴿ ١ ، وَتَأْبُهُ وَتَأْبُهُ وَتَأْبُهُ مُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ مَرْكَزِهِ ؛ أَدْ خَلَ كُلُ أَمِنْهُم ْ يَدَه وُ في جَيْبُهِ ، فأَفْعَمَ ١٣ لَهُ لُوْ إِيلَةً مِرْكَزِه ِ ؛ أَدْ خَلَ كُلُ أَمِنْهُم ْ يَدَه وُ في جَيْبُهِ ، فأَفْعَمَ ١٣ لَه أُ

١ الصلات : العطايا .

٢ الصدُّقات : جمع صدُّ قة وهي ما يعطى للنساء من المهر .

٣ صحاف الألوان : أي قصاع ألوان الطعام .

إلأقران : جمع قرن وهو المماثل .

ه العرف : المعروف .

٦ تغشاه : تأتيه .

٧ ثني : عطف وصرف .

٨ الصبابة : البقية اليسيرة من الماء ، والمراد : الشيء القليل .

٩ لبد عجاجته : أي سكن غباره ، كناية عن الكفُّ عما هو فيه .

١٠ غيض مجاجته : أي ابتلع ريقه .

١١ اعتضد شكوته : أي جعل قربته في عضده .

١٢ الهراوة : العصا .

۱۳ أفعم : ملأ .

سَجْ الا من منه م م عنفسا، وقال : «اصرف هذا في نفقتك ، أو فرقه على رفقتك ». فقسله منه م منفيه م منفضا، وانشنى عنه م منفيا، وجعل يودع من يشيعه ، للخفى عليه مه منه منه م منفيا، وانشنى عنه من يتبعه من يتبعه من يحده من ينجه من المنه من المنه منه على المنه من المنه من المنه منه المنه المنه من المنه من المنه من المنه منه المنه المنه

لَبِسْتُ الْحَميصَةَ أَبْغي الْحَبيصَة ، وَأَنْشَبْتُ شِصِّي فِي كُلِّ شيصَة ١٠٥٠

١ السجل : الدلو إذا كان فيها ماء .

٢ سيبه : عطائه . والمراد : أجزل له العطاء .

٣ المهيع : الطريق الواضح الواسع .

٤ يسرب : يفرق ، يقال سرب الإبل : أرسلها قطعة .

ه مربعه : أي منزله .

٦ عياني : شخصي .

٧ الغرارة: الغفلة .

٨ مثافناً : أي مجالساً .

٩ سميذ : حوارى ، وهو الأبيض الحالص .

١٠ حنيذ : سمين ، أو المشوي على حجارة محماة ، توضع فوقه لينضج .

١١ القيظ : شدة الحر في الصيف .

١٢ يتميز : أي يتمزق .

۱۳ خبت : خمدت .

١٤ الأوار : حر النار والشمس ، استعير للغيظ .

١٥ الحميصة : كساء أسود مربع معلم . قال ابن الأثير : «وكانت من لباس الناس قديماً .» ولذلك لبسها أبو زيد ليقوم بها واعظاً لأنها ليست من الثياب المصبغة التي تلبس للزينة . الحبيصة : حلوى تصنع من العسل والدقيق ، أو من التمر والسمن ، أو من الدبس والأرز . أنشبت : أنفذت وأوقعت . الشمس : حديدة معوجة دقيقة تعرف بالصنارة يصاد بها السمك . الشيصة : جنس من السمك أو الحبيث منه ، الممتنع صيده لتحرزه . والمراد : أني أخذت في كل مكسب ، وخضت في كل مطلب بين جيد وردي. ، أو سهل وصعب .

أُرِيغُ القَنيصَ بِهِمَا وَالقَنيِصَةُ ۗ ا بلطف احتيالي، على الليث، عيصة " ولَوْ أَنْصَفَ الدَّهُو في حُكمه ، لَمَا مَلَكَ الحُكم أَهُلَ النَّقيصَهُ

وَصَيِّرْتُ وَعُظِيَ أُحْبُولَةً ، وَٱلْجِلَّمَانِي الدَّهْرُ ، حَنَّتِي وَلَنَجْتُ ، عَلَى أَنْتُنَى لِمَ الْهَبُ صَرْفَة ، ولا نَبَضَتْ ليَ مِنْهُ فَرِيصَة " وَلا شَرَعَتْ بِي ﴿ عِلَسَلَى مَوْرِدِ يَدُنَّسُ عِرْضِي ۖ ، نَفْسٌ حَرِيصَهُ ۗ عُريصَهُ ۗ اللَّهُ عَرْضِي ۗ ، نَفْسٌ حَرِيصَهُ ۗ عَرَبِعَهُ ۗ عَرَبِعِمَهُ ۚ اللَّهِ عَرَبِعِمَهُ ۚ اللَّهُ عَرَبِعِمَهُ ۚ اللَّهِ عَرَبِعِمَهُ ۚ اللَّهُ عَلَيْهِ عَلَهِ عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَلَّهِ عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَلَهِ عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَلَ

ثمّ قال َ لي : « ادْنُ فَسَكُلُ ، وإنْ شَيْتَ فَقُدُم ْ وقُلُ . » فالتَفَتُّ إلى تلميذُ ه وقلنتُ: «عَزَمْتُ عَلَيْكَ م بِمَن تَسْتَد فيعُ به الأذَى ، لَتُخبِرَنّي مَن ۚ ذَا ! » فَـقَالِ َ : « هَـذَا أَبُو زَيْـــد ِ السَّرُوجيُّ سِرَاجُ الغُرَّبَـَاءِ ، وتَـَاجُ الأُدَ بَنَاءِ . » فانصَرَفْتُ مِن حَيثُ أَتَيْتُ ، وقَضَيْتُ العَجَبَ المَعْرَفْتُ ممَّا رأيْتُ .

المقامة الرابعة والعشرون القطيعية^

حَكَى الحرِثُ بنُ هَمَّام قال : عاشَرْتُ بقَطيعة الرَّبيع ، في إبَّان الرَّبيع ، فيتُنيَّة ، وُجُوهُهُم ْ أَبْلَجُ مِن ْ أَنْوَارِهِ ۚ ، وأَخْلَاقُهُم ْ أَبْهَجُ مِن ْ

١ الأحبولة : شبكة الصيد . أريغ : أطلب . القنيص والقنيصة : الصيد من ذكر وأنثى .

٧ الليث : الأسد . العيص : أي أجمة الأسد .

٣ صرفه : حوادثه ، والضمير يعود على الدهر . الفريصة : لحمة تكون تحت الكتف ، من شأنها أن تر تعد عند الفزع .

[؛] شرعت بيي : أي أوردتني الماء . نفس : فاعل شرعت .

ه عزمت عليك : أي أقسمت عليك .

٣ بمن تستدفع به الأذى : أي بالله تعالى .

٧ قضى العجب : أي بلغ من العجب أقصاه ، فلا عجب بعده ؛ وقيل : بل وفي العجب حقه ؛ وفي المصباح « وقولهم : لا أقضي منه العجب ؛ قال الأصمعي : لا يستعمل إلا منفياً ، أي لا يمكن توفية العجب حقه لعظم الأمر أد.

٨ القطيعية : نسبة إلى قطيعة الرُّجِيع ، وهي محلة ببغداد .

٩ أبلج : أضوأ . الأنوار ، جمَّع نور : الزَّهْر ، أو الأبيض منه .

أَوْهَارِهِ ، وَأَلَّفَاظُهُمُ أَرَقُ مِن نَسِيمِ أَسْحَارِهِ ؛ فَاجْتَلَيَتُ مَا يَزْرِي على الرّبيعِ الزّاهِرِ ، وكُنتَا تَقَاسَمْنَا عَلَى حِفْظِ الرّبيعِ الزّاهِرِ ، ويُغْنِي عَن ْ رَنّاتِ المَزَاهِرِ . وكُنتَا تَقَاسَمْنَا عَلَى حِفْظِ الوّداد ي ، وحَظْرِ الاسْتيبُداد ي ، وأَن لا يَتَفَرّد أَحَدُنا بالتّذاذ ي ، ولا يَستَأْثِرَ ولوّ ولوّ يَستَأْثِرَ ولوّ برَذاذ " .

١ اجتليت : نظرت .

۲ يزري : يقال زرى عليه : عابه .

٣ المزاهر : جمع مزهر وهو العود .

ئ تقاسمنا : تحالفنا .

ه الرذاذ : المطر الضعيف . والمراد : الشيء القليل .

٦ أجمعنا : اتفقنا .

٧ سما دجنه : أي ارتفع غيمه .

٨ الاصطباع : أي شرب الحمر صباحاً .

المؤرن : السحاب أو ذو الماء منه ، واحدثه مزنة .

١٠ بشيم المواطر : أي برؤية السحب الممطرة .

١١ ونحن كالشهور عدة : أي ونحن اثنا عشر شخصاً بعدد شهور السنة .

١٢ الندمان : النديم . جذيمة : هو جذيمة الأبرش ملك الحيرة ؛ قيل نادمه مالك وعقيل ابنا فالج مدة أربعين سنة فضرب به وبهما المثل في صفاء المودة والزفاق .

١٣ أخذت زخرفها : أي تكاملت في حسبها .

۱٤ ازينت : تزينت .

١٥ الكميت : الأحمر الضارب إلى السواد ، صفة للخمر وللفرس . الشموس : الفرس الذي يمنع ظهره من الركوب ، وهو هنا مستعار للخمرة الكميت . والمراد أنها تمتنع على اللثام والبخلاء ، أو على من لم يتعود شربها ، لأنها سريعة الإسكار .

١٦ يُقري : يضيف ، من الضيافة .

سَمْع ما يَشْتَهِيه . فلَمَا اطْمَأَن بِنا الجُلُوس ، ودارَت علينا الكُووس ، وغَلَ أَعلَيْنا الكُووس ، وغَلَ أَعلَيْنا ذَمْر " ، علَيه طِمْر " ، فتجهّمناه أَ تنجهم الغيد الشيب ، وحكس ووَجد نا صَفْوَ يَوْمِنا قَد شيب . إلا أنه سلّم تسليم أولي الفهم ، وجكس يفض لطائيم النتر والنظم ، ونتحن ننشزوي من انبساطه ، ونتنبري لطي بساطه ! ، ونتنبري لطي بساطه ! ، إلى أن غني شادينا المُغرب " ومُغَرّد أنا المُطرب :

إلام ، سُعادُ ، لا تَصِلِينَ حَبَيْلِ ؛ ولا تَسَاوِينَ لِي مِمّا أَلاقِ ١٧ صَبَرْتُ عَلَيكُ ، حتى عِيلَ صَبري وكادَتْ تَبَيْلُغُ الرَّوحُ التَّرَاقِ ١٣ وها أَنَا قَدَ عُزَمَتُ على انْتِصَافُ ، أَسَاقِي فيه خِيلِي ما يُساقِ ١٤ فوصَرْمُ كالطّلاق ١٠ فانْ وصَرْماً ، فصَرْماً ، فصَرْم كالطّلاق ١٠ فانْ وصَلاً أَلَذُ به ، فوصَلُ ، وإنْ صَرْماً ، فصَرْماً ، فصَرْم كالطّلاق ١٠

قال : فاستَفَهُمَمْنا العابِثَ بالمَثاني ١٠: « لِيمَ نَصَبَ الوَصْلَ الأُولَ وَرَفَعَ الثّاني ؟ » فأقسمَ بِتُرْبَة أَبَوَيْه ، لَقَدَ نَطَقَ بِما اخْتَارَهُ سيبوَيْه .

١ وغل: دخل؛ والواغل في الشراب كالوارش في الطعام، وهو الذي يدخل على القوم من غير أن يدعى.

٢ الذمر : من أسماء الدواهي .

٣ طمر : ثوب خلق .

٤ تجهمناه : استقبلناه بوجه كالح .

ه النيد : الفتيات النواعم ، وأحدتها غيداء .

٦ الشَّلِب : جمع أشيب وهو مفعول تجهم .

٧ شيب : أي خَلط بالكدر .

٨ اللطائم : جمع لطيمة وهي وعاه العطر . و المراد : يتحدث بأطيب المنثور و المنظوم .

۹ ننزوي : ننقبض .

١٠ انبرى للشيء : اعترض له . لطي بساطه : أي لازعاجه واخراجه .

١١ المغرب : الذي يأتي بالغريب من الأغاني . و أي رواية المعرّب : وهو الذي لا يلحن في كلامه .

۱۲ تأوين : ترقين وترحمين .

١٣ التراقي : جمع ترقوة وهي أعلى عظام الصدر وقرب العنق .

١٤ الانتصاف : استيفاء الحق .

١٥ الصرم : القطيعة والهجر .

١٦ المثاني : أي أوتار العود لكونها مثنى . العابث بالمثاني : أي المغني الضارب على العود .

فَتَشَعّبَتْ عِنشَد آراءُ الحَمْع ، في تَجُويزِ النّصْبِ والرّفْع ، فقالَت فرقة " : رَفْعُهُما هُوَ الصّوابُ ، وقالَت طائفة " : لا يَجُوزُ فيهما إلا الانتيصابُ ؛ واستبهم على آخرين الجوابُ ، واستعر بيننهم الاصطخاب. وذلك الواغل يبندي ابتيسام ذي معرفة ، وإن لم يقه بينت شقة . حتى إذا ستكنت الزّماجر ، وصمت المزّجُور والزّاجر ، قال : « يا قوم أنا أنبسُكُم بتأويله ، وأميّز صحيح القول من عليله ؛ إنه ليجور روفع الوصلين ونصبه ما ، والمعايرة في الإعراب بيننهما ؛ وذلك بحسب اختلاف الإضمار ، وتقدير المحذوف في هذا المضمار » .

قَالَ : قَفَرَطَ مِن الجَماعَة الفراط في مُماراته ، وانْخراط إلى مُباراته . مُباراته به فقال : « أمّا إذا دَعَوْتُهُم نَزَال ، وتلبَبَّنَهُم النّضال ؛ فلما كليمة هي إن شيئتُم حرف متحبوب ، أو اسم ليما فيه حرف حلوب ٢ كليمة هي إن شيئتُم حرف متحبوب ، أو اسم ليما فيه حرف حلوب ٢ ٢

١ تشعبت : تفرقت .

٧ يجوز رفع الوصلين ونصبهما النج ... : أودع سيبويه هذه المسألة النحوية في كتابه، وجوز في إعرابها أربعة أوجه ، أحدها وهو أجودها، أن تنصب الوصل الأول على أنه خبر كان وهي واسمها محذوفان، وترفع الوصل الثاني على أنه خبر مبتدإ محذوف ، والوجه الثاني أن تنصبهما جميعاً ، على تقدير إن كان جزائي منه وصلا ، فأنا أجزيه وصلا ؛ والوجه الثالث أن ترفعهما جميعاً ، على تقدير إن كان لي منه وصل ، فجزاؤه وصل؛ والوجه الرابع، وهو أضعفها ، أن ترفع الوصل الأول على ما تقدم شرحه في الوجه الثاني ، ويكون التقدير إن كان لي منه وصل ، فأنا أجزيه وصلا .

٣ فرط : سبق .

ع الافراط : تجاوز الحد .

ه مماراته : مجادلته .

٦ انخراط : أي إقبال .

٧ نزال : للأمر أي انزل ، مبنى على الكسر ؛ يقال ذلك في الدعوة إلى المبارزة في الحرب .

٨ تلبيتم : يقال تلبب الرجل للحرب أي تشمر وتحزم لها .

٩ حرف محبوب : أي نعم ، فهي حرف يراد به التصديق أو الوعد عند السؤال . حرف حلوب :
 أي النعم وهي الإبل أو كل ماشية فيها إبل ، والحرف : الناقة الضامرة .

وأيُّ اسم يتَشَرَدُّ دُ بَينَ فَرْدِ حازِمٍ ، وجَمَعْ مُلازِم ؟ وأيّةُ هَاء إذا التَحقَّقُ، أَمَاطَتَ النُّعْتَقَلَ ٢ ؟ وفي أيّ مَوْطِنِ تَكْبَسَ الذَّكْرَانُ ، أَمَاطَتَ النُّقْلَ ، وأطلقت المُعْتَقَلَ ٢ ؟ وفي أيّ مَوْطِنِ تَكْبَسَ الذَّكْرَانُ ، بَمَاشِمِ الرِّجَالِ ؟ ؟ » بَرَاقِعِ الرِّجَالِ ؟ وتَبَرُزُ رَبّاتُ الحِجالِ ، بعَمَاثِمِ الرِّجَالِ ؟ ؟ »

قالَ المُخْبِرُ بَهِذَهِ الحِكَايِةِ : فَوَرَدَ عَلَيْنَا مِن ْ أَحَاجِيهِ اللَّآتِي هَالَتَ ، ، الْحَرْهِ ، لَهُ الْافْكَارُ وَحَالَتَ ! فَلَمَّا أَعْجَزَنَا الْعَوْمُ فِي بَحْرِهِ ، وَاستَسْلَمَتُ تَمَاثِمِنَا لَسِحْرِهِ ، عَدَلْنَا مِن اسْتِثْقَالِ الرّوْيَةِ لَهُ ، إلى اسْتِثْقَالِ الرّوْيَةِ لَهُ ، إلى اسْتِثْقَالِ الرّواية عَنْهُ ، ومِن بَغْيِ التّبَرّمِ به ، إلى ابْتَغَاءِ التّعَلّم منه . اسْتِنزال الرّواية عَنْهُ ، ومِن بَغْيِ التّبَرّمِ به ، الى ابْتُغاءِ التّعَلّم منه . اسْتِنزال الرّواية فَنْلُ النّحُون فِي الكَلَامِ ، مَنْزِلَة المُلْحِ فِي الطّعامِ ، فَقَالَ : « والذي نَزّل النّحُون فِي الكَلامِ ، مَنْزِلَة المُلْحِ فِي الطّعامِ ، وحَجَبَة عَنْ بَصَائِو الطّغَامِ !! ، لا أَنكُنْكُمُ مُراماً ، ولا شَفَيْتُ لَكُم وحَجَبَة مُ عَنْ بَصَائِو الطّغَامِ !! ، لا أَنكُنْكُمُ مَرَاماً ، ولا شَفَيْتُ لَكُم غَرَاماً ، أَوْ تُحُولُنِي ؟! كُلُّ بَلْا ، ويَخْتَصّنِي كُلُّ منكُم بيدًا !! » فلم غَرَاماً ، أَوْ تُخُولُنِي ؟! كُلُّ بَلْا ، ويَخْتَصّنِي كُلُّ منكُم بيبَدًا !! » فلم في عَرَاماً ، أَوْ تُخُولُنِي ؟! كُلُّ بِلَا ، ويَخْتَصّنِي كُلُّ منكُم بيبَدَ"! ، » فلم

١ حازم : أي ضابط . والمراد بالاسم المتردد بين المفرد والجمع : سراويل ، فقيل إنه مفرد وجمعه سراويلات ، وقيل هو جمع واحده سروال ، وقوله حازم : لأنه يضم الحصر ويضبطه . وقوله جمع ملازم : أي ممنوع من الصرف .

٢ أماطت : أزالت . المعتقل : أي الممنوع من الصرف . و المراد بذلك مثل جمع صيارف فإنه ممنوع من الصرف ، فإذا لحقته الهاء ، فقلت صيارفة ، خف ثقله ، وأطلق من اعتقاله ، وصرف .

٣ الذكران : جمع ذكر نقيض الأنثى . ربات الحجال : أي النساء صاحبات الحدور . والحجال : جمع حجلة وهي كالقبة أو خدر العروس . والمراد هنا أول مراتب العدد المضاف وذلك ما بين الثلاثة إلى العشرة ، فإنه يؤنث مع المذكر ، ويذكر مع المؤنث .

[؛] أحاجيه : ألغازه ومعنياته ، واحدتها أحجية ﴿

ه هالت : من الهول .

٦ حالت : أي أصابها العقم .

٧ التماثم : جمع تميمة وهي الحرزة تعلق في عنق الولد على اعتقاد أنها ترد عنه العين والسحر .

٨ عدلنا : أي رَجعنا .

٩ ألتبرم : التضجر .

١٠ والذي : الواو للقسم ؛ والمراد بالذي نزل النحو : الله تعالى .

١١ الطغام : أوغاد الناس ، للواحد والحمع .

١٢ أو : بمعنى حتى . تخولني : تعطيني بلا منة .

١٣ بيد : أي بَنعمةِ وعطاء .

يَبْقُ فِي الجَمَاعَةِ إِلا مَن أَذْعَنَ لِحُكُمِهِ ، ونَبَدَا إِلَيْهِ خُبُسْأَةَ كُمّةٍ . فَلَمَا حَصَلَتُ تَحَسَّتُ وَكَاثِهِ ، أَضْرَمَ شُعْلَةَ ذَكَاثِهِ ، فَلَكَشَفَ جَينَشُذِ عَن أُسرارِ أَلْغازِهِ ، وبَدَاثِمِع إعجازِه ي ، ما جَلا أَبِه صَدَّأُ الأذْ هان ي وجَلَّى مَطْلَعَهُ * بِنُورِ البُرْهان ي.

ثُمَّ إِنَّهُ انْسَابَ انْسِيابَ الْأَيْمِ ۚ ، وأَجُنْفَلَ إِجْفَالَ الْغَيْمِ ۗ ؛ فَعَلَمْتُ أَنَّهُ سِرَاجُ سَرُوجَ ، وبَدُرُ الأَدَبِ الذي يتَجْتَابُ البُرُوجَ ۗ ؛ وكانَ قُصَارِانَا ٩ النَّحَرَّقَ لَبُعُدُهِ . التَّحَرَّقَ لَبُعُدُهِ . والتَّفَرَّقَ مِن بَعَدُهِ .

المقامة الرابعة والثلاثون الزبيدية

أَخْبَرَ الحَرِثُ بنُ هَمَّام قَالَ: لَمَّا جُبْتُ البِيدَ ١٠ ، إلى زَبِيدَ ١١ ، صَحبَني غُلامٌ قَد كُنْتُ رَبِّيْتُهُ إلى أَن بَلَغَ أَشُدَهُ ١٢ ، وَثَقَفْتُهُ حَتّى أَكُمَلَ رُشُدَهُ . وكانَ قَد أُنِسَ بأخلاقي ، وخَبَرَ متجالِبَ وِفاقي ، فلم يتكُن يَتَخَطّى مَرامي ، ولا يُخطىء في المرامي . لا جَرَمَ ١٢ أَن قُربَهُ ١٤ يَتَخَطّى مَرامي ، ولا يُخطىء في المرامي . لا جَرَمَ ١٣ أَن قُربَهُ ١٤

۱ نبذ : طرح ورمي .

٢ خبأة كمه : أي محفى كمه ، وهو كناية عما أعطاه من المال الذي كان محبوءاً في كمه .

٣ حصلت : الضمير يُعود على الحبأة . الوكاء : رباط القربة وغيرها ، والمراد هنا : رباط صرته .

٤ جلا : صقل .

ه جلى : كشف . مطلعه : الضمير يعود إلى ما جلا .

٢. الأيم : الحية .

٧ أجفل : جرى وأسرع . الغيم : أي السحاب الخالي من المطر ، يكون سريع الجري لخفته .

٨ يجتاب : يقطع . البروج : أي بروج السماء التي ينزل فيها البدر . والمراد هنا : بروج الأدب أي أغر أضه و فنونه الرفيعة .

ه قصار انا : غایتنا و آخر أمر نا .

١٠ جبت : قطعت .

١١ زبيد : بلد باليمن خصب كثير البساتين والمياه .

١٢ أشده : قوته ، ما بين ثماني عشرة إلى ثلاثين سنة ، واحد جاء على بناء الجمع ، أو جمع لا واحد له .

١٣ لا جرم: حقاً ، لا محالة .

١٤ القرب : جمع قربة أي أعماله الصالحة ؛ وهي في الأصل ما يتقرب به إلى الله من أعمال البر والطاعة .

التَاطَتُ الصَفَري مُ وأَخْلَصْتُهُ لَا لَصَصْري وسَفَري ؛ فأَلْوَى به الدَّهْرُ المُبيدُ، حينَ ضَمَّتْنَا زَبِيدٌ . فَلَمَّا شَالَتُ نَعَامَتُهُ ٥٠، وسَكَنَتُ نَامِّتُهُ ٢٠، بَقَبُّ عَامًّا لا أُسينُعُ طَعَاماً ، ولا أُريغُ ٧ غُـُلاماً ، حَتَّى أَلِخَاتُني شُـوَاثـبُ الوَحَـٰدَةَ ^ ، ومَـتَاعبُ القَوْمَة والقَعَدْة ، إلى أن أعْتاض عَن الدُّرّ الْحَرَزَ ، وأرْتاد مَنَ هُوَ سداد-مِنْ عَوَزِ . فَقَصَدْتُ مَنْ يَبِيعُ العَبَيدَ ، بسُوقِ زَبيدَ .

فَإِنِيَّ لاَ سَنْتَعُرْضُ الغلْمَانَ ١٠، وأَسْتَعُرْفُ الاَ تُمْمانَ ؛ اذْ عارَضَنَى رَجُلٌ " قَد اخْتَطَم ١١ بِلِيثَام ، وقبَضَ عَلَى زَنْد غُلَام ، وقال :

مَن ْ يَشْتَرِي مِنِّي غُلَاماً صَنَعَا ؟ في حَلْقه وخُلْقه قد ْ بَرَعَا١١ يَـشفيك آن قال ، وَإِن قلت ، وَعِي ١٣ وإنْ تَسُمُهُ السَّعيِّ فيالنَّارِ ،سعَّى ١٤

بكُلّ ما نُطنتَ به مُضْطَلَعاً ،

وَإِنْ تُصِبُّكَ عَشْرَةٌ ، يَقَدُلُ : لَعَا،

١ التاطت : التصقت .

٢ صفري : أي قلبي ؛ والصفر : العقل و لب القلب .

٣ الحضر : خلاف البادية ، وهنا مأخوذ بمعنى الإقامة ، لأن أهل الحضر مقيمون وأهل البادية مترحلون .

ألوى به : أهلكه .

ه شالت : ارتفعت وانتصبت . نعامته : باطن قدمه ؛ يقال شالت نعامته : أي مات ، من الكناية ، لأن باطن القدم ينتصب عند الموت .

٣ النامة : النغمة والصوت ؛ يقال : أسكن الله نأمته ونامته مشددة ، أي أماته .

٧ أريخ : أطلب .

٨ شوآئب الوحدة : أي أكدارها .

٩ أرتاد : أطلب .

١٠ أستعرض الغلمان : أي أطلب عرضهم على .

١١ اختطم : جعل اللثام على خطمه أي أنفه .

١٢ الصنع : الحاذق في الصنعة .

١٣ نطت به : يقال ناط به الأمر ، أي علقه به ، وجعله في عهدته . وعي : حفظ .

١٤ لعا : كلمة تقال للعاثر ، أي سلمت ونجوت . تسمه : تكلفه .

وَإِنْ تُصَاحِبُهُ ، ولوْ يوماً ، رَعَى ؛ وَإِنْ تُقَنَّعُهُ بِظِلْفِ قَنِعاً وَهُو ، على الكيس الذي قد جَمَعا ، ما فاه قط كاذبا ، ولا ادعى ولا أجاب مط مع حين دعا ؛ ولا استجاز نت سر أودعا وطالتما أبدت في منعا منعا ، وفاق في النشر وفي النظم معا والله ، لولا ضنك عيش صدعا ، وصبية أضحوا عراة جوعا العشم عما ما بعثه بملك كسرى أجمعا

قال : فلكما تماملت خالفة القويم ، وحسنة الصميم ، خلته من ولدان جنة النعيم ، وقلت : ما هذا بسرا ، إن هذا إلا ملك كريم ! ولدان جنة النعيم ، وقلت : ما هذا بسرا ، إن هذا إلا ملك كريم ! ثم استنطقته عن اسمه ، لا لرغبة في علمه ؛ بل الانظر أبن فصاحته من صباحته ، وكيف له شجته ، من به جنه ؛ فلم ينطق بحلوة ولا مرة ، ولا فاه فوهة ابن أمة ولا حرة ؛ فضربت عنه صفحا ، وقلت : « قبد العيد العيد المشاه المناه في الضحك وانجد ، م أن المنتف المناه المنا

١ رعى : أي رعى الصحبة . تقنعه : ترضيه . الظلف : البقرة والشاة ونحوهما بمنزلة القدم للإنسان .
 و المراد أنه يرضى بالشيء القليل .

٢ الكيس : الحَدْق والعقلُّ . ادعى : أي ادعى على غير ه شيئاً بغير حق .

٣ دعا : فاعله يعود على مطمع . النث : إفشاء الحبر .

هدع : أي صدع الفؤاد ، شقه .

ه القويم : المستقيم .

٦ الصميم : الحالص .

٧ الصباحة : الحسن .

٨ لهجته : أي لفظه .

٩ أي أعرضت عنه جانباً .

١٠ العي : العجز عن أداء الكلام .

١١ شقحاً : بعداً ، أو إتباع لقبحاً .

١٢ غار : أتى الغور ، وهو ما انخفض من الأرض . أنجد : أتى النجد ، وهو ما ارتفع من الأرض ؛ والمعنى أنه ذهب في الضحك كل مذهب .

رَأْسَهُ اللَّ وَأَنْشَكَ :

يا مَن تَلَهِّبَ غَيْظُهُ إِذْ لَم أَبُح باسمي لَه ؛ ما هكذا من يُنصف ! إنْ كان لا يُرْضِيكَ إلا كَسَشْفُهُ ، فأصنحْ لله : أنا يوسُف أنا يوسنُف إلا

وَلَقَدَ كُشَفَتُ لَكَ الْغِطَاءَ، فإن تكُن ﴿ فَطِنا عَرَفْتَ، وَمَا إِخَالُكَ تَعَرِفُ ٣

قال : فسَرّى عَنْبِي بشيعْرِهِ ، واستبتى لبني بسيحره ، حَتّى شُدهتُ عَن ِ التَّحَقِّيقِ ، وأُنْسِيتُ قِصّة َ يوسُفَ الصّدّيقِ . وَلَمْ يكُنُ لَي هَمُّ إلاّ مُساوَمَةً مَوْلاهُ فيه ، واستبطالاع طلاع الشمن لا وَفَيه ؛ وكُنْتُ أحسبُ أُنَّهُ سَيَنْظُرُ شَرَّراً إلي ، ويُغنَّلي السَّيمَة ٧ عَلَى "، فَمَا حَلَقَ ۚ إِلَى حَيِّثُ حَلَّقَتْ^، وَلَا اعْتَلَقُ * بِمَا بِهِ اعْتَلَقْتُ ، بِلَ قَالَ : « إِنْ الغُلَامِ ، إِذَا نَزُرَ سُمَنُهُ ، وخَفَتْ مُؤَنَّهُ ۚ ، تَبَرَّكَ به مَوْلاهُ ، والتَّحَفَ ١ عَلَيْه هِوَاهُ ، وإنَّي لأُوثِرُ تَحبيبَ هَذَا الغُلامِ إليُّكُ ، بِأَنْ أَخَفَفْ ثَمَنَّهُ عَلَّيْكُ ، فَزَنْ مَاثَتَّى درِهُمُّم إن شبيتَ ، وَاشْنَكُمُر ۚ لِي مَا حَبِيتَ . » فَنَنْقَدْ ثُنُّهُ الْمَبْلَغَ فِي الحَالَ ، كُمَّا يُنْفَدُ فِي الرَّحيسِ الحَلالِ ، وَلَمْ يَتَخْطُرُ لِي بِبِالِ ، أَنْ كُلِّ مُرْخَصٍ غال ِ. فَكُلَّمَا تُنْحَقَّقَتِ الصَّفْقَةُ ١١، وحَقَّتِ ١٢ الفُرْقَةُ ، هَمَلَتْ عَيَّسْنَا الغُلام ،

١ أنفض رأسه : حركه مستهز تا متعجماً .

۲ أصيخ : استبع .

٣ يريد أنه حر لا يجوز بيعه ، ودعا نفسه يوسف إشارة إلى يوسف الصديق الذي باعه إخوته ، وهو

٤ سرى : أذهب , عتبى : أي لومي له ,

ه شدهت : دهشت وشغلت .

٣ استطلع طلع الشيء : طلب معرفته .

٧ السيمة : المساومة في البيع .

٨ حلق الطائر : ارتفع في طير انه و استدار كالحلقة ؛ و المعنى هنا أنه لم يرتفع بفكره إلى حيث ارتفعت .

٩ اعتلق : معنى تعلق .

١٠ التحف : أي اشتمل .

١١ الصفقة : أي البيعة .

۱۲ حقت : وجبت .

ولا هُمُولَ دَمْع الغَمام . ثم أقبل على صاحبه وقال :

لكَيْما تَشْبَعَ الكِرْشُ الجِياعُ ١١٩ أْكَلَّفُ خُطَّةً لا تُستَطاعُ ؟! ٢ نَصَائِعَ لَمْ يُمازِجُها خِداعُ ؟ فَعُدُنُّ ، وَفي حَبَاثُلَى السَّبَاعُ وغُنْم لم يَكُن لي فيه ِ باعُ ؟ ٥ فيُكُشَّفَ في مُصارَمَتِي القناعُ ٢ على عيب يُكتَّمُ أوْ يُذاعُ كَمَا نَبَذَتْ بُرَايِتُهَا الصَّنَاعُ ١٠

لحَمَاكَ اللهُ ! هَمَلُ مِشْلِي يُبْمَاعُ ، وَهَلَ ۚ فِي شَرْعَةِ الإِنْصَافِ أُنِّي وَأَنْ أَبْلَتَى بِرَوْعٍ بَعَدْ رَوْعٍ ، وَمِثْلِي حِينَ يُبُلِّكَ لا يُرَاعُ ؟!" أمَا جَرَّبْتَني ، فخَبَرْتَ منَّى وكمَم ْ أَرْصَد ْتَنِي شَرَكاً لصَيد ، ونُطتَ بِيَ المَصاعبَ، فاستقادَتْ مُطاوعةً ، وكانَ بها امتناعُ ؛ وَأَيُّ كَرِيهَةً لَمْ أَبْلِ فِيهَا ، وَمَا أَبُدَتُ لِيَ الْأَيَّامُ حُرْماً ، وَلَمْ تَعْشُرْ ، بحَمَدُ اللهِ ، منتي فَـأنَّى سَاغَ عَنْدَكَ نَبُّذُ عَهدي

عَلَى أَنِّي سَلَّأُنْشِدُ عِنْدَ بَيْعي : أَضَاعُونِي ، وَأَيَّ فَتَمَّى أَضَاعُوا !

١ يقال لحاه الله : أي قبحه و لعنه . الكرش : لذي الخف والظلف بمنزلة المعدة للإنسان ، ويكني بها عن عيال الرجل وصغار أولاده ، وهو المراد هنا .

٧ الشرعة : الشريعة . الحطة : الأمر .

٣ الروع: الفزع.

إنطت بي : علقت بي . استقادت : انقادت .

ه الكريمة : أي النازلة المكروهة . لم أبل فيها : أي لم أحسن مقارمتها ودفعها .

٦ مصارمتي : مقاطعي . يكشف القناع : أي يجاهر .

٧ فأنى : فكيف . ساغ : جاز وسهل و لذ . البراية : ما يطرح من الشيء الذي يصنع ، لأنه لا ينتفع به ؟ وقوله برايتها : ارجع الضمير إلى متأخر . الصناع : المرأة الحاذقة في الصنعة .

قال : فلسَمّا وَعَى الشّيْخُ أَبْيَاتَهُ ، وعَقَلَ مَناغاتَهُ ، تَنَفّس الصُّعَدَاءَ ، وبكَى حَتَى أَبْكَى البُعَدَاءَ . ثم قال لي : « إنّي أُحِل هذا الغُلام مَحَلَ " وبكَى حَتَى أَبْكَى البُعَدَاءَ . ثم قال لي : « إنّي أُحِل هذا الغُلام مَحَلَ وَلَكَ ي وَلَوْلا خُلُو مُراحِي " ، وخُبُو للّذِي ، ولا أُمَيّزُهُ عَن أَفْلاذِ كَبِيدي ؛ ولولا خُلُو مُراحِي " ، وخُبُو مُراحِي " ، وخُبُو مُراحِي " ، وحُبُو مُراحي " ، لَمَا دَرَجَ عَن عُشْتِي ، إِلَى أَن ْ يُشْتِع نَعْشِي . »

* * *

ثم قال لله ؛ «أستو دعك من هو نعم المول »؛ وشمر ذيله وول قل ، وشمر ذيله وول قل النه الغلام في زفير وعويل ، ريشما يقطع مكى ميل . فلما استفاق ، وكف كنف دمعه المهراق ؛ قال : «أتك ري لم أعولت ، وكف كنف دمعه المهراق ؛ قال : «أتك ري لم أعولت ، وعلام عولت ؟ » فقلت : «أظن فراق مولاك ، هو الذي أبكاك . » فقال : «إنك لفي واد وأنا في واد ، ولكم بين مريد ومراد ». ثم أنشك :

لَمْ أَبِنْكَ ، وَاللّهِ ، عَلَى إِلنّْفِ نَزَحْ ، ولا على فَوْتِ نَعِيمٍ وَفَرَحْ وَإِنسَمَا مَلَهُ مَعَ أَجْفَانِي سَفَحَ على غبيي ، لَحَظُهُ حينَ طَمَحْ وَإِنسَمَا مَلَهُ مُعَ أَجْفَانِي سَفَحَ على غبي ، لَحَظُهُ حينَ طَمَحْ وَرَسِمَ الْمَضْعَ ، وَضَيّعَ الْمَنْقُوشَةَ البيضَ الوَضَعْ الوَضَعْ وَرَسِمَ الْمَنْقُوشَةَ البيضَ الوَضَعْ الوَضَعْ وَرَسِمَ الْمَا نَاجَتُنْكَ هاتيكَ المُلتَعْ ، بأنّني حُرُّ وَبَيْعِي لَمْ يُبتَعْ ؟٧

إذْ كَانَ فِي يُوسُفَ مَعْنْتَى قَدْ وَضَحْ

١ عقل: أدرك.

٢ `مناغاته : أي كلامه ، وأصله من ناغى الطفل : كلمه بما يعجبه ويسره .

٣ مراحي : مسكني

٤ الخبو : الحمود ؟ ويريد بخبو مصباحه شيخوخته وضعفه .

ه أي أنه ظل يبكي مدة يبتعد بها صاحبه الشيخ مقدار ميل .

٢ ورطه : أوقعه في ورطة ، وهي الأمر الذي يصعب الحلاص منه . تعنى : تعب . المنقوشة : يريد بها الدراهم . البيض الوضح : أي النقية البياض .

٧ ويك : وي كلمة تعجب أو زجر ، والكاف حرف خطاب . الملح : الكلمات المستملحة ، ويريد بها الشعر الذي تعرف به إليه .

قال : فتتمنيّلت مقالة في مر آة المداعب ، ومعرض الملاعب ، فتصلّب تصلّب المُحيق ، وتبرّ من طينة الرّق . فجائنا في مخاصمة ، الصورة ، وتبرّ من طينة الرّق . فتجائنا في مخاصمة ، الصورة ، وتلكونا عليه السورة ، وافضت إلى محاكمة . فلما أوضحنا للقاضي الصورة ، ومن وتلكونا عليه السورة ، قال : « ألا إن من أنذر ، فقد أعذر ، ومن حدّ ر ، كمن بشر ، ومن بصر "، فما قصر . وإن فيما شرحتماه لد للا على أن هذا الغلام قد نبهك فما ارْعويش ، ونصح لك فما وعيث . فاستر والمن نفسك ولا تلمه ، وحذار من اعتلاقه ، والطمع في استرقاقه ، ولم نفسك ولا تلمه ، وحذار من اعتلاقه ، والطمع في استرقاقه ، فإنه حر الأديم ، غير معرض من اعتلاقه ، وقد كان أبوه أحضرة أمس ، قبيل أفول الشمس ، فبيل أفول الشمس ، واعترف بأنه فرعه الذي أنشاه ، وأن لا وارث له سواه . »

فقلُتُ للقاضي : « أُوتَعُوفُ أَبَاهُ ؟ أَخْزَاهُ اللهُ ! » فَقَالَ : « وَهَلُ يُحُونُهُ اللهُ ! » فَقَالَ : « وَهَلُ يُجُوهُ لَهُ أَبُو زَيْدُ الذي جُرْحُهُ جُبَارٌ ٧ ، وَعندَ كُلِّ قاضِ لهُ أَخِبَارٌ وَإِخْبَارٌ ١ ، فَنَحَرّقْتُ وَلَسَكِنْ حِينَ فاتَ الوَقْتُ . فتَحَرّقْتُ أَن الثَّامَهُ كَانَ شَرَكَ مَكيدته ، وبَيْتَ قَصِيدَتِهِ ١١ . فنكس طَرْفي ما لَقَيتُ ، وَآلَيَبْتُ ١٢ أَن لا أُعامِلَ مُلْقَمَّا ما بَقَيتُ .

١ السورة : يريد بها القصة .

۲ أعدر : صار معدوراً .

٣ بصر : عرف الأمر وأوضحه .

[؛] اعتلاقه : إمساكه .

هُ الأديم : الحلد ، وهو هنا بمعنى الأصل .

٦ التقويم : أي ليجعل له قيمة في البيع .

٧ جبار : هدر لا قصاص فيه .

٨ إخبار بالكسر : إعلام .

ه تحرقت : سحقت أنيابي حتى سمع لها صريف .

١٠ حُولَقَت : أي قلت لا حُولُ وَلا قُوهُ إِلَّا بَاللَّهُ الْعَظِيمِ .

١١ بيت قصيدته : أي أغرب حيله .

١٢ آليت : حلفت .

ابن الاثير

المثل السائر

ميزة الكتاب

وهداني اللهُ لابنتيداع أشياء لم تكنُن مِن قَبْلي مُبنتدَعة ، ومنتحني دَرَجة الاجنتهاد التي لا تتكنُون أقوالُها تابِعة وإنّما هي مُتبّعة . وكل في خلك ينظ همَ عيند الوُقُوف على كيتابي هذا وعلى غيره مِن الكُتُبُ .

وقد بنيشه على مُقد مّة ومقالتين ، فالمُقد مّة تَشْتَمل على أُصُول على أُصُول على أُصُول على البيان ؛ والمقالتان تشتملان على فرُوعه : فالأولى في الصناعة اللق ظية ، والثانية في الصناعة المعنوية . والا أدّعي ، فيما ألق أه من ذلك ، فضيلة الإحسان ، والا السلامة من سلق اللسان ! ؛ فإن الفاضل من تُعد سقطاته ، وتُحصى غلطاته .

وَيُسِيءُ بِالإحْسَانِ ظَنَّا، لا كُن هُو بابنيهِ وبيشعره مَفْتُون ٢

وإذا تَرَكْتُ الْهَوَى قُلْتُ : إن هَذَا الكِتَابَ بَدَيعٌ فِي إغْرَابِهِ ، وليسَ لَهُ صَاحَبٌ فِي الْغُرَابِهِ ، وليسَ لَهُ صَاحَبٌ فِي الكُتُبُ فَيَنُقَالَ إنّهُ مِن أخْدَانِهِ ؟ أَوْ مِن أَتْرَابِهِ } ، مُفْرَدٌ بَينَ أَصْحَابِهِ . وَمَعَ هَذَا فَإِنِي أَتَيْتُ بِظَاهِرِ هَذَا الْعِلْمِ دُونَ خَافِيهِ ، وحُمْتُ بَيْنَ أَصْحَابِهِ . وَمَعَ هَذَا فَإِنِي أَتَيْتُ بِظَاهِرِ هَذَا الْعِلْمِ دُونَ خَافِيهِ ، وحُمْتُ

١ سلق اللسان : أذيته ، أي النقد اللاذع .

٢ هذا البيت من قصيدة لأبني تمام في مدح الواثق .

٣ أخدانه: أصحابه.

أترابه : رفقاؤه من عمره .

حَوْلَ حَمَاهُ وَلَمْ أَقَعَ فيه ؛ إذ الغَرَضُ إنَّما هُوَ الحُصُولُ عَلَى تَعليمِ الكَلَّمِ الكَلَّمِ النَّي بها تُنْظَمَ العُقُولُ فَتُنْخَدَعُ ؛ وذلكَ شيءً " الَّتِي بها تُنْظَمَ العُقُودُ وتُرَصَّعُ ، وتُخْلَبُ العُقُولُ فَتُنْخَدَعُ ؛ وذلكَ شيءً " تُحيلُ عَلَيْهِ الخَواطِرُ ا ، ولا تَنْطِقُ به الدّفاتِرُ .

واعلم ، أيتها الناظر في كتابي ، أن مدار علم البيان على حاكم الله وق السليم ، وهذا الكتاب ، وإن الله وق السليم ، الذي هو أنفع من ذوق التعليم . وهذا الكتاب ، وإن كان فيما ينلقيه إليك أستاذاً ، وإذا سألت عما ينتفع به في فنه قبل لك : هنذا ، فإن الله ربة والإد مان أجدى عليك نقعاً ، وأهدى بصراً وسمعاً ، وهما يريانك الحبر عياناً ، ويتجعلان عسرك من القول إمكاناً ، وكل جارحة منك قلباً ولساناً ، فيخذ من هنذا الكتاب ما أعطاك ، واستنبط بإد مانك ما أخطاك ، واستنبط بإد مانك ما أخطاك ، وما مشلى ، فيما مهد ته لك من هذه الطريق ، الا كمن طبع سيفاً ووضعه في يتمينك لتقاتل به ، وليس عليه أن يخلن لك من هذه القتال .

اللفظة المفردة

وقد (أيستُ جماعة من الجهال إذا قبل لأحدهم : إن هذه اللفظة حسنة وهذه قبيحة ، أن كر ذلك وقال : كُلُ الألفاظ حسن ، والواضع في يتضع إلا حسناً . ومن يبلغ جهاله إلى أن لا يتفرق بين لفظة العصن ولفظة العسلوج ؛ وبين لفظة المدامة ولفظة الإسفينط ، وبين لفظة السيف ولفظة الإسفينط ، وبين لفظة السيف ولفظة الاستد ولفظة الفدوكس ، فلا يتنبغي أن يتخاطب بخطاب ولا يتجاوب بجواب ، بيل يترك وشائه كما قيل : اتر كوا الجاهل بجهله ، ولو ألقى الجعر في رحله ، وما مثاله ،

١ تحيل عليه الخواطر : أي تعقم لا تلد .

٢ قوله : كل جارحة قلباً ولساناً ، أي فيها الإدراك والفصاحة .

٣ ما أخطاك : ما أخطأك ، أي ما فاتك .

إلعر : البعر اليابس . رحله : منزله ، أو رحل ناقته .

في هنذا المقام ، إلا كمن يُسوّي بنين صُورة زننجية سوّداء مُظلمة السُّوَادِ شُوُّهَاءِ الْحَلْقِ ، ذاتِ عَينِ مُحْمَرَّةٍ ، وشَفَةٍ غَلَيْظَةٍ كَأَنَّهَا كُلُوَّةٌ ، وشَعْرُ قَطَطُ كَأَنَّهُ لَبَيبَةً ؟ وَبَيَّنَ صُورَةً رَوميّة بِيَصْاءً مَشْرَبَة بِحُمْرَةً ٢ ذاتِ خَلَدٌ أُسيلٍ " ، وَطَرَفُ كَحيل ، ومَبْسِيم كَأْنَّمَا نُظيمَ مِنْ أَقَاحٍ ۚ ، وَطُرّة كَأَنَّهَا لَيَـْلُ عَلَى صَبَاحٍ . فإذا كانَ بإنَّسانِ مِن سَقَهَمِ النَّظَرِ أَن ْ يُستَوِّيَّ بَينَ هَذهِ الصَّورَةِ وَهَنَّدِهِ ، فَلَا يَبْعُدُ أَنْ يُتَكُّونَ بِهِ مِنْ سَقَمَمٍ الفكْر أن يُستَوّيَ بَينَ هَذَهِ الْأَلْفَاظِ وهَذِهِ ؛ وَلا فَرَقَ بَينَ النّظرَ والسّمْعِ في هذا المتقام ؛ فإن هذا حاسة وهذا حاسة ، وقياس حاسة على حاسة مناسب. فإن عانك مُعاند في هذا وقال : أغراض النّاس مُخنَّتكفَّة فيما يتختارُونه من هذه الأشياء ؛ وَقَد يُعشقُ الإنسان صُورَة الزّنجيّة التي ذَمَمتها ، ويُفَضَّلُّها على صُورَة الرّوميَّة التي وَصَفَّتُهَا ؛ قُلْتُ في الجَوَابِ : نَحْنُ لا نَحْكُم على الشَّاذَّ النَّادِرِ الخارِجِ عَن ِ الاعْتيدالِ ، بَلَ ْ نَحْكُم على الكَتْيرِ الغالبِ ؛ وكذلكَ إذا رَأَيْنا شَخْصاً يُحيبُ أكثلَ الفَحْمِ مَثَلاً أَوْ أكثلَ الجص والتّراب ، وَيَخْتَارُ ذلك على مَلاذ الأطْعمنة ، فَهَلُ نَسْتَجيدُ هَذِهِ الشَّهُوَةَ أَوْ نَحْكُمُ عَلَيْهِ بأنَّهُ مَريضٌ قَدَ فَسَدَتُ مَعدَتُهُ وَهُوَ مُحْتَاجٌ إلى علاج ومُداواة ؟

وَمَن ْ لَنهُ أَدْنَى بَصِيرةً يَعْلَم ُ أَن للأَلْفاظ في الأُذُن نَعْمَة للذَا لَا لَذَا وَ اللهُ وَاللهُ اللهُ اللهُو

١ شعر قطط : أي قصير جعد كشعر الزنوج .

٢ مشربة بحمرة : الذي في كتب اللغة مشربةً حمرة بغير تعدية .

٣ الأسيل : الحد اللين الطويل .

أقاح : جمع أقحوان وهو نبت أصفر الزهر ، في وسطه وحواليه ورق أبيض تشبه به الاسنان في حسن نظمها وبياضهــــا .

المنافرة بين الالفاظ

وَهَذَا النَّوْعُ لَمْ يُحَقِّقُ أَحَدٌ مِنْ عُلْمَاءِ البّيانِ القَوْلَ فيه ؛ وغايّة مَّا يُقالُ : إنه يُنبّغي أن لا تَكُونَ الألفاظ نَافِرة عَن مَواضِعها ، ثم يكثّفقى بهذا القول مِن غير بيان ولا تفصيل ، حتى إنه قد خلط هذا النّوع بالمُعاظلة ؛ وكُل منهما نَوْع مفرد برأسه ، له حقيقة تخصّه ، إلا أنهما قد اسْتَبّها على عُلَماء البيان ، فكينْف على جاهل لا يعالم .

وَقَلَدْ بَيَنَّتُ هَلَذَا النَّوْعَ وَفَصَلَتُهُ عَن المُعاظلَلَةِ ،وضَرَبَّتُ لَهُ أَمْثِلَةً ۖ يُسْتَدَلَّ بهَا على أَخَوَاتِها وَمَا يَنْجَرِي مَنْجِراها .

وَجُمْلَةُ الْأَمْرِ أَن مَدَارَ سَبَكُ الْأَلْفَاظِ على هَذَا النَّوْعِ والذي قَبَلْلَهُ دُونَ غَيْرِهِما مِن تِلْكُ الْأَنْوَاعِ الْمَذَكُورَةَ ؛ لأن هَذَيْنِ النَّوْعَيْنِ أَصْلا سَبَكُ الْأَلْفَاظِ ، وما عَدَاهُما فَرْعٌ عَلَيْهِما . وَإِذَا لَمْ يَكُنُ النَّاثِرُ أَوِ النَّاظِمُ عَارِفًا بَهِما ، فإن مَقَاتِلَهُ التَبدو كَثَيْراً .

وحقيقة منذا النوع الذي هو المنافرة أن يدكر لفظ أو ألفاظ يكون غيرها ، مما هو في معناها ، أولى بالذكر . وعلى هذا فإن الفرق بيننه وبين غيرها ، مما هو في معناها ، أولى بالذكر . وعلى هذا فإن الفرق بيننه وبين المعاظلة أن المعاظلة أو أل التعافي ، المعاظلة أن المعاظلة هي التراكب فيه ، وإنما هو إيراد ألفاظ غير لا يقة بموضعها الذي ترد فيه ؛ وهو ينقسم قسمتين : أحد هما يوجد في الايقظة الواحدة ، والآخر في الالفاظ المتعددة . فأما الذي يوجد في اللقظة الواحدة في الآخرة في الكلام ، أمكن تبديله بغيره مما الله في معناه ، سواء كان ذلك الكلام نشراً أو نظماً . وأما الذي يوجد في الألفاظ المتعددة في الشعر بن مما في الألفاظ المتعددة في الشعر بن مما في الألفاظ المتعددة في الشعر بن مما في الألفاظ المتعددة في النشر خاصة ، لأنه لا يمكن تبديله بغيره في الشعر بن مكن ذلك في النشر خاصة ، لأنه يعشر في الشعر من أجل الوزن .

١ مقاتله . أي مواضع الضعف فيه .

فَمَمِمًا جَاءً مِنَ القِيمُ الأُوّلِ قَوْلُ أَبِي الطّيّبِ المُتَنَبّي : فَلَا يُبُرَّمُ الْأَمْرُ الذي هُوَ حَالِلٌ ، وَلا يُحْلَلُ الْأَمْرُ الذي هُوَ يُبُرِمُ

فلَفَنْظَةُ حَالِلٌ نَافِرَةٌ عَنَ مُوَضِعِها ، وكَانَتُ لَهُ مَندوحَةٌ عَنها ، لأنّهُ لَوِ اسْتَعَمْلَ عِوَضاً عَنْها الفَظْلَةَ نَاقِضٌ فَقَالَ :

فَلَا يُبْرَمُ الْأَمْرُ الذِّي هُوَ نَاقِضٌ ، وَلَا يُنْقَضُ الْأَمْرُ الذي هُوَ يُبْرِمُ

لَجاءَت اللَّفُظَّةُ قَارَةً في مَكَانِهَا غَيْرَ قَلَقَةً وَلَا نَافَرَةً .

وَبَلَغَنِي عَنْ أَبِي الْعَلاءِ بَنَ سُلْيَمانَ اللَّعْرَي أَنَّهُ كَانَ يَسَعَصَبُ لأبي الطّيّبِ ، حتى إنه كان يُسمّيه الشاعر ويُسمّي غيره من الشعراء باسمه ، وكان يَقُولُ : لينس في شعره لفظة يُمكن أن يقوم عنها ما هو في متعناها فيتجيء حسنا مشلها . فيا لينت شعري ، أما وقف على هذا البينت المشار إليه ؟ لكن الهوى . كما يُقال ، أعممي ؛ وكان أبُو العلاء أعمي العين خلقة ، وأعماها عصبية ، فاجتمع له العممي من جهتين. وهذه التين خلقة التي هي حالل وما يتجري متجراها قبيحة الاستعمال ، وعلى هذا وهمي فك الإدغام في الفعل الثلاثي ، ونقله ألى اسم الفاعل ، وعلى هذا فلا يتحسن أن يقال : بيل الثوب فهو بالل ، ولا سك السيف فهو سالل ؛ ولا حَن إلى كنا فهو خاطط ، وكلا من المحتاب فهو خاطط ، وكلا حن إلى كذا فهو حانن . وهذا لو عرض على من لا ذوق له لا لأدركه وفهمة ، فكيف من له ذوق له لا بلد لكل جواد من كبو .

١ المندوحة : المتسع من الشيء .

ابو تمام والبحتري والمتنبي

وَقَدَ اكْتَفَيْتُ فِي هذا بشعر أبي تمام حبيب بن أوْس ، وأبي عُبادَةَ الوَليد ، وأبي الطّيب المُتنبّي ؛ وهولاء النّلاثية هُم لات الشعر وعُزّاه ومنساته الذين ظهرت على أيديهم حسناته ومستحسناته . وقد حوت أشعارهم غرابة المُحد ثين إلى فتصاحة القدد ماء ، وجمعت بين الأمثال السّائرة وحكمة الحكماء .

أمّا أبنُو تتَمّام فإنّه ربّ متعان وصَيْقَلُ ألْبابِ وأذْهان ، وقد شهيد لله بكل معنى مبنتكر ، لم يتمش فيه على أثر ؛ فقهو غير مدافسع عن مقام الإغراب ، الذي برّز فيه على الأضراب . ولقد مارست من الشعر كل أوّل وأخير ، وكم أقل ما أقول فيه إلا عن تنقيب وتنقير ؛ فمن حفظ شعر الرّجل ، وكشف عن غامضه ، وراض فكر أبرائضه ، أطاعته أعينة الكلام ، وكان قوله في البلاغة ما قالت حدام . فخذ منى في ذلك قول حكم عليم ، وتعلم ، وتعلم ، فقوق كل ذي علم عليم .

وَأَمَّا أَبُو عُبَادَةَ البُحتُرِيّ فإنه أحسن في سَبْكِ اللّفْظِ على المَعنى ، وَاللّهَ وَاللّهَ على اللّه وَأَرَادَ أَنْ يَشْعُرَ فَعَنتَى ، وَلَقَدْ حازَ طَرَفِي الرّقّةِ وَالِحَزَالَةِ وَعلى الإطلاقِ ؛ فبيّننا يتَكُونُ في شَظَف نتجند [إذْ تشبّتْ بريف العراق على وسُئيل أَبُو

١ اللات: الصخرة التي كانت تعبدها ثقيف في الطائف، ولها بيت يعرف ببيت الربة. العزى: هي أعظم الأصنام عند قريش ، وكانوا يزورونها ويهدون لها ، ويتقربون عندها بالذبح ، وقد بني عليها بيت . مناة : أقدم الأصنام ، وكان منصوباً على ساحل البحر من ناحية المشلل بقديد بين مكة والمدينة . وكانت العرب جميعاً تعظمه ، ولا سيما الأوس والحزرج . والمراد هنا أن هؤلاء الشعراء الثلاثة هم أرباب الشعر المفضلون .

٢ الصيقل: الذي يشحذ السيوف ويجلوها. الألباب: العقول.

٣ برائضه : الضمير يعود على شعر الرجل ، والرائض اسم فاعل من راضه رياضة : ذلله وجعله طيعاً .

٤ حدام : علم لامرأة ، مبني على الكسر ، يضرب بها المثل في صدق القول ، قيل إنها زوقاء اليمامة .

ه الحزالة : متانة الألفاظ وبعدها من الركاكة .

٣ شظف نجد : أي في خشونة شعراء نجد وشدتهم .

٧ الريف : الأرض التي فيها زرع وخصب . وقوله في ريف العراق : أي في رقة شعراء العراق وليتهم .

الطّيّبِ المُتنّبَتِي عَنْهُ وَعَن أبي تَمّام وعَن نَفْسيه ، فقال : أنا وأبو تَمّام حَكَيْمَانِ ، وَالشَّاعِرُ البُّحْتُرِيِّ . وَلَعَمَرْيِ إِنَّهُ أَنْصَفَ فِي حُكَمْمِهِ ،" وَأَعْرَبَ بِقَوْلِهِ هِنَذَا عَن مُتَنَانَةً عِلْمِهِ ؛ فإن أَبِنَا عُبَادَةً أَتَى في شعرُه بالمَعنى المَقدود من الصّخرَة الصّمّاء ، في الدَّفيْظ المَصُوغ من سكاسيّة الماءِ ، فأد ْرَكَ بذَكِكَ بُعُدَ الْمَرَام ،مَعَ قُرْبِه إلى الأَفْهَام .وَمَا أَقُولُ إِلاَّ أَنَّهُ أتتى في متعانيه ِ بأخسْلاطِ الغاليَّة ٢، وَرَقَى في ديباجيَّة ِ لَـفَـْظِهِ إِلَى الدَّرَجيَّة العالييَّة ِ. وَأَمَّا أَبُو الطَّيَّبِ الْمُتَنَبِّي فإنَّهُ أَرَادَ أَنْ يَسَلُّكَ مَسْلَكَ أَبِي تَمَّامً ، فَقَصَّرَتْ عَنْهُ خُطاهُ ، وَلَمْ يُعطِهِ الشَّعْرُ مِنْ قِيادِهِ مَا أعطاهُ ؛ لَكُينَّهُ حَظيَ في شيعْرِه بالحكم والأمنال ، وَاخْتَصْ بالإبْداع في وَصْف مَوَاقَف القتال ، وَأَنَا أَقُولُ قَوْلًا لَسْتُ فَبِهِ مَتَأَثَّمَا ۗ ، وَلا مِنْهُ مُتَلَثَّمَا ، وَذاكَ أنَّهُ إذا خاضَ في وَصْف مَعْرَكَة ، كانَ لسانُهُ أَمْضَى من ْ نصالها ، وَأَشْجَعَ مِن ۚ أَبْطَالِهَا ، وَقَامَتْ أَقُوالُهُ لَلسَّامِعِ مَقَامَ أَفْعَالِهَا ؛ حَتَّى تَظُنُ ۗ الفَّرِيقَينِ قَدَ ْ تَقَابِكُلْ ، وَالسَّلَاحَيَنِ فَدَ ْ تَوَاصَلا . فطريقُهُ في ذَلَكَ تَضَلُّ بِسالِكُهُ ، ، وَتَقَوُمُ بِعُدُرْ تَارِكُه . وَلا شَكَ أَنَّهُ كَانَ يَشْهَدُ الْخُرُوبَ مَعَ سَيَّف الدُّوْلَةِ بن حَمْدان فيتَصِفُ لِسانُهُ ما أدَّى إليُّه عِيانُهُ . وَمَعَ هَذَا فَإِنِّي رَأَيْتُ النَّاسَ عاد لِينَ فيه عَن سَنَنِ التَّوَسُّطِ ؛ فإمَّا مُفْرِطٌ في وَصْفيه ، وَإِمَّا مُفَرَّطٌ ۚ . وَهُوَ وَإِن انْفَرَدَ بطَرِيقٍ صَارَ أَبِا عُدُرُهِ ۚ ، فإن سَعادَةً الرَّجُـلُ كَانَتْ أَكْبُرَ مِنْ شِعْرِهِ . وَعَلَى الْحَقَيْقَةِ فَإِنَّهُ خَاتَمُ الشَّعَرَاءِ ، وَمَهُمُما وُصِفَ بِهِ فَهُو فَوْقَ الوَصْفِ وَفَوْقَ الإطرَاءِ .

١ الصماء : الصخرة الصلبة المصمتة . والمراد بالمعنى المقدود من الصخرة الصماء : الذي نيه قوة و لا يبلغ إليه إلا بكد وعناء .

٢ الغالية : أخلاط من الطيب . والمراد أن معانيه كأخلاط الغالية في طيبها وحسن ائتلاف أنواعها .

٣ متأثماً : تائباً ؛ والمراد أنه غير راجع عن قوله .

٤ بسالكه : الضمير يعود على في ذلك ، أي في ذلك الوصف .

ه المفرط : نقيض المفرط .

٦ أبا عذره : أي مبتكره ، وأول من شقه .

فهرست

دعبل	العصر العباسي الأول
الهجاء	بشار بن برد
الرثاء ه ۸	الهجاء المجاء
أغراض مختلفة	اللح ١٣٠
	الغزل
ابن المقفع	الفخر والحماسة
_	آراؤه وعقائده ه ۲۵
کلیلة ودمنة ۹۲	
الأدب الصغير	أبو العتاهية
	الزهد والحكم ٢٨
to be a to be	
العصر العباسي الثاني	أبو نوا <i>س</i>
•	أبو نواس الحمر ۳۲
العصر العباسي الثاني البحتري	
البحتري المدح	الحبر ۳۲
البحتري المبحتري المبحتري المبحتري المبحتري المبحتري المبحت المبحتري المبحت ال	الحمر ۳۲ الغزل
البحتري المدح	الحمر ۳۲ الغزل
البحتري المبحتري الم	الحمر
البحتري المبحتري المبحتري المبحتري المبحتري المبحتري المبحت المبحتري المبحت ال	الحبر
البحتري المدح	الحمر

أبو العلاء المعري	الوصف ۱۹۶ أغراض مختلفة ۱۷۰
الحياة والموت ٢٧٠ رسالة الغفران ٢٧٨	الحاحظ
بديع الزمان الهمذاني	كتاب الحيوان ١٧٤ كتاب البخلاء ١٨٩ البيان و التبيين
رسائله ۲۸۸ مقاماته ۲۹۶	العصر العباسي الثالث
أبو الفرج الاصبهاني	المتنبي
كتاب الأغاني كتاب الأغاني	المدح ۲۱۰ الرثاه ۲۲۶
العصر العباسي الرابع	الهجاء ۲۲۸ الفخر ۲۳۲ الشكوى ۲۳۹
الحويوي	أبو فراس
المقامات ۳۳۰	الروميات ۲۴۱ أغراض مختلفة ۲۰۹
ابن الأث ير	الشريف الوضي
المثل السائر	الفخر ۲۹۲

..

nverted by Tiff Combine - (no stamps are applied by registered version)

verted by Tiff Combine - (no stamps are applied by registered version)

•

